

...A DEL CARBONE E DELL'ACCIAIO - EUROPESE GEMEENSCHAP VOOR KOLEN EN STAAL - COMMUNAUTE ECONOMIQUE EUROPEE  
...ROPAISCHE WIRTSCHAFTSGEMEINSCHAFT - COMUNITA' ECONOMICA EUROPEA - EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP  
...STATISTISCHES AMT ... OFFICE STATISTIQUE ...  
... DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN - EURO ... DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES ...  
...UTE EUROPEENNE DU CHARBON ET DE L'ACIER - COMUNITA' EUROPEA DEL CARBONE E DELL'ACCIAIO - EUROPESE GE  
...CHAP VOOR KOLEN EN STAAL - EUROPÄISCHE WIRTSCHAFTSGEMEINSCHAFT - COMMUNAUTE ECONOMIQUE EUROPEENNE - CO  
... ' ECONOMICA EUROPEA - EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP - EUROPÄISCHE ATOMGEMEINSCHAFT - COMMUNAUTE EUR  
... E DE L'ENERGIE ATOMIQUE - COMUNITA' EUROPEA DELL'ENERGIA ATOMICA - EUROPESE GEMEENSCHAP VOOR ATOOMENERGIE -  
...UNAUTE EUROPEENNE DU CHARBON ET DE L'ACIER - EUROPÄISCHE GEMEINSCHAFT FÜR KOHLE UND STAHL - COMUN  
...ROPEA DEL CARBONE E DELL'ACCIAIO - EUROPESE GEMEENSCHAP VOOR KOLEN EN STAAL - COMMUNAUTE ECONOMIQUE EUR  
... E - EUROPÄISCHE WIRTSCHAFTSGEMEINSCHAFT - COMUNITA' ECONOMICA EUROPEA - EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP  
...MUNAUTE EUROPEENNE DE L'ENERGIE ATOMIQUE - EUROPÄISCHE ATOMGEMEINSCHAFT - COMUNITA' EUROPEA DELL'ENERGIA  
...A - EUROPESE ...



**ENERGIESTATISTIK**  
**STATISTIQUES DE L'ENERGIE**  
**STATISTICHE DELL' ENERGIA**  
**ENERGIESTATISTIEK**  
**ENERGY STATISTICS**



**1966 - No. 5**

...OMUNITA' EUROPEA DEL CARBONE E DELL'ACCIAIO - EUROPESE GEMEENSCHAP VOOR KOLEN EN STAAL - EUROPÄ  
...WIRTSCHAFTSGEMEINSCHAFT - COMMUNAUTE ECONOMIQUE EUROPEENNE - COMUNITA' ECONOMICA EUROPEA - EUR  
...CONOMISCHE GEMEENSCHAP - EUROPÄISCHE ATOMGEMEINSCHAFT - COMMUNAUTE EUROPEENNE DE L'ENERGIE ATOMIK  
...OMUNITA' EUROPEA DELL'ENERGIA ATOMICA - EUROPESE GEMEENSCHAP VOOR ATOOMENERGIE - COMMUNAUTE EUROPEENNE  
...IARBON ET DE L'ACIER - EUROPÄISCHE GEMEINSCHAFT FÜR KOHLE UND STAHL - COMUNITA' EUROPEA DEL CARBONE E DELL'AC  
...EUROPESE GEMEENSCHAP VOOR KOLEN EN STAAL - EUROPÄISCHE WIRTSCHAFTSGEMEINSCHAFT - COMMUNAUTE EUROPEENNE - EUROPÄISCHE WIRTSCHAFTSG  
...CHAFT - COMUNITA' ECONOMICA EUROPEA - EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP - EUROPÄISCHE ATOMGEMEINSCHAFT - COMMUNAUTE EUROPEENNE DE L'ENEI  
...OMIQUE - EUROPÄISCHE ATOMGEMEINSCHAFT - COMUNITA' EUROPEA DELL'ENERGIA ATOMICA - EUROPESE GEMEENSCHAP VOOR ATOOMENERGIE - EUROPÄIS  
...MENERGIE - EUROPÄISCHE GEMEINSCHAFT FÜR KOHLE UND STAHL - COMMUNAUTE EUROPEENNE DU CHARBON ET DE L'ACIER  
...MUNITA' EUROPEA DEL CARBONE E DELL'ACCIAIO - EUROPESE GEMEENSCHAP VOOR KOLEN EN STAAL - EUROPÄISCHE WIRTSCH  
...MEINSCHAFT - COMMUNAUTE ECONOMIQUE EUROPEENNE - COMUNITA' ECONOMICA EUROPEA - EUROPESE ECONOMISCHE GEI  
...HAP - EUROPÄISCHE ATOMGEMEINSCHAFT - COMMUNAUTE EUROPEENNE DE L'ENERGIE ATOMIQUE - COMUNITA' EUROPEA DEI  
...GIA AT ... ISTITUTO STATISTICO ... BUREAU VOOR DE STATISTIEK ...  
...AISCHE ... DELLE COMUNITA' EUROPEE ... COMUNITA' EUROPEA ... DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN ...  
...VOOR KOLEN EN STAAL - COMMUNAUTE ECONOMIQUE EUROPEENNE - EUROPÄISCHE WIRTSCHAFTSGEMEINSCHAFT - COMUNITA'  
...MICA EUROPEA - EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP - COMMUNAUTE EUROPEENNE DE L'ENERGIE ATOMIQUE - EUROPÄIS

STATISTISCHES AMT  
DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN

Anschriften

Brüssel 4, Avenue de la Joyeuse Entrée, 24 — Tel. 35 80 40

Luxemburg, Hotel Staar — Tel. 4 08 41

OFFICE STATISTIQUE  
DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES

Adresses

Bruxelles 4, Avenue de la Joyeuse Entrée, 24 — Tél. 35 80 40

Luxembourg, Hôtel Staar — Tél. 4 08 41

ISTITUTO STATISTICO  
DELLE COMUNITÀ EUROPEE

Indirizzi

Bruxelles 4, Avenue de la Joyeuse Entrée, 24 — Tel. 35 80 40

Lussemburgo, Hotel Staar — Tel. 4 08 41

BUREAU VOOR DE STATISTIEK  
DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

Adressen

Brussel 4, Blijde Inkomstlaan 24 — Tel. 35 80 40

Luxemburg, Hotel Staar — Tel. 4 08 41

STATISTICAL OFFICE  
OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

Addresses

Brussels 4, Avenue de la Joyeuse Entrée, 24 — Tel. 35 80 40

Luxemburg, Hotel Staar — Tel. 4 08 41



**ENERGIESTATISTIK**

**STATISTIQUES DE L'ENERGIE**

**STATISTICHE DELL'ENERGIA**

**ENERGIESTATISTIEK**

**ENERGY STATISTICS**

**1966 — N° 5**

Zweimonatliche Veröffentlichung

Publication bimestrielle

Pubblicazione bimestrale

Tweemaandelijkse uitgave

Bimonthly

Inhaltswiedergabe nur mit Quellennachweis  
gestattet

La reproduction des données est subordonnée  
à l'indication de la source

La riproduzione del contenuto è subordinata  
alla citazione della fonte

Het overnemen van gegevens is toegestaan  
mits duidelijke bronvermelding

Reproduction of the contents of this publication  
is subject to acknowledgement of the source



## INHALTSVERZEICHNIS

Tabellen	Seite I
Bemerkungen	Seite VI
Abkürzungen und Zeichen	Seite X
Bilanz-Schema und Übersicht über die Produkte :	
Siehe Jahrbuch Energie 1965, Seite XV	

### TEIL I — WICHTIGSTE KENNZIFFERN ZUR ENERGIEWIRTSCHAFT UND ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ

Seite	Tab.	Seite	Tab.
<b>Wichtigste energiewirtschaftliche Kennziffern</b>			
5	Gemeinschaft	15	Frankreich
6	Deutschland (B.R.)	16	Italien
7	Frankreich	17	Niederlande
8	Italien	18	Belgien
9	Niederlande	19	Luxemburg
10	Belgien	<b>Zusammengefaßte Energiebilanz (unterteilt nach Erzeugnissen)</b>	
11	Luxemburg	20	Gemeinschaft
<b>Zusammengefaßte Energiebilanz</b>			
12	Gemeinschaft und Mitgliedsländer	24	Deutschland (B.R.)
13	Gemeinschaft	26	Frankreich
14	Deutschland (B.R.)	28	Italien
		30	Niederlande
		32	Belgien
		34	Luxemburg

### TEIL II — ZAHLEN AUS DER ENERGIEWIRTSCHAFT

#### KAPITEL : STEINKOHLE

##### Bilanzen

37	Gemeinschaft Deutschland (B.R.)
38	Frankreich Italien
39	Niederlande Belgien Luxemburg

##### Förderung

41	Förderung insgesamt
42	Mittlere Förderung, fördertätig
43	Leistung je Mann und Schicht unter Tage

##### Förderung nach Qualitäten

44	1 Normalqualität (Förderkohle, Stücke, Nüsse, Feinkohle)
	2 Ballastkohle (Staub, Mittelgut, Schlamm)

##### Förderung nach Kohlengruppen

45	1 Gruppe I (Anthrazit)
	2 Gruppe II (Magerkohle)
46	1 Gruppe III (Esskohle)
	2 Gruppe IV (1/2 - 3/4 Fettkohle)
47	1 Gruppe V (Fettkohle)
	2 Gruppe VI (Gasflammkohle)
48	1 Gruppe VII (Oberste Flammkohle)

##### Anhang

48	Deutschland (B.R.) - Amtliche Zahlen
49	1 Feierschichten wegen Absatzmangel, im Durchschnitt ausgefallene Fördertage.
	2 Förderausfall wegen Absatzmangel.

##### Bestände bei den Zechen

51	1 Gesamtbestände
52	1 Haldenbestände insgesamt
	2 Haldenbestände an Ballastkohle

**Austausch**

53	1	Bezüge aus der Gemeinschaft
	2	Bezüge aus Deutschland (B.R.)
	3	Bezüge aus Frankreich
	4	Bezüge aus den Niederlanden
54	1	Bezüge aus Belgien
	2	Einfuhr aus dritten Ländern
	3	Einfuhr aus den U.S.A.
	4	Einfuhr aus Großbritannien
55	1	Einfuhr aus Polen
	2	Einfuhr aus der U.d.S.S.R.
	3	Einfuhr aus anderen dritten Ländern
	4	Bestände bei den Importeuren
56	1	Lieferungen an die Gemeinschaft
	2	Ausfuhr in dritte Länder
	3	Lieferungen nach Deutschland (B.R.)
	4	Lieferungen nach Frankreich
	5	Lieferungen nach Italien
	6	Lieferungen in die Niederlande
57	1	Lieferungen nach Belgien
	2	Lieferungen nach Luxemburg
	3	Ausfuhr in die Schweiz
	4	Ausfuhr nach Skandinavien
	5	Ausfuhr nach Österreich
	6	Ausfuhr in andere dritte Länder

**Inlandslieferungen**

58	1	Inländische Verfügbarkeit
	2	Selbstverbrauch der Zechen
	3	Verbrauch zur Umwandlung in Zechenkraftwerken
	4	Lieferungen zur Umwandlung an öffentliche Elektrizitätswerke
59	1	Lieferungen zur Umwandlung an Brikettfabriken
	2	Lieferungen zur Umwandlung an Gaswerke
	3	Lieferungen zur Umwandlung an Kokereien
	4	Lieferungen an die Eisenschaffende Industrie
60	1	Lieferungen an die übrige Industrie insgesamt
	2	Lieferungen an die Glas-, Keramik- und Baustoffindustrie
	3	Lieferungen an die Chemische Industrie
	4	Lieferungen an die Papierindustrie
61	1	Lieferungen an die Eisenbahnen
	2	Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher
	3	Deputate
	4	Lieferungen an die übrigen Verbraucher

**Bestände bei den industriellen Verbrauchern**

62	1	Insgesamt
	2	Öffentliche Elektrizitätswerke
	3	Brikettfabriken
	4	Gaswerke
	5	Kokereien
	6	Eisenschaffende Industrie
	7	Eisenbahnen
	8	Übrige Industrie

**Bestandsveränderungen**

63	1	Bestandsveränderungen bei den Zechen
	2	Bestandsveränderungen bei den Importeuren
	3	Bestandsveränderungen bei den industriellen Verbrauchern
	4	Bestandsveränderungen insgesamt (1 + 2 + 3)

**Steinkohlenbergbau**

64	1	Angelegte Arbeiter unter Tage
	2	Angelegte Arbeiter und Angestellte (Länder und Reviere)
69	1	Durchschnittliche Bruttostundenlöhne der Untertagearbeiter
	2	Durchschnittliche Bruttostundenlöhne der Übertagearbeiter
	3	Durchschnittliche Bruttostundenlöhne der Unter- und Übertagearbeiter

**Steinkohlenpreise**

70	1	Preise für Gemeinschaftskohle in \$/t
	2	Preise für Gemeinschaftskohle, Index, 1953 = 100
71	1	Preise amerikanischer Kohle in \$/t
	2	Preise amerikanischer Kohle, Index, 1953 = 100
72		<b>Umlage der E.G.K.S. auf die Steinkohlen-erzeugnisse</b>

**KAPITEL : STEINKOHLLENBRIKETTTS****Bilanzen**

73	1	Gemeinschaft Deutschland (B.R.)
	2	Frankreich
74	1	Italien
	2	Niederlande
	3	Belgien
	4	Luxemburg

**Herstellung und Bestände**

75	1	Herstellung
	2	Bestände bei den Brikettfabriken

**Austausch**

76	1	Bezüge aus der Gemeinschaft
	2	Einfuhr aus dritten Ländern
	3	Bezüge aus Deutschland (B.R.)
	4	Bezüge aus den Niederlanden
77	1	Lieferungen an die Gemeinschaft
	2	Ausfuhr in dritte Länder
	3	Lieferungen nach Deutschland (B.R.)
	4	Lieferungen nach Frankreich
	5	Lieferungen nach Italien
	6	Lieferungen in die Niederlande
	7	Lieferungen nach Belgien

**Inlandslieferungen**

78	1	Inländische Verfügbarkeit
	2	Lieferungen an die übrige Industrie insgesamt
	3	Lieferungen an die Eisenbahnen
	4	Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher
	5	Deputate



## KAPITEL : KOKS

**Bilanzen**

80	Gemeinschaft Deutschland (B.R.)
81	Frankreich Italien
82	Niederlande Belgien Luxemburg

**Steinkohlenkoks und -schwelkoks****Erzeugung und Bestände**

84	1 Erzeugung von Steinkohlenkoks 2 Erzeugung von Steinkohlenschwelkoks 3 Bestände an Steinkohlenkoks bei den Kokereien 4 Bestände von Steinkohlenschwelkoks bei den Schwelereien
----	--

**Austausch**

85	1 Bezüge aus der Gemeinschaft 2 Einfuhr aus dritten Ländern 3 Bezüge aus Deutschland (B.R.) 4 Bezüge aus Frankreich
86	1 Bezüge aus den Niederlanden 2 Bezüge aus Belgien 3 Lieferungen an die Gemeinschaft 4 Ausfuhr in Dritte Länder
87	1 Lieferungen nach Deutschland (B.R.) 2 Lieferungen nach Frankreich 3 Lieferungen nach Italien 4 Lieferungen in die Niederlande 5 Lieferungen nach Belgien
88	1 Lieferungen nach Luxemburg 2 Ausfuhr nach Skandinavien 3 Ausfuhr nach Österreich 4 Ausfuhr in die Schweiz

**Inlandslieferungen**

89	1 Inländische Verfügbarkeit 2 Selbstverbrauch der Kokereien 3 Lieferungen an die Eisenschaffende Industrie 4 Lieferungen an die übrige Industrie insgesamt
90	1 Lieferungen an die Glas-, Keramik- und Baustoffindustrie 2 Lieferungen an die chemische Industrie 3 Lieferungen an die unabhängigen Gießereien 4 Lieferungen an die Eisenbahnen
91	1 Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher 2 Deputate

**Bestände an Steinkohlenkoks bei den industriellen Verbrauchern**

92	1 Insgesamt 2 Eisenschaffende Industrie 3 Übrige Industrie 4 Eisenbahnen
----	---

**Gaskoks**

93	1 Erzeugung 2 Bestände bei den Gaswerken 3 Einfuhr insgesamt 4 Ausfuhr insgesamt 5 Inländische Verfügbarkeit 6 Selbstverbrauch der Gaswerke
----	--

## KAPITEL : BRAUNKOHLE

**Bilanzen**

94	Gemeinschaft Deutschland (B.R.)
95	Frankreich Italien Niederlande

**Jüngere Braunkohle**

96	1 Förderung 2 Gesamtbestände bei den Zechen 3 Inländische Verfügbarkeit 4 Selbstverbrauch der Zechen und Brikettfabriken 5 Lieferungen zur Umwandlung an öffentliche und Zechenkraftwerke 6 Lieferungen an die übrigen Verbraucher insgesamt
----	---

**Ältere Braunkohle**

97	1 Förderung 2 Gesamtbestände bei den Zechen 3 Einfuhr 4 Inländische Verfügbarkeit 5 Selbstverbrauch der Zechen 6 Lieferungen zur Umwandlung an öffentliche und Zechenkraftwerke 7 Lieferungen an die übrigen Verbraucher insgesamt
----	--

## KAPITEL : BRAUNKOHLBRIKETTS

**Bilanzen**

98	Gemeinschaft Deutschland (B.R.) Frankreich
99	Italien Niederlande Belgien Luxemburg

**Herstellung, Austausch, Bestände**

100	1 Herstellung 2 Bezüge aus der Gemeinschaft 3 Einfuhr aus dritten Ländern 4 Lieferungen an die Gemeinschaft 5 Ausfuhr in dritte Länder 6 Bestände bei den industriellen Verbrauchern
-----	---

Seite Tab.

### Inlandslieferungen

<b>101</b>	1	Inländische Verfügbarkeit
	2	Selbstverbrauch der Braunkohlenbrikettfabriken
	3	Lieferungen an öffentliche Elektrizitätswerke
	4	Lieferungen an die Eisenschaffende Industrie
	5	Lieferungen an die übrige Industrie
	6	Lieferungen an die Eisenbahnen
	7	Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher

## KAPITEL : GAS

### Bilanzen

<b>103</b>	1	Gemeinschaft
	2	Deutschland (B.R.)
<b>104</b>	1	Frankreich
	2	Italien
<b>105</b>	1	Niederlande
	2	Belgien
	3	Luxemburg

### Erzeugung

<b>106</b>	1	Erzeugung insgesamt
	2	Naturgaserzeugung
	3	Erzeugung der Gaswerke
	4	Erzeugung der Industriekokereien

### Inlandslieferungen

<b>107</b>	1	Brutto-Inlandsverbrauch
	2	Gasabgabe durch die Naturgasbetriebe
	3	Gasabgabe durch die Gaswerke
	4	Gasabgabe durch die Industriekokereien

## KAPITEL : MINERALÖL UND MINERALÖLPRODUKTE

### Bilanzen

<b>109</b>		Gemeinschaft
<b>110</b>		Deutschland (B.R.)
<b>111</b>		Frankreich
<b>112</b>		Italien
<b>113</b>		Niederlande
<b>114</b>		Belgien Luxemburg

### Rohöl

<b>116</b>	1	Förderung von Rohöl
	2	Einfuhren von Rohöl
	3	Rohölverarbeitung in den Raffinerien
	4	Erzeugung von Fertigprodukten in den Raffinerien

Seite Tab.

### Erzeugung der Raffinerien

<b>117</b>	1	Energetische Produkte
	2	Nicht-energetische Produkte
	3	Flüssiggas
	4	Raffineriegas
<b>118</b>	1	Flugbenzin, und Flug- Turbinenkraftstoff
	2	Motorenbenzin
	3	Leuchtpetroleum (Kerosin)
<b>119</b>	1	Diesel-Kraftstoff und Heizöle (insgesamt)
	2	Dieselmotorkraftstoff
	3	Destillat-Heizöle
	4	Rückstands-Heizöle
<b>120</b>	1	Spezialbenzin, Testbenzine
	2	Schmierstoffe
	3	Bitumen
	4	Einsatzprodukte für petrochemische Weiterverarbeitung

### Inlandslieferungen

<b>121</b>	1	Flüssiggas
	2	Motorenbenzin
	3	Flugbenzin und Flugturbinenkraftstoff
<b>122</b>	1	Dieselmotorkraftstoff und Heizöle, insgesamt
	2	Dieselmotorkraftstoff
	3	Destillat-Heizöle
	4	Rückstands-Heizöle
<b>123</b>	1	Leuchtpetroleum (Kerosin)
	2	Spezial- und Testbenzine
	3	Schmierstoffe
	4	Bitumen

## KAPITEL : ELEKTRIZITÄT

### Bilanzen

<b>125</b>		Gemeinschaft
<b>126</b>		Deutschland (B.R.)
<b>127</b>		Frankreich
<b>128</b>		Italien
<b>129</b>		Niederlande
<b>130</b>		Belgien
<b>131</b>		Luxemburg

### Erzeugung

<b>132</b>	1	Gesamte Bruttoerzeugung
	2	Gesamte Nettoerzeugung
	3	Nettoerzeugung der öffentlichen Versorgung
	4	Nettoerzeugung der Eigenerzeuger
<b>133</b>	1	Bruttoerzeugung aus herkömmlicher Wärmekraft
	2	Nettoerzeugung aus herkömmlicher Wärmekraft
	3	Nettoerzeugung aus Kernenergie
	4	Nettoerzeugung aus Erdwärme
	5	Nettoerzeugung aus Wasserkraft



Seite	Tab.	
<b>Austausch</b>		
134	1	Bezüge aus der Gemeinschaft
	2	Lieferungen in die Gemeinschaft
	3	Einfuhr aus dritten Ländern
	4	Ausfuhr in dritte Länder
135	1	Bezüge Deutschlands (B.R.)
	2	Bezüge Frankreichs
	3	Bezüge Italiens
	4	Bezüge der Niederlande
	5	Bezüge Belgiens
	6	Bezüge Luxemburgs
136	1	Einfuhr der Gemeinschaft aus den wichtigsten dritten Ländern
	2	Einfuhr Deutschlands (B.R.) aus den wichtigsten dritten Ländern
	3	Einfuhr Frankreichs aus den wichtigsten dritten Ländern
	4	Einfuhr Italiens aus den wichtigsten dritten Ländern
	5	Ausfuhr der Gemeinschaft in die wichtigsten dritten Länder
	6	Ausfuhr Deutschlands (B.R.) in die wichtigsten dritten Länder
	7	Ausfuhr Frankreichs in die wichtigsten dritten Länder
	8	Ausfuhr Italiens in die wichtigsten dritten Länder
<b>Inlandsverbrauch</b>		
137	1	Bruttoinlandsverbrauch
	2	Für den inländischen Markt verfügbare Energie
<b>Energieumwandlungen in herkömmlichen Wärmekraftwerken</b>		
139		Gemeinschaft
140		Deutschland (B.R.)
141		Frankreich
142		Italien

Seite	Tab.	
143		Niederlande
144		Belgien
145		Luxemburg
<b>Wasserkraftwerke</b>		
146	1	Koeffizient der Erzeugungsmöglichkeit
	2	Speicherfüllungsgrad
	3	Energieverbrauch der Pumpspeicherwerke
146		<b>Aufteilung der gesamten Nettoelektrizitätserzeugung nach eingesetzten Energieträgern</b>

#### ANHANG

Siehe Jahrbuch "Energie" 1965

Seite		
308	I	Für die Erstellung der zusammengefaßten Energiebilanz benutzte Koeffizienten zur Umrechnung der spezifischen Mengeneinheiten in Tonnen Steinkohleneinheiten
311	II	Gruppierung der in den einzelnen Revieren der Gemeinschaft anfallenden Kohlsorten
312	III	Definition der Kohlsorten
313	IV	Vergleich der Benennungen der Erdölprodukte in den einzelnen Ländern der Gemeinschaft
314	V	Vergleichbare Darstellung der in den Mitgliedsstaaten der EWG gebräuchlichen Einteilung der Bohr-Kategorien

#### FLUSSBILD 1965

**Steinkohle** : siehe Bulletin 2/1966

**Braunkohle** : siehe Bulletin 3/1966

**Energie** (Alle Energieträger) : siehe Bulletin 4/1966

**Elektrizität** : in diesem Bulletin

## BEMERKUNGEN

Das Bulletin „Energiestatistik“ ist in zwei Teile gegliedert, von denen der erste die vierteljährlichen Angaben zur „Zusammengefassten Energiebilanz“ der Gemeinschaft und der einzelnen Mitgliedsländer, der zweite für jeden Energieträger eine Vierteljahresbilanz und die wesentlichen verfügbaren Monatsreihen liefert.

### ALLGEMEINE BEMERKUNGEN

- Das Hoheitsgebiet jedes Landes entspricht den gegenwärtigen Grenzen des Mutterlandes; in den Angaben über Deutschland (B.R.) ist seit dem 1. Januar 1963 — und soweit möglich auch für die Zeit vorher — West-Berlin eingeschlossen.
- Die Summe der monatlichen und vierteljährlichen Zahlen entspricht unter Umständen nicht genau den Jahresangaben, und zwar aus folgenden Gründen : Abrundung der Zahlen; nur bei den Jahresangaben vorgenommene Berichtigungen; Schätzungen des SAEG bei einigen monatlichen und vierteljährlichen Angaben, die nur auf Jahresbasis verfügbar sind.
- Die Angaben der jeweils letzten Zeitabschnitte sind vorläufig und können Änderungen unterliegen.

### BEMERKUNGEN ZU DER ZUSAMMENGEFASSTEN ENERGIEBILANZ UND DEN BILANZEN NACH ENERGIETRÄGERN

Die Bilanzen sind auf Grund eines vom SAEG aufgestellten und in der Gemeinschaft wie in den einzelnen Ländern einheitlich angewandten Schemas von grundsätzlichen Bestimmungen und Definitionen erstellt, die ein zusammenhängendes Ganzes bilden. Deshalb können die Jahresbilanzen von denen abweichen, die von anderen nationalen oder Gemeinschaftsorganen aufgestellt wurden; die Vierteljahresbilanzen werden bis jetzt nur vom SAEG veröffentlicht.

- Die „Zusammengefasste Energiebilanz“, der Gemeinschaft wie auch die Bilanzen der einzelnen Länder sind in Tonnen Steinkohleneinheiten (SKE) ausgedrückt, wobei die Steinkohleneinheit einen unteren Heizwert von 7 000 Kalorien/Gramm hat. Die Koeffizienten zur Umrechnung der spezifischen Mengeneinheiten jedes Energieträgers in SKE sind als Anlage im Jahrbuch Energie 1965 angegeben.
- Die „Bilanzen nach Energieträgern“, sind in der spezifischen Einheit jedes Energieträgers (Tonne, Terakalorie, GWh) ausgedrückt; nur die Braunkohlenbilanz ist infolge der Heterogenität der einzelnen Braunkohlequalitäten unmittelbar in SKE ausgedrückt.
- Das vom SAEG angewandte Schema und die Liste der in der „Zusammengefassten Bilanz“ enthaltenen Energieträger erscheinen im Jahrbuch Energie 1965. Die Definitionen und der in jeder Zeile der Bilanzen erfasste Bereich sind folgende :

**Zeile : (1) Erzeugung.** Die Erzeugung bezieht sich auf die geförderten oder erzeugten Brennstoffmengen, ermittelt nach Eliminierung der darin enthaltenen unverwertbaren Stoffe (z.B. wird die Steinkohlenerzeugung nach Eliminierung der Berge und der sonstigen unverwertbaren Stoffe und nach der Wäsche, die Erdgaserzeugung nach Reinigung von schwefelhaltigen Stoffen usw. aufgestellt). Die Erzeugung umfasst immer die vom Erzeuger unmittelbar im Produktionsprozess verwendeten Mengen (so wird die Erzeugung von elektrischer Energie an den Abgangsklemmen der Maschinensätze der Kraftwerke gemessen, d.h. ohne Abzug des Verbrauchs der Hilfsantriebe sowie des Arbeitsaufwands der Pumpspeicherwerke).

**Zeile : (2) Bezüge aus der Gemeinschaft; (3) Einfuhr aus Dritten Ländern; (6) Lieferungen an die Gemeinschaft; (7) Ausfuhr in Dritte Länder.** Die Angaben zu diesen Zeilen sowie die Angaben in den monatlichen Tabellen stammen aus unmittelbaren Meldungen der Erzeuger und Importeure; sie weichen daher im allgemeinen von den Angaben ab, die von den Zollbehörden aufgestellt und in der Aussenhandelsstatistik veröffentlicht werden.

**Zeile : (5) Bestandsveränderungen bei den Erzeugern und Importeuren.** Diese Angaben stammen aus den unmittelbaren Meldungen der Erzeuger und Importeure. Bei der Steinkohle sind auch die hauptsächlich von den elektrischen Wärmekraftwerken verwendeten Wiedergewinnungsprodukte (Schlamm, roter Schiefer, Haldenschutz) eingeschlossen. Die Zahlenangaben für Erdöl stellen die Differenz zwischen den im Inland verfügbaren Mengen und dem Rohöldurchsatz der Raffinerien dar. Das Zeichen + bedeutet Bestandsabnahmen; das Zeichen — bedeutet Bestandszunahmen.

**Zeile : (8) Bunker.** An Hochseeschiffe aller Flaggen gelieferte Mengen.

**Zeile : (4) Aufkommen und (9) Inländische Verfügbarkeit.** Die Angaben zu dem „Aufkommen“, stellen die Summe der Zeilen (1) + (2) + (3) dar, diejenigen zu den „Inländischen Verfügbarkeiten“, die algebraische Summe der Zeilen (4) + (+ 5) — (6) — (7) — (8). Bei der Gemeinschaft ist die Zeile (2) „Bezüge aus der Gemeinschaft“ nicht in dem „Aufkommen“ einbegriffen. Die Zeile (6) „Lieferungen an die Gemeinschaft“ ist nicht in der Zeile „Inländische Verfügbarkeiten“ enthalten, wohl aber die statistische Differenz zwischen den Zeilen (2) und (6).

**Zeile : (10) Bestandsveränderungen bei den industriellen Verbrauchern.** Diese Zeile umfasst bei den Betrieben für Energieumwandlung, den Industriebetrieben und den Eisenbahnen die Bestandsveränderungen aller Energieträger ausser Rohöl und Erdölzerzeugnissen, für die keine Informationen vorliegen. Das Zeichen + bedeutet Bestandsabnahme; das Zeichen — bedeutet Bestandszunahme.

**Zeile : (11) Austausch von Gas zwischen Gaserzeugern.** Diese Zeile erscheint lediglich in der Gasbilanz und in der energetischer Bilanz Mineralölprodukte. In der Zusammengefassten Energiebilanz verschwindet sie durch Konsolidierung.



**Zeile : (12) Brutto-Inlandsverbrauch.** Diese Angaben werden ermittelt durch Zufügung der Bestandsveränderungen bei den industriellen Verbrauchern (10) und des Austausches von Gas zwischen Erzeugern (11) zu den inländischen Verfügbarkeiten (9).

Bei der Zusammengefassten Bilanz erscheint in den Zeilen (4), (9), (12) die Angabe "von Primärenergie und Äquivalenten". Dies bedeutet, dass die Angaben bei der Zeile Erzeugung nur die Rohenergie (1a) und bei den Zeilen (2 bis 8, 10, 11) die Primärenergie und die abgeleitete Energie umfassen.

**Zeile : (13) Umwandlungen.** Diese Angaben stellen die Mengen aller zur Gewinnung von energetischen oder nichtenergetischen Derivaten umgewandelten Energieformen dar, Dazu gehören insbesondere die von den Kraftwerken der Eigenerzeuger verwendeten Energieträger (Zechenkraftwerke, Kraftwerke der Eisenschaffenden Industrie und anderer Industrien, Kraftwerke der Eisenbahnen). Die der Umwandlung durch die Eigenerzeuger entsprechenden Mengen sind natürlich von den Angaben über den Endverbrauch dieser Sektoren abgezogen.

**Zeile : (1b) Abgeleitete Energieerzeugung.** Diese Zeile erscheint nur in der Zusammengefassten Bilanz und weist darin die Erzeugung von energetischen Produkten durch Umwandlung aus. Die Differenz zwischen Zeile 13 und Zeile 1b stellt die Erzeugung nichtenergetischer Produkte dar.

**Zeile : (14) Verbrauch von Energieträgern für nicht energetische Zwecke.** Diese Zeile erscheint nur in den Mineralölbilanzen; sie bezieht sich auf energetische Mineralölprodukte die z.B. als Einsatzprodukte für die petrochemische Weiterverarbeitung Verwendung finden.

**Zeile : (15) Netto-Inlandsverbrauch.** In den Bilanzen der einzelnen Energieträger wurde der Netto-Inlandsverbrauch ermittelt durch Subtraktion der Zeilen (13) und (14) von der Zeile (12). In der Zusammengefassten Energiebilanz wurde hingegen der Netto-Inlandsverbrauch durch Subtraktion der Zeilen (13) von der Summe der Zeilen (12 und 16) berechnet.

**Zeile : (16) Verluste im Verteilernetz.** Diese Zeile betrifft nur die Gasbilanz und die Elektrizitätsbilanz und umfasst die Energieverluste bei Übertragung und Verteilung.

**Zeile : (17) Verbrauch des Sektors Energie.** Die in dieser Zeile vermerkten Angaben stellen den Verbrauch von Energieträgern dar, die von Erzeugern und Umwandlungsbetrieben für den Betrieb ihrer Anlagen verwendet werden.

**Zeile : (18) Endverbrauch.** Die Angaben umfassen den Verbrauch aller Sektoren mit Ausnahme der umgewandelten Mengen, des Verbrauchs des Sektors Energie sowie der Verluste im Verteilernetz.

**Zeile : (19) Statistische Differenz : Fehler und Auslassungen.**

Die Bilanzen umfassen ausserdem :

#### 1. Eine Aufgliederung der Zeile "Umwandlung" nach den einzelnen Umwandlungsarten.

(131) - In den Elektrizitätswerken aller Art (der Öffentlichen Versorgung, der Zechen und der sonstigen Eigenerzeuger) umgewandelte Mengen für die Erzeugung elektrischer Energie und die von kommerzialisiertem Dampf (letztere nur durch öffentliche Wärmekraftwerke).

(132) - Für die Erzeugung von Steinkohlenbriketts und Braunkohlenbriketts umgewandelte Mengen.

(133) - Für die Erzeugung von Koks, Ortsgas und Kokereigas umgewandelte Mengen.

(134) - Für die Erzeugung von Gichtgas umgewandelte Mengen. Da die Erzeugung von Gichtgas "unerlässlich" für die Erzeugung von Roheisen ist, wird die Umwandlung von Koks in Gichtgas auf Grund der Nettoproduktion von Gichtgas berechnet; die auf diese Weise ermittelten Mengen werden natürlich von dem Endverbrauchs des Sektors Eisenschaffende Industrie abgezogen.

(135) - In den Erdölraffinerien umgewandelte Mengen.

#### 2. Eine Aufgliederung der Zeile "Endverbrauch" in folgende Sektoren :

(181) - **Sektor Eisenschaffende Industrie.** Zum Endverbrauch des Sektors Eisenschaffende Industrie zählen weder die von den Kraftwerken der Eisenschaffenden Industrie in elektrische Energie umgewandelten Mengen (enthalten in der Zeile "Umwandlung in Elektrizitätswerken" (131), noch das Äquivalent der Gaserzeugung in Hochöfen, einbegriffen in der Zeile "Umwandlung in den Hochöfen" (134).

(182) - **Sektor Übrige Industrie.** Der Endverbrauch umfasst weder die von den Kraftwerken der Eigenerzeuger in elektrische Energie, noch die von den zur chemischen Industrie gehörenden Anlagen in Gas umgewandelten Mengen. Für gewisse Produkte ist dieser Sektor aufgliedert worden in verschiedene Industriezweige nach der Systematik der Zweige des produzierenden Gewerbes in den Europäischen Gemeinschaften (NICE).

(183) - **Sektor Verkehr.** Im Endverbrauch des Sektors Verkehr sind die von den Kraftwerken der Eisenbahnen in elektrische Energie umgewandelten Mengen nicht enthalten. Er umfasst dagegen die Beförderung auf dem Schienenweg, auf dem Luftweg, auf der Strasse, die Binnenschifffahrt und die Küstenschifffahrt, aber nicht den Verbrauch der Hochseeschifffahrt, der in der Zeile "Bunker" (8) erscheint.

(184) - **Sektor Haushalte, Handel, Gewerbe, Landwirtschaft.** In Ermangelung von Angaben über die Bestandsveränderung stellen die Angaben zu diesem Sektor die Lieferungen an Haushalte (einschliesslich Deputate für das Personal der Erzeuger), Kollektivhaushalte (Krankenhäuser, Schulen usw.), Handwerk, Handel und Landwirtschaft dar. Im Falle der elektrischen Energie ist darin auch der Verbrauch für die öffentliche Beleuchtung einbegriffen.

(189) - **Nicht eingeordneter Endverbrauch.** Die in dieser Zeile erscheinenden Angaben stellen die Lieferungen Deutschlands an Westberlin (die ab 1. Januar 1964 nach Endverbrauchssektoren unterteilt werden) und die Lieferungen Deutschlands an die alliierten Streitkräfte dar.

## BEMERKUNGEN ZU DEN ANGABEN ÜBER DIE EINZELNEN ENERGIETRÄGER

Seite

### Kapitel Steinkohle

- 37 — Deutschland (B.R.), Bilanz Zeile (5a<sub>2</sub>) : Auf Lager "Notgemeinschaft" ausgelagerte Mengen.
- 41/  
51 — Deutschland (B.R.) "Kleinzechen" : Kleine Betriebe an der Ruhr, Niedersachsen, im Saarland und in Bayern.
- 41/  
51 — Frankreich "petites mines" : Nicht nationalisierte Zechen.
- 41/  
43 — Tabellen in SKE, Deutschland (B.R.), Frankreich, Italien und Belgien : Schätzung des S.A.E.G.
- 43 — Italien "Leistung" : nur Sulcis.
- 45/  
48 — Kohlengruppen : Siehe Anhang III des Jahrbuches "Energiestatistik" 1965.
- 52 — Haldenbestände : Gesamtbestände abzüglich der Bestände in Türmen, Wäschern, Wagen und Kähen.
- 53 u. 54 — Deutschland (B.R.) : In den monatlichen Zahlen für 1964 und 1965 sind die Direkteinfuhren der in Deutschland stationierten amerikanischen Truppen nicht enthalten.
- 56 u. 61 — Deutschland (B.R.) : Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher und Lieferungen (Ausfuhren) an andere Länder der Gemeinschaft — 1964 : In den monatlichen Zahlen der Lieferungen (Ausfuhren) von Deutschland (B.R.) nach anderen Ländern der Gemeinschaft sind die Lieferungen des Einzelhandels nicht enthalten; diese Lieferungen erscheinen, insoweit es die Monatsangaben des Jahres 1964 betrifft, in der Tabelle "Haushalte, Handel und Kleinverbraucher".
- 62 — Gemeinschaft : Die Steinkohlenbestände bei den industriellen Verbrauchern enthalten die nicht gesondert angegebenen Bestände von Italien, den Niederlanden und von Luxemburg.
- 62 — Die Steinkohlenbestände bei den industriellen Verbrauchern enthalten geringe Mengen Steinkohlenbriketts.
- 63 — Bestandsbewegung : Einschliesslich Haldenplus und Haldenminus.  
Deutschland (B.R.) : Einschliesslich der Bestandsbewegung im Zwischenlager Mannheim.
- 64 — Die Zahl der angelegten Arbeiter über Tage enthält die Arbeiter der Hilfsbetriebe.
- 64 — Deutschland (B.R.), Frankreich und Italien : Ohne Arbeiter und Angestellte der Kleinzechen.
- 69 — Die angegebenen Löhne sind die im direkten Zusammenhang mit der Arbeitsleistung der Arbeiter und Lehrlinge stehenden Bruttolöhne.
- 69 — Deutschland (B.R.) : Einschliesslich "Bergmannsprämie".
- 69 — Frankreich : Ohne Vergütung für die Ruhetage und die Arbeitsverkürzung.
- 69 — Niederlande : Ohne die vorgesehene später auszuzahlende Treueprämie.
- 70 — Die Listenpreise sind Preise je Tonne ab Zeche. Steuern sind in den Preisen nicht enthalten.
- 71 — Vierteljährliche Durchschnittspreise für kurzfristig abgeschlossene Verträge und Einzelreisen.  
Preis cif : Preis fob Hampton-Roads + Durchschnitt aus Höchst- und Mindestfrachten.

### Kapitel Steinkohlenbriketts

- 73 u. 74 — Bilanz Zeile (10) : Ohne geringe Mengen Steinkohlenbriketts, welche unter Steinkohlen ausgewiesen sind.
- 73 u. 74 — Bilanz Zeile (131) : Ohne geringe Mengen Steinkohlenbriketts, welche in Zeile (19) "Stat. Differenz" enthalten sind.

### Kapitel Koks

- 80/  
82 — Bilanz Zeile (13) und (133) : Die in Kokereien und Gaswerken umgewandelten Mengen enthalten den Wiedereinsatz von Koksgas und den Verbrauch zur Erzeugung von Generatorgas.
- 80/  
82 — Bilanz Zeile (13), (134) und (181) : Die Erzeugung von Hochofengas in den Unternehmen der Eisenschaffenden Industrie wurde berücksichtigt, indem der in Tonnen Koks umgerechnete kalorische Gegenwert der Gichtgaserzeugung vom Verbrauch der Eisenschaffenden Industrie abgezogen und getrennt als Umwandlung ausgewiesen wurde.
- 84 — Deutschland (B.R.) : Die Kokerzeugung enthält die Erzeugung von Elektrodenkoks.

### Kapitel Gas

- 104 — Die Angaben über Gas sind in Terakalorien (10<sup>9</sup> kcal) unter Anwendung des oberen Heizwertes ausgedrückt.  
— Unter dem Begriff "Gasindustrie" wurden Gaswerke und Gaskokereien zusammengefasst, die sowohl durch Destillation fester Brennstoffe als auch durch Kracken flüssiger Brennstoffe Gas erzeugen.  
— Der Begriff "Industriekokereien" wurde für alle Kokereien mit Ausnahme der Gaskokereien angewendet.  
— Die Erzeugung schliesst die Verluste bei der Produktion aus, der Eigenverbrauch und Abgabeverluste sind einbegriffen.



**Kapitel Mineralöl und Mineralölprodukte**

- 114** — In der Förderung von Rohöl ist die Gewinnung von Naturbenzin und anderen flüssigen Kohlenwasserstoffen nicht enthalten.  
— In der Rohöleinfuhr sind die Einfuhr von Halbfabrikaten (feedstocks) sowie die Einfuhren zur Verarbeitung für ausländische Rechnung und vorübergehende Einfuhren einbegriffen.  
Im Rohöl-Durchsatz der Raffinerien ist die Verarbeitung von Halbfabrikaten (feedstocks) und die Verarbeitung für ausländische Rechnung einbegriffen.  
— Die Erzeugung von Fertigprodukten enthält nicht die Eigenverbrauchsmengen der Raffinerien sowie das Aufkommen an Mineralölprodukten aus anderen Quellen.
- 118, 121 u. 123** — Belgien : In die Angaben zur Erzeugung und Ablieferung von Flugbenzin sind Turbinenkraftstoffe auf Benzinbasis eingeschlossen, während in der Erzeugung und der Ablieferung von Petroleum (Kerosin) Turbinenkraftstoffe auf Petroleumbasis mitenthaltend sind.  
— Niederlande : In den Angaben zur Erzeugung und Ablieferung von Turbinenkraftstoffen ist Flugbenzin einbegriffen; die Monatsangaben der Erzeugung von Motorenbenzin enthalten mit die Erzeugung von Testbenzin.
- 119 u. 122** — Niederlande : In den Angaben zur Erzeugung und Ablieferung von leicht- und mittelflüssigen Heizölen ist Dieselkraftstoff eingeschlossen.
- 122** — Italien : Die Ablieferung von schwerem Heizöl schliesst diejenige von leicht- und mittelflüssigen Heizölen mit ein.

**Kapitel Elektrizität**

- 132 u. 133** — Die Bruttoerzeugung ist die an den Abgangsklemmen der Maschinensätze des Kraftwerks gemessene Erzeugung und enthält folglich den Verbrauch der Hilfsantriebe sowie die Verluste in gegebenenfalls vorhandenen Kraftwerkstransformatoren.  
Die Nettoerzeugung ist die am Kraftwerksabgang gemessene Erzeugung, also abzüglich des Verbrauchs der Hilfsantriebe und der Verluste in den Transformatoren.  
— In Anbetracht der recht willkürlichen und von einem Land zum anderen abweichenden Trennung zwischen Betrieben der "öffentlichen Versorgung" und "Eigenerzeugern" ist die Aufgliederung in diese beiden Kategorien nur für die gesamte Nettoerzeugung nach der in den einzelnen Ländern üblichen Aufteilung angegeben.  
— Da die Bruttowerte für die Erzeugung aus Erdwärme und für die Erzeugung aus Wasserkraft den Nettowerten sehr nahe kommen (etwa 1 % Unterschied) sind nur die Nettowerte angegeben.  
— Die Erzeugung aus Kernenergie ist gegenwärtig noch sehr gering, ausserdem sind die Bruttozahlen vorerst noch nicht ausreichend bekannt; sie sind daher weggelassen worden.  
— Die Erzeugung aus Wasserkraft umfasst auch die aus Pumpspeicherwasser erzeugte Energie ohne Abzug des Arbeitsaufwands der Pumpspeicherwerke.
- 134/ 136** — Als Austausch gilt die "physikalisch" über die Grenzen fließende elektrische Energie (einschliesslich des Austausches über Mittelspannungsleitungen zur Versorgung von Abnehmern in unmittelbarer Nähe der Grenzen). Dieser Austausch umfasst somit auch die Durchleitung von Energie.  
— Die Daten über den Austausch zwischen zwei Mitgliedsländern der Gemeinschaft basieren lediglich auf den Einfuhren; das meldende Land ist dabei fett gedruckt.
- 137** — Der "Brutto-Inlandsverbrauch" umfasst die gesamte elektrische Energie, die im Inland verbraucht wird, gleichviel zu welchem Zweck. Er ist somit gleich der Bruttogesamterzeugung zuzüglich des Nettoaustauschsaldos.  
— Die "für den inländischen Markt verfügbare Energie" umfasst jeweils die gesamte ausserhalb der Erzeugungsanlagen verbrauchte elektrische Energie. Die Übertragungs- und Verteilungsverluste sind daher mit eingeschlossen. Diese verfügbare Energie ist somit gleich dem Brutto-Inlandsverbrauch abzüglich des Energieverbrauches der Hilfsantriebe und der Pumpspeicherwerke.
- 139/ 145** — Die Mengen ungewandelter Brennstoffe und ihr Wärme-Äquivalent stellen den allein auf die Erzeugung elektrischer Energie entfallenden Verbrauch dar; nicht eingeschlossen sind somit die auf die Wärmeabgabe (Dampf und Warmwasser) entfallenden Mengen.  
— Die Umrechnung der umgewandelten Brennstoffmengen in Wärmeeinheiten erfolgte unter Zugrundelegung der von den Stromversorgungsunternehmen angewandten nationalen Umrechnungsfaktoren. Bei der Ermittlung des Wärme-Äquivalents ist bei jedem Brennstoff der untere Heizwert zugrunde gelegt worden.  
— Die Erzeugung elektrischer Energie ist nach der Art der erfassten Brennstoffe gegliedert. So ist die Erzeugung gemischter Kraftwerke auf die verbrauchten Brennstoffarten aufgeteilt.  
— Die Kategorie "Steinkohle" umfasst ausser der Steinkohle alle Nebenprodukte der Steinkohlenförderung, wie Schlammkohle und Haldenschutt.  
— Die Kategorie "Mineralölprodukte" umfasst den Verbrauch an Heizöl, Diesel-Kraftstoff sowie an Raffineriegas und Flüssiggas.  
— In der Kategorie "Erzeugte Gase" sind Gichtgas und Kokereigas zusammengefasst.  
— Der "Mittlere spezifische Wärmeverbrauch" der herkömmlichen Wärmekraftwerke ist der Quotient aus dem unter Zugrundelegung des unteren Heizwerts errechneten Wärme-Äquivalent aller verbrauchten Brennstoffe und der Gesamterzeugung dieser Kraftwerke.  
— Bei der Umrechnung des Wärme-Äquivalents in Gramm SKE sind 7 000 kcal/kg zugrunde gelegt worden.
- 146** — Die Erzeugungsmöglichkeit einer Wasserkraftanlage innerhalb eines bestimmten Zeitabschnitts ist die grösste Menge elektrische Arbeit, die sie aus den natürlichen Zuflüssen während dieses Zeitabschnitts erzeugen oder speichern könnte, wobei vorausgesetzt wird, dass alle ihre Einrichtungen dauernd in betriebsfähigem Zustand sind, die natürlichen Zuflüsse maximal ausgenutzt werden und alle erzeugbare Energie verbraucht wird.  
— Der "Koeffizient der Erzeugungsmöglichkeit" eines Wasserkraftwerks für einen bestimmten Zeitraum ist der Quotient aus seiner Erzeugungsmöglichkeit, bezogen auf diesen Zeitraum, und seiner mittleren Erzeugungsmöglichkeit, bezogen auf den Bruchteil des Kalenderjahres, der diesem Zeitraum entspricht.  
— Die mittlere Erzeugungsmöglichkeit wird für die grösstmögliche Zahl von Jahren bestimmt. Der in Betracht gezogene Ausbauzustand ist derjenige, der am 1. Januar des laufenden Jahres besteht.  
— Der "Speicherfüllungsgrad" am Monatsende ist das Verhältnis des Energievorrats der Jahresspeicher am Ende des in Betracht gezogenen Monats zu ihrem gesamten Energieinhalt.  
— Der "gesamte Energievorrat oder Energieinhalt" ist die Energiemenge, die ohne alle natürlichen Zuflüsse im Kopfkraftwerk und bei allen Unterliegern durch völlige Entnahme des Vorrats oder des nutzbaren Wasserinhalts der Speicher erzeugt werden könnte.  
— Der "Arbeitsaufwand der Pumpspeicherwerke" ist die von den Pumpmotoren für das Heben des Wassers in die Speicher zur Energieerzeugung aufgewendete elektrische Arbeit.

## ABKÜRZUNGEN UND ZEICHEN

.	Kein Nachweis vorhanden
—	Nichts
0	Weniger als die Hälfte der in der Tabellen verwendeten Einheit
g	Gramm
kg	Kilogramm
t	Metrische Tonne
t = t	Tonne = Tonne
tec SKE	} Steinkohleneinheit (7 000 cal Hu/g)
m	
km	Kilometer
m <sup>3</sup>	Kubikmeter
kWh	Kilowattstunde
GWh	Gigawattstunde = 10 <sup>6</sup> kWh
TWh	Terawattstunde = 10 <sup>9</sup> kWh
cal	Kalorie

kcal	Kilocalorie
Tcal	Terakalorie = 10 <sup>9</sup> kcal
Hu	Unterer Heizwert
Ho	Oberer Heizwert
\$	Amerikanischer Dollar
fob	free on board
cif	cost, insurance, freight
1, 2, 3, 4	Die Vierteljahre sind mit arabischen Ziffern bezeichnet
I, II ..., XII	Die Monate sind mit römischen Ziffern bezeichnet
MD	Monatsdurchschnitt
VD	Vierteljahresdurchschnitt
JE bzw. ME	Jahresende bzw. Monatsende
*	Siehe Fußnoten
*	Siehe Anmerkungen
r	Berichtigung des im Jahrbuch "Energie" 1965 angegebenen Wertes



## TABLE DES MATIERES

<i>Tableaux</i>	<i>Page I</i>
<i>Observations</i>	<i>Page VI</i>
<i>Abréviations et signes employés</i>	<i>Page X</i>
<i>Schémas de bilans et liste des produits :</i>	
Voir annuaire Energie 1965, page XV	

### PARTIE I — PRINCIPAUX INDICATEURS DE L'ECONOMIE ENERGETIQUE ET BILAN GLOBAL DE L'ENERGIE

Page	Tabl.	Page	Tabl.
	<b>Principaux indicateurs de l'économie énergétique</b>		
5	Communauté	15	France
6	Allemagne (R.F.)	16	Italie
7	France	17	Pays-Bas
8	Italie	18	Belgique
9	Pays-Bas	19	Luxembourg
10	Belgique		<b>Bilan global de l'énergie (ventilé par produits)</b>
11	Luxembourg	20	Communauté
	<b>Bilan global de l'énergie</b>	24	Allemagne (R.F.)
12	Communauté et Pays	26	France
13	Communauté	28	Italie
14	Allemagne (R.F.)	30	Pays-Bas
		32	Belgique
		34	Luxembourg

### PARTIE II — STATISTIQUES PAR SOURCE D'ENERGIE

#### CHAPITRE : HOUILLE

	<b>Bilans</b>
37	Communauté Allemagne (R.F.)
38	France Italie
39	Pays-Bas Belgique Luxembourg
	<b>Production</b>
41	Production totale
42	Production moyenne par jour ouvré
43	Rendement moyen par ouvrier du fond et par poste
	<b>Production par qualités</b>
44	1 Qualité marchande (tout-venant, criblés, classés, fines)
	2 Bas produits (poussier, mixtes, schlamms)

#### Production par catégories

45	1 Groupe I (anthracites)
	2 Groupe II (maigres)
46	1 Groupe III (1/4 à 1/2 gras)
	2 Groupe IV (1/2 à 3/4 gras)
47	1 Groupe V (gras)
	2 Groupe VI (flambants gras)
48	1 Groupe VII (flambants secs)
	<b>Annexe</b>
48	Allemagne (R.F.) - Production - Données nationale
49	1 Chômage par manque de débouchés, nombre moyen de jours non ouvrés
	2 Tonnage non produit par manque de débouchés
	<b>Stocks aux mines</b>
51	1 Stocks totaux
52	1 Stocks à terre, toutes sortes
	2 Stocks à terre, bas produits

Page	Tabl.	
		<b>Echanges</b>
53	1	Réceptions en provenance de la Communauté
	2	Importations en provenance des Pays tiers
	3	Réceptions en provenance d'Allemagne (R.F.)
	4	Réceptions en provenance de France
54	1	Réceptions en provenance des Pays-Bas
	2	Réceptions en provenance de Belgique
	3	Importations en provenance des États-Unis
	4	Importations en provenance de Grande-Bretagne
55	1	Importations en provenance de Pologne
	2	Importations en provenance d'U.R.S.S.
	3	Importations en provenance d'autres Pays tiers
	4	Stocks chez les importateurs
56	1	Livraisons à la Communauté
	2	Exportations vers les Pays tiers
	3	Livraisons à l'Allemagne (R.F.)
	4	Livraisons à la France
	5	Livraisons à l'Italie
	6	Livraisons aux Pays-Bas
57	1	Livraisons à la Belgique
	2	Livraisons au Luxembourg
	3	Exportations vers la Suisse
	4	Exportations vers la Scandinavie
	5	Exportations vers l'Autriche
	6	Exportations vers les autres Pays tiers

#### Livraisons intérieures

58	1	Disponibilités intérieures
	2	Consommation propre des mines de houille
	3	Consommation pour transformation des centrales électriques minières
	4	Livraisons pour transformation aux centrales électriques publiques
59	1	Livraisons pour transformation aux fabriques d'agglomérés
	2	Livraisons pour transformation aux usines à gaz
	3	Livraisons pour transformation aux cokeries
	4	Livraisons à l'industrie sidérurgique
60	1	Livraisons à l'ensemble des "autres industries"
	2	Livraisons aux industries du verre, de la céramique et des matériaux de construction
	3	Livraisons à l'industrie chimique
	4	Livraisons à l'industrie du papier
61	1	Livraisons aux chemins de fer
	2	Livraisons aux foyers domestiques, au commerce, à l'artisanat
	3	Livraisons au personnel
	4	Livraisons aux consommateurs non classés

#### Stocks chez les consommateurs industriels

62	1	Total
	2	Centrales électriques publiques
	3	Fabriques d'agglomérés
	4	Usines à gaz
	5	Cokeries
	6	Industrie sidérurgique
	7	Chemins de fer
	8	Autres industries

#### Variation des stocks

63	1	Variations des stocks totaux aux mines (y compris boni et mali)
	2	Variations des stocks chez les importateurs
	3	Variations des stocks chez les consommateurs industriels
	4	Total des variations des stocks (1 + 2 + 3)

Page	Tabl.	
		<b>Mines de houille</b>
64		Nombre d'ouvriers du fond inscrits dans les mines
65		Ouvriers et employés inscrits dans les mines par Pays et par bassins charbonniers
69	1	Salaires directs horaires moyens des ouvriers du fond dans les mines
	2	Salaires directs horaires moyens des ouvriers du jour dans les mines
	3	Salaires directs horaires moyens des ouvriers du fond et du jour dans les mines
		<b>Prix du charbon</b>
70	1	Prix du charbon communautaire en \$ la tonne
	2	Prix du charbon communautaire, indices 1953 = 100
71	1	Prix du charbon américain en \$ la tonne
	2	Prix du charbon américain, indices 1953 = 100
72		<b>Prélèvement de la C.E.C.A. sur les produits charbonniers</b>

### CHAPITRE : AGGLOMERES DE HOUILLE

#### Bilans

73		Communauté Allemagne (R.F.) France
74		Italie Pays-Bas Belgique Luxembourg

#### Production et stocks

75	1	Productions
	2	Stocks

#### Echanges

76	1	Réceptions en provenance de la Communauté
	2	Importations en provenance des Pays tiers
	3	Réceptions en provenance d'Allemagne (R.F.)
	4	Réceptions en provenance des Pays-Bas
77	1	Livraisons à la Communauté
	2	Exportations vers les Pays tiers
	3	Livraisons à l'Allemagne (R.F.)
	4	Livraisons à la France
	5	Livraisons à l'Italie
	6	Livraisons aux Pays-Bas
	7	Livraisons à la Belgique

#### Livraisons intérieures

78	1	Disponibilités intérieures
	2	Livraisons à l'ensemble des "autres industries"
	3	Livraisons aux chemins de fer
	4	Livraisons aux foyers domestiques
	5	Livraisons au personnel

**Bilans**

80	Communauté Allemagne (R.F.)
81	France Italie
82	Pays-Bas Belgique Luxembourg

**Coke de four et semi-coke de houille**

**Production et stocks**

84	1 Production de coke de four
	2 Production de semi-coke de houille
	3 Stocks de coke dans les cokeries
	4 Stocks de semi-coke dans les cokeries

**Echanges**

85	1 Réceptions en provenance de la Communauté
	2 Importations en provenance des Pays tiers
	3 Réceptions en provenance de l'Allemagne (R.F.)
	4 Réceptions en provenance de France
86	1 Réceptions en provenance des Pays-Bas
	2 Réceptions en provenance de Belgique
	3 Livraisons à la Communauté
	4 Exportations vers la Pays tiers
87	1 Livraisons à l'Allemagne (R.F.)
	2 Livraisons à la France
	3 Livraisons à l'Italie
	4 Livraisons aux Pays-Bas
	5 Livraisons à la Belgique
88	1 Livraisons au Luxembourg
	2 Exportations vers la Scandinavie
	3 Exportations vers l'Autriche
	4 Exportations vers la Suisse

**Livraisons intérieures**

89	1 Disponibilités intérieures
	2 Consommation propre des cokeries
	3 Livraisons à l'industrie sidérurgique
	4 Livraisons à l'ensemble des "autres industries"
90	1 Livraisons aux industries du verre, de la céramique et des matériaux de construction
	2 Livraisons à l'industrie chimique
	3 Livraisons aux fonderies indépendantes
	4 Livraisons aux chemins de fer
91	1 Livraisons aux foyers domestiques, au commerce et à l'artisanat
	2 Livraisons au personnel

**Stocks de coke de four chez les consommateurs industriels**

92	1 Total
	2 Industrie sidérurgique
	3 Autres industries
	4 Chemins de fer

93	1 Production
	2 Stocks aux usines à gaz
	3 Importations totales
	4 Exportations totales
	5 Disponibilités intérieures
	6 Consommation propre des usines à gaz

**Bilans**

94	Communauté Allemagne (R.F.)
95	France Italie Pays-Bas

**Lignite récent**

96	1 Production
	2 Stocks aux mines
	3 Disponibilités intérieures
	4 Consommation propre des mines et des fabriques de briquettes
	5 Livraisons pour la transformation aux centrales électriques publiques et minières
	6 Livraisons à l'ensemble des autres consommateurs

**Lignite ancien**

97	1 Production
	2 Stocks aux mines
	3 Importations
	4 Disponibilités intérieures
	5 Consommation propre des mines
	6 Livraisons pour transformation aux centrales électriques publiques et minières
	7 Livraisons à l'ensemble des autres consommateurs

**Bilans**

98	Communauté Allemagne (R.F.) France
99	Italie Pays-Bas Belgique Luxembourg

**Production, échanges, stocks**

100	1 Production
	2 Réceptions en provenance de la Communauté
	3 Importations en provenance des Pays tiers
	4 Livraisons à la Communauté
	5 Exportations vers les Pays tiers
	6 Stocks chez les consommateurs industriels

Page	Tabl.	
<b>Livraisons intérieures</b>		
<b>101</b>	1	Disponibilités intérieures
	2	Consommation propre
	3	Livraisons aux centrales électriques publiques
	4	Livraisons à l'industrie sidérurgique
	5	Livraisons aux "autres industries"
	6	Livraisons aux chemins de fer
	7	Livraisons aux foyers domestiques, au commerce et à l'artisanat

#### CHAPITRE : GAZ

##### Bilans

<b>103</b>	Communauté Allemagne (R.F.)
<b>104</b>	France Italie
<b>105</b>	Pays-Bas Belgique Luxembourg

##### Production

<b>106</b>	1	Production totale de gaz
	2	Production de gaz naturel
	3	Production de l'industrie gazière
	4	Production des cokeries industrielles

##### Livraisons intérieures

<b>107</b>	1	Consommation intérieure brute
	2	Gaz distribué par les exploitations de gaz naturel
	3	Gaz distribué par l'industrie gazière
	4	Gaz distribué par les cokeries industrielles

#### CHAPITRE : PETROLE ET PRODUITS PETROLIERS

##### Bilans

<b>109</b>	Communauté
<b>110</b>	Allemagne (R.F.)
<b>111</b>	France
<b>112</b>	Italie
<b>113</b>	Pays-Bas
<b>114</b>	Belgique Luxembourg

##### Pétrole brut

<b>115</b>	1	Production de pétrole brut
	2	Importations de pétrole brut
	3	Pétrole brut traité dans les raffineries
	4	Production de produits finis dans les raffineries

Page	Tabl.	
<b>Production dans les raffineries</b>		

<b>117</b>	1	Produits énergétiques
	2	Produits non énergétiques
	3	Gaz de pétrole liquéfié
	4	Gaz de raffineries
<b>118</b>	1	Essence d'aviation et carburéacteur
	2	Essence moteur
	3	Pétrole lampant (Kérosène)
<b>119</b>	1	Gasoil et fuel-oil (total)
	2	Gasoil
	3	Fuel-oil fluide
	4	Fuel-oil résiduel
<b>120</b>	1	White spirit et essences spéciales
	2	Lubrifiant
	3	Bitumes
	4	Bases pour pétrochimie

##### Livraisons intérieures

<b>121</b>	1	Gaz de pétrole liquéfié
	2	Essence moteur
	3	Essence d'aviation et carburéacteur
<b>122</b>	1	Gasoil et fuel-oil (total)
	2	Gasoil
	3	Fuel-oil fluide
	4	Fuel-oil résiduel
<b>123</b>	1	Pétrole lampant
	2	White spirit et essences spéciales
	3	Lubrifiants
	4	Bitumes

#### CHAPITRE : ENERGIE ELECTRIQUE

##### Bilans

<b>125</b>	Communauté
<b>126</b>	Allemagne (R.F.)
<b>127</b>	France
<b>128</b>	Italie
<b>129</b>	Pays-Bas
<b>130</b>	Belgique
<b>131</b>	Luxembourg

##### Production

<b>132</b>	1	Production totale brute
	2	Production totale nette
	3	Production nette des services publics
	4	Production nette des autoproducteurs
<b>133</b>	1	Production thermique classique brute
	2	Production thermique classique nette
	3	Production nucléaire nette
	4	Production géothermique nette
	5	Production hydraulique nette



Page	Tabl.
<b>Echanges</b>	
134	1 Réceptions en provenance de la Communauté 2 Livraisons vers la Communauté 3 Importations en provenance des Pays tiers 4 Exportations vers les Pays tiers
135	1 Réceptions de l'Allemagne (R.F.) 2 Réceptions de la France 3 Réceptions de l'Italie 4 Réceptions des Pays-Bas 5 Réceptions de la Belgique 6 Réceptions du Luxembourg
136	1 Importations de la Communauté en provenance des principaux Pays tiers 2 Importations de l'Allemagne (R.F.) en provenance des principaux Pays tiers 3 Importations de la France en provenance des principaux Pays tiers 4 Importations de l'Italie en provenance des principaux Pays tiers 5 Exportations de la Communauté vers les principaux Pays tiers 6 Exportations de l'Allemagne (R.F.) vers les principaux Pays tiers 7 Exportations de la France vers les principaux Pays tiers 8 Exportations de l'Italie vers les principaux Pays tiers
<b>Consommation intérieure</b>	
137	1 Consommation intérieure 2 Disponible pour le marché intérieur
<b>Transformations dans les centrales thermiques classiques</b>	
139	Communauté
140	Allemagne (R.F.)
141	France
142	Italie

Page	Tabl.
143	Pays-Bas
144	Belgique
145	Luxembourg
<b>Centrales hydrauliques</b>	
146	1 Coefficient de productibilité 2 Coefficient de remplissage des réservoirs 3 Energie absorbée par les centrales de pompage
146	<b>Répartition de la production totale nette d'électricité selon les sources d'énergie utilisées</b>

#### ANNEXE

Voir annuaire Energie 1965

page	
308	I Taux de conversion utilisés pour exprimer dans le Bilan global les unités spécifiques de chaque source en tonne d'équivalent houille (tec.)
311	II Groupement des catégories de houille dans les bassins de la Communauté
312	III Définition des sortes de houille
313	IV Comparaison des dénominations des produits pétroliers dans les différents pays de la Communauté
314	V Comparaison des schémas des définitions relatives aux catégories de forage, dans les Pays de la Communauté

#### FLOW SHEET 1965

**Houille** : voir bulletin 2/1966

**Lignite** : voir bulletin 3/1966

**Energie** (toutes sources) : voir bulletin 4/1966

**Energie électrique** : dans ce bulletin

## OBSERVATIONS

Le Bulletin : "Statistiques de l'Energie" comporte deux parties : la première fournit les données trimestrielles du "Bilan global de l'Energie" de la Communauté et de chaque pays membre; la deuxième fournit pour chaque source d'énergie le bilan trimestriel et les principales séries mensuelles disponibles.

### OBSERVATIONS GENERALES

- Le territoire de chaque Pays est défini par ses frontières métropolitaines actuelles; les données relatives à la R.F. d'Allemagne incluent toujours Berlin Ouest à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1964, et autant que possible pour les périodes antérieures.
- La somme des chiffres mensuels et trimestriels peut ne pas correspondre exactement aux données annuelles pour les raisons suivantes : arrondissement des chiffres; révisions apportées aux seules données annuelles; estimations de l'O.S.C.E. relatives à certaines données mensuelles et trimestrielles qui ne sont disponibles que sur une base annuelle.
- Les données des dernières périodes sont provisoires et susceptibles de modifications.

### OBSERVATIONS SUR LE BILAN GLOBAL DE L'ENERGIE ET LES BILANS PAR SOURCES

Les bilans sont établis sur la base d'un schéma, de conventions, et de définitions, qui constituent un ensemble cohérent, établi par l'O.S.C.E. et appliqué de manière uniforme à la Communauté aussi bien qu'à chacun des Pays. De ce fait, les bilans annuels peuvent différer de ceux établis par d'autres organismes nationaux ou communautaires; les bilans trimestriels sont, jusqu'à présent, uniquement publiés par l'O.S.C.E.

- Le "Bilan global de l'Energie" de la Communauté, ainsi que les bilans de chaque Pays membre, sont exprimés en tonnes d'équivalent charbon (tec); l'équivalent charbon est défini comme ayant un pouvoir calorifique inférieur (P.C.I.) de 7 000 calories par gramme. Les coefficients de conversion en tec des unités spécifiques de chaque source sont indiqués en annexe dans l'Annuaire Energie 1965.
- Les "Bilans par Source d'énergie" sont exprimés dans l'unité spécifique de chaque source (tonne, teracalorie, GWh); seul le bilan du lignite est exprimé directement en tec par suite de l'hétérogénéité des qualités de lignite.
- Le schéma de bilan adopté par l'O.S.C.E. et la liste des sources d'énergie incluses dans le "Bilan global" figurent dans l'Annuaire Energie 1965. La définition et la portée de chacune des lignes des bilans sont les suivantes :

**Ligne : (1) Production.** La production se réfère aux quantités de combustibles extraites ou produites, évaluées après élimination des matières inertes contenues (par exemple, la production de houille est établie après élimination des terrils, des autres matières inertes et après lavage; la production de gaz naturel est évaluée après épuration des matières sulfureuses, etc.). La production comprend toujours les quantités utilisées directement par le producteur dans le processus de production (ainsi la production d'énergie électrique est mesurée à la sortie des groupes des centrales, c'est-à-dire sans déduction de la consommation des services auxiliaires de la centrale et sans déduction de l'énergie absorbée par les centrales de pompage).

**Ligne : (2) Réceptions en provenance de la Communauté; (3) Importations en provenance des Pays tiers; (6) Livraisons à la Communauté; (7) Exportations vers les Pays tiers.** Les données relatives à ces lignes ainsi que les données reprises dans les tableaux mensuels, proviennent de déclarations directes des producteurs et des importateurs; elles diffèrent donc, en général, des données établies par les services douaniers et publiées dans les Statistiques du Commerce Extérieur.

**Ligne : (5) Variations des stocks chez les producteurs et les importateurs.** Ces données proviennent des déclarations directes des producteurs et des importateurs. Pour la houille, elles incluent également les produits de récupération (schistes de lavoirs, schistes rouges, terrils) utilisés principalement par les centrales électriques thermiques. Le signe + indique les **reprises aux stocks**, c'est-à-dire une diminution des stocks; le signe — désigne les **mises aux stocks**, c'est-à-dire une augmentation des stocks.

**Ligne : (8) Soutes.** Quantités livrées aux navires de haute mer, quel que soit leur pavillon.

**Lignes : Ressources et (9) Disponibilités intérieures.** Les données relatives aux "Ressources" représentent la somme des lignes (1) + (2) + (3). Celles relatives aux "Disponibilités intérieures" représentent la somme algébrique des lignes (4) + ( $\pm$  5) — (6) — (7) — (8). Pour la Communauté, les "Ressources" n'incluent pas la ligne (2) "Réceptions en provenance de la Communauté", tandis que la ligne "Disponibilités intérieures" n'inclut pas la ligne (6) "Livraisons à la Communauté", mais contient par contre, la différence statistique entre les lignes (2) et (6).

**Ligne : (10) Variations des stocks chez les consommateurs industriels.** Cette ligne couvre les variations de stocks appartenant aux entreprises de transformation de sources d'énergie, aux entreprises industrielles et aux chemins de fer, relatives à toutes les sources d'énergie autres que le pétrole brut et les produits pétroliers, les informations n'étant pas disponibles pour ces produits. Le signe + indique les **reprises aux stocks**; le signe — désigne les **mises aux stocks**.

**Ligne : (11) Echanges de gaz entre producteurs de gaz.** Cette ligne n'apparaît que dans le bilan du gaz et dans le bilan des produits pétroliers énergétiques. Elle disparaît par consolidation dans le Bilan global de l'énergie



**Ligne : (12) Consommation intérieure brute.** Les données sont obtenues en ajoutant aux Disponibilités intérieures (9) les variations de stocks chez les consommateurs industriels (10) et les échanges de gaz entre producteurs (11).

Dans le bilan global, les lignes (4), (9), (12) comportent l'indication : "de sources primaires et équivalentes". Ceci signifie que les données couvrent pour la ligne production, les sources primaires seulement (1a) et pour les lignes 2 à 8, 10, 11, les sources primaires et les sources dérivées.

**Ligne : (13) Transformations.** Les données représentent les quantités de toute matière énergétique transformées pour obtenir des dérivés énergétiques ou non. Elles incluent en particulier les sources d'énergie utilisées par les centrales électriques des autoproducteurs (centrales électriques minières, centrales de la sidérurgie et d'autres industries, centrales des chemins de fer). Les quantités correspondant à la transformation par les autoproducteurs sont évidemment déduites des données relatives à la consommation finale de ces secteurs.

**Ligne : (1b) Production de produits dérivés énergétiques.** Cette ligne n'apparaît que dans le bilan global. Elle y introduit la production de sources-dérivées énergétiques résultant des transformations. L'écart entre la ligne 13 et la ligne 1b représente la production de produits dérivés non-énergétiques.

**Ligne : (14) Consommation de sources énergétiques pour usages non-énergétiques.** Cette ligne n'apparaît que dans les bilans du gaz, du pétrole et des produits pétroliers énergétiques; elle indique les quantités de ces produits utilisées comme matières de base dans la pétrochimie.

**Ligne : (15) Consommation intérieure nette.** Dans les bilans par source d'énergie, la consommation intérieure nette est obtenue en retranchant de la ligne (12) les lignes (13) et (14). Dans le bilan global de l'énergie, la consommation intérieure nette est obtenue en retranchant de la somme des lignes (12) et (1b) les lignes (13) et (14).

**Ligne : (16) Pertes sur les réseaux.** Cette ligne n'intéresse que le bilan du gaz et le bilan de l'énergie électrique, elle englobe les pertes dues au transport et à la distribution de ces produits.

**Ligne : (17) Consommation du secteur Energie.** Les données reprises dans cette ligne représentent la consommation de sources d'énergie, utilisées par les producteurs et les transformateurs, pour le fonctionnement de leurs installations.

**Ligne : (18) Consommation finale.** Les données couvrent la consommation de tous les secteurs, exception faite des quantités transformées, de la consommation du secteur Energie, et des pertes sur les réseaux.

**Ligne : (19) Ecarts statistiques :** erreurs et omissions.

Les bilans comportent en outre :

1° *La répartition de la ligne "Transformations" selon les divers types de transformations.*

**(131) -** Quantités transformées dans les centrales électriques de tout type (publiques, minières et des autres autoproducteurs) pour la production d'énergie électrique et de vapeur commercialisée (cette dernière par les seules centrales thermiques publiques).

**(132) -** Quantités transformées pour la production d'agglomérés de houille et de briquettes de lignite.

**(133) -** Quantités transformées pour la production de coke, de gaz d'usine et de gaz de cokeries.

**(134) -** Quantités transformées pour la production de gaz de hauts fourneaux. La production de gaz de hauts fourneaux étant une production "fatale" dans le processus de fabrication de la fonte, la transformation de coke en gaz de hauts fourneaux est évaluée sur la base de la production nette de gaz de hauts fourneaux; les quantités ainsi évaluées sont évidemment retranchées de la consommation finale du secteur Sidérurgie.

**(135) -** Quantités transformées dans les raffineries de pétrole.

2° *La répartition de la ligne "Consommation finale" dans les secteurs suivants :*

**(181) - Secteur Sidérurgie.** La consommation finale du secteur Sidérurgie ne comprend pas les quantités transformées en énergie électrique par les centrales électriques de la sidérurgie incluses dans la ligne "Transformations dans les centrales électriques (131)" ni l'équivalent de la production de gaz dans les hauts fourneaux, inclus dans la ligne "Transformations dans les hauts fourneaux (134)".

**(182) - Secteur Autres Industries.** La consommation finale ne comprend pas les quantités transformées en énergie électrique par les centrales électriques des auto-producteurs de ce secteur, ni les quantités transformées en gaz par des installations intégrées à l'industrie chimique. Pour certains produits, ce secteur a été ventilé en groupes définis selon la Nomenclature industrielle des Communautés Européennes (NICE).

**(183) - Secteur Transports.** La consommation finale du secteur Transports n'inclut pas les quantités transformées en énergie électrique par les centrales appartenant aux chemins de fer. Elle couvre les transports par chemins de fer, par air, par route, la navigation intérieure et le cabotage; elle ne comprend pas la consommation des transports maritimes de haute mer, qui figure à la ligne (8) "Soutes".

**(184) - Secteur Foyers domestiques, commerce, artisanat, agriculture.** En l'absence de données sur les variations de stocks, les données relatives à ce secteur représentent en fait non la consommation mais les livraisons aux foyers domestiques (y compris les attributions au personnel des producteurs), aux collectivités (hôpitaux, écoles, etc.), à l'artisanat, au commerce et à l'agriculture. Pour l'énergie électrique, elles incluent de plus la consommation pour l'éclairage public.

**(189) - Consommation finale non classée.** Les données qui figurent à cette ligne représentent les livraisons de l'Allemagne (R.F.) aux forces armées alliées et, avant 1964, les livraisons de l'Allemagne (R.F.) à Berlin-Ouest.

OBSERVATIONS SUR LES SERIES RELATIVES A CHAQUE SOURCE D'ENERGIE

Page

**Chapitre Houille**

- 37 — Allemagne (R.F.), Bilan ligne (5 à 2) : Variations des stocks "Notgemeinschaft" : Stocks de houille non distribués près des centres de consommation.
- 41/51 — Allemagne(R.F.) "Kleinzechen" : Petites exploitations de Ruhr, Basse-Saxe, Sarre et Bavière.
- 41/51 — France "petites mines" : mines exceptées du régime de nationalisation.
- 41/43 — Tableaux en tonnes équivalent charbon, Allemagne (R.F.), France, Italie et Belgique : estimations de l'O.S.C.E.
- 43 — Italie "rendement" : Sulcis seulement.
- 45/48 — Catégories de houille : voir annexe III de l'Annuaire "Statistiques de l'Energie".
- 52 — Stocks à terre : stocks sur le carreau des mines = stocks totaux à l'exclusion des quantités dans les tours, les lavoirs, les wagons et les bateaux.
- 53 et 54 — Allemagne (R.F.) : dans les chiffres mensuels des années 1964 et 1965 ne sont pas comprises les importations destinées aux troupes américaines stationnées en Allemagne.
- 56/61 — Allemagne (R.F.) Livraisons aux foyers domestiques, commerce et artisanat, et livraisons (exportations) aux autres pays de la Communauté — 1964 : dans les chiffres mensuels des livraisons de l'Allemagne (R.F.) aux autres pays de la Communauté ne sont pas comprises les livraisons (exportations) du commerce de détail; ces livraisons figurent, pour ce qui est des données mensuelles de l'année 1964, dans le tableau "foyers domestiques, commerce et artisanat".
- 62 — Communauté : les stocks de houille chez les consommateurs industriels comprennent les stocks de l'Italie, des Pays-Bas et du Luxembourg qui ne sont pas indiqués séparément.
- 62 — Les stocks de houille chez les consommateurs industriels incluent de faibles quantités d'agglomérés de houille.
- 63 — Variations des stocks : rectifications pour boni et mali comprises. Allemagne (R.F.) : Variations de stocks dans l'entrepôt de Mannheim comprises.
- 64 — L'effectif des ouvriers inscrits au jour comprend les ouvriers des services auxiliaires.
- 64 — Allemagne (R.F.), France, Italie. Non compris les ouvriers et les employés des petites mines.
- 69 — Les données couvrent le salaire brut directement lié au travail effectif des ouvriers et des apprentis.
- 69 — Allemagne (R.F.) : Y compris la "prime de mineur".
- 69 — France : Non compris la rémunération pour jours de repos compensatoires et la réduction de la durée du travail.
- 69 — Pays-Bas : Non compris la prime de fidélité, dont le paiement est différé.
- 70 — Les prix de barème du charbon communautaire s'entendent la tonne sur wagon départ mine, à l'exclusion de toute taxe.
- 71 — Prix trimestriels moyens donnés à titre indicatif pour contrats à court terme et voyages isolés.  
Prix cif = prix fob Hampton Roads + moyenne entre frets maxima et minima.

**Chapitre Agglomérés**

- 73 et 74 — Bilan ligne (10) : Non compris de faibles quantités d'agglomérés de houille reprises avec la houille.
- 73 et 74 — Bilan ligne (131) : Non compris de faibles quantités d'agglomérés de houille reprises dans la ligne (19) "Erreurs et omissions".

**Chapitre Coke**

- 80/82 — Bilan lignes (13) et (133) : Les quantités transformées dans les cokeries et les usines à gaz comprennent le coke réenfourné et le coke transformé pour la production de gaz de gazogène dans les cokeries.
- 80/82 — Bilan lignes (13), (134) et (181) : La production de gaz hauts fourneaux dans les entreprises du secteur sidérurgie est considérée comme une transformation de coke en gaz de hauts fourneaux, l'équivalent en coke de cette production de gaz de hauts fourneaux est comptabilisé comme une transformation et est retranché de la consommation du secteur sidérurgie.
- 84 — Allemagne (R.F.) : La production de coke de four inclut celle de coke à électrodes.

**Chapitre Gaz**

- 104 — Les données relatives au gaz sont exprimées en Teracalories (10<sup>9</sup>) Kilocalories sur la base du pouvoir calorifique supérieur de chaque type de gaz.  
— L'expression "industrie gazière" couvre les usines à gaz et les cokeries gazières qui produisent du gaz par distillation de combustibles solides et traitement de produits pétroliers liquides.  
— L'expression "cokeries industrielles" couvre toutes les cokeries à l'exception des cokeries gazières.  
— Les données de la production excluent les pertes à la production mais comprennent la consommation propre des producteurs et les pertes de distribution.



## Chapitre Pétrole

- 114** — La production de pétrole brut ne comprend pas la production d'essence naturelle et autres hydrocarbures liquides naturels.  
 — Les chiffres des importations de pétrole brut incluent les importations de produits semi-finis (feedstocks) ainsi que les importations pour traitement à façon et les importations temporaires.  
 — Le pétrole brut traité dans les raffineries comprend le traitement des produits semi-finis et le traitement à façon.  
 — La production de produits finis des raffineries ne comprend pas la consommation propre des raffineries, ni les produits pétroliers provenant d'autres sources que le pétrole brut.
- 118, 121 et 123** — Belgique : la production et les livraisons d'essence d'aviation comprennent celles de carburéacteur type essence, tandis que la production et les livraisons de pétrole lampant incluent celles de carburéacteur type pétrole.  
 — Pays-Bas : la production et les livraisons de carburéacteur comprennent celles d'essence d'aviation; les données mensuelles de production d'essence moteur incluent la production de white-spirit.
- 119/122** — Pays-Bas : la production et la livraison de fuel-oil fluide comprennent celles de gaz/diesel-oil.  
 — Italie : les livraisons de fuel-oil résiduel comprennent celles de fuel-oil fluide.

## Chapitre Energie électrique

- 132 et 133** — La production brute s'entend mesurée à la sortie des groupes des centrales et comprend par conséquent la consommation des services auxiliaires et les pertes dans les transformateurs des centrales s'il en existe.  
 — La production nette s'entend mesurée à la sortie des centrales, c'est-à-dire déduction faite de la consommation des services auxiliaires et des pertes dans les transformateurs.  
 — Etant donné le partage assez arbitraire et variable d'un pays à l'autre entre "services publics" et "autoproducteurs", la ventilation entre ces deux catégories n'est fournie, à titre indicatif, que pour la production totale nette, selon la répartition usuellement adoptée par chaque pays.  
 — Les valeurs brutes de la production géothermique et de la production hydraulique étant très voisines des valeurs nettes (environ 1 % d'écart), seules ces dernières ont été citées.  
 — La production nucléaire étant actuellement très faible, les chiffres bruts, qui sont d'autre part encore mal connus, ne sont pas mentionnés.  
 — La production hydraulique comprend l'énergie produite à partir de l'eau pompée sans déduction de l'énergie absorbée par les centrales de pompage.
- 134/136** — Est considérée comme échanges, l'énergie électrique traversant "physiquement" les frontières (y compris les échanges effectués par des lignes à moyenne tension assurant des alimentations locales au voisinage immédiat des frontières). Ces échanges incluent donc l'énergie de transit.  
 — Les données relatives aux échanges entre deux pays membres de la Communauté ne sont fournies que sur la base des importations, le pays déclarant figurant en caractères gras.
- 137** — La "consommation intérieure brute" groupe toute l'énergie électrique consommée à l'intérieur des pays, quelle que soit l'utilisation. Elle est égale à la valeur de la production brute totale augmentée du solde net des échanges.  
 — Le "disponible pour le marché intérieur" groupe toute l'énergie électrique consommée dans les pays en dehors des installations de production. Les pertes de transport et de distribution sont donc incluses. Ce disponible est ainsi égal à la consommation intérieure brute diminuée de l'énergie absorbée par les services auxiliaires et par les centrales de pompage.
- 139/145** — Les quantités transformées et leur équivalent calorifique se rapportent à la seule transformation en vue d'une production d'énergie électrique : en est donc exclue la part transformée pour fournitures de chaleur (vapeur et eau chaude).  
 — Les quantités de combustibles transformées sont converties en calories, en utilisant les taux de conversion nationaux retenus par les entreprises d'énergie électrique. L'équivalence calorifique est évaluée sur la base du pouvoir calorifique inférieur de chaque combustible.  
 — La production d'énergie est ventilée en correspondance de la nature des combustibles inventoriés. La production des centrales mixtes est ainsi répartie par type de combustibles consommés.  
 — La catégorie "houille" comprend, outre la houille, tous les produits d'extraction houillère, tels que les schlamms et les terrils.  
 — La catégorie "produits pétroliers" englobe les consommations de fuel-oil, gasoil et diesel-oil ainsi que celles de gaz de raffineries et de gaz liquéfiés.  
 — La catégorie "gaz manufacturés" groupe le gaz de hauts fourneaux et le gaz de cokeries.  
 — La "consommation spécifique moyenne" des centrales thermiques classiques est le quotient de l'équivalent calorifique sur PCI de tous les combustibles consommés par la production totale de ces centrales.  
 — La conversion de l'équivalent calorifique en grammes d'équivalent charbon est effectuée sur la base de 7 000 kcal/kg.
- 146** — La productibilité d'un équipement pendant une période déterminée est la quantité maximale d'énergie que les apports naturels de la période lui permettraient de produire ou de stocker, en supposant en permanence toutes les installations en état de marche, les apports naturels utilisés au maximum et toute l'énergie productible consommée.  
 — Le "coefficient de productibilité" d'un équipement hydraulique pendant une période déterminée est le rapport entre la productibilité de cet équipement relative à la période considérée et sa productibilité moyenne relative à la fraction de l'année calendaire constituée par cette même période.  
 — La productibilité moyenne est déterminée sur le plus grand nombre d'années possible. L'équipement considéré est celui existant au 1<sup>er</sup> janvier de l'année en cours.  
 — Le "coefficient de remplissage des réservoirs" en fin de mois est le rapport entre la réserve en énergie des réservoirs saisonniers à la fin du mois considéré, et leur capacité totale en énergie.  
 — La réserve ou la capacité totale d'énergie est la quantité d'énergie qui serait produite, en l'absence d'apports naturels, dans la centrale de tête et dans toutes les usines situées à l'aval de celle-ci, par la vidange complète de la réserve ou de la capacité utile en eau des réservoirs.  
 — L'énergie absorbée par les centrales de pompage est l'énergie électrique consommée par les groupes moto-pompes pour l'élévation de l'eau dans les réservoirs en vue de production d'énergie.

## ABREVIATIONS ET SIGNES EMPLOYES

<p><b>.</b> Donnée non disponible</p> <p><b>—</b> Néant</p> <p><b>0</b> Chiffre inférieur à la moitié de l'unité employée</p> <p><b>g</b> Gramme</p> <p><b>kg</b> Kilogramme</p> <p><b>t</b> Tonne métrique</p> <p><b>t = t</b> Tonne pour Tonne</p> <p><b>tec</b> Tonne équivalent charbon (7 000 cal PCI/g)</p> <p><b>m</b> Mètre</p> <p><b>km</b> Kilomètre</p> <p><b>m<sup>3</sup></b> Mètre cube</p> <p><b>kWh</b> Kilowattheure</p> <p><b>GWh</b> Gigawattheure = 10<sup>6</sup> kWh</p> <p><b>TWh</b> Terawattheure = 10<sup>9</sup> kWh</p> <p><b>cal</b> Calorie</p>	<p><b>kcal</b> Kilocalorie</p> <p><b>Tcal</b> Teracalorie = 10<sup>9</sup> kcal</p> <p><b>PCI</b> Pouvoir calorifique inférieur</p> <p><b>PCS</b> Pouvoir calorifique supérieur</p> <p><b>\$</b> Dollar américain</p> <p><b>fob</b> free on board</p> <p><b>cif</b> cost, insurance, freight</p> <p><b>1, 2, 3, 4</b> Les trimestres dont indiqués en chiffres arabes</p> <p><b>I, II..., XII</b> Les mois sont indiqués en chiffres romains</p> <p><b>Mm</b> Moyenne mensuelle</p> <p><b>Mt</b> Moyenne trimestrielle</p> <p><b>*</b> Voir notes en bas de page</p> <p><b>★</b> Voir observations</p> <p><b>r</b> Valeur rectifiée par rapport à celle citée dans l'annuaire Energie 1965</p>
---	--

## I N D I C E

Tabelle	Pag. I
Osservazioni	Pag. VI
Abbreviazioni e segni convenzionali	Pag. X
Schema di bilancio e lista dei prodotti :	
Vedi annuario Energia 1965, pag. XV	

### PARTE I — PRINCIPALI INDICATORI DELL'ECONOMIA ENERGETICA E BILANCIO GLOBALE DELL'ENERGIA

Pag.	Tab.		Pag.	Tab.	
		<b>Principali indicatori dell'economia energetica</b>			
5		Comunità	15		Francia
6		Germania (R.F.)	16		Italia
7		Francia	17		Paesi Bassi
8		Italia	18		Belgio
9		Paesi-Bassi	19		Lussemburgo
10		Belgio			<b>Bilancio globale dell'energia (ripartizione per prodotti)</b>
11		Lussemburgo	20		Comunità
		<b>Bilancio globale dell'energia</b>	24		Germania (R.F.)
12		Comunità e Paesi	26		Francia
13		Comunità	28		Italia
14		Germania (R.F.)	30		Paesi Bassi
			32		Belgio
			34		Lussemburgo

### PARTE II — STATISTICHE PER FONTI DI ENERGIA

#### CAPITOLO : CARBON FOSSILE

		<b>Bilanci</b>
37		Comunità Germania (R.F.)
38		Francia Italia
39		Paesi Bassi Belgio Lussemburgo
		<b>Produzione</b>
41		Produzione totale
42		Produzione media per giorno lavorato
43		Rendimento medio per operaio all'interno e per turno
		<b>Produzione per qualità</b>
44	1	Qualità mercantile (tout venant, grigliato, pezzatura, fini)
	2	Bassi prodotti (polverone, misti, slamms)

#### Produzione per gruppi di categorie

45	1	Gruppo I (Antracite)
	2	Gruppo II (Magri)
46	1	Gruppo III (1/4 a 1/2 grassi)
	2	Gruppo (1/2 a 3/4 grassi)
47	1	Gruppo V (grassi)
	2	Gruppo VI (grassi a lunga fiamma)
48	1	Gruppo VII (secco a lunga fiamma)

#### Appendice

48		Germania (R.F.) - Produzione - Dati nazionali
49	1	Turni non lavorati per mancanza di sbocchi, media dei giorni non lavorati
	2	Quantità non prodotte per mancanza di sbocchi

#### Stocks presso le miniere

51	1	Stocks totali
	2	Stocks totali sul piazzale delle miniere
52	1	Stocks sul piazzale delle miniere : qualità mercantile
	2	Stocks sul piazzale delle miniere : bassi prodotti



Pag.	Tab.	
		<b>Scambi</b>
53	1	Arrivi dalla Comunità
	2	Importazioni dai Paesi terzi
	3	Arrivi dalla Germania (R.F.)
	4	Arrivi dalla Francia
54	1	Arrivi dai Paesi Bassi
	2	Arrivi dal Belgio
	3	Importazioni dagli Stati Uniti
	4	Importazioni dalla Gran-Bretagna
55	1	Importazioni dalla Polonia
	2	Importazioni dall'U.R.S.S.
	3	Importazioni dagli altri Paesi terzi
	4	Stocks presso gli importatori
56	1	Forniture alla Comunità
	2	Esportazioni verso i Paesi terzi
	3	Forniture alla Germania (R.F.)
	4	Forniture alla Francia
	5	Forniture all'Italia
	6	Forniture ai Paesi Bassi
57	1	Forniture al Belgio
	2	Forniture al Lussemburgo
	3	Esportazioni verso la Svizzera
	4	Esportazioni verso la Scandinavia
	5	Esportazioni verso l'Austria
	6	Esportazioni verso gli altri Paesi terzi

#### Forniture al consumo interno

58	1	Disponibilità interne
	2	Consumo interno delle miniere di carbon fossile
	3	Consumo per trasformazione alle centrali elettriche delle miniere di carbon fossile
	4	Forniture per trasformazione alle centrali elettriche pubbliche
59	1	Forniture per trasformazione alle fabbriche di agglomerati
	2	Forniture per trasformazione alle officine da gas
	3	Forniture per trasformazione alle cokerie
	4	Forniture all'industria siderurgica
60	1	Forniture alle altre industrie
	2	Forniture all'industria vetraria, della ceramica, dei materiali da costruzione
	3	Forniture all'industria chimica
	4	Forniture all'industria cartaria
61	1	Forniture alle ferrovie
	2	Forniture per consumi domestici, commercio, artigianato
	3	Consegne al personale
	4	Forniture agli altri consumatori

#### Stocks presso i consumatori industriali

62	1	Totale
	2	Presso le centrali elettriche pubbliche
	3	Presso le fabbriche di agglomerati
	4	Presso le officine da gas
	5	Presso le cokerie
	6	Presso l'industria siderurgica
	7	Presso le ferrovie
	8	Presso le altre industrie

#### Variazioni degli stocks

63	1	Variazioni degli stocks totali sul piazzale delle miniere
	2	Variazioni degli stocks presso gli importatori
	3	Variazioni degli stocks presso i consumatori industriali
	4	Totale delle variazioni degli stocks (1 + 2 + 3)

Pag.	Tab.	
		<b>Miniere di carbon fossile</b>
64		Lavoratori iscritti all'interno
65		Operai ed impiegati iscritti nelle miniere di carbon fossile per Paesi e per bacini carboniferi
69	1	Salario diretto orario medio degli operai all'interno
	2	Salario diretto orario medio degli operai all'esterno
	3	Salario diretto orario medio degli operai all'interno e all'esterno

#### Prezzi del carbon fossile

70	1	Prezzi del carbone della Comunità in \$ per tonnellata
	2	Prezzi del carbone della Comunità, indici, 1953 = 100
71	1	Prezzi del carbone americano in \$ per tonnellata
	2	Prezzi del carbone americano, indici, 1953 = 100
72		<b>Prelievo della C.E.C.A. sui prodotti carboniferi</b>

### CAPITOLO : AGGLOMERATI DI CARBON FOSSILE

#### Bilanci

73		Comunità Germania (R.F.) Francia
74		Italia Paesi Bassi Belgio Lussemburgo

#### Produzione e stocks

75	1	Produzione
	2	Stocks presso le fabbriche di agglomerati

#### Scambi

76	1	Arrivi dalla Comunità
	2	Importazioni dai Paesi terzi
	3	Arrivi dalla Germania (R.F.)
	4	Arrivi dai Paesi Bassi
77	1	Forniture alla Comunità
	2	Esportazioni verso i Paesi terzi
	3	Forniture alla Germania (R.F.)
	4	Forniture alla Francia
	5	Forniture all'Italia
	6	Forniture ai Paesi Bassi
	7	Forniture al Belgio

#### Forniture al consumo interno

78	1	Disponibilità interne
	2	Forniture alle altre industrie
	3	Forniture alle ferrovie
	4	Forniture per consumi domestici, commercio, artigianato
	5	Consegne al personale



Pag. Tab.  
CAPITOLO : COKE

**Bilanci**

80	Comunità Germania (R.F.)
81	Francia Italia
82	Paesi Bassi Belgio Lussemburgo

**Coke da cokeria e semi-coke di carbon fossile**

**Produzione e stocks**

84	1 Produzione di coke da cokeria
	2 Produzione di semi-coke di carbon fossile
	3 Stocks di coke da cokeria presso le cokerie
	4 Stocks di semi-coke da cokeria presso le cokerie

**Scambi**

85	1 Arrivi dalla Comunità
	2 Importazioni dai Paesi terzi
	3 Arrivi dalla Germania (R.F.)
	4 Arrivi dalla Francia
86	1 Arrivi dai Paesi Bassi
	2 Arrivi dal Belgio
	3 Forniture alla Comunità
	4 Esportazioni verso i Paesi terzi
87	1 Forniture alla Germania (R.F.)
	2 Forniture alla Francia
	3 Forniture all'Italia
	4 Forniture ai Paesi Bassi
	5 Forniture al Belgio
88	1 Forniture al Lussemburgo
	2 Esportazioni verso la Scandinavia
	3 Esportazioni verso l'Austria
	4 Esportazioni verso la Svizzera

**Forniture al consumo interno**

89	1 Disponibilità interne
	2 Consumo interno delle cokerie
	3 Forniture all'industria siderurgica
	4 Forniture alle "altre industrie"
90	1 Forniture all'industria vetraria, della ceramica, dei materiali da costruzione
	2 Forniture all'industria chimica
	3 Forniture alle fonderie indipendenti
	4 Forniture alle ferrovie
91	1 Forniture per consumi domestici, commercio, arti- gianato
	2 Consegne al personale

**Stocks di coke da cokeria presso i consumatori industriali**

92	1 Totale
	2 Presso l'industria siderurgica
	3 Presso le altre industrie
	4 Presso le ferrovie

Pag. Tab.  
**Coke da gas**

93	1 Produzione
	2 Stocks presso le officine da gas
	3 Importazioni totali
	4 Esportazioni totali
	5 Disponibilità interne
	6 Consumo interno delle officine da gas

CAPITOLO : LIGNITE

**Bilanci**

94	Comunità Germania (R.F.)
95	Francia Italia Paesi Bassi

**Lignite recente**

96	1 Produzione
	2 Stocks presso le miniere
	3 Disponibilità interne
	4 Consumo interno delle miniere e delle fabbriche di mattonelle di lignite
	5 Forniture per trasformazione alle centrali elet- triche pubbliche e minerarie
	6 Forniture agli altri consumatori

**Lignite picea**

97	1 Produzione
	2 Stocks presso le miniere
	3 Disponibilità interne
	4 Consumo interno delle miniere
	5 Forniture per trasformazione alle centrali elet- triche pubbliche e minerarie
	6 Forniture agli altri consumatori

CAPITOLO : MATTONELLE DI LIGNITE

**Bilanci**

98	Comunità Germania (R.F.) Francia
99	Italia Paesi Bassi Belgio Lussemburgo

**Produzione, scambi e stocks**

100	1 Produzione
	2 Arrivi dalla Comunità
	3 Importazioni dai Paesi terzi
	4 Forniture alla Comunità
	5 Esportazioni verso i Paesi terzi
	6 Stocks presso i consumatori industriali

Pag.	Tab.	
		<b>Forniture al consumo interno</b>
<b>101</b>	1	Disponibilità interne
	2	Consumo interno delle fabbriche di derivati di lignite
	3	Forniture alle centrali elettriche pubbliche
	4	Forniture all'industria siderurgica
	5	Forniture alle "altre industrie"
	6	Forniture alle ferrovie
	7	Forniture per consumi domestici, commercio, artigianato

## CAPITOLO : GAS

### Bilanci

<b>102</b>		Comunità Germania (R.F.)
<b>104</b>		Francia Italia
<b>105</b>		Paesi Bassi Belgio Lussemburgo

### Produzione

<b>106</b>	1	Produzione totale di gas
	2	Produzione netta di gas naturale
	3	Produzione dell'industria del gas
	4	Produzione delle cokerie industriali

### Forniture al consumo interno

<b>107</b>	1	Consumo interno lordo
	2	Gas naturale distribuito dai produttori
	3	Gas distribuito dall'industria del gas
	4	Gas distribuito dalle cokerie industriali

## CAPITOLO : PETROLIO GREGGIO E PRODOTTI PETROLIFERI

### Bilanci

<b>108</b>		Comunità
<b>109</b>		Germania (R.F.)
<b>111</b>		Francia
<b>112</b>		Italia
<b>113</b>		Paesi Bassi
<b>114</b>		Belgio Lussemburgo

### Petrolio greggio

<b>116</b>	1	Produzione di petrolio greggio
	2	Importazioni di petrolio greggio
	3	Petrolio greggio trattato nelle raffinerie
	4	Produzione totale di prodotti lavorati nelle raffinerie

Pag.	Tab.	
		<b>Produzione in raffineria</b>
<b>117</b>	1	Prodotti energetici
	2	Prodotti non energetici
	3	Gas di petrolio liquefatti
	4	Gas incondensabili
<b>118</b>	1	Benzina avio e carboturbo
	2	Benzina auto
	3	Petrolio
<b>119</b>	1	Gasolio e olio combustibile (totale)
	2	Gasolio
	3	Olio combustibile distillato
	4	Olio combustibile denso
<b>120</b>	1	Benzina solvente e acquaragia minerale
	2	Lubrificanti
	3	Bitumi
	4	Materia prima per l'industria petrochimica

### Forniture al consumo interno

<b>121</b>	1	Gas di petrolio liquefatti
	2	Benzina auto
	3	Benzina avio e carboturbo
<b>122</b>	1	Gasolio e olio combustibile (totale)
	2	Gasolio
	3	Olio combustibile distillato
	4	Olio combustibile denso
<b>123</b>	1	Petrolio
	2	Benzina solvente e acquaragia minerale
	3	Lubrificanti
	4	Bitume

## CAPITOLO : ENERGIA ELETTRICA

### Bilanci

<b>125</b>		Comunità
<b>126</b>		Germania (R.F.)
<b>127</b>		Francia
<b>128</b>		Italia
<b>129</b>		Paesi Bassi
<b>130</b>		Belgio
<b>131</b>		Lussemburgo

### Produzione

<b>132</b>	1	Produzione totale lorda
	2	Produzione totale netta
	3	Produzione netta della distribuzione pubblica
	4	Produzione netta degli autoproduttori
<b>133</b>	1	Produzione termoelettrica tradizionale, lorda
	2	Produzione termoelettrica tradizionale, netta
	3	Produzione elettronucleare, netta
	4	Produzione geotermica, netta
	5	Produzione idroelettrica, netta

Pag.	Tab.	
<b>Scambi</b>		
134	1	Arrivi dalla Comunità
	2	Forniture alla Comunità
	3	Importazioni dai Paesi terzi
	4	Esportazioni verso i Paesi terzi
135	1	Arrivi in Germania (R.F.)
	2	Arrivi in Francia
	3	Arrivi in Italia
	4	Arrivi nei Paesi Bassi
	5	Arrivi in Belgio
	6	Arrivi in Lussemburgo
136	1	Importazioni della Comunità dai Principali Paesi terzi
	2	Importazioni della Germania (R.F.) dai principali Paesi terzi
	3	Importazioni della Francia dai principali Paesi terzi
	4	Importazioni dell'Italia dai principali Paesi terzi
	5	Esportazioni della Comunità verso i principali Paesi terzi
	6	Esportazioni della Germania (R.F.) verso i principali Paesi terzi
	7	Esportazioni della Francia verso i principali Paesi terzi
	8	Esportazioni dell'Italia verso i principali Paesi terzi
<b>Consumo interno</b>		
137	1	Consumo interno lordo
	2	Disponibile per il mercato interno
<b>Trasformazioni nelle centrali termoelettriche tradizionali</b>		
138		Comunità
140		Germania (R.F.)
141		Francia
142		Italia

Pag.	Tab.	
143		Paesi Bassi
144		Belgio
145		Lussemburgo
<b>Centrali idroelettriche</b>		
146	1	Coefficiente di producibilità
	2	Coefficiente di riempimento dei serbatoi
	3	Energia assorbita dal pompaggio
146		<b>Ripartizione della produzione totale netta di energia elettrica per fonti utilizzate</b>

#### APPENDICE

Vedi Annuario Energia 1965

Pag.		
308	I	Tassi di conversione utilizzati per stimare le unità specifiche di ogni fonte in tonnellate equivalenti carbon fossile
311	II	Raggruppamento delle categorie di carbon fossile estratto nei bacini della Comunità
312	III	Definizione dei calibri di carbon fossile
313	IV	Confronto delle denominazioni dei prodotti petroliferi nei diversi paesi della Comunità
314	V	Confronto degli schemi di definizione delle categorie di perforazione, nei paesi della Comunità

#### FLOW SHEET 1965

**Carbon fossile** : vedere bollettino 2/1966

**Lignite** : vedere bollettino 3/1966

**Energia** (tutte le fonti) : vedere bollettino 4/1966

**Energia elettrica** : in questo bollettino



## OSSERVAZIONI

Il Bollettino "Statistiche dell'Energia" comprende due parti : nella prima figurano i dati trimestrali del "Bilancio globale dell'Energia" della Comunità e di ogni singolo Paese membro, nella seconda il bilancio trimestrale e le principali serie mensili disponibili per ciascuna fonte di energia.

### OSSERVAZIONI GENERALI

- Il territorio di ogni Paese è delimitato dalle sue attuali frontiere metropolitane; dal 1° gennaio 1964 (e, quando è possibile anche per i periodi antecedenti) i dati riguardanti la R.F. di Germania includono anche Berlino Ovest.
- La somma delle cifre mensili e trimestrali può non corrispondere esattamente ai dati annuali a causa arrotondamento delle cifre, revisione dei soli dati annuali; stime dell'ISCE concernenti taluni dati mensili e trimestrali che non sono disponibili che su base annuale.
- I dati degli ultimi periodi sono provvisori e suscettibili di modificazioni.

### OSSERVAZIONI SUL BILANCIO GLOBALE DELL'ENERGIA E SUI BILANCI PER FONTI

I bilanci sono stabiliti sulla base di uno schema, di convenzioni e di definizioni che costituiscono un insieme coerente stabilito dall'ISCE e applicato in maniera uniforme sia per la Comunità che per ciascuno dei paesi. Per tale ragione i bilanci annuali possono differire da quelli elaborati da altri organismi nazionali o comunitari; i bilanci trimestrali sono finora inediti.

- Il "Bilancio globale dell'energia" della Comunità così come i bilanci dei singoli Paesi membri sono espressi in tonnellate di equivalente di carbone (tec); l'equivalente carbone è considerato avente un potere calorifico inferiore (PCI) di 7 000 calorie per grammo. I coefficienti di conversione in tec delle unità specifiche di ciascuna fonte sono indicati in appendice nell'annuario Energia 1965.
- I bilanci per fonte d' "energia" sono espressi nell'unità specifica di ciascuna fonte (tonnellata, teracaloria, GWh); soltanto il bilancio della lignite è espresso direttamente in tec in considerazione dell'eterogeneità delle varie qualità di lignite.
- Lo schema di bilancio adottato dall'ISCE e l'elenco delle fonti di energia incluse nel "Bilancio globale" figurano nell'annuario Energia 1965. Riportiamo qui di seguito le definizioni e il campo considerato da ciascuna riga dei bilanci :

**Riga : (1) Produzione.** La produzione si riferisce ai quantitativi di combustibili estratti o prodotti, valutata dopo eliminazione delle materie inerti contenute (ad es. la produzione di carbon fossile è calcolata dopo eliminazione dello sterile e delle altre materie inerti e dopo il lavaggio; la produzione di gas naturale è valutata dopo depurazione delle materie solforose, ecc.). La produzione comprende sempre le quantità utilizzate direttamente dal produttore nel processo di produzione (per esempio la produzione di energia elettrica è calcolata all'uscita dai gruppi delle centrali, ossia senza deduzione del consumo dei servizi ausiliari della centrale e senza deduzione dell'energia assorbita dalle centrali di pompaggio).

**Riga : (2) Arrivi (importazioni) in provenienza dalla Comunità; (3) Importazioni in provenienza dai Paesi terzi; (6) Forniture (esportazioni) alla Comunità; (7) Esportazioni verso i Paesi terzi.** I dati relativi a tali righe e i dati contenuti nelle tabelle mensili sono ripresi da dichiarazioni dirette dei produttori e degli importatori; essi differiscono quindi, in genere, dai dati stabiliti dai servizi doganali e pubblicati nelle Statistiche del commercio estero.

**Riga : (5) Variazioni degli stock presso i produttori e gli importatori.** Tali dati provengono da dichiarazioni dirette dei produttori e degli importatori. Quelli relativi al carbon fossile includono anche i prodotti di recupero (scisti di lavaggio, scisti rossi, sterile) utilizzati principalmente nelle centrali elettriche termiche. Il segno + indica i **prelevamenti dagli stock** (ossia le diminuzioni delle scorte); il segno — indica le **messe in stock** (ossia gli aumenti delle scorte).

**Riga : (8) Bunkeraggi.** Quantità consegnate al naviglio d'alto mare, di ogni bandiera.

**Riga : (4) Risorse; (9) Disponibilità interne.** I dati relativi alle "Risorse" rappresentano la somma delle righe (1) + (2) ± (3). Quelli relativi alle "Disponibilità interne" rappresentano la somma algebrica delle righe (4) + (± 5) — (6) — (7) — (8). Per la Comunità le "Risorse" non includono la riga (2) "Arrivi in provenienza dalla Comunità" e la riga "Disponibilità interne" esclude la riga (6) "Forniture alla Comunità" ma include la differenza statistica fra le righe (2) e (6).

**Riga : (10) Variazioni degli stock presso i consumatori industriali.** Tale riga concerne le variazioni di stock, presso le imprese di trasformazione di fonti di energia, le imprese industriali e le ferrovie, di tutte le fonti di energia ad esclusione del petrolio e dei prodotti petroliferi, per i quali le informazioni non sono disponibili. Il segno + indica i **prelevamenti dagli stock**; il segno — indica le **messe in stock**.

**Riga : (11) Scambi di gas fra produttori di gas.** Tale riga figura soltanto nel bilancio del gas e nel bilancio dei prodotti petroliferi energetici. Essa sparisce per consolidamento nel bilancio globale dell'energia.

**Riga : (12) Consumo interno lordo.** I dati sono ottenuti aumentando le "Disponibilità interne" (9) delle variazioni di stock presso i consumatori industriali (10) e degli scambi di gas fra produttori (11). Nel bilancio globale le righe (4), (9) e (12) portano l'indicazione "di fonti primarie ed equivalenti". Ciò significa che i dati includono, per la riga produzione, soltanto le fonti primarie (1a) e per le altre righe (2) a (8), (10) e (11) le fonti primarie e le fonti derivate.

**Riga : (13) Trasformazioni.** I dati rappresentano le quantità di ogni fonte di energia trasformata per ottenere prodotti derivati, energetici o non energetici. Essi includono in particolare le fonti di energia utilizzate nelle centrali elettriche degli autoproduttori (centrali elettriche delle miniere, centrali della siderurgia e di altre industrie, centrali delle ferrovie). Le quantità corrispondenti alla trasformazione da parte degli autoproduttori sono evidentemente dedotte dai dati relativi al consumo finale di questi settori.

**Riga : (1b) Produzione di prodotti energetici derivati.** Tale riga figura solo nel bilancio globale. Essa vi introduce la produzione di fonti energetiche derivate dalla trasformazione di altre fonti di energia. Lo scarto tra la riga (13) e la riga (1b) rappresenta la produzione di prodotti non energetici derivati dalla trasformazione di fonti di energia.

**Riga : (14) Consumo di fonti energetiche per impieghi non energetici.** Tale riga figura solo nei bilanci del gas, del petrolio e dei prodotti petroliferi energetici. Essa indica le quantità di tali prodotti utilizzate come materia prima per l'industria della petrochimica.

**Riga : (15) Consumo interno netto.** Nei bilanci per fonti il consumo interno netto è ottenuto deducendo dalla riga (12) "Consumo interno", le righe (13) e (14). Nel bilancio globale dell'energia, il consumo interno netto è ottenuto deducendo dalla somma delle righe (12) e (1b) le righe (13) e (14).

**Riga : (16) Perdite sulle reti.** Tale riga figura solo nel bilancio del gas e nel bilancio dell'energia elettrica. Comprende le perdite dovute al trasporto e alla distribuzione di tali prodotti.

**Riga : (17) Consumo del settore energia.** I dati ripresi in questa riga rappresentano il consumo di fonti di energia utilizzate dai produttori e dai trasformatori per il funzionamento dei loro impianti.

**Riga : (18) Consumo finale.** I dati concernono il consumo di tutti i settori, escludendo le quantità trasformate, il consumo del settore Energia e le perdite sulle reti.

**Riga : (19) Scarti statistici : errori e omissioni.**

I bilanci comportano inoltre :

*1° La ripartizione della riga "Trasformazioni" secondo i diversi tipi di trasformazioni.*

**(131) -** Quantità trasformate nelle centrali elettriche di ogni tipo (pubbliche, delle miniere e degli altri autoproduttori) per la produzione di energia elettrica e di vapore commercializzato (quest'ultima dalle sole centrali termiche pubbliche).

**(132) -** Quantità trasformate per la produzione di agglomerati di carbon fossile e di mattonelle di lignite.

**(133) -** Quantità trasformate per la produzione di coke, di gas di officina e di gas di cokeria.

**(134) -** Quantità trasformate per la produzione di gas di altiforni. Dato che la produzione di gas di altiforni è una produzione "fatale" nel processo di fabbricazione della ghisa, la trasformazione di coke in gas di altiforni è valutata sulla base della produzione netta di gas di altiforni; le quantità di coke trasformate in gas di altiforni sono evidentemente sottratte dal consumo finale del settore Siderurgia.

**(135) -** Quantità trasformate nelle raffinerie di petrolio.

*2° La ripartizione della riga "Consumo finale" nei seguenti settori :*

**(181) - Settore Siderurgia.** Il consumo del settore Siderurgia non comprende le quantità trasformate in energia elettrica dalle centrali elettriche della siderurgia incluse nelle righe "Trasformazioni nelle centrali elettriche" (131) né l'equivalente della produzione di gas negli altiforni, incluso nella riga "Trasformazioni negli altiforni" (134).

**(182) - Settore Altre industrie.** Il consumo finale non comprende le quantità trasformate in energia elettrica nelle centrali elettriche degli autoproduttori di tale settore, né le quantità trasformate in gas nelle installazioni integrate all'industria chimica. Per alcuni prodotti il settore "Altre industrie" è stato suddiviso in gruppi d'industrie, secondo la Nomenclatura industriale delle Comunità Europee (NICE).

**(183) - Settore trasporti.** Il consumo finale del settore trasporti non include le quantità trasformate in energia elettrica nelle centrali appartenenti alle ferrovie. Esso comprende i trasporti per ferrovia, per aria, su strada, la navigazione interna e il cabotaggio, ed esclude il consumo dei trasporti marittimi di alto mare ripreso alla riga "Bunkeraggi" (8).

**(184) - Settore consumi domestici commercio, artigianato, agricoltura.** In mancanza di dati sulle variazioni degli stock i dati relativi a tale settore non rappresentano il consumo ma le consegne per i consumi domestici (comprese le assegnazioni al personale dei produttori) alle collettività (ospedali, scuole, ecc.), all'artigianato, al commercio e all'agricoltura. Per l'energia elettrica essi includono anche il consumo per l'illuminazione pubblica.

**(189) - Consumo finale non classificato.** I dati che figurano in questa riga rappresentano le consegne della Germania alle forze armate alleate e prima del 1964 le consegne della Germania (R.F.) a Berlino ovest.



Pag.

**Capitolo Carbon Fossile**

- 37 — Germania (R.F.), Bilancio riga (5) a (2) : Variazioni degli stock "Notgemeinschaft" : Stock di carbon fossile non distribuiti presso i centri di consumo.
- 41/51 — Germania (R.F.) "Kleinzechen" piccole miniere della Ruhr, Bassa Sassonia, Sarre e Baviera.
- 41/51 — Francia "petites mines" miniere non nazionalizzate.
- 41/43 — Tabelle in tonnellate di equivalente di carbone, Germania (R.F.), Francia, Italia e Belgio : stime dell'I.S.C.E.
- 43 — Italia "rendimento" : solamente Sulcis.
- 45/48 — Categorie di carbon fossile : vedi Appendice III dell'Annuario "Statistiche dell'Energia".
- 52 — Stock sul piazzale delle miniere = stock totali escluse le quantità nelle torri, negli impianti di lavaggio, nei vagoni e nelle chiatte.
- 53 e 54 — Germania (R.F.) : nei dati mensili degli anni 1964 e 1965 sono escluse le importazioni destinate alle truppe americane di stanza in Germania (R.F.)
- 56/61 — Germania (R.F.) : Forniture per consumi domestici, commercio e artigianato, e forniture (esportazioni) ai paesi della Comunità — 1964 : nei dati mensili delle forniture della Germania (R.F.) ai paesi della Comunità non sono incluse le forniture (esportazioni) del commercio al dettaglio; queste forniture figurano, per i dati mensili dell'anno 1964, nella tabella "consumi domestici, commercio e artigianato".
- 62 — Comunità : gli stock di carbon fossile presso i consumatori industriali includono anche gli stock dell'Italia, dei Paesi Bassi e del Lussemburgo che non sono indicati separatamente.
- 62 — Gli stock di carbon fossile presso i consumatori industriali includono anche piccole quantità di agglomerati di carbon fossile.
- 63 — Variazioni degli stock : comprese le rettifiche per eventuali variazioni in più e in meno. Germania (R.F.) include le variazioni degli stock nei depositi di Mannheim.
- 64 — L'effettivo degli operai iscritti "all'esterno" comprende anche gli operai addetti ai servizi ausiliari.
- 64 — Germania (R.F.), Francia, Italia, non compresi gli operai delle piccole miniere.
- 69 — I dati si riferiscono al salario lordo relativo al lavoro effettivo degli operai e degli apprendisti.
- 69 — Germania (R.F.) inclusa l'"indennità minatore".
- 69 — Francia : esclusa la remunerazione per recupero di giorni di riposo e per riduzione dell'orario di lavoro.
- 69 — Paesi Bassi : esclusa l'"indennità di fedeltà" il cui pagamento è differito.
- 70 — I prezzi di listino del carbone comunitario si intendono per tonnellata su vagone franco partenza miniera, tasse escluse.
- 71 — Prezzi trimestrali medi per contratti a breve termine e per singolo viaggio.  
Prezzo cif = prezzo fob Hampton Roads + media tra i noli minimi e massimi.

**Capitolo Agglomerati di Carbon Fossile**

- 73 e 74 — Bilancio : riga (10) : esclusi piccoli quantitativi di agglomerati di carbon fossile conteggiati con il carbon fossile.
- 73 e 74 — Bilancio : riga (131) esclusi piccoli quantitativi di agglomerati di carbon fossile conteggiati alla riga (19) "Differenze Statistiche".

**Capitolo Coke**

- 80/82 — Bilancio : righe (13) e (133) : i quantitativi trasformati nelle cokerie e nelle officine da gas includono il coke rinformato e il coke trasformato per la produzione di gas di gasogeno nelle cokerie.
- 80/82 — Bilancio : righe (13), (134) e (181) : La produzione di gas di alti forni nelle imprese del settore "siderurgia" è considerata una trasformazione di coke in gas di alti forni; l'equivalente in coke di tale produzione è contabilizzato come una trasformazione e, pertanto, viene dedotto dal consumo del settore "siderurgia".
- 84 — Germania (R.F.) : inclusa la produzione di coke per elettrodi.

**Capitolo Gaz**

- 104 — I dati relativi ai gas sono espressi in Teracalorie (10<sup>9</sup> kilocalorie) secondo il Potere Calorifico Superiore di ogni tipo di gas.  
— L'espressione "industrie del gas" designa le officine da gas e le cokerie da gas che producono gas mediante distillazione di combustibili solidi a trattamento di prodotti petroliferi liquidi.  
— L'espressione "cokerie industriali" designa tutte le categorie oltre che quelle da gas.  
— I dati relativi alla produzione di gas escludono le perdite di produzione ma includono i quantitativi utilizzati da produttori di gas e le perdite di distribuzione.



**Capitolo Petrolio**

- 114 — La produzione di petrolio greggio non comprende la produzione di gasolina naturale e di altri idrocarburi naturali.  
— I dati relativi alle importazioni di petrolio greggio includono le importazioni di prodotti semi lavorati (feedstocks), le importazioni per conto terzi e le importazioni in temporanea. Tali dati differiscono pertanto da quelli pubblicati nelle statistiche del Commercio estero.  
— I dati relativi al petrolio greggio trattato in raffineria includono anche i prodotti semilavorati trattati e i quantitativi trattati per conto terzi.  
— La produzione di prodotti petroliferi di raffineria non comprende la produzione di combustibili di raffineria né la produzione di prodotti petroliferi derivati da altre fonti che il petrolio greggio.
- 118, 121, e 123 — Belgio : la produzione e le forniture per il consumo interno di benzina avio includono anche quelle di carboturbo tipo benzina; la produzione e le forniture per il consumo interno di petrolio includono quelle di carboturbo tipo petrolio.  
— Paesi Bassi : la produzione e le forniture per il consumo interno di carboturbo comprendono quelle di benzina-avio; i dati mensili della produzione di benzina auto comprendono la produzione di "white spirit".
- 119 e 122 — Paesi Bassi : la produzione e le forniture per il consumo interno di gasolio includono anche quelle di olio combustibile distillato.
- 122 — Italia : le forniture per il consumo interno di olio combustibile denso includono anche quelle di olio combustibile distillato.

**Capitolo Energia Elettrica**

- 132 e 133 — Per produzione lorda si intende la produzione di energia elettrica misurata ai morsetti dei generatori elettrici dell'impianto e comprendente quindi la produzione assorbita dai servizi ausiliari e le perdite nei trasformatori delle centrali.  
— Per produzione netta si intende la produzione di energia elettrica misurata all'uscita dell'impianto, cioè quella risultante dalla differenza tra la produzione lorda dell'impianto e la produzione assorbita dai servizi ausiliari e dalle perdite nei trasformatori.  
— Data la distinzione, molto arbitraria e variabile da un Paese all'altro, in "servizi pubblici" e in "autoproduttori", la ripartizione tra queste due categorie è fornita, a titolo indicativo, soltanto per la produzione totale netta, secondo la ripartizione normalmente adottata dai singoli Paesi.  
— Dato che i valori lordi della produzione elettrica geotermica e della produzione idroelettrica si avvicinano sensibilmente ai valori netti (scarto dell'1 % circa), sono stati citati soltanto questi ultimi.  
— La produzione elettronucleare è attualmente molto bassa; non sono stati pertanto menzionati i valori lordi che, d'altra parte, non sono ancora ben noti.  
— La produzione idroelettrica comprende l'energia prodotta dall'acqua pompata, senza dedurre l'energia assorbita dal pompaggio.
- 134/136 — Per scambio di energia elettrica si intende l'energia elettrica che attraversa "materialmente" i confini (inclusi gli scambi effettuati con linee a media tensione che assicurano l'alimentazione locale nelle immediate vicinanze dei confini). Negli scambi è inclusa l'energia di transito.  
— I dati relativi agli scambi tra due Paesi membri della Comunità sono forniti unicamente sulla base delle importazioni. Il Paese che ha fatto la dichiarazione è indicato in grassetto.
- 137 — Il "consumo interno lordo" è costituito dall'energia elettrica complessivamente consumata nell'interno dei Paesi, prescindendo dall'uso cui è destinata. Esso è pari al valore della produzione complessiva lorda aumentata del saldo degli scambi.  
— Per "disponibile per il mercato interno" si intende l'energia elettrica complessivamente consumata nei Paesi all'esterno degli impianti di produzione. Essa comprende quindi le perdite di trasporto e di distribuzione. L'energia elettrica disponibile è uguale al consumo interno lordo diminuito dell'energia assorbita dai servizi ausiliari e dai gruppi di pompaggio.
- 139/145 — I quantitativi trasformati e il loro equivalente calorifico si riferiscono soltanto alla trasformazione destinata ad una produzione di energia elettrica : non è pertanto compresa la parte trasformata per forniture di calore (vapore e acqua calda).  
— I quantitativi di combustibili trasformati sono convertiti in calorie, utilizzando i tassi di conversione nazionali applicati dalle imprese di energia elettrica. L'equivalenza calorifica è valutata sulla base del potere calorifico inferiore determinato per ogni combustibile.  
— La produzione di energia elettrica è ripartita in conformità della natura dei combustibili inventariati. La produzione delle centrali miste è pertanto ripartita per tipo di combustibile consumato.  
— La categoria "carbone" comprende, oltre il carbone, tutti i prodotti delle miniere di carbone, come le fanghiglie e le scorie.  
— La categoria "prodotti petroliferi" comprende i consumi di olio combustibile, di gasolio, di gas incondensabili e di gas di petrolio liquefatti.  
— La categoria "gas manifatturati" comprende i gas di alti forni e i gas di cokerie.  
— Il "consumo specifico medio" delle centrali termoelettriche tradizionali è il valore del rapporto tra l'equivalente calorifico sul PCI di tutti i combustibili consumati e la produzione totale di queste centrali.  
— La conversione dell'equivalente calorifico in grammi di equivalente carbone viene effettuata sulla base di 7 000 kcal/kg.
- 146 — La producibilità di un impianto idroelettrico durante un intervallo di tempo è la quantità massima di energia elettrica che l'insieme degli apporti d'acqua rilevati durante l'intervallo di tempo considerato permetterebbe di produrre o di invasare nel caso in cui tutti gli impianti fossero continuamente in efficienza, gli apporti d'acqua utilizzati fossero massimi e tutta l'energia producibile venisse consumata.  
— Il "coefficiente di producibilità" di un impianto idroelettrico durante un intervallo di tempo determinato è il rapporto tra la producibilità dell'impianto corrispondente a questo intervallo di tempo e la sua producibilità media corrispondente alla frazione dell'anno civile che costituisce detto intervallo.  
— La producibilità media viene calcolata considerando il maggior numero possibile di anni. L'impianto considerato è quello esistente al 1° gennaio dell'anno in corso.  
— Il "coefficiente di invaso dei serbatoi" alla fine del mese è il rapporto tra la riserva in energia elettrica dei serbatoi stagionali alla fine del mese considerato e la loro capacità totale in energia elettrica.  
— La riserva o la capacità totale in energia è la quantità di energia elettrica che sarebbe prodotta nella centrale di testa e in tutti gli impianti idroelettrici situati a valle di questa centrale mediante lo svaso completo della riserva o della capacità utile in acqua dei serbatoi; svaso che si suppone avvenga in assenza di ogni apporto d'acqua.  
— L'energia assorbita dal pompaggio è l'energia elettrica consumata dai gruppi moto-pompe per il sollevamento dell'acqua nei serbatoi allo scopo di utilizzarla per la produzione di energia elettrica.

## ABBREVIAZIONI E SEGNI CONVENZIONALI

.	Dato non disponibile
—	Il fenomeno non esiste
0	Cifra inferiore alla metà dell'unità indicata
g	Grammo
kg	Chilogrammo
t	Tonnellata metrica
t = t	Tonnellata per tonnellata
tec	Tonnellata equivalente di carbon fossile (7 000 cal PCI/g)
m	Metro
km	Chilometro
m <sup>3</sup>	Metro cubo
kWh	Chilowattora
GWh	Gigawattora = 10 <sup>6</sup> kWh
TWh	Terawattora = 10 <sup>9</sup> kWh
cal	Caloria

kcal	Chilocaloria
Tcal	Teracaloria = 10 <sup>9</sup> kcal
PCI	Potere calorifico inferiore
PCS	Potere calorifico superiore
\$	Dollaro americano
fob	free on board
cif	cost, insurance, freight
1, 2, 3, 4	I trimestri sono indicati in cifre arabe
I, II ..., XII	I mesi sono indicati in cifre romane
Mm	Media mensile
Mt	Media trimestrale
*	Vedere note
★	Vedere osservazioni
r	Modifica il valore dell'annuario Energia 1965

## I N H O U D S O P G A V E

Tabellen	Bladz. I
Opmerkingen	Bladz. VI
Afkortingen en tekens	Bladz. X
Balans-schema en produktenlijst :	
Zie Jaarboek Energie 1965, bladz. XV	

### DEEL I — BIJZONDERSTE BASISGEGEVENS VAN DE ENERGIEHUISHOUDING EN GLOBALE ENERGIEBALANS

Bladz.	Tabel		Bladz.	Tabel	
		<b>Bijzonderste basisgegevens van de energiehuishouding</b>			
5		Gemeenschap	15		Frankrijk
6		Duitsland (B.R.)	16		Italië
7		Frankrijk	17		Nederland
8		Italië	18		België
9		Nederland	19		Luxemburg
10		België			<b>Globale energiebalans (onderverdeeld naar produkten)</b>
11		Luxemburg	20		Gemeenschap
		<b>Globale energiebalans</b>	24		Duitsland (B.R.)
12		Gemeenschap en landen	26		Frankrijk
13		Gemeenschap	28		Italië
14		Duitsland (B.R.)	30		Nederland
			32		België
			34		Luxemburg

### DEEL II — STATISTIEKEN PER ENERGIEBRON

#### HOOFDSTUK : STEENKOOL

		Balansen
37		Gemeenschap Duitsland (B.R.)
38		Frankrijk Italië
39		Nederland België Luxemburg
		<b>Productie</b>
41		Totale productie
42		Gemiddelde productie per gewerkte dag
43		Prestatie per man en per dienst ondergronds
		<b>Productie naar kwaliteiten</b>
44	1	Handelskwaliteit (schachtkolen, stukken, noten, fijnkool)
	2	Minderwaardige soorten (stofkolen, mixte, slijk)

#### Productie naar groepen

45	1	Groep I (Antraciet)
	2	Groep II (magere kolen)
46	1	Groep III (1/4 - 1/2 vette kolen)
	2	Groep IV (1/2 - 3/4 vette kolen)
47	1	Groep V (vette kolen)
	2	Groep VI (gaskolen)
48	1	Groep VII (gasvlamkolen)
		<b>Bijlage</b>
48		Duitsland (B.R.) - Productie - Nationale gegevens
49	1	Verzuimdiensten wegens gebrek aan afzet, gemiddeld aantal uitgevallen werkdagen
	2	Productieverlies wegens gebrek aan afzet
		<b>Voorraden bij de mijnen</b>
51	1	Totale voorraden
52	1	Voorraden op grond, alle soorten
	2	Voorraden op grond, minderwaardige kolen



Bladz. Tabel

### Uitwisselingen

53	1	Aanvoer uit de Gemeenschap
	2	Invoer uit Derde landen
	3	Aanvoer uit Duitsland (B.R.)
	4	Aanvoer uit Frankrijk
54	1	Aanvoer uit Nederland
	2	Aanvoer uit België
	3	Invoer uit de U.S.A.
	4	Invoer uit Groot-Brittannië
55	1	Invoer uit Polen
	2	Invoer uit de U.S.S.R.
	3	Invoer uit andere Derde landen
	4	Voorraden bij de importeurs
56	1	Leveringen aan de Gemeenschap
	2	Uitvoer naar Derde landen
	3	Leveringen aan Duitsland (B.R.)
	4	Leveringen aan Frankrijk
	5	Leveringen aan Italië
	6	Leveringen aan Nederland
57	1	Leveringen aan België
	2	Leveringen aan Luxemburg
	3	Uitvoer naar Zwitserland
	4	Uitvoer naar Scandinavië
	5	Uitvoer naar Oostenrijk
	6	Uitvoer naar andere landen

### Binnenlandse leveringen

58	1	Netto beschikbare hoeveelheden
	2	Eigenverbruik der steenkolenmijnen
	3	Verbruik voor omvorming in de elektrische centrales bij de mijnen
	4	Leveringen voor omvorming aan openbare elektrische centrales
59	1	Leveringen voor omvorming aan briketfabrieken
	2	Leveringen voor omvorming aan gasfabrieken
	3	Leveringen voor omvorming aan cokesfabrieken
	4	Leveringen aan de ijzer- en staalindustrie
60	1	Leveringen aan de overige industrie (totaal)
	2	Leveringen aan de glas-, keramische- en bouwmaterialenindustrie
	3	Leveringen aan de chemische industrie
	4	Leveringen aan de papierindustrie
61	1	Leveringen aan de spoorwegen
	2	Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie
	3	Leveringen aan personeel
	4	Leveringen aan de overige verbruikers

### Voorraden bij de industriële verbruikers

62	1	Totaal
	2	Openbare elektrische centrales
	3	Briketfabrieken
	4	Gasfabrieken
	5	Cokesfabrieken
	6	Ijzer- en staalindustrie
	7	Spoorwegen
	8	Overige industrie

### Voorraadveranderingen

63	1	Voorraadveranderingen bij de mijnen (overschotten en tekorten inbegrepen)
	2	Voorraadveranderingen bij de importeurs
	3	Voorraadveranderingen bij de industriële verbruikers
	4	Totale voorraadveranderingen (1 + 2 + 3)

Bladz. Tabel

### Steenkolenmijnen

64		Effectieve sterkte ondergrondse arbeiders
65		Effectieve sterkte van arbeiders en beambten naar landen en naar steenkolenbekkens
69	1	Gemiddelde directe lonen per uur van de ondergrondse arbeiders
	2	Gemiddelde directe lonen per uur van de bovengrondse arbeiders
	3	Gemiddelde directe lonen per uur van de onder- en bovengrondse arbeiders

### Steenkolenprijzen

70	1	Prijzen voor steenkolen uit de Gemeenschap in \$/t
	2	Prijzen voor steenkolen uit de Gemeenschap, index, 1953 = 100
71	1	Prijzen van Amerikaanse kolen in \$/t
	2	Prijzen van Amerikaanse kolen, index, 1953 = 100
72		<b>E.G.K.S. : Heffing op de kolenprodukten</b>

## HOOFDSTUK : STEENKOLENBRIKETTEN

### Balansen

73		Gemeenschap
		Duitsland (B.R.) Frankrijk
74		Italië
		Nederland
		België
		Luxemburg

### Productie en voorraden

75	1	Productie
	2	Voorraden

### Uitwisselingen

76	1	Aanvoer uit de Gemeenschap
	2	Invoer uit Derde landen
	3	Aanvoer uit Duitsland (B.R.)
	4	Aanvoer uit Nederland
77	1	Leveringen aan de Gemeenschap
	2	Uitvoer naar Derde landen
	3	Leveringen aan Duitsland (B.R.)
	4	Leveringen aan Frankrijk
	5	Leveringen aan Italië
	6	Leveringen aan Nederland
	7	Leveringen aan België

### Binnenlandse leveringen

78	1	Netto beschikbare hoeveelheden
	2	Leveringen aan de overige industrie (totaal)
	3	Leveringen aan de spoorwegen
	4	Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie
	5	Leveringen aan personeel

## HOOFDSTUK : COKES

**Balansen**

79	Gemeenschap Duitsland (B.R.)
81	Frankrijk Italië
82	Nederland België Luxemburg

**Cokesovencokes****Productie en voorraden**

84	1	Productie van cokesovencokes
	2	Productie van steenkoolhalfcokes
	3	Voorraden van cokesovencokes bij de cokesfabrieken
	4	Voorraden van steenkoolhalfcokes bij de cokesfabrieken

**Uitwisselingen**

85	1	Aanvoer uit de Gemeenschap
	2	Invoer uit Derde landen
	3	Aanvoer uit Duitsland (B.R.)
	4	Aanvoer uit Frankrijk
86	1	Aanvoer uit Nederland
	2	Aanvoer uit België
	3	Leveringen aan de Gemeenschap
	4	Uitvoer naar Derde landen
87	1	Leveringen aan Duitsland (B.R.)
	2	Leveringen aan Frankrijk
	3	Leveringen aan Italië
	4	Leveringen aan Nederland
	5	Leveringen aan België
88	1	Leveringen aan Luxemburg
	2	Uitvoer naar Skandinavië
	3	Uitvoer naar Oostenrijk
	4	Uitvoer naar Zwitserland

**Binnenlandse leveringen**

89	1	Netto beschikbare hoeveelheden
	2	Eigenverbruik van de cokesfabrieken
	3	Leveringen aan de ijzer- en staalindustrie
	4	Leveringen aan de overige industrie
90	1	Leveringen aan de glas-, keramische- en bouwmaterialenindustrie
	2	Leveringen aan de chemische industrie
	3	Leveringen aan de onafhankelijke gieterijen
	4	Leveringen aan de spoorwegen
91	1	Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie
	2	Leveringen aan personeel

**Voorraden van cokesovencokes bij de industriële verbruikers**

92	1	Totaal
	2	Ijzer- en staalindustrie
	3	Overige industrie
	4	Spoorwegen

**Gascokes**

93	1	Productie
	2	Voorraden bij de gasfabrieken
	3	Totale invoer
	4	Totale uitvoer
	5	Netto beschikbare hoeveelheden
	6	Eigenverbruik van de gasfabrieken

## HOOFDSTUK : BRUINKOOL

**Balansen**

94	Gemeenschap Duitsland (B.R.)
95	Frankrijk Italië Nederland

**Jongere bruinkool**

96	1	Productie
	2	Voorraden bij de mijnen
	3	Netto beschikbare hoeveelheden
	4	Eigen verbruik van de mijnen en de briketproducenten
	5	Leveringen voor omzetting aan openbare elektrische centrales en aan de centrales bij de mijnen
	6	Leveringen aan alle andere verbruikers

**Oudere bruinkool**

97	1	Productie
	2	Voorraden bij de mijnen
	3	Invoer
	4	Netto beschikbare hoeveelheden
	5	Eigen verbruik van de mijnen
	6	Leveringen voor omzetting aan openbare elektrische centrales en aan de centrales bij de mijnen
	7	Leveringen aan alle andere verbruikers

## HOOFDSTUK : BRUINKOOLBRIKETTEN

**Balansen**

98	Gemeenschap Duitsland (B.R.) Frankrijk
99	Italië Nederland België Luxemburg

**Productie, uitwisselingen, voorraden**

100	1	Productie
	2	Aanvoer uit de Gemeenschap
	3	Invoer uit Derde landen
	4	Leveringen aan de Gemeenschap
	5	Uitvoer naar Derde landen
	6	Voorraden bij de verbruikers

Bladz. Tabel

### Binnenlandse leveringen

<b>101</b>	1	Netto beschikbare hoeveelheden
	2	Eigenverbruik
	3	Leveringen aan openbare elektrische centrales
	4	Leveringen aan de ijzer- en staalindustrie
	5	Leveringen aan de overige industrie
	6	Leveringen aan de spoorwegen
	7	Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie

### HOOFDSTUK : GAS

#### Balansen

<b>103</b>	1	Gemeenschap
	2	Duitsland (B.R.)
<b>104</b>	1	Frankrijk
	2	Italië
<b>105</b>	1	Nederland
	2	België
	3	Luxemburg

#### Productie

<b>106</b>	1	Totale gasproductie
	2	Aardgasproductie
	3	Productie van de gasfabrieken
	4	Productie van de industrie-cokesfabrieken

#### Binnenlandse gasleveringen

<b>107</b>	1	Bruto binnenlands verbruik
	2	Aardgas door de producenten geleverd
	3	Gas geleverd door de gasfabrieken
	4	Gas geleverd door de industrie-cokesfabrieken

### HOOFDSTUK : AARDOLIE EN AARDOLIEPRODUKTEN

#### Balansen

<b>109</b>	Gemeenschap
<b>110</b>	Duitsland (B.R.)
<b>111</b>	Frankrijk
<b>112</b>	Italië
<b>113</b>	Nederland
<b>114</b>	België
	Luxemburg

#### Ruwe aardolie

<b>116</b>	1	Productie van ruwe aardolie
	2	Invoer van ruwe aardolie
	3	Verwerking van ruwe aardolie in de raffinaderijen
	4	Productie van eindproducten in de raffinaderijen

Bladz. Tabel

### Productie der raffinaderijen

<b>117</b>	1	Energetische produkten
	2	Niet-energetische produkten
	3	Vloeibaar petroleumgas
	4	Raffinaderijgas
<b>118</b>	1	Luchtvaartbenzine en jet fuels
	2	Motorbenzine
	3	Petroleum (Kerosine)
<b>119</b>	1	Gas-dieselolie en stookolie (totaal)
	2	Gas-dieselolie
	3	Gewone gasolie
	4	Stookolie
<b>120</b>	1	Min. terpentijn en speciale benzines
	2	Smeeroliën en vetten
	3	Bitumen
	4	Petrochemische feedstocks

#### Binnenlandse leveringen

<b>121</b>	1	Vloeibaar gas
	2	Motorbenzine
	3	Luchtvaartbenzine en jet fuels
<b>122</b>	1	Gas-dieselolie en stookolie (totaal)
	2	Gas-dieselolie
	3	Gewone gasolie
	4	Stookolie
<b>123</b>	1	Petroleum (Kerosine)
	2	Min. terpentijn en speciale benzines
	3	Smeeroliën en vetten
	4	Bitumen

### HOOFDSTUK : ELEKTRICITEIT

#### Balansen

<b>124</b>	Gemeenschap
<b>125</b>	Duitsland (B.R.)
<b>126</b>	Frankrijk
<b>128</b>	Italië
<b>129</b>	Nederland
<b>130</b>	België
<b>131</b>	Luxemburg

#### Productie

<b>132</b>	1	Totale bruto productie
	2	Totale netto productie
	3	Netto productie van de openbare bedrijven
	4	Netto productie van de zelfproducenten
<b>133</b>	1	Bruto conventionele thermische productie
	2	Netto conventionele thermische productie
	3	Netto kernenergieproductie
	4	Netto geothermische productie
	5	Netto hydraulische productie



Bladz. Tabel

### Uitwisselingen

134	1	Aanvoer uit de Gemeenschap
	2	Leveringen aan de Gemeenschap
	3	Invoer uit Derde landen
	4	Uitvoer naar Derde landen
135	1	Aanvoer in Duitsland (B.R.)
	2	Aanvoer in Frankrijk
	3	Aanvoer in Italië
	4	Aanvoer in Nederland
	5	Aanvoer in België
	6	Aanvoer in Luxemburg
136	1	Invoer van de Gemeenschap uit de voornaamste Derde landen
	2	Invoer van Duitsland (B.R.) uit de voornaamste Derde landen
	3	Invoer van Frankrijk uit de voornaamste Derde landen
	4	Invoer van Italië uit de voornaamste Derde landen
	5	Uitvoer van de Gemeenschap naar de voornaamste Derde landen
	6	Uitvoer van Duitsland (B.R.) naar de voornaamste Derde landen
	7	Uitvoer van Frankrijk naar de voornaamste Derde landen
	8	Uitvoer van Italië naar de voornaamste Derde landen

### Binnenlands verbruik

137	1	Binnenlands bruto verbruik
	2	Beschikbare elektrische energie voor de binnenlandse markt

### Omvorming in de conventionele thermische centrales

139	Gemeenschap
140	Duitsland (B.R.)
141	Frankrijk
142	Italië

Bladz. Tabel

143	Nederland
144	België
145	Luxemburg

### Hydraulische centrales

146	1	Produceerbaarheidscoëfficiënt
	2	Vullingscoëfficiënt der stuwmeren
	3	Energieverbruik van de pompcentrales
146	<b>Totale netto produktie van elektrische energie volgens gebruikte energiebronnen</b>	

### BIJLAGE

Zie Jaarboek Energie 1965

Bladz.

308	I	Omrekeningscoëfficiënten der specifieke eenheden van iedere energiebron in tonnen steenkolen-eenheden
311	II	Groepering van de kolensoorten in de bekkens van de Gemeenschap
312	III	Indeling van de kolengrootten
313	IV	Vergelijking van de benamingen van aardolieprodukten in de landen van de Gemeenschap
314	V	Vergelijking der definities van boringscategorieën in de landen van de Gemeenschap

### FLOW SHEET 1965

**Steenkool** : zie het bulletin 2/1966

**Bruinkool** : zie het bulletin 3/1966

**Energie** (alle bronnen) : zie het bulletin 4/1966

**Elektriciteit** : in dit bulletin

## OPMERKINGEN

De publikatie "Energistatistiek" bestaat uit twee delen; het eerste gedeelte verschaft de kwartaalgegevens van de "Globale energiebalans" van de Gemeenschap en van iedere lid-staat; het tweede gedeelte geeft voor iedere energiebron de kwartaalbalans en de voornaamste beschikbare maandreksen.

### ALGEMENE OPMERKINGEN

- Het grondgebied van iedere lid-staat wordt bepaald door de huidige grenzen van het moederland; de gegevens voor Duitsland gelden met ingang van 1 januari 1964 steeds met inbegrip van West-Berlijn, terwijl dit voor de voorafgaande periodes zoveel mogelijk het geval is.
- Het kan zijn, dat de som van de maand- resp. kwartaalcijfers niet altijd nauwkeurig overeenstemt met de jaargegevens en wel om de volgende redenen: het afronden van de cijfers; hierzoningen welke alleen in de jaargegevens zijn aangebracht; ramingen van het BSEG met betrekking tot bepaalde maand- resp. kwartaalgegevens welke slechts op jaarbasis beschikbaar zijn.
- De gegevens welke betrekking hebben op de meest recente periodes zijn van voorlopige aard; hierin kunnen nog wijzigingen worden aangebracht.

### OPMERKINGEN BIJ DE GLOBALE ENERGIEBALANS EN DE BALANSEN PER ENERGIEBRON

De balansen zijn opgesteld op basis van een schema, conventies en definities, welke een samenhangend geheel vormen, en welke zijn opgesteld door het BSEG en op uniforme wijze zijn toegepast op de Gemeenschap in haar geheel en op iedere lid-staat afzonderlijk. Dientengevolge kunnen de jaarbalansen afwijken van die welke door andere nationale of Gemeenschapsdiensten zijn opgesteld; kwartaalbalansen zijn tot op heden nog nooit verschenen.

- De "Globale energiebalans" van de Gemeenschap is, evenals de balansen van iedere lid-staat, uitgedrukt in tonnen steenkolen eenheden (ske); de steenkolen eenheid is gedefinieerd met een calorische onderwaarde van 7 000 calorieën/gram. De omrekeningscoëfficiënten van de specifieke eenheden van iedere energiebron in ske zijn in bijlage van het jaarboek Energie 1965 opgenomen.
- De "balansen per energiebron" zijn uitgedrukt in de specifieke eenheid van iedere energiebron (ton, Tcal, GWh); alleen de bruinkoolbalans is dadelijk in t ske uitgedrukt in verband met de zeer uiteenlopende bruinkoolkwaliteiten.
- Het door het BSEG aangehouden schema voor de balansen en de lijst van de in de "Globale balans" opgenomen energiebronnen zijn vermeld in het jaarboek Energie 1965. De definities van het door iedere regel van de balansen bestreken terrein volgen onderstaand:

**Regel : (1) Produktie.** De cijfers hebben betrekking op de gewonnen of geproduceerde hoeveelheden brandstoffen, gewaardeerd na aftrek van de onbruikbare stoffen (b.v. de steenkoolproduktie wordt vastgesteld na aftrek van de slakken en andere onbruikbare stoffen en na het wassen; de produktie van aardgas wordt gewaardeerd na zuivering van zwavelhoudende stoffen, enz.). De produktie bevat altijd de rechtstreeks door de producent in het produktieproces gebruikte hoeveelheden (de produktie van elektrische energie wordt gemeten aan de uitgangen van de centrales, d.w.z. zonder aftrek dus van het eigenverbruik en zonder aftrek van de door de pompcentrales verbruikte energie).

**Regel : (2) Aanvoer uit de gemeenschap; (3) Invoer uit derde landen; (6) Leveringen aan de gemeenschap; (7) Uitvoer naar derde landen.** Deze gegevens zijn, evenals de gegevens van de maandtabellen, ontleend aan rechtstreekse opgaven van producenten en importeurs; in het algemeen zullen zij dus afwijkingen vertonen t.o.v. de door de douanediensten opgestelde en in de Statistieken van de buitenlandse handel gepubliceerde gegevens.

**Regel : (5) Wijzigingen in de voorraden bij producenten en importeurs.** Ook deze gegevens zijn ontleend aan rechtstreekse opgaven van producenten en importeurs. Voor steenkool omvatten zij eveneens de teruggewonnen produkten (wasserijschifiers, rode schifiers, terril) welke voornamelijk door de thermo-elektrische centrales worden gebruikt. Het + teken wil zeggen voorraadsafname; het — teken wil zeggen voorraadstoename.

**Regel : (8) Bunker.** Aan zeeschepen, onverschillig hun nationaliteit, geleverde hoeveelheden.

**Regel : (4) Bruto beschikbare hoeveelheden en (9) Netto beschikbare hoeveelheden.** De gegevens met betrekking tot de "bruto beschikbare hoeveelheden" geven de som weer van de regels (1) + (2) + (3). De gegevens met betrekking tot de "netto beschikbare hoeveelheden" vormen de rekenkundige uitkomst van de regels (4) + ( $\pm$  5) — (6) — (7) — (8). Voor de Gemeenschap omvatten de gegevens van de regel "bruto beschikbare hoeveelheden" niet de "Aanvoer uit de Gemeenschap" (Regel 2), terwijl de "netto beschikbare hoeveelheden" niet de "Leveringen aan de Gemeenschap" (Regel 6) omvatten, maar daarentegen wel het statistische verschil tussen de regels (2) en (6).

**Regel : (10) Voorraadveranderingen bij de industriële verbruikers.** Deze cijfers hebben betrekking op de voorraadveranderingen van alle energiebronnen, behalve aardolie en aardolieprodukten (waarvan deze gegevens niet beschikbaar zijn) bij ondernemingen, die energiebronnen omvormen, bij industriële ondernemingen en bij de spoorwegen. Bij deze produkten wil het + teken zeggen voorraadafname; het — teken wil zeggen voorraadstoename.

**Regel : (11) Uitwisselingen van gas tussen de gasproducenten.** Deze regel komt alleen in de gasbalans en in de balans van de energetische aardolieprodukten voor. Zij verdwijnt door consolidatie in de "Globale energiebalans".



**Regel : (12) Bruto inlands verbruik.** De gegevens worden verkregen door de voorraadveranderingen bij de industriële verbruikers (Regel 10) en de uitwisselingen van gas tussen de producenten (Regel 11) toe te voegen aan de "Netto beschikbare hoeveelheden" (Regel 9).

In de "Globale balans" dragen de regels (4), (9) en (12) de benaming "primaire en gelijkwaardige energiebronnen". Dit betekent dat de gegevens voor de regel "Productie (1 a) uitsluitend betrekking hebben op de primaire energiebronnen en voor de andere regels (2 t/m 8, 10 en 11) op de primaire en afgeleide energiebronnen.

**Regel : (13) Omzetting.** Deze cijfers geven de hoeveelheden van alle soorten energie weer, welke worden verwerkt voor het verkrijgen van energetische of niet-energetische derivaten. In het bijzonder omvatten zij de energie, welke wordt verbruikt door de elektrische centrales van de zelfopwekkers (elektrische centrales bij de mijnen, elektrische centrales bij de ijzer- en staalindustrie en andere industriën, spoorwegcentrales). De hoeveelheden welke overeenstemmen met de omzetting door de zelfopwekkers worden natuurlijk afgetrokken van de gegevens met betrekking tot het eindverbruik van deze sectoren.

**Regel : (1b) Productie van energetische derivaten.** Deze regel komt alleen in de globale energiebalans voor en heeft betrekking op de productie van energetische derivaten afkomstig van de omzetting van energie. Het verschil tussen regel (13) en regel (1b) geeft de productie van niet-energetische derivaten, verkregen uit de omvorming van energie, weer.

**Regel : (14) Verbruik van energiebronnen voor niet-energetisch verbruik.** Deze regel komt slechts in de gasbalans en in de balans voor aardolie en energetische aardolieproducten voor; zij geeft de hoeveelheden weer, die in de petrochemie als grondstof worden gebruikt.

**Regel : (15) Netto binnenlands verbruik.** In de balansen per energiedrager wordt het netto binnenlands verbruik verkregen door van de regel (12) de regels (13) en (14) af te trekken. In de globale energiebalans wordt het netto verbruik verkregen door van de som der regels (12) en (16) de regel (13) af te trekken.

**Regel : (16) Verliezen op het verdelingsnet.** Deze regel is alleen van belang voor de gasbalans en de balans van de elektrische energie; zij omvat de verliezen bij het transport en de distributie van deze produkten.

**Regel : (17) Verbruik van de sector energie.** De op deze regel vermelde gegevens geven het energieverbruik van de producenten en omzettingindustrieën voor het functioneren van hun installaties weer.

**Regel : (18) Eindverbruik.** Deze cijfers geven het verbruik weer van alle sectoren, met uitzondering van de omgezette hoeveelheden en het eigen verbruik van de energiesector, alsmede van de verliezen op het net.

**Regel : (19) Statistische afwijkingen.** Vergissingen en weglatingen.

In de balansen worden voorts gegeven :

1° *Indeling van de regel "Omzetting" volgens de verschillende soorten van omzetting.*

(131) - In de elektrische centrales van iedere soort (openbare centrales, centrales bij de mijnen en andere zelfopwekkers) omgezette hoeveelheden voor de productie van elektrische energie en voor de productie van stoomenergie (deze laatste alleen voor de openbare thermische centrales).

(132) - Voor de productie van steenkool- en bruinkoolbriketten omgezette hoeveelheden.

(133) - Voor de productie van cokes, fabrieks- en cokesovengas omgezette hoeveelheden.

(134) - Voor de productie van hoogovengas omgezette hoeveelheden. Aangezien hoogovengas vrijkomt bij het fabricageproces van ruwijzer, wordt de omvorming van cokes in hoogovengas gewaardeerd op basis van de nettoproductie van hoogovengas; de aldus verkregen hoeveelheden worden dan tevens afgetrokken van het eindverbruik van de sector ijzer- en staalindustrie.

(135) - In de aardolieraffinaderijen omgezette hoeveelheden.

2° *Indeling van de regel "Eindverbruik" over de volgende sectoren :*

(181) - **Sector IJzer- en staalindustrie.** Het eindverbruik van de sector ijzer- en staalindustrie omvat noch de door de elektrische centrales van de ijzer- en staalindustrie in elektrische energie omgevormde hoeveelheden (deze zijn vermeld op regel (131) "Omzetting in de elektrische centrales"), noch de tegenwaarde van de gasproductie in de hoogovens (vermeld op regel (134) "Omzetting in de hoogovens").

(181) - **Sector Overige industrieën.** Het eindverbruik omvat noch de door de elektrische centrales van de zelfopwekkers in deze sector in elektrische energie omgezette hoeveelheden, noch de door de met de chemische industrie verbonden installaties in gas omgevormde hoeveelheden.  
Voor bepaalde produkten is deze sector onderverdeeld naar industrieën (zie bijlage).

(183) - **Sector Vervoer.** Het eindverbruik van de sector Vervoer omvat niet de door de spoorwegcentrales in elektrische energie omgevormde hoeveelheden. De cijfers hebben betrekking op het spoorweg-, lucht- en wegvervoer, de binnenvaart en de kustvaart, maar omvatten niet het verbruik van de zeescheepvaart dat is vermeld op regel (8). "Bunker".

(184) - **Sector Gezinshuishoudingen, handel, ambacht, landbouw, enz.** Ten gevolge van het ontbreken van gegevens betreffende de voorraadveranderingen geven de cijfers met betrekking tot deze sector in feite de leveringen aan de huisbrandsector (met inbegrip van de bijdragen aan het personeel van de ondernemingen), aan de collectieve huishoudingen (ziekenhuizen, scholen, enz.), aan ambacht, handel en landbouw weer. Wat de elektrische energie betreft, geven ze eveneens de "openbare verlichting" weer.

(189) - **Niet ingedeeld eindverbruik.** De cijfers van deze regel geven de leveringen van de B.R. Duitsland aan de geallieerde troepen en de leveringen van de B.R. Duitsland aan West-Berlijn (die vanaf 1964 zijn ingedeeld naar sector van eindverbruik) weer.



Eladz.

**Hoofdstuk Steenkool**

- 37 — Duitsland (B.R.), Balans regel (5a 2) : Voorraadveranderingen "Notgemeenschap" : Steenkoolvoorraden bij de verbruikscentra.
- 41/51 — Duitsland (B.R.) "Kleinzechen" : Kleine steenkolenmijnen in het Ruhrgebied, Nedersaksen, Saarland en Beieren.
- 41/51 — Frankrijk "petites mines" : niet genationaliseerde mijnen.
- 41/43 — Tabel in tonnen steenkool-eenheden, Duitsland (B.R.), Frankrijk, Italië en België : raming van het BSEG.
- 43 — Italië prestatie : alleen Sulcis.
- 45/48 — Kolengrootten : Zie bijlage III van het jaarboek "Energiestatistiek".
- 52 — Voorraden op grond : Voorraden op de opslagplaatsen van de mijnen = totale voorraad met uitzondering van de hoeveelheden in torens, wasserijen, wagons en schepen.
- 53 en 54 — Duitsland (B.R.) : in de maandgegevens voor 1964 en 1965 zijn de importen bestemd voor de in Duitsland gestationeerde Amerikaanse troepen niet inbegrepen.
- 56/61 — Duitsland (B.R.) : Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie en leveringen (uitvoer) aan andere landen van de Gemeenschap — 1964 : in de maandgegevens van Duitsland (B.R.) betreffende de leveringen (uitvoer) van Duitsland (B.R.) aan andere landen van de Gemeenschap zijn de leveringen (uitvoer) aan de kleinhandel niet begrepen; deze leveringen komen, voor wat de maandgegevens van het jaar 1964 betreft, voor in de tabel "Huisbrand, handel en kleinindustrie".
- 62 — Gemeenschap : de voorraad steenkolen bij de industriële verbruikers bevat de voorraden van Italië, Nederland en Luxemburg; voor deze landen zijn geen afzonderlijke cijfers aangegeven.
- 62 — In de steenkoolvoorraad bij de industriële verbruikers zijn geringe hoeveelheden steenkoolbriketten inbegrepen.
- 63 — Voorraadveranderingen : met inbegrip van herschattingsverschillen. Duitsland (B.R.) : voorraadveranderingen in de opslagplaats van Mannheim inbegrepen.
- 64 — Het aantal arbeiders bovengronds omvat ook de arbeiders van de hulpbedrijven.
- 64 — Duitsland (B.R.), Frankrijk en Italië : arbeiders en beamten der kleine mijnen niet inbegrepen.
- 69 — De aangegeven lonen zijn bruto lonen, die rechtstreeks voortvloeien uit de door arbeiders en leerlingen geleverde prestaties.
- 69 — Duitsland (B.R.) : mijnwerkerspremie inbegrepen.
- 69 — Frankrijk : bezoldiging voor compenserende rustdagen en voor verkorting van arbeidsduur niet inbegrepen.
- 69 — Nederland : gereserveerde aanblijfpremie niet inbegrepen.
- 70 — De lijstprijzen van de kolen zijn aangegeven per ton - af mijn en zonder belasting.
- 71 — Indicatieve gemiddelde kwartaalgegevens voor contracten op korte termijn en spot-vrachten.  
cif-prijs = fob-prijs Hampton Roads + gemiddelde van maximale en minimale vrachtkosten.

**Hoofdstuk Steenkolenbriketten**

- 73 en 74 — Balans regel (10) : geringe voorraadveranderingen van steenkolenbriketten bij de industriële verbruikers niet inbegrepen.
- 73 en 74 — Balans regel (131) : geringe hoeveelheden steenkolenbriketten opgenomen in regel (19) — Statistische afwijkingen.

**Hoofdstuk Cokes**

- 80/82 — Balans regels (13) en (133) de in de cokes- en gasfabrieken omgezette hoeveelheden omvatten ook de weer ingezette cokes en de cokes bestemd voor de produktie van gas.
- 80/82 — Balans regels (13), (134) en (181) : de produktie van hoogoven-gas in de ondernemingen van de ijzer- en staalindustrie wordt als een omzetting van cokes in hoogoven-gas beschouwd; de tegenwaarde wordt als omzetting in rekening gebracht en afgetrokken van het verbruik van de ijzer- en staalindustrie.
- 84 — Duitsland (B.R.) : de produktie van electrodencokes is opgenomen in de produktie van cokesovencokes

**Hoofdstuk Gas**

- 104 — De gegevens over gas zijn uitgedrukt in terakalorieën (10<sup>9</sup>) kilokalorieën bovenwaarde.
- Onder het begrip "Gasindustrie" zijn opgenomen gasfabrieken en gascokesfabrieken, die gas produceren zowel door distillatie van vaste brandstoffen als door kraken van vloeibare brandstoffen.
- Onder het begrip "Industrie-cokesfabrieken" vallen alle cokesfabrieken uitgezonderd de gascokesfabrieken.
- Produktieverliezen komen in de gegevens betreffende de produktie niet voor, maar wel het eigenverbruik en de distributieverliezen.

## Hoofdstuk Aardolie en aardolieproducten

- 114 De produktie van natuurbenzine en andere natuurlijke vloeibare koolwaterstoffen, is niet in de ruwe aardolieproductie begrepen.
- De gegevens betreffende de importen van ruwe aardolie bevatten de importen van halffabrikaten (feedstocks) alsook de importen voor verderverwerking en voorlopige importen.
  - De ruwe aardolie verwerkt in de raffinaderijen bevat de verwerking van halffabrikaten en deze voor verderverwerking.
  - Het eigenverbruik der raffinaderijen en de winning van aardolieproducten uit andere bronnen is niet in de produktie van eindprodukten begrepen.
- 118, 121 en 123
- België : de produktie en leveringen van luchtvaartbenzine bevatten deze der jet fuels (type benzine), terwijl de produktie en de leveringen van kerosine deze van jet fuel (type petroleum) bevatten.
  - Nederland : de produktie en leveringen van jet fuels bevatten deze der luchtvaartbenzine.
  - De maandgegevens van motorbenzineprodukten bevatten de produkten van white spirit.
- 119 en 122
- Nederland : de produktie en de leveringen van lichte stookolie bevatten gas-dieselolie.
  - Italië : De leveringen van residuele stookolie bevatten deze van lichte stookolie.

## Hoofdstuk Elektriciteit

- 132 en 133
- Onder brutoproduktie wordt verstaan de produktie gemeten aan de uitgangsklemmen van de generatoren van de centrales; zij omvat dus het verbruik van de neveninstallaties en de eventuele transformatoren-verliezen van de centrales.
  - Onder nettoproduktie wordt verstaan de produktie gemeten bij het verlaten van de centrales, dus na aftrek van het verbruik van de neveninstallaties en van de transformatorenverliezen.
  - Aangezien de verdeling over "openbare bedrijven" en "zelfproducenten" vrij willekeurig is en van land tot land verschilt, wordt de verdeling over deze twee categorieën slechts ter oriëntering opgegeven voor de totale nettoproduktie volgens de gebruikelijke wijze van verdeling in elk land.
  - Daar de brutowaarde van de geothermische produktie en van de hydraulische produktie zeer weinig verschilt van de nettowaarde (ongeveer 1 %), is alleen de nettowaarde opgegeven.
  - Aangezien de nucleaire produktie momenteel zeer klein is, werden de brutowaarden, die trouwens nog niet voldoende bekend zijn, niet opgegeven.
  - De hydraulische produktie omvat de energie geproduceerd uit het opgepompte water, waarbij de door de pompcentrales verbruikte energie niet is afgetrokken.
- 134/136
- Als uitgewisselde energie wordt beschouwd de elektrische energie die „fysisch” de grenzen overschrijdt (met inbegrip van de uitwisselingen die plaatsvinden via de transportleidingen met middelhoge spanning voor de plaatselijke elektriciteitsvoorziening in de onmiddellijke omgeving van de grenzen). In deze uitgewisselde energie is dus de energie in doorvoer begrepen.
  - De cijfers betreffende de uitwisselingen tussen twee landen van de gemeenschap zijn gebaseerd op de invoer ; het land dat de cijfers heeft medegedeeld, is vet gedrukt.
- 137
- Het "binnenlands bruto verbruik" omvat alle elektrische energie die in de verschillende landen in de vorm van elektriciteit is verbruikt, ongeacht het doel waarvoor zij is aangewend. Dit verbruik is dus gelijk aan de totale bruto produktie vermeerderd met het netto saldo van de uitwisselingen.
  - De rubriek "beschikbaar voor de binnenlandse markt" omvat alle elektrische energie, die in de verschillende landen buiten de produktieinstallaties is verbruikt. De transport- en distributieverliezen zijn dus in deze cijfers begrepen. Deze beschikbare hoeveelheid is dus gelijk aan het binnenlands bruto verbruik na aftrek van het energieverbruik van nevendiensten en pompcentrales.
- 139/145
- De omgezette hoeveelheden en hun thermisch equivalent hebben uitsluitend betrekking op de omzetting met het oog op de produktie van elektrische energie. Hieronder valt dus niet de hoeveelheid, die wordt omgezet voor het leveren van warmte (stoom en heet water).
  - De omgezette hoeveelheden brandstof worden omgerekend in calorieën, met behulp van de nationale omrekeningscoëfficiënten, die door de elektriciteitsbedrijven worden gebezigd. Het thermisch equivalent is berekend op basis van de calorische onderwaarde van elke brandstof.
  - De produktie van elektrische energie wordt ingedeeld overeenkomstig de aard van de opgenomen brandstoffen. De produktie van gemengde centrales wordt aldus ingedeeld naar het type verbruikte brandstof.
  - De categorie "steenkolen" omvat behalve de steenkool alle produkten van de kolenmijnen, zoals het slijk en de terrilschieffers.
  - De categorie "petroleumprodukten" omvat het verbruik van stookolie, gasolie en dieselolie alsmede het verbruik van raffinaderijgas en vloeibare petroleumgassen.
  - De categorie "gemaakt gas" omvat hoogoven- en cokesovengas.
  - Het "gemiddelde specifiek warmteverbruik" van de conventionele thermische centrales is het quotiënt van de thermische waarde van alle verbruikte brandstoffen (ond. w.) en de totale produktie van deze centrales.
  - De omrekening van de thermische waarde in grammen steenkoolequivalent is verricht op basis van 7 000 kcal/kg.
- 146
- De "produktiecapaciteit" van een hydro-elektrische centrale over een gegeven periode is de maximale hoeveelheid energie, die door middel van de natuurlijke toevoer door deze centrale kan worden geproduceerd of opgeslagen in de veronderstelling, dat alle installaties permanent in bedrijf blijven, dat de natuurlijke toevoer maximaal wordt geëxploiteerd en dat alle geproduceerde energie wordt verbruikt.
  - De "coëfficiënt van de produktiecapaciteit" van een hydro-elektrische centrale over een gegeven periode is het quotiënt van de produktie-capaciteit van deze centrale in de gegeven periode en de gemiddelde produktiecapaciteit over het met deze periode overeenkomende deel van het kalenderjaar.
  - De gemiddelde produktiecapaciteit wordt berekend over het grootst mogelijke aantal jaren. De in aanmerking genomen uitrusting is die welke op 1 januari van het lopende jaar aanwezig is.
  - De "hydraulischeindex" van de spaarbekkens aan het einde van de maand is de verhouding tussen de energiereserve van de seizoen-spaarbekkens aan het einde van de betrokken maand en hun totale energiecapaciteit.
  - De "reserve, ook wel de totale energiecapaciteit" is de hoeveelheid energie die, zonder de natuurlijke toevoer, in de eerste centrale en alle stroomafwaarts hiervan gelegen centrales zou kunnen worden geproduceerd door de waterreserve of de bruikbare watervoorraad in de spaarbekkens geheel te ledigen.
  - De "door de pompcentrales verbruikte energie" is de elektrische energie die wordt gebruikt door de motorpompaggregaten voor het terugstuwen van het water in de spaarbekkens ten einde dit later wederom voor energieproduktie te kunnen gebruiken.



## AFKORTINGEN EN TEKENS

<p><b>.</b> Geen gegevens beschikbaar</p> <p><b>—</b> Nul</p> <p><b>0</b> Minder dan de helft van de gebruikte eenheid</p> <p><b>g</b> Gram</p> <p><b>kg</b> Kilogram</p> <p><b>t</b> Metrieke ton</p> <p><b>t = t</b> Ton = ton</p> <p><b>SKE</b> Steenkoleneenheden (7 000 cal ond.w/g)</p> <p><b>m</b> Meter</p> <p><b>km</b> Kilometer</p> <p><b>m<sup>3</sup></b> Kubieke meter</p> <p><b>kWh</b> Kilowattuur</p> <p><b>GWh</b> Gigawattuur = 10<sup>6</sup> kWh</p> <p><b>TWh</b> Terawattuur = 10<sup>9</sup> kWh</p> <p><b>cal</b> Kalorie</p>	<p><b>kcal</b> Kilokalorie</p> <p><b>Tcal</b> Terakalorie = 10<sup>9</sup> kcal</p> <p><b>Hu/PCI</b> Kalorische onderwaarde</p> <p><b>Ho/PCS</b> Kalorische bovenwaarde</p> <p><b>\$</b> Amerikaanse dollar</p> <p><b>fob</b> free on board</p> <p><b>cif</b> cost, insurance, freight</p> <p><b>1, 2, 3, 4</b> De kwartalen zijn aangegeven in arabische cijfers</p> <p><b>I, II..., XII</b> De maanden zijn aangegeven in romeinse cijfers</p> <p><b>MD/Mm</b> Maandgemiddelde</p> <p><b>VD/Mt</b> Kwartaalgemiddelde</p> <p><b>*</b> Zie voetnota's</p> <p><b>*</b> Zie opmerkingen</p> <p><b>r</b> Wijziging van de waarde van het jaarboek Energie 1965</p>
--	--



## TABLE OF CONTENTS

<i>Tables</i>	<i>Page I</i>
<i>Remarks</i>	<i>Page VI</i>
<i>Abbreviations and signs used</i>	<i>Page X</i>
<i>Framework of balance-sheets and list of products :</i>	
<i>See Yearbook Energy 1965, page XV</i>	

### PART I — PRINCIPAL INDICATORS OF THE ENERGY SITUATION AND OVERALL ENERGY BALANCE SHEETS

Page	Table	Page	Table
<b>Principal indicators of the energy situation</b>			
5	Community	15	France
6	Germany (F.R.)	16	Italy
7	France	17	Netherlands
8	Italy	18	Belgium
9	Netherlands	19	Luxemburg
10	Belgium	<b>Overall energy balance sheet (by products)</b>	
11	Luxemburg	20	Community
<b>Overall energy balance sheet</b>			
12	Community and countries	24	Germany (F.R.)
13	Community	26	France
14	Germany (F.R.)	28	Italy
		30	Netherlands
		32	Belgium
		34	Luxemburg

### PART II — STATISTICS BY SOURCES OF ENERGY

#### CHAPTER : COAL

<b>Balance Sheets</b>		<b>Output by categories</b>	
37	Community Germany (F.R.)	45	1 Group I (anthracites) 2 Group II (lean-coal)
38	France Italy	46	1 Group III (1/4 - 1/2 fat) 2 Group IV (1/2 - 3/4 fat)
39	Netherlands Belgium Luxemburg	47	1 Group V (fat) 2 Group VI (fat flaming coal)
		48	1 Group VII (dry flaming coal)
<b>Output</b>		<b>Addendum</b>	
41	Total output	48	Germany (F.R.) - output - official data
42	Average output per working day	49	1 Short-time working for economic reasons, average number of days not worked 2 Lost production for economic reasons
43	Average output per manshift underground	<b>Colliery stocks</b>	
<b>Output by grades</b>		51	1 Total stocks
44	1 Commercial grade (run-of-mine coal, large, graded small) 2 Tailings (breeze, middlings, slurry)	52	1 Pithead stocks, all kinds 2 Pithead stocks, tailings

Page	Table	
		<b>Exchanges</b>
53	1	Imports from the Community
	2	Imports from non-member countries
	3	Imports from Germany (F.R.)
	4	Imports from France
54	1	Imports from the Netherlands
	2	Imports from Belgium
	3	Imports from the USA
	4	Imports from Great Britain
55	1	Imports from Poland
	2	Imports from the USSR
	3	Imports from other non-member countries
	4	Importers' stocks
56	1	Exports to the Community
	2	Exports to non-member countries
	3	Exports to Germany (F.R.)
	4	Exports to France
	4	Exports to Italy
	6	Exports to the Netherlands
57	1	Exports to Belgium
	2	Exports to Luxembourg
	3	Exports to Switzerland
	4	Exports to Scandinavia
	5	Exports to Austria
	6	Exports to other non-member countries

#### Internal Deliveries

58	1	Inland availabilities
	2	Own consumption of collieries
	3	Consumption for transformation in pit-head power stations
	4	Deliveries for transformation in public power stations
59	1	Deliveries for transformation in patent fuel factories
	2	Deliveries for transformation in gasworks
	3	Deliveries for transformation in coke-ovens
	4	Deliveries to the iron and steel industry
60	1	Deliveries to all "other industries"
	2	Deliveries to the glass, ceramics and building materials industries
	3	Deliveries to the chemical industry
	4	Deliveries to the paper industry
61	1	Deliveries to railways
	3	Deliveries to households, commerce and handicrafts
	3	Miners' coal
	4	Deliveries to other consumers

#### Industrial Consumers' Stocks

62	1	Total
	2	Public power stations
	3	Patent fuel factories
	4	Gasworks
	5	Coking Plants
	6	Iron and steel industry
	7	Railways
	8	Other industries

#### Stock changes

63	1	Total colliery stock changes (incl. boni et mali)
	2	Importers' stock changes
	3	Industrial consumers' stock changes
	4	Overall stock changes (1 + 2 + 3)

Page	Table	
		<b>Coal-mines</b>
64		Number of underground workers on the books
65		Workers and office employees on colliery books by country and by basin
69	1	Average direct hourly wages of underground colliery workers
	2	Average direct hourly wages of surface colliery workers
	3	Average direct hourly wages of underground and surface colliery workers
		<b>Prices of Coal</b>
70	1	Prices of coal from the Community in \$ per metric ton
	2	Prices of coal from the Community, indices, 1953 = 100
71	1	Prices of american coal in \$ per metric ton
	2	Prices of american coal, indices, 1953 = 100
72		Levies raised by the ECSC on coal products

#### CHAPTER : PATENT FUEL

#### Balance Sheets

73		Community Germany (F.R.) France
74		Italy Netherlands Belgium Luxemburg

#### Production and Stocks

75	1	Production
	2	Stocks

#### Exchanges

76	1	Imports from the Community
	2	Imports from non-member countries
	3	Imports from Germany (F.R.)
	4	Imports from the Netherlands
77	1	Exports to the Community
	2	Exports to non-member countries
	3	Exports to Germany (F.R.)
	4	Exports to France
	5	Exports to Italy
	6	Exports to the Netherlands
	7	Exports to Belgium

#### Internal Deliveries

78	1	Inland availabilities
	2	Deliveries to all "other industries"
	3	Deliveries to railways
	4	Deliveries to households
	5	Workmen's coal

Page Table  
CHAPTER : COKE

**Balance Sheets**

80	Community Germany (F.R.)
81	France Italy
82	Netherlands Belgium Luxemburg

**Coke Oven Coke and Coal Semi-Coke**

**Production and Stocks**

84	1 Production of coke oven coke
	2 Production of coal semi-coke
	3 Stocks of coke at coking plants
	4 Stocks of semi-coke at coking plants

**Exchanges**

85	1 Imports from the Community
	2 Imports from non-member countries
	3 Imports from Germany (F.R.)
	4 Imports from France
86	1 Imports from the Netherlands
	2 Imports from Belgium
	3 Exports to the Community
	4 Exports to non-member countries
87	1 Exports to Germany (F.R.)
	2 Exports to France
	3 Exports to Italy
	4 Exports to the Netherlands
	5 Exports to Belgium
88	1 Exports to Luxemburg
	2 Exports to Scandinavia
	3 Exports to Austria
	4 Exports to Switzerland

**Internal Deliveries**

89	1 Inland availabilities
	2 Own consumption of coke ovens
	3 Deliveries to the iron and steel industry
	4 Deliveries to all "other industries"
90	1 Deliveries to the glass, ceramics and building materials industries
	2 Deliveries to the chemical industry
	3 Deliveries to independent foundries
	4 Deliveries to railways
91	1 Deliveries to households, commerce and handicrafts
	2 Workmen's coal

**Stocks of Furnace Coke at Industrial Consumers**

92	1 Total
	2 Iron and Steel industry
	3 Other industries
	4 Railways

Page Table

**Gas-coke**

93	1 Production
	2 Stocks at gasworks
	3 Total imports
	4 Total exports
	5 Inland availabilities
	6 Own consumption of gasworks

CHAPTER : LIGNITE

**Balance Sheets**

94	Community Germany (F.R.)
95	France Italy Netherlands

**Brown coal**

96	1 Production
	2 Colliery stocks
	3 Inland availabilities
	4 Own consumption of collieries and briquetting plants
	5 Deliveries for transformation in pithead and public power stations
	6 Deliveries to all other consumers

**Hard lignite**

97	1 Production
	2 Colliery stocks
	3 Imports
	4 Inland availabilities
	5 Own consumption of collieries
	6 Deliveries for transformation in pithead and public power stations
	7 Deliveries to all other consumers

CHAPTER : LIGNITE BRIQUETTES

**Balance Sheets**

98	Community Germany (F.R.) France
99	Italy Netherlands Belgium Luxemburg

**Production, exchanges, stocks**

100	1 Production
	2 Imports from the Community
	3 Imports from non-member countries
	4 Exports to the Community
	5 Exports to non-member countries
	6 Industrial consumers' stocks



Page

Table

**Internal Deliveries**

<b>101</b>	1	Inland availabilities
	2	Own consumption of briquetting plants
	3	Deliveries to public power stations
	4	Deliveries to the iron and steel industry
	5	Deliveries to "other industries"
	6	Deliveries to railways
	7	Deliveries to households, commerce, handicrafts

## CHAPTER : GAS

**Balance Sheets**

<b>103</b>	Community Germany (F.R.)
<b>104</b>	France Italy
<b>105</b>	Netherlands Belgium Luxemburg

**Production**

<b>106</b>	1	Total production of gas
	2	Output of natural gas
	3	Production of the gas industry
	4	Production of industrial coking plants

**Internal Deliveries**

<b>107</b>	1	Gross inland consumption
	2	Gas distributed from natural gas sources
	3	Gas distributed by the gas industry
	4	Gas distributed by industrial coking plants

## CHAPTER : PETROLEUM AND PETROLEUM PRODUCTS

**Balance Sheets**

<b>109</b>	Community
<b>110</b>	Germany (F.R.)
<b>111</b>	France
<b>112</b>	Italy
<b>113</b>	Netherlands
<b>114</b>	Belgium Luxemburg

**Crude Oil**

<b>116</b>	1	Crude oil production
	2	Crude oil imports
	3	Crude oil throughput in the refineries
	4	Production of finished products in the refineries

Page

Table

**Refinery Output**

<b>117</b>	1	Energetical products
	2	Non-energetical products
	3	Liquefied petroleum gas
	4	Refinery gas
<b>118</b>	1	Aviation gasolines and jet fuels
	2	Motor gasoline
	3	Kerosenes
<b>119</b>	1	Gasoil and fuel oils (total)
	2	Gasoil for motors
	3	Distillate fuel oils
	4	Residual fuel oils
<b>120</b>	1	White spirit and S.P.S.
	2	Lubricants
	3	Bitumen
	4	Petrochemical feedstocks

**Internal Deliveries**

<b>121</b>	1	Liquefied petroleum gas
	2	Motor gasoline
	3	Aviation gasolines and jet fuels
<b>122</b>	1	Gasoil and fuel oils (total)
	2	Gasoil for motors
	3	Distillate fuel oils
	4	Residual fuel oils
<b>123</b>	1	Kerosenes
	2	White spirit and S.B.P.
	3	Lubricants
	4	Bitumen

## CHAPTER : ELECTRIC ENERGY

**Balance Sheets**

<b>125</b>	Community
<b>126</b>	Germany (F.R.)
<b>127</b>	France
<b>128</b>	Italy
<b>129</b>	Netherlands
<b>130</b>	Belgium
<b>131</b>	Luxemburg

**Production**

<b>132</b>	1	Gross total production
	2	Net total production
	3	Production of public supply — net
	4	Production of self producers — net
<b>133</b>	1	Conventional thermal production — gross
	2	Conventional thermal production — net
	3	Nuclear production — net
	4	Geothermal production — net
	5	Hydro-electric production — net

Page	Table
	<b>Exchanges</b>
<b>134</b>	1 Imports from the Community
	2 Exports to the Community
	3 Imports from non-member countries
	4 Exports to non-member countries
<b>135</b>	1 Imports to Germany (F.R.) from Community countries
	2 Imports to France from Community countries
	3 Imports to Italy from Community countries
	4 Imports to the Netherlands from Community countries
	5 Imports to Belgium from Community countries
	6 Imports to Luxemburg from Community countries
<b>136</b>	1 Imports to the Community from the chief non-member countries
	2 Imports to Germany (F.R.) from the chief non-member countries
	3 Imports to France from the chief non-member countries
	5 Exports from the Community to the chief non-member countries
	6 Exports from Germany (F.R.) to the chief non-member countries
	7 Exports from France to the chief non-member countries
	8 Exports from Italy to the chief non-member countries

#### Inland Consumption

<b>137</b>	1 Gross inland consumption
	2 Available for the inland market

#### Energy transformed in the conventional thermal power stations

<b>139</b>	Community
<b>140</b>	Germany (F.R.)
<b>141</b>	France
<b>142</b>	Italy

Page	Table
<b>143</b>	Netherlands
<b>144</b>	Belgium
<b>145</b>	Luxemburg

#### Hydro-electric Power Stations

<b>146</b>	1 Producibility factor
	2 Reservoir fullness factor
	3 Energy absorbed by pumping

#### 146 Breakdown of total net production by sources of energy used

#### ANNEX

See Yearbook Energy 1965

Page	
<b>308</b>	I Conversion rates of specific units in tons of coal equivalent in the overall energy balance sheet
<b>311</b>	II Grouping of coal categories in the Community basins
<b>312</b>	III Definition of coal types
<b>313</b>	IV Comparison of nomenclature of petroleum products in the different Community countries
<b>314</b>	V Comparative schema of definitions for drilling activities in the member countries of the Community

#### FLOW SHEET 1965

**Coal** : see 2/1966 bulletin

**Lignite** : see 3/1966 bulletin

**Energy** (all sources) : see 4/1966 bulletin

**Electric Energy** : in the present bulletin

## REMARKS

The bulletin "Energy Statistics" is divided into two parts, the first giving quarterly data on the "Overall energy balance-sheet" of the Community and of each member country, and the second listing the quarterly balance sheets and the main monthly statistics available for each source of energy.

### GENERAL REMARKS

- The territory of each country is defined by its present metropolitan frontiers; the data for Germany (F.R.) always include West Berlin as of 1 January 1964, and as much as possible before that date.
- The sum total of the monthly and quarterly figures may not correspond precisely to the annual figures owing to their being rounded off and on account of amendments carried out to the annual figures only, and also because of estimates by the SOEC relating to certain monthly and quarterly figures which are available on an annual basis only.
- The figures for the most recent periods are provisional and are subject to modification.

### REMARKS ON THE OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET AND THE BALANCE-SHEET BY SOURCES OF ENERGY

The balance-sheets are drawn up on the basis of a framework of basic conventions and definitions which constitutes a coherent whole, established by the SOEC and applied uniformly to the Community and to each member country. For this reason the annual balance-sheets may differ from those drawn up by other national or Community bodies. Quarterly balance-sheets have not been published before.

- The "Overall Energy Balance-Sheet" of the Community, and those for each member country, are expressed in tons of coal equivalent (tce), the coal equivalent being defined as having a net calorific value of 7 000 calories per gram. The coefficients for converting specific units of each source into tce are given as annex in the Energy Yearbook 1965.
- The "Balance-sheets by source of energy" are expressed in the specific unit of each source (ton, teracalorie, GWh); only the brown coal balance-sheet is expressed directly in tce owing to the variations in the different grades of brown coal.
- The framework of the balance-sheet used by the SOEC and the list of sources of energy included in the "Overall Balance-Sheet" are given in the Energy Yearbook 1965. The definitions and the field covered by each line of the balance-sheet are as follows :

**Line : (1) Production.** Production refers to the quantities of fuels extracted or produced, calculated after removal of inert matter contained in them (e.g., coal output is calculated after removal of waste and other inert matter and after washing, natural gas output is calculated after removal of sulphurous matter, etc.). Production always includes the quantities used directly by the producer in the production process (the electricity production is therefore measured at the output terminals of power station sets, i.e. without deduction of the amount taken by station auxiliaries or of the energy absorbed by pumping).

**Line : (2) Supplies from the Community; (3) Imports from Non-Member Countries; (6) Deliveries to the Community; (7) Exports to Non-Member Countries.** The data concerning these lines, together with those given in the monthly tables, are based on direct declaration submitted by producers and importeurs; they are therefore different from the data supplied by the customs services and published in the Foreign Trade Statistics.

**Line : (5) Changes in Producers' and Importers' Stocks.** These figures are based on direct declaration submitted by producers and importeurs. In the case of coal, they also include recovery products (slate, red slate, waste) used mainly by electric power stations. The figures for crude oil represent the difference between the internal resources and the quantities of petroleum processed in refineries.

**Line : (8) Bunkers.** Quantities delivered to sea-going ships of all flags.

**Line : (4) Resources, and (9) Internal Availabilities.** The figures relating to Resources represent the sum of lines (1) + (2) + (3). Those for "Internal Availabilities" represent the algebraic sum of lines (4) + ( $\pm$  5) — (6) — (7) — (8). In the case of the Community "Resources" do not include line (2) "Supplies from the Community". The line "Internal Availabilities" does not include line (6) "Deliveries to the Community", but includes the statistical difference between lines (2) and (6).

**Line : (10) Changes in Industrial Consumers' Stocks.** This line covers the variations of stocks belonging to energy-producing enterprises, industrial firms and railway authorities; included are stocks of all of energy apart from oil and petroleum products, for which no data are available.

**Line : (11) Transfers of Gas between Gas-Producers.** This line only appears in the balance-sheets of gas and petroleum products used for energy purposes. In the overall energy balance-sheet, it disappears through consolidation.



- Line : (12) Gross Internal Consumption.** The figures are obtained by deducting the variations in stocks at industrial consumers (10) and the transfers of gas between gas-producers (11) from the Inland Availabilities (9).  
In the overall balance-sheet, lines (4), (9) and (12) contain the note "primary and equivalent sources". This means that the figures in the production line contain primary sources only (1a) and in the lines (2 to 8, 10, 11) primary and secondary sources together.
- Line : (13) Quantities transformed.** These figures represent the quantities of all sources of energy transformed to obtain secondary energy or non-energy products. They include, in particular, the sources of energy used by power stations of self-producers (pit-head power stations and those operated by iron and steel works and other industries, and railways power stations). The quantities transformed by self-producers are obviously deducted from the figures relating to the final consumption of these sectors.
- Line : (1b) Production of Secondary Energy Products.** This line only appears in the overall balance-sheet. It contains the production of secondary sources of energy obtained by transformation. The difference between line (13) and line (1b) represents the production of non-energy products.
- Line : (14) Consumption of energy products for non energetic uses.** This line only appears in the petroleum balance-sheets; this line refers to such energetical petroleum products which i.e. are used for petrochemical purposes.
- Line : (15) Net inland consumption.** In the balance-sheets of the different energy products the net inland consumption has been calculated by subtraction of the lines (13 and 14) from line (12) in the overall energy balance sheets the net inland consumption has been calculated by subtraction of line (13) from line (12 and 16).
- Line : (16) Losses in Distribution Networks.** This line only figures in the gas and electricity balance-sheets and contains all losses due to transportation and distribution.
- Line : (17) Consumption of the Energy Sector.** The figures listed on this line represent the consumption of sources of energy used by producers and transformers for operating their installations.
- Line : (18) Final Consumption.** The figures cover consumption in all sectors, with the exception of the quantities transformed, the consumption of the energy sector and losses in distribution networks.
- Line : (19) Statistical Scatter :** errors and omissions.

The balance-sheets include furthermore :

*1° Breakdown of the line "Quantities transformed" by type of transformation.*

- (131) - Quantities transformed in all types of electric power stations (public, pit-head and other self-producers' power stations) for the production of electric power and commercial steam (the latter by public thermal stations alone).
- (132) - Quantities transformed for the production of coal and lignite briquettes.
- (133) - Quantities transformed for the production of coke, gas-work gas and coke-oven gas.
- (134) - Quantities transformed for the production of blast-furnace gas. Since the production of blast-furnace gas is "inevitably" associated with the production of pig-iron, the conversion of coke into blast-furnace gas is assessed on the basis of the net output of blast-furnace gas; the quantities thus evaluated are of course, deducted from the final consumption of the iron and steel industry sector.
- (135) - Quantities transformed in oil refineries.

*2° A breakdown of the line "Final consumption" into the following sectors :*

- (181) - **Iron and Steel Industries Sector.** The final consumption of the iron and steel industries sector does not include the quantities transformed into electric energy by electric power stations of iron and steelworks (included in the line "Quantities Transformed in Electric Power Stations (131)", nor the equivalent of gas production in blast-furnaces, which is incorporated in the line "Quantities Transformed in blast-furnaces" (134).
- (182) - **Other Industries' Sector.** Final consumption does not include the quantities transformed into electric energy by self producers' power stations, nor the quantities transformed into gas by installations linked up with the chemical industry. For certain products this sector has been ventilated by different industries according to the nomenclature of industries of the European Communities (NICE).
- (183) - **Transportation Sector.** The final consumption of the Transportation Sector does not include the quantities transformed into electric energy by power stations operated by the railways. It covers transportation by rail, air, road and inland and coastal waterways, but does not include the consumption of sea-going ships, which is listed in line (8) "Bunker" regardless of their flag.
- (184) - **Sector of Domestic Uses, Commerce, Handicraft, Agriculture.** In the absence of statistics on stock variations, the figures relating to this sector actually represent not consumption of but deliveries to households (including free allocations to the employees of producers) communities (hospitals, schools, etc.), handicrafts, commerce and agriculture. In the case of electric energy, they also include the consumption for public lighting.
- (189) - **Unclassified Final Consumption.** The figures in this line represent deliveries from Germany (F.R.) to West Berlin (which as from 1 January are given in breakdown by final consumption sector) and deliveries by Germany to Allied armed forces.

## REMARKS ON THE SERIES BY SOURCES OF ENERGY

Page

### Chapter Coal

- 37 — Germany (F.R.) Balance sheet line (5a2) : Stock changes "Notgemeinschaft" : stock in consumption centres, not yet distributed.
- 41/  
51 — Germany (F.R.) "Kleinzechen" : Small collieries of the Ruhr, Lower Saxony, Saarland and Bavaria.
- 41/  
51 — France "Petites mines" : Collieries excluded from nationalization.
- 41/  
43 — Tables in tons of coal equivalent, Germany (F.R.), France, Italy and Belgium : estimated by S.O.E.C.
- 43 — Italy "Output per manshift" : Sulcis.
- 45/  
48 — Coal categories : see annex III of Yearbook "Energy statistics".
- 52 — Pithead stocks : stocks at mines less the quantities in towers, washing plants, railway wagons, dumps and barges.
- 53 and 54 — Germany (F.R.) : imported coal for the American troops stationed in Germany are not included in the monthly figures.
- 56 and 61 — Germany (F.R.) : Deliveries to household, commerce, handicraft sector and exports to the Community — 1964 : in the monthly figures of the German exports to the other Community countries the exports of the retailing trade are not included; as for the monthly figures of the year 1964, these deliveries are shown in the table "households, commerce, handicraft sector".
- 62 — Community : The stocks of coal held by industrial consumers include the stocks in Italy, Netherlands and Luxembourg that are not given separately.
- 62 — The stocks of coal held by consumers include small quantities of patent fuel.
- 63 — Stock changes : including rectifications for surpluses and shortages.  
Germany (F.R.) : including stock changes in the Mannheim coal depot.
- 64 — The number of workers at the face includes workers employed in auxiliary sections.
- 64 — Germany (F.R.) France, Italy : not including workers employed in small collieries.
- 69 — The figures cover the gross salary directly linked to the work actually carried out by workers and apprentices.
- 69 — Germany (F.R.) : including the miners' bonus paid to colliery workers.
- 69 — France : not including pay for compensatory rest-days and the reduction in working hours.
- 69 — Netherlands : not including the loyalty bonus, payment of which is deferred.
- 70 — The list prices of coal are given per metric ton on wagon ex mine excluding taxes.
- 71 — The prices of American coal are approximative quarterly averages for short term and spot contracts.  
Cif price = price fob Hampton Roads + average of maximum and minimum freight.

### Chapter Patent Fuel

- 73 and 74 — Balance-sheet, line (10) : small quantities of patent fuel included under coal.
- 73 and 74 — Balance-sheet (131) : small quantities of patent fuel included under "Statistical difference".

### Chapter Coke

- 80/  
82 — Balance-sheet, lines (13), (133) : coke transformed in coke ovens and gasworks covers the re-used coke and the coke used for the production of generator gas.
- 80/  
82 — Balance-sheet, lines (13), (134), (181) : the production of blast furnace gas in the enterprises of the sector "Iron and Steel industry" is considered as a transformation of coke into blast furnace gas. The coke equivalent of this production is included under transformation and deducted from the consumption of the iron and steel industry.
- 84 — Germany (F.R.) : production figures include electrode coke.

### Chapter Gas

- 104 — The figures for gas are given in teracalories (10<sup>9</sup> kilocalories) based on the gross calorific value of each type of gas.  
— The term "gas industry" covers gasworks and gas coking plants which produce gas by the distillation of solid fuels and the processing of liquid petroleum products.  
— The term "industrial coking plants" covers all coke ovens with the exception of gas coking-plants.  
— The production figures do not include production losses but cover the own consumption of producers and also distribution losses.



### Chapter Petroleum and Petroleum Products

- 114 — The output figures for crude oil do not include natural gasoline and other natural liquid hydrocarbons.  
 — Crude oil importation figures include imports of intermediates (feedstocks) as well as imports for jobbing processing and temporary imports.  
 — The crude oil processed in the refineries includes the processing of intermediates and jobbing refining.  
 — The figures for the output of final products produced by refineries do not include the refineries, own consumption nor petroleum products obtained from any other than crude oil.
- 118, 121 and 123 — Belgium : aviation gasoline production and delivery figures include those for gasoline-type jet fuel, whereas Kerosene production and delivery figures include kerosene-type jet fuel.  
 — Netherlands : production and delivery figures of jet fuel include those for aviation gasoline.
- 119/122 — Netherlands : the production and deliveries of domestic heating and light fuel oil include the figures for gas/diesel oil.
- 122 — Italy : Deliveries of heavy fuel oil include those of domestic heating and light fuel oil.

### Chapter Electric Energy

- 132 and 133 — Gross production is taken to mean the energy measured at the output terminals of power station sets and thus includes the amount taken by station auxiliaries and losses in station transformers if these exist.  
 — Net production is measured at the outlet of the power stations i.e., after deduction of the amount taken by station auxiliaries and losses in station transformers.  
 — Since the distinction between "public services" and "self-producers" is fairly arbitrary and varies from one country to another, the breakdown into these two categories is only given — for information purposes — for net total production, in accordance with the system usually employed by each country.  
 — Since the gross geothermal and hydro-electric production are very close to the net values (about 1 % scatter) only the latter are given.  
 — Since the production of nuclear power is very limited at the moment, the gross figures, which are not very reliable, are not given.  
 — The hydro-electric production includes energy produced from pumped water, the energy absorbed by pumping not being subtracted.
- 134/136 — The term "exchanges" is taken to mean electric energy which "physically" crosses frontiers (including exchanges affected by medium-tension for local supplies in the immediate vicinity of frontiers). These exchanges thus include transit energy.  
 — The figures for exchanges between two Community countries are only supplied on the basis of imports; the country which submitted the returns appearing in heavy type.
- 137 — "Gross internal consumption" comprises all electrical energy consumed within the countries, however used. It is equal to the value of the gross total production plus the net balance on exchanges.  
 — The electric energy "available for Internal Consumption" covers all the electricity consumed in the country concerned outside generating installations. Transportation and distribution losses are therefore included. This amount is thus equal to the gross internal consumption less the energy absorbed by station auxiliaires and pumping stations.
- 139/145 — The quantities transformed and their heat equivalent relate only to transformation for the production of electrical energy; thus quantities transformed for supplies of steam (vapour and hot water) are left out of account here.  
 — The quantities of fuel transformed are converted into calories by using the national conversion rates adopted by electricity enterprises. The heat equivalence is evaluated on the basis of the net calorific value of each fuel.  
 — Electricity production is broken down according to the type of fuel analyzed. Mixed-type power stations' production is thus broken down by types of fuel consumed.  
 — The "Coal" category includes all coal by-products, such as slurry and waste.  
 — The "Petroleum products" category comprises the consumption of fuel-oil, gas oil and diesel oil as well as that of refinery gas and liquefied gases.  
 — The "manufactured gases" category comprises blast-furnace gas and coking-plant gas.  
 — The "average specific consumption" by conventional thermal power stations is the quotient of the heat equivalent based on the net calorific value of all fuels consumed and the total production of these power stations.  
 — Conversion of the heat equivalent into coal equivalent is effected on the basis of 7 000 kcal/kg.
- 146 — The producibility of a hydro-electric installation at a given period is the maximum amount of electric energy which it could produce or store with the natural flow supplied to it during that period, assuming that all the installations are permanently in full running order, the natural flow is used to the full and all the producible energy is consumed.  
 — The "producibility factor" of a hydro-electric installation for a given period is the result obtained by dividing the producibility of this installation with reference to the period under consideration by its average producibility referred to the fraction of the calendar year made up by this period.  
 — The mean producibility is determined over the largest possible number of years. The equipment taken into account is that in existence on 1 January of the current year.  
 — The "reservoir-fulness factor" at the end of the month is the result obtained by dividing the electricity reserves of the seasonal reservoirs at the end of the month concerned by their total electricity capacity.  
 — The electricity reserve or the total electricity capacity is the quantity of electric energy which would be produced, in the absence of natural flow, in the head power station and all stations downstream thereof, by the complete drawing-off of its useful water reserve or the useful water capacity of the reservoirs.  
 — The "energy absorbed by pumping" is the electric energy consumed by motor pump sets in raising water to reservoirs in order to produce electric energy.



## ABBREVIATIONS AND SYMBOLS

-	no data available
—	nil
0	figures less than half the unit used
g	gram
kg	kilogram
t	metric ton
t = t	ton for ton
tec	ton coal equivalent (7 000 cal PCI/g)
m	metre
km	kilometre
m <sup>3</sup>	cubic metre
kWh	kilowatt hour
GWh	gigawatt hour = 10 <sup>6</sup> kWh
TWh	terawatt hour = 10 <sup>9</sup> kWh
cal	calorie

kcal	kilocalorie
Tcal	teracalorie = 10 <sup>9</sup> Kcal
PCI	net calorific value
PCS	gross calorific value
\$	US Dollar
fob	free on board
cif	cost, insurance, freight
1, 2, 3, 4	quarters are given in Arabic letters
I, II..., XII	months are given in Roman letters
Mm	monthly average
*	see footnotes
★	see remarks
r	corrected figure replacing that quoted in 1965 Energy-yearbook

I. — WICHTIGSTE KENNZIFFERN ZUR ENERGIEWIRTSCHAFT  
UND ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ

---

I. — PRINCIPAUX INDICATEURS DE L'ÉCONOMIE ÉNERGÉTIQUE  
ET BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE

---

I. — PRINCIPALI INDICATORI DELL'ECONOMIA ENERGETICA  
E BILANCIO GLOBALE DELL'ENERGIA

---

I. — BELANGRIJKSTE BASISGEGEVENS VAN DE ENERGIEHUISHOUDING  
EN GLOBALE ENERGIEBALANS

---

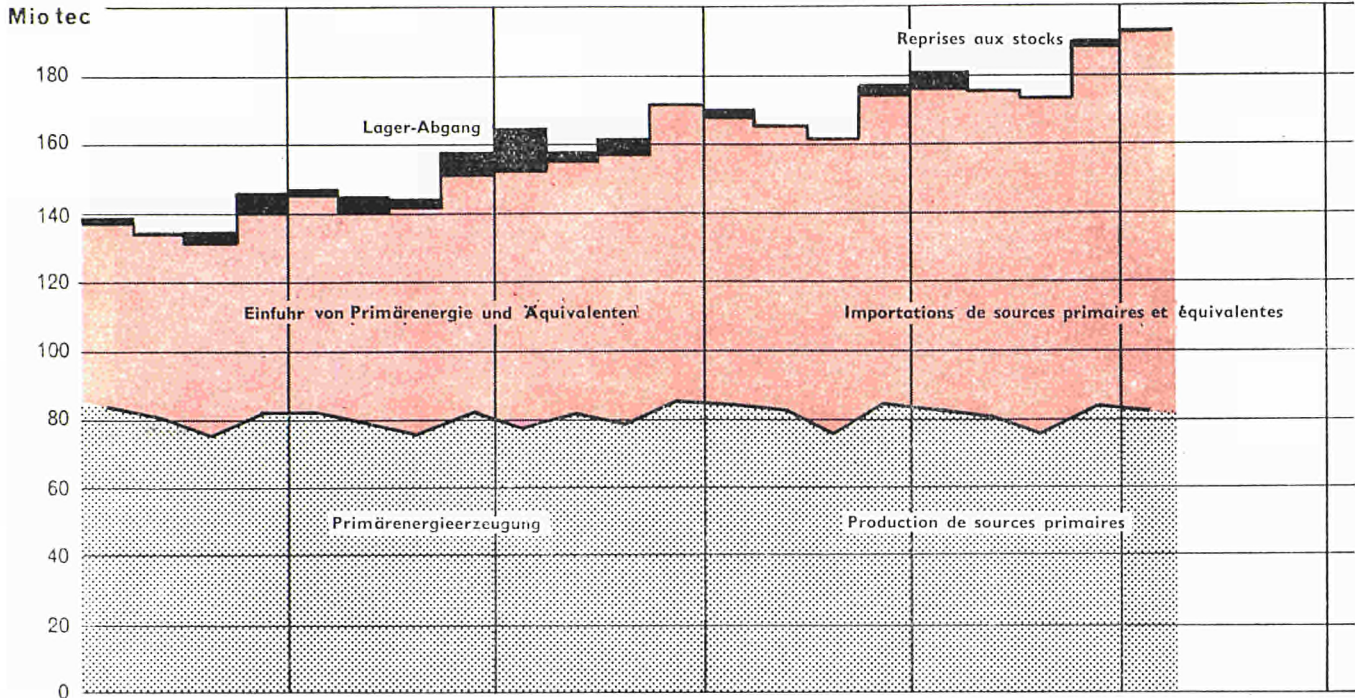
I. — PRINCIPAL INDICATORS OF THE ENERGY SITUATION  
AND OVERALL ENERGY BALANCE SHEETS



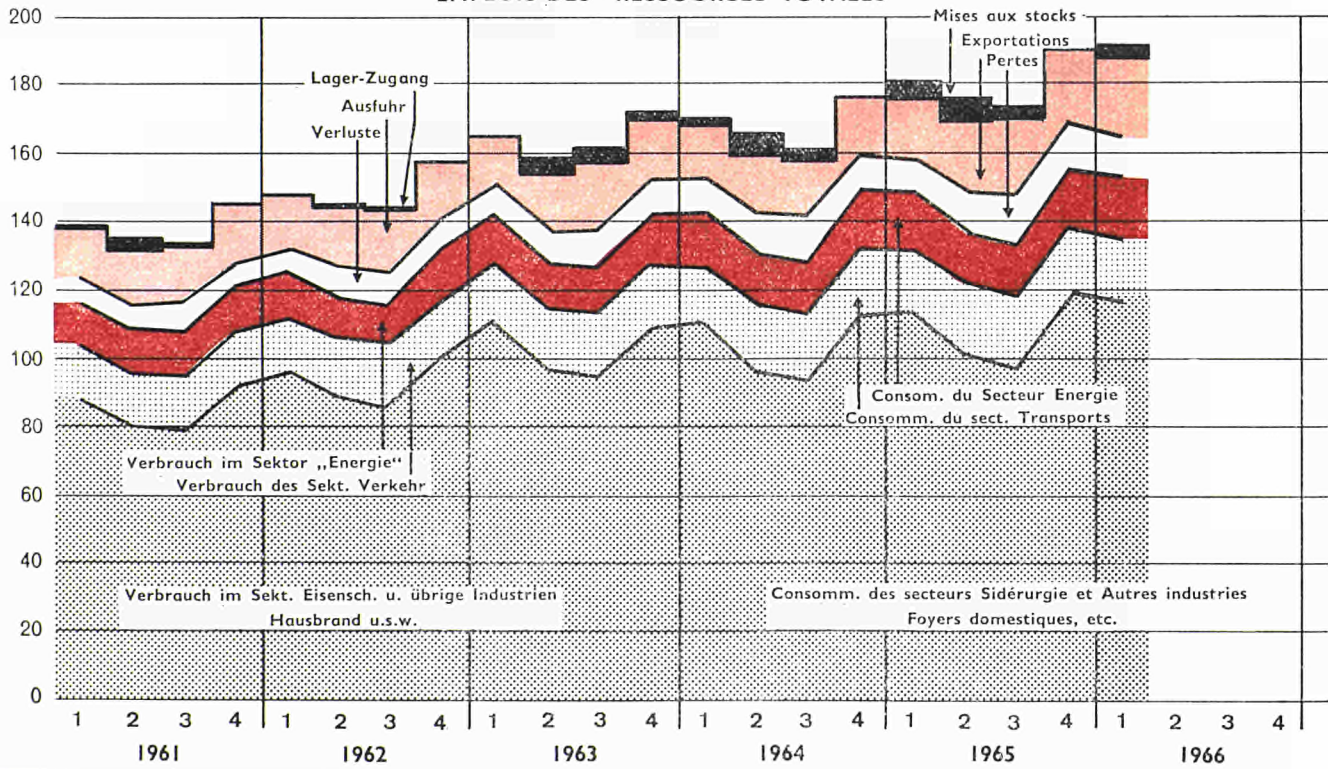




HERKUNFT DES "GESAMTAUFKOMMENS"  
ORIGINES DES "RESSOURCES TOTALES"

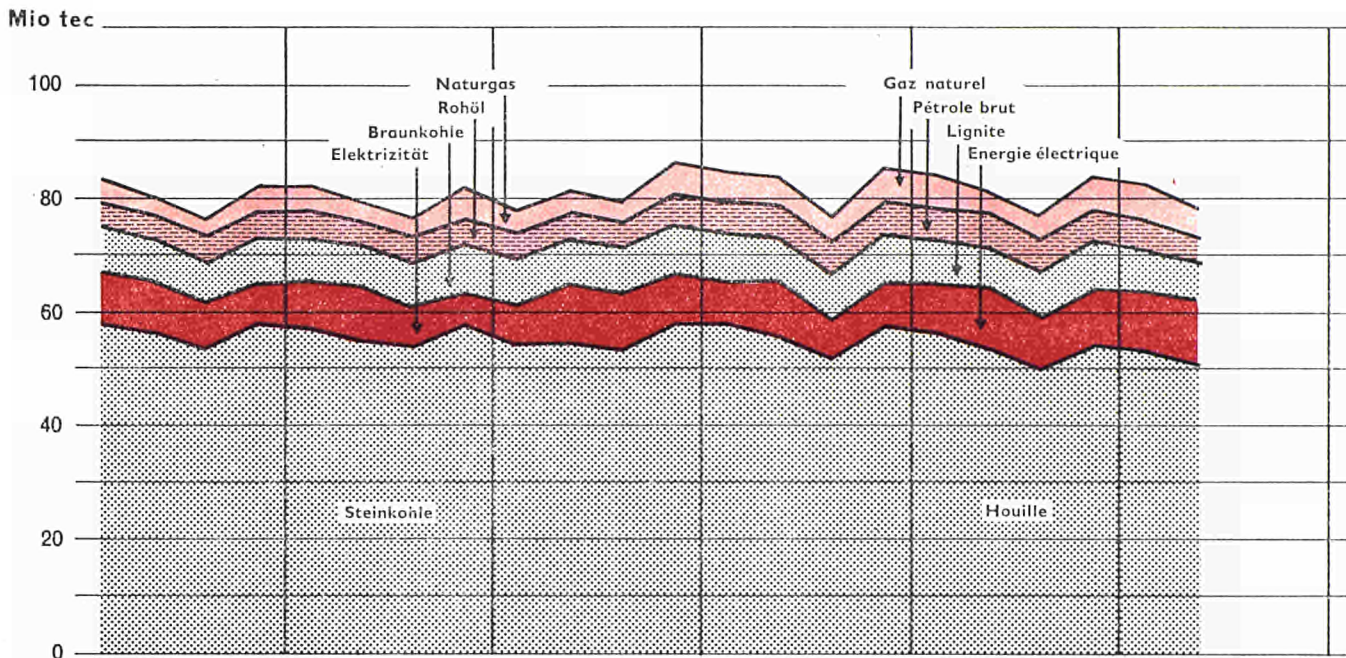


VERWENDUNG DES "GESAMTAUFKOMMENS"  
EMPLOIS DES "RESSOURCES TOTALES"

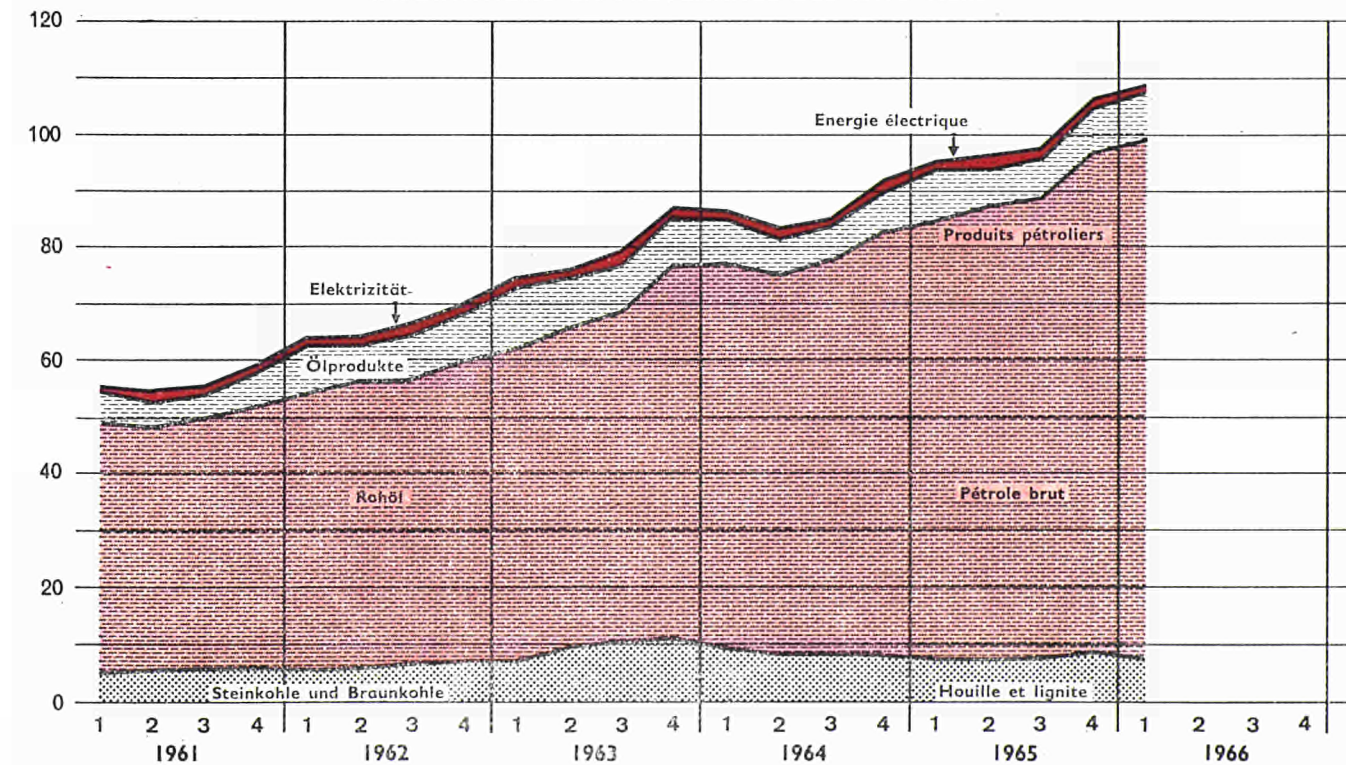




PRIMÄRENERGIEERZEUGUNG  
PRODUCTION DES SOURCES PRIMAIRES

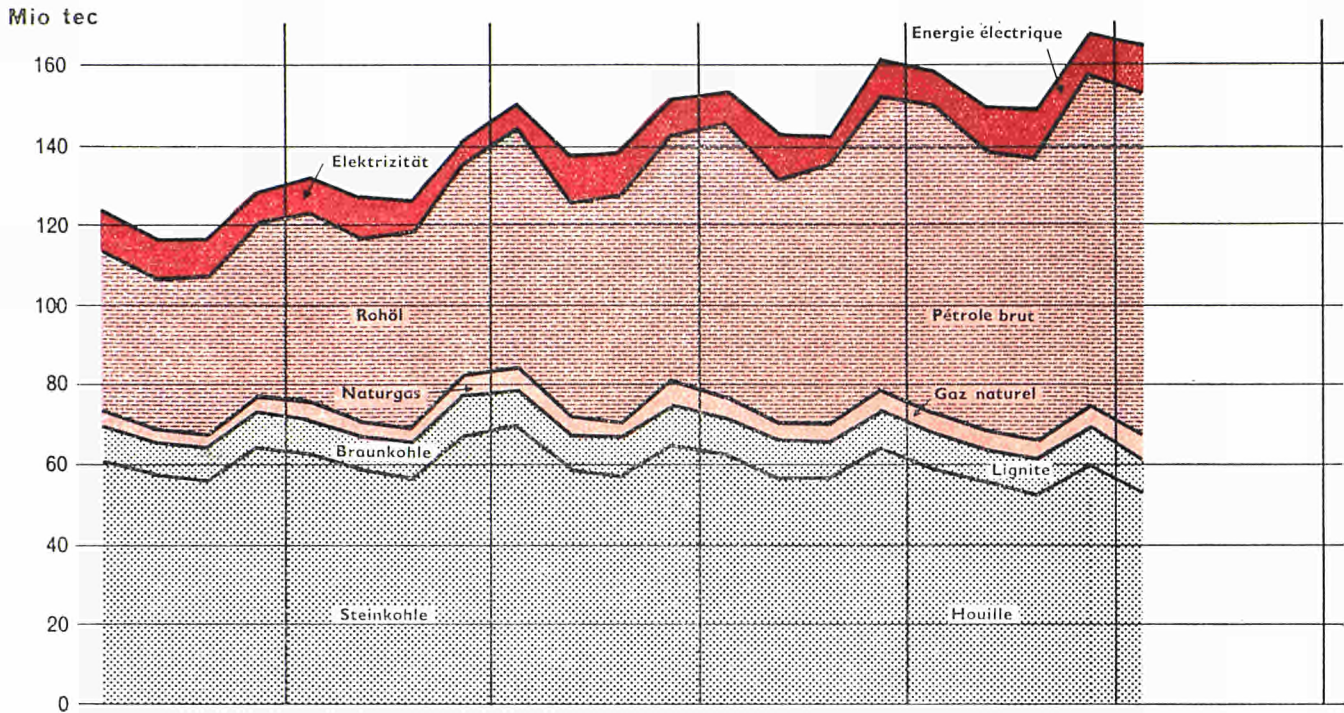


EINFUHR AUS DRITTEN LÄNDERN  
IMPORTATIONS EN PROVENANCE DES PAYS TIERS

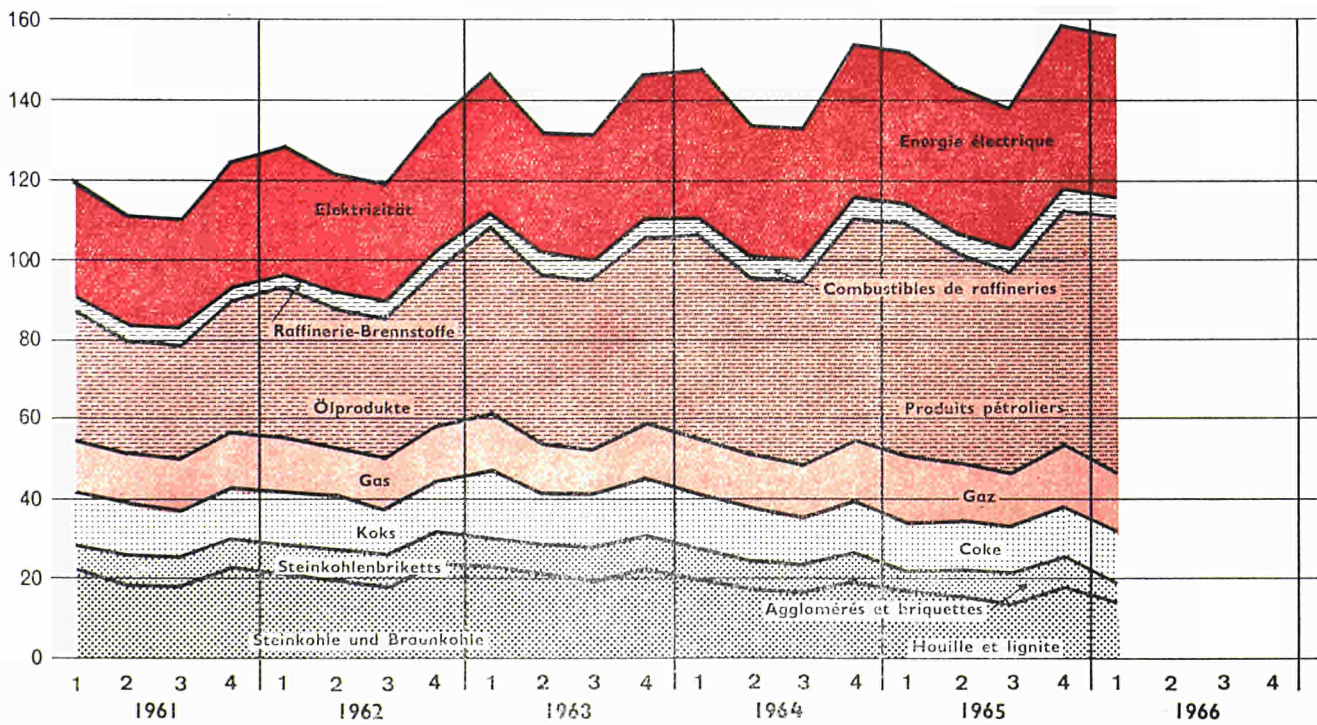




INLANDSVERBRAUCH VON PRIMÄRENERGIE U ÄQUIVALENTEN  
CONSOMMATION INTERIEURE DE SOURCES PRIMAIRES ET EQUIVALENTES



NETTO-INLANDSVERBRAUCH  
CONSOMMATION INTERIEURE NETTE

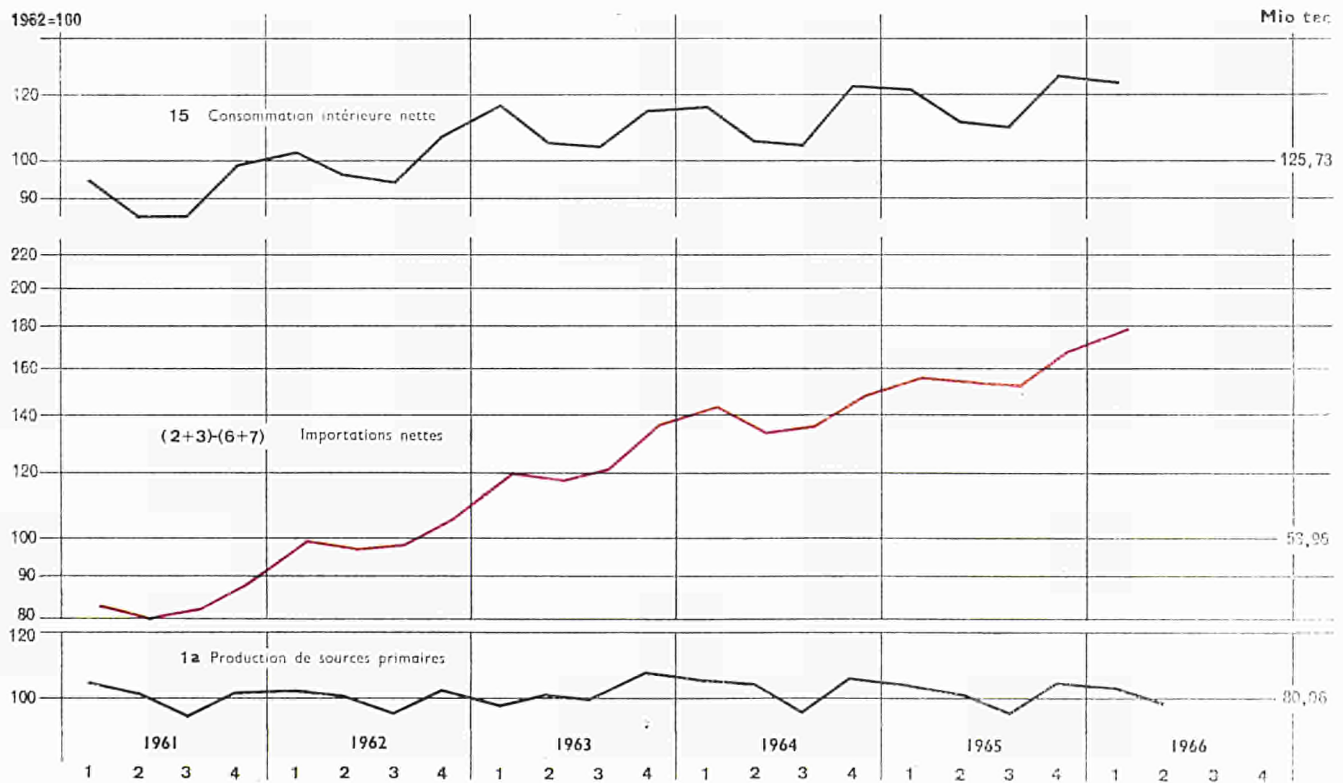






1962 = 100	1963					1964					1965					1966		
	1	2	3	4	Année	1	2	3	4	Année	1	2	3	4	Année	1	2	3
	<b>Energie</b>																	
Production de sources primaires (1a) . . .	98	101	100	107	101	105	104	96	106	103	104	101	96	104	101	103	103	99
Importations nettes (2+3)-(6+7) . . .	120	118	121	136	124	143	133	136	148	140	156	153	152	167	157	178	178	178
Consommation intérieure brute (12) . . .	114	105	105	115	110	117	108	108	122	114	121	114	113	128	119	125	125	125
Transformations (13) . . .	108	102	105	116	108	121	113	119	130	121	129	123	126	139	129	137	137	137
dont : Transf. de sources primaires . . .	108	103	107	117	109	120	113	119	129	120	128	123	126	139	129	137	137	137
Consommation intérieure nette (15) . . .	117	105	104	116	110	117	106	105	122	112	121	111	110	126	117	124	124	124
Consommation finale (18) . . .	117	101	103	119	110	119	105	102	124	112	121	106	108	129	116	125	125	125
<b>Energie électrique</b>																		
Transf. dans les centr. thermiques . . .	122	88	89	115	104	124	100	114	133	118	128	106	105	130	117	124	107	107
Prod. énergie électr. therm. classique . . .	122	89	91	119	105	130	104	119	141	123	137	112	111	140	125	134	115	115
Prod. énergie électr. hydraulique . . .	91	134	127	116	117	95	123	85	94	99	102	132	125	124	121	131	143	143
Coefficient de productivité . . .	0,91	1,19	1,21	1,18	1,13	0,84	1,02	0,75	0,89	0,89	0,92	1,03	1,14	1,19	1,07	1,14	1,09	1,09
<b>Industrie "Ensemble" (A + B + C)</b>																		
Consommation d'énergie . . .	103	105	101	113	105	110	110	105	119	111	116	116	110	124	117	118	118	118
Production . . .	100	106	101	114	105	111	113	106	120	112	115	117	111	126	117	122	122	122
<b>Secteur "Energie" (A)</b>																		
Consommation d'énergie . . .	113	100	101	113	105	115	103	106	120	111	122	110	109	121	115	119	119	119
Production . . .	106	101	101	114	106	117	110	108	123	115	124	116	114	130	121	130	130	130
<b>Secteur "Sidérurgie" (B)</b>																		
Consommation d'énergie . . .	100	101	96	104	100	110	111	106	119	111	121	122	115	124	120	114	114	114
Production . . .	101	103	97	105	102	108	108	104	116	109	119	119	112	122	118	119	119	119
<b>Secteur "Autres industries" (C)</b>																		
Consommation d'énergie . . .	101	108	103	117	107	109	113	105	118	111	112	117	109	125	116	119	119	119
Production . . .	99	106	102	115	105	109	113	105	119	112	112	117	110	125	116	120	120	120
<b>Secteur "Transports"</b>																		
Consommation d'énergie . . .	95	110	118	110	108	105	117	124	118	116	108	122	131	124	121	114	114	114
<b>Secteur "Foyers domestiques"</b>																		
Consommation d'énergie . . .	148	89	99	129	116	138	89	88	134	112	136	84	93	140	114	141	141	141
<b>Ecarts à la température moyenne (1)</b>	EF	F	N	N	TF	F	C	N	F	N	N	F	N	N	F	N	N	N

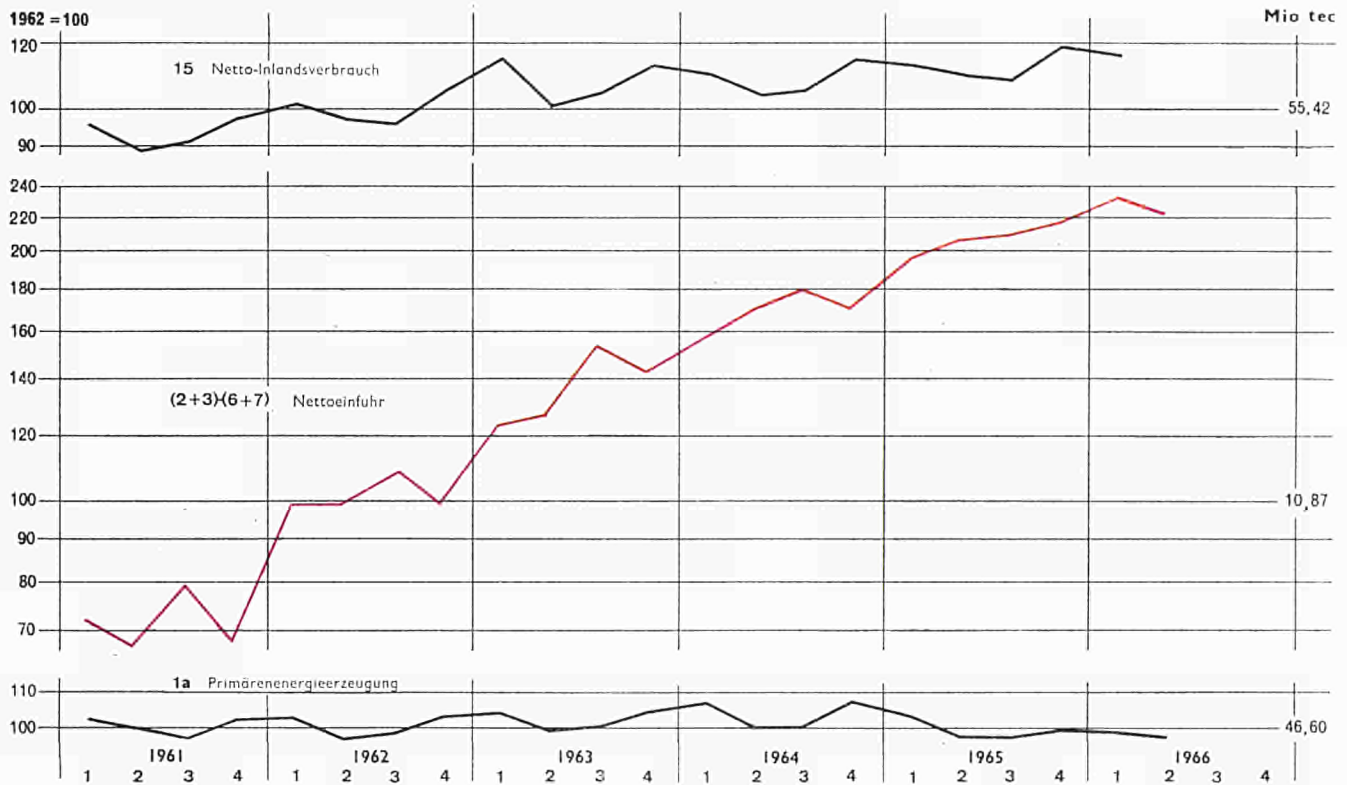
(1) E.F. : exceptionnellement froid; T.F. : très froid; F. : froid; N. : normal; C. : chaud; T.C. : très chaud.



1962 = 100	1963				1964				1965				1966							
	1	2	3	4	Jahr	1	2	3	4	Jahr	1	2	3	4	Jahr	1	2	3		
	<b>Energie</b>																			
Produktion von Primärenergie (1a)	104	99	100	106	102	106	100	100	106	103	103	97	97	99	99	98	93			
Netto-Einfuhren (2+3)-(6+7)	122	125	151	141	135	156	169	179	169	168	194	206	207	216	206	231	222			
Brutto-Inlandsverbrauch (12)	115	102	105	111	108	110	107	108	117	111	112	113	112	119	114	115				
Umwandlung (13)	109	100	104	112	106	114	110	116	123	116	118	117	118	126	120	122				
davon: Umwandl. von Primärenergie	109	100	104	112	106	115	111	117	124	117	117	118	118	126	120	122				
Netto-Inlandsverbrauch (15)	116	101	104	112	108	110	105	106	116	109	113	110	109	119	113	116				
Endverbrauch (18)	115	100	104	113	108	111	106	105	118	110	113	107	108	123	113	114				
<b>Elektrische Energie</b>																				
Umwandl. in Wärme-Kraftwerken	122	95	97	118	108	122	102	111	125	115	124	106	106	131	117	125	107			
Herköml. th. Prod. v. elektr. Energie	121	96	100	122	110	126	107	117	133	121	133	114	112	140	125	136	115			
Elektrizitätserz. aus Wasserkraft	67	124	112	91	99	74	114	92	106	97	101	145	140	105	123	125	149			
Koeffizient der Erzeugungsmöglichkeit	0,63	1,06	1,02	0,99	0,94	0,71	0,97	0,81	1,16	0,91	0,98	1,20	1,25	1,11	1,13	1,17	1,19			
<b>Industrie "Insgesamt" (A + B + C)</b>																				
Verbrauch von Energie	100	99	102	109	103	103	104	106	115	107	112	111	110	116	112	108				
Produktion	98	101	104	112	104	106	111	113	122	113	116	118	118	127	120	120	121			
<b>Sektor "Energie" (A)</b>																				
Verbrauch von Energie	114	96	98	109	104	112	97	100	114	106	117	107	105	113	110	118				
Produktion	109	102	105	115	108	117	110	114	124	116	121	116	116	127	120	126	118			
<b>Sektor "Eisenschaff. Industrie" (B)</b>																				
Verbrauch von Energie	94	92	97	98	95	104	107	111	112	108	114	108	109	106	109	106				
Produktion	95	93	98	99	96	107	110	115	116	112	117	112	112	109	113	111				
<b>Sektor "Übrige Industrie" (C)</b>																				
Verbrauch von Energie	97	102	106	114	105	99	106	107	116	107	109	114	113	122	114	104				
Produktion	96	101	105	112	104	105	111	112	123	113	115	119	119	129	120	120				
<b>Sektor "Verkehr"</b>																				
Verbrauch von Energie	97	107	112	107	106	102	114	120	116	113	105	115	123	118	115	113				
<b>Sektor "Haushalte"</b>																				
Verbrauch von Energie	146	99	100	120	116	128	103	94	123	112	118	96	98	134	112	126				
Preise Heizung, Beleuchtung <sup>(1)</sup>	103	101	102	105	103	105	103	103	105	104	106	104	106	108	106	108				
<b>Abw. v. Temperatur-Mittelwert <sup>(2)</sup></b>	-4 <sup>o</sup>	-0 <sup>o</sup>	-0 <sup>o</sup>	-0 <sup>o</sup>	-1 <sup>o</sup>	-1 <sup>o</sup>	+0 <sup>o</sup>	+0 <sup>o</sup>	-0 <sup>o</sup>	-0 <sup>o</sup>	-0 <sup>o</sup>	-0 <sup>o</sup>	-1 <sup>o</sup>	-0 <sup>o</sup>	-0 <sup>o</sup>	+0 <sup>o</sup>				

(1) Lebenshaltungskosten: Kapitel Heizung und Beleuchtung.

(2) Temperatur-Mittelwert (1881-1930), Essen-Mülheim: Jahre: 9<sup>o</sup>; 1. Viertj: 3<sup>o</sup>; 2. Viertj: 12<sup>o</sup>; 3. Viertj: 16<sup>o</sup>; 4. Viertj: 6<sup>o</sup>.

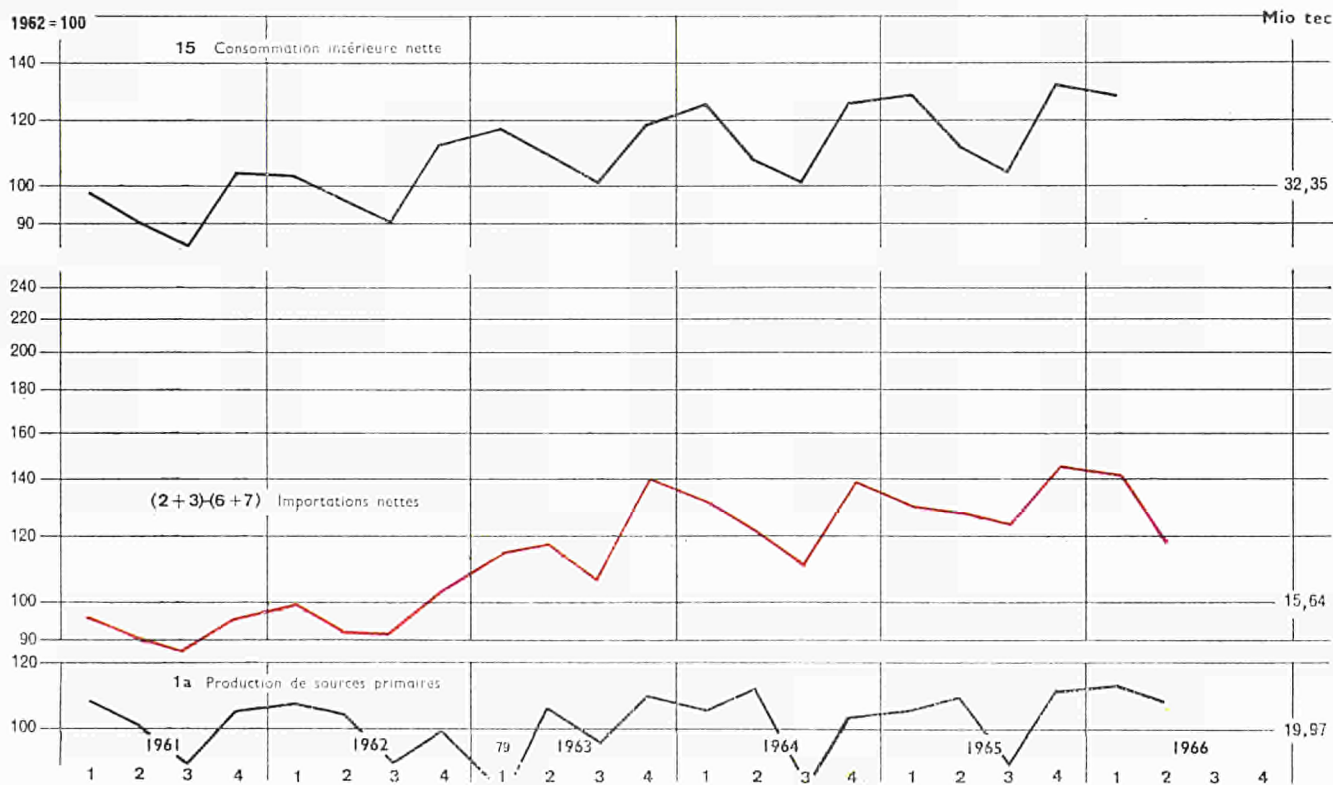




1962 = 100	1963					1964					1965					1966			
	1	2	3	4	Année	1	2	3	4	Année	1	2	3	4	Année	1	2	3	
<b>Energie</b>																			
Production de sources primaires (1a) . . .	79	106	98	110	98	105	112	85	103	101	105	110	90	111	104	113	109		
Importations nettes (2+3)-(6+7) . . .	120	124	113	150	128	141	131	121	152	136	143	142	139	164	147	162	135		
Consommation intérieure brute (12) . . .	114	110	103	119	111	124	109	103	125	115	126	113	106	130	119	127			
Transformations (13) . . .	106	102	106	120	108	124	109	116	138	122	135	118	121	142	129	135			
dont : Transf. de sources primaires . . .	106	103	108	121	109	124	109	115	136	121	134	118	122	144	130	137			
Consommation intérieure nette (15) . . .	117	109	101	119	112	125	107	101	126	115	128	111	104	131	119	127			
Consommation finale (18) . . .	99	88	84	104	94	107	90	80	110	97	109	89	85	116	100	110			
<b>Energie électrique</b>																			
Transf. dans les centr. thermiques . . .	121	71	71	110	93	130	87	114	150	120	135	91	97	110	108	99	85		
Prod. énergie électr. therm. classique . . .	122	71	72	115	95	136	91	117	154	125	143	97	103	119	115	107	90		
Prod. énergie électr. hydraulique . . .	96	143	126	121	121	95	132	73	88	97	101	145	121	149	129	161	164		
Coefficient de productibilité . . .	1,12	1,24	1,28	1,12	1,15	0,79	1,02	0,67	0,74	0,82	0,84	1,03	1,08	1,39	1,07	1,23	1,18		
<b>Industrie "Ensemble" (A + B + C)</b>																			
Consommation d'énergie . . .	105	110	94	117	106	117	118	99	122	114	118	118	100	125	115	125			
Production . . .	102	109	93	116	105	116	118	96	119	112	115	117	98	125	114	124			
<b>Secteur "Energie" (A)</b>																			
Consommation d'énergie . . .	108	102	99	114	105	119	106	106	127	115	128	112	108	128	119	124			
Production . . .	101	101	96	116	103	122	110	97	126	114	129	116	105	132	121	133			
<b>Secteur "Sidérurgie" (B)</b>																			
Consommation d'énergie . . .	105	109	90	111	104	113	117	96	120	112	117	116	95	116	111	111			
Production . . .	103	107	89	108	102	112	116	96	120	111	116	115	95	115	110	113			
<b>Secteur "Autres industries" (C)</b>																			
Consommation d'énergie . . .	104	113	95	120	108	118	122	98	121	115	116	120	100	128	116	130			
Production . . .	102	110	93	117	105	116	119	96	118	112	113	118	98	126	114	124			
<b>Secteur "Transports"</b>																			
Consommation d'énergie . . .	92	111	119	108	108	104	118	125	113	115	105	122	130	120	119	111			
<b>Secteur "Foyers domestiques"</b>																			
Consommation d'énergie . . .	148	88	95	136	117	150	78	75	149	113	156	76	86	161	120	144			
Prix du chauffage, éclairage (!) . . .	102	101	103	104	103	105	104	104	104	104	104	104	104	106	105	106			
<b>Ecarts à la température moyenne (2)</b>	-3,7	-0,5	-0,9	+0,4	-1,2	-0,7	+0,6	+0,8	-0,4	+0,1	-0,5	-0,3	-2,0	+1,1	-0,4	+0,6			

(!) Coût de la vie : Chapitre chauffage et éclairage.

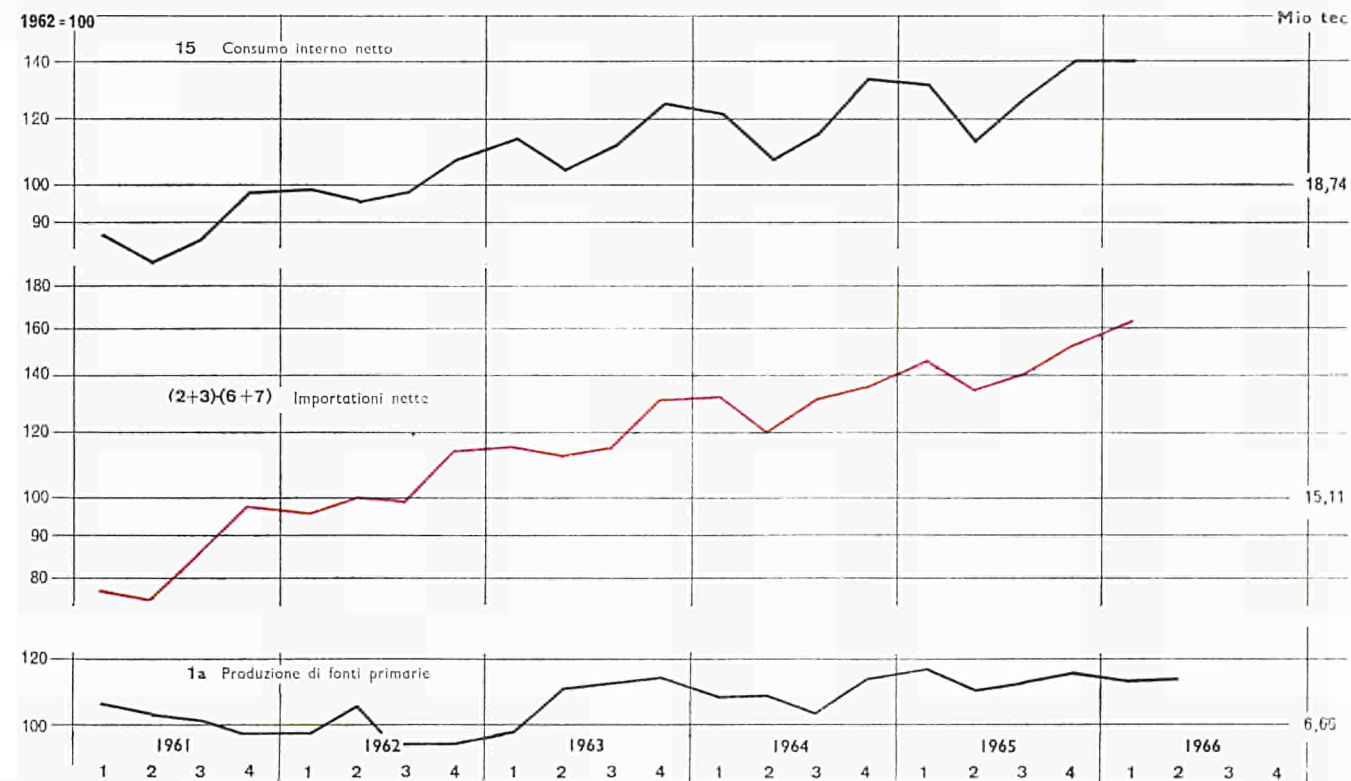
(2) Température moyenne (1881-1930), Paris-Montsouris : Année 11,4; 1<sup>er</sup> Tr. 5,4; 2<sup>e</sup> Tr. 14,3; 3<sup>e</sup> Tr. 18,4; 4<sup>e</sup> Tr. 7,5.



1962 = 100	1963					1964					1965					1966		
	1	2	3	4	Anno	1	2	3	4	Anno	1	2	3	4	Anno	1	2	3
	<b>Energia</b>																	
Produzione di fonti primarie (1a)	99	110	112	113	109	108	108	103	113	108	117	110	112	116	114	112	113	113
Importazioni nette (2+3)-(6+7)	114	110	113	128	116	129	118	129	132	127	143	132	139	151	141	161	161	161
Consumo interno lordo (12)	113	106	112	123	114	121	111	118	131	120	131	117	132	145	131	142	142	142
Trasformazioni (13)	113	104	110	122	113	134	123	135	145	134	155	145	156	176	158	179	179	179
di cui: Trasf. di fonti primarie	110	106	113	122	113	131	124	133	142	133	155	145	158	174	158	178	178	178
Consumo interno netto (15)	114	105	111	125	114	121	108	115	133	119	131	113	128	140	128	140	140	140
Consumo finale (18)	114	98	115	124	113	125	102	114	129	118	131	108	127	135	125	138	138	138
<b>Energia elettrica</b>																		
Trasf. Centr. termoelettriche	140	69	68	111	97	144	97	142	158	136	144	123	114	172	138	167	137	137
Prod. energia elettr. termica tradizion.	137	70	68	112	97	147	101	146	164	140	151	127	117	179	143	175	142	142
Prod. energia idroelettrica	93	128	131	118	117	99	116	91	94	100	101	113	121	105	110	104	119	119
Coefficiente di producibilità	1,04	1,17	1,21	1,26	1,17	1,07	1,04	0,79	0,99	0,95	0,99	0,91	1,15	1,03	1,02	1,02	0,96	0,96
<b>Industria "Insieme" (A + B + C)</b>																		
Consumo d'energia	109	113	107	119	112	119	116	111	122	117	121	125	122	134	125	137	137	137
Produzione	105	110	105	116	109	113	110	102	112	109	111	115	111	123	115	122	122	122
<b>Settore "Energia" (A)</b>																		
Consumo d'energia	113	103	107	120	111	129	129	143	152	138	151	134	144	156	147	161	161	161
Produzione	110	104	107	117	110	122	120	117	128	122	135	126	130	145	134	147	147	147
<b>Settore "Siderurgia" (B)</b>																		
Consumo d'energia	105	108	101	106	105	109	101	101	120	108	130	144	140	158	143	137	137	137
Produzione	106	109	102	107	106	103	96	96	114	102	123	137	133	149	135	137	137	137
<b>Settore "Altre industrie" (C)</b>																		
Consumo d'energia	108	116	110	122	114	120	117	108	118	116	114	119	114	125	118	133	133	133
Produzione	104	111	105	116	109	112	110	101	110	108	106	111	106	118	110	118	118	118
<b>Settore "Trasporti"</b>																		
Consumo d'energia	94	113	128	119	114	116	125	139	128	127	121	134	149	135	135	125	125	125
<b>Settore "Consumi domestici"</b>																		
Consumo d'energia	143	54	119	139	113	145	61	111	154	118	166	55	128	142	123	158	158	158
Costo del riscald. e illumin. (1)	102	103	104	106	104	108	108	110	110	108	112	112	111	111	111	112	112	112
<b>Scarti alla temperatura media (2)</b>	-2°6	-0°2	-0°2	0	-0°7	-1°0	+0°9	-0°3	-0°2	0	-0°5	-0°9	-1°7	-0°3	-0°7	+0°7	+0°7	+0°7

(1) Costo della vita: Capitolo riscaldamento e illuminazione.

(2) Temperatura media (1881-1930), Italia del Nord: Anno 13°3; 1° Tr.: 5°4; 2° Tr.: 17°1; 3° Tr.: 22°0; 4° Tr.: 8°9.

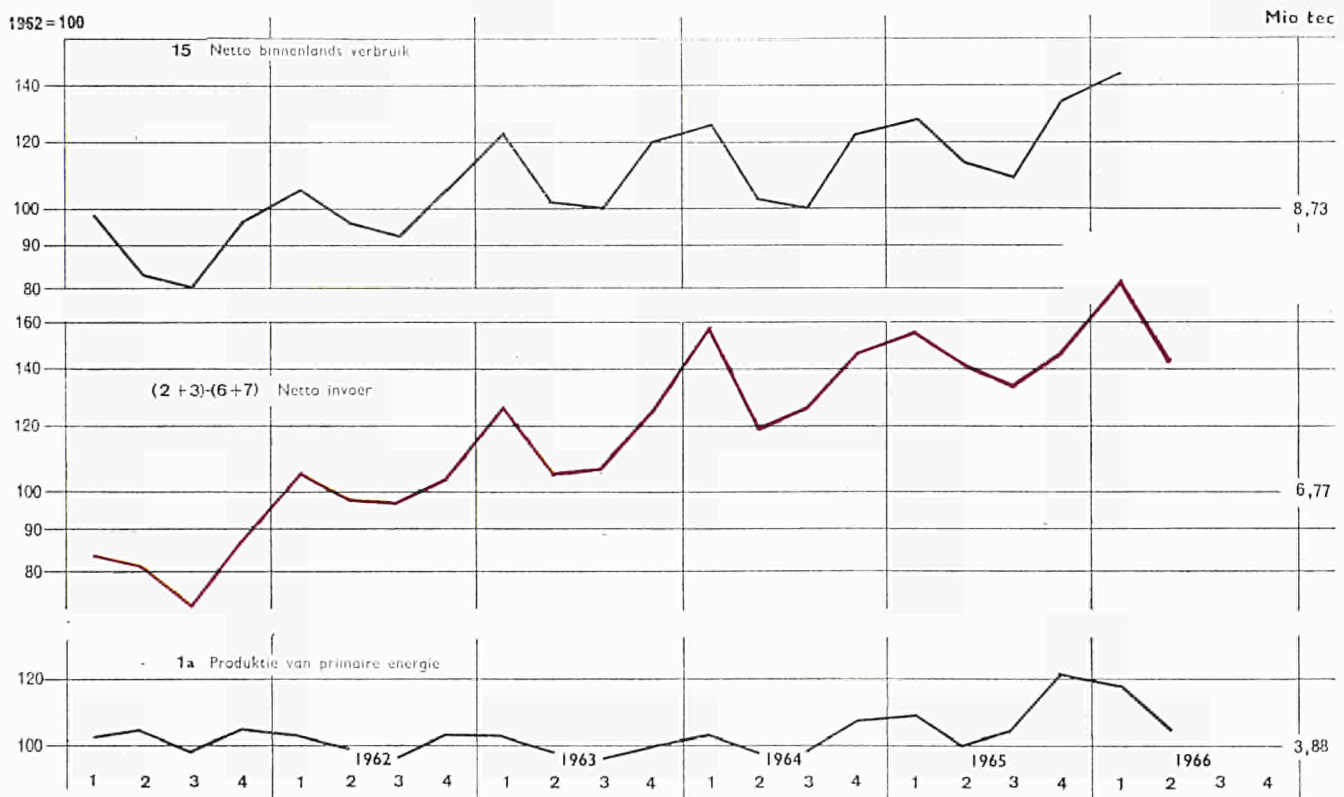




1962 = 100	1963					1964					1965					1966			
	1	2	3	4	Jaar	1	2	3	4	Jaar	1	2	3	4	Jaar	1	2	3	
<b>Energie</b>																			
Prod. v. primaire energiedragers (1a)	102	98	97	100	99	102	98	99	107	101	108	100	105	121	108	117	104		
Netto invoer (2+3)-(6+7)	126	105	106	124	115	157	119	126	145	137	154	141	133	146	144	179	143		
Brutto binnenlands verbruik (12)	121	101	101	119	111	133	110	112	130	121	139	120	120	143	130	152			
Omzetting (13)	101	97	98	114	103	118	111	111	114	114	123	117	118	133	123	134			
waarvan : Omzetting v. prim. energiedr.	99	97	97	112	102	117	110	109	110	111	119	114	115	128	119	130			
Netto binnenlands verbruik (15)	123	101	100	120	111	126	102	100	122	113	128	112	109	134	120	144			
Eindverbruik (18)	129	99	96	126	113	134	101	94	132	115	134	107	102	148	123	157			
<b>Elektrische Energie</b>																			
Omzetting in therm. centrales	117	97	97	119	107	118	105	103	129	114	128	113	114	137	123	131			
Prod. elektr. conv. therm. energie	116	98	98	123	109	125	109	107	137	119	135	119	118	148	130	149		119	
<b>Industrie "Totaal" (A + B + C)</b>																			
Energieverbruik	101	106	105	116	107	111	112	109	122	113	118	119	117	132	121	125			
Productie	98	104	104	115	105	108	112	109	125	114	117	119	118	136	123	126			
<b>Sector "Energie" (A)</b>																			
Energieverbruik	104	99	98	112	104	118	107	108	111	111	119	111	110	126	117	122			
Productie	106	97	96	112	103	116	106	105	119	111	122	111	112	133	119	131			
<b>Sector "Ijzer- en staalindust." (B)</b>																			
Energieverbruik	104	111	107	113	109	127	126	116	135	126	143	146	138	146	143	136			
Productie	108	115	111	118	113	129	127	118	137	128	145	146	138	144	143	143			
<b>Sector "Overige Industrie" (C)</b>																			
Energieverbruik	99	109	108	118	109	104	111	108	124	112	111	116	115	132	119	124			
Productie	96	105	105	115	105	106	113	110	126	114	115	120	118	137	122	124			
<b>Sector "Vervoer"</b>																			
Energieverbruik	95	116	123	116	113	110	123	131	125	122	118	136	150	147	138	118			
<b>Sector "Gezinshuishoudingen"</b>																			
Energieverbruik	164	86	79	138	117	162	85	71	139	114	154	89	75	160	120				
Prijs van verwarming en verlichting (*)	102	102	103	106	103	107	105	106	107	106	109	107	108	109	108	110			
Afwijk. v. d. gemiddelde temper. (²)	-4²	-0²	-0²	-0²	-1²	-0²	+0²	-0²	-0²	-0²	+0²	-0²	-1²	-0²	-0²	+0²			

(¹) Levensonderhoud : Hoofdstuk verwarming en verlichting

(²) Gemiddelde temperatuur (1881-1930), De Bilt : Jaar : 9²; 1\*\* Kw : 2²; 2\* Kw : 12²; 3\* Kw : 16²; 4\* Kw : 6²

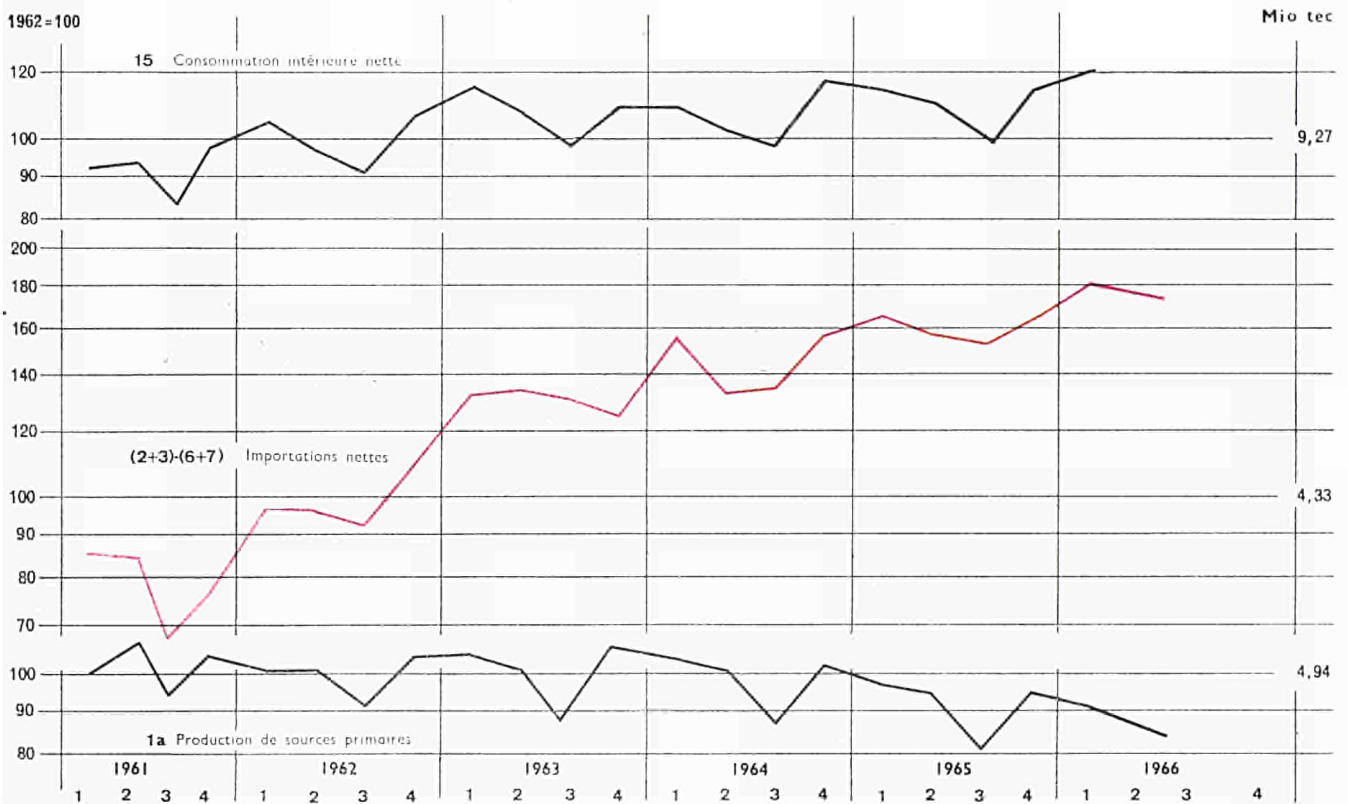




1962 = 100	1963					1964					1965					1966			
	1	2	3	4	Année	1	2	3	4	Année	1	2	3	4	Année	1	2	3	
<b>Energie</b>																			
Production de sources primaires (1a) . . .	105	101	88	107	100	104	101	87	102	99	97	95	81	95	92	91	84		
Importations nettes (2+3)-(6+7) . . .	134	136	131	126	132	157	134	136	157	146	165	159	154	163	160	180	173		
Consommation intérieure brute (12) . . .	117	107	101	120	109	110	104	101	117	108	115	112	100	113	110	119			
Transformations (13) . . .	119	116	116	125	119	123	116	122	141	125	130	135	128	140	133	139			
dont : Transf. de sources primaires . . .	121	119	118	126	121	122	115	122	140	125	130	137	129	141	134	139			
Consommation intérieure nette (15) . . .	116	108	98	109	108	109	102	98	117	107	115	110	99	114	110	120			
Consommation finale (18) . . .	120	100	95	116	108	114	101	95	121	108	118	107	98	122	111	120			
<b>Energie électrique</b>																			
Transf. dans les centr. thermiques . . .	115	99	96	116	106	118	110	108	128	116	123	112	104	124	116	126	115		
Prod. énergie électr. therm. classique . .	116	102	98	118	109	120	112	111	132	119	129	118	111	135	123	136	124		
<b>Industrie "Ensemble" (A + B + C)</b>																			
Consommation d'énergie . . .	99	103	101	110	103	111	112	108	121	113	116	118	109	122	116	119			
Production . . .	100	108	106	117	108	113	116	111	123	116	116	118	111	125	118	118			
<b>Secteur "Energie" (A)</b>																			
Consommation d'énergie . . .	115	104	101	113	108	111	104	104	123	111	116	113	106	117	113	114			
Production . . .	111	104	94	113	106	112	108	100	118	109	113	108	97	115	108	111			
<b>Secteur "Sidérurgie" (B)</b>																			
Consommation d'énergie . . .	102	104	101	109	104	117	119	113	126	119	125	123	114	130	123	125			
Production . . .	101	103	99	108	103	113	116	110	123	116	122	120	111	126	120	125			
<b>Secteur "Autres industries" (C)</b>																			
Consommation d'énergie . . .	90	101	100	109	100	107	112	107	117	110	110	117	107	120	113	119			
Production . . .	98	110	109	119	109	113	118	113	124	117	116	124	113	127	120	119			
<b>Secteur "Transports"</b>																			
Consommation d'énergie . . .	97	106	106	100	102	101	114	117	105	109	102	117	123	126	116	99			
<b>Secteur "Foyers domestiques"</b>																			
Consommation d'énergie . . .	155	97	85	129	116	121	82	72	127	101	124	89	76	119	103	126			
Prix du chauffage, éclairage (1) . . .	102	103	103	105	103	106	105	106	108	107	109	107	108	109	109	109			
<b>Ecarts à la température moyenne (2)</b>	-3°8	+0°5	+0°1	+0°1	-0°8	-0°7	+1°7	+1°1	-0°5	+0°4	-0°3	+0°2	-0°8	+0°4	-0°1	+0°7			

(1) Coût de la vie : Chapitre chauffage et éclairage

(2) Température moyenne (1881-1930), Uccle : Année : 9°4; 1° Tr : 3°8; 2° Tr : 12°0; 3° Tr : 15°7; 4° Tr : 6°2



1962 = 100	1963					1964					1965					1966		
	1	2	3	4	Année	1	2	3	4	Année	1	2	3	4	Année	1	2	3
	<b>Energie</b>																	
Importations nettes (2+3)-(6+7) . . .	104	100	102	107	103	108	111	115	117	113	117	110	109	116	113	116	108	
Consommation intérieure brute (12) . . .	106	100	103	108	104	110	112	114	118	113	117	111	111	117	114	116		
Transformations (13) . . . . .	91	94	98	99	95	104	109	111	109	108	114	115	108	106	111	97		
dont : Transf. de sources primaires . . .	98	108	88	127	105	118	88	108	88	100	69	49	39	39	49	69		
Consommation intérieure nette (15) . . .	105	99	102	105	103	108	110	111	116	111	114	107	109	115	111	113		
Consommation finale (18) . . . . .	110	103	106	111	107	116	116	116	124	118	119	113	114	124	118	124		
<b>Energie électrique</b>																		
Trans. dans les centr. thermiques . . .	96	89	95	95	93	98	95	98	97	97	97	94	93	94	94	91	92	
Prod. énergie électr. therm. classique . .	98	91	99	96	96	100	97	101	101	100	99	96	98	100	98	92	93	
Prod. énergie électr. hydraulique . . .	276	444	466	604	447	618	705	807	796	732	829	1025	764	713	833	607	924	
<b>Industrie "Ensemble"</b>																		
Consommation d'énergie . . . . .	99	103	101	102	101	106	115	110	112	111	114	116	109	112	113	104		
Production . . . . .	97	104	102	102	101	106	115	110	112	111	111	116	108	111	111	107		
<b>Secteur "Sidérurgie"</b>																		
Consommation d'énergie . . . . .	103	108	106	107	106	114	125	119	122	120	122	125	116	120	121	114		
Production . . . . .	97	102	100	101	100	108	118	112	115	113	115	118	109	113	114	110		
<b>Secteur "Transports"</b>																		
Consommation d'énergie . . . . .	100	102	115	104	106	94	104	108	102	102	110	121	140	142	131	113		
<b>Ecarts à la température moyenne (1)</b>	-4°6	-0°8	-0°9	-1°0	-1°9	-1°3	+0°4	-0°5	-1°1	-0°6	-0°8	-1°3	-2°1	0	-1°1	+0°5		

(1) Température moyenne (1881-1930), Finden : Année : 8°9; 1° Trim : 2°1; 2° Trim : 12°4; 3° Trim : 16°0; 4° Trim : 5°0



ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET

1 Primärenergieerzeugung

2 Netto-Einfuhren (+) oder Netto-Ausfuhren (—)

3 Inlandsverbrauch von Primärenergie und Äquivalenten

4 Importabhängigkeit der Energieversorgung (2 : 3)

1 Production of primary energy

2 Net-imports (+); Net-exports (—)

3 Internal consumption of primary energy and equivalents

4 Degree of dependance from foreign supply (2 : 3)

Mio tec

	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	
	1 — Production de sources primaires							2 — Importations nettes (+) ou Exportations nettes (—) (*)							
1955	312,8	184,6	66,3	19,5	13,6	28,8	0,0	+ 88,2	— 1,2	+ 39,7	+ 27,6	+ 15,4	+ 2,7	+ 4,1	1955
1956	319,1	190,1	66,3	20,8	13,7	28,2	0,0	+ 119,2	+ 6,5	+ 51,2	+ 30,9	+ 19,0	+ 6,8	+ 4,3	1956
1957	319,9	188,8	67,6	22,1	13,8	27,6	0,0	+ 133,8	+ 13,2	+ 55,8	+ 33,0	+ 18,4	+ 8,9	+ 4,5	1957
1958	323,6	187,6	71,7	24,2	14,5	25,6	0,0	+ 131,7	+ 15,9	+ 52,7	+ 31,6	+ 16,2	+ 11,1	+ 4,2	1958
1959	315,4	180,8	72,5	26,0	14,9	21,2	0,0	+ 132,3	+ 14,0	+ 51,0	+ 33,9	+ 16,3	+ 12,6	+ 4,4	1959
1960	325,0	184,1	75,9	28,1	15,7	21,1	0,0	+ 155,4	+ 22,9	+ 53,5	+ 42,4	+ 19,9	+ 12,0	+ 4,8	1960
1961	322,0	185,8	72,6	27,3	16,1	20,2	0,0	+ 179,2	+ 30,7	+ 58,3	+ 50,0	+ 21,7	+ 13,8	+ 4,8	1961
1962	320,2	186,4	71,9	26,6	15,5	19,8	0,0	+ 215,8	+ 43,5	+ 62,6	+ 60,4	+ 27,1	+ 17,3	+ 4,9	1962
1963	324,8	189,9	70,7	29,0	15,4	19,8	0,0	+ 267,6	+ 58,6	+ 79,8	+ 70,1	+ 31,3	+ 22,8	+ 5,1	1963
1964	328,9	192,3	72,6	28,8	15,7	19,5	0,0	+ 302,5	+ 73,0	+ 85,0	+ 76,6	+ 37,0	+ 25,3	+ 5,6	1964
1965	324,5	184,4	74,8	30,3	16,8	18,2	0,0	+ 328,8	+ 89,4	+ 91,8	+ 85,4	+ 38,9	+ 27,7	+ 5,6	1965
1963 1	78,3	48,4	14,2	6,6	3,9	5,2	0,0	+ 64,6	+ 13,1	+ 18,8	+ 17,2	+ 8,5	+ 5,8	+ 1,3	1 1963
2	81,1	46,0	19,0	7,3	3,8	5,0	0,0	+ 63,6	+ 13,4	+ 19,5	+ 16,6	+ 7,2	+ 5,8	+ 1,2	2
3	79,7	46,4	17,7	7,5	3,8	4,3	0,0	+ 65,1	+ 16,2	+ 17,7	+ 17,1	+ 7,2	+ 5,6	+ 1,3	3
4	85,7	49,2	19,8	7,6	3,9	5,3	0,0	+ 73,3	+ 15,2	+ 23,6	+ 19,4	+ 8,4	+ 5,5	+ 1,3	4
1964 1	84,4	49,3	18,8	7,2	4,0	5,2	0,0	+ 77,0	+ 16,9	+ 22,0	+ 19,4	+ 10,6	+ 6,7	+ 1,4	1 1964
2	82,9	46,9	20,0	7,2	3,8	5,0	0,0	+ 71,6	+ 18,3	+ 20,4	+ 17,8	+ 8,0	+ 5,7	+ 1,4	2
3	76,9	46,7	15,2	6,9	3,8	4,3	0,0	+ 73,6	+ 19,4	+ 18,9	+ 19,4	+ 8,5	+ 5,9	+ 1,4	3
4	84,7	49,5	18,4	7,5	4,2	5,1	0,0	+ 80,0	+ 18,3	+ 23,7	+ 19,9	+ 9,8	+ 6,8	+ 1,5	4
1965 1	83,4	47,8	18,9	7,8	4,2	4,8	0,0	+ 84,0	+ 21,1	+ 22,3	+ 21,6	+ 10,4	+ 7,2	+ 1,4	1 1965
2	80,8	45,3	19,7	7,3	3,9	4,7	0,0	+ 82,4	+ 22,4	+ 22,2	+ 20,0	+ 9,6	+ 6,9	+ 1,4	2
3	76,9	45,1	16,3	7,4	4,1	4,0	0,0	+ 82,2	+ 22,4	+ 21,7	+ 21,0	+ 9,0	+ 6,6	+ 1,4	3
4	83,4	46,2	20,0	7,8	4,7	4,7	0,0	+ 90,0	+ 23,4	+ 25,6	+ 22,7	+ 9,9	+ 7,0	+ 1,4	4
1966 1	82,3	45,4	20,4	7,5	4,6	4,5	0,0	+ 96,1	+ 25,1	+ 25,4	+ 24,3	+ 12,1	+ 7,8	+ 1,4	1 1966
2	79,0	43,4	19,6	7,5	4,0	4,2	0,0		+ 24,1	+ 21,2		+ 9,7	+ 7,5	+ 1,3	2
3															3
4															4
	3 — Consommation intérieure de sources d'énergie primaires et équivalentes							4 — Degré de dépendance énergétique (2 : 3)							
1955	394,9	181,3	105,7	44,8	25,7	33,3	4,0	22,3	— 0,7	37,6	61,6	59,9	8,1	100,0	1955
1956	423,8	192,1	115,6	50,0	28,4	34,5	4,3	28,1	3,4	44,3	61,8	66,9	19,7	100,0	1956
1957	431,1	194,3	118,2	52,1	28,0	34,1	4,4	31,0	6,8	47,2	63,5	65,7	26,1	100,0	1957
1958	421,6	188,1	116,8	53,6	27,5	31,3	4,3	31,2	8,5	45,1	59,0	58,9	35,5	100,0	1958
1959	430,5	191,7	116,5	56,9	28,7	32,3	4,4	30,7	7,3	43,8	59,6	56,8	39,0	100,0	1959
1960	471,1	210,7	123,8	65,7	32,2	33,8	4,8	33,0	10,9	43,2	64,5	61,8	35,5	100,0	1960
1961	485,9	213,5	127,9	71,2	33,6	34,9	4,8	36,9	14,4	45,6	70,2	64,6	39,5	100,0	1961
1962	526,9	229,2	136,1	80,9	37,5	38,4	4,9	41,0	19,0	46,0	74,7	72,3	45,1	100,0	1962
1963	579,7	247,8	151,6	91,9	41,4	41,8	5,1	46,2	23,6	52,6	76,3	75,6	54,5	100,0	1963
1964	600,2	253,8	156,7	97,2	45,3	41,5	5,6	50,4	28,8	54,2	78,8	81,7	61,0	100,0	1964
1965	625,8	261,1	161,8	106,2	48,7	42,3	5,6	54,1	34,2	56,7	80,4	79,9	65,5	100,0	1965
1963 1	150,6	65,4	38,7	22,7	11,3	11,1	1,3	42,9	20,0	48,6	75,8	75,2	52,3	100,0	1 1963
2	137,8	58,2	37,3	21,3	9,5	10,2	1,2	46,2	23,0	52,3	77,9	75,8	56,9	100,0	2
3	137,9	60,2	35,0	22,5	9,4	9,6	1,3	47,2	26,9	50,6	76,0	76,6	58,3	100,0	3
4	151,8	63,5	40,4	24,9	11,1	10,5	1,3	48,3	23,9	58,4	77,9	75,7	52,4	100,0	4
1964 1	154,2	63,2	42,1	24,5	12,4	10,6	1,4	49,9	26,7	52,3	79,2	85,5	63,2	100,0	1 1964
2	142,8	61,5	37,2	22,4	10,3	10,0	1,4	50,1	29,8	54,8	79,5	77,7	57,0	100,0	2
3	142,5	62,1	35,0	23,8	10,5	9,7	1,4	51,6	31,2	54,0	81,5	81,0	60,8	100,0	3
4	160,6	67,0	42,4	26,4	12,1	11,3	1,4	49,8	27,6	55,9	75,4	81,0	60,2	100,0	4
1965 1	159,3	64,3	43,0	26,6	13,0	11,1	1,4	52,7	32,7	51,9	81,2	80,0	64,9	100,0	1 1965
2	149,9	64,4	38,5	23,6	11,2	10,8	1,4	55,0	34,8	57,7	84,7	85,7	63,9	100,0	2
3	148,9	64,0	36,0	26,7	11,2	9,6	1,4	55,2	35,0	60,2	78,7	80,4	68,8	100,0	3
4	167,6	68,4	44,3	29,3	13,3	10,9	1,4	53,7	34,2	57,8	77,5	74,4	64,2	100,0	4
1966 1	164,8	65,8	43,3	28,6	14,2	11,4	1,4	58,3	38,1	58,7	85,0	85,2	68,4	100,0	1 1966
2															2
3															3
4															4

(\*) Einfuhren minus Ausfuhren

(\*) Importen minus Exporten

(\*) Importations moins exportations

(\*) Importazioni meno esportazioni

GLOBALE ENERGIEBALANS

BILANCIO GLOBALE DELL'ENERGIA

1 Produktie van primaire energie

2 Netto-import (+) of Netto-export (—)

3 Binnenlands verbruik van primaire en equivalente energiebronnen

4 Afhankelijkheidsgraad van de energievoorziening (2 : 3)

1 Produzione di fonti primarie di energia

2 Importazioni nette (+) o Esportazioni nette (—)

3 Consumo interno di fonti primarie ed equivalenti

4 Grado di dipendenza energetica (2 : 3)



## GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTE

1 000 tec			1964				1965				1966		
	1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
1a Production de sources prim..	328 959	324 528	84 411	82 950	76 903	84 700	83 404	80 834	76 919	83 399	82 316	79 032	
2 Récept. en prov. Communauté . sources primaires . . . . . produits dérivés . . . . .	53 192r 16 875 36 317r	50 297 16 315 33 982	14 661 4 484 10 177	12 971 4 225 8 746	11 871 3 990 7 881	13 703 4 179 9 524	13 275 3 741 9 534	11 538 3 887 7 651	11 925 4 283 7 642	13 553 4 402 9 151	14 487 4 028 10 459		
3 Importations en prov. Pays tiers sources primaires . . . . . produits dérivés . . . . .	345 830 312 076 33 754	394 234 357 963 36 383	86 692 76 917 9 775	82 981 74 676 8 305	84 914 77 953 6 961	91 237 82 521 8 716	95 062 85 007 10 055	95 938 87 561 8 377	97 644 89 090 8 554	105 589 96 193 9 396	109 580 99 141		
4 Ressources * . . . . . sources primaires . . . . . produits dérivés . . . . .	674 789 641 035 33 754	718 762 682 851 36 383	171 103 161 328 9 775	165 931 157 626 8 305	161 817 154 856 6 961	175 937 167 221 8 716	178 466 168 411 10 055	176 772 168 395 8 377	174 563 166 009 8 554	188 988 179 592 9 396	191 896 181 457 10 439		
5 Var. stocks (prod. et imp.) ** . sources primaires . . . . . produits dérivés . . . . .	- 6 367r - 5 886r - 481	-10 875 - 9 655 - 1 220	-2 134 -1 605 - 529	-4 829 -5 087 + 258	-1 121 - 793 + 328	+1 709 +1 596 - 113	-4 023 -3 325 + 698	-6 312 -6 603 + 291	-1 481 -1 241 + 240	+ 943 +1 517 - 574	-6 240 -5 054 -1 186		
6 Livraisons à la Communauté . sources primaires . . . . . produits dérivés . . . . .	53 303 16 880 36 423	50 301 16 360 33 941	14 687 4 527 10 160	13 003 4 218 8 785	11 878 3 938 7 940	13 732 4 190 9 542	13 261 3 695 9 566	11 513 3 831 7 682	11 964 4 331 7 633	13 557 4 503 9 054	14 371 3 937 10 434		
7 Exportations vers Pays tiers . sources primaires . . . . . produits dérivés . . . . .	43 274 2 844 40 430	55 464 2 406 53 058	9 531 726 8 805	11 154 759 10 395	11 340 613 10 727	11 237 745 10 492	11 057 470 10 587	13 563 630 12 933	15 417 642 14 775	15 422 665 14 757	13 602 480 13 122		
8 Soutes . . . . . sources primaires . . . . . produits dérivés . . . . .	24 459 26 24 433	27 115 19 27 096	5 905 9 5 896	5 811 6 5 805	6 310 6 6 304	6 436 6 6 340	6 289 5 6 284	6 730 5 6 725	6 803 4 6 799	7 292 4 7 288	7 555 3 7 552		
9 Disponibilités intérieures * . sources primaires . . . . . produits dérivés . . . . .	600 578r 632 037r -31 696r	625 304 670 254 -44 950	153 507 158 945 -5 438	144 105 153 781 -7 676	143 039 153 496 -10457	159 944 168 055 -8 111	157 111 164 657 -7 546	150 192 161 213 -11021	150 823 164 074 -13251	167 213 180 339 -13126	164 615 176 011 -11396		
10 Var. stocks (consomm. industr.) ** sources primaires . . . . . produits dérivés . . . . .	- 408 - 237 - 171	+ 453 + 208 + 245	+ 680 + 635 + 45	-1 307 -1 285 - 22	- 555 - 386 - 169	+ 772 + 798 - 26	+ 2 221 + 2 026 + 195	- 329 - 315 - 14	-1 884 -1 853 - 31	+ 450 + 350 + 100	+ 158 + 217 - 59		
12 Consomm. intérieure brute* sources primaires . . . . . produits dérivés . . . . .	600 170r 632 037r -31 867	625 757 670 462 -44 705	154 187 159 580 -5 393	142 798 150 496 -7 698	142 484 153 110 -10626	160 716 168 853 -8 137	159 332 166 683 -7 351	149 863 160 898 -11035	148 939 162 221 -13282	167 663 180 689 -13026	164 773 176 228 -11455		
13 Transformations . . . . . sources primaires . . . . . produits dérivés . . . . .	564 319r 511 471r 52 848r	604 766 549 512 55 254	141 194 128 171 13 023	131 628 119 773 11 855	139 016 126 171 12 845	152 537 137 341 15 196	151 196 136 524 14 672	143 863 131 053 12 810	146 713 134 069 12 644	162 987 147 865 15 122	159 861 145 555 14 306		
1b Product. énergét. dérivée . à partir de sources primaires . à partir de produits dérivés . .	531 866r 478 246r 53 620r	570 358 514 458 55 900	134 498 121 376 13 122	122 502 110 451 12 051	129 444 116 309 13 135	145 412 130 030 15 382	144 489 129 794 14 695	134 571 121 579 12 992	136 909 124 001 12 908	154 384 139 079 15 305	152 438 137 530 14 908		
14 Consomm. non énergétique . . sources primaires . . . . . produits dérivés . . . . .	2 971r 2 513r 458	3 507 2 993 514	718 603 115	726 612 114	737 623 114	791 676 115	838 709 -	877 749 71	869 741 128	981 795 129	900 756 144		
15 Consomm. intérieure nette. sources primaires . . . . . produits dérivés . . . . .	564 746r 118 053r 446 693r	587 842 117 957 469 885	146 773 30 806 115 967	132 946 30 111 102 825	132 175 26 316 105 859	152 800 30 836 121 964	151 787 29 450 122 337	139 694 29 096 110 598	138 266 27 411 110 855	158 136 32 029 126 107	156 450 29 917 126 533		
16 Pertes sur les réseaux . . . .	11 464r	12 731	3 012	2 574	2 693	3 255	3 375	2 908	2 963	3 484	3 287	2 628	
17 Consommation du sect. Energie.	59 712r	62 228	15 476	13 875	14 244	16 155	16 396	14 884	14 690	16 259	16 454		
18 Consommation finale . . . .	488 366r	508 454	129 175	113 684	110 922	134 544	131 765	115 382	117 185	141 120	136 029		
19 Ecart statistique . . . . .	+ 5 204r	+ 4 429	- 890	+ 2 813	+ 4 316	-1 153	+ 252	+ 6 320	+ 3 428	-2 727	+ 668		
Transformations dans les :													
131 centrales électriques . . . . .	108 863r	108 097	28 786	23 077	26 212	30 788	29 552	24 353	24 135	30 051	28 738		
132 fabriques d'agglom. et briq. . .	25 960r	21 811	6 884	6 438	6 309	6 328	4 301	5 440	6 002	6 068	4 000		
133 usines à gaz et cokeries . . . .	107 724r	106 577	27 007	26 389	26 222	28 109	27 821	26 526	25 662	26 568	26 118		
134 hauts fourneaux . . . . .	20 181	19 856	4 881	4 996	5 022	5 350	5 271	5 089	4 771	4 725	4 554		
135 raffineries . . . . .	301 591	348 425	73 636	70 728	75 251	81 962	84 251	82 455	86 143	95 575	96 463		
Consommation finale du :													
181 sect. Sidérurgie . . . . .	66 004r	67 325	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
182 sect. Autres industries . . . . .	169 762r	176 972	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
183 sect. Transports . . . . .	78 558r	81 735	17 798	19 839	21 014	19 906	18 298	20 602	22 190	20 953	19 221		
184 sect. Foyers domestiques, etc .	171 388r	179 916	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
189 non classée . . . . .	2 654r	2 507	643	771	608	629	622	751	572	561	514		

\* Sources primaires et équivalentes.

\*\* (+) reprises aux stocks; (-) mises aux stocks.

## DEUTSCHLAND (B.R.)

1000 t SKE	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>1a Produktion v. Primärenergie</b>	<b>192 340</b>	<b>184 389</b>	<b>49 311</b>	<b>46 888</b>	<b>46 650</b>	<b>49 490</b>	<b>47 768</b>	<b>45 276</b>	<b>45 118</b>	<b>46 228</b>	<b>45 449</b>	<b>43 368</b>	
<b>Einfuhr insgesamt (2 + 3)</b>	<b>109 513</b>	<b>122 217</b>	<b>26 229</b>	<b>27 115</b>	<b>28 235</b>	<b>27 930</b>	<b>29 286</b>	<b>29 893</b>	<b>30 821</b>	<b>32 221</b>	<b>32 694</b>	<b>32 163</b>	
Primärenergie	82 971	93 470	19 041	20 144	22 311	21 478	21 892	23 362	23 783	24 433	25 285	25 199	
Abgeleitete Energie	26 542	28 747	7 188	6 971	5 924	6 452	7 394	6 531	7 038	7 788	7 409	6 964	
<b>4 Aufkommen *</b>	<b>301 853</b>	<b>306 606</b>	<b>75 540</b>	<b>74 003</b>	<b>74 885</b>	<b>77 420</b>	<b>77 054</b>	<b>75 169</b>	<b>75 939</b>	<b>78 449</b>	<b>78 143</b>	<b>75 531</b>	
Primärenergie	275 311	277 839	68 352	67 032	68 961	70 968	69 660	68 638	68 901	70 661	70 734	68 705	
Abgeleitete Energie	26 542	28 747	7 188	6 971	5 924	6 452	7 394	6 531	7 038	7 788	7 409	6 826	
<b>5 Bestandsveränd. (Erz. u. Imp.)**</b>	<b>- 5 827r</b>	<b>- 9 103</b>	<b>- 2 241</b>	<b>- 2 112</b>	<b>- 2 149</b>	<b>+ 673</b>	<b>- 5 276</b>	<b>- 2 340</b>	<b>- 1 161</b>	<b>- 327</b>	<b>- 3 785</b>	<b>- 528</b>	
Primärenergie	- 6 618r	- 7 504	- 2 168	- 2 795	- 2 211	+ 552	- 4 660	- 2 657	- 717	+ 529	- 2 797	- 443	
Abgeleitete Energie	+ 791	- 1 599	- 73	+ 683	+ 62	+ 121	- 616	+ 317	- 444	- 856	- 988	- 85	
<b>Ausfuhr insgesamt (6 + 7)</b>	<b>36 502</b>	<b>32 815</b>	<b>9 290</b>	<b>8 796</b>	<b>8 797</b>	<b>9 603</b>	<b>8 188</b>	<b>7 476</b>	<b>8 356</b>	<b>8 791</b>	<b>7 613</b>	<b>8 015</b>	
Primärenergie	14 548	13 864	3 935	3 636	3 340	3 611	3 089	3 099	3 766	3 910	3 474	3 900	
Abgeleitete Energie	21 954	18 951	5 355	5 160	5 457	5 992	5 099	4 377	4 590	4 881	4 139	4 155	
<b>8 Bunker</b>	<b>4 624</b>	<b>5 020</b>	<b>1 157</b>	<b>1 077</b>	<b>1 162</b>	<b>1 228</b>	<b>1 141</b>	<b>1 185</b>	<b>1 178</b>	<b>1 516</b>	<b>1 469</b>	<b>1 409</b>	
Primärenergie	18	14	6	4	4	4	4	4	3	3	3	10	
Abgeleitete Energie	4 606	5 006	1 151	1 073	1 158	1 224	1 137	1 181	1 175	1 513	1 466	1 399	
<b>9 Inländische Verfügbarkeit</b>	<b>254 900r</b>	<b>259 668</b>	<b>62 852</b>	<b>62 018</b>	<b>62 777</b>	<b>67 262</b>	<b>62 449</b>	<b>64 168</b>	<b>65 244</b>	<b>67 815</b>	<b>65 276</b>	<b>65 579</b>	
Primärenergie	254 127r	256 477	62 223	60 597	63 406	67 905	61 907	62 878	64 415	67 277	64 460	64 352	
Abgeleitete Energie	773	3 191	629	1 421	- 629	- 643	542	1 290	829	538	816	1 227	
<b>10 Bestandsv. (industr. Verbr.)**</b>	<b>- 1 098</b>	<b>+ 1 446</b>	<b>+ 316</b>	<b>- 489</b>	<b>- 700</b>	<b>- 226</b>	<b>+ 1 890</b>	<b>+ 253</b>	<b>- 1 246</b>	<b>+ 550</b>	<b>+ 519</b>		
Primärenergie	- 1 208	+ 1 267	+ 245	- 507	- 677	- 90	+ 1 718	+ 269	- 1 220	+ 500	+ 564		
Abgeleitete Energie	- 70	+ 179	+ 71	+ 18	- 23	- 136	+ 172	- 16	- 26	+ 50	- 45		
<b>12 Brutto-Inlandsverbrauch *</b>	<b>253 802r</b>	<b>261 114</b>	<b>63 168</b>	<b>61 529</b>	<b>62 077</b>	<b>67 036</b>	<b>64 339</b>	<b>64 421</b>	<b>63 998</b>	<b>68 365</b>	<b>65 795</b>		
Primärenergie	253 099r	257 744	62 468	60 090	62 729	67 815	63 625	63 147	63 195	67 777	65 024		
Abgeleitete Energie	703	3 370	700	1 439	- 652	- 779	714	1 274	803	588	771		
<b>13 Umwandlung</b>	<b>231 335r</b>	<b>238 614</b>	<b>57 089</b>	<b>55 022</b>	<b>57 783</b>	<b>61 454</b>	<b>58 751</b>	<b>58 284</b>	<b>58 816</b>	<b>62 762</b>	<b>61 043</b>		
Primärenergie	215 066	221 282	53 156	51 123	53 771	57 014	54 150	54 395	54 579	58 158	56 405		
Abgeleitete Energie	16 269r	17 332	3 933	3 899	4 012	4 440	4 601	3 889	4 237	4 604	4 638		
<b>1b Erz. v. abgel. energet. Prod. aus Primärenergie</b>	<b>220 125r</b>	<b>227 953</b>	<b>55 153</b>	<b>51 767</b>	<b>54 164</b>	<b>58 612</b>	<b>57 033</b>	<b>55 094</b>	<b>55 520</b>	<b>60 301</b>	<b>59 302</b>	<b>56 220</b>	
aus Abgeleitete Energie	202 775r	209 687	51 012	47 598	50 239	53 926	52 303	50 953	50 977	55 450	54 018	51 493	
aus Abgeleitete Energie	17 350	18 266	4 141	4 169	4 375	4 686	4 731	4 141	4 543	4 851	5 284	4 727	
<b>14 Nichtenerg. Verbr. (Primärenerg.)</b>	<b>177r</b>	<b>175</b>	<b>56</b>	<b>40</b>	<b>36</b>	<b>46</b>	<b>-</b>	<b>93</b>	<b>46</b>	<b>36</b>	<b>49</b>		
<b>15 Netto-Inlandsverbrauch</b>	<b>242 415r</b>	<b>250 278</b>	<b>61 176</b>	<b>58 234</b>	<b>58 872</b>	<b>64 148</b>	<b>62 621</b>	<b>61 138</b>	<b>60 656</b>	<b>65 868</b>	<b>64 005</b>		
Primärenergie	37 856r	36 287	9 256	8 927	8 922	10 755	9 475	8 659	8 570	9 583	8 570		
Abgeleitete Energie	204 559r	213 991	51 920	49 307	49 950	53 393	53 146	52 479	52 086	56 285	55 435		
<b>16 Verluste im Verteilernetz</b>	<b>4 066</b>	<b>4 492</b>	<b>1 035</b>	<b>793</b>	<b>1 029</b>	<b>1 260</b>	<b>1 171</b>	<b>886</b>	<b>1 106</b>	<b>1 321</b>	<b>1 094</b>	<b>784</b>	
<b>17 Verbrauch des Sektors Energie</b>	<b>29 445r</b>	<b>30 775</b>	<b>7 791</b>	<b>6 790</b>	<b>6 986</b>	<b>7 930</b>	<b>8 132</b>	<b>7 431</b>	<b>7 335</b>	<b>7 878</b>	<b>8 259</b>		
<b>18 Endverbrauch</b>	<b>208 951r</b>	<b>214 904</b>	<b>52 722</b>	<b>50 312</b>	<b>49 714</b>	<b>56 210</b>	<b>53 517</b>	<b>50 648</b>	<b>51 455</b>	<b>58 806</b>	<b>54 224</b>		
<b>19 Statistische Differenz</b>	<b>- 47r</b>	<b>+ 107</b>	<b>- 372</b>	<b>+ 339</b>	<b>+ 1 143</b>	<b>- 1 252</b>	<b>- 199</b>	<b>+ 2 173</b>	<b>+ 760</b>	<b>- 2 145</b>	<b>+ 428</b>		
<b>Umwandlung in :</b>													
<b>131 Elektrizitätswerken</b>	<b>57 819</b>	<b>58 285</b>	<b>15 289</b>	<b>12 840</b>	<b>13 955</b>	<b>15 734</b>	<b>15 600</b>	<b>13 212</b>	<b>13 071</b>	<b>16 401</b>	<b>15 806</b>		
<b>132 Brikettfabriken</b>	<b>16 854</b>	<b>13 957</b>	<b>4 202</b>	<b>4 189</b>	<b>4 430</b>	<b>4 033</b>	<b>2 496</b>	<b>3 569</b>	<b>4 092</b>	<b>3 800</b>	<b>2 291</b>		
<b>133 Gaswerken und Kokereien</b>	<b>65 685r</b>	<b>64 166</b>	<b>16 403</b>	<b>16 115</b>	<b>16 139</b>	<b>17 024</b>	<b>16 645</b>	<b>15 972</b>	<b>15 700</b>	<b>15 849</b>	<b>15 415</b>		
<b>134 Hochöfen</b>	<b>8 143</b>	<b>7 559</b>	<b>1 931</b>	<b>2 003</b>	<b>2 137</b>	<b>2 031</b>	<b>2 111</b>	<b>1 873</b>	<b>1 859</b>	<b>1 716</b>	<b>1 673</b>		
<b>135 Raffinerien</b>	<b>82 834</b>	<b>94 647</b>	<b>19 264</b>	<b>19 875</b>	<b>21 122</b>	<b>22 571</b>	<b>21 899</b>	<b>23 658</b>	<b>24 094</b>	<b>24 996</b>	<b>25 858</b>		
<b>Endverbrauch im :</b>													
<b>181 Sektor Eisensch. Industrie</b>	<b>28 855</b>	<b>28 759</b>											
<b>182 Sektor Übrige Industrie</b>	<b>69 831r</b>	<b>71 427</b>											
<b>183 Sektor Verkehr</b>	<b>30 499</b>	<b>31 089</b>	<b>6 886</b>	<b>7 682</b>	<b>8 111</b>	<b>7 819</b>	<b>7 075</b>	<b>7 763</b>	<b>8 283</b>	<b>7 991</b>	<b>7 624</b>		
<b>184 Sektor Haushalt u.s.w.</b>	<b>77 112</b>	<b>81 126</b>											
<b>189 Verschiedenes</b>	<b>2 654r</b>	<b>2 506</b>	<b>643</b>	<b>771</b>	<b>608</b>	<b>629</b>	<b>622</b>	<b>751</b>	<b>572</b>	<b>561</b>	<b>514</b>		

\* Primärenergie und Äquivalente.

\*\* (+) Bestandsabgang; (-) Bestandszugang.



## FRANCE

1 000 tec	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>1a Production de sources prim.</b>	<b>72 561</b>	<b>74 770</b>	<b>18 797</b>	<b>20 075</b>	<b>15 242</b>	<b>18 451</b>	<b>18 820</b>	<b>19 677</b>	<b>16 252</b>	<b>20 020</b>	<b>20 372</b>	<b>19 566</b>	
<b>Importations totales (2 + 3)</b>	<b>97 309</b>	<b>106 961</b>	<b>24 869</b>	<b>23 431</b>	<b>22 012</b>	<b>26 990</b>	<b>25 079</b>	<b>25 215</b>	<b>26 387</b>	<b>30 281</b>	<b>29 917</b>	<b>25 334</b>	
sources primaires . . . . .	83 972	95 683	20 661	20 267	19 383	23 659	21 754	22 578	24 070	27 282	26 221	22 528	
produits dérivés . . . . .	13 337	12 278	4 208	3 164	2 629	3 331	3 325	2 637	2 317	2 999	3 696	2 806	
<b>4 Ressources *</b>	<b>169 870</b>	<b>181 731</b>	<b>43 666</b>	<b>43 506</b>	<b>37 254</b>	<b>45 441</b>	<b>43 899</b>	<b>44 892</b>	<b>42 639</b>	<b>50 301</b>	<b>50 289</b>	<b>44 900</b>	
sources primaires . . . . .	156 533	170 453	39 458	40 342	34 625	42 110	40 574	42 255	40 322	47 302	46 593	42 094	
produits dérivés . . . . .	13 337	11 278	4 208	3 164	2 629	3 331	3 325	2 637	2 317	2 999	3 696	2 806	
<b>5 Var. stocks (prod. et imp.)**</b>	<b>+ 1 649</b>	<b>- 1 381</b>	<b>+1 688</b>	<b>-1 831</b>	<b>+1 222</b>	<b>+ 574</b>	<b>+2 196</b>	<b>-2 019</b>	<b>- 922</b>	<b>- 632</b>	<b>-1 273</b>	<b>- 351</b>	
sources primaires . . . . .	+ 2 269	- 1 559	+1 848	-1 654	+1 457	+ 622	+2 166	-2 047	- 901	- 773	-1 218	- 307	
produits dérivés . . . . .	- 620	+ 178	- 160	- 177	- 235	- 48	+ 30	+ 28	- 21	+ 141	- 55	+ 44	
<b>Exportations totales (6 + 7)</b>	<b>12 261</b>	<b>15 154</b>	<b>2 874</b>	<b>2 982</b>	<b>3 151</b>	<b>3 250</b>	<b>2 745</b>	<b>3 034</b>	<b>4 704</b>	<b>4 667</b>	<b>4 540</b>	<b>4 177</b>	
sources primaires . . . . .	980	892	262	217	259	239	174	199	290	290	181	175	
produits dérivés . . . . .	11 281	14 262	2 612	1 765	2 892	3 011	2 571	2 835	4 475	4 377	4 359	4 002	
<b>8 Soutes (produits dérivés)</b>	<b>3 105</b>	<b>2 904</b>	<b>792</b>	<b>711</b>	<b>746</b>	<b>855</b>	<b>734</b>	<b>694</b>	<b>728</b>	<b>749</b>	<b>801</b>	<b>746</b>	
<b>9 Disponibilités intérieures *</b>	<b>156 153</b>	<b>162 292</b>	<b>41 688</b>	<b>37 982</b>	<b>34 579</b>	<b>41 910</b>	<b>42 616</b>	<b>39 145</b>	<b>36 285</b>	<b>44 253</b>	<b>43 675</b>	<b>39 626</b>	
sources primaires . . . . .	157 822	168 002	41 044	38 471	35 823	42 493	42 566	40 009	39 192	46 239	45 194	41 612	
produits dérivés . . . . .	- 1 669	- 5 710	+ 644	- 489	- 1 244	- 583	+ 50	- 864	- 2 907	- 1 986	- 1 519	- 1 986	
<b>10 Var. stocks (consomm. ind.) **</b>	<b>+ 579</b>	<b>- 532</b>	<b>+ 423</b>	<b>- 825</b>	<b>+ 447</b>	<b>+ 534</b>	<b>+ 357</b>	<b>- 685</b>	<b>- 248</b>	<b>+ 45</b>	<b>- 412</b>	<b>- 412</b>	
sources primaires . . . . .	+ 663	- 590	+ 451	- 816	+ 559	+ 469	+ 335	- 703	- 227	+ 5	- 408	- 408	
produits dérivés . . . . .	- 84	+ 58	- 28	- 9	- 112	+ 65	+ 22	+ 18	- 21	+ 40	- 4	- 4	
<b>12 Consomm. intérieure brute*</b>	<b>156 732</b>	<b>161 760</b>	<b>42 111</b>	<b>37 157</b>	<b>35 026</b>	<b>42 444</b>	<b>42 973</b>	<b>38 460</b>	<b>36 037</b>	<b>44 298</b>	<b>43 263</b>	<b>38 263</b>	
sources primaires . . . . .	158 485	167 412	41 495	37 655	36 382	42 962	42 901	39 306	38 965	46 244	44 786	40 786	
produits dérivés . . . . .	- 1 753	- 5 652	+ 616	- 498	- 1 356	- 518	+ 72	- 846	- 2 928	- 1 946	- 1 523	- 523	
<b>13 Transformations</b>	<b>130 191</b>	<b>137 787</b>	<b>33 167</b>	<b>29 198</b>	<b>30 936</b>	<b>36 888</b>	<b>36 054</b>	<b>31 518</b>	<b>32 324</b>	<b>37 892</b>	<b>36 118</b>	<b>33 118</b>	
sources primaires . . . . .	116 333	124 448	29 817	26 132	27 712	32 672	32 231	28 342	29 379	34 497	33 021	30 021	
produits dérivés . . . . .	13 858	13 339	3 350	3 066	3 224	4 216	3 823	3 176	2 945	3 395	3 097	3 097	
<b>1b Product. énergét. dérivée</b>	<b>122 911</b>	<b>130 464</b>	<b>31 717</b>	<b>26 975</b>	<b>28 713</b>	<b>35 505</b>	<b>34 772</b>	<b>29 315</b>	<b>30 103</b>	<b>36 274</b>	<b>34 299</b>	<b>30 447</b>	
à partir de sources primaires . . . . .	109 225	117 293	28 408	23 957	25 528	31 332	30 991	26 188	27 194	32 920	31 238	27 778	
à partir de produits dérivés . . . . .	13 686	13 171	3 309	3 018	3 185	4 173	3 781	3 127	2 909	3 354	3 061	2 669	
<b>14 Consomm. non énergétique</b>	<b>801</b>	<b>962</b>	<b>200</b>	<b>187</b>	<b>187</b>	<b>217</b>	<b>254</b>	<b>214</b>	<b>227</b>	<b>267</b>	<b>248</b>	<b>248</b>	
sources primaires . . . . .	619	734	157	144	144	174	197	157	170	210	183	183	
produits dérivés . . . . .	182	228	43	43	43	43	57	57	57	57	65	65	
<b>15 Consomm. intérieure nette</b>	<b>148 651</b>	<b>153 475</b>	<b>40 461</b>	<b>34 747</b>	<b>32 616</b>	<b>40 844</b>	<b>41 437</b>	<b>36 043</b>	<b>33 589</b>	<b>42 413</b>	<b>41 196</b>	<b>36 196</b>	
sources primaires . . . . .	41 533r	42 230	11 521	11 379	8 526	10 116	10 473	10 807	9 416	11 537	11 582	11 582	
produits dérivés . . . . .	107 118r	111 245	28 940	23 368	24 090	30 728	30 964	25 236	24 173	30 876	29 614	29 614	
<b>16 Pertes sur les réseaux</b>	<b>3 108</b>	<b>2 969</b>	<b>859</b>	<b>764</b>	<b>655</b>	<b>843</b>	<b>1 061</b>	<b>936</b>	<b>764</b>	<b>924</b>	<b>784</b>	<b>742</b>	
<b>17 Consommation du sect. Energie</b>	<b>14 027</b>	<b>14 459</b>	<b>3 629</b>	<b>3 211</b>	<b>3 234</b>	<b>3 867</b>	<b>3 900</b>	<b>3 393</b>	<b>3 278</b>	<b>3 889</b>	<b>3 762</b>	<b>3 762</b>	
<b>18 Consommation finale</b>	<b>129 169r</b>	<b>132 567</b>	<b>35 868</b>	<b>29 932</b>	<b>26 768</b>	<b>36 687</b>	<b>36 338</b>	<b>29 697</b>	<b>28 318</b>	<b>38 761</b>	<b>36 693</b>	<b>31 693</b>	
<b>19 Ecart statistique</b>	<b>+ 2 347r</b>	<b>+ 3 480</b>	<b>+ 105</b>	<b>+ 840</b>	<b>+1 959</b>	<b>- 553</b>	<b>+ 138</b>	<b>+2 017</b>	<b>+1 229</b>	<b>-1 161</b>	<b>- 43</b>	<b>- 43</b>	
<b>Transformations dans les :</b>													
131 centrales électriques . . . . .	22 068	19 842	5 965	4 023	5 231	6 849	6 191	4 198	4 439	5 014	4 539	4 539	
132 fabriques d'agglom. et briq. . . . .	6 289	5 387	1 760	1 574	1 323	1 630	1 261	1 277	1 279	1 570	1 153	1 153	
133 usines à gaz et cokeries . . . . .	19 295	18 627	4 913	4 714	4 471	5 117	5 116	4 608	4 217	4 686	4 759	4 759	
134 hauts fourneaux . . . . .	6 343	6 188	1 534	1 585	1 477	1 747	1 612	1 673	1 373	1 530	1 473	1 473	
135 raffineries . . . . .	76 196	87 743	18 915	17 302	18 434	21 545	21 874	19 762	21 016	25 092	24 194	24 194	
<b>Consommation finale du :</b>													
181 sect. Sidérurgie . . . . .	16 954r	16 573	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
182 sect. Autres industries . . . . .	46 312r	48 233	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
183 sect. Transports . . . . .	21 708	22 501	4 907	5 551	5 905	5 344	4 951	5 766	6 134	5 650	5 234	5 234	
184 sect. Foyers domestiques, etc. . . . .	44 195r	45 263	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	

\* Sources primaires et équivalentes.

\*\* (+) reprises aux stocks; (—) mises aux stocks.



## ITALIA

1 000 tec	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
			1a	Produzione fonti primarie . . . . .	28 812	30 335	7 194	7 214	6 874	7 533	7 795	7 336	7 451
	Importazioni totali (2 + 3) . . . . .	92 206	109 817	23 057	22 089	23 129	23 936	27 149	26 366	26 945	29 357	31 700	
	fonti primarie . . . . .	89 080	107 145	22 248	21 500	22 502	22 830	26 517	25 773	26 270	28 586	30 893	
	prodotti derivati . . . . .	3 126	2 672	809	589	627	1 106	632	593	675	771	807	
	Risorse * . . . . .	121 018	140 152	30 251	29 303	30 003	31 469	34 944	33 702	34 396	37 111	39 159	
	fonti primarie . . . . .	117 891	137 480	29 442	28 714	29 376	30 363	34 312	33 109	33 721	36 340	38 352	
	prodotti derivati . . . . .	3 126	2 672	809	589	627	1 106	632	593	675	771	807	
5	Var. stocks** (prod. e imp) . . . . .	— 438	+ 110	— 275	— 540	— 174	+ 548	— 515	— 1 373	+ 840	+ 1 158	— 570	
	fonti primarie . . . . .	— 6	— 43	— 63	— 428	— 108	+ 595	— 445	— 1 346	+ 674	+ 1 074	— 509	
	prodotti derivati . . . . .	— 432	+ 153	— 212	— 112	— 66	— 47	— 70	— 27	+ 166	+ 84	— 61	
	Esportazioni totali (6 + 7) . . . . .	15 612	24 464	3 603	4 252	3 715	4 043	5 533	6 367	5 950	6 613	7 375	
	(prodotti derivati)												
8	Bunkeraggi . . . . .	7 911	9 156	1 819	1 899	2 216	1 978	2 140	2 296	2 343	2 376	2 573	
	fonti primarie . . . . .	5	4	1	1	1	2	1	1	1	1	—	
	prodotti derivati . . . . .	7 906	9 152	1 818	1 898	2 215	1 976	2 139	2 295	2 342	2 375	2 573	
9	Disponibilità interne * . . . . .	97 057	106 642	24 554	22 612	23 898	25 996	26 756	23 666	26 943	29 200	28 641	
	fonti primarie . . . . .	117 880	137 433	29 378	28 285	29 267	30 956	33 866	31 762	34 394	37 413	37 843	
	prodotti derivati . . . . .	— 20 824	— 30 791	— 4 824	— 5 673	— 5 369	— 4 960	— 7 110	— 8 096	— 7 451	— 8 133	— 9 202	
10	Var stocks** (consum. indus.) . . . . .	+ 106	— 412	— 15	— 172	— 96	+ 389	— 197	— 18	— 233	+ 35	— 37	
	fonti primarie . . . . .	+ 107	— 417	— 6	— 157	— 102	+ 372	— 184	— 4	— 264	+ 35	— 33	
	prodotti derivati . . . . .	— 1	+ 5	— 9	— 15	+ 6	+ 17	— 13	— 14	+ 31	—	— 4	
12	Consumo interno lordo * . . . . .	97 163	106 230	24 539	22 440	23 802	26 385	26 559	23 648	26 710	29 315	28 604	
	fonti primarie . . . . .	117 987	137 016	29 372	28 128	29 165	31 328	33 682	31 758	34 130	37 448	37 810	
	prodotti derivati . . . . .	— 20 825	— 30 786	— 4 833	— 5 688	— 5 363	— 4 943	— 7 123	— 8 110	— 7 420	— 8 133	— 9 206	
13	Trasformazioni . . . . .	101 841r	120 151	25 350	23 319	25 592	27 617	29 500	27 532	29 615	33 499	33 916	
	da fonti primarie . . . . .	91 710r	109 101	22 682	21 442	23 037	24 641	26 739	25 056	27 297	30 009	30 810	
	da prodotti derivati . . . . .	10 131r	11 050	2 668	1 877	2 555	2 976	2 761	2 476	2 318	3 490	3 106	
1b	Produzione energ. derivata . . . . .	95 935	111 989	23 887	21 636	23 741	26 680	27 971	25 629	27 461	30 929	32 057	
	fonti primarie . . . . .	85 677	100 792	21 180	19 661	21 137	23 671	25 169	23 120	25 106	27 398	28 950	
	prodotti derivati . . . . .	10 258	11 197	2 707	1 975	2 604	3 009	2 802	2 509	2 355	3 351	3 107	
14	Consumo non energetico . . . . .	1 823	2 199	417	454	469	483	541	528	554	578	560	
	fonti primarie . . . . .	1 717	2 085	390	428	443	456	512	499	525	549	524	
	prodotti derivati . . . . .	106	114	27	26	26	27	29	29	29	29	36	
15	Consumo interno netto . . . . .	89 434r	95 869	22 659	20 303	21 483	24 965	24 489	21 217	24 002	26 167	26 185	
	fonti primarie . . . . .	24 560r	25 830	6 300	6 258	5 685	6 231	6 431	6 203	6 308	6 890	6 476	
	prodotti derivati . . . . .	64 874r	70 039	16 359	14 045	15 798	18 734	18 058	15 014	17 694	19 277	19 709	
16	Perdite sulle reti . . . . .	3 157	3 339	818	753	754	832	831	811	819	878	1 054	752
17	Consumo del settore Energia . . . . .	5 981	6 343	1 395	1 394	1 541	1 638	1 638	1 454	1 562	1 690	1 741	
18	Consumo finale . . . . .	78 035r	84 290	20 684	16 941	18 932	31 442	21 635	17 848	21 103	22 321	22 931	
19	Differenze statistiche . . . . .	+ 2 261r	+ 1 897	— 238	+ 1 215	+ 255	+ 1 052	+ 385	+ 1 104	+ 518	+ 1 278	+ 459	
	Trasformazioni nelle :												
131	centrali elettriche . . . . .	11 282r	11 507	3 013	2 072	2 918	3 279	2 930	2 567	2 387	3 618	3 349	
132	fabbriche di agglomerati . . . . .	72	67	21	11	19	21	11	4	22	30	19	
133	officine da gas e cokerie . . . . .	6 927	8 192	1 703	1 668	1 711	1 845	1 888	2 082	2 054	2 168	2 154	
134	alti forni . . . . .	840	1 286	217	194	215	251	292	329	336	329	307	
135	raffinerie . . . . .	82 720	99 099	20 396	19 374	20 729	22 221	24 379	22 550	24 816	27 354	28 087	
	Consumo finale del :												
181	sett. Siderurgia . . . . .	7 177	8 964	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
182	sett. Altre industrie . . . . .	33 918	35 558	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
183	sett. Trasporti . . . . .	16 274	17 322	3 712	4 022	4 455	4 090	3 873	4 310	4 792	4 319	4 023	
184	sett. Consumi domestici, ecc. . . . .	20 666	22 446	.	.	.	.	.	.	.	.	.	

\* Fonti primarie e equivalenti.

\*\* (+) prelievi dagli stocks; (—) messe in stock.

## NEDERLAND

1 000 t SKE	1964		1964				1965				1966		
	1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
1a Produktie v. prim. energie . . .	15 716	16 834	3 949	3 782	3 825	4 160	4 206	3 863	4 073	4 709	4 553	4 025	
Invoer, totaal (2 + 3) . . . . .	59 804r	62 354	16 639	13 810	13 938	15 422	16 175	15 217	14 809	16 155	18 483	15 554	
primaire energie . . . . .	46 537	48 315	12 905	11 007	11 282	11 345	11 849	12 122	11 713	12 628	13 422	12 129	
secundaire energie . . . . .	13 267r	14 039	3 734	2 803	2 656	4 077	4 326	3 095	3 096	3 527	5 061	3 425	
4 Bruto beschikbare hoeveelh.*	75 520r	79 188	20 588	17 592	17 763	19 582	20 381	19 080	18 882	20 864	23 036	19 579	
primaire energie . . . . .	62 253	65 149	16 854	14 789	15 107	15 505	16 055	15 985	15 786	17 337	17 975	16 154	
secundaire energie . . . . .	13 267r	14 039	3 734	2 803	2 656	4 077	4 326	3 095	3 096	3 527	5 061	3 425	
5 Wijz. voorr. (prod. + imp.)**.	- 1 015r	+ 83	- 652	- 17	- 107	- 243	- 146	- 442	- 85	+ 764	- 413	- 419	
primaire energie . . . . .	- 868r	+ 115	- 626	+ 46	- 18	- 271	- 91	- 406	- 113	+ 734	- 340	- 327	
secundaire energie . . . . .	- 147	- 32	- 26	- 63	- 89	+ 28	- 55	- 36	+ 28	+ 30	- 73	- 92	
Uitvoer, totaal (6 + 7) . . . . .	22 829	23 469	6 028	5 782	5 384	5 639	5 771	5 658	5 788	6 252	6 384	5 849	
primaire energie . . . . .	2 035	2 208	547	502	480	507	448	631	545	585	465	468	
secundaire energie . . . . .	20 794	21 261	5 481	5 280	4 904	5 132	5 323	5 027	5 243	5 667	5 919	5 381	
8 Zeescheepvaart (secund. energie)	6 232	7 169	1 502	1 517	1 547	1 666	1 612	1 796	1 832	1 929	1 996	1 798	
9 Netto beschikbare hoeveelh.*	45 444r	48 633	12 406	10 276	10 725	12 034	12 852	11 184	11 177	13 447	14 243	11 513	
primaire energie . . . . .	59 350r	63 056	15 681	14 333	14 619	14 727	15 516	14 948	15 128	17 486	17 170	15 359	
secundaire energie . . . . .	-13 906r	-14 423	-3 275	-4 057	-3 884	-2 693	-2 664	-3 764	-3 951	-4 039	-2 927	-3 846	
10 Wijz. voorr. (industr. verbr.)**.	- 103	+ 88	- 18	+ 31	- 231	+ 97	+ 118	+ 27	+ 45	- 100	- 8		
primaire energie . . . . .	- 72	+ 70	+ 18	+ 54	- 217	+ 73	+ 91	+ 34	+ 45	- 100	+ 15		
secundaire energie . . . . .	- 31	+ 18	- 18	- 23	- 14	+ 24	+ 27	- 7			- 23		
12 Bruto binnenlands verbruik*	45 341r	48 721	12 406	10 307	10 494	12 131	12 970	11 211	11 222	13 347	14 235		
primaire energie . . . . .	59 278r	63 126	15 699	14 387	14 392	14 800	15 607	14 982	15 173	17 386	17 185		
secundaire energie . . . . .	-13 937r	-14 405	-3 293	-4 080	-3 898	-2 669	-2 637	-3 771	-3 951	-4 039	-2 950		
13 Omzetting . . . . .	56 992	61 579	14 815	13 877	13 967	14 332	15 424	14 714	14 745	16 693	16 777		
primaire energie . . . . .	52 937	56 648	13 839	13 015	12 992	13 091	14 173	13 567	13 666	15 239	15 442		
secundaire energie . . . . .	4 055	4 931	976	862	975	1 241	1 251	1 147	1 079	1 454	1 335		
1b Prod. v. omgez. energ. prod.	50 924	54 965	13 436	12 458	12 230	12 800	13 681	13 233	12 995	15 058	15 122	13 234	
uit primaire energie . . . . .	46 892	50 063	12 502	11 590	11 255	11 545	12 434	12 100	11 917	13 614	13 766	11 980	
uit secundaire energie . . . . .	4 032	4 902	934	868	975	1 255	1 247	1 133	1 078	1 444	1 356	1 254	
15 Netto binnenlands verbruik	39 273r	42 107	11 027	8 888	8 757	10 599	11 227	9 730	9 472	11 712	12 580		
primaire energie . . . . .	6 341r	6 478	1 860	1 372	1 400	1 709	1 434	1 415	1 507	2 147	1 743		
secundaire energie . . . . .	32 932r	35 629	9 167	7 516	7 357	8 890	9 793	8 315	7 965	9 565	10 837		
16 Verl. op het verdelingsnet . . .	586	641	154	134	130	170	168	144	143	188	194	203	
17 Verbruik van de sect. Energie . .	4 946	5 187	1 326	1 198	1 213	1 248	1 325	1 240	1 225	1 398	1 356		
18 Eindverbruik . . . . .	33 405r	35 739	9 722	7 308	6 813	9 556	9 764	7 811	7 420	10 741	11 408		
19 Statistische afwijkingen . . . .	+ 336r	+ 540	- 175	+ 248	+ 601	- 375	- 30	+ 535	+ 684	- 615	- 378		
<b>Omvorming in:</b>													
131 elektrische centrales . . . . .	8 426	9 067	2 186	1 937	1 914	2 389	2 381	2 060	2 085	2 541	2 509		
132 briketfabrieken . . . . .	1 334	1 378	356	355	307	317	258	344	406	369	272		
133 gas- en cokesfabrieken . . . . .	5 964	5 953	1 461	1 487	1 443	1 571	1 616	1 471	1 394	1 472	1 425		
134 hoogovengas . . . . .	529	551	137	127	128	137	153	142	136	120	100		
135 raffinaderijen . . . . .	40 739	44 630	10 675	9 971	10 175	9 918	11 016	10 697	10 724	12 191	12 471		
<b>Eindverbruik in de :</b>													
181 sect. Metaalindustrie . . . . .	2 554	2 707	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
182 sect. Overige industrie . . . . .	9 516	10 539	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
183 sect. Vervoer . . . . .	5 460	5 865	1 226	1 377	1 458	1 400	1 315	1 519	1 674	1 638	1 316	.	.
184 sect. Huisbrand, enz. . . . .	15 875r	16 627	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

\* Primaire en soortgelijke energie.

\*\* (+) voorraadsafname; (-) voorraadstoename.



## BELGIQUE/BELGIË

1 000 tec			1964				1965				1966		
	1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
	1a	Production de sources prim..	19 515	18 158	5 154	4 989	4 311	5 060	4 793	4 670	4 016	4 681	4 470
	Importations totales (2 + 3)	34 244	37 197	9 139	8 042	7 939	9 115	9 114	9 305	9 171	9 602	9 773	9 506
	sources primaires	26 244	29 439	6 507	5 947	6 431	7 351	6 711	7 580	7 510	7 638	7 326	7 349
	produits dérivés	8 000	7 758	2 632	2 095	1 508	1 764	2 403	1 725	1 661	1 964	2 447	2 157
4	Ressources *	53 759	55 355	14 293	13 031	12 250	14 175	13 907	13 975	13 187	14 283	14 243	13 673
	sources primaires	47 759	47 597	11 661	10 936	10 742	12 411	11 504	12 250	11 526	12 319	11 796	11 516
	produits dérivés	8 000	7 758	2 632	2 095	1 508	1 764	2 403	1 725	1 661	1 964	2 447	2 157
5	Var. stocks** (prod. et imp.)	— 736r	— 585	— 654	— 329	+ 87	+ 156	— 273	— 138	— 153	— 21	— 199	— 436
	sources primaires	— 663r	— 665	— 596	— 257	+ 87	+ 97	— 286	— 147	— 184	— 48	— 190	— 391
	produits dérivés	— 73	+ 80	— 58	— 72	—	+ 59	+ 13	+ 9	+ 31	+ 27	— 9	— 45
	Exportations totales (6 + 7)	8 980	9 452	2 339	2 250	2 060	2 331	1 983	2 412	2 489	2 565	1 987	2 004
	sources primaires	2 161	1 802	489	622	472	578	454	532	433	383	297	241
	produits dérivés	6 819	7 650	1 850	1 628	1 588	1 753	1 529	1 880	2 056	2 182	1 690	1 763
8	Soutes	2 587	2 866	635	607	638	708	663	759	721	722	716	685
	sources primaires	3	1	2	1	1	—	—	—	—	—	—	—
	produits dérivés	2 584	2 865	633	606	637	708	663	759	721	722	716	685
9	Disponibilités intérieures *	41 456r	42 452	10 665	9 845	9 639	11 292	10 988	10 666	9 824	10 975	11 341	10 548
	sources primaires	42 932r	45 129	10 574	10 056	10 356	11 930	10 764	11 571	10 909	11 888	11 309	10 884
	produits dérivés	— 1 476	— 2 677	+ 91	— 211	— 717	— 638	+ 224	— 905	— 1 085	— 913	32	— 336
10	Var. stocks** (consomm. indus.)	+ 94	— 131	— 62	+ 138	+ 45	— 27	+ 69	+ 93	— 211	— 80	+ 108	
	sources primaires	+ 87	— 124	— 78	+ 143	+ 50	— 28	+ 65	+ 88	— 187	— 90	+ 77	
	produits dérivés	+ 7	— 7	+ 16	— 5	— 5	+ 1	+ 4	+ 5	— 24	+ 10	+ 31	
12	Consomm. intérieure brute*	41 550r	42 321	10 603	9 983	9 684	11 265	11 057	10 759	9 613	10 895	11 449	
	sources primaires	43 019r	45 005	10 496	10 199	10 406	11 902	10 829	11 659	10 722	11 798	11 386	
	produits dérivés	— 1 469	— 2 684	+ 107	— 216	— 722	— 637	+ 228	— 900	— 1 109	— 903	63	
13	Transformations	40 857r	43 466	10 018	9 431	9 938	11 458	10 610	11 020	10 452	11 385	11 321	
	sources primaires	35 385	38 014	8 664	8 125	8 667	9 912	9 225	9 688	9 144	9 959	9 870	
	produits dérivés	5 472r	5 452	1 354	1 306	1 271	1 546	1 385	1 332	1 308	1 426	1 451	
1b	Product. énergét. dérivée	38 998	41 939	9 598	8 954	9 389	11 058	10 250	10 522	10 080	11 088	10 995	10 054
	à partir de sources primaires	33 636	36 599	8 270	7 673	8 145	9 541	8 894	9 217	8 800	9 689	9 550	8 729
	à partir de produits dérivés	5 362	5 340	1 328	1 281	1 244	1 517	1 356	1 305	1 280	1 399	1 445	1 325
14	Consomm. non énergét. (dérivé)	170	172	43	43	43	43	43	43	43	43	43	
15	Consomm. intérieure nette.	39 521r	40 622	10 142	9 463	9 092	10 822	10 654	10 218	9 198	10 555	11 080	
	sources primaires	7 633	6 991	1 832	2 074	1 739	1 990	1 604	1 971	1 578	1 839	1 516	
	produits dérivés	31 888r	33 631	8 310	7 389	7 353	8 832	9 050	8 247	7 620	8 716	9 564	
16	Pertes sur les réseaux	521	546	140	124	119	142	136	125	124	161	154	140
17	Consommation du sect. Energie.	4 563	4 657	1 138	1 073	1 068	1 268	1 190	1 166	1 090	1 210	1 175	
18	Consommation finale	34 211r	36 325	9 021	8 004	7 537	9 603	9 336	8 467	7 762	9 708	9 554	
19	Ecart statistique	+ 226r	— 906	— 157	+ 262	+ 368	— 191	— 8	+ 460	+ 222	— 524	+ 197	
Transformations dans les :													
131	centrales électriques	8 071r	8 201	2 052	1 911	1 875	2 233	2 152	1 986	1 867	2 196	2 266	
132	fabriques d'agglom. et briq.	1 411	1 024	545	309	230	327	275	246	203	300	272	
133	usines à gaz et cokeries	9 812	9 619	2 424	2 398	2 447	2 539	2 507	2 414	2 308	2 389	2 358	
134	hauts fourneaux	2 460	2 317	612	606	596	654	592	586	581	558	572	
135	raffineries	19 103	22 305	4 385	4 207	4 790	5 705	5 084	5 768	5 493	5 942	5 853	
Consommation finale du :													
181	sect. Sidérurgie	6 748	6 685	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
182	sect. Autres industries	10 039r	10 979	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
183	sect. Transports	4 422r	4 709	1 023	1 158	1 179	1 062	1 032	1 187	1 240	1 271	998	.
184	sect. Foyers domestiques, etc.	13 002	13 953	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

\* Sources primaires et équivalentes.

\*\* (+) reprises aux stocks; (—) mise aux stocks.



## LUXEMBOURG

1 000 tec			1964				1965				1966		
	1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
	1a	Production de sources prim.	15	42	5	2	1	6	14	12	9	7	13
	Importations totales (2 + 3)	5 947	5 985	1 421	1 464	1 531	1 546	1 541	1 479	1 439	1 524	1 500	1 452
	sources primaires	147	114	40	37	34	37	25	32	28	28	22	26
	produits dérivés	5 800	5 871	1 381	1 427	1 497	1 519	1 516	1 447	1 411	1 496	1 478	1 426
4	Ressources *	5 962	6 027	1 426	1 466	1 532	1 552	1 555	1 491	1 448	1 531	1 513	1 462
	sources primaires	162	156	45	39	35	43	39	44	37	35	35	36
	produits dérivés	5 800	5 871	1 381	1 427	1 497	1 509	1 516	1 447	1 411	1 496	1 478	1 426
	Exportations totales (6 + 7) (produits dérivés)	392	413	83	95	111	102	99	128	94	91	74	116
9	Disponibilités intérieures *	5 570	5 614	1 343	1 371	1 421	1 450	1 456	1 363	1 354	1 440	1 439	1 341
	sources primaires	162	156	45	39	35	43	39	44	37	35	35	36
	produits dérivés	5 408	5 458	1 298	1 332	1 386	1 407	1 417	1 319	1 317	1 405	1 404	1 305
10	Var. stocks** (consomm. indus.)	+ 14	— 6	+ 18	+ 10	— 19	+ 5	— 16	+ 1	+ 9	—	— 12	
	sources primaires	+ 6	+ 2	+ 5	— 2	+ 1	+ 2	+ 1	+ 1	—	—	+ 2	
	produits dérivés	+ 8	— 8	+ 13	+ 12	— 20	+ 3	— 17	—	+ 9	—	— 14	
12	Consomm. intérieure brute*	5 584	5 608	1 361	1 381	1 402	1 455	1 440	1 364	1 363	1 440	1 427	
	sources primaires	168	158	50	37	36	45	40	45	37	35	37	
	produits dérivés	5 416	5 450	1 311	1 344	1 366	1 410	1 400	1 319	1 326	1 405	1 390	
13	Transformations	3 104	3 170	743	784	799	783	816	821	776	757	698	
	sources primaires	41	20	12	9	11	9	7	5	4	4	7	
	produits dérivés	3 063	3 150	731	775	788	774	809	816	772	753	691	
1b	Product. énergét. dérivée	2 972	3 049	710	751	759	757	783	779	751	735	662	680
	à partir de sources primaires	40	24	8	9	8	5	4	2	8	9	7	4
	à partir de produits dérivés	2 932	3 025	702	742	751	742	779	777	743	726	655	676
15	Consomm. intérieure nette.	5 452	5 487	1 328	1 348	1 362	1 429	1 407	1 319	1 338	1 418	1 391	
	sources primaires	127	138	38	28	25	36	33	40	33	31	30	
	produits dérivés	5 325	5 349	1 290	1 320	1 337	1 393	1 374	1 279	1 305	1 387	1 361	
16	Pertes sur les réseaux	26	27	6	6	6	8	7	6	7	7	7	7
17	Consommation du sect. Energie.	751	807	197	208	202	202	212	201	201	194	161	
18	Consommation finale	4 657	4 634	1 131	1 133	1 139	1 218	1 175	1 111	1 125	1 222	1 219	
19	Ecartés statistiques	+ 18	+ 19	— 6	+ 1	+ 15	+ 1	+ 13	+ 1	+ 5	— 5	+ 4	
<b>Transformations dans les :</b>													
131	centrales électriques	1 197	1 195	281	294	319	304	298	330	286	281	262	
133	usines à gaz et cokeries	41	20	12	9	11	9	7	5	4	4	7	
134	hauts fourneaux	1 866	1 955	450	481	469	470	511	486	486	472	429	
<b>Consommation finale du :</b>													
181	sect. Sidérurgie	3 716	3 637	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
182	sect. Autres industries	222	236	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
183	sect. Transports	194	249	45	50	52	49	53	58	67	68	54	.
184	sect. Foyers domestiques, etc.	525	512	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

\* Sources primaires et équivalentes.

\*\* (+) reprises aux stocks; (—) mises aux stocks.

ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTÉ

1 000 tec	1964	1965	1964				1965				1966				
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3		
<b>1a : Production de sources primaires</b>													<b>1a : Production of primary sources</b>		
Total	328 959	324 528	84 411	82 950	76 903	84 700	83 404	80 834	76 919	83 399	82 316	79 032			
01 Houille	222 633	212 450	57 815	55 783	51 622	57 413	56 427	53 228	49 377	53 446	53 208	50 422			
02 Lignite	33 136	30 714	8 607	7 707	8 301	8 528	7 514	7 127	7 646	8 427	7 191	6 957			
03 Gaz naturel	19 361	21 035	5 164	4 363	4 441	5 392	5 664	4 613	4 534	6 224	6 400	4 879			
04 Pétrole brut	22 104	22 132	5 254	5 364	5 739	5 747	5 518	5 520	5 554	5 540	5 271	5 402			
06 Energie électrique primaire	31 725	38 197	7 571	9 733	6 800	7 620	8 281	10 346	9 808	9 762	10 246	10 999			
<b>2 : Réceptions en provenance de la Communauté (pour mémoire)</b>													<b>2 : Imports from the Community (pro memoria)</b>		
Total	53 192	50 297	14 661	12 971	11 871	13 703	13 275	11 538	11 925	13 553	14 487				
sources primaires	16 875	16 315	4 484	4 225	3 990	4 179	3 741	3 887	4 283	4 402	4 028				
produits dérivés	36 317r	33 982	10 177	8 746	7 881	9 524	9 534	7 651	7 642	9 151	10 459				
01 Houille	16 571	16 277	4 408	4 150	3 914	4 103	3 732	3 878	4 274	4 393	4 018	4 261			
02 Lignite	55	38	14	13	14	14	9	9	9	9	9	9			
04 Pétrole brut	249	—	62	62	62	62	—	—	—	—	—	—			
11 Agglomérés de houille	1 528	1 200	508	374	315	330	192	309	341	354	227	311			
12 Coke	10 206r	9 807	2 517	2 511	2 441	2 736	2 498	2 451	2 392	2 464	2 397	2 125			
21 Briquettes de lignite, etc.	783	586	204	196	203	180	102	128	166	192	129	121			
50 Produits pétroliers énergétiques	22 026	20 592	6 549	5 251	4 417	5 809	6 292	4 290	4 290	5 720	7 293				
93 Gaz	178	135	54	46	37	55	51	30	24	30	48	56			
96 Energie électrique	1 596	1 662	345	368	468	414	399	443	429	391	365	467			
<b>3 : Importations en provenance de Pays tiers</b>													<b>3 : Imports from non-Community countries</b>		
Total	345 830	394 234	86 692	82 981	84 914	91 237	95 062	95 938	97 644	105 589	109 580				
sources primaires	312 076	357 851	76 917	74 676	77 953	82 521	85 007	87 561	89 090	96 193	99 141				
produits dérivés	33 754	36 383	9 775	8 305	6 961	8 716	10 055	8 377	8 554	9 396	10 439				
01 Houille	31 051	28 999	8 278	7 428	7 746	7 598	6 973	7 008	7 319	7 698	6 698	6 156			
02 Lignite	515	454	143	106	132	135	120	105	114	115	126	138			
04 Pétrole brut	280 510	328 398	68 496	67 142	70 075	74 788	77 914	80 448	81 657	88 380	92 317				
11 Agglomérés de houille	64	16	51	6	3	4	3	—	—	—	3	—			
12 Coke	360	127	156	106	58	46	45	28	23	31	34	29			
21 Briquettes de lignite, etc.	3 483	2 747	921	868	855	836	472	657	794	823	469	438			
50 Produits pétroliers énergétiques	26 268	29 206	7 844	6 256	5 228	6 940	8 787	6 612	6 275	7 532	8 825				
96 Energie électrique	3 579	4 287	803	1 069	817	890	748	1 080	1 462	999	1 108	1 576			
<b>4 : Ressources primaires et équivalentes</b>													<b>4 : Total availability of primary energy and equivalents</b>		
Total	674 789	718 762	171 103	165 931	161 817	175 937	178 466	176 772	174 563	188 988	191 896				
Houille et équivalents	254 108	241 592	66 300	63 323	59 429	65 061	63 448	60 264	56 719	61 186	59 943	56 607			
Lignite et équivalents	37 134	33 915	9 671	8 681	9 288	9 499	8 106	7 889	8 554	9 365	7 786	7 582			
Gaz naturel	19 361	21 035	5 164	4 363	4 441	5 392	5 664	4 613	4 534	6 224	6 400	5 402			
Pétrole brut et équivalents	328 882	379 736	81 594	78 762	81 042	87 475	92 219	92 580	93 486	101 452	106 413				
Energie électrique	35 304	42 484	8 374	10 802	7 617	8 510	9 029	11 426	11 270	10 761	11 354	12 575			
<b>5 : Variation des stocks chez les producteurs et importateurs (+ reprises aux stocks; — mises aux stocks)</b>													<b>5 : Variations of stocks at the producers and importers (+ decrease of stocks; — increases of stocks)</b>		
Total	- 6 367r	-10 875	-2 134	-4 829	-1 121	+1 709	-4 023	-6 312	-1 481	+ 943	-6 240				
sources primaires	- 5 886r	- 9 655	-1 605	-5 087	- 793	+1 596	-3 325	-6 603	-1 241	+1 517	-5 054				
produits dérivés	- 481	- 1 220	- 529	+ 258	- 328	+ 113	- 698	+ 291	- 240	- 574	-1 186				
01 Houille	- 5 060r	- 8 215	-1 573	-3 267	- 300	+ 85	-4 238	-3 372	- 305	- 297	-4 072	-1 728			
02 Lignite	- 136r	- 122	- 12	- 120	+ 3	- 9	- 15	- 84	- 29	+ 6	- 49	- 78			
04 Pétrole brut	- 690	- 1 318	- 20	-1 700	- 496	+1 520	+ 928	-3 147	- 907	+1 808	- 933				
11 Agglomérés de houille	- 177	- 12	- 39	- 76	- 54	- 6	+ 4	+ 1	+ 4	- 21	- 23	- 6			
12 Coke	- 24	- 1 213	- 430	+ 403	- 187	+ 183	- 630	+ 248	- 278	- 554	-1 051	- 280			
21 Briquettes de lignite, etc.	- 44	+ 5	- 13	- 10	- 9	- 12	- 72	+ 42	+ 34	+ 1	- 79	- 37			
93 Gaz	- 236	-	- 47	- 59	- 78	- 52	-	-	-	-	- 33	- 26			
<b>6 : Livraisons aux pays de la Communauté (pour mémoire)</b>													<b>6 : Exports to the Community (pro memoria)</b>		
Total	53 303	50 301	14 687	13 003	11 878	13 732	13 261	11 513	11 964	13 557	14 371				
sources primaires	16 880	16 360	4 527	4 218	3 938	4 190	3 695	3 831	4 331	4 503	3 937				
produits dérivés	36 423	33 941	10 160	8 785	7 940	9 542	9 566	7 682	7 633	9 054	10 434				
01 Houille	16 821	16 303	4 512	4 203	3 923	4 175	3 681	3 816	4 317	4 489	3 919	4 309			
02 Lignite	59	57	15	15	15	15	14	15	14	14	18	15			
11 Agglomérés de houille	1 537	1 201	512	384	315	326	189	319	345	343	221	320			
12 Coke	10 395	9 803	2 534	2 565	2 516	2 780	2 542	2 482	2 399	2 380	2 392	2 228			
21 Briquettes de lignite, etc.	771	582	195	194	203	178	99	130	165	187	120	121			
50 Produits pétroliers énergétiques	22 026	20 592	6 549	5 251	4 417	5 809	6 292	4 290	4 290	5 720	7 293				
93 Gaz	172	185	52	40	35	51	61	41	30	53	76	53			
96 Energie électrique	1 522	1 578	318	351	454	398	383	420	404	371	332	438			



ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTÉ

1 000 tec	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3

7 : Exportations vers les Pays tiers

7 : Exports to non-Community countries

Total	43 274	55 464	9 531	11 154	11 340	11 237	11 057	13 563	15 417	15 422	13 602	
sources primaires	2 844	2 406	726	759	613	745	470	630	642	665	480	
produits dérivés	40 430	53 058	8 805	10 395	10 727	10 492	10 587	12 933	14 775	14 757	13 122	
01 Houille	2 806	2 162	722	747	608	729	452	450	618	642	472	454
02 Lignite	21	32	4	5	5	6	9	8	8	7	18	6
04 Pétrole brut	17	212	—	7	—	10	9	172	16	16	—	—
11 Agglomérés de houille	70	69	14	11	19	26	14	9	21	22	15	17
12 Coke	3 948	3 432	999	853	986	1 109	903	762	884	881	585	635
21 Briquettes de lignite, etc.	274	245	67	54	77	78	39	51	74	80	36	38
50 Produits pétroliers énergétiques	34 156	47 284	7 207	9 205	9 208	8 536	8 979	11 699	13 375	13 232	12 076	—
93 Gaz	13	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
96 Energie électrique	1 969	2 028	518	272	437	743	652	412	421	542	410	237

8 : Soutes

8 : Bunker

Total	24 459	27 115	5 905	5 811	6 310	6 436	6 289	6 730	6 803	7 292	7 555	
sources primaires	26	19	9	6	6	6	5	5	4	4	3	
produits dérivés	24 433	27 096	5 896	5 805	6 304	6 430	6 284	6 725	6 799	7 288	7 552	
01 Houille	26	19	9	6	6	6	5	5	4	4	3	11
11 Agglomérés de houille	10	5	4	3	2	2	1	1	2	1	1	1
50 Produits pétroliers énergétiques	24 423	27 091	5 892	5 802	6 302	6 428	6 283	6 724	6 797	7 287	7 551	

9 : Disponibilités intérieures de sources primaires et équivalentes

9 : Inland availabilities of primary sources and equivalents

Total	600 578r	625 304	153 507	144 105	143 039	159 944	157 111	150 192	150 823	167 213	164 615	
Houille et équivalents	241 296r	226 392	62 340	58 593	57 107	63 291	57 209	55 924	54 551	58 740	53 770	53 292
Lignite et équivalents	36 667r	33 506	9 583	8 492	9 199	9 395	7 969	7 780	8 473	9 285	7 615	7 417
Gaz naturel	19 361	21 035	5 164	4 363	4 441	5 392	5 664	4 613	4 534	6 224	6 400	5 402
Pétrole brut et équivalents	269 845	303 831	68 537	62 110	65 098	74 083	77 876	70 838	72 391	82 725	85 853	
Energie électrique	33 409	40 540	7 883	10 547	7 194	7 783	8 393	11 037	10 874	10 239	10 977	12 367

10 : Variations de stocks chez les consommateurs industriels  
(+ reprises aux stocks; — mises aux stocks)

10 : Variations of stocks at the industrial consumers  
(+ decrease of stocks; — increase of stocks)

Total	— 408	+ 453	+ 680	— 1 307	— 555	+ 772	+ 2 221	— 329	— 1 884	+ 450	+ 158	
sources primaires	— 237	+ 208	+ 635	— 1 285	— 386	+ 798	+ 2 026	— 315	— 1 853	+ 350	+ 217	
produits dérivés	— 171	+ 245	+ 45	— 22	— 169	— 26	+ 195	— 14	— 31	+ 100	— 59	
01 Houille	— 242	+ 205	+ 654	— 1 279	— 415	+ 798	+ 2 015	— 307	— 1 853	+ 350	+ 217	
02 Lignite	+ 5	+ 3	— 19	— 6	+ 29	—	+ 11	— 8	—	—	—	
12 Coke	— 174	+ 228	+ 46	— 25	— 178	— 17	+ 196	— 31	— 32	+ 100	— 59	
21 Briquettes de lignite, etc.	+ 3	+ 17	— 1	+ 3	+ 9	— 9	— 1	+ 17	+ 1	—	—	

12 : Consommation intérieure brute de sources primaires et équivalentes

12 : Gross-inland consumption of primary sources and equivalents

Total	600 170r	625 757	154 187	142 798	142 484	160 716	159 332	149 863	148 939	167 663	164 773	
Houille et équivalents	240 880r	226 825	63 040	57 289	56 514	64 072	59 420	55 586	52 666	59 190	53 928	
Lignite et équivalents	36 675r	33 526	9 563	8 489	9 237	9 386	7 979	7 789	8 474	9 285	7 615	
Gaz naturel	19 361	21 035	5 164	4 363	4 441	5 392	5 664	4 613	4 534	6 224	6 400	5 402
Pétrole brut et équivalents	269 845	303 831	68 537	62 110	65 098	74 083	77 876	70 838	72 391	82 725	85 853	
Energie électrique	33 409	40 540	7 883	10 547	7 194	7 783	8 393	11 037	10 874	10 239	10 977	12 367

13 : Transformations

13 : Transformations

Total	564 319r	604 766	141 194	131 628	139 016	152 537	151 196	143 863	146 713	162 987	159 861	
sources primaires	511 471r	549 512	128 171	119 773	126 171	137 341	136 524	131 053	134 069	147 865	145 555	
produits dérivés	52 848r	55 254	13 023	11 855	12 845	15 196	14 672	12 810	12 644	15 122	14 306	
01 Houille	176 610	170 030	45 943	41 438	42 392	46 835	44 690	41 484	40 064	43 792	42 066	
02 Lignite	30 234	28 144	7 870	7 007	7 671	7 687	6 796	6 452	7 128	7 768	6 253	
03 Gaz naturel	2 850r	2 713	672	557	814	807	737	612	684	680	759	824
04 Pétrole brut	301 777	348 625	73 685	70 771	75 294	82 012	84 301	82 505	86 193	95 625	96 477	
12 Coke	21 732r	21 102	5 340	5 383	5 309	5 765	5 677	5 364	5 001	5 060	4 919	
21 Briquettes de lignite, etc.	314	262	79	76	78	81	71	66	59	66	59	
30 Gaz manufacturés	5 667r	5 760	1 347	1 427	1 418	1 475	1 404	1 427	1 535	1 393	1 337	1 575
50 Produits pétroliers énergétiques	23 862r	26 785	5 937	4 625	5 703	7 553	7 243	5 561	5 712	8 270	7 737	
96 Energie électrique	1 273	1 314	270	344	337	322	277	392	337	333	254	438

GALE ENERGIEBALANS  
NAAR PRODUCTEN

BILANCIO GLOBALE  
PER PRODOTTI



ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTÉ

1 000 tec	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
			<b>1b : Production de sources dérivées énergétiques</b>										
<b>Total</b>	531 866r	570 358	134 498	122 502	129 444	145 412	144 489	134 571	136 909	154 384	152 438		
à partir de sources primaires	478 246r	514 458	121 376	110 451	116 309	130 030	129 794	121 579	124 001	139 079	137 530		
à partir de produits dérivés	53 620	55 900	13 122	12 051	13 135	15 382	14 695	12 992	12 908	15 305	14 908		
11 Agglomérés de houille	14 989	12 865	4 095	3 797	3 460	3 637	2 473	3 330	3 471	3 593	2 391	3 113	
12 Coke	79 876	78 988	20 155	19 609	19 489	20 617	20 344	19 699	19 139	19 802	19 465	18 713	
21 Briquettes de lignite, etc.	11 533	9 489	3 004	2 780	2 938	2 812	1 915	2 256	2 670	2 648	1 971	2 256	
31 Gaz de l'industrie gazière	3 095	3 493	962	702	515	913	1 294	679	562	958	905	793	
32 Gaz de cokeries industrielles	19 807	19 778	4 957	4 785	4 813	5 184	5 123	4 878	4 775	5 002	4 715	4 340	
33 Gaz de hauts fourneaux	20 181	19 856	4 881	4 996	5 022	5 350	5 271	5 089	4 771	4 725	4 555	4 436	
41 Combustibles de raffinerie	17 520r	20 167	4 208	4 104	4 369	4 839	4 998	4 823	5 015	5 331	5 607		
50 Produits pétroliers énergétiques	256 362	297 640	63 503	58 877	62 874	71 105	73 502	69 568	72 561	82 009	84 001		
60 Energie électrique dérivée	106 589	106 056	28 025	22 504	25 685	30 376	28 879	23 864	23 649	29 661	28 072	24 097	
71 Chaleur	1 914	2 026	708	348	279	690	690	385	296	655	756	418	
<b>14 : Consommation pour emploi non énergétique</b>													
<b>Total</b>	2 971r	3 507	718	726	737	791	838	877	869	981	900		
sources primaires	2 513r	2 993	603	612	623	676	709	749	741	795	756		
produits dérivés	514	514	115	114	114	115	129	128	128	129	144		
03 Gaz naturel	2 336	2 819	547	572	587	630	709	656	695	759	707	668	
04 Pétrole brut	177r	174	56	40	36	46	—	93	46	36	49		
50 Produits pétroliers énergétiques	514	514	115	114	114	115	129	128	128	129	144		
<b>15 : Consommation intérieure nette</b>													
<b>Total</b>	564 746r	587 842	146 773	132 946	132 175	152 800	151 787	139 624	138 268	158 136	156 450		
sources primaires	118 053r	117 957	30 806	30 111	26 316	30 836	29 450	29 096	27 411	32 029	29 917		
produits dérivés	446 693r	469 885	115 967	102 835	105 859	121 964	122 337	110 598	100 855	126 107	126 533		
01 Houille	68 690r	61 202	18 396	16 421	15 638	18 252	16 081	14 690	13 809	16 663	13 609		
02 Lignite	3 261r	2 854	844	673	788	960	820	674	590	768	999		
03 Gaz naturel	14 175r	15 503	3 945	3 234	3 040	3 955	4 218	3 345	3 155	4 785	4 934	3 910	
04 Pétrole brut	202r	201	50	50	50	49	50	51	49	51	129		
11 Agglomérés de houille	14 787	12 794	4 085	3 703	3 388	3 611	2 468	3 311	3 448	3 571	2 361		
12 Coke	54 169r	53 600	13 571	13 803	12 812	13 911	13 331	13 787	12 960	13 522	12 890		
21 Briquettes de lignite, etc.	14 399	11 755	3 774	3 513	3 638	3 470	2 207	2 853	3 367	3 331	2 275		
30 Gaz manufacturés	39 285r	39 463	10 059	9 458	9 222	10 527	10 860	9 706	8 932	9 967	9 379	8 521	
41 Combustibles de raffinerie	17 520r	20 167	4 208	4 104	4 369	4 839	4 998	4 828	5 015	5 331	5 607		
50 Produits pétroliers énergétiques	197 619r	223 025	51 495	44 932	46 409	54 810	59 069	51 570	52 459	59 925	64 716		
71 Chaleur	1 914	2 026	708	348	279	690	690	385	296	655	756		
96 Energie électrique	138 725	145 252	35 638	32 707	32 542	37 837	36 995	34 509	34 186	39 567	38 795	36 026	
<b>16 : Pertes sur les réseaux</b>													
<b>Total</b>	11 464	12 731	3 012	2 574	2 693	3 255	3 375	2 908	2 963	3 484	3 287	2 628	
93 Gaz	1 048	1 541	326	245	217	329	449	402	308	384	570	278	
96 Energie électrique	10 416	11 190	2 686	2 329	2 476	2 926	2 926	2 506	2 655	3 103	2 717	2 350	
<b>17 : Consommation du secteur "Energie"</b>													
<b>Total</b>	59 712r	62 228	15 476	13 875	14 244	16 155	16 396	14 884	14 690	16 259	16 454		
01 Houille	5 578	5 675	1 542	1 233	1 229	1 523	1 657	1 293	1 243	1 482	1 530		
02 Lignite	801	579	177	147	158	319	194	139	121	125	440		
11 Agglomérés de houille	86r	70	26	17	17	28	21	21	14	14	28		
12 Coke	1 546r	1 233	721	228	210	379	448	209	179	397	397		
21 Briquettes de lignite, etc.	62	45	13	11	17	19	10	8	15	12	10		
41 Combustibles de raffinerie	17 520r	20 167	4 208	4 104	4 369	4 839	4 998	4 823	5 015	5 331	5 607		
50 Produits pétroliers énergétiques	46	40	11	11	11	11	10	10	10	10	11		
93 Gaz	18 385	18 592	4 726	4 468	4 440	4 799	4 915	4 648	4 369	4 660	4 341	4 158	
96 Energie électrique	15 688	15 827	4 052	3 606	3 793	4 237	4 143	3 733	3 724	4 228	4 090	3 779	
<b>18 : Consommation finale</b>													
<b>Total</b>	488 366r	508 454	129 175	113 684	110 922	134 544	131 765	115 582	117 185	141 120	136 029		
01 Houille	62 988r	55 447	17 111	15 335	14 206	16 335	14 297	13 220	12 549	14 805	12 108		
02 Lignite	2 319	2 035	624	493	495	707	566	482	407	567	489		
04 Pétrole brut	200r	200	50	50	50	50	50	50	50	50	129		
11 Agglomérés de houille	14 699	12 725	4 061	3 681	3 382	3 580	2 441	3 291	3 429	3 550	2 331		
12 Coke	52 731r	52 130	12 903	13 596	12 617	13 519	12 828	15 579	12 758	12 852	12 536		
21 Briquettes de lignite	14 308	11 783	3 757	3 492	3 613	3 445	2 150	2 893	3 357	3 361	2 278		
50 Produits pétroliers énergétiques	192 802r	218 855	52 109	41 938	42 402	56 301	59 102	45 411	49 122	63 336	64 024		
71 Chaleur	1 914	2 026	708	348	279	690	690	385	296	655	756	418	
93 Gaz	33 784	35 018	8 952	7 979	7 605	9 354	9 715	8 001	7 410	9 708	9 390	7 995	
96 Energie électrique	112 621	118 235	28 900	26 772	26 273	30 674	29 926	28 270	27 807	32 236	31 988	29 897	

GALE ENERGIEBALANS  
NAAR PRODUKTEN

BILANCIO GLOBALE  
PER PRODOTTI

ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTÉ

1 000 tec	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
			<b>131 : Transformations dans les centrales électriques</b>										
<b>Total</b>	<b>108 863r</b>	<b>108 097</b>	<b>28 786</b>	<b>23 077</b>	<b>26 212</b>	<b>30 788</b>	<b>29 552</b>	<b>24 353</b>	<b>24 135</b>	<b>30 051</b>	<b>28 726</b>		
01 Houille	56 988r	53 885	15 716	11 968	13 265	16 039	15 396	12 293	11 579	14 617	14 337		
02 Lignite	18 701	18 655	4 866	4 227	4 733	4 875	4 881	4 196	4 458	5 120	4 628		
03 Gaz naturel	2 850	2 713	672	557	814	807	737	612	684	680	759	824	
04 Pétrole brut	186	200	50	43	43	50	50	50	50	50	14		
12 Coke	120	117	34	30	24	32	29	26	27	35	34		
21 Briquettes de lignite, etc.	314	262	79	76	78	81	71	66	59	66	59		
30 Gaz manufacturés	5 667	5 760	1 347	1 427	1 418	1 475	1 404	1 427	1 535	1 393	1 337	1 575	
50 Produits pétroliers énergétiques	22 764r	25 161	5 752	4 405	5 500	7 107	6 707	5 291	5 406	7 757	7 304		
96 Energie électrique	1 273	1 344	270	344	337	322	277	392	337	333	254		
<b>133 : Transformations dans les usines à gaz et les cokeries</b>													
<b>Total</b>	<b>107 724r</b>	<b>106 577</b>	<b>27 007</b>	<b>26 389</b>	<b>26 222</b>	<b>28 109</b>	<b>27 821</b>	<b>26 526</b>	<b>25 662</b>	<b>26 568</b>	<b>26 118</b>		
01 Houille	105 195	103 823	26 347	25 812	25 756	27 280	26 908	26 007	25 153	25 755	25 354		
12 Coke	1 431r	1 129	425	357	263	383	377	249	203	300	331		
50 Produits pétroliers énergétiques	1 098	1 625	235	220	203	446	536	270	306	513	433		
<b>181 : Consommation finale du secteur "Sidérurgie"</b>													
<b>Total</b>	<b>66 004r</b>	<b>67 325</b>											
01 Houille	1 802r	1 525	602	376	364	459	502	346	365	408	384		
02 Lignite	54	11	23	15	9	7	3	1	4	3	4		
11 Agglomérés de houille	21	16	6	3	5	6	4	4	3	4	4		
12 Coke	29 496	29 497	7 168	7 265	7 195	7 767	7 409	7 377	7 268	7 405	7 282		
21 Briquettes de lignite, etc.	200	161	65	43	43	47	49	36	36	40	35		
50 Produits pétroliers énergétiques	8 650	9 676											
93 Gaz	12 422	12 382											
96 Energie électrique	13 369	14 047	3 329	3 283	3 220	3 537	3 526	3 465	3 394	3 659			
<b>182 : Consommation finale du secteur "Autres industries"</b>													
<b>Total</b>	<b>169 762r</b>	<b>176 972</b>											
01 Houille	23 543r	21 077	6 237	5 963	5 046	6 300	5 729	5 167	4 339	5 632	4 585		
02 Lignite	1 924	1 700	513	412	395	604	485	400	327	473	400		
04 Pétrole brut	200r	200	50	50	50	50	50	50	50	50	129		
11 Agglomérés de houille	138	108	37	43	32	29	26	26	28	28	25		
12 Coke	8 183	7 877	2 123	2 016	1 864	2 177	1 972	1 975	1 874	1 971	1 758		
21 Briquettes de lignite, etc.	2 402	1 873	643	578	570	610	513	462	656	441	410		
50 Produits pétroliers énergétiques	61 858r	70 350											
71 Chaleur	638	675	236	116	93	193	230	128	99	218	252		
93 Gaz	12 048	12 266											
96 Energie électrique	58 825	60 846	14 321	14 603	14 288	15 613	14 647	15 062	14 924	16 213			
<b>183 : Consommation finale du secteur "Transports"</b>													
<b>Total</b>	<b>78 558r</b>	<b>81 735</b>	<b>17 798</b>	<b>19 839</b>	<b>21 014</b>	<b>19 906</b>	<b>18 298</b>	<b>20 602</b>	<b>22 190</b>	<b>20 953</b>	<b>19 221</b>		
01 Houille	8 099	6 007	2 132	1 958	1 989	2 018	1 710	1 481	1 321	1 482	1 453		
02 Lignite	9	5	3	2	2	2	1	1	1	2	2		
11 Agglomérés de houille	340	257	72	110	94	65	44	87	82	44	35		
12 Coke	276	258	86	62	62	67	73	55	62	70	65		
21 Briquettes de lignite, etc.	97	83	22	22	34	19	16	16	32	21	19		
50 Produits pétroliers énergétiques	64 279r	69 608	14 063	16 414	17 503	16 299	15 062	17 653	19 325	17 885	16 246		
93 Gaz	210	190	52	52	52	52	47	48	47	48	48		
96 Energie électrique	5 248	5 327	1 368	1 219	1 278	1 384	1 345	1 261	1 320	1 401	1 353		
<b>184 : Consommation finale du secteur "Foyers domestiques, etc."</b>													
<b>Total</b>	<b>171 388r</b>	<b>179 916</b>											
01 Houille	27 653	24 942	7 683	6 579	6 347	7 044	5 860	5 589	6 093	7 283	5 296		
02 Lignite	298	290	73	59	83	83	66	75	72	79	62		
11 Agglomérés de houille	14 194	12 338	3 945	3 522	3 250	3 479	2 366	3 173	3 314	3 474	2 226		
12 Coke	14 095	13 952	3 364	3 957	3 360	3 413	3 268	3 959	3 424	3 310	3 324		
21 Briquettes de lignite, etc.	11 577	9 637	3 016	2 841	2 961	2 761	1 564	2 372	2 627	2 850	1 808		
50 Produits pétroliers énergétiques	58 015	69 221											
71 Chaleur	1 276r	1 351	472	232	186	386	460	257	197	437	504		
93 Gaz	9 104	10 170											
96 Energie électrique	35 179	38 015	9 884	7 667	7 487	10 141	10 408	8 482	8 169	10 963			

Globale Energiebilans  
 Naar Produkten

Bilancio Globale  
 Per Prodotti



ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

DEUTSCHLAND (B.R.)

1000 t SKE	1964	1965	1964				1965				1966				
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3		
<b>1a : Produktion von Primärenergie</b>													<b>1a : Production de sources primaires</b>		
Insgesamt	192 340	184 389	49 311	46 888	46 650	49 490	47 768	45 276	45 118	46 228	45 449	43 368			
01 Steinkohle	143 086	135 981	37 028	35 046	34 344	36 667	36 192	33 564	32 821	33 404	33 609	31 642			
02 Braunkohle	31 400	28 856	8 125	7 303	7 885	8 087	7 208	6 665	7 212	7 951	6 757	6 517			
03 Naturgas	2 738	3 075	685	574	650	829	772	675	721	907	990	839			
04 Rohöl	10 972	11 274	2 698	2 791	2 791	2 773	2 700	2 819	2 883	2 873	2 767	2 809			
06 Primäre Elektrizität	4 144	5 203	775	1 255	980	1 134	1 076	1 553	1 481	1 093	1 326	1 561			
<b>2 + 3 : Einfuhr insgesamt</b>													<b>2 + 3 : Importations totales</b>		
Insgesamt	109 513	122 217	26 229	27 115	28 235	27 930	29 286	29 893	30 821	32 221	32 694	32 163			
Primärenergie	82 971	93 470	19 041	20 144	22 311	21 378	21 892	23 362	23 783	24 433	25 285	25 199			
Abgeleitete Energie	26 542	28 747	7 188	6 971	5 924	6 452	7 394	6 531	7 038	7 788	7 409	6 964			
01 Steinkohle	8 468	8 549	1 964	2 048	2 059	2 398	1 699	2 032	2 336	2 482	1 633	1 630			
02 Braunkohle	515	454	143	106	132	135	120	105	114	115	126	138			
04 Rohöl	73 988	84 467	16 934	17 990	20 120	18 945	20 073	21 225	21 333	21 836	23 526	23 569			
11 Steinkohlenbriketts	361	304	110	95	89	68	40	88	105	73	41	85			
12 Koks	352	533	67	127	91	67	83	148	184	119	84	121			
21 Braunkohlenbriketts u.s.w.	3 398	2 716	897	856	847	792	461	651	788	816	463	481			
50 Energetische Mineralöl-Prod.	20 109	21 922	5 713	5 119	4 334	4 942	6 366	4 778	4 679	6 099	6 165	4 832			
93 Gas	20	26	3	4	5	8	6	5	6	9	12	12			
96 Elektrizität	2 302	3 246	398	770	558	575	438	861	1 276	672	644	1 295			
<b>4 : Aufkommen an Primärenergie und Äquivalenten</b>													<b>4 : Ressources primaires et équivalentes</b>		
Insgesamt	301 853	306 606	75 540	74 003	74 885	77 420	77 054	75 169	75 939	78 449	78 143	75 531			
Steinkohle und Äquivalente	152 287	145 393	39 172	37 320	36 588	39 208	37 520	35 837	35 452	36 087	35 379	33 490			
Braunkohle und Äquivalente	35 313	32 026	9 165	8 265	8 864	9 014	8 109	7 421	8 114	8 882	7 346	7 136			
Naturgas	2 738	3 075	685	574	650	829	772	675	721	907	990	839			
Rohöl und Äquivalente	105 069	117 663	25 345	25 819	27 245	26 660	29 139	28 822	28 895	30 808	32 458	31 210			
Elektrizität	6 446	8 449	1 173	2 025	1 538	1 709	1 514	2 414	2 757	1 765	1 970	2 856			
<b>6 + 7 : Ausfuhr insgesamt</b>													<b>6 + 7 : Exportations totales</b>		
Insgesamt	36 502	32 815	9 290	8 796	8 797	9 603	8 188	7 476	8 356	8 791	7 613	8 015			
Primärenergie	14 548	13 864	3 955	3 636	3 340	3 611	3 089	3 099	3 766	3 910	3 474	3 900			
Abgeleitete Energie	21 954	18 951	5 335	5 160	5 457	5 992	5 099	4 377	4 590	4 881	4 139	4 115			
01 Steinkohle	14 487	13 818	3 940	3 622	3 324	3 594	3 076	3 088	3 755	3 899	3 464	3 891			
02 Braunkohle	61	46	15	14	16	17	13	11	11	11	10	9			
11 Steinkohlenbriketts	383	277	105	93	90	95	43	67	76	90	49	57			
12 Koks	11 038	9 691	2 834	2 593	2 690	2 918	2 590	2 375	2 331	2 395	2 223	2 085			
21 Braunkohlenbriketts u.s.w.	1 020	812	255	242	273	250	136	177	235	262	153	157			
50 Energetische Mineralöl-Prod.	7 429	6 338	1 583	1 956	1 908	1 982	1 673	1 384	1 720	1 560	1 264	1 527			
93 Gas	134	113	39	30	25	33	39	29	14	31	56	33			
96 Elektrizität	1 950	1 720	519	246	471	714	618	345	214	543	394	256			
<b>8 : Bunker</b>													<b>8 : Soutes</b>		
Insgesamt	4 624	5 020	1 157	1 077	1 162	1 228	1 141	1 185	1 178	1 516	1 469	1 409			
01 Steinkohle	18	14	6	4	4	4	4	4	3	3	3	10			
50 Energetische Mineralöl-Prod.	4 606	5 006	1 151	1 073	1 158	1 224	1 137	1 181	1 175	1 513	1 466	1 399			
<b>12 : Brutto-Inlandsverbrauch an Primärenergie und Äquivalenten</b>													<b>12 : Consommation intérieure brute de sources primaires et équivalentes</b>		
Insgesamt	253 802r	261 114	63 168	61 529	62 077	67 036	64 339	64 421	63 998	68 365	65 795				
Steinkohle und Äquivalente	121 421	114 845	30 692	29 212	29 350	32 187	29 863	28 480	26 944	29 562	26 796				
Braunkohle und Äquivalente	34 062r	31 065	8 838	7 959	8 584	8 670	7 353	7 233	7 866	8 616	7 091				
Naturgas	2 738	3 075	685	574	650	829	772	675	721	907	990	839			
Rohöl und Äquivalente	91 085	105 400	22 299	22 005	22 426	24 355	25 455	25 964	25 924	28 058	29 342	28 242			
Elektrizität	4 496	6 729	654	1 779	1 067	995	896	2 069	2 543	1 222	1 576	2 600			
<b>13 : Umwandlung</b>													<b>13 : Transformations</b>		
Insgesamt	231 335r	238 614	57 089	55 022	57 783	61 454	58 751	58 284	58 816	62 762	61 043				
Primärenergie	215 066r	221 282	53 156	51 123	53 771	57 014	54 150	54 395	54 579	58 158	56 405				
Abgeleitete Energie	16 269r	17 332	3 933	3 899	4 012	4 440	4 601	3 889	4 237	4 604	4 638				
01 Steinkohle	102 544	98 846	26 185	24 315	25 155	26 888	25 597	24 359	23 451	25 439	24 268				
02 Braunkohle	29 181	27 021	7 581	6 841	7 359	7 401	6 499	6 211	6 830	7 481	6 038				
03 Naturgas	507	768	126	92	135	154	155	167	204	242	241	228			
04 Rohöl	82 834	94 647	19 264	19 875	21 122	22 571	21 899	23 658	24 094	24 996	25 858	26 468			
12 Koks	9 234r	8 413	2 233	2 293	2 321	2 406	2 406	2 049	2 010	1 948	1 919				
21 Braunkohlenbriketts u.s.w.	314	262	79	75	78	81	71	66	59	66	59				
30 Hergestellte Gas	1 792	1 892	397	458	491	446	452	409	581	449	406	536			
50 Energetische Mineralöl-Prod.	4 391	6 198	1 096	945	980	1 366	1 557	1 225	1 425	1 991	2 143	1 756			
96 Elektrizität	538	567	128	127	142	141	115	140	162	150	111	168			

Globale Energiebilanz  
Naar Produkten

Bilancio Globale  
Per Prodotti



ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

DEUTSCHLAND (B.R.)

1 000 t SKE	1964		1964				1965				1966		
	1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
	<b>1b : Erzeugung an abgeleiteter Energie</b>												
<b>Insgesamt</b>	220 125r	227 953	55 153	51 767	54 614	58 612	57 033	55 094	55 520	60 301	59 302	56 220	
aus Primärenergie	202 775	209 687	51 012	47 598	50 239	53 926	52 303	50 953	50 977	55 450	54 018	51 493	
aus abgeleiteter Energie	17 350	18 266	4 141	4 169	4 375	4 686	4 731	4 141	4 543	4 851	5 284	4 727	
11 Steinkohlenbriketts	5 505	4 570	1 251	1 450	1 539	1 265	599	1 347	1 445	1 178	684	1 202	
12 Koks	48 262	47 454	12 164	11 812	11 887	12 398	12 197	11 780	11 650	11 826	11 567	10 989	
21 Braunkohlenbriketts u.s.w.	11 488	9 459	2 992	2 769	2 926	2 802	1 908	2 249	2 662	2 638	1 963	2 249	
31 Gas der Gasindustrie	1 958	2 285	586	455	348	570	734	489	406	656	537	459	
32 Gas der Industriekokereien	11 738	12 093	2 972	2 837	2 879	3 051	3 211	2 948	2 904	3 030	2 875	2 468	
33 Hochofengas	8 143	7 559	1 931	2 003	2 137	2 091	2 111	1 873	1 859	1 716	1 673	1 687	
41 Raffinerie-Brennstoffe	5 258r	6 359	1 248	1 231	1 300	1 479	1 599	1 637	1 629	1 494	1 782	1 666	
50 Energetische Mineralöl-Prod.	70 059	79 740	16 771	16 532	17 735	19 020	19 002	19 531	19 931	21 276	22 405	22 249	
60 Sekundäre Elektrizität	56 204	56 840	14 665	12 409	13 651	15 479	15 124	12 937	12 809	15 969	15 242	12 979	
71 Wärme	1 510	1 594	573	269	212	457	548	303	225	518	574	272	
<b>15 : Netto-Inlandsverbrauch</b>													
<b>Insgesamt</b>	242 415r	250 278	61 176	58 234	58 872	64 148	62 621	61 138	60 656	65 868	64 005		
Primärenergie	37 856r	36 287	9 256	8 927	8 922	10 755	9 475	8 659	8 570	9 583	8 570		
Abgeleitete Energie	204 559r	213 991	51 920	49 307	49 950	53 393	53 146	52 479	52 086	56 285	55 435		
01 Steinkohle	28 957	26 646	7 294	6 686	6 788	8 199	7 176	6 107	6 119	7 244	5 673		
02 Braunkohle	2 524	2 131	628	504	639	747	606	491	453	581	822		
03 Naturgas	2 231r	2 307	559	482	515	675	617	508	517	665	749	611	
11 Steinkohlenbriketts	5 481	4 596	1 257	1 453	1 535	1 237	573	1 381	1 479	1 165	670		
12 Koks	29 129r	28 455	7 180	7 763	7 014	7 157	6 940	7 735	6 988	6 792	6 561		
21 Braunkohlenbriketts u.s.w.	13 531	11 110	3 542	3 307	3 434	3 243	2 085	2 714	3 186	3 126	2 135		
30 Hergestelltes Gas	20 709	20 676	5 299	4 998	5 002	5 438	5 738	5 049	4 730	5 160	4 842	4 236	
41 Raffinerie-Brennstoffe	5 258r	6 359	1 248	1 231	1 300	1 479	1 599	1 637	1 629	1 494	1 782	1 666	
50 Energetische Mineralöl-Prod.	72 923	83 402	18 405	17 480	17 857	19 183	20 834	20 347	20 140	22 082	23 490	22 220	
71 Wärme	1 510	1 594	573	269	212	457	548	303	225	518	574	272	
96 Elektrizität	60 162	63 002	15 191	14 061	14 576	16 333	15 905	14 866	15 190	17 041	16 707	15 411	
<b>18 : Endverbrauch</b>													
<b>Insgesamt</b>	208 951r	214 904	52 722	50 312	49 714	56 210	53 517	50 648	51 455	58 806	54 224		
01 Steinkohle	24 596	21 873	6 387	5 596	5 705	6 905	5 948	4 947	4 992	5 921	4 681		
02 Braunkohle	1 679	1 437	440	352	361	526	386	330	302	416	324		
11 Steinkohlenbriketts	5 467	4 584	1 251	1 450	1 536	1 233	571	1 387	1 472	1 152	668		
12 Koks	28 487r	27 603	6 767	7 730	6 971	6 997	6 652	7 679	6 942	6 321	6 330		
21 Braunkohlenbriketts u.s.w.	13 440	11 130	3 523	3 286	3 408	3 219	2 029	2 753	3 176	3 148	2 139		
50 Energetische Mineralöl-Prod.	73 134	83 396	18 509	17 221	16 950	20 455	21 104	18 284	19 550	24 680	22 901	21 236	
71 Wärme	1 510	1 594	573	269	212	457	548	303	225	518	574	272	
93 Gas	12 809	13 061	3 218	3 051	3 059	3 513	3 671	2 947	2 691	3 155	3 128	2 542	
96 Elektrizität	47 829	50 226	12 054	11 357	11 512	12 905	12 608	12 018	12 105	13 495	13 479	12 626	
<b>181 : Endverbrauch des Sektors "Eisenschaffende Industrie"</b>													
<b>Insgesamt</b>	28 855	28 759											
12 Koks	12 893	12 622	3 081	3 137	3 321	3 334	3 176	3 216	3 210	3 021	2 858		
Andere feste Brennstoffe	885	576	265	192	208	217	268	106	158	160	89		
50 Energetische Mineralöl-Prod.	3 621	4 018											
93 Gas	6 133	6 047											
96 Elektrizität	5 323	5 496	1 307	1 271	1 344	1 401	1 401	1 323	1 377	1 395	1 407	1 370	
<b>182 : Endverbrauch des Sektors "Übrige Industrie"</b>													
<b>Insgesamt</b>	69 831	71 427											
Steinkohle und -derivate	16 102	15 263	4 221	3 789	3 495	4 599	4 261	3 618	3 416	3 949	3 201		
Braunkohle und -derivate	3 815	3 047	995	862	845	1 052	941	723	889	785	678		
93 Rohöl + Energ. Mineralöl-Prod.	20 526	22 763											
Gas	3 709	3 716											
96 Elektrizität + Wärme	25 679	26 638	6 260	6 189	6 336	6 895	6 599	6 414	6 563	7 062	6 879	6 658	
<b>183 : Endverbrauch des Sektors "Verkehr"</b>													
<b>Insgesamt</b>	30 499	31 089	6 886	7 682	8 111	7 819	7 075	7 763	8 283	7 991	7 624		
Feste Brennstoffe	5 381	3 922	1 396	1 307	1 327	1 350	1 103	967	891	965	1 018		
50 Energetische Mineralöl-Prod.	23 183	25 138	5 005	5 935	6 298	5 945	5 481	6 326	5 874	6 476	6 085		
96 Elektrizität	1 935	2 029	485	440	486	524	491	470	518	550	521	482	
<b>184 : Endverbrauch des Sektors "Haushalte, usw."</b>													
<b>Insgesamt</b>	77 112	81 126											
Steinkohle und -derivate	20 994	19 484	4 934	5 673	5 289	5 099	3 829	5 419	5 238	4 822	4 075		
Braunkohle und -derivate	10 945	9 207	2 834	2 683	2 828	1 507	1 483	2 297	2 510	2 695	1 709		
50 Energetische Mineralöl-Prod.	25 804	31 477											
71 Wärme	1 006	1 063	382	179	141	304	365	202	147	346	383	182	
93 Gas	2 967	3 298											
96 Elektrizität	15 396	16 597	4 193	3 547	3 417	4 238	4 300	3 912	3 725	4 660	4 863	4 206	

Globale Energiebilanz  
Naar Produkten

Bilancio Globale  
Per Prodotti

ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

FRANCE

1 000 tec	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3

1a : Production de sources primaires

1a : Produktion von Primärenergie

<b>Total</b>	<b>72 561</b>	<b>74 770</b>	<b>18 797</b>	<b>20 075</b>	<b>15 242</b>	<b>18 451</b>	<b>18 820</b>	<b>19 677</b>	<b>16 252</b>	<b>20 020</b>	<b>20 372</b>	<b>19 566</b>
01 Houille	48 336	46 808	12 646	12 909	10 100	12 681	12 461	12 307	9 703	12 337	12 288	12 082
02 Lignite	1 324	1 475	373	336	285	334	390	365	329	391	354	344
03 Gaz naturel	6 393	6 102	1 733	1 633	1 473	1 554	1 774	1 425	1 332	1 571	1 712	1 413
04 Pétrole brut	4 070	4 273	975	1 007	1 047	1 041	1 030	1 075	1 087	1 081	1 017	596
06 Energie électrique primaire	12 438	16 112	3 070	4 190	2 337	2 841	3 165	4 505	3 801	4 640	5 001	5 131

2 + 3 : Importations totales

2 + 3 : Einfuhr insgesamt

<b>Total</b>	<b>97 309</b>	<b>106 961</b>	<b>24 869</b>	<b>23 431</b>	<b>22 012</b>	<b>26 990</b>	<b>25 079</b>	<b>25 215</b>	<b>26 387</b>	<b>30 281</b>	<b>29 917</b>	<b>25 334</b>
sources primaires	83 972	95 683	20 661	20 267	19 383	23 659	21 754	22 578	24 070	27 282	26 221	22 528
produits dérivés	13 337	12 278	4 208	3 164	2 629	3 331	3 325	2 637	2 317	2 999	3 696	2 806
01 Houille	13 509	11 948	3 758	3 397	3 123	3 229	3 148	2 914	2 983	2 903	3 124	2 831
04 Pétrole brut	70 463	83 735	16 903	16 870	16 260	20 430	18 606	19 664	21 087	24 379	23 097	19 692
11 Agglomérés de houille	741	413	327	150	122	140	62	95	119	135	63	90
12 Coke	4 958	4 412	1 279	1 220	1 120	1 338	1 210	1 155	1 005	1 041	1 161	905
21 Briquettes de lignite, etc.	389	258	102	95	102	89	36	46	80	96	51	47
50 Produits pétroliers énergétiques	5 785	4 854	2 125	1 337	905	1 417	1 612	1 048	864	1 332	1 925	1 354
93 Gaz	143	84	41	34	27	41	39	20	12	13	26	26
96 Energie électrique	1 321	1 257	334	328	353	306	366	273	237	382	470	384

4 : Ressources primaires et équivalentes

4 : Aufkommen an Primärenergie und Äquivalenten

<b>Total</b>	<b>169 870</b>	<b>181 731</b>	<b>43 666</b>	<b>43 506</b>	<b>37 254</b>	<b>45 441</b>	<b>43 899</b>	<b>44 892</b>	<b>42 639</b>	<b>50 301</b>	<b>50 289</b>	<b>44 900</b>
Houille et équivalents	67 687	63 665	18 051	17 710	14 492	17 429	16 920	16 491	13 822	16 429	16 662	15 934
Lignite et équivalents	1 713	1 733	475	431	387	423	426	411	409	487	405	391
Gaz naturel	6 393	6 102	1 733	1 633	1 473	1 554	1 774	1 425	1 332	1 571	1 712	1 413
Pétrole brut et équivalents	80 318	92 862	20 003	19 214	18 212	22 888	21 248	21 787	23 038	26 792	26 039	21 647
Energie électrique	13 759	17 369	3 404	4 518	2 690	3 147	3 531	4 778	4 038	5 022	5 471	5 515

6 + 7 : Exportations totales

6 + 7 : Ausfuhr insgesamt

<b>Total</b>	<b>12 261</b>	<b>15 154</b>	<b>2 874</b>	<b>2 982</b>	<b>3 151</b>	<b>3 250</b>	<b>2 745</b>	<b>3 034</b>	<b>4 704</b>	<b>4 667</b>	<b>4 540</b>	<b>4 177</b>
sources primaires	980	892	262	217	259	239	174	199	229	290	181	175
produits dérivés	11 281	14 262	2 612	1 765	2 892	3 011	2 571	2 835	4 475	4 377	4 359	4 002
01 Houille	961	849	258	211	255	235	164	187	218	280	165	163
02 Lignite	19	43	4	6	4	4	10	12	11	10	16	12
11 Agglomérés de houille	33	30	8	7	9	9	6	5	7	9	5	11
12 Coke	144	199	38	34	41	31	44	53	59	42	52	77
50 Produits pétroliers énergétiques	10 552	13 082	2 431	2 594	2 734	2 792	2 340	2 538	4 040	4 164	4 143	3 735
93 Gaz	7	24	3	1	1	2	7	5	5	7	8	7
96 Energie électrique	545	927	132	129	107	177	174	234	364	155	153	172

8 : Soutes

8 : Bunker

<b>Total (produits dérivés)</b>	<b>3 105</b>	<b>2 904</b>	<b>792</b>	<b>711</b>	<b>746</b>	<b>855</b>	<b>734</b>	<b>694</b>	<b>728</b>	<b>749</b>	<b>801</b>	<b>746</b>
50 Produits pétroliers énergétiques	3 105	2 904	792	711	746	855	734	694	728	749	801	746

12 : Consommation intérieure brute de sources primaires et équivalentes

12 : Brutto-Inlandsverbrauch an Primärenergie und Äquivalenten

<b>Total</b>	<b>156 732</b>	<b>161 760</b>	<b>42 111</b>	<b>37 157</b>	<b>35 026</b>	<b>42 444</b>	<b>42 973</b>	<b>38 460</b>	<b>36 037</b>	<b>44 298</b>	<b>43 263</b>	
Houille et équivalents	67 107	60 909	18 804	15 456	14 705	18 139	16 982	14 547	13 513	15 874	14 701	
Lignite et équivalents	1 694	1 696	485	345	406	466	448	366	406	475	355	
Gaz naturel	6 393	6 102	1 733	1 633	1 473	1 554	1 774	1 425	1 332	1 571	1 712	1 413
Pétrole brut et équivalents	68 324	76 611	17 817	15 334	15 859	19 315	20 412	17 578	17 112	21 511	21 175	17 854
Energie électrique	13 214	16 442	3 272	4 389	2 583	2 970	3 357	4 544	3 674	4 867	5 320	5 343

13 : Transformations

13 : Umwandlung

<b>Total</b>	<b>130 191</b>	<b>137 787</b>	<b>33 167</b>	<b>29 198</b>	<b>30 936</b>	<b>36 888</b>	<b>36 054</b>	<b>31 518</b>	<b>32 324</b>	<b>37 892</b>	<b>36 118</b>	
sources primaires	116 333	124 448	29 817	26 132	27 712	32 672	32 231	28 342	29 379	34 497	33 021	
produits dérivés	13 858	13 339	3 350	3 066	3 224	4 216	3 823	3 176	2 945	3 395	3 097	
01 Houille	38 225	35 018	10 396	8 445	8 769	10 615	9 854	8 239	7 923	9 002	8 440	
02 Lignite	599	711	172	89	163	175	201	138	185	187	131	
03 Gaz naturel	1 313	976	334	296	346	337	302	203	255	216	256	
04 Pétrole brut	76 196	87 743	18 915	17 302	18 434	21 545	21 874	19 762	21 016	25 092	24 194	21 117
12 Coke	6 474	6 315	1 567	1 615	1 509	1 781	1 646	1 704	1 402	1 563	1 505	
30 Gaz manufacturés	2 022	1 797	509	510	469	534	459	486	434	418	405	432
50 Produits pétroliers énergétiques	5 309	5 164	1 270	900	1 240	1 899	1 712	949	1 100	1 403	1 176	814
96 Energie électrique	53	63	4	41	6	2	6	37	9	11	11	34

GLOBALE ENERGIEBALANS  
NAAR PRODUKTEN

BILANCIO GLOBALE  
PER PRODOTTI



ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

FRANCE

1 000 tec			1964				1965				1966														
	1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3												
	<b>1b : Production de sources dérivées énergétiques</b>													<b>1b : Erzeugung an abgeleiteter Energie</b>											
<b>Total</b>	<b>122 911</b>	<b>130 464</b>	<b>31 717</b>	<b>26 975</b>	<b>28 713</b>	<b>35 505</b>	<b>34 772</b>	<b>29 315</b>	<b>30 103</b>	<b>36 274</b>	<b>34 299</b>	<b>30 447</b>													
à partir de sources primaires	109 225	117 293	28 408	23 957	25 528	31 332	30 991	26 188	27 194	32 920	31 238	27 778													
à partir de produits dérivés	13 686	13 171	3 309	3 018	3 185	4 173	3 781	3 127	2 909	3 354	3 061	2 669													
11 Agglomérés de houille	6 624	5 806	1 910	1 661	1 359	1 695	1 318	1 374	1 393	1 721	1 148	1 308													
12 Coke	14 364	13 672	3 736	3 544	3 386	3 696	3 691	3 443	3 136	3 400	3 403	3 326													
31 Gaz de l'industrie gazière	480	672	159	89	44	188	379	67	62	164	212	236													
32 Gaz de cokeries industrielles	3 469	3 111	891	850	819	909	825	773	727	786	681	760													
33 Gaz de hauts fourneaux	6 343	6 188	1 534	1 585	1 477	1 612	1 612	1 673	1 373	1 530	1 473	1 401													
41 Combustibles de raffineries	4 861	5 577	1 207	1 105	1 177	1 371	1 379	1 246	1 324	1 629	1 524	1 360													
50 Produits pétroliers énergétiques	64 746	75 628	16 269	14 086	15 287	19 105	19 454	16 574	17 671	21 930	21 300	18 194													
60 Energie électrique dérivée	21 919	19 690	5 971	4 036	5 150	6 762	6 074	4 145	4 397	5 074	4 532	3 836													
71 Chaleur	105	120	40	19	14	32	40	20	20	40	26	26													
<b>15 : Consommation intérieure nette</b>													<b>15 : Netto-Inlandsverbrauch</b>												
<b>Total</b>	<b>148 651</b>	<b>153 475</b>	<b>40 461</b>	<b>34 747</b>	<b>32 616</b>	<b>40 844</b>	<b>41 437</b>	<b>36 043</b>	<b>33 589</b>	<b>42 413</b>	<b>41 196</b>														
sources primaires	41 533r	42 230	11 521	11 379	8 526	10 116	10 473	9 416	11 537	11 537	11 582														
produits dérivés	107 118r	111 245	28 940	23 368	24 090	30 728	30 964	25 236	24 173	30 876	29 614														
01 Houille	23 909	21 011	6 997	5 830	5 055	6 029	5 827	5 056	4 571	5 561	5 135														
02 Lignite	725	715	212	166	151	203	206	181	137	191	173														
03 Gaz naturel	4 461r	4 392	1 242	1 193	983	1 043	1 275	1 065	907	1 075	1 273	930													
11 Agglomérés de houille	7 232	6 185	2 232	1 742	1 437	1 820	1 395	1 444	1 525	1 822	1 191														
12 Coke	12 252	11 798	3 253	3 030	2 687	3 279	3 237	2 906	2 614	3 041	2 996														
21 Briquettes de lignite, etc.	370	270	101	90	92	88	41	47	84	97	51														
30 Gaz manufacturés	8 781r	8 860	2 242	2 116	1 947	2 476	2 556	2 156	1 818	2 400	2 102														
41 Combustibles de raffinerie	4 861	5 577	1 207	1 105	1 177	1 371	1 379	1 246	1 324	1 629	1 524														
50 Produits pétroliers énergétiques	50 875r	58 478	13 696	11 072	11 346	14 773	16 056	13 270	12 527	16 627	16 884	14 053													
71 Chaleur	105	120	40	19	14	32	40	20	20	40	26	26													
96 Energie électrique	35 080	36 069	9 239	8 384	7 727	9 730	9 425	8 652	8 062	9 930	9 841	9 145													
<b>18 : Consommation finale</b>													<b>18 : Endverbrauch</b>												
<b>Total</b>	<b>129 169r</b>	<b>132 567</b>	<b>35 868</b>	<b>29 932</b>	<b>26 768</b>	<b>36 687</b>	<b>36 338</b>	<b>29 697</b>	<b>28 318</b>	<b>38 761</b>	<b>36 693</b>														
01 Houille	23 326r	20 736	6 640	6 012	4 897	5 780	5 424	5 107	4 595	5 610	4 826														
02 Lignite	631	598	182	139	130	182	179	152	105	151	164														
11 Agglomérés de houille	7 204	6 168	2 221	1 733	1 437	1 813	1 383	1 441	1 523	1 823	1 184														
12 Coke	11 644	11 223	3 066	2 895	2 572	3 096	3 058	2 674	2 472	2 892	2 867														
21 Briquettes de lignite, etc.	370	274	101	90	92	88	41	47	84	101	51														
50 Produits pétroliers énergétiques	48 601r	55 162	13 775	9 950	9 441	15 440	16 163	11 118	11 228	17 605	17 067	12 185													
71 Chaleur	105	120	40	19	14	32	40	20	20	40	26	26													
93 Gaz	8 459r	8 668	2 271	2 175	1 866	2 238	2 396	1 926	1 685	2 303	2 314	2 094													
96 Energie électrique	28 829	29 618	7 572	6 919	6 319	8 018	7 654	7 122	6 606	8 236	8 194	7 615													
<b>181 : Consommation finale du secteur "Sidérurgie"</b>													<b>181 : Endverbrauch des Sektors "Eisenschaffende Industrie"</b>												
<b>Total</b>	<b>16 954r</b>	<b>16 573</b>																							
12 Coke	8 108	7 693	2 066	2 060	1 838	2 132	2 093	1 913	1 712	1 938	1 988														
Autres combustibles solides	1 068r	1 054	368	228	187	284	278	254	245	277	321														
50 Produits pétroliers énergétiques	1 755	1 938																							
93 Gaz	2 757	2 601																							
96 Energie électrique	3 266	3 287	841	830	712	883	872	834	704	877	874														
<b>182 : Consommation finale du secteur "Autres industries"</b>													<b>182 : Endverbrauch des Sektors "Übrige Industrie"</b>												
<b>Total</b>	<b>46 312r</b>	<b>48 233</b>																							
Houille et dérivés	11 201r	10 179	3 025	3 059	2 308	2 811	2 655	2 686	2 142	2 697	2 404														
Lignite et dérivés	563	526	159	126	117	161	154	139	94	129	131														
Pétrole et produits pétroliers	15 867r	18 321																							
93 Gaz	3 008	3 178																							
Electricité + chaleur	15 673	16 029	3 915	4 010	3 555	4 195	3 826	4 120	3 739	4 344	4 193														
<b>183 : Consommation finale du secteur "Transports"</b>													<b>183 : Endverbrauch des Sektors "Verkehr"</b>												
<b>Total</b>	<b>21 708</b>	<b>22 501</b>	<b>4 907</b>	<b>5 551</b>	<b>5 905</b>	<b>5 344</b>	<b>4 951</b>	<b>5 766</b>	<b>6 134</b>	<b>5 650</b>	<b>5 234</b>														
Combustibles solides	2 470	1 876	631	649	620	571	487	502	469	418	367														
50 Produits pétroliers énergétiques	17 562	18 956	3 830	4 509	4 892	4 331	4 034	4 865	5 264	4 793	4 433														
93 Gaz	70	58	17	17	17	17	14	15	14	15	15														
96 Energie électrique	1 606	1 611	429	376	376	425	416	384	387	424	419														
<b>184 : Consommation finale du secteur "Foyers domestiques, etc."</b>													<b>184 : Endverbrauch des Sektors "Haushalte, usw."</b>												
<b>Total</b>	<b>44 195r</b>	<b>45 263</b>																							
Houille et dérivés	19 334	17 331	5 838	4 734	4 045	4 979	4 352	3 959	4 024	4 997	3 798														
Lignite et dérivés	431	340	123	101	102	108	66	58	93	121	73														
50 Produits pétroliers énergétiques	13 417	15 947																							
71 Chaleur	70r	80	26	12	9	21	27	13	13	27	18														
93 Gaz	2 624	2 834																							
96 Energie électrique	8 319	8 731	2 400	1 710	1 681	2 526	2 553	1 791	1 783	2 604	2 716														

ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

ITALIA

1 000 tec	1964	1965	1964				1965				1966				
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3		
<b>1a : Produzione di fonti primarie</b>													<b>1a : Production de sources primaires</b>		
Totale	28 812	30 335	7 194	7 214	6 874	7 533	7 795	7 336	7 451	7 754	7 459	7 522			
01 Carbon fossile	357	294	86	98	90	83	77	96	67	55	79	62			
02 Lignite	412	383	109	68	131	107	96	97	105	85	80	96			
03 Gas naturale	9 161	9 758	2 511	1 941	2 099	2 610	2 620	2 095	2 099	2 944	2 803	2 460			
04 Petrolio greggio	3 817	3 160	791	838	1 077	1 111	1 005	801	685	669	628	635			
06 Energia elettrica primaria	15 065	16 740	3 697	4 269	3 477	3 622	3 997	4 247	4 495	4 001	3 869	4 270			
<b>2 + 3 : Importazioni totali</b>													<b>2 + 3 : Importations totales</b>		
Totale	92 206	109 817	23 057	22 089	23 129	23 936	27 149	26 366	26 945	29 357	31 700				
fonti primarie	89 080	107 145	22 258	21 500	22 502	22 830	26 517	25 773	26 270	28 586	30 893				
prodotti derivati	3 126	2 672	809	589	627	1 106	632	593	675	771	807				
01 Carbon fossile	9 902	10 620	2 565	2 467	2 679	2 191	2 577	2 530	2 691	2 823	2 782	2 766			
04 Petrolio greggio	79 178	96 525	19 683	19 033	19 823	20 639	23 940	23 243	23 579	25 763	28 111				
11 Agglomerati di carbon fossile	163	108	41	42	42	38	10	22	28	47	19	19			
12 Coke	354	298	129	35	96	99	45	32	89	132	57	63			
21 Mattonelle di lignite	216	123	58	41	45	73	24	25	33	40	32	96			
50 Prodotti petroliferi energetici	1 791	1 716	380	363	337	711	440	395	408	473	586				
96 Energia elettrica	602	427	201	108	107	185	113	119	117	79	113	86			
<b>4 : Risorse primarie e equivalenti</b>													<b>4 : Ressources primaires et équivalentes</b>		
Totale	121 018	140 152	30 251	29 303	30 003	31 469	34 944	33 702	34 396	37 111	39 159				
Carbon fossile e equivalenti	10 776	11 320	2 821	2 642	2 907	2 411	2 709	2 680	2 875	3 057	2 937	2 910			
Lignite e equivalenti	628	506	167	109	176	180	120	122	138	125	112	125			
Gas naturale	9 161	9 758	2 511	1 941	2 099	2 610	2 620	2 095	2 099	2 944	2 803	2 460			
Petrolio greggio e equivalenti	84 786	101 401	20 854	20 234	21 237	22 461	25 385	24 439	24 672	26 905	29 325				
Energia elettrica	15 667	17 167	3 898	4 377	3 584	3 807	4 110	4 366	4 612	4 080	3 982	4 366			
<b>6 + 7 : Esportazioni totali</b>													<b>6 + 7 : Exportations totales</b>		
Totale (prodotti derivati)	15 612	24 464	3 603	4 252	3 715	4 043	5 533	6 367	5 950	6 613	7 375				
12 Coke	99	125	28	20	26	25	19	25	37	43	32	34			
50 Prodotti petroliferi energetici	15 255	24 024	3 558	4 150	3 598	3 950	5 428	6 272	5 813	6 511	7 314				
96 Energia elettrica	258	315	17	82	91	68	86	70	100	59	29	43			
<b>8 : Bunkeraggi</b>													<b>8 : Soutes</b>		
Totale	7 911	9 156	1 819	1 899	2 216	1 978	2 140	2 296	2 343	2 376	2 573				
01 Carbon fossile	5	4	1	1	1	2	1	1	1	1	—	1			
50 Prodotti petroliferi energetici	7 906	9 152	1 818	1 898	2 215	1 976	2 311	2 295	2 342	2 375	2 573				
<b>12 : Consumo interno lordo di fonti primarie ed equivalenti</b>													<b>12 : Consommation intérieure brute de sources primaires et équivalentes</b>		
Totale	97 163	106 230	24 539	22 440	23 802	26 385	26 559	23 648	26 710	29 315	28 604				
Carbon fossile e equivalenti	10 229	11 076	2 481	2 315	2 685	2 750	2 444	2 658	2 793	3 182	2 809				
Lignite e equivalenti	627	505	165	108	178	180	119	121	137	127	110				
Gas naturale	9 161	9 758	2 511	1 941	2 099	2 610	2 620	2 095	2 099	2 944	2 803	2 460			
Petrolio greggio e equivalenti	61 737	68 039	15 501	13 781	15 347	17 106	17 352	14 478	17 169	19 041	18 929				
Energia elettrica	15 409	16 852	3 881	4 295	3 493	3 739	4 024	4 296	4 512	4 021	3 953	4 313			
<b>13 : Trasformazioni</b>													<b>13 : Transformations</b>		
Totale	110 841r	120 151	25 350	23 319	25 592	27 617	29 500	27 532	29 615	33 499	33 916				
fonti primarie	91 710	109 101	22 682	21 442	23 037	24 641	26 739	25 056	27 297	30 009	30 810				
prodotti derivati	10 131r	11 050	2 668	1 877	2 555	2 976	2 761	2 476	2 318	3 490	3 106				
01 Carbon fossile	7 430	8 521	1 935	1 734	1 791	1 970	1 958	2 135	2 119	2 309	2 386				
02 Lignite	409	382	105	66	137	101	89	96	105	92	77				
03 Gas naturale	965	899	196	225	317	299	263	225	207	204	246	267			
04 Petrolio greggio	82 906	99 299	20 446	19 417	20 792	22 271	24 429	22 600	24 866	27 404	28 101				
12 Coke	840	1 286	217	153	215	251	292	329	336	329	307				
30 Gas manifatturato	320	532	74	72	71	103	132	140	113	147	207	247			
50 Prodotti petroliferi energetici	8 797r	9 044	2 346	1 632	2 264	2 575	2 307	1 955	1 824	2 958	2 553				
96 Energia elettrica	174	188	31	51	45	47	30	52	45	56	39	86			

GLOBALE ENERGIEBALANS  
NAAR PRODUCTEN

BILANCIO GLOBALE  
PER PRODOTTI



ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

ITALIA

1 000 tec			1964				1965				1966		
	1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
	<b>1b : Prodotti derivati energetici</b>												
<b>Totale</b>	<b>95 935</b>	<b>111 989</b>	<b>23 887</b>	<b>21 636</b>	<b>23 741</b>	<b>26 680</b>	<b>27 991</b>	<b>25 629</b>	<b>27 461</b>	<b>30 929</b>	<b>32 057</b>		
da fonti primarie	85 677	100 792	21 180	19 661	21 137	23 671	25 189	23 120	25 106	27 398	28 950		
da prodotti derivati	10 258	11 197	2 707	1 975	2 604	3 009	2 802	2 509	2 355	3 531	3 107		
11 Agglomerati di carbon fossile	72	66	21	11	18	21	11	4	21	30	19	9	
12 Coke	5 202	6 128	1 287	1 248	1 287	1 380	1 397	1 552	1 531	1 648	1 618	1 697	
31 Gas dell'industria del gas	382	329	118	93	70	97	105	77	61	86	98	70	
32 Gas di cokeria	1 227	1 340	263	263	309	329	286	337	358	359	361	341	
33 Gas di alti forni	840	1 286	217	194	215	251	292	329	336	329	307	300	
41 Combustibile di raffineria	3 755	4 147	837	905	980	1 034	1 040	934	1 073	1 101	1 184		
50 Prodotti petroliferi energetici	73 236	87 184	18 174	16 868	17 958	20 275	21 846	19 858	21 723	23 757	25 085		
60 Energia elettrica derivata	11 221	11 509	2 970	2 054	2 904	3 293	2 994	2 538	2 358	3 619	3 375	2 779	
<b>15 : Consumo interno netto</b>													
<b>Totale</b>	<b>89 434r</b>	<b>95 869</b>	<b>22 659</b>	<b>20 303</b>	<b>21 483</b>	<b>24 965</b>	<b>24 489</b>	<b>21 217</b>	<b>24 002</b>	<b>26 167</b>	<b>26 185</b>		
fonti primarie	24 560	25 830	6 300	6 258	5 865	6 231	6 431	6 203	6 308	6 890	6 476		
prodotti derivati	64 874r	70 039	16 359	14 045	15 798	18 734	18 058	15 014	17 694	19 277	19 709		
01 Carbon fossile	2 814	2 116	625	651	842	698	533	535	397	653	444		
02 Lignite	2	—	2	1	4	6	6	—	1	5	1		
03 Gas naturale	6 479	6 774	1 925	1 288	1 339	1 855	1 845	1 371	1 367	2 191	2 033	1 695	
04 Petrolio greggio	201	200	51	49	51	50	50	50	50	50	129		
11 Agglomerati di carbon fossile	227	175	58	50	60	58	25	26	49	74	31		
12 Coke	4 252	5 172	962	960	1 110	1 183	1 044	1 189	1 444	1 495	1 288		
21 Mattonelle di lignite	216	123	58	41	45	73	24	25	33	40	32		
30 Gas manifatturato	2 096	2 450	526	539	498	572	565	607	645	633	568	471	
41 Combustibile di raffineria	3 755	4 147	837	905	980	1 034	1 040	934	1 073	1 101	1 184		
50 Prodotti petroliferi energetici	42 936r	46 539	10 795	9 521	10 209	12 451	12 369	9 698	12 120	12 351	13 186		
96 Energia elettrica	26 456	28 173	6 920	6 298	6 353	6 985	6 985	6 782	6 825	7 584	7 289	7 006	
<b>18 : Consumo finale</b>													
<b>Totale</b>	<b>78 035</b>	<b>84 290</b>	<b>20 684</b>	<b>16 941</b>	<b>18 932</b>	<b>21 443</b>	<b>21 635</b>	<b>17 848</b>	<b>21 103</b>	<b>22 321</b>	<b>22 931</b>		
01 Carbon fossile	2 778	2 192	605	654	831	689	539	451	401	740	418		
02 Lignite	9	—	2	2	4	1	1	—	—	—	1		
04 Petrolio greggio	200	200	50	50	50	50	50	50	50	50	129		
11 Agglomerati di carbon fossile	228	185	59	50	61	58	25	28	49	83	31		
12 Coke	4 220	5 289	947	954	1 094	1 186	1 047	1 199	1 478	1 559	1 307		
21 Mattonelle di lignite	216	132	58	41	45	73	24	25	33	40	32		
50 Prodotti petroliferi energetici	40 632	45 177	11 028	8 277	9 940	11 390	11 958	8 646	11 547	10 888	12 714		
93 Gas	7 485	7 347	2 186	1 587	1 576	2 136	2 133	1 723	1 775	2 547	2 050	1 852	
96 Energia elettrica	22 267	23 768	5 749	5 236	5 331	5 860	5 858	5 726	5 770	6 414	6 249	6 026	
<b>181 : Consumo del settore "Siderurgia"</b>													
<b>Totale</b>	<b>7 177</b>	<b>8 964</b>											
12 Coke	1 804	2 885	420	397	396	554	575	665	809	836	816	13	
Altri combustibili solidi	47	52	9	13	14	12	—	19	—	12	—	—	
50 Prodotti petroliferi energetici	1 266	1 430	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
93 Gas	1 449	1 562	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
96 Energia elettrica	2 611	3 035	656	644	632	679	682	759	786	808	—	—	
<b>182 : Consumo del settore "Altre Industrie"</b>													
<b>Totale</b>	<b>33 918r</b>	<b>35 558</b>											
Carbon fossile e derivati	1 790r	1 308	446	474	464	405	248	354	261	343	273		
Lignite e derivati	8	—	2	2	3	1	—	—	—	—	1		
Petrolio e prodotti petroliferi	16 217	18 442	—	—	—	—	—	—	—	—	129		
93 Gas	3 917	3 510	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
96 Energia elettrica	11 986	12 298	2 888	3 049	3 035	3 013	2 815	3 063	3 175	3 245	—	—	
<b>183 : Consumo del settore "Trasporti"</b>													
<b>Totale</b>	<b>16 274</b>	<b>17 322</b>	<b>3 712</b>	<b>4 022</b>	<b>4 455</b>	<b>4 090</b>	<b>3 873</b>	<b>4 310</b>	<b>4 792</b>	<b>4 319</b>	<b>4 023</b>		
Combustibili solidi	593	544	166	108	158	160	170	108	83	172	132		
50 Prodotti petroliferi energetici	14 380	15 502	3 203	3 604	3 975	3 604	3 375	3 890	4 390	3 847	3 561		
93 Gas	140	132	35	35	35	35	33	33	33	33	33		
96 Energia elettrica	1 161	1 144	308	275	287	291	295	279	286	284	297		
<b>184 : Consumo del settore "Usi domestici, ecc."</b>													
<b>Totale</b>	<b>20 666</b>	<b>22 446</b>											
Carbon fossile e derivati	2 992	2 877	570	666	954	802	618	532	775	1 019	532		
Lignite e derivati	217	132	58	41	46	73	25	25	33	40	32		
50 Prodotti petroliferi energetici	8 969	10 010	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
93 Gas	1 979	2 142	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
96 Energia elettrica	6 509	7 285	1 897	1 357	1 377	1 878	2 066	1 625	1 523	2 077	—	—	

ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

NEDERLAND

1 000 t SKE	1964	1965	1964				1965				1966				
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3		
<b>1a : Produktie van primaire energie</b>													<b>1a : Production de sources primaires</b>		
Totaal	15 716	16 834	3 949	3 782	3 825	4 160	4 206	3 863	4 073	4 709	4 553	4 025			
01 Steenkool	11 480	11 374	2 945	2 772	2 808	2 963	2 951	2 634	2 805	3 010	2 821	2 514			
03 Aardgas	991	2 035	215	201	200	375	480	404	369	782	873	672			
04 Ruwe aardolie	3 245	3 425	789	809	824	822	775	825	899	917	859	839			
<b>2 + 3 : Invoer, totaal</b>													<b>2 + 3 : Importations totales</b>		
Totaal	59 804	62 354	16 639	13 810	13 938	15 422	16 175	15 217	14 809	16 155	18 483	15 554			
primaire energie	46 537	48 315	12 905	11 007	11 282	11 345	11 849	12 122	11 713	12 628	13 422	12 125			
secundaire energie	13 267	16 039	3 734	2 803	2 656	4 077	4 326	3 095	3 096	3 527	5 061	3 425			
01 Steenkool	8 629	7 203	2 532	1 981	2 034	2 083	1 746	1 743	1 784	1 930	1 623	1 479			
02 Bruinkool	55	38	14	13	14	14	9	9	9	9	10	9			
04 Ruwe aardolie	37 853	41 074	10 359	9 013	9 234	9 248	10 094	10 370	9 920	10 689	11 789	10 641			
11 Steenkoolbriketten	86	55	32	20	16	19	18	17	13	15	11	13			
12 Cokes	319	251	106	84	52	78	81	58	39	72	61	46			
21 Bruinkoolbriketten	107	101	29	28	27	23	22	29	26	23	18	21			
50 Energetische aardolie-prod.	12 665	13 558	3 544	2 654	2 531	3 937	4 188	2 977	2 992	3 401	4 954	3 329			
93 Gas	4		1	2	1							1			
96 Elektriciteit	86	74	22	15	29	20	17	14	26	16	17	15			
<b>4 : Primaire en soortgelijke energie</b>													<b>4 : Ressources primaires et équivalentes</b>		
Totaal	75 520	79 188	20 588	17 592	17 763	19 582	20 381	19 080	18 882	20 864	23 036	19 579			
Steenkool en equivalenten	20 518	18 883	5 616	4 859	4 904	5 143	4 796	4 452	4 787	5 027	4 516	4 053			
Bruinkool en equivalenten	162	139	43	41	41	37	31	38	35	32	28	30			
Aardgas	991	2 035	215	201	200	375	480	404	369	782	873	672			
Ruwe aardolie en equivalenten	53 763	58 057	14 692	12 476	12 589	14 007	15 057	14 172	13 811	15 007	17 602	14 809			
Elektriciteit	86	74	22	15	29	20	17	14	26	16	17	15			
<b>6 + 7 : Uitvoer, totaal</b>													<b>6 + 7 : Exportations totales</b>		
Totaal	22 829	23 469	6 028	5 782	5 384	5 639	5 771	5 658	5 788	6 252	6 384	5 849			
primaire energie	2 035	2 208	547	502	480	507	448	631	545	585	465	468			
secundaire energie	20 794	21 261	5 481	5 280	4 904	5 132	5 323	5 027	5 243	5 667	5 919	5 381			
01 Steenkool	2 018	1 996	547	495	480	497	439	459	529	569	465	468			
04 Ruwe aardolie	17	212		7		10	9	172	16	16					
11 Steenkoolbriketten	774	837	162	226	187	199	134	221	248	233	163	243			
12 Cokes	2 348	2 324	522	598	545	684	579	564	594	587	484	488			
21 Bruinkoolbriketten	25	16	6	6	7	6	3	4	4	5	3	2			
50 Energetische aardolie-prod.	17 554	17 998	4 772	4 432	4 133	4 219	4 586	4 221	4 376	4 815	5 218	4 595			
93 Gas	13	24	1	3	3	6	7	3	6	8	9	12			
96 Elektriciteit	80	62	18	15	29	18	14	14	15	19	42	41			
<b>8 : Zeescheepvaart</b>													<b>8 : Soutes</b>		
Totaal (secundaire energie)	6 232	7 169	1 502	1 517	1 547	1 666	1 612	1 796	1 832	1 929	1 996	1 798			
50 Energetische aardolie-prod.	6 232	7 169	1 502	1 517	1 547	1 666	1 612	1 796	1 832	1 929	1 996	1 798			
<b>12 : Bruto binnenlands verbruik van primaire en gelijkwaardige energiebronnen</b>													<b>12 : Consommation intérieure brute de sources primaires et équivalentes</b>		
Totaal	45 341	48 721	12 406	10 307	10 494	12 131	12 970	11 211	11 222	13 347	14 235				
Steenkool en equivalenten	14 590	13 529	4 205	3 396	3 235	3 753	3 454	3 115	3 408	3 693	3 151				
Bruinkool en equivalenten	136	124	37	34	33	31	27	35	32	27	25				
Aardgas	991	2 035	215	201	200	375	480	404	369	782	873	672			
Ruwe aardolie en equivalenten	29 618	33 021	7 945	6 676	7 026	7 970	9 006	7 657	7 508	8 848	10 211	8 018			
Elektriciteit	6	12	4			2	3		11	3	25	26			
<b>13 : Omzetting</b>													<b>13 : Transformations</b>		
Totaal	56 992	61 579	14 815	13 877	13 967	14 332	15 424	14 714	14 745	16 693	16 777				
primaire energie	52 937	56 648	13 839	13 015	12 992	13 091	14 173	13 567	13 666	15 239	15 442				
secundaire energie	4 055	4 931	976	862	975	1 241	1 251	1 147	1 079	1 454	1 335				
01 Steenkool	12 101	11 933	3 139	3 020	2 792	3 150	3 137	2 850	2 920	3 026	2 951				
02 Bruinkool	45	32	12	11	12	10	7	7	8	9	7				
03 Aardgas	52	53	13	13	13	13	13	13	14	13	13	13			
04 Ruwe aardolie	40 739	44 630	10 675	9 971	10 175	9 918	11 016	10 697	10 724	12 191	12 471	11 135			
12 Cokes	795	747	244	179	185	186	211	194	172	170	165				
30 Gemaakt gas	176	217	45	43	45	43	49	55	58	55	31	45			
50 Energetische aardolie-prod.	3 084	3 967	687	640	745	1 012	991	898	849	1 229	1 139	1 042			

GBLOBALE ENERGIEBALANS  
NAAR PRODUKTEN

BILANCIO GLOBALE  
PER PRODOTTI



ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

NEDERLAND

1 000 t SKE	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3

1b : Produktie van omgezette energetische produkten

1b : Production de sources dérivées énergétiques

Totaal	50 924	54 965	13 436	12 458	12 230	12 800	13 681	13 233	12 995	15 058	15 122	13 234
uit primaire energie	46 892	50 063	12 502	11 590	11 255	11 545	12 434	12 100	11 917	13 614	13 766	11 980
uit secundaire energie	4 032	4 902	934	868	975	1 255	1 247	1 133	1 078	1 444	1 356	1 254
11 Steenkoolbriketten	1 355	1 349	360	361	311	323	251	339	398	362	265	352
12 Cokes	4 623	4 385	1 165	1 147	1 106	1 202	1 180	1 089	1 034	1 082	1 052	986
21 Bruinkoolbriketten	45	31	12	11	12	10	7	7	7	9	8	8
31 Gas van de gasindustrie	262	195	96	62	50	54	73	43	30	49	55	25
32 Gas van de industrie-cokesfab.	1 487	1 409	376	372	356	384	362	351	341	355	313	312
33 Hoogovensgas	529	551	137	127	128	137	153	142	136	120	100	90
41 Raffinaderijbrandstoffen	2 444	2 678	641	598	611	595	661	642	644	732	748	668
50 Energetische aardolie-prod.	31 740	35 281	8 417	7 869	7 781	7 673	8 614	8 551	8 366	9 750	9 926	8 463
60 Secundaire elektriciteit	8 317	8 954	2 181	1 893	1 864	2 379	2 333	2 047	2 026	2 551	2 546	2 266
71 Warmte	122	132	51	18	11	43	50	22	13	47	109	67

15 : Netto binnenlands verbruik

15 : Consommation intérieure nette

Totaal	39 273	42 107	11 027	8 888	8 757	10 599	11 227	9 730	9 472	11 712	12 580
primaire energie	6 341	6 478	1 860	1 372	1 400	1 709	1 434	1 415	1 507	2 147	1 743
secundaire energie	32 932	35 629	9 167	7 516	7 357	8 890	9 793	8 315	7 965	9 565	10 837
01 Steenkool	5 392	4 490	1 656	1 182	1 211	1 343	965	1 022	1 151	1 378	880
02 Bruinkool	10	6	2	2	2	4	2	2	1	—	3
03 Aardgas	939	1 982	202	188	187	362	467	391	355	769	860
11 Steenkoolbriketten	658	534	223	154	135	147	132	126	142	144	118
12 Cokes	1 631	1 583	468	370	331	458	447	354	355	427	363
21 Bruinkoolbriketten	126	117	35	32	31	27	25	33	30	28	23
30 Gemaakt gas	2 408	2 181	860	587	546	615	612	544	492	534	508
41 Raffinaderijbrandstoffen	2 444	2 678	641	598	611	595	661	642	644	732	748
50 Energetische aardolie-prod.	17 220	19 438	4 904	3 864	3 828	4 624	5 533	5 547	8 366	5 105	6 447
71 Warmte	122	132	51	18	11	43	50	22	13	47	109
96 Elektriciteit	8 323	8 966	2 185	1 893	1 864	2 379	2 333	2 057	2 037	2 548	2 521

18 : Eindverbruik

18 : Consommation finale

Totaal	33 405	35 739	9 722	7 308	6 813	9 556	9 764	7 811	7 292	10 741	11 408
01 Steenkool	4 915	3 921	1 584	1 127	1 072	1 132	842	847	1 009	1 222	806
11 Steenkoolbriketten	637	518	220	150	131	136	120	122	139	136	106
12 Cokes	1 506	1 534	446	339	311	412	418	342	309	405	362
21 Bruinkoolbriketten	125	113	35	32	31	27	25	33	29	26	23
50 Energetische aardolie-prod.	17 024	19 144	5 032	3 596	3 273	5 122	5 596	4 087	3 514	5 780	6 795
71 Warmte	122	132	51	18	11	43	50	22	13	47	109
93 Gas	2 328	3 045	581	517	493	729	800	693	625	1 027	1 128
96 Elektriciteit	6 748	7 332	1 773	1 529	1 491	1 955	1 913	1 665	1 654	2 098	2 079

181 : Eindverbruik van de sector "Ijzer- en staalindustrie"

181 : Consommation finale du secteur "Sidérurgie"

Totaal	2 554	2 707	.	.	.	.	.	.	.	.	.
12 Cokes	839	871	208	213	206	213	215	222	221	213	193
Andere vaste brandstoffen	54	11	48	—	6	—	7	2	—	1	—
50 Energetische aardolie-prod.	1 011	1 150	.	.	.	.	.	.	.	.	.
93 Gas	286	294	.	.	.	.	.	.	.	.	.
96 Elektriciteit	364	381	89	91	89	96	97	92	89	101	102

182 : Eindverbruik van de sector "Overige industrie"

182 : Consommation finale du secteur "Autres industries"

Totaal	9 516	10 539	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Steenkool en derivaten	501	406	178	105	71	148	92	64	67	124	77
Aardolie en aardolie-prod.	5 041	5 483	.	.	.	.	.	.	.	.	.
93 Gas	1 056	1 470	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Elektriciteit + warmte	2 918	3 180	713	700	696	807	784	770	760	866	837

183 : Eindverbruik van de sector "Vervoer"

183 : Consommation finale du secteur "Transports"

Totaal	5 460	5 865	1 226	1 377	1 458	1 400	1 315	1 519	1 674	1 638	1 316
Vaste brandstoffen	36	36	11	9	6	9	8	10	8	9	6
50 Energetische aardolie-prod.	5 158	5 563	1 143	1 306	1 391	1 318	1 237	1 446	1 603	1 559	1 237
96 Elektriciteit	266	266	72	62	61	72	70	63	63	70	73

184 : Eindverbruik van de sector "Huisbrand, enz."

184 : Consommation finale du secteur "Foyers domestiques, etc."

Totaal	15 875	16 627	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Steenkool en derivaten	5 628	4 649	1 805	1 289	1 225	1 309	1 058	1 013	1 161	1 416	998
Bruinkool en derivaten	125	113	35	32	31	27	25	33	29	26	23
50 Energetische aardolie-prod.	5 814	6 948	.	.	.	.	.	.	.	.	.
71 Warmte	80	88	34	12	7	28	33	15	9	32	73
93 Gas	986	1 281	.	.	.	.	.	.	.	.	.
96 Elektriciteit	3 242	3 548	918	682	649	995	979	747	746	1 076	1 103

GBLALE ENERGIEBALANS  
NAAR PRODUKTEN

BILANCIO GLOBALE  
PER PRODOTTI

ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS  
BELGIQUE/BELGIË

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

1 000 tec	1964	1965	1964				1965				1966				
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3		
<b>1a : Production de sources primaires</b>													<b>1a : Produktie van primaire energie</b>		
Total	19 515	18 158	5 154	4 989	4 311	5 060	4 793	4 670	4 016	4 681	4 770	4 167			
01 Houille	19 374	17 993	5 110	4 958	4 287	5 019	4 746	4 627	3 981	4 640	4 411	4 122			
03 Gaz naturel	78	65	20	14	19	24	18	14	13	20	22	18			
06 Energie électrique primaire	63	100	24	17	5	17	29	29	22	21	37	27			
<b>2 + 3 : Importations totales</b>													<b>2 + 3 : Invoer, totaal</b>		
Total	34 244	37 197	9 139	8 042	7 939	9 115	9 114	9 305	9 171	9 602	9 773	9 506			
sources primaires	26 244	29 439	6 507	5 947	6 431	7 351	6 711	7 580	7 510	7 638	7 326	7 349			
produits dérivés	8 000	7 758	2 632	2 095	1 508	1 764	2 403	1 725	1 661	1 964	2 447	2 157			
01 Houille	6 967	6 842	1 827	1 648	1 731	1 763	1 510	1 635	1 771	1 925	1 532	1 685			
04 Pétrole brut	19 277	22 597	4 680	4 299	4 700	5 588	5 201	5 945	5 739	5 713	5 794	5 664			
11 Agglomérés de houille	233	331	46	72	47	67	71	86	75	94	95	102			
12 Coke	620	629	175	148	116	181	139	131	159	199	149	137			
21 Briquettes de lignite, etc.	52	54	12	16	12	12	13	14	14	13	11	12			
50 Produits pétroliers énergétiques	6 954	6 578	2 365	1 818	1 294	1 477	2 152	1 459	1 359	1 609	2 145	1 865			
93 Gaz	4	4	2	1	—	1	1	1	1	1	1	7			
96 Energie électrique	137	162	32	40	39	26	27	34	53	48	46	34			
<b>4 : Ressources primaires et équivalentes</b>													<b>4 : Bruto beschikbare hoeveelheden</b>		
Total	53 759	55 355	14 293	13 031	12 250	14 175	13 907	13 975	13 187	14 283	14 243	13 673			
Houille et équivalents	27 198	25 799	7 160	6 827	6 181	7 031	6 467	6 480	5 987	6 859	6 188	6 053			
Lignite et équivalents	52	54	12	16	12	12	13	14	14	13	11	12			
Gaz naturel	78	65	20	14	19	24	18	14	13	20	22	18			
Pétrole brut et équivalents	26 231	29 175	7 045	6 117	5 994	7 065	7 353	7 404	7 098	7 322	7 939	7 529			
Energie électrique	200	262	56	57	44	43	56	63	75	69	83	34			
<b>6 + 7 : Exportations totales</b>													<b>6 + 7 : Uitvoer, totaal</b>		
Total	8 980	9 452	2 339	2 250	2 060	2 331	1 983	2 412	2 489	2 565	1 987	2 004			
sources primaires	2 161	1 802	489	622	472	578	454	532	433	383	297	241			
produits dérivés	6 819	7 650	1 850	1 628	1 588	1 753	1 529	1 880	2 056	2 182	1 690	1 763			
01 Houille	2 161	1 802	489	622	472	578	454	532	433	383	297	241			
11 Agglomérés de houille	417	126	251	69	48	49	20	35	35	33	19	26			
12 Coke	714	896	111	173	200	231	213	227	262	194	186	179			
50 Produits pétroliers énergétiques	5 387	6 435	1 411	1 323	1 251	1 401	1 244	1 573	1 716	1 902	1 430	1 510			
93 Gaz	31	24	9	6	6	10	8	4	5	7	3	1			
96 Energie électrique	270	169	68	57	83	62	44	41	38	46	52	47			
<b>8 : Soutes</b>													<b>8 : Zeescheepvaart</b>		
Total	2 587	2 866	635	607	638	708	663	759	721	722	716	685			
sources primaires	3	1	2	1	1	—	—	—	—	—	—	—			
produits dérivés	2 584	2 865	633	606	637	708	663	759	721	722	716	684			
01 Houille	3	1	2	1	1	—	—	—	—	—	—	—			
11 Agglomérés de houille	10	5	4	3	2	2	1	1	2	1	1	1			
50 Produits pétroliers énergétiques	2 574	2 860	629	603	635	706	662	758	719	721	715	684			
<b>12 : Consommation intérieure brute de sources primaires et équivalentes</b>													<b>12 : Bruto binnenlands verbruik van primaire en gelijkwaardige energiebronnen</b>		
Total	41 550r	42 321	10 603	9 983	9 684	11 265	11 057	10 759	9 613	10 895	11 449				
Houille et équivalents	23 394r	22 521	5 873	5 854	5 494	6 173	5 684	5 793	5 132	5 911	5 532				
Lignite et équivalents	52	54	12	16	12	12	13	14	14	13	11				
Gaz naturel	78	65	20	14	19	24	18	14	13	20	22				
Pétrole brut et équivalents	18 096	19 588	4 710	4 099	4 198	5 075	5 330	4 916	4 417	4 928	5 853	4 927			
Energie électrique	70	93	12	—	39	19	12	22	37	23	31	14			
<b>13 : Transformations</b>													<b>13 : Omzetting</b>		
Total	40 857r	43 466	10 018	9 431	9 938	11 458	10 610	11 020	10 452	11 385	11 321				
sources primaires	35 385	38 014	8 664	8 125	8 667	9 912	9 225	9 688	9 144	9 959	9 870				
produits dérivés	5 472r	5 452	1 354	1 306	1 271	1 546	1 385	1 332	1 308	1 426	1 451				
01 Houille	16 269	15 692	4 276	3 915	3 874	4 203	4 137	3 896	3 647	4 012	4 014				
03 Gaz naturel	13	17	3	3	3	4	4	4	4	5	3	3			
04 Pétrole brut	19 103	22 305	4 385	4 207	4 790	5 705	5 084	5 788	5 493	5 942	5 853	5 431			
12 Coke	2 506	2 357	624	618	606	666	602	596	591	568	584				
30 Gaz manufacturés	765	749	181	194	187	203	169	192	202	186	163	171			
50 Produits pétroliers énergétiques	2 201r	2 346	549	494	478	677	614	544	515	672	704	597			



ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

BELGIQUE/BELGIË

1 000 tec	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3

1b : Production de sources dérivées énergétiques

1b : Produktie van omgezette energetische produkten

<b>Total</b> . . . . .	38 998	41 939	9 598	8 954	9 389	11 058	10 250	10 522	10 080	11 088	10 995	10 054
à partir de sources primaires . . . . .	33 636	36 599	8 270	7 673	8 145	9 541	8 894	9 217	8 800	9 689	9 550	8 729
à partir de produits dérivés . . . . .	5 362	5 340	1 328	1 281	1 244	1 517	1 356	1 305	1 280	1 399	1 445	1 325
11 Agglomérés de houille . . . . .	1 433	1 074	553	314	233	333	294	266	214	302	275	242
12 Coke . . . . .	7 398	6 334	1 796	1 851	1 817	1 934	1 875	1 832	1 784	1 842	1 811	1 711
32 Gaz de cokeries industrielles . . . . .	1 886	1 825	455	463	450	511	439	469	445	472	485	459
33 Gaz de hauts fourneaux . . . . .	2 460	2 317	612	606	596	654	592	586	551	558	572	558
41 Combustibles de raffineries . . . . .	1 203	1 406	276	265	302	360	320	365	346	375	369	342
50 Produits pétroliers énergétiques . . . . .	16 581	19 807	3 874	3 561	4 114	5 032	4 586	5 054	4 871	5 297	5 285	4 725
60 Energie électrique dérivée . . . . .	7 862	7 996	1 988	1 852	1 835	2 187	2 092	1 910	1 801	2 192	2 151	1 964
71 Chaleur . . . . .	175	180	44	42	42	47	52	40	38	50	47	53

15 : Consommation intérieure nette

15 : Netto binnenlands verbruik

<b>Total</b> . . . . .	39 521r	40 622	10 142	9 463	9 092	10 822	10 654	10 218	9 198	10 555	11 080	
sources primaires . . . . .	7 633r	6 991	1 832	2 074	1 739	1 990	1 604	1 971	1 578	1 839	1 516	
produits dérivés . . . . .	31 888r	33 631	8 310	7 389	7 353	8 832	9 050	8 247	7 620	8 716	9 564	
01 Houille . . . . .	7 506r	6 843	1 791	2 046	1 718	1 953	1 561	1 932	1 547	1 803	1 460	
03 Gaz naturel . . . . .	65r	48	17	11	16	20	14	10	9	15	19	15
11 Agglomérés de houille . . . . .	1 181	1 299	312	303	219	347	349	333	252	365	350	
12 Coke . . . . .	4 790	4 758	1 226	1 142	1 133	1 280	1 211	1 137	1 097	1 313	1 212	
21 Briquettes de lignite, etc. . . . .	52	54	12	16	12	12	13	14	14	13	11	
30 Gaz manufacturés . . . . .	3 997r	3 881	1 015	950	909	1 093	1 012	1 002	900	967	1 042	1 027
41 Combustibles de raffineries . . . . .	1 203	1 406	276	265	302	360	320	365	346	375	369	342
50 Produits pétroliers énergétiques . . . . .	12 760r	14 064	3 473	2 836	2 945	3 542	4 018	3 453	3 157	3 439	4 388	3 581
71 Chaleur . . . . .	175	180	44	42	42	47	52	40	38	50	47	53
96 Energie électrique . . . . .	7 792	8 089	1 976	1 852	1 796	2 168	2 104	1 932	1 838	2 215	2 182	1 978

18 : Consommation finale

18 : Eindverbruik

<b>Total</b> . . . . .	34 211r	36 325	9 021	8 004	7 537	9 603	9 336	8 467	7 762	9 708	9 554	
01 Houille . . . . .	7 260r	6 627	1 863	1 920	1 675	1 801	1 525	1 840	1 528	1 734	1 360	
11 Agglomérés de houille . . . . .	1 155	1 265	307	297	215	338	341	314	245	355	341	
12 Coke . . . . .	4 768	4 654	1 213	1 141	1 133	1 279	1 201	1 130	1 095	1 227	1 201	
21 Briquettes de lignite, etc. . . . .	51	54	12	16	12	12	13	14	14	14	11	
50 Produits pétroliers énergétiques . . . . .	12 588	14 888	3 478	2 646	2 570	3 818	3 995	3 050	2 910	4 051	4 230	3 097
71 Chaleur . . . . .	175	180	44	42	42	47	52	40	38	50	47	53
93 Gaz . . . . .	2 109	2 244	562	504	479	593	538	554	477	515	615	580
96 Energie électrique . . . . .	6 105	6 413	1 542	1 438	1 411	1 715	1 671	1 525	1 455	1 762	1 746	1 558

181 : Consommation finale du secteur "Sidérurgie"

181 : Eindverbruik van de sector "IJzer- en staalindustrie"

<b>Total</b> . . . . .	6 748	6 685	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
12 Coke . . . . .	3 787	3 644	943	936	909	997	911	909	863	959	968	
Autres combustibles solides . . . . .	7	7	2	1	2	2	2	2	1	2	2	
50 Produits pétroliers énergétiques . . . . .	608	644	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
93 Gaz . . . . .	1 218	1 238	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
96 Energie électrique . . . . .	1 128	1 152	269	282	274	303	300	287	265	300	297	

182 : Consommation finale du secteur "Autres industries"

182 : Eindverbruik van de sector "Overige industrie"

<b>Total</b> . . . . .	10 039r	10 979	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Houille et dérivés . . . . .	2 183r	1 877	520	589	573	536	464	440	348	511	409	
Pétrole et produits pétroliers . . . . .	4 372r	5 427	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
93 Gaz . . . . .	356	391	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
96 Electricité et chaleur . . . . .	3 128	3 284	760	754	739	876	830	802	767	885	867	

183 : Consommation finale du secteur "Transports"

183 : Eindverbruik van de sector "Vervoer"

<b>Total</b> . . . . .	4 422r	4 709	1 023	1 158	1 179	1 062	1 032	1 187	1 240	1 271	998	
Combustibles solides . . . . .	237	230	109	80	70	79	76	52	47	56	52	
50 Produits pétroliers énergétiques . . . . .	3 818r	4 214	844	1 015	1 044	915	887	1 073	1 130	1 144	879	
96 Energie électrique . . . . .	267	265	70	63	65	68	69	62	63	71	67	

184 : Consommation finale du secteur "Foyers domestiques, etc."

184 : Eindverbruik van de sector "Huisbrand, enz."

<b>Total</b> . . . . .	13 002	13 953	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Houille et dérivés . . . . .	6 869	6 788	1 809	1 752	1 505	1 804	1 614	1 767	1 609	1 788	1 471	
Lignite et dérivés . . . . .	51	54	12	16	12	12	13	14	14	14	11	
50 Produits pétroliers énergétiques . . . . .	3 790	4 604	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
71 Chaleur . . . . .	117	120	29	28	28	31	35	27	25	33	32	
93 Gaz . . . . .	535	615	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
96 Energie électrique . . . . .	1 640	1 772	458	353	347	484	489	387	373	523	533	

GLOBALE ENERGIEBALANS  
NAAR PRODUCTEN

BILANCIO GLOBALE  
PER PRODOTTI

ZUSAMMENGEFASSTE ENERGIEBILANZ  
NACH ERZEUGNISSEN

BILAN GLOBAL DE L'ÉNERGIE  
PAR PRODUITS  
LUXEMBOURG

OVERALL ENERGY BALANCE-SHEET  
BY PRODUCTS

1 000 tec			1964				1965				1966														
	1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3												
	<b>1a : Production de sources primaires</b>													<b>1a : Produktion von Primärenergie</b>											
<b>Total</b>	15	42	5	2	1	6	14	12	9	7	13	10													
06 Energie électrique primaire	15	42	5	2	1	6	14	12	9	7	13	10													
<b>2 + 3 : Importations totales</b>													<b>2 + 3 : Einfuhr insgesamt</b>												
<b>Total</b>	5 947	5 985	1 421	1 464	1 531	1 546	1 541	1 479	1 439	1 524	1 500	1 452													
sources primaires	147	114	40	37	34	37	25	32	28	28	22	26													
produits dérivés	5 800	5 871	1 381	1 427	1 497	1 509	1 516	1 447	1 411	1 496	1 478	1 426													
01 Houille	147	114	40	37	34	37	25	32	28	28	22	26													
11 Agglomérés de houille	8	5	3	1	2	2	1	1	1	1	1	1													
12 Coke	3 963	3 811	917	1 003	1 024	1 019	985	955	939	932	919	882													
21 Briquettes de lignite, etc.	105	81	27	26	26	26	19	19	19	24	23	18													
50 Produits pétroliers énergétiques	990	1 170	266	216	243	265	320	246	265	339	343	286													
93 Gaz	7	21	3	1	1	2	5	4	5	7	9	10													
96 Energie électrique	727	783	161	176	198	192	186	222	182	193	183	229													
<b>6 + 7 : Exportations totales</b>													<b>6 + 7 : Ausfuhr insgesamt</b>												
<b>Total (produits dérivés)</b>	392	413	83	95	111	102	99	128	94	91	74	116													
50 Produits pétroliers énergétiques	4	—	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—													
96 Energie électrique	388	413	82	94	110	102	99	128	94	91	74	116													
<b>12 : Consommation intérieure brute de sources primaires et équivalentes</b>													<b>12 : Brutto-Inlandsverbrauch an Primärenergie und Äquivalenten</b>												
<b>Total</b>	5 584	5 608	1 361	1 381	1 402	1 455	1 440	1 364	1 363	1 440	1 427														
Houille et équivalents	4 139	3 945	985	1 056	1 045	1 068	1 000	993	982	968	939														
Lignite et équivalents	105	81	27	26	26	26	19	19	19	24	23														
Pétrole brut et équivalents	986	1 170	265	215	242	265	320	246	265	339	343	286													
Energie électrique	354	412	84	84	89	96	101	106	97	109	122	123													
<b>13 : Transformations</b>													<b>13 : Umwandlung</b>												
<b>Total</b>	3 104	3 170	743	784	799	783	816	821	776	757	698														
sources primaires	41	20	12	9	11	9	7	5	4	4	7														
produits dérivés	3 063	3 150	731	775	788	774	809	816	772	753	691														
01 Houille	41	20	12	9	11	9	7	5	4	4	7														
12 Coke	1 883	1 984	455	484	473	476	520	492	490	482	439														
33 Gaz de hauts fourneaux	592	573	141	150	155	146	143	145	147	138	137	144													
50 Produits pétroliers énergétiques	80	67	28	16	16	20	20	16	14	17	22	16													
96 Energie électrique	508	526	107	125	144	132	126	163	121	116	93	150													
<b>1b : Production de sources dérivées énergétiques</b>													<b>1b : Erzeugung von abgeleiteter Energie</b>												
<b>Total</b>	2 972	3 049	710	751	759	757	783	779	751	735	662	680													
à partir de sources primaires	40	24	8	9	8	5	4	2	8	9	7	4													
à partir de produits dérivés	2 932	3 025	702	742	751	742	779	777	743	726	655	676													
12 Coke	27	15	7	7	6	7	4	3	4	4	4	4													
31 Gaz de l'industrie gazière	13	12	3	3	3	4	3	3	3	3	3	3													
33 Gaz de hauts fourneaux	1 866	1 955	450	481	469	470	511	486	486	472	429	400													
60 Energie électrique	1 066	1 067	250	260	281	276	265	287	258	256	226	273													
<b>15 : Consommation intérieure nette</b>													<b>15 : Netto-Inlandsverbrauch</b>												
<b>Total</b>	5 452	5 487	1 328	1 348	1 362	1 429	1 407	1 319	1 338	1 418	1 391														
sources primaires	127	138	38	28	25	36	33	40	33	31	30														
produits dérivés	5 325	5 349	1 290	1 320	1 337	1 393	1 374	1 279	1 305	1 387	1 361														
01 Houille	112	96	33	26	24	30	19	28	24	24	17														
11 Agglomérés de houille	8	5	3	1	2	2	1	1	1	1	1														
12 Coke	2 115	1 834	482	538	537	553	452	463	462	454	470														
21 Briquettes de lignite	105	81	27	26	26	26	19	19	19	24	23														
30 Gaz manufacturés	1 294	1 415	319	339	321	333	376	348	347	344	304	269													
50 Produits pétroliers énergétiques	906	1 103	237	199	226	245	300	230	251	322	321	270													
96 Energie électrique	912	953	227	219	226	240	240	230	234	249	255	246													
<b>18 : Consommation finale</b>													<b>18 : Endverbrauch</b>												
<b>Total</b>	4 657	4 634	1 131	1 133	1 139	1 218	1 175	1 111	1 125	1 222	1 219														
01 Houille	113	95	32	26	26	28	19	28	24	24	17														
11 Agglomérés de houille	8	5	3	1	2	2	1	1	1	1	1														
12 Coke	2 108	1 827	481	537	541	549	452	465	462	448	469														
21 Briquettes de lignite	105	81	27	26	26	26	19	19	19	24	23														
50 Produits pétroliers énergétiques	886	1 088	242	196	202	247	286	226	245	332	317	268													
93 Gaz	594	653	136	144	133	145	176	158	157	162	154	133													
96 Energie électrique	843	885	210	203	209	221	222	214	217	231	238	229													
<b>181 : Consommation finale du secteur "Sidérurgie"</b>													<b>181 : Verbrauch des Sektors "Eisenschaffende Industrie"</b>												
<b>Total</b>	3 716	3 637																							
12 Coke	2 055	1 782	467	522	525	537	439	452	453	438	459														
Autres combustibles solides	16	13	4	3	4	4	3	4	3	3	2														
50 Produits pétroliers énergétiques	389	506																							
93 Gaz	579	640																							
96 Energie électrique	677	696	167	165	170	175	174	171	173	178	176	172													



II. — ZAHLEN AUS DER ENERGIEWIRTSCHAFT

---

II. — STATISTIQUES PAR SOURCE D'ÉNERGIE

---

II. — STATISTICHE PER FONTI DI ENERGIA

---

II. — GETALLEN UIT DE ENERGIEHUISHOUDING

---

II. — STATISTICS BY SOURCES OF ENERGY







**ELEKTRIZITÄT**

Gemeinschaft

**ENERGIE ELECTRIQUE**

Communauté

**ELECTRICAL ENERGY**

Community

---

**1965 - FLOW SHEET**

**Elektrizität**

**Energie électrique**

**Energia elettrica**

**Elektricitet**

**Electrical energy**

---

**ELEKTRICITEIT**

Gemeenschap

**ENERGIA ELETTRICA**

Comunità

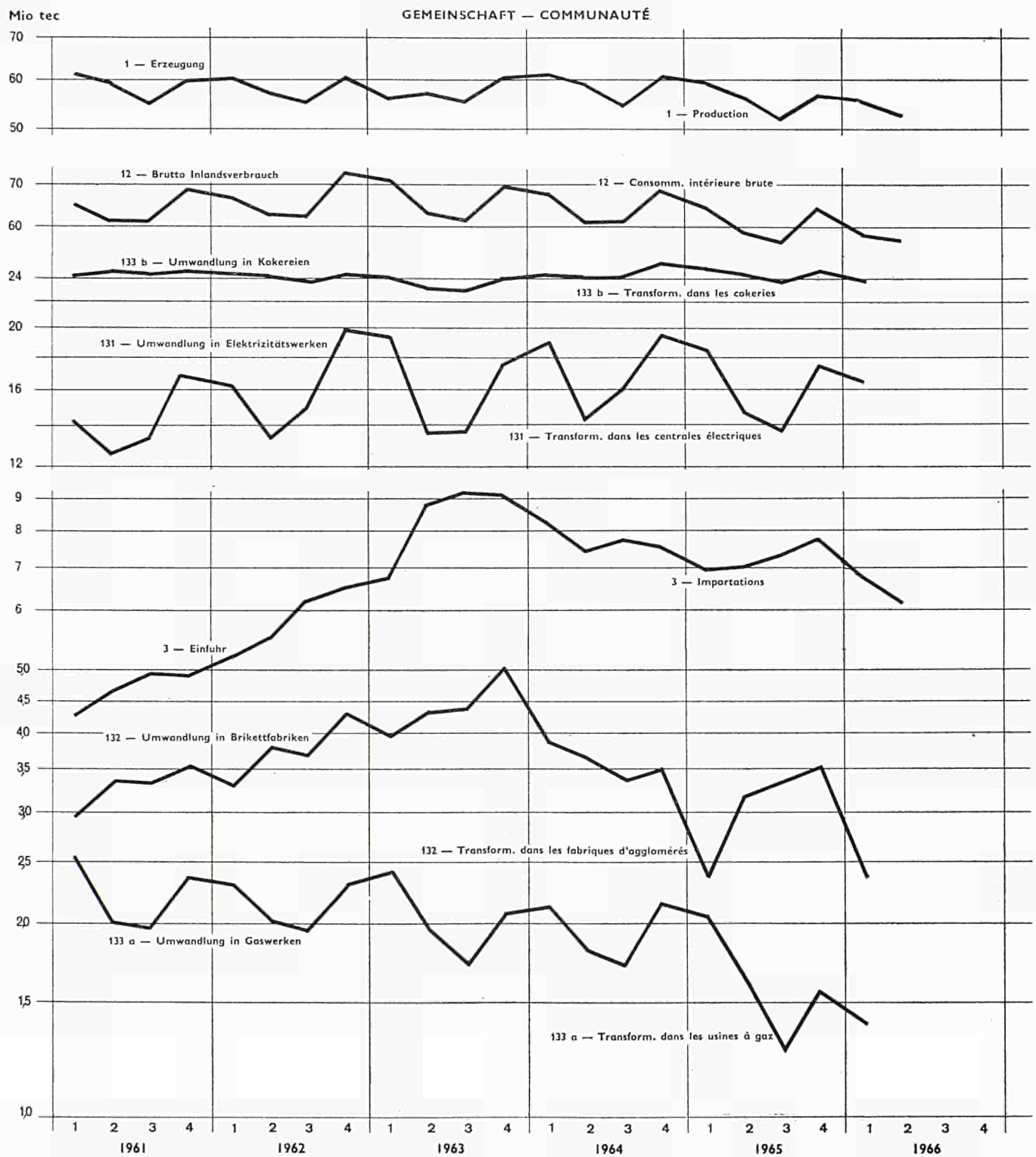


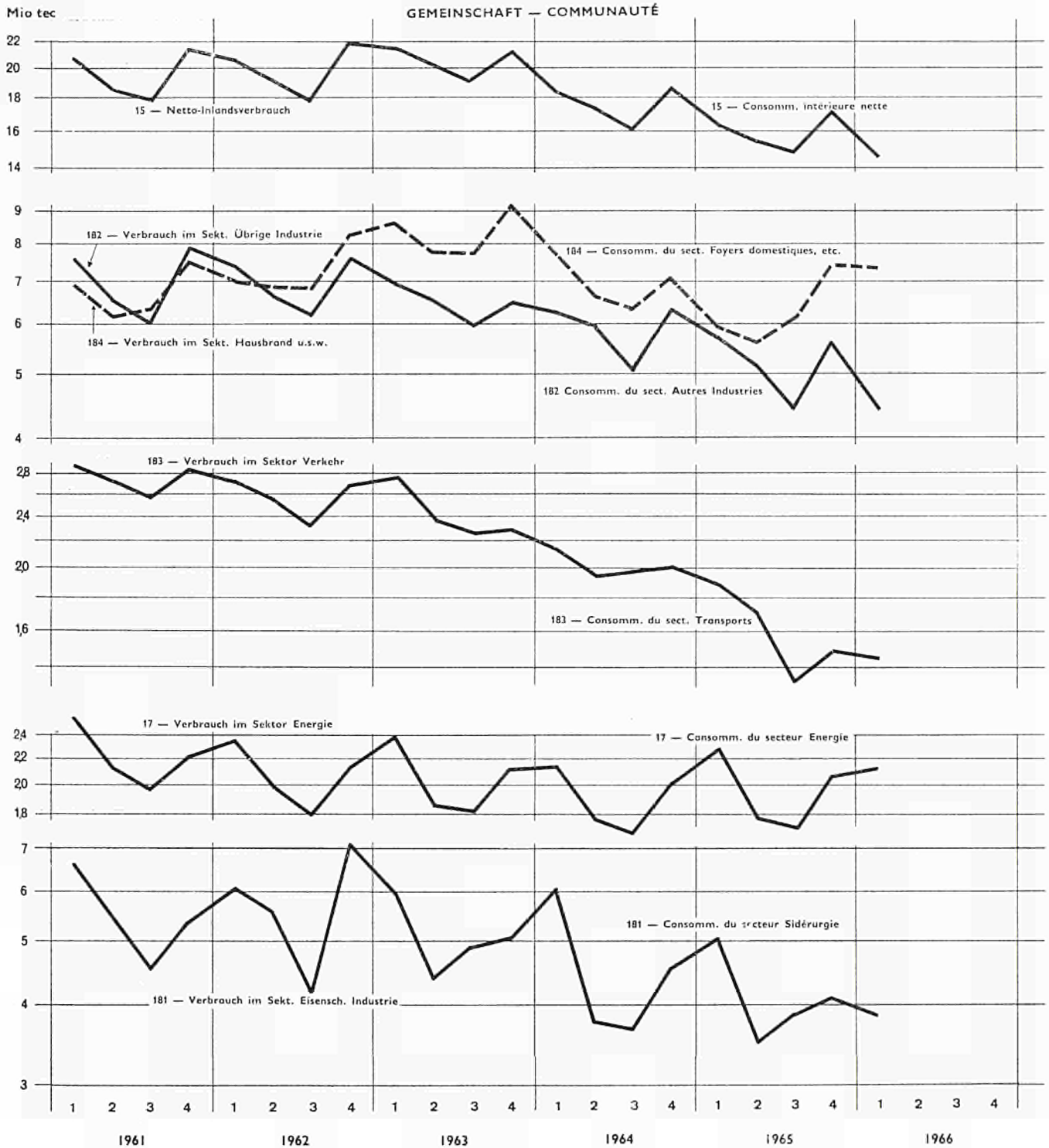














STEINKOHLBILANZ

BILAN HOUILLE

COAL BALANCE-SHEET

1 000 t	1964		1964				1965				1966		
	1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTÉ</b>													
1	Production . . . . .	235 007	224 249	61 037	58 940	54 413	60 616	59 535	56 235	52 035	56 442	56 081	53 147
2	Récept. en prov. Communauté .	(16 571)	(16 266)	(4 408)	(4 150)	(3 914)	(4 103)	(3 732)	(3 878)	(4 271)	(4 383)	(4 018)	(4 261)
3	Importations en prov. Pays tiers	31 051	29 063	8 278	7 428	7 746	7 598	6 973	7 008	7 319	7 763	6 698	6 156
4	Ressources . . . . .	266 058	253 312	69 315	66 368	62 159	68 214	66 508	63 243	59 354	64 205	62 779	59 303
5	Var. stocks (prod. et imp.) *	- 3 511	- 6 932	-1 184	-3 042	+ 150	+ 568	-4 028	-3 231	+ 36	+ 291	-4 015	-1 618
5a	var. stocks (producteurs) *	- 6 098	- 9 349	-1 952	-3 659	- 421	- 65	-4 879	-3 684	- 461	- 325	-4 360	-1 877
5b	récupération	+ 2 792r	+ 2 201	+ 704	+ 669	+ 708	+ 711	+ 672	+ 504	+ 540	+ 485	+ 438f	+ 259
5c	var. stocks (importateurs) *	- 205	+ 216	+ 64	- 52	- 137	- 78	+ 179	- 51	- 43	+ 131	- 93	+ 259
6	Livraisons à la Communauté .	(16 821)	(16 072)	(4 512)	(4 203)	(3 923)	(4 175)	(3 641)	(3 765)	(4 226)	(4 439)	(3 919)	(4 309)
7	Exportations vers Pays tiers .	2 806	2 182	722	747	608	729	452	450	618	661	472	454
8	Soutes . . . . .	26	19	9	6	6	6	5	5	4	4	4	11
9	Disponibilités intérieures . .	259 465r	244 367	67 296	62 520	61 685	67 975	62 114	59 670	58 816	63 775	58 387	57 172
10	Var. stocks (consomm. industr.) *	- 242	+ 270	+ 654	-1 279	- 415	+ 798	+1 945	- 380	-1 686	+ 382	+ 217	
12	Consomm. intérieure brute .	259 223r	244 640	67 950	61 241	61 270	68 773	64 059	59 290	57 130	64 157	58 604	
13	Transformations . . . . .	188 331	180 988	49 140	43 838	45 192	50 159	47 802	43 814	42 471	46 901	44 511	
15	Consomm. intérieure nette .	70 892r	63 652	18 810	17 403	16 078	18 614	16 257	15 476	14 659	17 256	14 093	
17	Consommation du sect. Energie .	7 726	7 516	2 143	1 774	1 697	2 037	2 241	1 748	1 561	1 966	2 124	
18	Consommation finale	62 988r	55 562	17 111	15 335	14 206	16 335	14 337	13 271	12 702	15 251	12 108	
19	Ecart statistique	+ 178r	+ 574	- 444	+ 294	+ 175	+ 167	- 321	+ 457	+ 396	+ 39	+ 139	
<b>Transformations dans les :</b>													
131	centrales électriques . . . . .	68 709	64 325	18 913	14 368	16 065	19 363	18 508	14 623	13 910	17 284	16 782	13 967
132	fabriques d'agglom. et briq. .	14 427	12 456r	3 880	3 658	3 371	3 516	2 386	3 184	3 385	3 501	2 375	
133a	usines à gaz . . . . .	7 806	6 643	2 124	1 812	1 720	2 150	2 062	1 629	1 266	1 691	1 388	
133b	cokeries . . . . .	97 389	97 559	24 223	24 000	24 036	25 130	24 846	24 378	23 910	24 425	23 966	
<b>Consommation finale du :</b>													
181	sect. Sidérurgie . . . . .	1 802r	1 525	602	376	364	459	502	346	386	408	384	
182	sect. Autres industries . . . . .	23 543r	21 077	6 237	5 963	5 046	6 300	5 729	5 167	4 433	5 632	4 585	
183	sect. Transports . . . . .	8 099	6 007	2 132	1 958	1 989	2 018	1 898	1 710	1 333	1 482	1 453	
184	sect. Foyers domestiques, etc..	27 653	24 942	7 683	6 579	6 347	7 044	5 900	5 640	6 119	7 283	5 296	
189	non classée . . . . .	1 891	1 896	745	459	460	514	496	523	431	446	390	

DEUTSCHLAND (B.R.)

1	Förderung . . . . .	148 353	140 987	38 391	36 336	35 608	38 017	37 524	34 799	34 029	34 635	34 970	32 911
2	Bezüge aus der Gemeinschaft .	1 013	974	196	263	273	282	255	233	237	250	210	158
3	Bezüge aus dritten Ländern .	7 455	7581	1 768	1 785	1 786	2 116	1 444	1 799	2 099	2 239	1 423	1 472
4	Aufkommen . . . . .	156 821	149 542	40 355	38 384	37 667	40 415	39 223	36 831	36 365	37 124	36 603	34 541
5	Bestandsveränd. (Erz. u. Imp.) *	- 4 204	- 6 285	-1 793	-1 935	- 282	- 194	-3 796	-2 309	- 526	+ 346	-2 415	- 524
5a1	Bestandsveränd. (Produzenten) *	- 4 944	- 5 875	-1 998	-2 086	- 544	- 316	-3 888	-2 456	- 687	+1 156	- 902	- 142
5a2	Bestandsveränd. (Lag. "Notgem")	-	- 938	-	-	-	-	-	-	-	+ 938	-1 619	- 526
5b	Wiedergewinnung . . . . .	+ 725	+ 548	+ 163	+ 158	+ 244	+ 160	+ 131	+ 139	+ 161	+ 117	+ 120	+ 130
5c	Bestandsveränd. (Importeure) *	+ 15	- 20	+ 42	- 7	+ 18	- 38	+ 39	+ 8	0	+ 11	- 14	+ 14
6	Lieferungen a.d. Gemeinschaft .	12 206	11 813	3 349	3 063	2 802	2 985	2 684	2 687	3 155	3 287	3 064	3 500
7	Ausfuhr in dritte Länder . . . .	2 281	1 777	591	559	522	609	352	350	509	565	400	391
8	Bunker . . . . .	18	14	6	4	4	4	4	4	3	3	3	10
9	Inländische Verfügbarkeit . . . .	138 112	129 653	34 616	32 823	34 057	36 623	32 387	31 481	32 172	33 615	30 721	30 116
10	Bestandsv. (industr. Verbr.) *	- 1 033	+ 1 252	+ 264	- 501	- 706	- 90	+1 707	+ 277	-1 220	+ 488	+ 564	
12	Brutto-Inlandsverbrauch . . . . .	137 079	130 906	34 880	32 322	33 351	36 533	34 094	31 758	30 952	34 103	31 285	
13	Umwandlung . . . . .	106 574	103 215	27 225	25 192	26 163	27 993	26 713	25 279	24 437	26 786	25 219	
15	Netto-Inlandsverbrauch . . . . .	30 505	27 681	7 655	7 130	7 188	8 540	7 381	6 479	6 515	7 317	6 066	
17	Verbrauch des Sektors Energie .	5 925	5 745	1 601	1 385	1 339	1 600	1 703	1 353	1 211	1 478	1 636	
18	Endverbrauch . . . . .	24 596	21 990	6 387	5 596	5 705	6 905	5 988	4 995	5 083	5 921	4 681	
19	Statistische Differenz . . . . .	- 16	+ 44	- 333	+ 149	+ 144	+ 35	- 310	+ 128	+ 221	- 82	+ 201	
<b>Umwandlung in :</b>													
131	Elektrizitätswerken . . . . .	36 669	35 275	9 925	7 959	8 716	10 069	9 796	8 184	7 477	9 818	9 431	7 435
132	Brikkettfabriken . . . . .	5 366	4 490	1 210	1 420	1 504	1 231	588	1 320	1 430	1 152	666	1 171
133a	Gaswerken . . . . .	6 815	5 936	1 783	1 569	1 523	1 940	1 854	1 425	1 121	1 536	1 219	
133b	Kokereien . . . . .	57 724	57 514	14 307	14 244	14 420	14 753	14 475	14 350	14 409	14 280	13 903	13 615
<b>Endverbrauch im :</b>													
181	Sektor Eisensch. Industrie . . . .	630	404	177	134	156	163	216	69	119	117	50	
182	Sektor Übrige Industrie . . . . .	11 530	10 895	3 044	2 640	2 490	3 355	3 126	2 528	2 362	2 879	2 248	
183	Sektor Verkehr . . . . .	5 107	3 678	1 312	1 249	1 257	1 288	1 038	918	822	900	952	
184	Sektor Hausbrand u.s.w. . . . .	5 438	5 000	1 397	1 114	1 342	1 585	1 112	960	1 349	1 579	1 041	
189	Verschiedene . . . . .	1 891	1 896	457	459	460	514	496	523	431	446	390	

\* (+) reprises aux stocks; (-) mises aux stocks.

\* (+) Bestandsabnahme; (-) Bestandszunahme

## STEINKOHLBILANZ

## BILAN HOUILLE

## COAL BALANCE-SHEET

1000 t	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>FRANCE</b>													
1	<b>Production</b>	53 029	51 348	13 874	14 162	11 081	13 912	13 671	13 502	10 645	13 526	13 339	13 116
2	Récept. en prov. Communauté	7 665	6 968	2 092	1 967	1 762	1 842	1 745	1 618	1 835	1 770	1 777	1 690
3	Importations en prov. Pays tiers	5 844	5 013	1 666	1 430	1 361	1 387	1 403	1 296	1 148	1 166	1 347	1 141
4	<b>Ressources</b>	<b>66 538</b>	<b>63 329</b>	<b>17 632</b>	<b>17 559</b>	<b>14 204</b>	<b>17 141</b>	<b>16 819</b>	<b>16 416</b>	<b>13 628</b>	<b>16 462</b>	<b>16 463</b>	<b>15 947</b>
5	Var. stocks (prod. et imp.) *	+ 1 030	- 810	+ 931	-1 024	+ 443	+ 682	+ 40	-1 060	+ 379	- 169	-1 352	-1 152
5a	var. stocks (producteurs) *	+ 422	- 1 374	+ 659	-1 102	+ 426	+ 440	- 361	-1 044	+ 293	- 262	-1 273	-1 292
5b	récupération	+ 609	+ 551	+ 116	+ 117	+ 162	+ 214	+ 261	+ 102	+ 150	+ 38	+ 18	-
5c	var. stocks (importateurs) *	- 1	+ 13	+ 156	- 39	- 145	+ 28	+ 140	- 118	- 64	+ 55	- 97	+ 140
6	Livraisons à la Communauté	765	737	156	181	226	201	140	156	186	255	144	147
7	Exportations vers Pays tiers	196	122	102	30	29	34	24	31	32	35	21	16
8	Soutes	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
9	<b>Disponibilités intérieures</b>	<b>66 607</b>	<b>61 660</b>	<b>18 305</b>	<b>16 324</b>	<b>14 392</b>	<b>17 588</b>	<b>16 695</b>	<b>15 169</b>	<b>13 789</b>	<b>16 003</b>	<b>14 946</b>	<b>14 632</b>
10	Var. stocks (consomm. industr.)*	+ 663	- 658	+ 451	- 816	+ 559	+ 469	+ 265	- 703	- 181	- 39	- 408	-
12	<b>Consomm. intérieure brute</b>	<b>67 270</b>	<b>61 002</b>	<b>18 756</b>	<b>15 508</b>	<b>14 951</b>	<b>18 057</b>	<b>16 960</b>	<b>14 466</b>	<b>13 608</b>	<b>15 964</b>	<b>14 538</b>	-
13	Transformations	43 029	39 145	11 737	9 257	9 906	12 129	11 215	9 040	8 813	10 077	9 311	-
15	<b>Consomm. intérieure nette</b>	<b>24 241</b>	<b>21 857</b>	<b>7 019</b>	<b>6 251</b>	<b>5 045</b>	<b>5 928</b>	<b>5 745</b>	<b>5 426</b>	<b>4 795</b>	<b>5 885</b>	<b>5 227</b>	-
17	Consommation du sect. Energie	997	968	325	213	173	287	318	203	167	280	273	-
18	Consommation finale	23 326r	20 736	6 640	6 012	4 897	5 780	5 424	5 107	4 595	5 610	4 826	-
19	Ecart statistique	- 82r	+ 153	+ 54	+ 26	- 25	- 139	+ 3	+ 116	+ 33	- 5	+ 128	-
<b>Transformations dans les :</b>													
131	centrales électriques	18 339	16 195	5 158	3 140	4 267	5 774	5 242	3 356	3 472	4 125	3 712	3 250
132	fabriques d'agglom. et briq.	6 289	5 530	1 760	1 574	1 323	1 630	1 261	1 277	1 332	1 660	1 153	-
133a	usines à gaz	82	28	34	23	11	15	11	7	5	5	6	-
133b	cokeries	18 319	17 392	4 785	4 520	4 305	4 710	4 701	4 400	4 004	4 287	4 440	-
<b>Consommation finale du :</b>													
181	sect. Sidérurgie	1 057r	1 046	364	226	185	281	276	252	243	275	319	-
182	sect. Autres industries	9 143r	8 182	2 490	2 530	1 866	2 260	2 153	2 168	1 681	2 180	1 918	-
183	sect. Transports	2 058	1 544	545	520	504	489	428	396	368	352	319	-
184	sect. Foyers domestiques, etc.	11 068	9 964	3 241	2 736	2 342	2 750	2 567	2 291	2 303	2 803	2 270	-

## ITALIA

1	<b>Produzione</b>	<b>472</b>	<b>389</b>	<b>113</b>	<b>129</b>	<b>119</b>	<b>110</b>	<b>102</b>	<b>127</b>	<b>88</b>	<b>72</b>	<b>128</b>	<b>100</b>
2	Arrivi dalla Comunità	502	406	167	131	107	97	76	54	85	192	157	322
3	Importazioni dai Paesi terzi	9 400	10 214	2 398	2 336	2 572	2 094	2 501	2 476	2 606	2 631	2 625	2 444
4	<b>Risorse</b>	<b>10 374</b>	<b>11 009</b>	<b>2 678</b>	<b>2 596</b>	<b>2 798</b>	<b>2 301</b>	<b>2 679</b>	<b>2 657</b>	<b>2 779</b>	<b>2 895</b>	<b>2 910</b>	<b>2 866</b>
5	Var. stocks (Prod. e Imp.) *	- 118	+ 152	- 90	- 26	+ 31	+ 30	+ 15	+ 62	+ 31	+ 44	+ 1	+ 43
5a	var. stocks (produttori) *	- 6	+ 54	- 23	- 17	+ 9	+ 25	- 29	+ 53	+ 34	- 4	+ 3	- 11
5b	recuperaione	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
5c	var. stocks (importatori) *	- 112	+ 98	- 67	- 9	- 40	+ 5	+ 44	+ 9	- 3	+ 48	+ 4	+ 54
6	Forniture alla Comunità	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
7	Esportazioni verso Paesi terzi	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
8	Bunkeraggi	5	4	1	1	1	2	1	1	1	1	1	1
9	<b>Disponibilità interne</b>	<b>10 251</b>	<b>11 157</b>	<b>2 587</b>	<b>2 569</b>	<b>2 765</b>	<b>2 329</b>	<b>2 693</b>	<b>2 718</b>	<b>2 809</b>	<b>2 938</b>	<b>2 910</b>	<b>2 908</b>
10	Var. stocks (consumat. industr.)*	+ 107	- 270	- 6	- 157	- 102	+ 372	- 184	- 77	- 143	+ 125	- 33	-
12	<b>Consumo interno lordo</b>	<b>10 358</b>	<b>10 878</b>	<b>2 581</b>	<b>2 412</b>	<b>2 663</b>	<b>2 701</b>	<b>2 509</b>	<b>2 641</b>	<b>2 666</b>	<b>3 063</b>	<b>2 877</b>	-
13	Trasformazioni	7 567	8 696	1 992	1 756	1 815	2 004	1 987	2 185	2 174	2 350	2 461	-
15	<b>Consumo interno netto</b>	<b>2 791</b>	<b>2 182</b>	<b>589</b>	<b>656</b>	<b>848</b>	<b>697</b>	<b>522</b>	<b>456</b>	<b>492</b>	<b>713</b>	<b>416</b>	-
17	Consumo del settore Energia	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	-
18	Consumo finale	2 778r	2 192	605	654	831	689	539	451	462	740	418	-
19	Differenze statistiche	+ 12r	+ 30	- 16	+ 2	+ 17	+ 8	- 12	+ 6	+ 35	- 18	- 2	-
<b>Trasformazioni nelle :</b>													
131	centrali elettriche	737	710	311	120	128	178	160	171	165	214	360	360
132	fabbriche di agglomerati	72	70	21	11	19	21	11	4	22	33	19	-
133a	officine da gas	761	572	249	187	154	170	150	167	129	126	137	-
133b	cokerie	5 997	7 344	1 411	1 438	1 514	1 635	1 666	1 843	1 858	1 977	1 945	-
<b>Consumo finale del :</b>													
181	sett. Sidérurgie	47	52	9	13	14	12	0	19	21	21	13	-
182	sett. Altre industrie	938r	528	216	260	260	203	85	147	143	143	104	-
183	sett. Trasporti	593	544	166	108	158	160	170	108	94	94	132	-
184	sett. Consumi domestici ecc.	1 200	1 068	214	273	399	314	284	177	204	204	169	-

\* (+) reprises aux stocks; (-) mises aux stocks.

\* (+) prelevamenti dagli stocks; (-) messe in stocks.

## STEENKOOLBALANS

## BILANCIO CARBON FOSSILE



## STEINKOHLBILANZ

## BILAN HOUILLE

## COAL BALANCE-SHEET

	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>NEDERLAND</b>													
1	Produktie . . . . .	11 849	11 739	3 040	2 861	2 891	3 058	3 019	2 719	2 895	3 107	2 893	2 578
2	Aanvoer uit de Gemeenschap . . . . .	3 478	3 712	1 023	831	791	835	752	905	1 006	1 049	763	930
3	Invoer uit derde Landen . . . . .	5 151	3 514	1 509	1 150	1 243	1 248	994	838	778	904	860	549
4	Bruto beschikb. hoeveelh. . . . .	20 478	18 965	5 572	4 842	4 925	5 141	4 765	4 462	4 679	5 060	4 516	4 057
5	Wijz. voorraden (prod. en imp.)* . . . . .	- 544r	- 245	- 158	- 114	- 140	- 132	- 255	- 83	- 35	+ 128	- 168	+ 18
5a	wijz. voorraden (producenten)* . . . . .	- 564	- 290	- 151	- 143	- 159	- 111	- 269	- 93	- 38	+ 110	- 182	+ 3
5c	wijz. voorraden (importeurs)* . . . . .	+ 20	+ 45	- 7	+ 29	+ 19	+ 21	+ 14	+ 10	+ 3	+ 18	+ 14	+ 21
6	Leveringen aan de Gemeenschap . . . . .	1 961r	1 912	535	477	468	481	414	436	508	553	448	452
7	Uitvoer naar derde landen . . . . .	57	92	12	18	12	16	25	23	21	23	17	16
9	Netto beschikbare hoeveelh. . . . .	17 916r	16 717	4 867	4 233	4 305	4 512	4 071	3 920	4 115	4 612	3 883	3 607
10	Wijz. in de voorr. (ind. verbr.)* . . . . .	- 72	+ 71	+ 18	+ 54	- 217	+ 73	+ 91	+ 34	+ 45	- 99	+ 15	
12	Bruto binnenlands verbruik . . . . .	17 844r	16 788	4 885	4 287	4 088	4 585	4 162	3 954	4 160	4 513	3 898	
13	Omzetting . . . . .	12 414	12 190	3 225	3 105	2 872	3 212	3 186	2 936	2 987	3 081	3 028	
15	Netto binnenlands verbruik . . . . .	5 430r	4 598	1 660	1 182	1 216	1 373	976	1 018	1 173	1 432	870	
17	Verbruik van de sector Energie . . . . .	517	539	123	113	131	150	141	135	129	134	143	
18	Eindverbruik . . . . .	4 915r	3 923	1 584	1 127	1 072	1 132	842	847	1 009	1 222	806	
19	Statistische afwijkingen . . . . .	- 2r	+ 136	- 47	- 58	+ 13	+ 91	- 7	+ 36	+ 35	+ 76	- 79	
Omzetting in :													
131	elektrische centrales . . . . .	5 435	5 121	1 528	1 327	1 195	1 385	1 384	1 189	1 237	1 311	1 410	1 257
132	wijz. fabrieken . . . . .	1 289	1 347	344	344	295	307	251	337	398	361	265	352
133a	gasfabrieken . . . . .	107	92	46	24	21	16	40	25	7	20	19	
133b	cokesfabrieken . . . . .	5 583	5 630	1 307	1 410	1 361	1 504	1 511	1 365	1 345	1 389	1 334	1 281
Eindverbruik in de :													
181	sect. Ijzer- en staalindustrie . . . . .	54	11	48	0	6	0	7	2	0	1	0	
182	sect. Overige industrie . . . . .	444r	313	151	101	60	132	91	63	63	94	62	
183	sect. Vervoer . . . . .	34	34	10	9	6	9	8	10	8	8	5	
184	sect. Huisbrand enz. . . . .	4 383	3 565	1 375	1 017	1 000	991	736	772	938	1 119	739	

## BELGIQUE/BELGIË

1	Production . . . . .	21 304	19 786	5 619	5 452	4 714	5 519	5 219	5 088	4 378	5 102	4 751	4 442
2	Récept. en prov. Communauté . . . . .	3 770	4 094	891	922	948	1 011	879	1 037	1 083	1 094	1 089	1 135
3	Importations en prov. Pays tiers . . . . .	3 197	2 739	936	726	783	752	631	598	688	823	443	550
4	Ressources . . . . .	28 271	26 619	7 446	7 100	6 445	7 282	6 729	6 723	6 149	7 019	6 283	6 127
5	Var stocks (prod et imp)* . . . . .	+ 325r	+ 256	- 74	+ 57	+ 160	+ 182	- 32	+ 159	+ 187	- 58	- 81	- 3
5a	var. stocks (producteurs)* . . . . .	- 1 006	- 926	- 439	- 311	- 153	- 103	- 332	- 144	- 63	- 387	- 381	- 283
5b	recupération . . . . .	+ 1 458r	+ 1 102	+ 425	+ 394	+ 302	+ 337	+ 280	+ 263	+ 229	+ 330	+ 300	+ 250
5c	var. stocks (importateurs)* . . . . .	- 127	+ 80	- 60	- 26	+ 11	- 52	+ 20	+ 40	+ 21	- 1	- 1	+ 30
6	Livraisons à la Communauté . . . . .	1 889	1 610	472	482	427	508	403	486	377	344	263	210
7	Exportations vers Pays tiers . . . . .	272	191	17	140	45	70	51	46	56	38	34	31
8	Soutes . . . . .	3	1	2	1	1	0	0	0	0	0	0	0
9	Disponibilités intérieures . . . . .	26 432r	25 073	6 881	6 534	6 132	6 886	6 243	6 350	5 903	6 579	5 905	5 883
10	Var. stocks (consomm. industr.)* . . . . .	+ 87	- 127	- 78	+ 143	+ 50	- 28	+ 65	+ 88	- 187	- 93	+ 77	
12	Consomm. intérieure brute . . . . .	26 519r	24 946	6 803	6 677	6 182	6 858	6 308	6 438	5 716	6 486	5 982	
13	Transformations . . . . .	18 706	17 721	4 949	4 519	4 425	4 812	4 694	4 369	4 056	4 602	4 492	
15	Consomm. intérieure nette . . . . .	7 813r	7 226	1 854	2 158	1 757	2 046	1 614	2 069	1 660	1 884	1 490	
17	Consommation du sect. Energie . . . . .	286	264	94	63	54	75	78	57	54	74	72	
18	Consommation finale . . . . .	7 260r	6 628	1 863	1 920	1 675	1 801	1 525	1 840	1 529	1 734	1 360	
19	Ecart statistique . . . . .	+ 267r	+ 335	- 103	+ 175	+ 28	+ 170	+ 10	+ 172	+ 77	+ 76	+ 60	
Transformations dans les :													
131	centrales électriques . . . . .	7 529	7 023	1 991	1 822	1 759	1 957	1 926	1 723	1 559	1 815	1 876	1 670
132	fabricques d'agglom. et briq. . . . .	1 411	1 019	545	309	230	327	275	246	203	295	272	
133b	cokeries . . . . .	9 766	9 679	2 413	2 388	2 436	2 528	2 493	2 400	2 294	2 492	2 344	
Consommation finale du :													
182	sect. Autres industries . . . . .	1 466r	1 138	331	427	364	344	269	370	178	321	250	
183	sect. Transports . . . . .	304	206	97	72	64	71	66	49	41	50	45	
184	sect. Foyers domestiques, etc.. . . . .	5 490	5 284	1 435	1 421	1 247	1 386	1 190	1 421	1 310	1 363	1 065	

## LUXEMBOURG

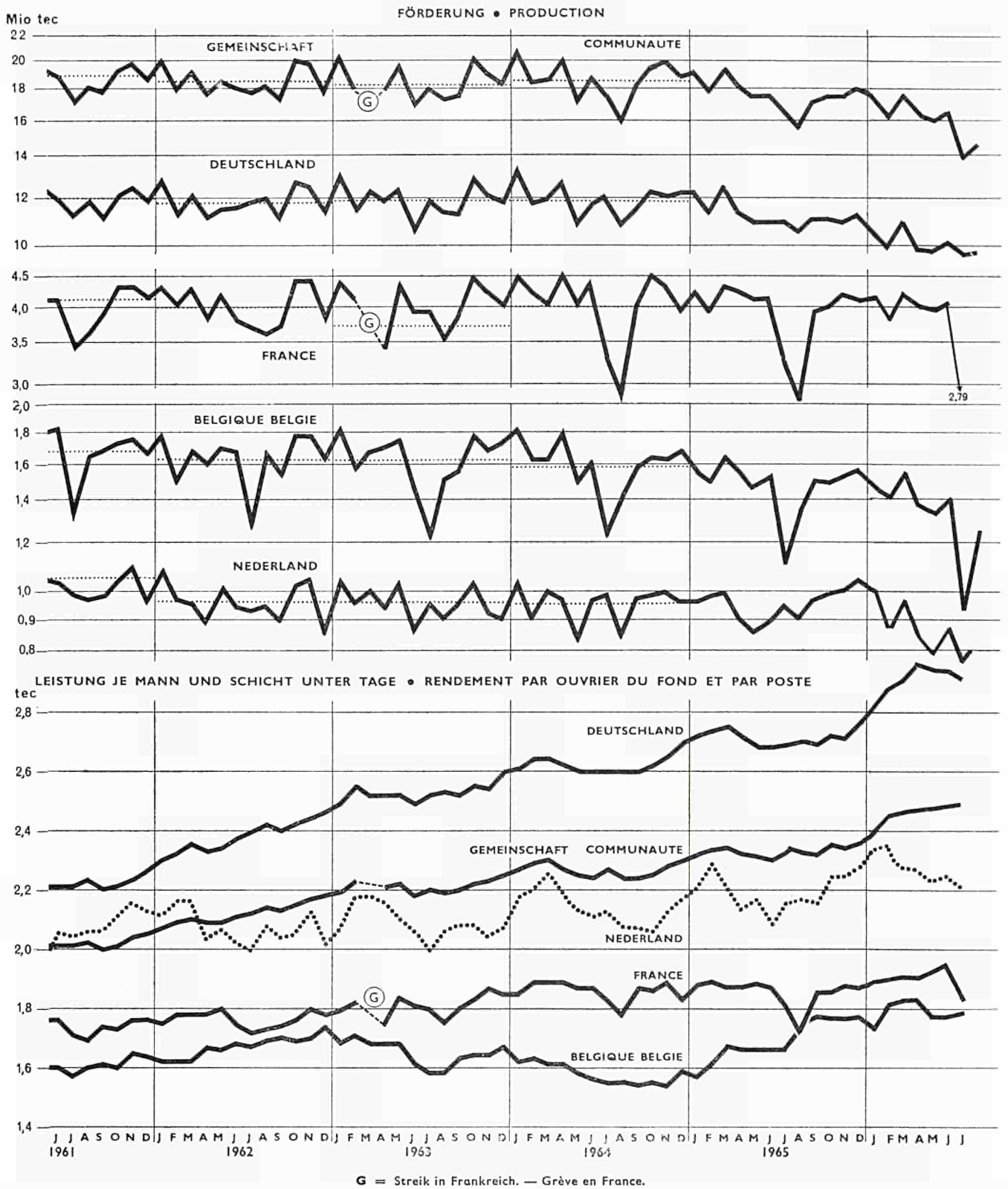
2	Récept. en prov. Communauté . . . . .	143	112	39	36	33	36	25	31	28	28	22	26
3	Importations en prov. Pays tiers . . . . .	4	2	1	1	1	1	0	1	0	—	—	—
4	Ressources . . . . .	147	114	40	37	34	37	25	32	28	28	22	26
9	Disponibilités intérieures . . . . .												
10	Var. stocks (consomm. industr.)* . . . . .	+ 6	+ 2	+ 5	- 2	+ 1	+ 2	+ 1	+ 1	0	0	+ 2	
12	Consomm. intérieure brute . . . . .	153	116	45	35	35	39	26	33	28	28	24	
13	Transformations . . . . . (133a-usines à gaz)	41	20	12	9	11	9	7	5	4	4	7	
15	Consomm. intérieure nette . . . . .	112	96	33	26	24	30	19	28	24	24	17	
18	Consommation finale . . . . .	113	95	32	26	26	28	19	28	24	24	17	
19	Ecart statistique . . . . .	- 1	+ 1	+ 1	- 1	- 2	+ 2	- 1	- 1	- 1	- 1	- 1	
Consommation finale du :													
181	sect. Sidérurgie . . . . .	14	12	4	3	3	3	3	4	3	3	2	
182	sect. Autres industries . . . . .	22	21	5	5	6	6	5	5	6	5	3	
183	sect. Transports . . . . .	3	1	2	0	0	1	0	0	0	0	0	
184	sect. Foyers domestiques etc.. . . . .	74	61	21	18	17	18	11	19	15	16	12	

\* (+) Voorraadsafname; (-) Voorraadstoename

\* (+) reprises aux stocks; (-) mises aux stocks.

## STEENKOOBALANS

## BILANCIO CARBON FOSSILE





STEINKOEHLE

HOUILLE

COAL

1 Förderung insgesamt erfaßt in Tonne = Tonne

1 Total production, ton per ton

2 Förderung insgesamt umgerechnet auf SKE

2 Total production, tce

1 000

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)						France					Italia	Niederland	Belgique/België			
		Ruhr	Aachen	Niedersachsen	Saar	Kleinzechen ★	Total	Nord-P.d.C.	Lorraine	Centre-Midi	Petites mines ★	Total			Campine Kempen	Sud Zuiden	Total	
<b>1 — Production totale évaluée tonne pour tonne</b>																		
63	229 769	122 156	8 159	2 327	14 915	670	148 227	24 669	13 363	9 854	68	47 754	585	11 785	10 067	11 351	21 418	63
64	235 009	122 804	8 051	2 333	14 657	508	148 353	26 567	15 628	10 786	49	53 029	472	11 849	10 140	11 164	21 304	64
65	224 249	116 074	8 115	2 215	14 197	387	140 987	25 489	15 547	10 208	103	51 348	389	11 739	9 706	10 080	19 786	65
64 IX	19 209	9 930	663	181	1 220	42	12 036	2 057	1 373	925	4	4 359	37	1 013	831	933	1 764	IX 64
X	20 653	10 534	735	209	1 296	44	12 817	2 455	1 480	1 009	5	4 948	32	1 029	833	993	1 826	X
XI	20 114	10 408	672	213	1 176	33	12 511	2 299	1 429	987	4	4 719	40	1 034	841	970	1 810	XI
XII	19 850	10 671	697	229	1 050	42	12 689	2 134	1 202	905	4	4 246	38	995	883	1 000	1 882	XII
65 I	20 172	10 525	734	201	1 245	34	12 739	2 336	1 381	940	7	4 665	34	1 002	835	897	1 732	I 65
II	18 782	9 672	687	165	1 219	30	11 773	2 040	1 337	920	8	4 304	35	1 001	838	829	1 667	II
III	20 580	10 778	703	179	1 315	32	13 007	2 327	1 373	992	9	4 701	33	1 016	910	909	1 819	III
IV	19 158	9 866	636	161	1 176	32	11 871	2 274	1 348	935	8	4 565	45	927	826	925	1 750	IV
V	18 524	9 487	683	173	1 127	33	11 053	2 223	1 353	889	8	4 472	42	877	770	860	1 630	V
VI	18 553	9 434	661	179	1 120	32	11 425	2 162	1 399	895	8	4 465	41	915	802	905	1 708	VI
VII	17 287	8 418	679	161	1 232	33	11 522	1 865	985	677	7	3 532	39	970	727	496	1 224	VII
VIII	16 317	9 085	613	184	1 122	32	11 037	1 466	837	506	8	2 817	33	928	743	760	1 503	VIII
IX	18 431	9 403	668	201	1 166	32	11 470	2 036	1 370	881	9	4 296	17	997	792	860	1 651	IX
X	18 718	9 445	686	206	1 226	33	11 596	2 207	1 387	850	10	4 458	13	1 013	795	849	1 643	X
XI	18 736	9 326	677	204	1 151	31	11 389	2 292	1 447	854	9	4 597	25	1 022	827	876	1 703	XI
XII	18 981	9 619	689	200	1 098	30	11 636	2 268	1 330	872	9	4 479	34	1 072	841	906	1 747	XII
66 I	18 857	9 597	683	156	1 220	30	11 685	2 212	1 462	851	5	4 530	38	1 028	768	808	1 576	I 66
II	17 682	9 082	627	161	1 147	30	11 048	2 087	1 303	813	5	4 208	42	875	757	752	1 509	II
III	19 543	10 131	715	149	1 210	33	12 237	2 250	1 485	862	6	4 602	48	990	846	820	1 666	III
IV	17 647	9 010	640	145	1 102	28	10 925	2 157	1 353	834	6	4 349	24	869	718	763	1 480	IV
V	17 526	8 955	648	160	1 117	28	10 908	2 172	1 323	822	5	4 322	45	813	676	762	1 439	V
VI	18 058	9 219	638	160	1 117	28	11 162	2 164	1 424	853	5	4 446	31	896	727	796	1 523	VI
VII	15 241	8 419	599	156	1 209	25	10 408	1 568	775	682	4	3 029	27	772	607	398	1 005	VII
VIII	15 931	8 607	597	176	1 105	25	10 510	1 820	1 014	390	4	3 228	23	822	626	721	1 348	VIII
<b>2 — Production totale évaluée en tec</b>																		
63	218 754	117 156	7 785	2 260			143 172					44 015	443	11 509			19 615	63
64	222 633	117 565	7 718	2 261			143 006					48 336	357	11 480			19 374	64
65	212 519	111 953	7 827	2 136			135 982					46 804	294	11 446			17 993	65
64 IX	18 186	9 497	639	175			11 612					3 967	28	975			1 604	IX 64
X	19 547	10 073	706	204			12 366					4 503	24	993			1 661	X
XI	19 040	9 929	645	207			12 071					4 294	30	999			1 646	XI
XII	18 811	10 161	670	221			12 242					3 866	29	963			1 711	XII
65 I	19 115	10 062	703	195			12 291					4 252	26	971			1 575	I 65
II	17 799	9 234	661	160			11 359					3 923	26	975			1 516	II
III	19 502	10 280	677	174			12 549					4 285	25	989			1 654	III
IV	18 135	9 458	613	155			11 453					4 161	34	896			1 591	IV
V	17 543	9 060	659	169			11 098					4 076	32	855			1 482	V
VI	17 575	9 038	638	175			11 023					4 070	31	898			1 553	VI
VII	16 424	9 024	656	157			11 116					3 219	30	946			1 113	VII
VIII	15 511	8 709	592	181			10 648					2 568	25	903			1 367	VIII
IX	17 469	9 005	644	198			11 063					3 918	13	974			1 501	IX
X	17 736	9 015	657	202			11 184					4 063	10	985			1 494	X
XI	17 740	8 882	649	199			10 980					4 190	19	1 002			1 549	XI
XII	17 980	9 136	667	195			11 230					4 083	26	1 052			1 589	XII
66 I	17 194	8 651	616	141			10 532					4 173	24	1 002			1 463	I 66
II	16 114	8 187	565	145			9 959					3 876	26	853			1 400	II
III	17 810	9 132	645	134			11 030					4 239	30	965			1 546	III
IV	16 089	8 122	577	131			9 848					4 006	15	847			1 373	IV
V	15 969	8 072	584	144			9 832					3 981	28	793			1 335	V
VI	16 463	8 310	575	144			10 061					4 096	19	874			1 413	VI
VII	13 875	7 589	540	141			9 382					2 790	17	753			933	VII
VIII	14 514	7 758	538	159			9 474					2 974	14	801			1 251	VIII

STEENKOLEN

CARBON FOSSILE

1 Totale produktie gerekend ton = ton

1 Produzione totale valutata tonnellata per tonnellata

2 Totale produktie omgerekend in SKE

2 Produzione totale valutata in tec

## STEINKOHLE

## HOUILLE

## COAL

1 Mittlere Förderung, fördertätlich, erfaßt in Tonne = Tonne

1 Average output per working day, ton per ton

2 Mittlere Förderung, fördertätlich, umgerechnet auf SKE

2 Average output per working day, tce

1 000

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)					France					Italia ★	Nederland	Belgique/België			
		Ruhr	Aachen	Niedersachsen	Saar	Kleinzechen ★	Total	Nord-P.d.C.	Lorraine	Centre-Midi	Petites mines ★			Total	Cam-pine Kempen	Sud Zuiden	
<b>1 — Production moyenne par jour ouvré, évaluée tonne pour tonne</b>																	
63	879,9	468,2	31,2	8,9	50,7	560,4	95,0	53,3	39,0	0,2	186,5	2,3	45,9	38,7	43,9	82,6	63
64	881,3	470,7	30,8	8,9	49,4	558,8	93,6	57,8	40,1	0,2	190,4	2,1	46,7	39,6	43,7	83,2	64
65	852,2	449,0	31,3	8,6	47,6	535,6	91,4	58,0	38,6	0,2	187,1	1,7	46,5	39,6	41,0	80,6	65
64VIII	791,5	436,3	28,0	7,8	45,9	518,5	73,9	52,5	35,7	0,2	151,7	1,8	41,2	36,0	39,3	75,3	VIII64
IX	846,6	451,8	30,2	8,2	47,2	537,8	85,7	57,2	38,9	0,2	181,9	1,8	46,0	37,8	42,4	80,1	IX
X	888,9	476,7	33,3	9,5	48,0	567,2	94,4	59,1	40,3	0,2	193,1	2,2	46,8	38,1	44,7	82,7	X
XI	920,6	495,4	32,0	10,2	49,5	587,6	100,0	59,5	41,3	0,2	202,0	2,2	49,3	39,9	44,6	84,4	XI
XII	908,2	486,4	31,7	10,4	47,7	576,2	97,0	57,2	40,8	0,2	194,4	2,1	47,4	42,0	45,2	87,0	XII
65 I	911,1	483,2	33,3	9,5	49,8	574,7	97,3	60,2	40,1	0,2	197,8	1,9	50,0	41,8	43,9	85,4	I 65
II	904,2	480,0	32,8	9,1	50,9	571,1	94,2	58,1	41,8	0,2	195,7	1,9	50,0	41,9	44,0	86,2	II
III	881,0	467,7	32,0	8,6	50,6	558,3	93,0	57,2	40,8	0,2	190,2	1,7	46,3	39,6	43,7	83,7	III
IV	864,1	453,8	30,4	7,7	49,0	540,8	94,8	58,6	39,9	0,2	192,3	2,3	46,3	39,3	42,9	82,0	IV
V	859,1	446,9	31,5	7,9	47,0	532,0	96,7	58,9	39,5	0,2	195,2	2,3	46,4	39,0	42,3	81,2	V
VI	832,2	429,6	30,1	8,1	46,8	514,1	94,0	58,3	38,5	0,2	192,0	2,3	43,6	38,8	41,4	83,9	VI
VII	813,8	427,3	30,8	8,0	45,8	510,7	81,2	55,1	37,7	0,2	167,6	1,8	44,1	36,4	38,3	76,9	VII
VIII	769,7	414,3	27,9	8,4	43,5	492,8	71,4	54,2	34,2	0,2	152,2	1,6	42,2	36,5	34,8	71,0	VIII
IX	817,8	426,8	30,4	9,2	45,1	510,2	88,9	57,1	36,7	0,2	184,1	1,0	45,3	37,6	39,1	76,6	IX
X	848,5	449,1	32,3	9,4	47,2	536,1	92,1	57,9	37,5	0,2	187,8	0,7	46,0	39,4	40,4	79,5	X
XI	868,5	459,2	33,0	9,2	48,4	548,2	95,5	60,3	37,7	0,2	193,5	1,3	48,7	42,1	40,7	82,3	XI
XII	857,6	454,6	31,9	8,7	47,7	541,9	95,4	57,8	36,5	0,2	188,1	2,3	47,6	42,8	40,4	82,3	XII
66 I	867,7	457,2	32,5	8,2	48,8	546,7	92,2	60,9	36,3	0,2	189,6	1,9	48,9	42,2	41,3	80,6	I 66
II	864,6	455,2	31,4	8,0	50,1	544,7	95,0	59,2	37,0	0,2	190,4	2,1	46,2	42,3	39,3	81,2	II
III	859,4	447,7	31,5	7,4	52,6	539,2	92,3	59,4	36,4	0,2	188,1	2,1	49,5	42,5	38,5	80,5	III
IV	843,6	444,2	31,2	7,2	47,9	530,5	94,2	59,0	34,6	0,2	189,9	1,4	43,5	40,4	38,5	78,3	IV
V	828,5	436,9	29,5	7,6	46,5	520,5	94,4	57,7	34,5	0,2	188,9	2,1	41,2	39,0	36,6	75,6	V
VI	809,8	421,3	29,0	7,0	46,5	504,9	93,4	59,4	35,7	0,2	188,7	1,7	40,7	37,2	36,4	73,6	VI
VII	769,8	412,5	28,5	7,4	46,5	494,9	77,3	54,3	34,4	0,2	164,2	1,3	36,8	35,3	35,1	70,4	VII
<b>2 — Production moyenne par jour ouvré, évaluée en tec</b>																	
63	835,3r	449,1	29,8	8,6	541,3	171,9	1,7	44,8	75,6	63							
64	835,0r	450,6	29,6	8,7	539,0r	173,5r	1,6	45,2	75,7	64							
65	807,1	429,1	30,2	8,4	516,6	170,5	1,3	45,4	73,3	65							
64VIII	749,7	417,4	26,8	7,5	499,6	138,1	1,4	39,9	68,5	VIII64							
IX	801,9	432,1	29,0	8,0	518,2	165,6	1,4	44,3	72,8	IX							
X	842,0	456,2	32,1	9,3	546,5	175,8	1,7	45,1	75,2	X							
XI	872,0	472,6	30,7	9,8	566,2	183,9	1,7	47,6	76,8	XI							
XII	860,2	463,0	30,5	10,1	555,2	177,0	1,6	45,9	79,1	XII							
65 I	862,9	462,0	32,0	9,3	554,5	180,1	1,4	48,6	77,7	I 65							
II	856,5	458,2	31,4	8,9	551,0	178,2	1,4	48,8	78,4	II							
III	834,5	446,0	30,8	8,2	538,6	173,2	1,3	45,1	76,1	III							
IV	818,5	435,1	29,4	7,3	521,8	175,1	1,7	44,8	74,2	IV							
V	813,7	426,8	30,3	7,7	513,3	177,7	1,7	45,2	73,8	V							
VI	788,3	411,6	29,0	7,9	495,9	174,7	1,7	42,8	76,3	VI							
VII	770,8	409,4	29,8	7,9	492,7	152,5	1,4	43,0	69,9	VII							
VIII	729,1	397,1	26,9	8,2	475,5	138,5	1,2	41,0	64,6	VIII							
IX	774,7	408,7	29,3	9,0	492,1	167,8	0,8	44,3	69,7	IX							
X	805,8	428,7	30,9	9,2	517,1	171,2	0,5	44,7	72,8	X							
XI	828,6	437,4	32,0	9,0	528,7	176,4	1,0	47,7	74,8	XI							
XII	817,4	431,9	30,7	8,5	522,7	171,5	1,7	46,7	74,8	XII							
66 I	822,2	435,1	31,4	8,0	527,3	172,8	1,4	47,4	73,3	I 66							
II	819,1	433,6	30,3	7,9	525,4	173,5	1,6	44,8	73,8	II							
III	814,4	427,3	30,6	7,3	520,1	171,5	1,6	48,0	73,2	III							
IV	799,2	424,4	29,9	7,1	511,7	173,1	1,1	42,1	71,2	IV							
V	784,2	418,2	28,4	7,5	501,7	172,2	1,6	39,9	68,8	V							
VI	766,6	403,0	27,9	6,8	487,0	172,0	1,3	39,4	66,9	VI							
VII	729,2	394,4	27,8	7,2	478,8	149,7	1,0	35,7	64,0	VII							

## STEENKOLEN

## CARBON FOSSILE

1 Gemiddelde produktie per gewerkte dag, gerekend ton = ton

1 Produzione media per giorno lavorato, valutata tonnellata per tonnellata

2 Gemiddelde produktie per gewerkte dag, omgerekend in SKE

2 Produzione media per giorno lavorato, valutata in tec



STEINKOEHLE

HOUILLE

COAL

1 Leistung je Mann und Schicht unter Tage, berechnet  
t = t

1 Average output per manshift underground, ton per  
ton

2 Leistung je Mann und Schicht, umgerechnet auf SKE

2 Average output per manshift underground, tce

	Gemeinschaft Com-mu-nauté	Deutschland (B.R.)					France					Italia	Neder-land	Belgique/België				
		Ruhr	Aachen	Nieder-sachsen	Saar	Klein-zechen ★	Total	Nord-P.d.C.	Lor-raine	Centre-Midi	Petites mines ★			Total	Cam-pine Kempen	Sud Zuiden		Total
<b>1 — Rendement par ouvrier du fond et par poste, tonne pour tonne</b>																		
63	2,331	2,685	2,094	2,120	2,531	.	2,618	1,663	2,903	1,977	1,819	1,958	2,000	2,137	2,097	1,630	1,820	63
64	2,395	2,802	2,074	2,181	2,616	.	2,717	1,709	3,113	2,024	1,775	2,046	2,532	2,208	1,980	1,630	1,763	64
65	2,461	2,895	2,221	2,188	2,740	.	2,815	1,662	3,239	2,044	2,072	2,039	2,906	2,253	2,102	1,697	1,874	65
64VIII	2,367	2,781	2,081	2,036	2,532	.	2,691	1,712	2,856	1,861	1,896	1,949	3,118	2,137	1,888	1,600	1,726	VIII64
IX	2,370	2,768	2,123	2,086	2,563	.	2,687	1,689	3,210	2,003	1,691	2,005	3,067	2,145	1,903	1,589	1,723	IX
X	2,379	2,793	2,191	2,264	2,594	.	1,717	1,676	3,208	2,032	1,813	2,040	3,320	2,135	1,867	1,629	1,730	X
XI	2,406	2,830	2,030	2,367	2,643	.	2,743	1,710	3,201	2,049	1,742	2,075	3,382	2,201	1,912	1,587	1,723	XI
XII	2,435	2,875	2,122	2,581	2,703	.	2,796	1,664	3,121	2,075	1,743	2,015	3,483	2,240	2,012	1,609	1,776	XII
65 I	2,448	2,876	2,226	2,297	2,761	.	2,814	1,694	3,208	2,091	1,964	2,061	3,091	2,278	1,974	1,579	1,748	I 65
II	2,476	2,913	2,235	2,227	2,818	.	2,843	1,671	3,185	2,118	1,998	2,070	3,184	2,348	2,027	1,607	1,794	II
III	2,485	2,931	2,208	2,064	2,834	.	2,855	1,680	3,169	2,125	1,960	2,052	2,768	2,276	2,039	1,709	1,860	III
IV	2,453	2,898	2,189	1,922	2,759	.	2,816	1,678	3,232	2,098	2,111	2,054	3,784	2,211	2,037	1,722	1,857	IV
V	2,441	2,874	2,221	1,988	2,622	.	2,778	1,680	3,230	2,060	1,980	2,061	3,917	2,220	2,068	1,696	1,854	V
VI	2,430	2,875	2,194	2,095	2,642	.	2,783	1,657	3,271	2,037	1,992	2,052	3,792	2,132	2,055	1,716	1,860	VI
VII	2,466	2,868	2,273	2,085	2,669	.	2,788	1,633	3,271	1,997	1,857	1,976	3,151	2,217	2,033	1,641	1,853	VII
VIII	2,460	2,893	2,196	2,307	2,628	.	2,803	1,565	2,917	1,916	1,963	1,887	2,812	2,225	2,147	1,719	1,907	VIII
IX	2,445	2,857	2,214	2,394	2,672	.	2,780	1,637	3,263	1,992	2,178	2,037	1,728	2,209	2,167	1,786	1,950	IX
X	2,475	2,902	2,255	2,353	2,788	.	2,829	1,662	3,302	2,000	2,178	2,045	1,112	2,310	2,214	1,757	1,952	X
XI	2,466	2,891	2,224	2,316	2,818	.	2,821	1,672	3,400	1,976	2,004	2,062	2,223	2,229	2,247	1,719	1,941	XI
XII	2,492	2,943	2,229	2,256	2,879	.	2,868	1,669	3,334	2,048	2,004	2,047	1,428	2,324	2,272	1,716	1,944	XII
66 I	2,531	3,003	2,248	2,078	2,938	.	2,921	1,654	3,466	2,021	2,090	2,076	3,747	2,405	2,254	1,650	1,898	I 66
II	2,579	3,070	2,280	2,140	3,028	.	2,978	1,691	3,429	2,031	2,015	2,087	3,459	2,392	2,325	1,747	1,996	II
III	2,602	3,113	2,346	1,969	3,027	.	3,025	1,689	3,452	1,996	2,015	2,095	3,282	2,340	2,343	1,748	2,007	III
IV	2,610	3,167	2,415	1,985	2,950	.	3,064	1,699	3,454	2,020	2,053	2,095	3,100	2,330	2,310	1,785	2,007	IV
V	2,606	3,176	2,373	2,202	2,902	.	3,059	1,708	3,470	2,069	2,218	2,106	3,006	2,279	2,236	1,768	1,961	V
VI	2,613	3,136	2,334	2,288	2,956	.	3,061					2,137	2,361	2,299	2,218	1,761	1,953	VI
VII	2,629	3,083	2,314	2,370	3,015	.	3,044					2,003	1,785	2,267	2,230	1,679	1,971	VII
<b>2 — Rendement par ouvrier du fond et par poste, en tce</b>																		
63	2,219	2,574	1,998	2,060			2,529					1,805	1,514	2,087			1,667	63
64	2,269	2,688	1,989	2,114			2,621					1,862	1,917	2,140			1,603	64
65	2,332	2,766	2,139	2,137			2,715					1,859	2,200	2,197			1,704	65
64VIII	2,242	2,660	1,990	1,971			2,596					1,774	2,360	2,070			1,570	VIII64
IX	2,245	2,647	2,044	2,024			2,592					1,871	2,322	2,065			1,567	IX
X	2,253	2,671	2,105	2,203			2,621					1,857	2,513	2,061			1,573	X
XI	2,279	2,700	1,949	2,293			2,646					1,889	2,560	2,128			1,567	XI
XII	2,306	2,737	2,040	2,497			2,698					1,834	2,637	2,168			1,615	XII
65 I	2,319	2,749	2,133	2,236			2,715					1,876	2,340	2,208			1,590	I 65
II	2,345	2,781	2,152	2,153			2,743					1,884	2,410	2,286			1,631	II
III	2,354	2,796	2,127	1,999			2,755					1,868	2,095	2,216			1,691	III
IV	2,323	2,778	2,112	1,852			2,717					1,869	2,864	2,137			1,689	IV
V	2,312	2,745	2,142	1,937			2,680					1,876	2,965	2,164			1,686	V
VI	2,302	2,754	2,120	2,049			2,685					1,868	2,871	2,094			1,691	VI
VII	2,336	2,748	2,198	2,036			2,717					1,798	2,385	2,164			1,685	VII
VIII	2,330	2,773	2,120	2,265			2,704					1,717	2,129	2,166			1,734	VIII
IX	2,317	2,736	2,135	2,351			2,681					1,857	1,308	2,158			1,773	IX
X	2,345	2,764	2,147	2,329			2,729					1,864	842	2,246			1,775	X
XI	2,337	2,753	2,145	2,274			2,721					1,880	1,683	2,245			1,765	XI
XII	2,361	2,795	2,134	2,212			2,766					1,866	1,081	2,281			1,768	XII
66 I	2,398	2,858	2,169	2,038			2,832					1,893	2,836	2,336			1,726	I 66
II	2,443	2,924	2,201	2,103			2,872					1,902	2,618	2,353			1,815	II
III	2,465	2,972	2,269	1,928			2,909					1,910	2,484	2,279			1,825	III
VI	2,472	3,022	2,337	1,944			2,955					1,910	2,347	2,274			1,825	IV
V	2,469	3,040	2,231	2,161			2,950					1,920	2,276	2,224			1,783	V
VI	2,475	3,025	2,251	2,207			2,944					1,948	1,787	2,247			1,776	VI
VII	2,490	2,974	2,232	2,286			2,909					1,826	1,351	2,211			1,792	VII

STEENKOLEN

CARBON FOSSILE

1 Prestatie per man en per dienst ondergronds, gere-  
kend t = t

1 Rendimento per operaio all'interno e per turno,  
valutato t = t

2 Prestatie per man en per dienst ondergronds, omge-  
rekend in SKE

2 Rendimento per operaio all'interno e per turno,  
valutato in tce

STEINKOEHLE

HOUILLE

COAL

1 Förderung von vollwertiger Kohle (Förderkohle, Stücke, Nüsse, Feinkohle)  
2 Förderung von Ballastkohle (Staub, Mittelgut, Schlamm)

1 Output of coal commercial grades (unscreened, large, graded, small)  
2 Output of low grade coal (dust, middlings, slurry, etc.)

A = 1 000 t; B = 1 000 tec

	Ge- mein- schaft Com- mu- nauté	Deutschland (B.R.)						France					Italia Total ★	Neder- land Total B	Belgique/België			
		Ruhr	Aachen	Nieder- sachsen	Saar	Klein- zechen ★	Total	Nord- P.d.C.	Lor- raine	Centre- Midi	Petites mines ★	Total			Cam- pine Kempen	Sud Zuiden	Total	
		A	B	B	A			A	A	A	A	A			A	A	A	
<b>1 — Production de houille de qualité "marchande" (tout venant, criblés, classés, fines)</b>																		
63	190 694	103 776	7 074	2 160	12 991	.	126 001	19 795	10 606	7 776	68	38 244	398	10 615	8 167	7 259	15 427	63
64	193 498	104 102	7 045	2 154	12 251	.	125 552	21 339	12 552	8 218	47	42 157	330	10 461	8 262	6 702	14 964	64
65	186 643	99 698	7 221	2 062	12 038	.	121 020	20 401	12 971	7 821	53	41 246	191	10 613	8 003	5 598	13 623	65
64 VII	15 304	8 767	575	167	1 070	.	10 579	1 437	776	586	3	2 802	31	907	641	344	985	VII 64
VIII	13 680	7 723	511	149	948	.	9 331	1 408	695	358	4	2 465	22	748	625	487	1 112	VIII
IX	15 720	8 380	580	165	1 016	.	10 142	1 638	1 101	692	4	3 435	23	889	670	552	1 222	IX
X	16 878	8 899	649	196	1 081	.	10 825	1 965	1 179	736	4	3 884	21	903	667	574	1 241	X
XI	16 431	8 758	591	198	993	.	10 540	1 831	1 152	734	4	3 722	25	906	674	561	1 235	XI
XII	16 157	8 930	611	209	878	.	10 628	1 702	975	655	4	3 336	24	874	718	573	1 291	XII
65 I	16 604	8 905	650	188	1 050	.	10 794	1 864	1 122	715	4	3 705	22	877	684	519	1 203	I 65
II	15 492	8 177	613	154	1 030	.	9 973	1 641	1 098	691	4	3 434	22	889	697	477	1 174	II
III	16 920	9 063	625	165	1 119	.	10 971	1 867	1 139	745	4	3 756	21	907	753	512	1 265	III
IV	15 817	8 395	563	146	993	.	10 096	1 837	1 129	702	4	3 672	29	820	680	519	1 199	IV
V	15 261	8 018	605	160	951	.	9 734	1 801	1 134	667	4	3 606	27	790	628	473	1 102	V
VI	15 477	8 159	592	166	951	.	9 868	1 739	1 162	689	4	3 594	24	831	663	498	1 160	VI
VII	14 496	8 157	604	150	1 047	.	9 958	1 483	758	530	3	2 774	16	874	606	269	875	VII
VIII	13 709	7 854	547	176	953	.	9 530	1 146	757	394	4	2 301	11	903	614	412	1 027	VIII
IX	15 416	8 123	597	190	993	.	9 903	1 637	1 159	681	5	3 481	5	902	653	471	1 125	IX
X	15 534	8 089	599	194	1 034	.	9 917	1 756	1 168	644	5	3 573	3	915	653	471	1 124	X
XI	16 123	7 942	593	188	1 055	.	9 777	1 823	1 224	644	3	3 694	5	935	679	482	1 161	XI
XII	15 682	8 153	619	187	935	.	9 894	1 807	1 121	671	5	3 604	6	970	693	495	1 208	XII
66 I	15 672				1 052	.	9 987	1 779	1 241	646	5	3 671	11	932	622	448	1 070	I 66
II	14 704				984	.	9 451	1 690	1 105	629	12	3 411	20	802	614	406	1 020	II
III	16 302				1 034	.	10 500	1 823	1 253	665	6	3 747	28	902	688	436	1 125	III
IV	14 683				953	.	9 366	1 741	1 142	650	10	3 524	6	794	571	421	992	IV
V	14 613				957	.	9 401	1 749	1 117	630	5	3 500	11	737	548	416	964	V
VI					957	.	9 609						12	811				VI
<b>2 — Production de houille de qualité "bas-produits" (poussiers, mixtes, schlamms)</b>																		
63	36 492	11 578	659	101	1 912	.	14 249	4 874	2 558	2 030		9 462	187	894	1 900	4 091	5 991	63
64	39 058	11 613	633	105	2 409	.	14 761	5 227	3 077	2 541		10 845	142	1 019	1 879	4 462	6 344	64
65	37 168	11 205	596	97	2 158	.	14 057	5 088	2 576	2 388		10 052	198	898	1 705	4 481	6 162	65
64 VII	3 064	993	49	9	209	.	1 260	406	228	203		836	16	78	127	259	386	VII 64
VIII	2 775	889	48	9	190	.	1 136	355	140	121		615	14	90	131	336	467	VIII
IX	3 297	971	55	10	205	.	1 241	419	272	231		922	14	86	161	381	542	IX
X	3 537	1 012	53	8	216	.	1 289	489	301	273		1 063	11	90	166	419	585	X
XI	3 480	1 015	52	9	183	.	1 259	468	276	249		993	15	93	167	409	576	XI
XII	3 497	1 083	57	12	172	.	1 324	431	227	244		902	14	89	165	426	591	XII
65 I	3 381	1 013	50	7	195	.	1 265	472	259	222		954	12	94	151	378	529	I 65
II	2 760	1 057	49	6	189	.	1 301	399	239	229		867	13	86	141	352	493	II
III	3 065	1 217	52	9	197	.	1 475	459	234	248		941	12	83	158	397	554	III
IV	3 305	1 063	51	9	183	.	1 307	438	219	232		889	16	76	146	406	551	IV
V	3 226	1 042	55	8	176	.	1 281	421	219	222		862	15	65	142	386	528	V
VI	3 039	880	46	8	169	.	1 103	422	237	206		866	16	67	140	407	548	VI
VII	2 755	867	52	7	185	.	1 111	382	227	197		756	22	72	121	228	348	VII
VIII	2 573	855	45	6	169	.	1 074	321	80	111		512	22	65	129	348	476	VIII
IX	2 979	882	47	8	173	.	1 109	399	211	200		811	12	72	139	388	526	IX
X	3 148	926	57	8	191	.	1 183	451	218	206		876	10	70	142	378	529	X
XI	2 633	940	56	11	96	.	1 104	469	223	207		901	20	67	148	394	542	XI
XII	2 729	983	48	13	163	.	1 207	455	210	202		866	28	81	148	419	547	XII
66 I	3 155				167	.	1 668	433	220	205		858	26	66	146	360	506	I 66
II	2 948				163	.	1 567	397	198	184		797	23	59	143	346	489	II
III	3 208				175	.	1 705	427	232	196		855	20	63	158	383	541	III
IV	2 937				149	.	1 531	416	210	184		826	18	54	147	341	488	IV
V	2 885				160	.	1 479	424	206	192		822	35	57	128	346	474	V
VI					160	.	1 527						19	65				VI

STEENKOLEN

CARBON FOSSILE

1 Produktie van handelskwaliteiten (schachtkolen, stukken, noten, fijnkool)  
2 Produktie van laagwaardige soorten (stofkolen, mixte, slijk)

1 Produzione di qualità mercantile (tout venant, grigliato, pezzatura, fini)  
2 Produzione di bassi prodotti (polverone, misti, schlamms)



STEINKOHLE

HOUILLE

COAL

1 Förderung von Anthrazit — Gruppe I

1 Output of Anthracite — Group I

2 Förderung von Magerkohle — Gruppe II

2 Output of "Anthracitic/low volatile" coal — Group II

A = 1 000 t; B = 1 000 tec

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)						France					Italia	Nederland	Belgique/België			
		Ruhr	Aachen	Niedersachsen	Saar	Kleinzechen ★	Total	Nord-P.d.C.	Lorraine	Centre-Midi	Petites mines ★	Total			Total	Total	Campine Kempen	
		A	B	B	B	A		A	A	A	A	A	A	B	A	A	A	
<b>1 — Production de houille de catégorie "Anthracites" — Groupe I</b>																		
63	22 121	5 941	2 228	795	—	—	8 964	1 318	—	1 697	38	3 053	14	3 747	—	5 986	5 986	63
64	23 440	6 260	2 411	822	—	—	9 493	1 516	—	1 829	28	3 373	9	4 014	—	6 062	6 062	64
65	23 109	6 094	2 852	711	—	—	9 257	1 787	—	1 806	29	3 621	6	4 313	—	5 438	5 445	65
64 VII	1 775	536	203	64	—	—	803	115	—	153	2	269	1	365	—	304	304	VII 64
VIII	1 667	460	185	57	—	—	701	93	—	72	2	167	0	314	—	449	449	VIII
IX	1 931	512	210	64	—	—	786	102	—	150	2	253	1	337	—	516	516	IX
X	2 073	538	220	71	—	—	829	136	—	168	3	306	1	359	—	539	539	X
XI	2 032	545	200	78	—	—	823	136	—	165	2	304	1	335	—	532	532	XI
XII	2 026	527	202	77	—	—	805	132	—	150	2	285	1	333	—	565	565	XII
65 I	2 012	526	222	78	—	—	826	149	—	155	2	307	1	345	—	496	496	I 65
II	1 827	460	208	63	—	—	731	130	—	149	2	281	1	344	—	436	436	II
III	1 944	497	203	63	—	—	763	141	—	167	3	311	1	353	—	479	479	III
IV	1 855	477	183	40	—	—	701	138	—	166	3	306	1	316	—	490	490	IV
V	1 839	481	192	43	—	—	716	153	—	155	2	310	1	310	—	465	465	V
VI	1 907	483	196	50	—	—	729	156	—	157	2	314	1	310	—	500	500	VI
VII	1 697	500	205	44	—	—	749	123	—	151	2	276	0	375	—	259	259	VII
VIII	1 724	459	183	59	—	—	701	132	—	71	2	205	0	367	—	410	410	VIII
IX	1 985	537	196	63	—	—	796	153	—	154	3	310	0	386	—	455	455	IX
X	2 064	553	209	70	—	—	831	165	—	158	3	326	0	405	—	453	453	X
XI	2 073	545	225	69	—	—	838	172	—	160	3	334	0	388	—	469	469	XI
XII	2 157	575	231	70	—	—	876	173	—	166	3	341	0	391	—	509	509	XII
66 I	2 005	533	222	62	—	—	817	159	—	139	3	301	0	396	—	444	444	I 66
II	1 790	458	204	54	—	—	716	161	—	134	3	297	0	332	—	413	413	II
III	1 960	498	237	47	—	—	782	163	—	142	3	308	0	372	—	451	451	III
IV	1 771	436	207	55	—	—	697	157	—	137	3	297	0	321	—	417	417	IV
V	1 808	461	212	54	—	—	727	178	—	131	2	311	0	315	—	418	418	V
VI		488	218	59	—	—	764		—				0	376	—			VI
<b>2 — Production de houille de catégorie "Maigres" — Groupe II</b>																		
63	16 152	3 908	150	556	—	—	4 615	6 318	—	1 551	—	7 869	—	1 825	—	1 781	1 781	63
64	18 424	4 658	162	400	—	—	5 220	7 091	—	1 822	—	8 913	—	2 298	—	1 840	1 840	64
65	18 096	4 370	93	370	—	—	4 829	6 998	—	1 820	—	8 798	—	2 547	—	1 760	1 767	65
64 VII	1 525	389	21	33	—	—	443	614	—	145	—	758	—	197	—	116	116	VII 64
VIII	1 216	343	16	29	—	—	388	447	—	71	—	519	—	167	—	130	130	VIII
IX	1 494	384	16	29	—	—	429	518	—	158	—	676	—	214	—	157	157	IX
X	1 647	413	15	33	—	—	461	645	—	173	—	818	—	184	—	170	170	X
XI	1 600	405	8	34	—	—	447	615	—	169	—	784	—	195	—	161	161	XI
XII	1 512	424	12	30	—	—	466	530	—	157	—	687	—	184	—	165	165	XII
65 I	1 599	410	10	28	—	—	447	615	—	164	—	780	—	214	—	147	147	I 65
II	1 521	406	12	26	—	—	443	576	—	155	—	731	—	200	—	134	134	II
III	1 680	442	8	25	—	—	474	654	—	171	—	825	—	205	—	163	163	III
IV	1 593	406	10	31	—	—	448	606	—	162	—	768	—	206	—	158	158	IV
V	1 497	366	5	38	—	—	409	588	—	155	—	743	—	176	—	157	157	V
VI	1 487	357	4	32	—	—	393	585	—	160	—	745	—	185	—	153	153	VI
VII	1 338	342	6	28	—	—	375	511	—	146	—	657	—	205	—	89	89	VII
VIII	1 271	339	7	29	—	—	375	478	—	66	—	544	—	203	—	135	135	VIII
IX	1 495	328	6	29	—	—	363	572	—	168	—	740	—	221	—	159	159	IX
X	1 491	320	7	32	—	—	359	589	—	150	—	739	—	226	—	154	154	X
XI	1 556	332	8	34	—	—	374	608	—	162	—	770	—	242	—	155	155	XI
XII	1 561	321	10	37	—	—	369	596	—	160	—	756	—	264	—	156	156	XII
66 I	1 469	302	6	26	—	—	334	597	—	153	—	750	—	231	—	138	138	I 66
II	1 375	290	6	27	—	—	323	569	—	143	—	713	—	193	—	132	132	II
III	1 492	281	6	30	—	—	318	640	—	157	—	797	—	225	—	137	137	III
IV	1 254	271	3	31	—	—	305	601	—	150	—	751	—	155	—	132	132	IV
V	1 385	286	5	31	—	—	322	609	—	154	—	763	—	149	—	138	138	V
VI		272	8	33	—	—	314		—		—		0	146	—			VI

STEENKOLEN

CARBON FOSSILE

1 Produktie van antraciet — Groep I

1 Produzione di antracite — Gruppo I

2 Produktie van magerkolen — Groep II

2 Produzione di carboni Magri — Gruppo II

STEINKOEHLE

HOUILLE

COAL

1 Förderung von Esskohle — Gruppe III

1 Output of "Low volatile dry" coal — Group III

2 Förderung von 1/2 - 3/4 Fettkohle — Gruppe IV

2 Output of "Low volatile-coking steam" coal — Group IV

A = 1 000 t; B = 1 000 tcc

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)						France					Italia	Neder- land	Belgique/België			
		Ruhr	Aachen	Nieder- sachsen	Saar	Klein- zechen ★	Total	Nord- P.d.C.	Lor- raine	Centre- Midi	Petites mines ★	Total	Total ★	Total	Cam- pine Kampen	Sud Zuiden	Total	
		A	B	B	B	A		A	A	A	A	A	A	B	A	A	A	
<b>1 — Production de houille de catégorie "1/4 à 1/2 Gras" — Groupe III</b>																		
63	12 301	2 347	2 181	909	—	5 436	4 457	—	—	9	4 466	—	676	—	1 403	1 403	63	
64	11 133	1 851	2 136	1 039	—	5 026	4 359	—	—	8	4 366	—	204	—	1 264	1 264	64	
65	9 710	1 342	2 239	1 081	—	4 662	3 627	—	—	7	3 635	—	162	—	1 081	1 083	65	
64 VII	831	172	166	80	—	418	308	—	—	0	309	—	17	—	68	68	VII 64	
VIII	755	144	152	73	—	368	260	—	—	1	260	—	12	—	97	97	VIII	
IX	851	145	181	82	—	409	301	—	—	1	302	—	15	—	107	107	IX	
X	975	159	191	99	—	450	366	—	—	1	367	—	19	—	113	113	X	
XI	897	132	170	95	—	396	349	—	—	1	350	—	20	—	107	107	XI	
XII	935	123	182	114	—	419	349	—	—	1	350	—	33	—	106	106	XII	
65 I	932	123	204	89	—	416	375	—	—	1	376	—	26	—	96	96	I 65	
II	781	111	171	72	—	354	304	—	—	1	304	—	19	—	89	89	II	
III	862	141	180	86	—	407	324	—	—	1	324	—	15	—	100	100	III	
IV	813	131	158	84	—	373	320	—	—	1	321	—	4	—	101	101	IV	
V	805	113	179	88	—	380	319	—	—	1	319	—	3	—	90	90	V	
VI	702	113	159	93	—	366	311	—	—	1	312	—	9	—	93	93	VI	
VII	684	96	184	86	—	366	243	—	—	0	243	—	11	—	51	51	VII	
VIII	690	102	175	93	—	370	212	—	—	1	212	—	16	—	81	81	VIII	
IX	826	99	225	106	—	430	269	—	—	1	270	—	20	—	93	93	IX	
X	855	92	233	100	—	425	307	—	—	1	308	—	15	—	92	92	X	
XI	833	110	189	96	—	395	315	—	—	1	316	—	13	—	97	97	XI	
XII	835	111	182	88	—	380	330	—	—	1	331	—	12	—	99	99	XII	
66 I	744	97	188	64	—	350	285	—	—	1	285	—	11	—	84	84	I 66	
II	733	96	183	77	—	356	278	—	—	1	278	—	9	—	80	80	II	
III	777	100	209	69	—	378	285	—	—	1	286	—	11	—	88	88	III	
IV	782	108	188	56	—	353	269	—	—	1	270	—	63	—	80	80	IV	
V	800	106	197	72	—	375	275	—	—	1	275	—	56	—	77	77	V	
VI		109	201	64	—	374		—	—			—	65	—			VI	
<b>2 — Production de houille de catégorie "1/2 à 3/4 Gras" — Groupe IV</b>																		
63	4 574	1 412	868	—	—	2 280	—	—	783	—	783	—	248	26	1 168	1 194	63	
64	4 389	890	1 390	—	—	2 281	—	—	881	—	881	—	—	48	1 144	1 192	64	
65	4 196	866	1 487	—	—	2 353	—	—	743	—	743	—	—	28	1 042	1 071	65	
64 VII	325	50	131	—	—	181	—	—	69	—	69	—	—	7	65	72	VII 64	
VIII	302	52	112	—	—	164	—	—	41	—	41	—	—	10	84	94	VIII	
IX	367	61	127	—	—	188	—	—	84	—	84	—	—	3	89	92	IX	
X	392	63	137	—	—	200	—	—	84	—	84	—	—	6	99	106	X	
XI	379	61	131	—	—	192	—	—	86	—	86	—	—	4	95	99	XI	
XII	380	67	139	—	—	205	—	—	77	—	77	—	—	4	91	95	XII	
65 I	384	73	135	—	—	207	—	—	73	—	73	—	—	7	93	100	I 65	
II	375	74	142	—	—	216	—	—	67	—	67	—	—	2	88	90	II	
III	388	71	142	—	—	213	—	—	71	—	71	—	—	2	97	99	III	
IV	372	68	135	—	—	203	—	—	61	—	61	—	—	2	102	104	IV	
V	366	55	155	—	—	210	—	—	65	—	65	—	—	2	86	88	V	
VI	371	54	149	—	—	203	—	—	68	—	68	—	—	3	95	98	VI	
VII	317	68	133	—	—	200	—	—	54	—	54	—	—	1	59	60	VII	
VIII	298	75	107	—	—	182	—	—	34	—	34	—	—	2	79	81	VIII	
IX	345	91	97	—	—	188	—	—	67	—	67	—	—	1	87	89	IX	
X	311	83	76	—	—	159	—	—	64	—	64	—	—	1	86	87	X	
XI	328	80	100	—	—	180	—	—	58	—	58	—	—	2	86	88	XI	
XII	340	75	116	—	—	191	—	—	62	—	62	—	—	1	83	84	XII	
66 I	319	80	103	—	—	183	—	—	55	—	55	—	—	1	78	79	I 66	
II	294	78	91	—	—	169	—	—	54	—	54	—	—	1	67	68	II	
III	389	96	101	—	—	197	—	—	111	—	111	—	—	1	77	78	III	
IV	354	79	96	—	—	176	—	—	106	—	106	—	—	1	69	70	IV	
V	330	68	92	—	—	160	—	—	97	—	97	—	—	1	71	72	V	
VI		73	75	—	—	148	—	—		—		—	—				VI	

STEINKOLEN

CARBON FOSSILE

1 Produktie van 1/4 - 1/2 vetkolen — Groep III

1 Produzione di carboni 1/4 a 1/2 Grassi — Gruppo III

2 Produktie van 1/2 - 3/4 vetkolen — Groep IV

2 Produzione di carboni 1/2 a 3/4 Grassi — Gruppo IV



STEINKOEHLE

HOUILLE

COAL

1 Förderung von Fettkohle — Gruppe V

2 Förderung von Gasflammkohle — Gruppe VI

1 Output of "Medium volatile-coking" coal — Group V

2 Output of "High volatile-coking/gas" coal — Group VI

1 000 t

	Ge- mein- schaft Com- muna- uté	Deutschland (B.R.)						France					Italia	Neder- land	Belgique/België			
		Ruhr	Aachen	Nieder- sachsen	Saar	Klein- zechen ★	Total	Nord- P.d.C.	Lor- raine	Centre- Midi	Pecites mines ★	Total			Total	Total	Cam- pine Kempen	
		A	B	B	B	A		A	A	A	A	A	A	B	A	A	A	
<b>1 — Production de houille de catégorie "Gras" — Groupe V</b>																		
63	109 881	81 530	2 357	—	—	—	83 887	9 472	—	2 905	14	12 392	—	5 011	4 368	871	5 239	63
64	110 948	82 447	1 619	—	—	—	84 066	10 087	—	3 218	13	13 317	—	4 874	4 608	643	5 251	64
65	103 967	77 044	1 547	—	—	—	78 591	9 892	—	3 031	17	12 941	—	4 467	4 339	535	5 564	65
64 VII	8 980	6 973	106	—	—	—	7 078	669	—	160	1	830	—	407	333	40	373	VII 64
VIII	8 066	6 113	98	—	—	—	6 211	661	—	199	1	861	—	345	340	48	389	VIII
IX	8 922	6 611	105	—	—	—	6 716	815	—	270	1	1 036	—	409	381	49	430	IX
X	9 606	7 034	142	—	—	—	7 176	967	—	297	1	1 265	—	430	388	54	442	X
XI	9 403	6 925	136	—	—	—	7 061	871	—	291	1	1 163	—	449	377	53	431	XI
XII	9 506	7 109	136	—	—	—	7 244	823	—	262	1	1 087	—	413	399	52	451	XII
65 I	9 435	7 040	133	—	—	—	7 173	886	—	287	1	1 174	—	386	364	48	412	I 65
II	8 757	6 490	129	—	—	—	6 618	762	—	277	1	1 041	—	412	366	46	412	II
III	9 713	7 198	143	—	—	—	7 341	909	—	294	1	1 205	—	417	413	50	463	III
IV	8 946	6 594	128	—	—	—	6 722	908	—	277	1	1 186	—	370	371	50	421	IV
V	8 650	6 352	129	—	—	—	6 481	884	—	265	1	1 150	—	366	356	44	400	V
VI	8 619	6 366	129	—	—	—	6 495	838	—	257	1	1 097	—	371	367	44	410	VI
VII	8 218	6 281	129	—	—	—	6 411	705	—	170	1	877	—	355	315	26	341	VII
VIII	7 795	6 029	120	—	—	—	6 149	557	—	182	1	740	—	217	324	41	364	VIII
IX	8 275	6 137	121	—	—	—	6 257	771	—	255	2	1 028	—	347	359	47	406	IX
X	8 476	6 217	132	—	—	—	6 349	871	—	264	2	1 137	—	339	355	43	398	X
XI	8 408	6 078	127	—	—	—	6 205	910	—	248	2	1 160	—	359	368	49	417	XI
XII	8 633	6 263	128	—	—	—	6 390	890	—	254	2	1 146	—	385	382	48	431	XI
66 I	8 682	6 343	139	—	—	—	6 482	910	—	263	2	1 176	—	361	348	43	392	I 66
II	8 191	6 007	123	—	—	—	6 130	840	—	251	2	1 093	—	327	347	39	386	II
III	9 125	6 729	134	—	—	—	6 863	896	—	270	2	1 169	—	358	412	45	457	III
IV	8 178	5 965	123	—	—	—	6 088	872	—	264	2	1 138	—	310	355	41	396	IV
V	8 014	5 878	120	—	—	—	5 998	863	—	269	2	1 134	—	273	346	35	380	V
VI		6 048	113	—	—	—	6 162		—				—	290				VI

<b>2 — Production de houille de catégorie "Flambants gras" — Groupe VI</b>																		
63	57 334	22 018	—	—	11 255	—	33 273	3 103	11 213	2 371	—	16 686	—	—	5 674	141	5 815	63
64	58 536	21 458	—	—	10 553	—	32 011	3 516	13 123	2 478	—	19 117	—	—	5 484	212	5 696	64
65	57 002	21 189	—	—	9 903	—	31 091	3 205	12 966	2 273	—	18 444	—	—	5 340	223	5 563	65
64 VII	4 448	1 797	—	—	902	—	2 698	136	829	216	—	1 182	—	—	428	12	440	VII 64
VIII	4 092	1 633	—	—	908	—	2 441	302	720	83	—	1 106	—	—	406	14	419	VIII
IX	4 938	1 783	—	—	861	—	2 644	322	1 154	215	—	1 690	—	—	447	16	463	IX
X	5 210	1 866	—	—	920	—	2 785	341	1 231	237	—	1 808	—	—	439	17	456	X
XI	5 104	1 862	—	—	849	—	2 710	327	1 186	228	—	1 741	—	—	459	21	480	XI
XII	4 864	1 912	—	—	748	—	2 660	299	998	214	—	1 511	—	—	480	20	500	XII
65 I	5 111	1 892	—	—	886	—	2 778	310	1 154	217	—	1 681	—	—	464	18	483	I 65
II	4 811	1 693	—	—	869	—	2 562	267	1 114	223	—	1 604	—	—	470	18	489	II
III	5 242	1 931	—	—	927	—	2 859	298	1 133	237	—	1 669	—	—	495	20	515	III
IV	4 877	1 781	—	—	830	—	2 611	302	1 122	218	—	1 643	—	—	453	23	476	IV
V	4 673	1 693	—	—	788	—	2 481	279	1 124	202	—	1 606	—	—	412	18	429	V
VI	4 684	1 665	—	—	788	—	2 453	272	1 164	204	—	1 640	—	—	433	21	454	VI
VII	4 411	1 737	—	—	864	—	2 601	283	825	134	—	1 242	—	—	411	13	424	VII
VIII	3 917	1 706	—	—	759	—	2 465	88	689	109	—	886	—	—	418	14	432	VIII
IX	4 819	1 812	—	—	796	—	2 608	270	1 149	194	—	1 614	—	—	431	20	451	IX
X	4 810	1 750	—	—	832	—	2 583	274	1 165	169	—	1 609	—	—	439	21	459	X
XI	4 878	1 738	—	—	800	—	2 538	287	1 214	178	—	1 699	—	—	457	20	477	XI
XII	4 789	1 791	—	—	763	—	2 554	273	1 112	188	—	1 572	—	—	458	18	475	XII
66 I	4 902	1 777	—	—	848	—	2 626	261	1 216	189	—	1 667	—	—	419	20	439	I 66
II	4 615	1 720	—	—	799	—	2 519	240	1 095	182	—	1 516	—	—	409	20	422	II
III	5 060	1 961	—	—	827	—	2 789	265	1 255	134	—	1 654	—	—	432	23	455	III
IV	4 539	1 734	—	—	727	—	2 461	257	1 157	130	—	1 544	—	—	362	23	385	IV
V	4 486	1 767	—	—	738	—	2 505	248	1 116	127	—	1 491	—	—	331	23	354	V
VI		1 829	—	—	755	—	2 584				—		—	—				VI

STEENKOLEN

CARBON FOSSILE

1 Produktie van vetkolen — Groep V

2 Produktie van vet- en gaskolen — Groep VI

1 Produzione di carboni grassi — Gruppo V

2 Produzione di carboni grassi a lunga fiamma — Gruppo VI

STEINKOHLÉ

HOUILLE

COAL

1 Förderung von Oberster Flammkohle - Gruppe VII

1 Output of "High volatile-industrial" coal - Group VII

A = 1 000 t; B = 1 000 tec

	Ge- meinschaft Com- munaute	Deutschland (B.R.)						France					Italia	Neder- land	Belgique/België			
		Ruhr	Aachen	Nieder- sachsen	Saar	Klein- zechen ★	Total	Nord- P.d.C.	Lor- raine	Centre- Midi	Petites mines ★	Total			Total ★	Total	Cam- pine Kempen	
		A	B	B	B	A		A	A	A	A	A	A	B	A	A	A	
<b>1 — Production de houille de catégorie "Flambants secs" - Groupe VII</b>																		
63	6 736	—	—	—	3 660	3 660	—	1 951	547	6	2 504	571	—	—	—	—	63	
64	7 630	—	—	—	4 104	4 104	—	2 505	559	—	3 064	462	—	—	—	—	64	
65	7 793	—	—	—	4 294	4 294	—	2 581	534	—	3 115	384	—	—	—	—	65	
64 VII	647	—	—	—	377	377	—	174	50	—	224	46	—	—	—	—	VII 64	
VIII	493	—	—	—	330	330	—	114	13	—	128	35	—	—	—	—	VIII	
IX	663	—	—	—	359	359	—	220	49	—	268	36	—	—	—	—	IX	
X	707	—	—	—	376	376	—	249	50	—	299	31	—	—	—	—	X	
XI	658	—	—	—	327	327	—	242	49	—	291	39	—	—	—	—	XI	
XII	587	—	—	—	302	302	—	204	45	—	249	37	—	—	—	—	XII	
65 I	665	—	—	—	359	359	—	228	45	—	272	33	—	—	—	—	I 65	
II	657	—	—	—	350	350	—	223	49	—	272	34	—	—	—	—	II	
III	712	—	—	—	388	388	—	240	52	—	292	33	—	—	—	—	III	
IV	666	—	—	—	346	346	—	226	50	—	276	44	—	—	—	—	IV	
V	656	—	—	—	339	339	—	229	46	—	275	41	—	—	—	—	V	
VI	656	—	—	—	332	332	—	235	50	—	284	40	—	—	—	—	VI	
VII	588	—	—	—	368	368	—	160	22	—	182	38	—	—	—	—	VII	
VIII	586	—	—	—	363	363	—	147	43	—	191	33	—	—	—	—	VIII	
IX	650	—	—	—	370	370	—	220	43	—	264	17	—	—	—	—	IX	
X	672	—	—	—	394	394	—	221	45	—	267	12	—	—	—	—	X	
XI	654	—	—	—	351	351	—	233	45	—	278	25	—	—	—	—	XI	
XII	631	—	—	—	335	335	—	219	43	—	262	34	—	—	—	—	XII	
66 I	706	—	—	—	372	372	—	245	51	—	296	38	—	—	—	—	I 66	
II	648	—	—	—	348	348	—	208	49	—	257	42	—	—	—	—	II	
III	708	—	—	—	382	382	—	230	48	—	278	48	—	—	—	—	III	
IV	641	—	—	—	375	375	—	196	47	—	242	24	—	—	—	—	IV	
V	675	—	—	—	379	379	—	207	43	—	251	45	—	—	—	—	V	
VI	—	—	—	—	362	—	—	—	—	—	—	31	—	—	—	—	VI	

Anhang — Deutschland (B.R.) — Amtliche Zahlen

Bemerkung :	Steinkohlenförderung insgesamt			Mittlere Förderung, fördertätlich			Leistung je Mann und Schicht unter Tage			Note :
	Production totale de houille 1 000 t			Production moyenne par jour ouvré 1 000 t			Rendement par ouvrier du fond et par poste kg			
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966	
	142 201	135 077		537,5	515,4		2 614r	2 704		
I	13 389	12 206	11 164	552,8	552,1	523,3	2 605	2 696	2 812	I
II	11 658	11 274	10 561	567,3	548,4	521,8	2 629	2 727	2 864	II
III	11 775	12 446	11 772	558,9	535,5	517,9	2 635	2 738	2 896	III
IV	12 702	11 403	10 455	544,2	520,9	509,3	2 619	2 712	2 941	IV
V	10 609	11 015	10 457	527,0	512,0	500,5	2 595	2 670	2 943	V
VI	11 596	10 971	10 707	520,2	495,4	484,7	2 598	2 681	2 944	VI
VII	11 999	11 070	9 994	512,8	493,0	475,9	2 588	2 686	2 909	VII
VIII	10 603	10 604	10 250	496,6	475,1	455,2	2 587	2 701	2 945	VIII
IX	11 532	11 013		515,3	491,9		2 584	2 677		IX
X	12 278	11 099		543,8	516,0		2 613	2 716		X
XI	11 957	10 881		561,6	526,8		2 632	2 704		XI
XII	12 102	11 096		551,3	518,8		2 679	2 740		XII

STEINKOLEN

CARBON FOSSILE

1 Produkte van gasvlamkolen - Groep VII

1 Produzione di carboni secchi a lunga fiamma - Gruppo VII



STEINKOEHLE

HOUILLE

COAL

1 Feierschichten wegen Absatzmangel, im Durchschnitt ausgefallene Fördertage  
(n % der Arbeitstage insgesamt)

2 Förderausfall wegen Absatzmangel

1 Short-time working for economic reasons, average number of days not worked  
(% of total number working days)

2 Lost production for economic reasons

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)					France				Neder- land	Belgique/België				
		Ruhr	Aachen	Nieder- sachsen	Saar	Total	Nord- P.d.C.	Lor- raine	Centre Midi	Total		Total	Campine Kempen	Sud Zuiden		Total
<b>1 — Chômage par manque de débouchés, nombre moyen de jours non ouvrés (en % du nombre total des jours ouvrables)</b>																
63	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	63	
64	0,0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0,1	0,0	0,0	64	
65	0,8	1,1	0,8	0,7	—	1,0	—	—	0,3	0,1	—	2,9	1,4	2,0	65	
64	IX	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	IX	
	X	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0,6	—	0,2	X	
	XI	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	XI	
	XII	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0,2	0,1	XII	
65	I	0,1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,3	0,7	I	
	II	0,3	—	—	—	—	—	—	0,9	0,2	—	—	4,9	2,8	II	
	III	0,3	—	—	—	—	—	—	1,7	0,3	—	—	5,2	3,0	III	
	IV	0,2	0,0	—	—	—	—	—	—	0,9	—	—	2,4	1,4	IV	
	V	0,1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,1	0,6	V	
	VI	0,1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,2	0,4	0,7	VI	
	VII	0,2	—	—	7,4	—	—	—	—	—	—	—	3,2	—	1,4	VII
	VIII	0,3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6,4	—	2,8	VIII
	IX	0,1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,7	—	1,6	IX
	X	0,1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,1	0,2	1,4	X
	XI	3,8	6,9	5,3	—	6,0	—	—	—	—	—	—	4,1	0,5	2,1	XI
	XII	4,0	6,6	4,9	—	5,7	—	—	—	—	—	—	12,9	0,3	5,7	XII
66	I	0,5	0,0	—	8,0	—	—	—	—	—	—	9,7	0,3	4,3	I	
	II	0,3	0,0	—	—	0,0	—	—	1,9	0,4	—	—	3,0	2,5	2,8	II
	III	2,5	1,6	—	11,1	11,1	—	—	2,6	0,5	—	—	11,4	6,1	8,4	III
	IV	2,3	2,5	2,3	—	4,2	—	—	—	2,3	0,5	—	8,9	4,8	6,6	IV
	V	1,7	2,1	—	—	1,7	—	—	—	1,9	0,4	—	10,3	3,6	6,6	V
	VI	2,7	4,0	—	—	3,3	—	—	—	0,9	0,2	—	9,7	5,0	7,4	VI
	VII	—	2,5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	VII
	VIII	—	3,3	—	—	—	—	—	—	0,1	0,1	—	—	—	—	VIII
<b>2 — Tonnage non produit par manque de débouchés 1 000 t</b>																
63	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	63	
64	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	3	9	64	
65	2 225	1 530	82	16	—	1 628	—	—	34	34	—	369	194	563	65	
64	IX	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	IX	
	X	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	6	X	
	XI	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	XI	
	XII	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	3	XII	
65	I	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	I	
	II	83	—	—	—	—	—	—	9	9	—	—	74	74	II	
	III	86	—	—	—	—	—	—	17	17	—	—	69	69	III	
	IV	42	6	—	—	6	—	—	—	8	8	—	—	28	IV	
	V	11	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11	11	V	
	VI	18	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14	18	VI	
	VII	52	—	—	16	16	—	—	—	—	—	—	36	—	36	VII
	VIII	66	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	66	—	66	VIII
	IX	39	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	39	—	39	IX
	X	33	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	32	1	33	X
	XI	843	744	42	—	786	—	—	—	—	—	—	53	4	57	XI
	XII	950	780	40	—	820	—	—	—	—	—	—	128	2	130	XII
66	I	114	5	—	15	20	—	—	—	—	—	—	92	2	94	I
	II	90	24	—	—	24	—	—	14	14	—	—	28	24	52	II
	III	571	178	—	22	351	—	—	20	20	—	—	134	66	200	III
	IV	482	263	11	—	48	—	—	—	16	16	—	96	48	144	IV
	V	372	214	—	—	214	—	—	—	13	13	—	110	35	145	V
	VI	546	387	—	—	387	—	—	—	7	7	—	102	50	152	VI
	VII	342	255	—	—	—	—	—	—	9	9	—	71	7	78	VII
	VIII	449	335	—	—	—	—	—	—	—	—	—	102	12	114	VIII

STEENKOLEN

1 Verzuimdiensten wegens gebrek aan afzet, gemiddeld aantal uitgevallen werkdagen  
(% van totaal aantal werkdagen)

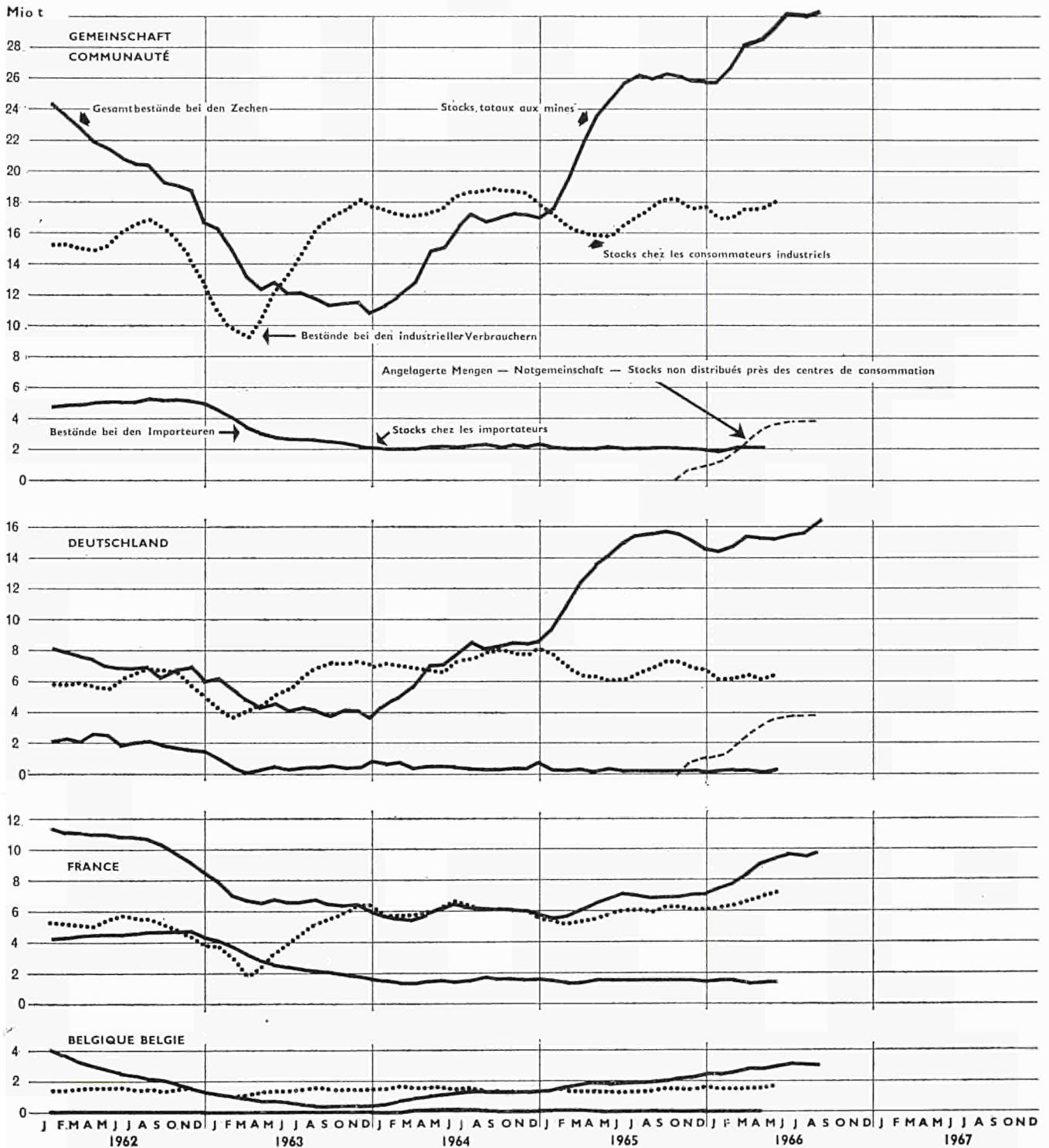
2 Produktieverlies wegens gebrek aan afzet

CARBON FOSSILE

1 Turni non lavorati per mancanza di sbocchi, media dei giorni non lavorati  
(in % del totale dei giorni lavorativi)

2 Quantità non prodotte per mancanza di sbocchi

BESTÄNDE — STOCKS





## STEINKOHLE

## HOUILLE

## COAL

1 Gesamtbestände bei den Zechen (JE bzw. ME)

1 Total colliery stocks (end of period)

A = 1 000 t; B = 1 000 tec

	Ge- mein- schaft Com- mu- nauté	Deutschland (B.R.)						France					Italia	Neder- land	Belgique/België			
		Ruhr	Aachen	Nieder- sachsen	Saar	Klein- zechen	Total	Nord- P.d.C.	Lor- raine	Centre- Midi	Petites mines	Total			Cam- pine Kempen	Sud Zuiden	Total	
		A	B	B	B	A		A	A	A	A	A			A	B	A	
1 — Stocks totaux aux mines (en fin de période)																		
63	10 885	2 353	129	659	635	.	3 776	1 938	2 530	1 650	5	6 123	68	378	171	283	454	63
64	17 007	7 025	291	795	517	.	8 629	1 474	2 612	1 608	9	5 703	73	898	687	802	1 489	64
65	25 708	11 669	651	925	1 354	.	14 598	2 412	2 722	2 039	12	7 185	24	1 204	1 212	1 192	2 419	65
64 IX	16 911	6 711	221	696	669	.	8 297	1 772	2 705	1 649	8	6 134	99	803	717	662	1 379	IX 64
X	17 280	6 949	253	719	656	.	8 577	1 712	2 777	1 663	7	6 159	95	855	677	707	1 384	X
XI	17 212	6 973	282	742	602	.	8 599	1 609	2 764	1 649	7	6 032	80	900	646	735	1 381	XI
XII	17 007	7 025	291	795	517	.	8 629	1 474	2 612	1 608	9	5 703	73	898	687	802	1 489	XII
65 I	17 780	7 879	363	850	468	.	9 559	1 381	2 556	1 590	10	5 536	82	909	662	833	1 495	I 65
II	19 610	9 129	493	885	521	.	11 028	1 416	2 536	1 655	11	5 617	92	1 047	706	924	1 630	II
III	21 829	10 452	591	931	584	.	12 558	1 720	2 555	1 792	11	6 078	103	1 170	790	1 037	1 827	III
IV	23 711	11 420	641	941	674	.	13 677	1 965	2 585	1 976	11	6 538	112	1 274	824	1 082	1 905	IV
V	24 623	11 896	685	951	742	.	14 274	2 132	2 674	2 076	11	6 893	71	1 290	805	1 091	1 896	V
VI	25 704	12 564	729	967	810	.	15 070	2 187	2 763	2 157	10	7 117	49	1 294	836	1 138	1 974	VI
VII	26 215	12 857	788	976	966	.	15 586	2 234	2 740	2 090	8	7 072	28	1 323	882	1 109	1 991	VII
VIII	26 092	12 859	765	968	1 035	.	15 627	2 128	2 673	2 089	13	6 901	29	1 319	909	1 075	1 985	VIII
IX	26 280	12 979	725	966	1 087	.	15 757	2 159	2 681	2 071	12	6 923	20	1 310	968	1 068	2 035	IX
X	26 160	12 714	668	970	1 172	.	15 523	2 216	2 722	2 043	12	6 994	8	1 236	1 032	1 111	2 143	X
XI	25 884	12 186	636	971	1 262	.	15 055	2 324	2 720	2 023	12	7 080	11	1 208	1 133	1 131	2 264	XI
XII	25 708	11 669	651	925	1 354	.	14 598	2 412	2 722	2 039	12	7 185	24	1 204	1 212	1 192	2 419	XII
66 I	25 808	11 423	669	936	1 423	.	14 450	2 520	2 836	2 078	14	17 448	31	1 237	1 244	1 187	2 430	I 66
II	26 649	11 455	736	954	1 568	.	14 713	2 715	2 925	2 191	13	7 844	36	1 274	1 335	1 250	2 584	II
III	28 293	11 832	830	989	1 739	.	15 394	3 022	3 063	2 376	14	8 485	28	1 384	1 461	1 341	2 802	III
IV	28 638	11 801	866	978	1 596	.	15 241	3 214	3 153	2 496	15	9 106	19	1 438	1 501	1 357	2 858	IV
V	29 258	11 670	858	983	1 693	.	15 204	3 419	3 375	2 663	13	9 470	38	1 390	1 542	1 394	2 936	V
VI	30 406	11 858	834	982	1 776	.	15 450	3 499	3 490	2 774	14	9 777	30	1 396	1 581	1 504	3 085	VI
VII	30 156	11 986	863	976	1 972	.	15 797	3 529	3 364	2 747	14	9 654	40	1 334	1 571	1 477	3 048	VII
VIII	30 698	12 427	848	968	2 197	.	16 440	3 727	3 352	2 713	13	9 805	30	1 406	1 555	1 462	3 017	VIII

## STEENKOLEN

## CARBON FOSSILE

1 Totale voorraden bij de mijnen  
(einde tijdvak)1 Stocks totali di carbon fossile presso le miniere  
(fine periodo)

STEINKOEHLE

HOUILLE

COAL

1 Haldenbestände insgesamt (Je bzw. ME)

1 Pithead, stocks - total (end of period)

2 Haldenbestände, Ballastkohle: Staubkohle, Mittelgut, Schlamm (JE bzw. ME)

2 Pithead stocks, low grade coal: breeze, middlings, slurry (end of period)

A = 1 000 t; B = 1 000 tec

	Ge- meins- chaft Com- muna- uté	Deutschland (B.R.)						France					Italia	Neder- land	Belgique/België			
		Ruhr	Aachen	Nieder- sachsen	Saar	Klein- zechen	Total	Nord- P.d.C.	Lor- raine	Centre- Midi	Petites mines	Total			Cam- pine Kempen	Sud Zuiden	Total	
		A	B	B	B	A		A	A	A	A	A			A	B	A	
<b>1 — Stocks à terre, toutes sortes (en fin de période)</b>																		
63	8 887r	1 221	68	649	444	.	2 381r	1 688	2 482	1 601	—	5 772	17	292r	128	253	381	63
64	14 500r	5 572	197	788	303	.	6 840r	1 216	2 561	1 565	—	5 342	30	793r	627	756	1 383r	64
65	23 160	10 308	549	916	1 040	.	12 813	2 154	2 658	1 974	—	6 786	6	1 067	1 182	1 200	2 382	65
64 VIII	14 335	5 263	160	689	369	.	6 482	1 636	2 652	1 630	—	5 918	31	613	647	578	1 225	VIII 64
IX	14 370	5 284	156	690	371	.	6 501	1 531	2 642	1 601	—	5 775	30	714	647	627	1 275	IX
X	14 671	5 520	164	711	373	.	6 767	1 453	2 711	1 612	—	5 776	30	740	608	669	1 227	X
XI	14 670	5 557	176	737	366	.	6 835	1 365	2 699	1 596	—	5 661	31	783	582	689	1 272	XI
XII	14 500	5 572	197	788	303	.	6 840	1 216	2 561	1 565	—	5 342	30	783	627	756	1 383	XII
65 I	15 552	6 666	236	846	246	.	7 995	1 190	2 486	1 541	—	5 218	30	811	600	788	1 388	I 65
II	17 315	7 982	317	882	261	.	9 542	1 234	2 469	1 599	—	5 302	31	908	642	872	1 514	II
III	19 511	9 164	543	925	333	.	10 965	1 470	2 477	1 728	—	5 675	29	1 024	714	994	1 707	III
IV	21 181	10 039	579	834	418	.	11 969	1 710	2 521	1 914	—	6 144	31	1 123	750	1 039	1 789	IV
V	22 273	10 622	631	942	497	.	12 961	1 912	2 611	2 014	—	6 537	21	1 130	729	1 047	1 776	V
VI	23 294	11 273	661	959	570	.	13 463	1 967	2 701	2 095	—	6 763	18	1 132	709	1 098	1 807	VI
VII	23 884	11 602	699	971	685	.	13 958	2 004	2 705	2 033	—	6 742	18	1 182	789	1 078	1 867	VII
VIII	23 669	11 608	679	958	731	.	13 977	1 901	2 589	2 027	—	6 517	18	1 176	818	1 040	1 859	VIII
IX	23 792	11 677	626	953	763	.	14 020	1 930	2 607	2 002	—	6 539	18	1 158	895	1 038	1 933	IX
X	23 775	11 506	577	963	836	.	13 882	1 993	2 634	1 980	—	6 607	0	1 091	974	1 083	2 056	X
XI	23 406	10 969	536	963	919	.	13 887	2 091	2 633	1 958	—	6 682	5	1 057	1 082	1 084	2 166	XI
XII	23 160	10 308	549	916	1 040	.	12 813	2 154	2 658	1 974	—	6 786	6	1 067	1 182	1 200	2 382	XII
66 I	23 477	10 173	583	928	1 125	.	12 809	2 276	2 741	2 028	—	7 045	6	1 094	1 196	1 154	2 350	I 66
II	24 289	10 210	650	947	1 262	.	13 069	2 477	2 827	2 134	—	7 438	1	1 118	1 279	1 216	2 495	II
III	25 958	10 475	744	986	1 404	.	13 609	2 790	2 962	2 311	—	8 241	6	1 220	1 413	1 303	2 716	III
IV	26 074	10 467	769	970	1 238	.	13 443	2 958	3 058	2 429	—	8 447	5	1 256	1 452	1 313	2 765	IV
V	26 860	10 588	766	971	1 311	.	13 636	3 170	3 179	2 572	—	8 921	5	1 231r	1 479	1 362	2 840	V
VI	27 229				1 396	.	13 737	3 272	3 277	2 686	—	9 234	5	1 231	1 521	1 434	2 955	VI
VII														1 193				VII
<b>2 — Stocks à terre de houille, bas-produits : poussier, mixtes, schlamms (en fin de période)</b>																		
63	6 650	727	58	—	275	.	1 060	1 289	2 455	1 413	—	5 157	16	101	58	214	273	63
64	5 490	744	26	—	125	.	875	805	2 188	1 081	—	4 074	26	177	132	206	338	64
65	6 432	860	1	—	0	.	861	1 542	2 231	1 114	—	4 888	—	153	112	352	463	65
64 VII	6 613	790	55	—	340	.	1 185	1 211	2 492	1 203	—	4 816	26	147	135	197	332	VII 64
VIII	6 403	801	30	—	259	.	1 089	1 076	2 404	1 142	—	4 622	26	151	137	186	322	VIII
IX	6 183	810	21	—	242	.	1 073	1 034	2 369	1 127	—	4 531	26	145	125	189	314	IX
X	6 078	796	12	—	207	.	1 016	968	2 375	1 138	—	4 481	26	147	118	201	318	X
XI	5 904	779	10	—	168	.	957	908	2 319	1 114	—	4 341	26	166	116	202	318	XI
XII	5 490	744	6	—	125	.	875	805	2 188	1 081	—	4 074	26	177	132	206	338	XII
65 I	5 395	763	5	—	83	.	852	789	2 129	1 082	—	4 000	26	186	114	217	331	I 65
II	5 314	758	5	—	42	.	805	806	2 098	1 049	—	3 953	26	197	105	228	333	II
III	5 376	770	5	—	28	.	803	881	2 067	1 038	—	3 987	26	206	110	244	354	III
IV	5 683	759	5	—	16	.	780	989	2 105	1 095	—	4 188	26	212	116	249	365	IV
V	5 879	770	1	—	16	.	786	1 104	2 137	1 167	—	4 408	19	198	105	258	362	V
VI	6 061	807	1	—	16	.	823	1 202	2 169	1 203	—	4 754	18	186	85	276	359	VI
VII	6 180	835	1	—	8	.	844	1 260	2 226	1 174	—	4 661	18	183	107	257	364	VII
VIII	6 143	862	1	—	8	.	870	1 247	2 193	1 160	—	4 599	18	174	116	248	364	VIII
IX	6 208	856	1	—	8	.	865	1 317	2 200	1 147	—	4 664	17	170	109	268	377	IX
X	6 350	868	1	—	8	.	877	1 387	2 217	1 174	—	4 778	—	165	107	291	398	X
XI	6 256	863	1	—	8	.	872	1 436	2 204	1 164	—	4 804	—	158	108	304	412	XI
XII	6 432	860	1	—	0	.	861	1 542	2 231	1 114	—	4 888	—	153	112	352	463	XII
66 I	6 492	—	—	—	—	.	—	1 624	2 240	1 175	—	5 039	—	193	108	341	448	I 66
II	6 620	—	—	—	—	.	—	1 705	2 287	1 208	—	5 214	—	140	113	338	451	II
III	6 679	—	—	—	—	.	—	1 710	2 295	1 240	—	5 259	—	257	169	346	488	III
IV	7 005	—	—	—	—	.	—	1 736	2 326	1 256	—	5 318	—	119	149	351	501	IV
V	6 926	—	—	—	—	.	—	1 809	2 374	1 312	—	5 495	—	113	155	346	501	V
VI		—	—	—	—	.	—				—		—	114				VI

STEINKOEHLEN

CARBON FOSSILE

1 Voorraden boven grond, alle soorten (einde tijdvak)

1 Stocks sul piazzale delle miniere, tutti calibri (fine periodo)

2 Voorraden boven grond, minderwaardige kolen : stofkolen, mixte, slik (einde tijdvak)

2 Bassi prodotti : polverone, misti, schlamms (fine periodo)



STEINKOEHLE

HOUILLE

COAL

- 1 Bezüge aus der Gemeinschaft
- 2 Einfuhr aus dritten Ländern
- 3 Bezüge aus Deutschland (B.R.)
- 4 Bezüge aus Frankreich

- 1 Imports from the Community
- 2 Imports from non-Community countries
- 3 Imports from Germany (F.R.)
- 4 Imports from France

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bour	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bour			
	1 — Réceptions en provenance de la Communauté							2 — Importations en provenance des Pays tiers									
1963	18 552	1 425	8 119	1 185	4 089	3 534	200	33 991 <sup>r</sup>	7 308 <sup>r</sup>	7 464	9 869 <sup>r</sup>	5 528	3 814	16	1963		
1964	16 571	1 013	7 665 <sup>r</sup>	502	3 478	3 770	143	31 052 <sup>r</sup>	7 455 <sup>r</sup>	5 844	9 400	5 151	3 197	4	1964		
1965	16 262	974	6 968	406	3 707	4 094	112	27 570	6 089	5 013	10 214	3 514	2 739	2	1965		
1964	VIII IX	1 234 1 294	79 98	541 561	33 46	264 267	306 310	10 11	2 458 2 407	448 491	417 462	945 791	418 403	230 259	1 1	VIII IX	1964
	X XI XII	1 339 1 375 1 388	80 105 96	589 631 622	35 31 31	305 268 262	318 326 366	12 13 11	2 513 2 290 2 380	509 511 683	520 431 436	717 736 641	561 394 293	206 220 326	— 0 0	X XI XII	
1965	I II III	1 295 1 171 1 267	85 81 88	600 588 557	30 25 21	264 219 269	305 250 324	10 7 8	2 130 2 157 2 274	280 379 375	468 440 495	802 907 792	319 281 393	261 150 220	0 — —	I II III	1965
	IV V VI	1 227 1 298 1 354	73 76 83	527 531 560	20 16 18	298 297 310	301 368 369	7 10 14	1 993 2 211 2 387	404 464 515	422 479 399	716 830 930	285 273 280	167 166 266	— — 1	IV V VI	
	VII VIII IX	1 402 1 355 1 512	87 71 79	596 592 647	24 19 41	242 315 344	344 348 390	8 9 10	2 386 2 181 2 417	519 552 692	381 358 402	1 021 732 853	313 231 234	144 308 236	— — 0	VII VIII IX	
	X XI XII	1 513 1 412 1 458	85 73 91	666 562 542	29 97 66	362 326 361	361 344 389	9 9 10	2 555 2 339 2 538	653 492 764	441 366 358	894 844 893	292 350 262	275 287 261	— — —	X XI XII	
1966	I II III	1 484 1 251 1 284	68 76 66	661 563 553	89 13 55	292 240 230	366 351 373	8 7 7	2 145 1 935 2 620	351 361 711	503 422 421	845 766 1 014	299 268 293	148 117 180	— — —	I II III	1966
	IV V VI	1 246 1 500 1 483	51 52 55	487 607 596	78 133 111	270 321 339	371 389 375	11 8 7	2 298 1 975 1 890	568 517 387	375 366 400	918 769 757	209 169 171	224 151 175	— — —	IV V VI	
	VII	1 463	55	580	157	388	278	4	2 090	633	306	811	155	185	—	VII	
	3 — Réceptions en provenance d'Allemagne (R.F.)							4 — Réceptions en provenance de France									
1963	13 788	—	6 159	1 145	3 784	2 550	150	746	549	—	19	6	155	17	1963		
1964	12 044	—	5 766	471	2 917	2 771	119	783	438	—	25	114	203	3	1964		
1965	11 923	—	5 422	376	2 970	3 057	98	743	414	—	23	139	162	4	1965		
1964	VIII IX	879 910	— —	414 419	31 42	214 224	212 216	8 9	73 89	31 45	— —	2 3	15 14	25 26	0 1	VIII IX	1964
	X XI XII	965 985 983	— — —	447 467 435	32 29 29	250 228 221	225 250 288	11 11 10	82 72 57	42 42 34	— — —	2 2 1	16 15 10	21 13 12	1 0 0	X XI XII	
1965	I II III	948 829 944	— — —	461 448 464	24 24 20	226 175 218	228 175 235	9 7 7	56 44 44	38 32 32	— — —	5 1 1	5 3 2	8 8 9	0 0 0	I II III	1965
	IV V VI	882 939 983	— — —	402 413 441	19 14 16	228 212 229	227 291 285	6 9 12	48 47 56	33 28 35	— — —	1 1 1	6 8 9	8 10 11	0 0 0	IV V VI	
	VII VIII IX	1 033 1 026 1 122	— — —	469 481 512	21 17 38	274 260 281	262 260 283	7 8 8	51 55 76	28 25 39	— — —	1 2 3	9 12 13	13 16 21	0 0 0	V I VIII IX	
	X XI XII	1 085 1 044 1 088	— — —	495 421 416	26 95 63	303 268 295	253 252 305	8 8 9	93 96 76	43 44 39	— — —	2 2 2	20 31 23	28 19 12	0 0 0	X XI XII	
1966	I II III	1 153 964 1 011	— — —	534 470 478	84 11 50	238 195 199	290 282 278	7 6 6	53 53 37	30 37 28	— — —	2 2 2	15 8 4	6 6 3	0 0 0	I II III	1966
	IV V VI	1 028 1 228 1 178	— — —	429 531 522	77 131 109	235 266 277	277 293 264	10 7 6	37 51 52	27 25 23	— — —	1 1 2	4 16 13	5 9 14	0 0 0	IV V VI	
	VII	1 209	—	512	155	322	217	3	43	18	—	2	13	10	0	VII	

STEENKOLEN

CARBON FOSSILE

- 1 Aanvoer uit de Gemeenschap
- 2 Invoer uit derde landen
- 3 Aanvoer uit Duitsland (B.R.)
- 4 Aanvoer uit Frankrijk

- 1 Arrivi dalla Comunità
- 2 Importazioni dai Paesi terzi
- 3 Arrivi dalla Germania (R.F.)
- 4 Arrivi dalla Francia

STEINKOEHLE

HOUILLE

COAL

- 1 Bezüge aus den Niederlanden
- 2 Bezüge aus Belgien
- 3 Einfuhr aus den U.S.A.
- 4 Einfuhr aus Großbritannien

- 1 Imports from the Netherlands
- 2 Imports from Belgium
- 3 Imports from the U.S.A.
- 4 Imports from Great-Britain

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg		
1 — Réceptions en provenance des Pays-Bas								2 — Réceptions en provenance de Belgique								
1963	2 310	404	1 066	5	—	829	7	1 708	473	894	16	299	—	26	1963	
1964	2 004	239	959	6	—	796	4	1 738	337	937	0	447	—	17	1964	
1965	1 999	212	901	4	—	876	6	1 597	348	644	3	598	—	4	1965	
1964	V II	158	17	71	1	—	69	0	124	31	56	—	35	—	2	1964
	IX	157	18	70	1	—	68	0	136	35	72	—	28	—	1	VIII IX
	X	159	16	70	1	—	72	0	134	21	72	0	40	—	1	X
	XI	155	25	68	0	—	62	0	155	38	91	—	25	—	1	XI
	XII	173	19	87	1	—	66	0	169	42	95	—	31	—	1	XII
1965	I	162	19	74	0	—	69	0	126	29	64	—	33	—	0	I
	II	153	15	71	0	—	67	0	145	34	69	—	42	—	0	II
	III	150	15	55	0	—	80	0	129	42	38	—	49	—	0	III
	IV	136	17	53	0	—	66	0	161	24	72	—	65	—	0	IV
	V	154	20	66	0	—	67	1	158	28	52	—	77	—	1	V
	VI	160	17	68	1	—	73	1	157	31	52	—	73	—	1	VI
	VII	178	21	87	0	—	70	0	142	39	41	3	59	—	—	VII
	VIII	164	14	77	0	—	72	1	108	32	34	—	43	—	0	VIII
	IX	184	16	81	0	—	86	1	130	24	55	—	51	—	0	IX
	X	197	18	97	1	—	81	0	136	24	73	—	39	—	0	X
	XI	183	19	90	0	—	73	1	88	10	51	—	27	—	0	XI
	XII	178	20	84	1	—	72	1	116	31	42	—	43	—	0	XII
1966	I	172	17	84	0	—	70	1	105	21	43	2	39	—	0	I
	II	141	15	62	0	—	63	1	93	24	32	—	37	—	0	II
	III	169	14	60	3	—	91	1	69	25	16	—	28	—	0	III
	IV	141	12	39	—	—	89	1	57	11	14	0	32	—	0	IV
	V	156	14	55	1	—	86	0	70	13	18	—	39	—	0	V
	VI	166	15	53	0	—	97	1	88	17	22	—	49	—	0	VI
	VII	117	20	46	0	—	51	0	93	18	22	0	53	—	0	VII
3 — Importations en provenance des Etats-Unis								4 — Importations en provenance de Grande-Bretagne								
1963	21 276	6 092	2 577	7 233	3 267	2 103	5	5 626	600	2 124	136	1 607	1 148	12	1963	
1964	20 461	6 285	2 015	7 189	3 187	1 784	0	4 137	637	1 064	73	1 387	972	4	1964	
1965	19 430	4 979	1 916	8 383	2 205	1 947	—	2 600	523	806	13	936	320	2	1965	
1964	VIII	1 689	364	177	723	281	143	—	271	29	52	14	106	70	1	VIII
	IX	1 559	400	151	572	264	172	—	307	48	91	6	106	55	1	IX
	X	1 585	404	194	528	359	100	—	375	66	86	—	143	81	—	X
	XI	1 445	411	156	545	220	112	—	342	46	88	4	124	79	0	XI
	XII	1 412	504	124	457	150	177	—	311	58	93	9	92	59	0	XII
1965	I	1 350	240	161	613	177	159	—	208	15	90	4	69	30	0	I
	II	1 506	311	132	805	178	82	—	266	61	99	—	82	23	—	II
	III	1 606	315	191	688	275	136	—	249	43	87	—	86	33	—	III
	IV	1 409	322	157	610	202	119	—	169	47	42	—	61	19	—	IV
	V	1 531	362	143	717	201	107	—	173	50	56	—	47	19	—	V
	VI	1 717	420	156	758	185	198	—	201	47	48	—	71	34	1	VI
	VII	1 715	411	158	855	199	92	—	215	53	46	—	94	22	—	VII
	VIII	1 594	437	163	593	151	261	—	168	44	34	—	56	34	—	VIII
	IX	1 698	553	156	706	120	163	—	218	40	68	—	80	29	0	IX
	X	1 818	558	182	682	170	226	—	240	47	69	8	93	24	—	X
	XI	1 630	387	159	666	192	225	—	281	42	87	—	129	24	—	XI
	XII	1 856	666	157	690	155	188	—	212	36	80	—	68	28	—	XII
1966	I	1 474	316	166	656	222	115	—	165	18	75	25	33	13	—	I
	II	1 344	323	151	580	194	97	—	180	17	94	14	45	10	—	II
	III	1 968	655	165	797	224	127	—	187	34	67	16	51	19	—	III
	IV	1 750	483	147	763	156	201	—	139	42	29	16	43	9	—	IV
	V	1 378	420	138	591	122	107	—	177	49	50	32	36	10	—	V
	VI	1 330	337	126	576	146	145	—	97	14	41	16	17	8	—	VI
	VII	1 438	535	127	516	125	136	—	164	56	51	35	12	10	—	VII

STEENKOLEN

CARBON FOSSILE

- 1 Aanvoer uit Nederland
- 2 Aanvoer uit België
- 3 Aanvoer uit de U.S.A.
- 4 Invoer uit Groot-Brittannië

- 1 Arrivi dai Paesi Bassi
- 2 Arrivi dal Belgio
- 3 Importazioni dagli Stati Uniti
- 4 Importazioni dalla Gran Bretagna



## STEINKOEHLE

## HOUILLE

## COAL

1 Einfuhr aus Polen

2 Einfuhr aus der U.d.S.S.R.

3 Einfuhr aus anderen dritten Ländern

4 Bestände bei den Importeuren (JE bzw. ME)

1 Imports from Poland

2 Imports from the U.S.S.R.

3 Imports from other non-Community countries

4 Importer's stocks (end of period)

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg		
	1 — Importations en provenance de Pologne							2 — Importations en provenance d'U.R.S.S.								
1963	1 759	397	361	784	213	4	—	3 922	30	1 836	1 315	318	423	—	1963	
1964	1 613	365	542	425	223	58	—	3 559	44	1 722	1 264	261	267	—	1964	
1965	1 769	380	472	437	221	259	—	2 969	59	1 557	1 067	118	169	—	1965	
1964	VIII IX	108 164	23 29	51 61	15 56	11 11	8 7	— —	281 304	3 —	108 142	147 128	17 11	6 23	VIII IX	
	X XI XII	150 164 268	35 30 110	52 54 69	43 49 51	21 20 28	— 12 10	— — —	312 258 304	3 4 11	158 115 121	90 96 94	38 28 19	23 16 59	X XI XII	
1965	I II III	161 107 121	9 7 13	41 33 38	54 32 11	28 13 27	29 23 33	— — —	298 200 246	16 — 3	128 138 151	107 43 74	25 8 3	23 12 15	I II III	
	IV V VI	145 149 132	32 41 24	44 42 37	35 30 30	14 15 17	20 21 24	— — —	237 291 254	3 10 3	159 193 140	59 61 102	8 10 0	8 16 8	IV V VI	
	VII VIII IX	169 154 185	39 43 44	62 62 62	38 21 33	10 12 26	21 16 21	— — —	251 195 231	3 3 —	114 84 109	114 91 94	11 11 8	9 6 21	VII VIII IX	
	X XI XII	133 140 173	36 42 52	25 17 10	42 47 65	22 16 21	8 18 25	— — —	278 245 241	— 9 7	146 95 100	109 110 104	7 11 17	16 20 13	X XI XII	
1966	I II III	181 162 177	16 20 21	58 28 60	60 81 65	30 25 17	17 8 14	— — —	267 199 265	— — —	177 130 129	73 62 114	14 4 1	3 2 20	I II III	
	IV V VI VII	167 155 134 165	43 48 20 17	64 36 40 27	41 37 57 90	10 10 8 19	9 23 9 12	— — — —	204 240 275 233	— — 3 —	111 134 161 100	90 97 97 123	— — — —	4 8 13 10	IV V VI VII	
	3 — Importations en provenance d'autres Pays tiers							4 — Stocks chez les importateurs (en fin de période)								
1963	1 406	189	566	393	122	136	—	2 129	87	1 634	.	.	.	61	1963	
1964	1 283	123	501	450	93	116	—	2 328	72	1 630	.	.	.	188	1964	
1965	802	148	261	315	33	45	—	1 976	13	1 520	.	.	.	107	1965	
1964	VIII IX	110 73	29 14	29 16	46 29	3 12	3 2	— —	2 326 2 242	38 34	1 706 1 650	.	.	.	139 136	VIII IX
	X XI XII	91 82 85	1 20 1	30 18 30	56 42 30	1 2 3	3 0 21	— — —	2 306 2 262 2 328	43 48 72	1 683 1 632 1 630	.	.	.	147 148 188	X XI XII
1965	I II III	114 78 52	1 1 1	48 39 27	24 28 20	20 0 2	21 10 2	— — —	2 178 2 054 2 059	36 30 33	1 514 1 448 1 478	.	.	.	180 172 167	I II III
	IV V VI	33 67 82	1 1 21	20 44 14	12 21 40	0 0 6	0 1 1	— — —	2 024 2 121 2 092	28 30 24	1 509 1 590 1 579	.	.	.	145 136 127	IV V VI
	VII VIII IX	36 71 84	13 26 55	9 15 7	14 28 20	0 2 —	— — 2	— — —	2 067 2 049 2 054	21 27 24	1 505 1 522 1 522	.	.	.	113 101 106	VII VIII IX
	X XI XII	87 42 56	13 13 3	19 8 12	53 21 33	— 2 —	0 0 8	— — —	2 052 2 012 1 976	23 20 13	1 571 1 541 1 520	.	.	.	106 115 107	X XI XII
1966	I II III	58 49 23	2 1 1	26 19 —	30 29 23	— — —	0 — —	— — —	1 946 2 034 2 055	23 25 27	1 511 1 543 1 607	.	.	.	94 85 88	I II III
	IV V VI VII	33 23 55 73	1 1 13 26	23 9 31 1	8 12 10 46	— — — —	— 2 1 0	— — — —	2 061	18 27	1 670 1 766	.	.	.	75	IV V VI VII

## STEENKOLEN

1 Invoer uit Polen

2 Invoer uit de U.S.S.R.

3 Invoer uit andere derde landen

4 Voorraden bij de importeurs (einde tijdvak)

## CARBON FOSSILE

1 Importazioni dalla Polonia

2 Importazioni dall'U.R.S.S.

3 Importazioni dagli altri Paesi terzi

4 Stocks presso gli importatori (fine periodo)

STEINKOHLÉ

HOUILLE

COAL

- 1 Lieferungen an die Gemeinschaft
- 2 Ausfuhr in dritte Länder
- 3 Lieferungen nach Deutschland (B.R.)
- 4 Lieferungen nach Frankreich
- 5 Lieferungen nach Italien
- 6 Lieferungen in die Niederlande

- 1 Exports to the Community
- 2 Exports to non-Community countries
- 3 Exports to Germany (F.R.)
- 4 Exports to France
- 5 Exports to Italy
- 6 Exports to the Netherlands

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Niederland	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Niederland	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Niederland	Belgique België	
	1 — Livraisons à la Communauté					2 — Exportations vers les Pays tiers					3 — Livraisons à l'Allemagne (R.F.)					
1963	18 680 <sub>r</sub>	14 067 <sub>r</sub>	716	2 276	1 621	3 372	2 801	237	87	247	1 402	—	544	375	483	1963
1964	16 728 <sub>r</sub>	12 206 <sub>r</sub>	765	1 961	1 796	2 801 <sub>r</sub>	2 281 <sub>r</sub>	196 <sub>r</sub>	57	267	1 012	—	451	225	336	1964
1965	16 072	11 813	737	1 912	1 611	2 182	1 777	122	92	191	975	—	424	202	349	1965
1964VIII	1 189	842	70	145	133	210	184	8	2	16	83	—	32	14	37	VIII1964
IX	1 245	869	85	155	135	231	192	12	7	21	93	—	46	17	30	IX
X	1 342	966	79	154	143	257	214	13	6	23	90	—	45	17	28	X
XI	1 353	958	68	160	166	241	204	11	5	22	110	—	43	23	44	XI
XII	1 323	941	54	167	162	225	188	10	5	21	86	—	35	20	31	XII
1965 I	1 292	950	53	153	136	169	133	7	7	22	85	—	38	16	31	I 1965
II	1 102	802	42	122	136	131	96	8	11	15	79	—	32	13	34	II
III	1 245	932	45	140	132	151	123	9	7	13	90	—	32	15	43	III
IV	1 192	843	50	127	172	131	102	10	8	11	72	—	33	15	24	IV
V	1 263	907	49	152	154	161	125	10	6	20	78	—	29	20	29	V
VI	1 310	937	58	156	159	159	123	11	9	15	87	—	36	18	33	VI
VII	1 362	1 021	53	165	123	189	151	9	5	23	80	—	28	18	34	VII
VIII	1 370	1 031	54	166	118	208	173	7	8	20	74	—	26	14	35	VIII
IX	1 494	1 103	79	177	135	222	184	15	9	14	78	—	40	17	21	IX
X	1 539	1 132	89	184	133	217	183	13	8	13	81	—	44	14	23	X
XI	1 450	1 081	88	192	90	217	188	10	6	14	78	—	45	21	12	XI
XII	1 450	1 074	77	177	122	227	195	12	9	11	92	—	40	20	31	XII
1966 I	1 396	1 090	53	162	90	130	111	6	5	9	64	—	31	13	20	I 1966
II	1 257	971	55	137	94	169	146	6	6	11	76	—	38	14	24	II
III	1 260	1 003	36	149	72	173	143	9	6	14	65	—	28	13	24	III
IV	1 288	1 054	40	130	64	147	129	7	5	6	49	—	28	10	11	IV
V	1 490	1 222	53	144	70	161	142	6	5	8	57	—	26	13	12	V
VI	1 532	1 224	54	178	76	145	120	3	6	17	55	—	23	14	18	VI
VII	1 421	1 186	35	122	77	141	118	4	4	14	54	—	16	20	18	VII
	4 — Livraisons à la France					5 — Livraisons à l'Italie					6 — Livraisons aux Pays-Bas					
1963	8 247 <sub>r</sub>	6 288 <sub>r</sub>	—	1 066	893	1 149 <sub>r</sub>	1 126 <sub>r</sub>	16	6	1	4 187 <sub>r</sub>	3 962 <sub>r</sub>	7	—	218	1963
1964	7 705 <sub>r</sub>	5 793 <sub>r</sub>	—	970	942	522 <sub>r</sub>	495 <sub>r</sub>	20	7	—	3 617 <sub>r</sub>	3 043 <sub>r</sub>	74	—	500	1964
1965	7 006	5 440	—	919	647	463	443	16	4	—	3 515	2 774	131	—	610	1965
1964VIII	550	420	—	73	57	39	37	1	1	—	224	175	12	—	37	VIII1964
IX	560	418	—	68	74	41	38	2	1	—	234	193	11	—	30	IX
X	611	465	—	71	75	36	33	2	1	—	266	217	9	—	40	X
XI	649	480	—	74	95	34	32	1	1	—	230	197	6	—	27	XI
XII	608	432	—	85	91	21	19	1	1	—	244	200	5	—	39	XII
1965 I	637	481	—	83	73	37	36	1	0	—	241	205	5	—	31	I 1965
II	556	434	—	60	62	13	13	0	0	—	208	167	2	—	39	II
III	546	452	—	58	36	29	28	1	0	—	269	214	3	—	52	III
IV	521	392	—	54	75	14	13	1	0	—	261	182	7	—	72	IV
V	526	411	—	66	49	16	16	1	0	—	272	188	8	—	76	V
VI	555	436	—	68	52	18	18	1	1	—	281	197	10	—	74	VI
VII	600	479	—	83	38	26	24	1	0	—	309	247	10	—	52	VII
VIII	605	484	—	83	38	37	35	1	0	—	299	241	12	—	46	VIII
IX	659	519	—	80	60	27	25	2	0	—	338	267	16	—	55	IX
X	666	496	—	100	70	74	71	2	1	—	363	303	20	—	40	X
XI	593	444	—	99	50	88	85	2	1	—	316	270	18	—	28	XI
XII	541	411	—	86	44	83	80	2	1	—	359	293	20	—	46	XII
1966 I	629	517	—	74	38	49	47	2	0	—	278	231	14	—	33	I 1966
II	557	465	—	61	31	47	45	2	0	—	236	188	9	—	39	II
III	535	465	—	55	15	62	61	1	—	—	211	182	3	—	26	III
IV	506	443	—	46	17	101	107	0	—	—	259	218	5	—	36	IV
V	589	520	—	51	18	159	158	1	0	—	321	266	16	—	39	V
VI	617	533	—	62	22	172	170	2	0	—	320	270	14	—	36	VI
VII	559	493	—	47	19	150	148	2	0	—	359	307	13	—	39	VII

STEENKOLEN

CARBON FOSSILE

- 1 Leveringen aan de Gemeenschap
- 2 Uitvoer in derde landen
- 3 Leveringen aan Duitsland (B.R.)
- 4 Leveringen aan Frankrijk
- 5 Leveringen aan Italië
- 6 Leveringen aan Nederland

- 1 Forniture alla Comunità
- 2 Esportazioni verso i Paesi terzi
- 3 Forniture alla Germania (R.F.)
- 4 Forniture alla Francia
- 5 Forniture all'Italia
- 6 Forniture ai Paesi Bassi



STEINKOEHLE

HOUILLE

COAL

- 1 Lieferungen nach Belgien
- 2 Lieferungen nach Luxemburg
- 3 Ausfuhr in die Schweiz
- 4 Ausfuhr nach Skandinavien
- 5 Ausfuhr nach Osterreich
- 6 Ausfuhr in andere dritte Länder

- 1 Exports to Belgium
- 2 Exports to Luxembourg
- 3 Exports to Switzerland
- 4 Exports to Scandinavia
- 5 Exports to Austria
- 6 Exports to the other non-Community countries

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Neder- land	Belgique Belgie	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Neder- land	Belgique Belgie	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Neder- land	Belgique Belgie	
	1 — Livraisons  la Belgique					2 — Livraisons au Luxembourg					3 — Exportations vers la Suisse					
1963	3 496r	2 540r	132	823	—	200r	151	17	7	25	1 202	694	228	69	211	1963
1964	3 727r	2 757r	216	754	—	143	119	3	4	17	859	408	172	32	247	1964
1965	4 001	3 058	163	781	—	112	98	4	6	5	662	355	84	49	174	1965
1964VIII	285	203	25	57	—	10	8	0	0	2	56	33	7	1	15	VIII1964
IX	307	211	27	69	—	11	9	1	0	1	57	35	9	3	20	IX
X	327	240	23	64	—	13	11	1	0	1	76	39	11	4	22	X
XI	319	239	17	63	—	12	11	0	0	1	73	41	9	3	20	XI
XII	352	279	13	60	—	11	10	0	0	1	71	44	7	2	18	XII
1965 I	281	219	9	53	—	9	9	0	0	0	66	37	5	3	21	I 1965
II	237	181	7	49	—	7	7	0	0	0	53	31	6	2	14	II
III	306	231	9	66	—	8	7	0	0	0	54	34	6	2	12	III
IV	316	250	8	59	—	6	6	0	0	0	42	20	7	5	10	IV
V	360	284	10	66	—	11	9	0	1	1	51	22	8	4	17	V
VI	353	274	11	69	—	14	12	0	1	1	55	26	10	5	14	VI
VII	341	264	14	64	—	9	8	0	0	—	56	26	5	4	21	VII
VIII	346	264	15	67	—	10	8	0	1	0	56	28	5	4	18	VIII
IX	382	283	20	79	—	10	8	0	1	0	61	33	10	5	13	IX
X	346	253	24	69	—	9	8	0	0	0	58	34	8	5	11	X
XI	367	273	23	71	—	9	8	0	1	0	55	32	7	3	13	XI
XII	366	282	15	70	—	10	9	0	1	0	55	33	7	6	9	XII
1966 I	369	287	7	75	—	8	7	0	1	0	42	32	3	1	6	I 1966
II	334	267	6	61	—	14	6	0	1	7	49	32	4	3	10	II
III	373	290	3	80	—	14	6	0	1	7	38	24	3	1	10	III
IV	362	282	6	74	—	11	10	0	1	0	34	19	7	4	7	IV
V	360	271	10	79	—	7	7	0	0	0	35	19	6	3	7	V
VI	368	252	15	101	—	8	8	0	0	0	31	17	3	2	9	VI
VII	299	238	5	56	—	7	7	0	0	0	32	19	4	2	7	VII
	4 — Exportations vers la Scandinavie					5 — Exportations vers l'Autriche					6 — Exportations vers les autres Pays tiers					
1963	266	251	—	14	0	939	925	6	3	4	966	931	3	0	32	1963
1964	134	112	—	20	2	811	782	20	3	6	989	970	4r	2	12	1964
1965	141	102	—	34	6	826	793	24	3	5	553	527	13	7	6	1965
1964VIII	15	14	—	1	—	60	58	1	0	1	80	80	0	—	0	VIII1964
IX	16	14	—	2	—	69	65	2	1	1	77	77	0	—	0	IX
X	15	12	—	2	1	81	78	2	0	1	86	86	0	—	0	X
XI	3	1	—	1	1	85	82	2	0	1	80	79	0	—	1	XI
XII	4	1	—	2	1	89	85	3	0	1	62	58	1	2	1	XII
1965 I	5	2	—	3	1	67	64	2	0	1	30	30	—	0	0	I 1965
II	3	1	—	2	0	46	44	2	0	0	27	20	0	6	1	II
III	6	1	—	4	1	48	46	2	0	0	43	42	1	0	—	III
IV	5	2	—	3	—	48	45	2	0	1	35	35	0	0	—	IV
V	7	3	—	2	2	60	57	2	1	0	43	43	0	—	—	V
VI	7	3	—	4	—	65	63	2	0	0	32	32	0	—	—	VI
VII	15	13	—	1	1	74	72	2	—	0	44	40	3	—	1	VII
VIII	20	17	—	3	—	73	72	2	0	0	58	56	1	—	1	VIII
IX	22	19	—	3	—	77	73	3	1	0	62	59	3	—	0	IX
X	19	16	—	3	—	74	72	2	0	0	65	61	3	—	1	X
XI	8	5	—	3	—	105	101	3	0	0	50	49	—	—	1	XI
XII	23	20	—	3	—	85	83	1	0	0	64	59	4	—	1	XII
1966 I	14	10	—	4	1	44	42	2	0	0	30	27	1	—	2	I 1966
II	11	7	—	3	1	46	45	1	0	0	63	62	1	—	2	II
III	20	14	—	5	1	57	56	1	—	0	56	49	4	—	3	III
IV	30	27	—	1	2	53	52	1	—	0	32	32	—	—	—	IV
V	5	2	—	3	—	71	70	1	—	0	53	52	1	—	—	V
VI	16	11	—	3	2	66	66	—	—	0	31	26	0	0	5	VI
VII	5	2	—	3	—	61	61	—	—	0	43	36	0	—	7	VII

STEENKOLEN

CARBON FOSSILE

- 1 Leveringen aan België
- 2 Leveringen aan Luxemburg
- 3 Uitvoer naar Zwitserland
- 4 Uitvoer naar Skandinavie
- 5 Uitvoer naar Oostenrijk
- 6 Uitvoer naar andere derde landen

- 1 Forniture al Belgio
- 2 Forniture al Lussemburgo
- 3 Esportazioni verso la Svizzera
- 4 Esportazioni verso la Scandinavia
- 5 Esportazioni verso l' Austria
- 6 Esportazioni verso gli altri Paesi terzi

**STEINKOHLE**

- 1 Inländische Verfügbarkeit
- 2 Selbstverbrauch der Zechen
- 3 Verbrauch zur Umwandlung in Zechenkraftwerken
- 4 Lieferungen zur Umwandlung an öffentliche Elektrizitätswerke

**HOUILLE**

- 1 Inland availabilities
- 2 Own consumption of collieries
- 3 Deliveries for transformation in pithead power stations
- 4 Deliveries for transformation in public power stations

1 000 t

	Gemeinschaft Communnauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	Gemeinschaft Communnauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg		
	<b>1 — Disponibilités intérieures</b>							<b>2 — Consommation propre des mines de houille</b>								
1963	271 239	143 067	67 877	11 591	19 156	29 332	216	8 187 <sub>r</sub>	6 354 <sub>r</sub>	997	1	477	358	—	1963	
1964	259 465	138 112	66 607	10 251	17 916	26 432	147	7 726 <sub>r</sub>	5 925 <sub>r</sub>	998	1	517	286	—	1964	
1965	244 372	129 653	61 665	11 157	16 711	25 073	114	7 833	6 064	967	1	538	264	—	1965	
1964	VII	61 685	34 057	14 392	2 765	4 305	6 132	34	588	468	60	0	44	16	—	VII 1964
VIII	528								421	48	0	41	18	—	VIII	
IX	582								450	86	0	46	21	—	IX	
	X	67 975	36 623	17 588	2 329	4 512	6 886	37	666	504	90	0	49	23	—	X
XI	678								514	93	0	47	24	—	XI	
XII	765								580	104	0	54	27	—	XII	
1965	I	62 074	32 387	16 695	2 693	4 071	6 243	25	785	605	104	0	47	28	—	I 1965
II	732								557	103	0	46	26	—	II	
III	779								596	110	0	48	25	—	III	
	IV	59 670	31 481	15 169	2 718	3 920	6 350	32	628	482	79	0	45	22	—	IV
V	599								467	67	0	45	19	—	V	
VI	563								444	57	0	46	16	—	VI	
	VII	58 816	32 172	13 789	2 809	4 115	5 903	28	576	467	50	0	44	13	—	VII
VIII	547								440	48	0	42	17	—	VIII	
IX	590								456	69	0	42	23	—	IX	
	X	63 775	33 615	16 003	2 938	4 612	6 579	28	614	471	83	0	39	21	—	X
XI	696								532	94	0	45	26	—	XI	
XII	743								564	102	0	50	27	—	XII	
1966	I	58 387	30 721	14 946	2 910	3 883	5 905	22	765	576	108	0	51	30	—	I 1966
II	632								486	80	0	45	21	—	II	
III	723								574	81	0	47	21	—	III	
	IV	57 172	30 116	14 632	2 908	3 607	5 883	26	605	473	71	0	40	20	—	IV
V	519								410	56	0	36	17	—	V	
VI															VI	
	<b>3 — Consommation pour transformation dans les centrales électriques minières</b>							<b>4 — Livraisons pour transformation aux centrales électriques publiques</b>								
1963	22 660	13 197	6 957	—	1 039	1 467	—	34 267	16 929	7 659	750	4 905	4 024	—	1963	
1964	25 339	13 515	9 212	—	1 113	1 499	—	34 013 <sub>r</sub>	17 754	7 064	669	4 158	4 368	—	1964	
1965	22 105	12 434	7 119	62	1 117	1 374	—	34 502	16 808	8 613	569	3 881	4 631	—	1965	
1964	VII	2 067	1 159	704	—	100	104	—	2 505	1 469	404	37	320	275	—	VII 1964
VIII	1 942	1 040	681	—	98	123	—	2 460	1 313	379	62	363	343	—	VIII	
IX	2 303	1 229	848	—	94	132	—	2 954	1 526	609	92	348	379	—	IX	
	X	2 350	1 214	905	—	97	134	—	3 248	1 677	699	47	421	404	—	X
XI	2 374	1 193	967	—	92	122	—	3 184	1 672	654	77	347	434	—	XI	
XII	2 516	1 245	1 050	—	94	127	—	3 185	1 812	563	86	289	435	—	XII	
1965	I	2 380	1 189	979	—	89	122	—	2 891	1 427	703	50	331	401	—	I 1965
II	2 070	1 063	801	—	89	117	—	2 673	1 204	722	43	312	392	—	II	
III	2 113	1 143	750	—	95	126	—	2 841	1 284	795	20	328	415	—	III	
	IV	1 739	1 028	504	—	89	119	—	2 904	1 325	837	61	263	418	—	IV
V	1 661	1 004	461	—	97	98	—	2 924	1 364	800	105	239	416	—	V	
VI	1 679	957	510	—	95	118	—	2 922	1 363	798	63	303	395	—	VI	
	VII	1 589	904	496	—	96	93	—	2 716	1 438	629	70	296	284	—	VII
VIII	1 582	883	496	—	93	110	—	2 685	1 369	571	66	305	374	—	VIII	
IX	1 651	921	517	—	90	122	—	3 057	1 475	817	44	325	397	—	IX	
	X	1 857	1 092	536	22	91	116	—	2 911	1 452	711	13	379	356	—	X
XI	1 953	1 124	601	21	90	117	—	2 908	1 442	654	20	396	396	—	XI	
XII	1 832	1 125	468	20	103	116	—	3 005	1 604	582	27	404	389	—	XII	
1966	I	1 876	1 113	523	30	94	116	—	2 749	1 288	752	20	312	377	—	I 1966
II	1 643	1 040	375	36	86	106	—	2 833	1 329	754	57	320	373	—	II	
III	1 944	1 111	562	44	101	126	—	3 350	1 607	905	93	349	396	—	III	
	IV	1 657	918	511	21	96	111	—	2 670	1 209	777	56	273	355	—	IV
V	1 512	879	401	26	103	104	—	2 673	1 205	806	39	244	379	—	V	
VI		843		22	92		—		1 127				284	—	VI	

**STEENKOLEN**

- 1 Netto beschikbare hoeveelheden
- 2 Eigenverbruik der steenkoolmijnen
- 3 Verbruik voor omzetting in de elektrische centrales bij de mijnen
- 4 Leveringen voor omzetting aan openbare elektrische centrales

**CARBON FOSSILE**

- 1 Disponibilità interne
- 2 Consumo interno delle miniere di carbon fossile
- 3 Consumo per trasformazioni delle centrali elettriche minerarie
- 4 Forniture per trasformazione alle centrali elettriche pubbliche



STEINKOHLE

HOUILLE

COAL

- 1 Lieferungen zur Umwandlung an Brikettfabriken
- 2 Lieferungen zur Umwandlung an Gaswerke
- 3 Lieferungen zur Umwandlung an Kokereien
- 4 Lieferungen an die Eisenschaffende Industrie

- 1 Deliveries for transformation in patent fuel plants
- 2 Deliveries for transformation in gas works
- 3 Deliveries for transformation in coke ovens
- 4 Deliveries to the iron and steel industry

1 000 t

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	
	1 — Livraisons pour transformation aux fabriques d'agglomérés							2 — Livraisons pour transformation aux usines à gaz							
1963	17 878	6 340	7 806	138	1 484	2 109	—	8 527	7 007	186	1 103	188	—	42	1963
1964	14 528	5 361	6 446	67	1 289	1 366	—	7 856	6 930	70	719	99	—	39	1964
1965	12 333	4 450	5 451	66	1 349	1 017	—	6 266	5 606	23	553	66	—	18	1965
1964	VII VIII IX	1 129 933 1 252	495 469 514	482 288 540	4 4 4	104 89 100	45 83 94	— — —	536 688 664	490 609 578	4 3 1	32 67 77	7 6 5	— — —	VII VIII IX
	X XI XII	1 294 1 142 994	494 399 326	566 537 462	13 5 4	125 95 87	96 105 114	— — —	564 672 748	493 638 685	6 2 3	50 22 47	12 6 9	— — —	X XI XII
1965	I II III	936 722 748	218 161 207	512 407 363	4 4 6	91 67 92	111 83 79	— — —	643 580 618	554 540 548	3 2 2	72 33 60	11 3 7	— — —	I II III
	IV V VI	957 1 087 1 118	393 457 462	369 437 446	0 3 9	96 111 130	99 79 71	— — —	535 382 522	463 327 461	3 3 3	58 47 50	6 4 7	— — —	IV V VI
	VII VIII IX	1 061 971 1 243	456 473 474	428 294 540	3 3 4	136 126 137	38 75 88	— — —	446 443 486	418 406 444	2 2 2	24 31 35	1 3 3	— — —	VII VIII IX
	X XI XII	1 203 1 204 1 081	415 389 345	566 577 509	14 8 8	129 122 109	78 108 110	— — —	510 478 625	445 431 567	1 2 1	59 39 42	3 4 13	— — —	X XI XII
1966	I II III	1 042 764 575	312 197 157	487 398 267	12 4 6	107 83 75	124 82 70	— — —	434 435 477	386 401 449	1 4 0	40 28 27	6 1 —	— — —	I II III
	IV V VI	949 985	384 385 402	343 412	0 0	111 122 119	111 66	— — —	443 365	389 324 346	1 2	47 39	5 0 1	— — —	IV V VI
	3 — Livraisons pour transformation aux cokeries							4 — Livraisons à l'industrie sidérurgique							
1963	94 232	55 872	17 723	5 804	5 173	9 660	—	3 639	1 757	1 662	64	14	122	20	1963
1964	97 284	57 721	18 258	5 962	5 611	9 732	—	3 247	1 478	1 557	40	50	109	13	1964
1965	97 695	57 409	17 291	7 632	5 616	9 747	0	3 106	1 290	1 607	69	6	120	12	1965
1964	VII VIII IX	8 259 7 812 7 980	4 879 4 853 4 696	1 452 1 282 1 502	618 410 511	487 475 432	823 792 839	— — —	221 155 279	95 84 155	112 60 112	7 2 2	0 1 1	6 7 7	VII VIII IX
	X XI XII	8 380 8 186 8 299	4 961 4 854 4 976	1 595 1 579 1 485	485 415 436	533 495 497	805 843 905	— — —	308 294 260	155 144 122	138 139 127	4 3 4	1 1 0	9 6 6	X XI XII
1965	I II III	8 523 7 823 8 577	4 970 4 514 4 951	1 619 1 481 1 538	576 611 680	501 451 585	857 766 824	— — —	270 254 300	118 120 153	134 125 137	10 2 2	1 1 1	6 5 7	I II III
	IV V VI	7 982 8 172 8 056	4 688 4 583 4 711	1 513 1 441 1 417	526 643 645	503 468 437	752 767 846	— — —	240 205 222	99 73 88	126 117 121	3 3 5	0 0 0	11 11 7	IV V VI
	VII VIII IX	8 215 7 920 7 901	4 815 4 843 4 713	1 399 1 224 1 351	828 571 604	484 390 420	688 893 813	— — —	242 180 273	111 91 108	122 72 145	3 3 3	0 0 1	5 12 15	VII VIII IX
	X XI XII	8 310 8 029 8 300	4 904 4 661 4 797	1 441 1 422 1 447	607 613 729	495 466 425	863 867 902	— — —	278 302 305	98 114 117	156 162 172	9 9 0	1 1 1	13 15 14	X XI XII
1966	I II III	8 305 7 345 8 311	4 834 4 359 4 710	1 522 1 339 1 529	700 506 788	499 429 448	749 712 836	— — —	307 273 315	130 96 143	152 161 152	10 2 5	1 0 0	13 13 14	I II III
	IV V VI	7 885 7 846	4 460 4 705 4 450	1 398 1 366	782 616	408 424 449	837 735	— — —	254 247	91 69 129	143 149	5 6	0 4 0	14 18	IV V VI

STEENKOLEN

- 1 Leveringen voor omzetting aan briketfabrieken
- 2 Leveringen voor omzetting aan gasfabrieken
- 3 Leveringen voor omzetting aan cokesfabrieken
- 4 Leveringen aan de ijzer- en staalindustrie

CARBON FOSSILE

- 1 Forniture per trasformazioni alle fabbriche di agglomerati
- 2 Forniture per trasformazioni alle officine da gas
- 3 Forniture per trasformazioni alle cokerie
- 4 Forniture all' industria siderurgica

STEINKOHLE

- 1 Lieferungen an die übrige Industrie insgesamt
- 2 Lieferungen an die Glas-, Keramik- und Baustoff-industrie
- 3 Lieferungen an die chemische Industrie
- 4 Lieferungen an die Papierindustrie

HOUILLE

- 1 Deliveries to all other industries
- 2 Deliveries to the glass, ceramic and building materials industries
- 3 Deliveries to the chemical industry
- 4 Deliveries to the paper industry

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg		
	1 — Livraisons à l'ensemble des autres industries							2 — Livraisons aux industries du verre, etc.								
1963	32 001	16 742	10 859	1 171	875	2 328	26	8 050	3 508	2 639	620	194	1 074	15	1963	
1964	28 979	15 420	9 826	968	631	2 111	22	7 777	3 422	2 627	480	152	1 081	15	1964	
1965	25 476	13 785	8 946	602	498	1 624	21	6 631	3 005	2 483	250	146	732	15	1965	
1964	VII	2 059	1 161	642	72	47	135	2	627	284	205	33	13	91	1	VII 1964
	VIII	1 947	1 124	530	87	43	160	2	607	269	180	48	12	96	1	VIII
	IX	2 353	1 255	792	103	32	171	2	681	299	225	48	11	97	2	IX
	X	2 539	1 341	881	83	48	184	2	697	302	239	44	14	97	2	X
	XI	2 675	1 507	861	72	52	180	2	654	304	212	27	14	96	1	XI
	XII	2 615	1 550	802	41	44	175	2	607	304	193	16	12	80	1	XII
1965	I	2 302	1 210	842	37	39	178	2	530	221	205	16	10	76	1	I 1965
	II	2 035	1 098	722	37	40	138	2	507	230	194	14	12	55	1	II
	III	2 153	1 224	710	32	42	145	1	565	258	216	13	12	64	1	III
	IV	2 039	1 031	798	35	36	138	1	544	230	218	21	11	63	1	IV
	V	2 149	1 157	774	28	48	140	2	572	267	207	12	13	71	1	V
	VI	2 045	1 004	780	52	50	157	2	601	240	226	35	14	85	1	VI
	VII	1 953	1 122	628	46	46	109	2	615	285	222	30	14	63	1	VII
	VIII	1 736	1 055	467	36	44	131	2	512	256	152	25	14	64	2	VIII
	IX	2 093	1 123	766	31	38	134	2	562	268	208	15	11	59	1	IX
	X	2 214	1 210	798	45	40	119	2	570	264	222	20	11	52	1	X
	XI	2 325	1 288	836	44	38	117	2	527	244	211	15	12	44	1	XI
	XII	2 306	1 246	835	68	37	119	2	519	241	202	26	13	36	1	XII
1966	I	1 937	1 007	737	55	36	100	1	351	149	144	20	12	24	1	I 1966
	II	1 808	931	714	29	33	100	1	375	152	164	15	10	33	1	II
	III	1 769	962	668	40	33	65	1	427	174	196	20	10	26	1	III
	IV	1 837	971	697	42	29	97	1	457	171	216	25	10	34	1	IV
	V	1 810	939	682	66	22	100	1	442	170	189	40	6	36	1	V
	VI		1 084			25		1		217		8			1	VI
	3 — Livraisons à l'industrie chimique							4 — Livraisons à l'industrie du papier								
1963	6 534	4 655	1 330	240	39	270	—	3 033	1 458	1 253	2	161	159	—	1963	
1964	6 419	4 615	1 329	287	30	158	—	2 713	1 367	1 167	2	51	127	—	1964	
1965	6 542	4 983	1 187	209	24	140	—	2 509	1 288	1 098	1	34	88	—	1965	
1964	VII	490	365	87	30	1	7	—	181	95	74	0	4	7	—	VII 1964
	VIII	479	363	83	18	1	14	—	160	104	49	0	0	7	—	VIII
	IX	518	364	103	35	2	14	—	212	108	94	0	1	9	—	IX
	X	519	372	112	18	1	16	—	236	112	112	0	3	9	—	X
	XI	618	467	115	21	2	13	—	233	117	104	0	4	8	—	XI
	XII	656	498	117	21	2	17	—	243	129	101	0	4	9	—	XII
1965	I	611	448	119	19	1	23	—	221	102	104	0	4	11	—	I 1965
	II	496	366	103	12	1	14	—	206	97	98	0	2	8	—	II
	III	643	503	106	15	1	18	—	218	112	93	0	4	9	—	III
	IV	533	391	98	32	2	10	—	199	98	90	0	2	8	—	IV
	V	575	463	93	8	1	10	—	205	103	93	0	2	7	—	V
	VI	494	370	96	15	2	11	—	209	109	91	0	2	7	—	VI
	VII	533	425	92	10	1	5	—	190	104	78	0	3	5	—	VII
	VIII	436	352	67	8	1	8	—	163	106	49	0	3	5	—	VIII
	IX	505	382	98	10	4	10	—	223	117	96	0	3	7	—	IX
	X	529	394	109	15	2	9	—	231	117	101	0	5	7	—	X
	XI	581	453	100	14	4	10	—	207	96	102	0	2	7	—	XI
	XII	575	438	106	17	2	12	—	238	127	103	0	1	7	—	XII
1966	I	511	378	103	15	2	13	—	279	103	165	—	4	7	—	I 1966
	II	501	371	105	9	3	13	—	143	93	41	0	3	6	—	II
	III	534	402	109	10	3	10	—	202	97	94	—	4	7	—	III
	IV	560	437	106	8	1	8	—	191	87	93	0	4	7	—	IV
	V	526	405	97	15	2	7	—	179	88	83	0	3	5	—	V
	VI		462			1		—		112		2			—	VI

STEENKOLEN

- 1 Leveringen aan de overige industrie (totaal)
- 2 Leveringen aan de glas-, keramische- en bouwmaterialenindustrie
- 3 Leveringen aan de chemische industrie
- 4 Leveringen aan de papierindustrie

CARBON FOSSILE

- 1 Forniture alle altre industrie (totale)
- 2 Forniture all'industria vetraria, della ceramica, dei materiali da costruzione
- 3 Forniture all'industria chimica
- 4 Forniture all'industria cartaria



STEINKOHLE

HOUILLE

COAL

- 1 Lieferungen an die Eisenbahnen
- 2 Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher
- 3 Deputate
- 4 Lieferungen an die übrigen Verbraucher

- 1 Deliveries to railways
- 2 Deliveries to households, commerce, handicrafts
- 3 Miner's coal
- 4 Deliveries to other consumers

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg		
1 — Livraisons aux chemins de fer								2 — Livraisons aux foyers domestiques, au commerce et à l'artisanat								
1963	10 458	6 833	2 263	890	9	444	20	29 557	5 538	10 597	1 659	4 862	6 794	108	1963	
1964	8 724	5 716	2 081	624	7	296	0	24 233	3 631	9 900	1 192	4 306	5 040	74	1964	
1965	6 681	4 363	1 569	553	5	190	1	21 674	3 322	8 960	1 030	3 461	4 839	61	1965	
1964	VII 675	501	149	10	0	15	0	1 876	326	751	102	364	327	5	VII 1964	
	VIII 743	484	144	92	0	23	0	1 797	302	560	243	286	400	5	VIII 1964	
	IX 747	484	169	72	0	22	—	2 033	390	820	53	333	431	6	IX 1964	
	X 703	474	172	34	1	22	—	2 120	414	821	66	370	443	6	X 1964	
	XI 694	437	168	66	1	23	—	2 077	371	816	175	309	396	7	XI 1964	
	XII 632	423	158	23	1	27	—	1 930	373	800	70	285	396	5	XII 1964	
1965	I 679	454	146	56	1	22	—	1 874	250	903	37	287	394	4	I 1965	
	II 573	375	139	39	1	20	0	1 658	206	726	224	214	206	3	II 1965	
	III 590	375	147	50	0	17	0	1 431	201	646	2	207	371	4	III 1965	
	IV 567	372	142	42	0	11	0	1 450	218	561	43	221	404	3	IV 1965	
	V 523	345	138	28	0	13	0	1 734	258	711	32	267	460	6	V 1965	
	VI 543	303	139	84	0	16	0	1 941	287	802	102	274	476	10	VI 1965	
	VII 483	334	104	33	0	11	0	1 675	255	704	80	296	338	5	VII 1965	
	VIII 530	363	104	52	0	11	—	1 585	267	556	56	284	418	5	VIII 1965	
	IX 542	352	124	53	0	13	0	2 172	392	839	133	334	469	6	IX 1965	
	X 552	379	127	30	0	16	—	2 147	374	805	176	370	417	5	X 1965	
	XI 541	347	125	50	0	19	—	2 076	319	814	171	363	403	5	XI 1965	
	XII 554	365	133	35	0	21	—	2 101	397	893	55	345	405	5	XII 1965	
1966	I 586	414	118	35	1	19	0	2 005	337	861	78	291	432	5	I 1966	
	II 503	364	107	15	1	16	—	1 540	295	658	66	225	282	4	II 1966	
	III 532	333	112	75	0	12	0	1 343	260	486	93	186	315	3	III 1966	
	IV 458	311	101	38	0	8	0	1 683	394	584	63	211	418	8	IV 1966	
	V 464	313	96	48	0	7	—	1 795	357	671	110	249	403	5	V 1966	
	VI 293	293	—	—	0	—	—	—	381	—	—	241	—	5	VI 1966	
3 — Livraisons au personnel								4 — Livraisons aux autres consommateurs								
1963	3 803	2 046	1 201	9	80	468	—	4 003	4 003	—	—	—	—	—	1963	
1964	3 395	1 781	1 078	8	77	450	—	1 891	1 891	—	—	—	—	—	1964	
1965	3 236	1 674	1 005	9	104	444	—	1 886	1 886	—	—	—	—	—	1965	
1964	VII 194	108	62	0	3	20	—	160	160	—	—	—	—	—	VII 1964	
	VIII 232	140	57	0	5	30	—	148	148	—	—	—	—	—	VIII 1964	
	IX 330	192	90	0	8	39	—	152	152	—	—	—	—	—	IX 1964	
	X 354	175	120	1	8	50	—	164	164	—	—	—	—	—	X 1964	
	XI 349	186	107	1	8	48	—	175	175	—	—	—	—	—	XI 1964	
	XII 320	170	86	1	10	54	—	176	176	—	—	—	—	—	XII 1964	
1965	I 308	142	105	1	10	49	—	165	165	—	—	—	—	—	I 1965	
	II 290	147	87	1	10	45	—	165	165	—	—	—	—	—	II 1965	
	III 319	165	99	2	8	45	—	167	167	—	—	—	—	—	III 1965	
	IV 228	111	80	0	5	32	—	163	163	—	—	—	—	—	IV 1965	
	V 207	107	71	0	4	25	—	180	180	—	—	—	—	—	V 1965	
	VI 175	83	66	0	2	23	—	179	179	—	—	—	—	—	VI 1965	
	VII 192	106	65	0	3	17	—	154	154	—	—	—	—	—	VII 1965	
	VIII 226	141	48	0	7	29	—	140	140	—	—	—	—	—	VIII 1965	
	IX 329	185	91	0	13	39	—	136	136	—	—	—	—	—	IX 1965	
	X 307	154	101	1	12	39	—	136	136	—	—	—	—	—	X 1965	
	XI 344	177	102	1	13	50	—	151	151	—	—	—	—	—	XI 1965	
	XII 310	156	89	1	16	48	—	150	150	—	—	—	—	—	XII 1965	
1966	I 298	147	87	1	15	48	—	128	128	—	—	—	—	—	I 1966	
	II 258	129	83	1	11	34	—	122	122	—	—	—	—	—	II 1966	
	III 273	135	85	1	12	40	—	141	141	—	—	—	—	—	III 1966	
	IV 230	116	75	0	8	30	—	115	115	—	—	—	—	—	IV 1966	
	V 155	73	58	0	4	19	—	82	82	—	—	—	—	—	V 1966	
	VI 76	76	—	0	4	—	—	173	173	—	—	—	—	—	VI 1966	

STEENKOLEN

CARBON FOSSILE

- 1 Leveringen aan de spoorwegen
- 2 Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie
- 3 Leveringen aan personeel
- 4 Leveringen aan de overige verbruikers

- 1 Forniture alle ferrovie
- 2 Forniture per consumi domestici, commercio, artigianato
- 3 Consegne al personale
- 4 Forniture agli altri consumatori

## STEINKOEHLE

## HOUILLE

## COAL

- 1 Steinkohlenbestände insgesamt \*
- 2 Steinkohlenbestände bei den öffentlichen Elektrizitätswerken \*
- 3 Steinkohlenbestände bei den Brikettfabriken \*
- 4 Steinkohlenbestände bei den Gaswerken \*
- 5 Steinkohlenbestände bei den Kokereien \*
- 6 Steinkohlenbestände der Eisenschaffende Industrie \*
- 7 Steinkohlenbestände bei den Eisenbahnen \*
- 8 Steinkohlenbestände der übrigen Industrie \*

\* JE bzw. ME

1 000 t

- 1 Total coal stocks \*
- 2 Public power stations' coal stocks \*
- 3 Patent fuel plants' coal stocks \*
- 4 Gas industry's coal stocks \*
- 5 Coke ovens' coal stocks \*
- 6 Iron and steel industry's coal stocks \*
- 7 Railways' coal stocks \*
- 8 Other industries' coal stocks \*

\* end of period

	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Belgique België	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Belgique België	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Belgique België	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France		
	* 1 — Stocks totaux chez les consommateurs industriels (en fin de période)				2 — Stocks aux centrales électriques publiques (en fin de période)				3 — Stocks aux fabriques d'agglomérés (en fin de période)				4 — Stocks aux usines à gaz (en fin de période)				
1963	17 810	7 093	6 323	1 586	9 251	3 456	3 455	1 032	402	44	334	6	1 093	864	19	1963	
1964	17 982	8 126	5 660	1 499	9 096	4 189	2 508	976	550	39	491	7	1 144	980	6	1964	
1965	17 721	6 874	6 248	1 626	9 845	3 953	3 449	1 038	389	—	377	4	769	652	2	1965	
1964 VI	18 435	7 330	6 688	1 521	9 319	3 573	3 545	1 032	679	79	570	11	1 139	948	11	VI 1964	
VII	18 621	7 574	6 473	1 511	9 342	3 705	3 407	1 012	639	71	540	10	1 163	985	11	VII	
VIII	18 722	7 931	6 277	1 486	9 426	3 884	3 267	982	655	62	570	7	1 222	1 037	12	VIII	
IX	18 850	8 036	6 129	1 471	9 372	3 863	3 132	977	628	52	556	8	1 309	1 102	9	IX	
X	18 755	7 948	6 077	1 480	9 458	3 964	3 016	993	588	45	521	8	1 219	1 019	7	X	
XI	18 550	7 902	6 060	1 493	9 392	3 984	2 879	1 011	561	41	498	8	1 134	969	6	XI	
XII	17 982	8 126	5 660	1 499	9 096	4 189	2 508	976	550	39	491	7	1 144	980	6	XII	
1965 I	17 352	7 799	5 402	1 478	8 681	4 041	2 305	932	542	38	487	6	1 087	924	4	I 1965	
II	16 592	7 073	5 319	1 454	8 254	3 637	2 291	938	546	37	489	7	995	855	3	II	
III	16 037	6 419	5 325	1 434	7 989	3 281	2 369	978	570	37	512	5	917	768	2	III	
IV	15 959	6 224	5 590	1 410	8 146	3 213	2 613	988	577	35	521	5	791	664	3	IV	
V	15 894	6 005	5 807	1 349	8 438	3 229	2 935	978	547	33	490	6	725	596	4	V	
VI	16 417	6 142	6 028	1 346	8 925	3 397	3 191	997	507	29	448	6	740	597	4	VI	
VII	17 016	6 500	6 082	1 365	9 238	3 724	3 232	1 002	467	3	436	6	749	623	5	VII	
VIII	17 584	6 968	6 053	1 472	9 738	4 045	3 311	1 072	454	2	428	6	834	718	5	VIII	
IX	18 103	7 367	6 209	1 533	10 173	4 302	3 470	1 090	401	2	384	4	848	744	4	IX	
X	18 190	7 363	6 211	1 547	10 209	4 288	3 435	1 092	393	1	373	5	841	724	4	X	
XI	17 649	6 967	6 172	1 560	9 915	4 047	3 375	1 069	395	1	379	4	831	711	3	XI	
XII	17 721	6 874	6 248	1 626	9 845	3 953	3 449	1 038	389	—	377	4	769	652	2	XII	
1966 I	16 926	6 153	6 212	1 533	9 411	3 512	3 470	994	345	—	329	4	790	677	2	I 1966	
II	17 017	6 246	6 430	1 510	9 573	3 495	3 688	1 000	398	—	375	5	731	635	4	II	
III	17 478	6 310	6 745	1 463	9 959	3 660	3 941	986	438	—	415	1	741	669	4	III	
IV	17 657	6 215	6 969	1 440	10 168	3 644	4 215	980	400	—	376	2	749	669	4	IV	
V	18 054	6 452	7 262	1 450	10 652	3 781	4 603	986	361	—	342	2	749	680	4	V	
	5 — Stocks aux cokeries (en fin de période)				6 — Stocks dans l'industrie sidérurgique (en fin de période)				* 7 — Stocks aux chemins de fer (en fin de période)				* 8 — Stocks dans les autres industries (en fin de période)				
1963	2 053	366	594	487	338	60	198	21	983	495	203	40	3 690	1 808	1 520	1963	
1964	2 001	416	588	453	376	58	241	30	1 025	492	226	33	3 860	1 952	1 600	1964	
1965	2 163	317	490	547	405	76	229	19	790	233	251	18	3 360	1 643	.	1965	
1964 VI	2 246	332	682	411	386	62	245	30	1 154	561	260	37	3 512	1 775	.	VI 1964	
VII	2 437	360	672	432	415	61	265	27	1 107	580	228	30	3 518	1 812	.	VII	
VIII	2 251	356	591	439	381	56	249	26	1 151	614	218	32	3 636	1 922	.	VIII	
IX	2 274	343	624	428	361	52	241	26	1 181	620	217	32	3 725	2 004	.	IX	
X	2 282	375	658	416	379	48	250	31	1 186	613	225	32	3 643	1 884	.	X	
XI	2 193	396	677	413	404	60	263	29	1 145	570	237	32	3 721	1 882	.	XI	
XII	2 001	416	588	453	376	58	241	30	1 025	492	226	33	3 860	1 952	.	XII	
1965 I	2 008	406	571	482	369	58	217	25	1 017	489	218	33	3 748	1 843	.	I 1965	
II	2 059	398	572	456	345	54	196	23	959	444	218	30	3 484	1 648	.	II	
III	2 058	376	525	407	325	50	187	18	887	382	230	26	3 291	1 525	.	III	
IV	1 881	319	527	380	399	123	191	18	875	358	235	19	3 290	1 512	.	IV	
V	1 785	278	497	332	316	51	186	17	857	325	245	16	3 226	1 493	.	V	
VI	1 813	273	487	309	325	54	195	17	858	288	253	17	3 249	1 504	.	VI	
VII	2 045	236	521	325	337	55	203	17	833	268	235	15	3 327	1 591	.	VII	
VIII	1 926	215	457	363	338	52	182	18	854	283	220	13	3 440	1 653	.	VIII	
IX	1 959	235	477	408	355	55	207	19	860	286	217	12	3 507	1 738	.	IX	
X	2 032	298	494	419	399	72	223	18	883	308	232	13	3 433	1 672	.	X	
XI	2 017	286	516	455	385	71	210	17	815	259	239	15	3 291	1 592	.	XI	
XII	2 163	317	490	547	405	76	229	19	790	233	251	18	3 360	1 643	.	XII	
1966 I	2 107	274	507	500	432	119	205	18	796	246	249	17	3 045	1 325	.	I 1966	
II	1 985	280	506	464	416	110	199	22	817	282	258	19	3 099	1 444	.	II	
III	2 111	253	554	405	370	105	162	25	823	255	269	19	3 036	1 368	.	III	
IV	2 186	238	535	419	377	109	174	22	820	260	265	17	2 957	1 295	.	IV	
V	2 072	250	490	420	359	118	155	23	850	278	268	19	3 011	1 345	.	V	

## STEENKOLEN

## CARBON FOSSILE

- 1 Totaal steenkoolvoorraden \*
- 2 Steenkoolvoorraden bij de openbare elektrische centrales \*
- 3 Steenkoolvoorraden bij de brikettfabrieken \*
- 4 Steenkoolvoorraden bij de gasfabrieken \*
- 5 Steenkoolvoorraden bij de cokeshoven \*
- 6 Steenkoolvoorraden bij de ijzer- en staalindustrie \*
- 7 Steenkoolvoorraden bij de spoorwegen \*
- 8 Steenkoolvoorraden bij de overige industrie \*

\* einde tijdvak

- 1 Totale di stocks \*
- 2 Stocks di carbon fossile presso le centrali elettriche pubbliche \*
- 3 Stocks di carbon fossile presso le fabbriche di agglomerati \*
- 4 Stocks di carbon fossile presso le officine di gas \*
- 5 Stocks di carbon fossile presso le cokerie \*
- 6 Stocks di carbon fossile presso le ferrovie \*
- 7 Stocks di carbon fossile presso l'industria siderurgica \*
- 8 Stocks di carbon fossile presso le altre industrie \*

\* fine periodo



STEINKOHLÉ

HOUILLE

COAL

- 1 Bestandsveränderungen insgesamt bei den Zechen
  - 2 Bestandsveränderungen bei den Importeuren
  - 3 Bestandsveränderungen bei den industriellen Verbrauchern
  - 4 Bestandsveränderungen insgesamt (1 + 2 + 3)
- Bestandsabgänge +; Bestandszunahme —

- 1 Total variations of stocks at mines
  - 2 Variations of stocks at the importers'
  - 3 Variations of stocks at the industrial consumers'
  - 4 Total variations of stocks (1 + 2 + 3)
- decrease of stocks +; increase of stocks —

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	
	★ 1 — Variation des stocks totaux aux mines (reprises aux stocks +; mises aux stocks —)							2 — Variation des stocks chez les importateurs (reprises aux stocks +; mises aux stocks —)							
1963	+ 4 295	+2 368	+2 711	— 22	+ 177	+ 939	—	+ 2 757	+ 69	+2 799	— 14	— 60	— 37	—	1963
1964	5 412	—4 806	+ 970	— 6	— 564	—1 006	—	80	+ 15	0	+ 12	+ 19	— 126	—	1964
1965	8 685	—6 053	—1 469	+ 53	— 290	— 926	—	417	+ 58	+ 139	+ 98	+ 43	+ 79	—	1965
1964	VI	— 1 283	— 744	— 326	— 5	— 92	— 115	—	+ 37	— 1	+ 7	+ 21	+ 26	— 16	VI 1964
	VII	— 727	— 775	+ 199	— 25	— 54	— 73	—	83	+ 10	— 90	— 3	+ 18	— 18	VII
	VIII	+ 503	+ 335	+ 169	+ 17	+ 8	— 26	—	10	+ 5	+ 109	+ 62	+ 6	+ 26	VIII
	IX	— 62	— 117	+ 206	+ 17	— 114	— 54	—	81	+ 4	+ 53	+ 25	— 5	+ 4	IX
	X	— 291	— 285	+ 51	+ 3	— 56	— 3	—	60	— 9	— 29	— 5	— 6	— 11	X
	XI	+ 130	+ 24	+ 186	+ 15	— 53	+ 6	—	39	— 5	+ 46	+ 15	— 16	— 1	XI
	XII	+ 277	— 21	+ 399	+ 7	— 21	— 106	—	58	— 24	+ 11	— 5	— 0	— 40	XII
1965	I	— 761	— 909	+ 173	— 9	— 16	— 4	—	151	+ 36	+ 118	— 12	+ 1	+ 8	I 1965
	II	— 1 821	—1 462	— 77	— 12	— 138	— 132	—	110	+ 6	+ 52	+ 40	+ 5	+ 7	II
	III	— 2 303	—1 526	— 458	— 8	— 115	— 196	—	4	— 3	— 30	+ 16	+ 8	+ 5	III
	IV	— 1 772	—1 125	— 460	— 9	— 102	— 76	—	40	+ 5	— 26	+ 38	+ 1	+ 22	IV
	V	— 900	— 606	— 356	+ 41	+ 12	+ 9	—	106	— 3	— 87	+ 31	+ 7	+ 8	V
	VI	— 1 094	— 808	— 227	+ 21	— 3	— 77	—	12	+ 6	— 6	+ 2	+ 1	+ 9	VI
	VII	— 523	— 532	+ 47	+ 21	— 42	— 17	—	54	+ 3	+ 64	— 19	— 8	+ 14	VII
	VIII	+ 130	+ 51	+ 175	+ 4	— 3	+ 5	—	30	— 6	— 5	+ 29	0	+ 12	VIII
	IX	— 202	— 143	— 23	+ 9	+ 7	— 52	—	—	+ 3	+ 5	— 13	+ 10	— 5	IX
	X	+ 113	+ 214	— 71	+ 11	+ 68	— 109	—	3	+ 2	— 49	+ 30	+ 20	—	X
	XI	+ 278	+ 454	— 88	+ 3	+ 38	— 123	—	51	+ 3	+ 41	+ 13	— 9	—	XI
	XII	+ 172	+ 441	— 104	+ 13	+ 3	— 155	—	76	+ 6	+ 62	+ 5	— 5	+ 8	XII
1966	I	— 262	— 79	— 240	— 4	— 40	— 9	—	31	— 9	+ 9	+ 18	0	+ 13	I 1966
	II	— 838	— 253	— 394	— 5	— 32	— 154	—	88	— 3	— 32	+ 73	+ 10	+ 9	II
	III	— 1 640	— 682	— 639	+ 10	— 111	— 218	—	21	— 1	— 64	+ 45	+ 3	— 4	III
	IV	— 345	+ 147	— 394	+ 8	— 50	— 56	—	6	+ 8	— 63	+ 32	+ 4	+ 13	IV
	V	— 580	— 146	— 386	+ 19	+ 52	— 81	—	58	— 8	— 96	+ 22	+ 11	+ 13	V
	3 — Variation des stocks chez les consommateurs industriels (reprises aux stocks +; mises aux stocks —)							4 — Total des variations des stocks (1 + 2 + 3) (reprises aux stocks +; mises aux stocks —)							
1963	— 4 937	+1 992	—2 361			— 139		+ 2 115	+ 445	+3 149			+ 763		1963
1964	72	—1 031	+ 963			+ 93		5 564	—5 822	+1 933			—1 039		1964
1965	+ 261	+1 252	— 658			— 127		8 007	—4 743	—1 988			— 974		1965
1964	VI	— 887	— 596	— 290		+ 54		— 2 133	—1 341	— 609			— 77		VI 1964
	VII	— 186	— 244	+ 215		+ 10		— 996	—1 009	+ 324			— 81		VII
	VIII	— 101	— 357	+ 196		+ 25		— 392	— 17	+ 256			+ 25		VIII
	IX	— 128	— 105	+ 148		+ 15		— 109	— 218	+ 407			— 35		IX
	X	+ 95	+ 88	+ 52		— 9		— 256	— 206	+ 74			— 23		X
	XI	+ 205	+ 46	+ 17		— 13		— 374	+ 17	+ 249			— 8		XI
	XII	+ 568	— 224	+ 470		— 6		— 787	— 269	+ 880			— 152		XII
1965	I	+ 630	+ 327	+ 288		+ 21		+ 20	— 546	+ 579			+ 25		I 1965
	II	+ 760	+ 726	+ 33		+ 24		— 951	— 730	+ 8			+ 101		II
	III	+ 555	+ 654	— 56		+ 20		— 1 752	— 875	— 544			— 171		III
	IV	+ 78	+ 195	— 265		+ 24		— 1 654	— 925	— 751			— 30		IV
	V	+ 65	+ 219	— 217		+ 61		— 941	— 390	— 660			+ 78		V
	VI	— 523	— 137	— 221		+ 3		— 1 605	— 939	— 454			— 65		VI
	VII	— 599	— 358	— 54		— 19		— 1 068	— 887	+ 57			— 22		VII
	VIII	— 568	— 468	+ 29		— 107		— 408	— 525	+ 199			— 90		VIII
	IX	— 519	— 394	— 156		— 61		— 721	— 534	— 174			— 118		IX
	X	— 87	— 1	— 2		— 14		+ 29	+ 215	— 122			— 123		X
	XI	+ 541	+ 396	+ 396		— 13		+ 870	+ 853	— 8			— 145		XI
	XII	— 72	+ 93	— 76		— 66		+ 176	+ 540	— 118			— 213		XII
1966	I	+ 795	+ 721	+ 36		+ 93		+ 564	+ 746	— 195			+ 97		I 1966
	II	— 91	— 93	— 218		+ 23		— 1 017	— 349	— 644			— 157		II
	III	— 461	— 64	— 315		— 74		— 2 122	— 752	— 929			— 213		III
	IV	— 179	+ 95	— 224		— 4		— 530	+ 250	— 681			— 47		IV
	V	— 397	— 237	— 293		— 10		— 1 035	— 391	— 775			— 78		V

STEENKOLEN

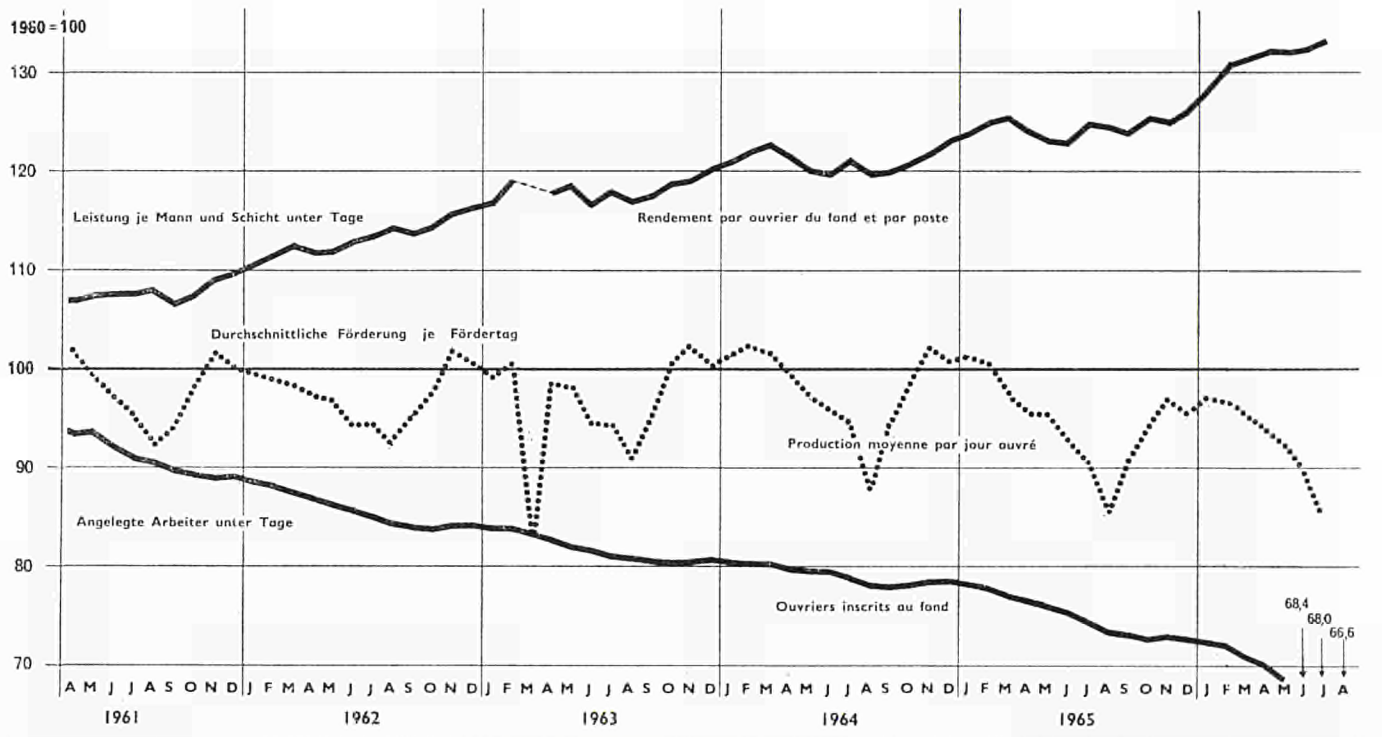
CARBON FOSSILE

- 1 Totale voorraadsveranderingen bij de mijnen
  - 2 Voorraadsveranderingen bij de importeurs
  - 3 Voorraadsveranderingen bij de industriële gebruikers
  - 4 Totale voorraadsveranderingen (1 + 2 + 3)
- Voorraadsafname +; Voorraadstoename —

- 1 Variazione degli stocks totali nelle miniere
  - 2 Variazione degli stocks presso gli importatori
  - 3 Variazione degli stocks presso i consumatori industriali
  - 4 Totale delle variazioni degli stocks (1 + 2 + 3)
- prelevamenti dagli stocks +; messe in stock —

	Ge- meins- chaft Com- munauté	Deutschland (B.R.)						France					Italia ★	Neder- land	Belgique/België				
		Ruhr	Aachen	Nieder- sachsen	Saar	Klein- zechen ★	Total	Nord- P.d.C.	Lor- raine	Centre- Midi	Petites mines ★	Total			Cam- pine Kempen	Sud Zuiden	Total		
		(Jahresdurchschnitt)						Ouvriers inscrits au fond					(Moyenne annuelle)						
63		449,4	200,7	16,5	4,8	26,1	.	248,6	71,4	20,9	22,6	0,1	115,2	1,5	25,9	23,4	34,7	58,2	63
64		434,4	192,0	16,1	4,7	24,5	.	237,3	68,4	20,9	21,6	0,1	110,9	1,1	25,3	24,8	35,0	59,8	64
65		413,6	181,6	16,0	4,5	23,1	.	225,2	67,3	20,0	20,4	0,1	107,8	0,8	24,7	23,5	31,6	55,1	65
		(Am Ende des Zeitraums)						(En fin de période)											
64 IX		427,7	188,8	15,9	4,6	24,1	.	233,4	66,5	20,8	21,2	0,1	108,6	0,8	25,1	25,0	34,8	59,8	IX 64
X		428,9	188,3	16,1	4,6	23,9	.	233,0	67,5	20,7	21,2	0,1	109,5	0,8	25,2	25,0	35,4	60,4	X
XI		430,6	188,6	16,1	4,6	23,9	.	233,2	68,6	20,6	21,2	0,1	110,4	0,9	25,2	25,2	35,7	60,9	XI
XII		431,1	188,7	16,2	4,6	23,8	.	233,4	69,4	20,5	21,1	0,1	111,1	0,8	25,2	25,2	35,4	60,6	XII
65 I		428,8	188,3	16,2	4,6	23,8	.	232,9	68,3	20,5	21,0	0,1	109,9	0,8	25,1	25,1	35,1	60,2	I 65
II		426,8	187,5	16,2	4,6	23,7	.	232,0	68,0	20,4	20,9	0,1	109,4	0,8	25,2	25,0	34,4	59,4	II
III		422,6	186,5	16,3	4,6	23,6	.	231,0	67,6	20,2	20,8	0,1	108,7	0,8	25,1	24,3	32,7	57,0	III
IV		419,8	184,9	16,2	4,6	23,5	.	229,2	68,0	20,1	20,7	0,1	108,9	0,8	24,9	23,9	32,1	56,0	IV
V		417,3	183,5	16,0	4,5	23,4	.	227,4	68,3	20,0	20,6	0,1	109,0	0,8	24,8	23,6	31,7	55,3	V
VI		414,8	181,7	16,0	4,5	23,3	.	225,4	68,7	19,9	20,5	0,1	109,2	0,8	24,8	23,4	31,2	54,6	VI
VII		408,1	179,6	15,9	4,5	23,0	.	223,0	66,5	19,8	20,3	0,1	106,7	0,8	24,6	23,2	29,8	53,0	VII
VIII		403,6	177,9	15,8	4,5	22,8	.	221,0	65,7	19,7	20,1	0,1	105,6	0,7	24,5	22,6	29,2	51,8	VIII
IX		401,7	176,7	15,8	4,4	22,6	.	219,5	65,5	19,7	20,1	0,1	105,4	0,7	24,4	22,4	29,5	51,8	IX
X		401,5	175,7	15,9	4,4	22,5	.	218,4	66,1	19,6	20,0	0,1	105,8	0,7	24,3	22,4	29,9	52,3	X
XI		402,1	175,2	15,9	4,4	22,4	.	217,8	66,9	19,6	20,0	0,1	106,6	0,7	24,2	22,6	30,2	52,8	XI
XII		401,2	174,4	15,9	4,4	22,3	.	216,9	67,5	19,5	19,8	0,1	106,9	0,7	24,0	22,4	30,2	52,6	XII
66 I		397,7	173,6	15,8	4,3	22,2	.	215,9	66,4	19,4	19,7	0,1	105,6	0,9	23,8	22,1	29,2	51,3	I 66
II		394,7	172,4	15,7	4,3	22,1	.	214,5	66,2	19,3	19,6	0,1	105,2	1,0	23,7	21,9	28,5	50,4	II
III		389,7	170,3	15,4	4,2	22,0	.	211,9	65,8	19,3	19,5	0,1	104,7	1,0	23,2	21,3	27,6	48,9	III
IV		383,5	166,4	15,1	4,0	21,7	.	207,2	66,2	19,2	19,4	0,1	104,8	1,0	22,5	20,9	27,1	48,0	IV
V		379,2	163,8	15,0	3,8	21,4	.	204,0	66,4	19,0	19,3	0,1	104,8	1,0	22,2	20,4	26,9	47,3	V
VI		375,1	161,3	14,9	3,6	21,2	.	201,0	66,5	18,9	19,2	0,1	104,7	1,0	21,8	20,2	26,5	46,6	VI
VII		372,8	158,7	14,8	3,5	21,0	.	198,1	64,5	18,7	19,1	0,1	102,4	1,0	21,8	20,0	25,5	45,5	VII
VIII		365,3	156,2	14,8	3,5	20,8	.	195,5	63,5	18,6	19,0	0,1	101,2	1,0	21,1	19,5	24,5	44,5	VIII

GEMEINSCHAFT — COMMUNAUTÉ





STEINKOHLBERGBAU

MINES DE HOUILLE

COAL MINES

Angelegte Arbeiter und Angestellte  
(JE bzw. ME)

Ouvriers et employés inscrits  
(en fin de période)

Workers and officials on colliery books  
(end of period)

1 000

	Arbeiter			Ouvriers		Angestellte			Employés		Arbeiter u. Angestellte insgesamt Total des ouvriers et employés	
	Grubenbetriebe Entreprises minières			Sonstige Betriebe Industries annexes	Arbeiter insgesamt Total des ouvriers	Technische Angestellte Employés techniques			Sonstige Angestellte Autres employés	Angestellte insgesamt Total des employés		
	unter Tage	über Tage	Zusammen			unter Tage	über Tage	Zusammen				
	au fond	au jour	Total fond et jour	au fond	au jour	Total fond et jour						

GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTE

1963	442,3	169,5	611,8	51,1	662,9	32,0	32,9	64,9	27,5	92,4	755,3	1963
1964	431,0	162,9	593,8	50,6	644,5	31,9	32,9	64,8	26,8	91,6	736,1	1964
1965	401,1	154,5	555,6	49,6	605,2	31,1	33,3	64,4	26,2	90,6	695,8	1965
1965 1	422,6	160,3	582,9	50,4	633,3	32,0	33,3	65,2	26,7	91,9	725,1	1 1965
2	414,7	159,4	574,1	50,0	624,1	31,6	33,5	65,1	26,7	91,8	715,9	2
3	401,7	157,0	558,7	49,9	608,6	31,5	33,2	64,7	26,4	91,0	699,7	3
4	401,1	154,5	555,6	49,6	605,2	31,1	33,3	64,4	26,2	90,6	695,8	4
1966 1	389,6	150,4	540,0	48,3	588,3	30,8	33,0	63,8	25,9	89,7	678,0	1 1966
2	375,0	147,1	522,1	48,0	570,1	30,2	32,8	63,1	25,6	88,7	658,8	2

\*

RUHR

1963	195,8	73,5	269,3	26,9	296,2	12,6	15,0	27,6	12,6	40,2	336,4	1963
1964	188,7	70,2	258,9	26,3	285,2	12,7	15,0	27,7	12,5	40,2	325,4	1964
1965	174,4	66,4	240,8	25,9	266,7	12,3	15,5	27,9	12,4	40,2	306,9	1965
1965 1	186,5	69,2	255,8	26,2	281,9	12,7	15,3	28,0	12,4	40,4	322,4	1 1965
2	181,7	69,2	250,9	26,1	277,0	12,5	15,5	28,0	12,7	40,7	317,7	2
3	176,7	67,8	244,5	26,0	270,5	12,6	15,3	27,9	12,5	40,4	310,9	3
4	174,4	66,4	240,8	25,9	266,7	12,3	15,5	27,9	12,4	40,2	306,9	4
1966 1	170,3	64,1	234,4	25,8	260,2	12,2	15,3	27,6	12,3	39,8	300,0	1 1966
2	161,3	62,9	224,2	25,2	249,4	12,0	15,3	27,3	12,1	39,4	288,8	2

AACHEN

1963	16,2	4,9	21,1	1,6	22,7	1,2	1,1	2,2	0,7	3,0	25,7	1963
1964	16,2	4,7	20,9	1,5	22,4	1,2	1,1	2,3	0,7	3,0	25,4	1964
1965	15,9	4,5	20,4	1,6	22,0	1,2	1,1	2,3	0,7	3,0	25,0	1965
1965 1	16,3	4,6	20,8	1,6	22,4	1,2	1,1	2,2	0,7	3,0	25,4	1 1965
2	16,0	4,6	20,6	1,6	22,2	1,2	1,1	2,3	0,7	3,0	25,2	2
3	15,8	4,6	20,4	1,6	22,0	1,2	1,1	2,3	0,7	3,0	25,0	3
4	15,9	4,5	20,4	1,6	22,0	1,2	1,1	2,3	0,7	3,0	25,0	4
1966 1	15,4	4,4	19,8	1,6	21,4	1,2	1,1	2,3	0,8	3,0	24,4	1 1966
2	14,9	4,4	19,2	1,6	20,9	1,1	1,1	2,3	0,8	3,0	23,9	2

	Arbeiders			Operai		Workers		Beambten			Impiegati		Officials		Arbeiders en beambten samen Totale degli operai e impiegati Total workers and officials	
	Mijnbedrijven Esercizio di miniera Coal mines			Overige bedrijven Industrie collegate	Totaal Totale	Technisch Impiegati tecnici Technical staff			Niet technisch Altri impiegati	Totaal Totale						
	ondergronds	bovengronds	Totaal			ondergronds	bovengronds	Totaal								
	interno	esterno	Totale	Auxiliary plants	Total	interno	esterno	Totale	Other staff	Total						

STEENKOLENMIJNEN

MINIERE DI CARBON FOSSILE

Effectieve sterkte van arbeiders en beambten  
(einde tijdvak)

Operai e impiegati iscritti  
(fine periodo)

STEINKOHLBERGBAU

MINES DE HOUILLE

COAL MINES

Angelegte Arbeiter und Angestellte  
(JE bzw. ME)

Ouvriers et employés inscrits  
(en fin de période)  
1 000

Workers and officials on colliery books  
(end of period)

	Arbeiter			Ouvriers		Angestellte			Employés		Arbeiter u. Angestellte insgesamt Total des ouvriers et employés	
	Grubenbetriebe Entreprises minières			Sonstige Betriebe Industries annexes	Arbeiter insgesamt Total des ouvriers	Technische Angestellte Employés techniques			Sonstige Angestellte Autres employés	Angestellte insgesamt Total des employés		
	unter Tage	über Tage	Zu- sammen			unter Tage	über Tage	Zu- sammen				
	au fond	au jour	Total fond et jour	au fond	au jour	Total fond et jour						

NIEDERSACHSEN

1963	4,8	1,7	6,5	0,1	6,6	0,3	0,2	0,5	0,2	0,7	7,3	1963		
1964	4,6	1,6	6,2	0,1	6,3	0,3	0,2	0,5	0,2	0,7	7,0	1964		
1965	4,4	1,5	5,9	0,1	5,9	0,3	0,2	0,5	0,2	0,7	6,6	1965		
1965	1	4,6	1,6	6,2	0,1	6,3	0,3	0,2	0,5	0,2	0,7	7,0	1	1965
	2	4,5	1,6	6,1	0,1	6,2	0,3	0,2	0,5	0,2	0,7	6,9	2	
	3	4,4	1,6	6,0	0,1	6,1	0,3	0,2	0,5	0,2	0,7	6,8	3	
	4	4,4	1,5	5,9	0,1	5,9	0,3	0,2	0,5	0,2	0,7	6,6	4	
1966	1	4,2	1,5	5,7	0,1	5,7	0,3	0,2	0,5	0,2	0,7	6,4	1	1966
	2	3,6	1,3	4,9	0,1	5,0	0,3	0,2	0,5	0,2	0,7	5,7	2	

SAAR

1963	25,3	8,3	33,6	3,0	36,6	1,9	2,4	4,3	1,8	6,1	42,7	1963	
1964	23,8	7,9	31,7	3,1	34,8	1,8	2,4	4,3	1,6	5,9	40,7	1964	
1965	22,3	7,9	30,1	2,6	32,8	1,8	2,3	4,1	1,5	5,6	38,4	1965	
1965	1	23,6	7,8	31,4	3,0	34,4	1,8	2,4	4,2	5,8	40,2	1	1965
	2	23,3	8,2	31,5	2,7	34,2	1,8	2,4	4,2	5,8	40,0	2	
	3	22,6	8,1	30,7	2,7	33,4	1,8	2,3	4,1	5,7	39,1	3	
	4	22,3	7,9	30,1	2,6	32,8	1,8	2,3	4,1	5,6	38,4	4	
1966	1	22,0	7,7	29,7	2,6	32,3	1,8	2,3	4,0	5,6	37,9	1	1966
	2	21,3	7,8	29,0	2,6	31,6	1,7	2,2	3,9	5,5	37,1	2	

DEUTSCHLAND (B.R.)

1963	242,1	88,4	330,5	34,6	362,1	16,0	18,6	34,6	15,4	50,0	412,0	1963	
1964	233,4	84,4	317,8	31,0	348,8	16,0	18,7	34,7	15,1	49,7	398,5	1964	
1965	216,9	80,3	297,2	30,2	327,4	15,6	19,2	34,7	14,9	49,6	377,0	1965	
1965	1	231,0	83,2	314,2	30,8	344,9	16,0	19,0	35,0	50,0	394,9	1	1965
	2	225,4	83,6	309,0	30,6	339,6	15,8	19,2	35,0	50,2	389,7	2	
	3	219,5	82,1	301,6	30,4	332,0	15,8	19,0	34,8	50,0	381,8	3	
	4	216,9	80,3	297,2	30,2	327,4	15,6	19,2	34,7	49,6	377,0	4	
1966	1	211,9	77,6	289,5	30,0	319,6	15,4	18,9	34,4	49,1	368,7	1	1966
	2	201,0	76,4	277,4	29,5	306,9	15,1	18,9	34,0	48,6	355,5	2	

NORD-PAS-DE-CALAIS

1963	70,9	25,4	96,3	4,3	100,6	4,4	4,7	9,1	3,7	12,8	113,4	1963	
1964	69,4	24,4	93,8	4,2	98,0	4,4	4,6	9,0	3,5	12,6	110,6	1964	
1965	67,5	23,4	90,9	4,2	95,1	4,4	4,6	9,1	3,5	12,5	107,7	1965	
1965	1	67,6	24,0	91,6	4,2	95,9	4,5	4,6	9,1	12,6	108,4	1	1965
	2	68,7	23,8	92,5	4,2	96,7	4,5	4,6	9,1	12,6	109,3	2	
	3	65,5	26,3	89,1	4,2	93,3	4,5	4,6	9,1	12,6	105,9	3	
	4	67,5	23,4	90,9	4,2	95,1	4,4	4,6	9,1	12,5	107,7	4	
1966	1	65,8	23,2	88,9	4,2	93,2	4,5	4,7	9,2	12,6	105,8	1	1966
	2	66,5	22,9	89,5	4,3	93,8	4,5	4,6	9,2	12,6	106,4	2	

STEENKOLENMIJNEN

MINIERE DI CARBON FOSSILE

Effectieve sterkte van arbeiders en beambten  
Einde tijdvak)

Operai e impiegati iscritti  
(Fine periodo)



## STEINOKHLENBERGBAU

## MINES DE HOUILLE

## COAL MINES

Angelegte Arbeiter und Angestellte  
(JE bzw. ME)Ouvriers et employés inscrits  
(en fin de période)Workers and officials on colliery books  
(end of period)

1 000

	Arbeiter			Ouvriers		Angestellte			Employés		Arbeiter u. An- gestellte insgesamt	Total des ouvriers et employés
	Grubenbetriebe Entreprises minières			Sonstige Betriebe	Arbeiter insgesamt	Technische Angestellte Employés techniques			Sonstige An- gestellte	An- gestellte insgesamt		
	unter Tage	über Tage	Zu- sammen			unter Tage	über Tage	Zu- sammen				
	au fond	au jour	Total fond et jour	au fond	au jour	Total fond et jour	Autres employés	Total des employés				

## LORRAINE

1963	21,1	9,5	30,6	3,6	34,2	1,9	2,8	4,7	1,5	6,2	40,4	1963
1964	20,5	9,8	30,3	3,1	33,4	2,0	2,7	4,7	1,4	6,1	39,5	1964
1965	19,5	9,2	28,7	3,0	31,7	2,0	2,7	4,7	1,4	6,0	37,7	1965
1965 1	20,2	9,6	29,9	3,1	32,9	2,0	2,7	4,7	1,4	6,1	39,0	1 1965
2	19,9	9,5	29,4	3,1	32,5	2,0	2,7	4,7	1,4	6,1	38,6	2
3	19,7	9,3	29,0	3,0	32,0	2,0	2,7	4,7	1,4	6,1	38,1	3
4	19,5	9,2	28,7	3,0	31,7	2,0	2,7	4,7	1,4	6,0	37,7	4
1966 1	19,3	9,1	28,4	3,0	31,4	2,0	2,7	4,7	1,3	6,0	37,4	1 1966
2	18,9	9,1	27,9	3,0	30,9	2,0	2,7	4,7	1,3	6,0	36,9	2

## CENTRE-MIDI

1963	22,3	10,8	33,1	1,8	34,9	1,7	1,7	3,4	1,4	4,9	39,8	1963
1964	21,1	10,4	31,5	1,8	33,3	1,7	1,7	3,4	1,4	4,8	38,0	1964
1965	19,8	9,9	29,8	1,6	31,4	1,7	1,6	3,3	1,4	4,6	36,0	1965
1965 1	20,8	10,3	31,1	1,8	32,8	1,7	1,7	3,4	1,4	4,8	37,6	1 1965
2	20,5	10,1	30,6	1,7	32,3	1,7	1,6	3,3	1,4	4,7	37,0	2
3	20,1	10,0	30,1	1,7	31,7	1,7	1,6	3,3	1,4	4,7	36,4	3
4	19,8	9,9	29,8	1,6	31,4	1,7	1,6	3,3	1,4	4,6	36,0	4
1966 1	19,5	9,8	29,3	1,6	30,9	1,7	1,6	3,3	1,3	4,6	35,6	1 1966
2	19,2	9,6	28,8	1,6	30,4	1,7	1,6	3,3	1,3	4,6	35,0	2

## FRANCE

1963	114,2	45,7	160,0	9,8	169,8	8,1	9,1	17,2	6,6	23,8	193,6	1963
1964	111,0	44,5	155,6	9,1	164,7	8,1	9,0	17,1	6,4	23,5	188,1	1964
1965	106,9	42,5	149,3	8,9	158,2	8,1	9,0	17,0	6,2	23,2	181,4	1965
1965 1	108,7	43,9	152,6	9,0	161,6	8,2	9,0	17,2	6,3	23,5	185,1	1 1965
2	109,1	43,5	152,6	8,9	161,5	8,1	9,0	17,1	6,3	23,4	184,9	2
3	105,3	42,9	148,1	8,9	157,0	8,2	9,0	17,1	6,2	23,4	180,4	3
4	106,9	42,5	149,3	8,9	158,2	8,1	9,0	17,0	6,2	23,2	181,4	4
1966 1	104,5	42,1	146,6	8,8	155,4	8,2	9,0	17,2	6,1	23,3	178,7	1 1966
2	104,6	41,6	146,2	9,0	155,2	8,1	9,0	17,1	6,1	23,2	178,4	2

## ITALIA

1963	1,4	0,7	2,1	0,7	2,8	0,2	0,1	0,3	0,1	0,4	3,2	1963
1964	0,8	0,5	1,3	1,4	2,6	0,1	0,2	0,3	0,1	0,5	3,1	1964
1965	0,7	0,4	1,1	1,2	2,4	0,1	0,2	0,3	0,1	0,4	2,8	1965
1965 1	0,8	0,4	1,2	1,4	2,6	0,1	0,2	0,3	0,1	0,4	3,0	1 1965
2	0,8	0,4	1,2	1,4	2,6	0,1	0,2	0,3	0,1	0,4	3,0	2
3	0,7	0,4	1,1	1,4	2,6	0,1	0,2	0,3	0,1	0,4	3,0	3
4	0,7	0,4	1,1	1,2	2,4	0,1	0,2	0,3	0,1	0,4	2,8	4
1966 1	1,0	0,9	1,9	—	1,9	0,2	0,1	0,2	0,1	0,3	2,2	1 1966
2	1,0	0,6	1,6	—	1,6	0,2	0,1	0,2	0,1	0,3	1,9	2

## STEENKOLENMIJNEN

## MINIERE DI CARBON FOSSILE

Effectieve sterkte van arbeiders en beamtten  
(einde tijdvak)Operai e impiegati iscritti  
(fine periodo)

STEINKOHLBERGBAU

MINES DE HOUILLE

COAL MINES

Angelegte Arbeiter und Angestellte  
(JE bzw. ME)

Ouvriers et employés inscrits  
(en fin de période)

Workers and officials on colliery books  
(end of period)

1 000

	Arbeiter			Ouvriers		Angestellte			Employés		Arbeiter u. Angestellte insgesamt Total des ouvriers et employés
	Grubenbetriebe Entreprises minières			Sonstige Betriebe Industries annexes	Arbeiter insgesamt Total des ouvriers	Technische Angestellte Employés techniques			Sonstige Angestellte Autres employés	Angestellte insgesamt Total des employés	
	unter Tage	über Tage	Zusammen			unter Tage	über Tage	Zusammen			
	au fond	au jour	Total fond et jour	au fond	au jour	Total fond et jour					

NEDERLAND

1963	25,3	14,8	40,1	7,9	48,0	2,0	3,1	5,1	2,8	7,9	55,9	1963
1964	25,2	14,4	39,6	8,2	47,8	2,0	3,2	5,2	2,8	8,0	55,7	1964
1965	24,0	13,7	37,8	8,2	45,9	1,9	3,3	5,3	2,7	8,0	53,9	1965
1965 1	25,1	14,3	39,4	8,2	47,5	1,9	3,3	5,2	2,8	8,0	55,6	1 1965
1965 2	24,8	14,0	38,8	8,1	46,9	1,9	3,3	5,2	2,8	8,0	54,9	2
1965 3	24,4	14,0	38,4	8,2	46,6	1,9	3,4	5,3	2,7	8,0	54,6	3
1965 4	24,0	13,7	37,8	8,2	45,9	1,9	3,3	5,3	2,7	8,0	53,9	4
1966 1	23,2	13,3	36,5	8,2	44,7	1,8	3,4	5,2	2,7	7,9	52,6	1 1966
1966 2	21,8	12,6	34,4	8,4	42,7	1,7	3,4	5,1	2,7	7,8	50,5	2

CAMPINE - KEMPEN

1963	23,9	7,7	31,6	0,4	32,0	2,4	0,9	3,3	1,0	4,4	36,4	1963
1964	25,2	7,6	32,8	0,3	33,0	2,5	0,8	3,3	1,0	4,3	37,3	1964
1965	22,4	7,2	29,5	0,4	29,9	2,5	0,8	3,3	1,0	4,2	34,2	1965
1965 1	24,3	7,5	31,8	0,3	32,1	2,5	0,8	3,3	1,0	4,3	36,4	1 1965
1965 2	23,4	7,2	30,6	0,3	30,9	2,5	0,8	3,3	1,0	4,3	35,2	2
1965 3	22,4	7,3	29,7	0,3	30,0	2,5	0,8	3,2	1,0	4,3	34,3	3
1965 4	22,4	7,2	29,5	0,4	29,9	2,5	0,8	3,3	1,0	4,2	34,2	4
1966 1	21,3	6,7	28,0	0,6	28,6	2,5	0,8	3,2	1,0	4,2	32,8	1 1966
1966 2	20,1	6,5	26,6	0,6	27,2	2,4	0,7	3,2	0,9	4,1	31,2	2

SUD - ZUIDERBEKKENS

1963	35,4	12,2	47,5	0,8	48,4	3,3	1,0	4,3	1,5	5,8	54,2	1963
1964	35,4	11,5	46,9	0,7	47,6	3,2	1,0	4,2	1,5	5,7	53,3	1964
1965	30,3	10,4	40,7	0,7	41,4	2,9	0,9	3,8	1,3	5,1	46,5	1965
1965 1	32,7	11,1	43,8	0,7	44,4	3,2	1,0	4,2	1,4	5,6	50,1	1 1965
1965 2	31,2	10,7	41,9	0,6	42,5	3,1	1,0	4,1	1,4	5,5	48,0	2
1965 3	29,4	10,3	39,8	0,7	40,4	2,9	0,9	3,9	1,3	5,2	45,7	3
1965 4	30,3	10,4	40,7	0,7	41,4	2,9	0,9	3,8	1,3	5,1	46,5	4
1966 1	27,6	9,8	37,4	0,7	38,2	2,7	0,9	3,6	1,2	4,8	43,0	1 1966
1966 2	26,5	9,4	35,9	0,6	36,5	2,7	0,9	3,6	1,2	4,8	41,3	2

BELGIQUE - BELGIE

1963	59,3	19,9	79,2	1,2	80,4	5,7	1,9	7,7	2,6	10,2	90,6	1963
1964	60,6	19,1	79,7	1,0	80,6	5,7	1,8	7,5	2,5	10,0	90,6	1964
1965	52,6	17,6	70,2	1,1	71,3	5,4	1,7	7,1	2,3	9,4	80,7	1965
1965 1	57,0	18,5	75,5	1,0	76,5	5,7	1,8	7,5	2,5	10,0	86,5	1 1965
1965 2	54,6	17,9	72,5	1,0	73,5	5,6	1,8	7,4	2,4	9,8	83,3	2
1965 3	51,8	17,6	69,5	1,0	70,4	5,5	1,7	7,2	2,3	9,4	80,0	3
1965 4	52,6	17,6	70,2	1,1	71,3	5,4	1,7	7,1	2,3	9,4	80,7	4
1966 1	48,9	16,5	65,5	1,3	66,7	5,2	1,6	6,9	2,3	9,0	75,8	1 1966
1966 2	46,6	15,9	62,5	1,2	63,7	5,1	1,6	6,7	2,1	8,8	72,5	2

STEENKOLENMIJNEN

MINIERE DI CARBON FOSSILE

Effectieve sterkte van arbeiders en beambten  
(einde tijdvak)

Operai e impiegati iscritti  
(fine periodo)



**STEINKOHLBERGBAU**  
Durchschnittliche Bruttostundenlöhne (Direktlohn)

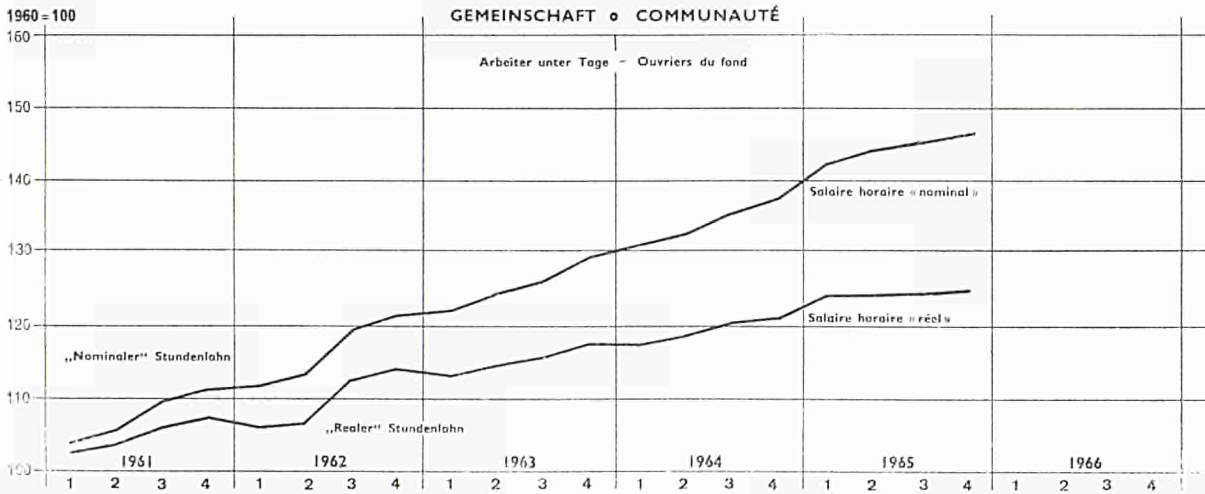
1 Untertagearbeiter \*  
2 Übertagearbeiter \*  
3 Untertage- und Übertagearbeiter \*  
\* Einschließlich der Lehrlinge

**MINES DE HOUILLE**

**COAL MINES**  
Average wages per hour (direct wages)

1 Undergroundworkers \*  
2 Face workers \*  
3 Underground and face workers \*  
\* Including trainees

	Deutschland (B.R.) ★		France ★		Italia (Sulcis)		Nederland ★		Belgique/ België				
	DM	1960 = 100	F	1960 = 100	Lit.	1960 = 010	Fl	1960 = 100	FB	1960 = 100			
<b>1 — Salaire horaire (direct) moyen des ouvriers et apprentis du fond</b>													
1963	4,39	128,8	4,01	123,8	394,76	145,9	3,84	120,0	52,11	118,1	1963		
1964	4,64	136,1	4,34	134,0	489,00	180,7	4,39	137,2	55,23	125,2	1964		
1965	5,04	147,8	4,59	141,7	516,80	191,0	4,69	146,6	60,04	136,1	1965		
1964	1	4,49	131,7	4,24	130,9	467,58	172,8	4,45	139,1	53,97	122,3	1	1964
	2	4,58	134,3	4,35	134,3	484,67	179,1	4,33	135,3	54,57	123,7	2	
	3	4,72	138,4	4,35	134,3	499,19	184,5	4,37	136,6	55,65	126,1	3	
	4	4,77	139,9	4,42	136,4	520,22	192,2	4,42	138,1	56,73	128,6	4	
1965	1	4,95	145,2	4,54	140,1	514,76	190,2	4,83	150,9	58,34	132,2	1	1965
	2	5,01	146,9	4,60	142,0	528,41	195,3	4,63	144,7	59,71	135,3	2	
	3	5,07	148,7	4,58	141,4	509,26	188,2	4,63	144,7	60,67	137,5	3	
	4	5,12	150,1	4,63	142,9	514,98	190,3	4,68	146,3	61,70	139,8	4	
1966	1	5,03	147,5	4,75	146,6	616,20	227,7	5,08	158,8	63,45	143,8	1	1966
	2	5,17	151,6	4,72	145,7	558,92	206,5	4,89	152,8	65,06	147,4	2	
<b>2 — Salaire horaire (direct) moyen des ouvriers et apprentis du jour</b>													
1963	2,97	126,4	3,04	125,6	301,64	154,1	2,54	130,3	35,87	121,0	1963		
1964	3,18	135,3	3,30	136,4	352,09	179,9	2,87	147,2	38,36	129,4	1964		
1965	3,50	148,9	3,51	145,0	380,47	194,4	3,06	156,9	40,70	137,3	1965		
1964	1	3,11	132,3	3,21	132,6	333,77	170,6	2,91	149,2	37,05	125,0	1	1964
	2	3,13	133,2	3,30	136,4	347,96	177,8	2,83	145,1	38,22	129,0	2	
	3	3,22	137,0	3,35	138,4	358,91	183,4	2,88	147,7	39,36	132,7	3	
	4	3,27	139,1	3,35	138,4	361,51	184,7	2,87	147,2	38,96	131,4	4	
1965	1	3,46	147,2	3,44	142,1	374,68	191,5	3,10	159,0	39,61	133,6	1	1965
	2	3,50	148,9	3,50	144,6	386,09	197,3	3,04	155,9	40,46	136,5	2	
	3	3,48	148,1	3,54	146,3	378,62	193,5	3,05	156,4	41,84	141,1	3	
	4	3,54	150,6	3,55	146,7	382,60	195,5	3,06	156,9	41,09	138,6	3	
1966	1	3,49	148,5	3,63	150,0	451,03	230,5	3,41	174,9	41,75	140,8	1	1966
	2	3,61	153,6	3,63	150,0	428,42	219,0	3,35	171,8	43,12	145,4	2	
<b>3 — Salaire horaire (direct) moyen des ouvriers et apprentis du fond et du jour</b>													
1963	3,98	128,0	3,69	123,8	343,61	141,5	3,35	122,3	47,30	119,1	1963		
1964	4,22	135,7	4,01	134,5	398,18	164,0	3,83	140,0	50,54	127,3	1964		
1965	4,59	147,6	4,25	142,6	412,90	170,1	4,09	149,3	54,51	137,2	1965		
1964	1	4,10	131,8	3,91	131,2	392,92	161,8	3,88	141,6	49,13	123,7	1	1964
	2	4,15	133,4	4,02	134,9	400,76	165,1	3,77	137,6	50,06	126,1	2	
	3	4,29	137,9	4,03	135,2	397,28	163,6	3,82	139,4	51,10	128,7	3	
	4	4,35	139,9	4,08	136,9	401,24	165,3	3,85	140,5	51,91	130,7	4	
1965	1	4,53	145,7	4,19	140,6	407,94	168,0	4,19	152,9	53,13	133,8	1	1965
	2	4,57	146,9	4,26	143,0	419,54	172,8	4,04	147,4	54,24	136,6	2	
	3	4,62	148,6	4,25	142,6	409,62	168,7	4,05	147,8	55,12	138,8	3	
	4	4,66	149,8	4,29	144,0	414,61	170,8	4,09	149,3	55,77	140,4	4	
1966	1	4,59	147,6	4,40	147,7	529,35	218,0	4,47	163,1	57,11	143,8	1	1966
	2	4,70	151,1	4,38	147,0	499,46	205,7	4,31	157,3	58,64	147,6	2	



**STEINKOLENMIJNEN**  
Gemiddelde bruto lonen per uur (direkte lonen)

1 Ondergrondse arbeiders \*  
2 Bovengrondse arbeiders \*  
3 Onder- en bovengrondse arbeiders \*  
\* Met inbegrip van de leerlingen

**MINIERE DI CARBON FOSSILE**  
Salario orario medio (salario diretto)

1 Operai all'interno \*  
2 Operai all'esterno \*  
3 Operai all'interno e all'esterno \*  
\* Compresi gli apprendisti

STEINKOHLÉ

PREISE FÜR  
GEMEINSCHAFTSKOHLÉ \*

1 Preise in \$ je Tonne  
2 Index, 1953 = 100

HOUILLE

PRIX DU  
CHARBON COMMUNAUTAIRE \*

COAL

PRICES OF  
COAL FROM THE COMMUNITY \*

1 Prices in \$ per metric ton  
2 Index, 1953 = 100

Arten Qualités Kwaliteit Qualità	Sorten Sortes Soorten Pezzatura	Festgestellt am: Observé le : Tijdstip : Osservato il :	Ruhr	Aachen	Saar	Nederland	Comptoir Belge Sud	Comptoir Belge Campine	Nord/ Pas-de-Calais	Lorraine
<b>1 — Prix en \$ la tonne</b>										
Anthrazit	Nuss 3	15. 7.1965	32,88	34,32	—	33,98	42,00	—	31,61	—
Anthracites	Noix 3	1. 2.1966	32,88	34,32	—	33,98	42,00	—	31,61	—
Anthraciet	Noten 3	1. 5.1966	32,88	34,32	—	33,98	42,00	—	31,61	—
Antraciti	Noci 3	1. 7.1966	32,88	34,32	—	33,98	36,50	—	31,61	—
Magerkohle	Nuss 3	15. 7.1965	29,88	27,72	—	31,77	35,10	—	29,58	—
Maigres	Noix 3	1. 2.1966	29,88	27,72	—	31,77	35,10	—	29,58	—
Magerkool	Noten 3	1. 5.1966	29,88	27,72	—	31,77	35,10	—	29,58	—
Magri	Noci 3	1. 7.1966	29,88	27,72	—	31,77	29,60	—	29,58	—
Halbfettkohle	Nuss 4	15. 7.1965	18,48	18,84	—	16,99	21,40	—	18,03	—
Demi-gras	Noix 4	1. 2.1966	18,48	18,84	—	16,99	21,40	—	18,03	—
Halfvette kolen	Noten 4	1. 5.1966	18,48	18,84	—	16,99	21,40	—	18,03	—
Semi-grassi	Noci 4	1. 7.1966	18,48	18,84	—	16,99	17,90	—	18,03	—
Flammkohle	Nuss 2	15. 7.1965	17,04	—	18,96	—	18,10	18,20	17,63	17,73
Flambants	Noix 2	1. 2.1966	17,04	—	18,96	—	18,10	18,20	17,63	17,73
Vlankolen	Noten 2	1. 5.1966	17,04	—	18,36	—	18,10	18,20	17,63	17,73
A lunga fiamma	Noci 2	1. 7.1966	17,04	—	18,36	—	17,00	16,20	17,63	17,73
Flammkohle	Nuss 5	15. 7.1965	17,04	—	17,16	—	15,70	16,20	15,50	14,79
Flambants	Noix 5	1. 2.1966	17,04	—	17,16	—	15,70	16,20	15,50	14,79
Vlankolen	Noten 5	1. 5.1966	17,04	—	17,16	—	15,70	16,20	15,50	14,79
A lunga fiamma	Noci 5	1. 7.1966	17,04	—	17,16	—	14,70	14,90	15,50	14,79
Fettkohle	gew. Feink. od. Koksfeinkohle	15. 7.1965	16,68	18,24	17,76	15,06	15,30	14,60	14,59	14,79
Gras	finés lavées ou finés à coke	1. 2.1966	16,68	18,24	17,76	15,06	15,30	14,60	14,59	14,79
Vetkolen	gewassen fijnk. of cokesfijnkolen	1. 5.1966	16,68	18,24	17,76	15,33	15,30	14,60	14,59	14,79
Grassi	fini lavati e fini da coke	1. 7.1966	16,68	18,24	17,76	15,33	15,30	14,60	14,59	14,79
Koks	Grosskoks	15. 7.1965	21,89	24,24	23,28	21,55	—	—	20,26	21,99
Coke	Gros	1. 2.1966	21,89	24,24	23,28	21,55	—	—	20,26	21,99
Cokes	Grove cokes	1. 5.1966	21,89	24,24	23,28	21,55	—	—	20,26	21,99
Coke	Grosso	1. 7.1966	21,89	24,24	23,28	21,55	—	—	20,26	21,99

2 — Indices, 1953 = 100

Anthrazit	Nuss 3	15. 7.1965	144	143	—	158	152	—	119	—
Anthracites	Noix 3	1. 2.1966	144	143	—	158	152	—	119	—
Anthraciet	Noten 3	1. 5.1966	144	143	—	158	152	—	119	—
Antraciti	Noci 3	1. 7.1966	144	143	—	158	132	—	119	—
Magerkohle	Nuss 3	15. 7.1965	154	134	—	147	128	—	112	—
Maigres	Noix 3	1. 2.1966	154	134	—	147	128	—	112	—
Magerkool	Noten 3	1. 5.1966	154	134	—	147	128	—	112	—
Magri	Noci 3	1. 7.1966	154	134	—	147	108	—	112	—
Halbfettkohle	Nuss 4	15. 7.1965	135	126	—	118	120	—	107	—
Demi-gras	Noix 4	1. 2.1966	135	126	—	118	130	—	107	—
Halfvette kolen	Noten 4	1. 5.1966	135	126	—	118	130	—	107	—
Semi-grassi	Noci 4	1. 7.1966	135	126	—	118	109	—	107	—
Flammkohle	Nuss 2	15. 7.1965	127	106	106	105	106	99	99	94
Flambants	Noix 2	1. 2.1966	127	106	106	105	106	99	99	94
Vlankolen	Noten 2	1. 5.1966	127	103	103	105	106	99	99	94
A lunga fiamma	Noci 2	1. 7.1966	127	103	103	99	94	99	99	94
Flammkohle	Nuss 5	15. 7.1965	129	126	126	105	108	98	98	106
Flambants	Noix 5	1. 2.1966	129	126	126	105	108	98	98	106
Vlankolen	Noten 5	1. 5.1966	129	126	126	105	108	98	98	106
A lunga fiamma	Noci 5	1. 7.1966	129	126	126	98	99	98	98	106
Fettkohle	gew. Feink. od. Koksfeinkohle	15. 7.1965	132	131	131	113	108	103	102	117
Gras	finés lavées ou finés à coke	1. 2.1966	132	131	131	113	108	103	102	117
Vetkolen	gewassen fijnk. of cokesfijnkolen	1. 5.1966	132	131	131	115	108	103	102	117
Grassi	fini lavati e fini da coke	1. 7.1966	132	131	131	115	108	103	102	117
Koks	Grosskoks	15. 7.1965	143	147	115	130	—	—	108	108
Coke	Gros	1. 2.1966	143	147	115	130	—	—	108	108
Cokes	Grove cokes	1. 5.1966	143	147	115	130	—	—	108	108
Coke	Grosso	1. 7.1966	143	147	115	130	—	—	108	108

STEENKOOI

PRIJZEN VOOR  
STEENKOLEN UIT DE GEMEENSCHAP \*

1 Prijs in \$/t  
2 Index, 1953 = 100

CARBON FOSSILE

PREZZI DEL  
CARBONE DELLA COMUNITA \*

1 Prezzi in \$ per tonnellata  
2 Indici, 1953 = 100



STEINKOHLE  
PREISE AMERIKANISCHER KOHLE

HOUILLE  
PRIX DU CHARBON AMERICAIN

COAL  
PRICES OF AMERICAN COAL

1 Koksfeinkohle - Preise in \$ je Tonne  
2 Koksfeinkohle - Index, 1/1953 = 100

1 Coking coal - prices in \$ per metric ton  
2 Coking coal - indices, 1/1953 = 100

	U.S.A.	Deutschland (B.R.)	France		Italia			Nederland	Belgique België			
	fob	cif	cif	cif	cif	cif	cif	cif				
	Hampton- Roads	Hamburg Bremen Emden	Dunkerque Brest	autres ports	Genova Savona La Spezia Livorno	Napoli Taranto	Trieste	Amsterdam Rotterdam	Anvers Antwerpen			
<b>1 — Fines à coke - prix en \$ la tonne</b>												
1960	3	9,60	13,32	13,96	13,29	13,74	14,14	13,11	13,11	3	1960	
	4	9,60	13,32	13,96	13,54	13,99	14,39	13,11	13,11	4		
1961	1	9,60	13,32	13,96	13,61	14,06	14,46	13,11	13,11	1	1961	
	2	9,60	13,44	14,08	13,81	14,26	14,66	13,23	13,23	2		
	3	9,60	14,08	14,72	14,10	14,55	14,95	13,87	13,87	3		
	4	9,60	13,24	13,88	13,59	14,04	14,44	13,03	13,03	4		
1962	1	9,84	13,18	13,82	13,60	14,05	14,45	12,97	12,97	1	1962	
	2	9,84	12,69	13,33	13,55	14,00	14,40	12,48	12,48	2		
	3	9,84	12,46	13,10	12,85	13,30	13,70	12,25	12,25	3		
	4	9,84	12,64	13,28	13,14	13,59	13,99	12,43	12,43	4		
1963	1	9,84	13,49	14,13	13,85	14,30	14,70	13,28	13,28	1	1963	
	2	9,84	13,56	14,20	14,10	14,55	14,95	13,35	13,35	2		
	3	10,33	14,33	14,47	14,82	15,52	15,97	14,12	14,12	3		
	4	10,33	14,64	14,78	15,13	16,14	16,59	14,43	14,43	4		
1964	1	10,41	13,53	13,67	14,02	14,55	15,00	13,32	13,32	1	1964	
	2	10,41	13,93	14,07	14,42	15,07	15,52	13,72	13,72	2		
	3	10,41	13,63	13,77	14,12	14,89	15,34	13,42	13,42	3		
	4	10,41	14,41	14,55	14,90	14,84	15,29	14,20	14,20	4		
1965	1	10,41	14,41	14,55	14,90	14,86	15,31	14,20	14,20	1	1965	
	2	10,41	14,27	14,41	14,76	15,38	15,83	14,06	14,06	2		
	3	10,41	14,43	14,57	14,92	15,23	15,68	14,22	14,22	3		
	4	10,47	14,30	14,44	14,79	14,97	15,42	14,09	14,09	4		
1966	1	10,47	14,06	14,20	14,55	15,27	15,72	16,57	13,85	13,85	1	1966
	2	10,75	13,76	13,83	14,18	15,55	16,00	16,85	13,48	13,48	2	
<b>2 — Fines à coke - indices, 1/1953 = 100</b>												
1960	3		86	87	87	87	87	86	86	3	1960	
	4		86	87	88	89	89	86	86	4		
1961	1	92	86	87	89	89	89	86	86	1	1961	
	2	92	87	88	90	90	91	87	87	2		
	3	92	91	92	92	92	91	91	91	3		
	4	92	86	86	88	89	89	86	86	4		
1962	1	95	86	86	89	89	89	85	85	1	1962	
	2	95	82	83	88	89	89	82	82	2		
	3	95	81	82	84	84	85	81	81	3		
	4	95	82	83	86	86	86	82	82	4		
1963	1	95	88	88	90	91	91	87	87	1	1963	
	2	95	88	88	92	92	92	88	88	2		
	3	99	93	90	101	101	101	93	93	3		
	4	100	95	92	94	105	105	95	95	4		
1964	1	100	88	85	87	95	95	88	88	1	1964	
	2	100	90	88	90	98	98	90	90	2		
	3	100	88	86	88	97	97	88	88	3		
	4	100	93	91	93	97	97	93	93	4		
1965	1	100	93	91	93	97	97	93	93	1	1965	
	2	100	93	90	92	100	100	92	92	2		
	3	100	94	91	93	99	99	94	94	3		
	4	101	93	90	92	98	98	93	93	4		
1966	1	101	91	88	91	99	99	102	91	1	1966	
	2	104	89	86	88	101	101	104	89	2		

STEENKOOI  
PRIJZEN VAN AMERIKAANSE KOLEN

CARBON FOSSILE  
PREZZI DEL CARBONE AMERICANO

1 Fijnkolen - prijs in \$/t  
2 Fijnkolen - index, 1/1953 = 100

1 Fini da coke - prezzi in \$ per tonnellata  
2 Fini da coke - indici, 1/1953 = 100

**EGKS : UMLAGE  
AUF DIE KOHLENERZEUGNISSE**

**CECA : PRELEVEMENTS  
SUR LES PRODUITS CHARBONNIERS**

**ECSC : LEVIES RAISED  
ON COAL PRODUCTS**

1 Betrag der Umlage  
2 Satz und Betrag der Umlage je Tonne

1 Amount of the levies  
2 Rate and amount per ton

T = Kohlenenerzeugnisse insgesamt  
A = Steinkohle  
B = Braunkohlenbriketts und -schwelkoks

T = total produits charbonniers  
A = houille  
B = briquettes et semis-coke de lignite

T = all coal products  
A = coal  
B = lignite briquettes and -coke

1 — Total des prélèvements — 1 000

	Gemeinschaft Communauté			Deutschland (B.R.)			France	Italia	Nederland			Belgique Belgie		
	T	A	B	T	A	B	A	A	T	A	B	A		
1960-61	10 544,7	10 107,8	436,9	6 678,7	6 243,9	434,8	2 199,9	26,9	545,4	543,4	2,1	1 093,7	1960-61	
1961-62	8 111,0	7 736,0	375,1	5 217,8	4 844,5	373,4	1 738,8	23,3	413,2	411,5	1,7	717,8	1961-62	
1962-63	5 111,2	5 362,9	251,7	3 537,7	3 287,0	250,7	1 063,0	14,8	266,5	265,5	1,0	480,9	1962-63	
1963	1	1 336,1	1 271,5	64,7	929,7	865,3	64,4	208,9	3,3	69,2	69,0	0,3	125,8	1 1963
	2	1 335,3	1 277,4	57,9	864,2	806,4	57,7	281,2	3,3	65,8	65,6	0,2	120,9	2
	3	1 310,6	1 244,9	65,7	869,4	804,0	65,4	266,6	3,3	65,3	65,0	0,3	106,0	3
	4	1 425,9	1 361,5	64,3	920,6	856,6	64,1	307,3	3,3	65,9	65,6	0,3	128,8	4
1964	1	1 389,7	1 325,9	63,8	874,3	810,8	63,5	320,6	1,7	67,8	67,5	0,3	125,3	1 1964
	2	1 305,8	1 246,8	59,0	829,6	770,9	58,7	290,6	2,9	63,9	63,6	0,3	118,8	2
	3	1 273,6	1 202,4	71,2	856,2	785,4	70,8	248,2	2,7	63,5	63,2	0,3	103,0	3
	4	1 425,3	1 356,9	68,4	915,6	847,5	68,1	316,9	2,5	66,2	65,9	0,3	124,1	4
1965	1	1 250,5	1 204,5	46,0	774,6	728,8	45,8	295,5	2,3	64,5	64,3	0,2	113,6	1 1965
	2	1 224,1	1 169,1	55,0	771,0	716,0	55,0	280,9	2,9	61,4	61,4	—	107,9	2
	3	1 648,3	1 566,2	82,1	1 088,0	1 005,9	82,1	331,4	2,8	91,0	91,0	—	135,0	3
	4	1 802,2	1 720,9	81,3	1 129,7	1 048,6	81,1	417,8	2,3	98,6	98,4	0,2	153,8	4
1966	1	1 679,6	1 619,8	59,8	1 067,1	1 007,3	59,8	377,3	4,1	88,9	88,9	—	142,2	1 1966
	2	1 645,2	1 576,7	69,5	1 054,4	984,9	69,5	378,4	3,2	81,1	81,1	—	127,1	2

**2 — Taux et montant des prélèvements par tonne**

Haus- halts- jahr	Änderungstermin Date de changement			Satz Taux %	Gemeinschaft Communauté §		In Landeswahrung En monnaies nationales					Satz Taux %	Exercices		
	*	**	***		Deutschland (B.R.) DM		France F	Italia Lit	Nederland Fl		Belgique Belgie FB				
	A	B	A		B	A	A	A	B	A					
1953-54	1. I.53	—	—	0,30	0,0372	0,0141	0,15624	0,05922	13,0200	23,250	0,14136	0,05358	1,860	0,30	1953-54
	1. III.53	—	—	0,50	0,0620	0,0235	0,26040	0,09870	21,7000	38,750	0,23560	0,08930	3,100	0,50	
	1. V.53	—	—	0,70	0,0868	0,0329	0,36456	0,13818	30,3800	54,250	0,32984	0,12502	4,340	0,70	
1954-55	1.VII.54	—	—	0,90	0,1116	0,0423	0,46872	0,17766	39,060	69,750	0,42408	0,16074	5,580	0,90	1954-55
1955-56	1.VII.55	—	—	0,70	0,0868	0,0329	0,36456	0,13818	30,3803	54,250	0,32984	0,12502	4,340	0,70	1955-56
	1. I.56	—	—	0,45	0,0558	0,0212	0,23436	0,08883	19,530	34,875	0,21204	0,08037	2,790	0,45	
1956-57	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1956-57
1957-58	1.VII.57	—	—	0,35	0,0448	0,0220	0,18816	0,09240	15,6800 18,8160	28,000	0,17024	0,08360	2,240	0,35	1957-58
	—	—	1.IX.57	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
1958-59	—	—	—	—	—	—	—	—	22,1180	—	—	—	—	—	1958-59
	—	—	1. I.59	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
1959-60	—	1. VI.59	—	—	—	0,0277	—	0,11634	—	—	0,10526	—	—	—	1959-60
1960-61	—	—	1. I.60 1. III.60	—	—	—	0,17920	0,11080	0,22118	—	0,16217	0,10027	—	—	1960-61
1961-62	1.VII.61	—	—	0,30	0,0384	0,0237	0,15360	0,09480	0,18958	24,000	0,13901	0,08579	1,920	0,30	1961-62
1962-63	1.VII.62	—	—	0,20	0,0256	0,0158	0,10240	0,06320	0,12639	16,000	0,09267	0,05720	1,280	0,20	1962-63
1963-64	—	—	—	—	—	—	—	—	—	16,000	—	—	—	—	1963-64
1964-65	—	1.VII.64	—	—	—	0,0180	—	0,07200	—	—	0,06516	—	—	—	1964-65
1965-66	1. VI.65	1.VII.65	—	0,25	0,0360	0,0225	0,14400	0,09000	0,17773	22,500	0,13032	0,08145	1,800	0,25	1965-66
1966-67	1. VI.66	1. VI.66	—	—	—	0,0247	—	0,0988	—	—	0,08941	—	—	—	1966-67

\* Änderungen des Umlagesatzes  
\*\* nderungsdatum des durchschnittlichen Produktionswertes  
\*\*\* nderungsdatum des öffentlichen Wechselkurses

\* Date de changement du taux de prlvements  
\*\* Date de changement de la valeur moyenne du produit  
\*\*\* Date de changement du taux de change officiel

**EGKS : HEFFING  
OP DE KOLENPRODUKTEN**

**CECA : PRELIEVI  
SUI PRODOTTI CARBONIFERI**

1 Betrag der heffing  
2 Percentage en bedrag der heffing per ton

1 Ammontare dei prelievi  
2 Tasso e ammontare dei prelievi per tonnellata

T = totaal kolenprodukten  
A = steenkolen  
B = bruinkoolbriketten en -halfcokes

T = totale prodotti carboniferi  
A = carbon fossile  
B = mattonelle e semi-coke di lignite



## STEINKOHLBRIKETTILANZ

## BILAN D'AGGLOMÉRÉS DE HOUILLE

## BALANCE-SHEET FOR PATENT FUEL

1 000 t	1964		1964				1965				1966		
	1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTE</b>													
1 Production . . . . .	14 990	12 871	4 095	3 797	3 460	3 637	2 473	3 330	3 471	3 593	2 394	3 113	
2 Récept. en prov. Communauté .	(1 528)	(1 199)	(508)	(374)	(315)	(330)	(192)	(312)	(342)	(352)	(227)	(311)	
3 Importations en prov. Pays tiers	64	22	51	6	3	4	3	0	0	17	3	0	
4 Ressources . . . . .	15 054	12 892	4 146	3 803	3 463	3 641	2 476	3 330	3 471	3 610	2 397	3 113	
5 Var. stocks (prod. et imp.) * . .	177	6	39	76	54	6	4	14	8	21	23	6	
6 Livraisons à la Communauté . . .	(1 137)	(1 205)	(512)	(384)	(315)	(326)	(190)	(323)	(347)	(344)	(221)	(320)	
7 Exportations vers Pays tiers . . .	70	70	14	11	19	26	14	8	24	22	15	17	
8 Soutes . . . . .	10	6	4	3	2	2	1	1	2	2	1	1	
9 Disponibilités intérieures . . . .													
12 Consomm. intérieure brute . . . .	14 788	12 804	4 065	3 703	3 388	3 611	2 467	3 324	3 448	3 573	2 364	3 080	
15 Consomm. intérieure nette . . . .													
17 Consommation du sect. Energie . .	86	70	26	17	17	28	21	21	14	19	28	28	
18 Consommation finale . . . . .	14 699	12 725	4 061	3 681	3 382	3 580	2 441	3 303	3 429	3 550	2 331	3 113	
19 Ecarts statistiques . . . . .	+ 3	+ 8	- 1	+ 4	- 10	+ 3	+ 5	-	+ 5	+ 4	+ 5	-	
Consommation finale du :													
181 sect. Sidérurgie . . . . .	21	16	6	3	5	6	4	4	3	4	4	4	
182 sect. Autres industries . . . . .	138	108	37	43	32	29	26	26	28	28	25	25	
183 sect. Transports . . . . .	340	257	72	110	94	65	44	87	82	44	35	35	
184 sect. Foyers domestiques, etc. . .	14 194	12 338	3 945	3 522	3 250	3 479	2 366	3 173	3 314	3 474	2 226	3 113	
189 non classée . . . . .	6	6	1	3	1	1	1	3	2	0	1	1	
<b>DEUTSCHLAND (B.R.)</b>													
1 Erzeugung . . . . .	5 505	4 570	1 251	1 450	1 539	1 265	599	1 347	1 445	1 179	684	1 202	
2 Bezüge aus der Gemeinschaft . . .	329	304	78	94	89	68	40	87	103	73	41	85	
3 Einfuhr aus dritten Ländern . . .	32	—	32	1	—	—	—	—	—	—	—	—	
4 Aufkommen . . . . .	5 866	4 874	1 361	1 545	1 628	1 333	639	1 434	1 548	1 252	725	1 287	
5 Bestandsveränd. (Erz. u. Imp.) * .	- 2	0	+ 1	+ 1	- 3	- 1	- 23	+ 23	+ 5	- 5	- 6	+ 14	
6 Lieferungen a.d. Gemeinschaft . .	357	252	99	89	83	86	38	64	68	81	45	53	
7 Ausfuhr in dritte Länder . . . . .	26	26	6	4	7	9	5	3	8	9	4	4	
9 Inländische Verfügbarkeit . . . .													
12 Brutto-Inlandsverbrauch . . . . .	5 481	4 596	1 257	1 453	1 535	1 237	573	1 390	1 477	1 157	670	1 244	
15 Netto-Inlandsverbrauch . . . . .													
17 Verbrauch des Sektors Energie . .	13	10	4	3	3	3	2	3	3	3	2	2	
18 Endverbrauch . . . . .	5 467	4 584	1 251	1 450	1 536	1 233	571	1 387	1 472	1 152	668	1 242	
19 Statistische Differenz . . . . .	+ 1	+ 2	+ 2	-	- 4	+ 1	-	-	+ 2	+ 2	-	-	
Endverbrauch im :													
181 Sektor Eisensch. Industrie . . . .	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
182 Sektor Übrige Industrie . . . . .	42	33	11	15	9	9	7	8	9	8	7	7	
183 Sektor Verkehr . . . . .	8	5	2	2	2	2	1	2	1	1	1	1	
184 Sektor Hausbrand u.s.w. . . . .	5 410	4 540	1 237	1 430	1 524	1 221	562	1 374	1 460	1 143	659	1 242	
189 Verschiedenes . . . . .	6	6	1	3	1	1	1	3	2	0	1	1	
<b>FRANCE</b>													
1 Production . . . . .	6 624	5 809	1 910	1 661	1 359	1 695	1 318	1 374	1 393	1 725	1 148	1 308	
2 Récept. en prov. Communauté . .	721	410	316	145	121	137	59	95	120	135	63	90	
3 Importations en prov. Pays tiers	20	4	11	5	1	3	3	0	—	—	—	—	
4 Ressources . . . . .	7 365	6 223	2 237	1 811	1 481	1 835	1 380	1 469	1 513	1 860	1 211	1 398	
5 Var. stocks (prod. et imp.) * . .	100	+ 1	+ 3	- 62	- 35	- 6	+ 21	- 19	+ 23	- 24	- 15	- 12	
6 Livraisons à la Communauté . . .	23	19	4	6	6	6	3	5	5	5	3	3	
7 Exportations vers Pays tiers . . .	10	12	4	1	2	3	3	1	5	3	2	8	
9 Disponibilités intérieures . . . .													
12 Consomm. intérieure brute . . . .	7 232	6 193	2 232	1 742	1 437	1 820	1 395	1 445	1 526	1 828	1 191	1 375	
15 Consomm. intérieure nette . . . .													
17 Consommation du sect. Energie . .	23	17	9	4	4	6	6	3	3	5	5	5	
18 Consommation finale . . . . .	7 204	6 168	2 221	1 733	1 437	1 813	1 383	1 441	1 523	1 823	1 184	1 375	
19 Ecarts statistiques . . . . .	+ 5	+ 8	+ 2	+ 5	- 4	+ 1	+ 6	+ 1	-	-	+ 2	-	
Consommation finale du :													
181 sect. Sidérurgie . . . . .	11	8	4	2	2	3	2	2	2	2	2	2	
182 sect. Autres industries . . . . .	61	41	16	19	15	12	11	9	12	10	9	9	
183 sect. Transports . . . . .	314	243	64	103	89	59	40	83	79	41	32	32	
184 sect. Foyers domestiques, etc. . .	6 818	5 876	2 137	1 609	1 331	1 739	1 330	1 347	1 430	1 770	1 141	1 308	

\* (+) reprises aux stocks; (—) mises aux stocks.

\* (+) Bestandsabnahme; (—) Bestandszunahme.

## STEINKOHLBRIKETTILANZ

## BILAN D'AGGLOMÉRÉS DE HOUILLE

## BALANCE-SHEET FOR PATENT FUEL

1 000 t	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>ITALIA</b>													
1	72	68	21	11	18	21	11	4	21	33	19	9	
2	155	96	36	42	40	37	10	22	28	36	16	19	
3	8	18	5	0	2	1	—	0	0	17	3	0	
4	235	182	62	53	60	59	21	26	49	86	38	28	
5	8	0	4	3	0	1	+	4	+	2	+	7	
9													
12	227	182	58	50	60	58	25	28	50	79	31	26	
15													
17	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
18	228	185	59	50	61	58	25	28	49	83	31	—	
19	1	3	—	1	—	—	—	—	+	1	—	4	

## NEDERLAND

1	1 355	1 349	360	361	311	323	251	339	398	362	265	352
2	85	54	31	20	16	19	11	16	13	14	11	13
3	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	1 441	1 403	392	381	327	342	262	355	411	375	276	365
5	9	34	7	1	5	+	3	—	9	21	+	1
6	749	811	159	222	180	188	130	218	238	224	158	239
7	25	26	3	4	7	11	4	3	10	9	5	4
9												
12	658	532	223	154	135	147	125	125	142	141	118	121
15												
17	21	15	3	4	5	10	3	5	3	3	102	—
18	637	518	220	150	131	136	120	122	139	136	106	—
19	—	1	—	—	1	+	2	—	+	2	—	—
182	0	0	0	0	—	—	0	—	—	—	—	—
184	637	518	220	150	131	136	120	122	139	136	106	—

## BELGIQUE/BELGIË

1	1 433	1 074	553	314	233	333	294	264	214	302	278	242
2	230	330	44	72	47	67	71	91	75	93	95	102
3	3	0	2	0	0	0	0	—	—	—	—	—
4	1 666	1 404	599	386	280	400	365	355	289	395	373	344
5	58	27	32	11	11	2	+	5	+	17	0	4
6	408	123	250	67	45	46	18	36	36	34	15	25
7	9	6	1	2	3	3	2	1	1	1	4	1
8	10	6	4	3	2	2	1	1	2	2	1	1
9												
12	1 181	1 296	312	303	219	347	349	334	250	363	349	312
15												
17	29	29	10	6	5	9	10	7	5	8	9	—
18	1 155	1 265	307	297	215	338	341	324	245	355	341	—
19	3	2	5	—	1	—	2	+	3	—	—	1
181	7	7	2	1	2	2	2	2	1	2	2	—
182	35	34	10	9	8	8	8	9	7	10	9	—
183	18	9	6	5	3	4	3	2	2	2	2	—
184	1 095	1 215	289	282	202	324	328	311	235	341	328	—

## LUXEMBOURG

2												
4												
9												
12	8	5	3	1	2	2	1	1	1	1	1	1
15												
18												
181	2	1	0	0	1	1	0	0	0	0	0	0
184	6	4	3	1	1	1	1	1	1	1	1	1

\* (+) prelevamenti dagli stocks; (—) messe in stocks. \* (+) voorraadafname; (—) voorraadtoename. \* (+) reprises aux stocks; (—) mises aux stocks.

## STEENKOOILBRIKETTENBALANS

## BILANCIO AGGLOMERATI DI CARBON FOSSILE



STEINKOHLBRIKETTEN

AGGLOMÉRÉS DE HOUILLE

PATENT FUEL

1 Herstellung

1 Production

2 Bestände bei den Brikettfabriken (JE bzw. ME)

2 Stocks at patent fuel plants (end of period)

1 000 t

		Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg		
		1 — Production							2 — Stocks aux fabriques d'agglomérés (en fin de période)								
1963		18 596	6 614	7 994	128	1 561	2 300	—	106	5	85	0	10	6	—		1963
1964		14 990	5 506	6 625	72	1 355	1 433	—	296	22	196	6	19	53	—		1964
1965		12 871	4 570	5 809	68	1 349	1 074	—	310	24	193	3	52	38	—		1965
1964	IX	1 315	536	567	8	106	98	—	291	21	192	5	23	51	—	IX	1964
	X	1 375	513	620	11	131	100	—	310	23	204	7	24	52	—	X	
	XI	1 214	415	585	5	100	110	—	324	29	215	7	20	54	—	XI	
	XII	1 046	337	490	6	92	123	—	296	22	196	6	19	53	—	XII	
1965	I	971	223	530	5	92	121	—	278	23	178	5	21	51	—	I	1965
	II	749	165	424	4	67	89	—	255	25	156	3	21	49	—	II	
	III	753	212	362	3	92	83	—	300	48	176	2	22	51	—	III	
	IV	992	403	384	0	97	109	—	268	22	179	1	24	42	—	IV	
	V	1 151	470	486	1	111	83	—	229	27	134	1	25	41	—	V	
	VI	1 182	475	504	3	131	72	—	293	25	197	1	31	39	—	VI	
	VII	1 111	472	459	4	135	39	—	290	21	194	1	36	38	—	VII	
	VIII	1 015	486	317	6	126	80	—	287	21	184	0	43	38	—	VIII	
	IX	1 346	487	618	10	137	95	—	290	20	177	1	52	40	—	IX	
	X	1 249	427	602	11	129	80	—	312	25	191	2	54	40	—	X	
	XI	1 242	399	596	11	123	113	—	319	23	201	3	54	39	—	XI	
	XII	1 102	353	520	10	110	109	—	310	24	193	3	52	38	—	XII	
1966	I	1 108	321	539	12	107	129	—	286	22	177	1	51	35	—	I	1966
	II	738	202	370	5	83	78	—	290	23	182	2	46	38	—	II	
	III	545	161	240	2	75	68	—	318	30	202	3	42	41	—	III	
	IV	1 035	395	405	0	111	124	—	312	16	207	1	44	44	—	IV	
	V	1 050	396	448	4	122	80	—	313	9	215	2	44	42	—	V	
	VI	1 035	412	445	5	119	54	—	333	15	227	4	43	44	—	VI	
	VII	875	377	361	3	103	31	—	312	7	223	4	33	45	—	VII	
	VIII	863	414	265	5	106	73	—	312	5	223	4	34	49	—	VIII	

GEMEINSCHAFT — COMMUNAUTÉ



STEENKOOLBRIKETTEN

AGGLOMERATI DI CARBON FOSSILE

1 Produktie

1 Produzione

2 Voorraden bij de briketfabrieken (einde tijdvak)

2 Stocks presso le fabbriche di agglomerati (fine periodo)

STEINKOHLBRIKETS

AGGLOMÉRÉS DE HOUILLE

PATENT FUEL

- 1 Bezüge aus der Gemeinschaft
- 2 Einfuhr aus dritten Ländern
- 3 Bezüge aus Deutschland (B.R.)
- 4 Bezüge aus den Niederlanden

- 1 Imports from the Community
- 2 Imports from non-Community countries
- 3 Imports from Germany (F.R.)
- 4 Imports from the Netherlands

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	
	1 — Réceptions en provenance de la Communauté							2 — Importations en provenance des Pays tiers							
1963	1 852 <sup>r</sup>	623	774 <sup>r</sup>	132	146	166	11	144	37	46	16	16	29	—	1963
1964	1 528	329	721	155	85	230	8	65	32	20	8	3	3	—	1964
1965	1 198	304	410	96	54	330	5	21	—	4	18	—	0	—	1965
1964	VIII IX	94 121	26 28	36 53	11 15	5 6	15 19	0 1	— —	— —	1 1	— —	0 0	— —	VIII IX 1964
	X XI XII	120 114 92	30 25 13	44 50 42	14 12 11	7 6 4	25 20 22	1 1 0	— — —	2 0 2	0 1 0	— — —	0 0 0	— — —	X XI XII
1965	I II III	79 51 62	12 10 18	28 17 13	5 3 1	5 3 3	27 18 26	0 0 0	— — —	1 1 1	0 0 —	— — —	— — —	— — —	I II III 1965
	IV V VI	83 114 116	20 33 34	24 35 37	3 9 10	6 9 5	31 30 30	0 0 1	— — —	0 — —	0 — —	— — —	— — —	— — —	IV V VI
	VII VIII IX	113 102 127	38 29 36	37 36 47	8 8 11	4 5 5	25 23 27	0 0 1	— — —	— — —	0 — —	— — —	— — —	— — —	VII VIII IX
	X XI XII	131 112 110	32 22 19	55 42 37	13 11 12	4 5 5	25 33 35	0 0 1	— — —	— — —	3 7 7	— — —	— — —	— — —	X XI XII
1966	I II III	98 78 52	15 14 12	32 26 6	9 6 1	5 4 2	36 28 31	1 0 0	— — —	— — —	— — —	3 — —	— — —	— — —	I II III 1966
	IV V VI	87 116 107	21 33 31	21 34 35	2 10 7	6 4 3	36 35 31	1 0 0	— — —	— — —	— — 0	— — —	— — —	— — —	IV V VI
	VII	99	39	27	8	3	22	0	—	—	—	—	—	—	VII
	3 — Réceptions en provenance d'Allemagne (R.F.)							4 — Réceptions en provenance des Pays-Bas							
1963	372	—	84	104	139	38	8	737 <sup>r</sup>	392	212	6	—	126	1	1963
1964	358	—	109	123	80	41	5	750	294	256	10	—	189	1	1964
1965	250	—	76	74	50	47	3	810	294	228	5	—	283	0	1965
1964	VIII IX	25 31	— —	8 11	9 11	5 6	3 3	54 66	24 27	17 23	1 1	— —	12 15	0 0	VIII IX 1964
	X XI XII	29 31 27	— — —	8 10 10	10 10 9	6 6 4	5 4 4	73 64 51	29 23 12	23 25 20	1 0 1	— — —	20 16 18	0 0 0	X XI XII
1965	I II III	20 12 10	— — —	5 3 2	4 2 1	5 3 3	5 4 0	50 34 46	10 10 15	16 10 9	1 0 0	— — —	22 14 22	0 — 0	I II III 1965
	IV V VI	14 23 22	— — —	3 6 6	2 7 7	5 5 4	4 5 4	59 76 81	20 31 34	12 20 20	0 0 1	— — —	27 25 26	— 0 0	IV V VI
	VII VIII IX	21 21 25	— — —	6 8 9	8 6 8	4 4 4	3 3 4	81 72 83	37 29 36	22 22 23	— 1 1	— — —	22 20 23	— 0 0	VII VIII IX
	X XI XII	30 25 26	— — —	11 9 9	10 8 9	4 4 5	0 0 0	85 75 71	31 22 19	32 23 20	1 1 1	— — —	21 29 31	0 — 0	X XI XII
1966	I II III	24 13 6	— — —	7 3 1	7 5 1	5 3 2	0 0 0	63 56 45	15 14 12	17 17 4	0 0 0	— — —	31 25 29	0 0 0	I II III 1966
	IV V VI	13 21 15	— — —	2 5 5	2 8 5	5 3 3	0 0 0	65 83 83	21 33 31	12 19 22	0 0 1	— — —	32 31 29	0 0 0	IV V VI
	VII	16	—	4	8	3	0	77	39	18	0	—	20	—	VII

STEENKOOLOBRIKETTEN

AGGLOMERATI DI CARBON FOSSILE

- 1 Aanvoer uit de Gemeenschap
- 2 Invoer uit derde landen
- 3 Aanvoer uit Duitsland (B.R.)
- 4 Aanvoer uit Nederland

- 1 Arrivi dalla Comunità
- 2 Importazioni dai Paesi terzi
- 3 Arrivi dalla Germania (R.F.)
- 4 Arrivi dai Paesi Bassi



STEINKOHLBRIKETTEN

AGGLOMÉRÉS DE HOUILLE

PATENT FUEL

- 1 Lieferungen an die Gemeinschaft
- 2 Ausfuhr in dritte Länder
- 3 Lieferungen nach Deutschland (B.R.)
- 4 Lieferungen nach Frankreich
- 5 Lieferungen nach Italien
- 6 Lieferungen in die Niederlande
- 7 Lieferungen nach Belgien

- 1 Exports to the Community
- 2 Exports to non-Community countries
- 3 Exports to Germany (B.R.)
- 4 Exports to France
- 5 Exports to Italy
- 6 Exports to the Netherlands
- 7 Exports to Belgium

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Nederland	Belgique België	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	Nederland	Gemeinschaft Communité	Nederland	Belgique België	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	Nederland	Belgique België	
	1 — Livraisons à la Communauté					2 — Exportations vers les Pays tiers			3 — Livraisons à l'Allemagne (R.F.)			4 — Livraisons à la France				
1963	1 844	362	22	728	733	117	50	37	622	393	230	771	81	205	485	1963
1964	1 538	357	23	749	408	69	26	25	325	292	33	733	109	257	367	1964
1965	1 204	252	19	811	123	69	26	26	304	294	10	413	76	231	107	1965
1964VIII	95	25	1	53	16	5	2	2	27	24	3	39	9	17	13	VIII 1964
IX	118	31	3	64	20	8	3	3	26	25	1	51	10	23	18	IX
X	118	29	2	73	13	8	3	3	31	30	1	42	8	23	11	X
XI	114	31	2	63	18	10	4	4	24	22	2	47	10	23	15	XI
XII	95	26	3	52	14	8	2	4	13	12	1	44	10	21	13	XII
1965 I	77	18	2	48	10	6	2	2	12	10	2	27	5	15	7	I 1965
II	49	11	1	32	5	4	1	1	10	10	0	15	3	8	4	II
III	64	10	0	51	3	4	2	1	19	18	1	14	2	10	2	III
IV	92	16	0	60	15	2	1	0	23	20	3	28	3	14	11	IV
V	114	25	2	77	10	2	1	1	32	31	1	36	7	20	9	V
VI	116	22	2	81	11	5	2	2	36	35	1	34	6	19	10	VI
VII	113	20	1	83	8	6	2	3	40	39	1	35	7	21	7	VII
VIII	105	20	1	73	11	7	2	3	30	30	0	38	6	23	10	VIII
IX	129	28	2	82	17	10	3	3	35	34	1	50	9	25	16	IX
X	123	28	2	79	14	8	4	3	30	29	1	52	11	29	12	X
XI	116	27	2	77	10	8	3	3	21	21	—	45	10	25	10	XI
XII	106	26	2	69	10	7	3	3	18	18	—	37	8	20	9	XII
1966 I	96	25	2	61	8	7	2	3	16	16	—	30	7	15	8	I 1966
II	69	13	1	50	5	4	1	2	11	11	0	23	4	14	5	II
III	55	7	0	47	1	4	0	0	13	13	—	6	1	5	0	III
IV	94	16	0	70	8	3	1	0	23	23	—	26	3	16	7	IV
V	118	21	2	86	9	4	1	2	34	34	—	33	5	20	8	V
VI	108	16	1	83	8	12	2	2	34	34	—	34	5	21	8	VI
VII	88	12	1	70	5	4	2	2	32	32	—	27	4	18	5	VII

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Nederland	Belgique België	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	Belgique België	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	Nederland	France	
--	---------------------------	-----------------------	--------	-----------	--------------------	---------------------------	-----------------------	--------------------	---------------------------	-----------------------	-----------	--------	--

	5 — Livraisons à l'Italie					6 — Livraisons aux Pays-Bas			7 — Livraisons à la Belgique				
1963	132	105	19	7	1	145	130	15	162	38	122	2	1963
1964	153	119	23	11	0	88	82	6	231	42	189	0	1964
1965	97	73	19	5	—	56	51	5	329	48	281	—	1965
1964VIII	10	9	1	1	—	5	4	1	14	3	11	—	VIII 1964
IX	15	11	3	1	—	6	6	0	19	4	15	—	IX
X	13	10	2	1	—	8	7	1	24	5	19	—	X
XI	14	11	2	1	—	7	6	1	20	4	16	—	XI
XII	11	7	3	3	0	4	4	0	23	4	19	—	XII
1965 I	6	3	2	1	—	6	5	1	26	4	22	—	I 1965
II	2	1	1	0	—	3	3	0	18	4	14	—	II
III	1	1	0	0	—	3	3	0	26	3	23	—	III
IV	4	4	0	0	—	6	5	1	31	5	26	—	IV
V	10	8	2	0	—	6	6	0	31	5	26	—	V
VI	9	7	2	0	—	4	4	0	30	4	26	—	VI
VII	8	6	1	1	—	4	4	0	25	3	22	—	VII
VIII	8	7	1	0	—	5	4	1	24	4	20	—	VIII
IX	13	9	3	1	—	4	4	0	27	5	22	—	IX
X	12	9	2	1	—	5	5	0	24	4	20	—	X
XI	11	5	2	1	—	5	5	0	34	5	29	—	XI
XII	11	9	2	0	—	5	5	0	34	4	30	—	XII
1966 I	10	8	2	0	—	5	5	0	35	5	30	—	I 1966
II	5	4	1	0	—	4	4	0	27	2	25	—	II
III	1	1	0	0	—	3	2	1	31	3	28	—	III
IV	3	3	0	0	—	6	6	0	36	4	32	—	IV
V	12	9	2	1	—	4	4	0	34	3	31	—	V
VI	8	6	1	1	—	3	3	0	30	2	28	—	VI
VII	6	4	1	1	—	3	3	0	20	1	19	—	VII

STEENKOOBRIKETTEN

AGGLOMERATI DI CARBON FOSSILE

- 1 Levering aan de Gemeenschap
- 2 Uitvoer naar derde landen
- 3 Leveringen aan Duitsland (B.R.)
- 4 Leveringen aan Frankrijk
- 5 Leveringen aan Italië
- 6 Leveringen aan Nederland
- 7 Leveringen aan België

- 1 Forniture alla Comunità
- 2 Esportazioni verso i Paesi terzi
- 3 Forniture alla Germania (R.F.)
- 4 Forniture alla Francia
- 5 Forniture all'Italia
- 6 Forniture ai Paesi Bassi
- 7 Forniture al Belgio

STEINKOHLBRIKETTS

AGGLOMÉRÉS DE HOUILLE

PATENT FUEL

1 Inländische Verfügbarkeit

2 Lieferungen an die übrige Industrie insgesamt

3 Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher

4 Deputate

1 Inland availabilities

2 Deliveries to all other industries

3 Deliveries to households, commerce, handicrafts

4 Workmen's coal

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg		
<b>1 — Disponibilités intérieures</b>																
1963	18 560	6 837	8 746	278	952	1 736	11	244	106	75	—	9	54	0	1963	
1964	14 787	5 481	7 232	227	658	1 181	8	168	52	74	—	5	37	0	1964	
1965	12 804	4 596	6 193	182	532	1 296	5	108	33	41	—	0	34	0	1965	
1964	VII VIII IX	3 388	1 535	1 437	60	135	219	2	12 9 11	3 3 3	7 4 5	— — —	2 3 3	— 0 0	VII VIII IX	
	X XI XII	3 611	1 237	1 820	58	147	347	2	11 10 9	3 3 3	5 4 3	— — —	3 3 3	— 0 0	X XI XII	
1965	I II III	2 467	573	1 395	25	125	349	1	8 8 10	2 2 2	3 4 4	— — —	0 2 3	— — —	I II III	
	IV V VI	3 324	1 390	1 445	28	125	334	1	8 9 9	3 3 2	2 3 4	— — —	3 3 3	0 0 0	IV V VI	
	VII VIII IX	3 448	1 477	1 526	50	142	250	1	9 8 11	3 2 4	4 3 4	— — —	2 3 3	— 0 0	VII VIII IX	
	X XI XII	3 573	1 157	1 828	79	141	363	1	10 10 8	3 3 2	4 3 3	— — —	3 4 3	— — —	X XI XII	
1966	I II III	2 358	670	1 191	31	118	349	1	7 7 6	2 2 2	2 3 3	— — —	2 2 1	— — —	I II III	
	IV V VI	3 080	1 244	1 375	26	121	312	1	7 8	2 2 2	3 4 —	— — —	2 2 —	— — —	IV V VI	
<b>2 — Livraisons à l'ensemble des autres industries</b>																
<b>3 — Livraisons aux foyers domestiques au commerce et à l'artisanat</b>																
1963	16 839r	6 351r	7 980	270	764	1 458	9	950	298	310	0	110	233	—	1963	
1964	13 259r	5 122r	6 490	228	544	869	6	940	294	327	—	93	226	—	1964	
1965	11 397	4 237	5 533	185	437	1 001	4	940	303	343	—	81	214	—	1965	
1964	VII VIII IX	1 021 890 1 160	497 470 498	427 307 535	19 18 24	42 35 34	36 60 68	0 0 1	48 50 80	16 18 25	20 12 30	— — —	5 7 8	7 13 18	— — —	VII VIII IX
	X XI XII	1 190 1 036 930	467 353 295	576 557 496	23 18 17	47 32 30	76 75 92	0 1 0	112 108 101	35 39 29	43 35 31	— — —	9 8 10	25 26 30	— — —	X XI XII
1965	I II III	854 640 578	184 127 161	518 406 303	12 7 5	35 26 33	104 73 76	0 0 0	104 97 92	30 30 31	38 34 31	— — —	10 9 8	28 24 22	— — —	I II III
	IV V VI	915 1 045 1 062	409 450 469	357 466 459	5 9 10	30 32 41	114 88 78	0 0 1	63 51 48	18 17 13	24 20 22	— — —	9 5 5	12 10 9	— — —	IV V VI
	VII VIII IX	1 012 916 1 207	471 469 462	441 318 604	13 15 21	41 39 40	46 73 79	0 0 1	43 54 81	15 19 24	17 16 33	— — —	5 6 7	6 13 17	— — —	VII VIII IX
	X XI XII	1 091 1 089 990	381 350 306	576 570 514	25 28 30	41 41 36	67 99 103	0 0 0	98 110 97	36 38 32	37 39 33	— — —	6 6 7	19 27 26	— — —	X XI XII
1966	I II III	993 626 392	276 172 127	529 337 173	26 11 1	38 33 26	124 73 65	0 0 0	102 81 86	32 26 28	37 33 32	— — —	6 4 6	27 18 21	— — —	I II III
	IV V VI	939 958	390 395 404	377 435	4 13	37 35 34	131 80	0 0 0	62 44	20 14	25 20	— —	5 3	12 7	— —	IV V VI
<b>4 — Livraisons au personnel</b>																

STEENKOOLBRIKETTEN

AGGLOMERATI DI CARBON FOSSILE

1 Netto beschikbare hoeveelheden

2 Leveringen aan de overige industrie (totaal)

3 Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie

4 Leveringen aan personeel

1 Disponibilità interne

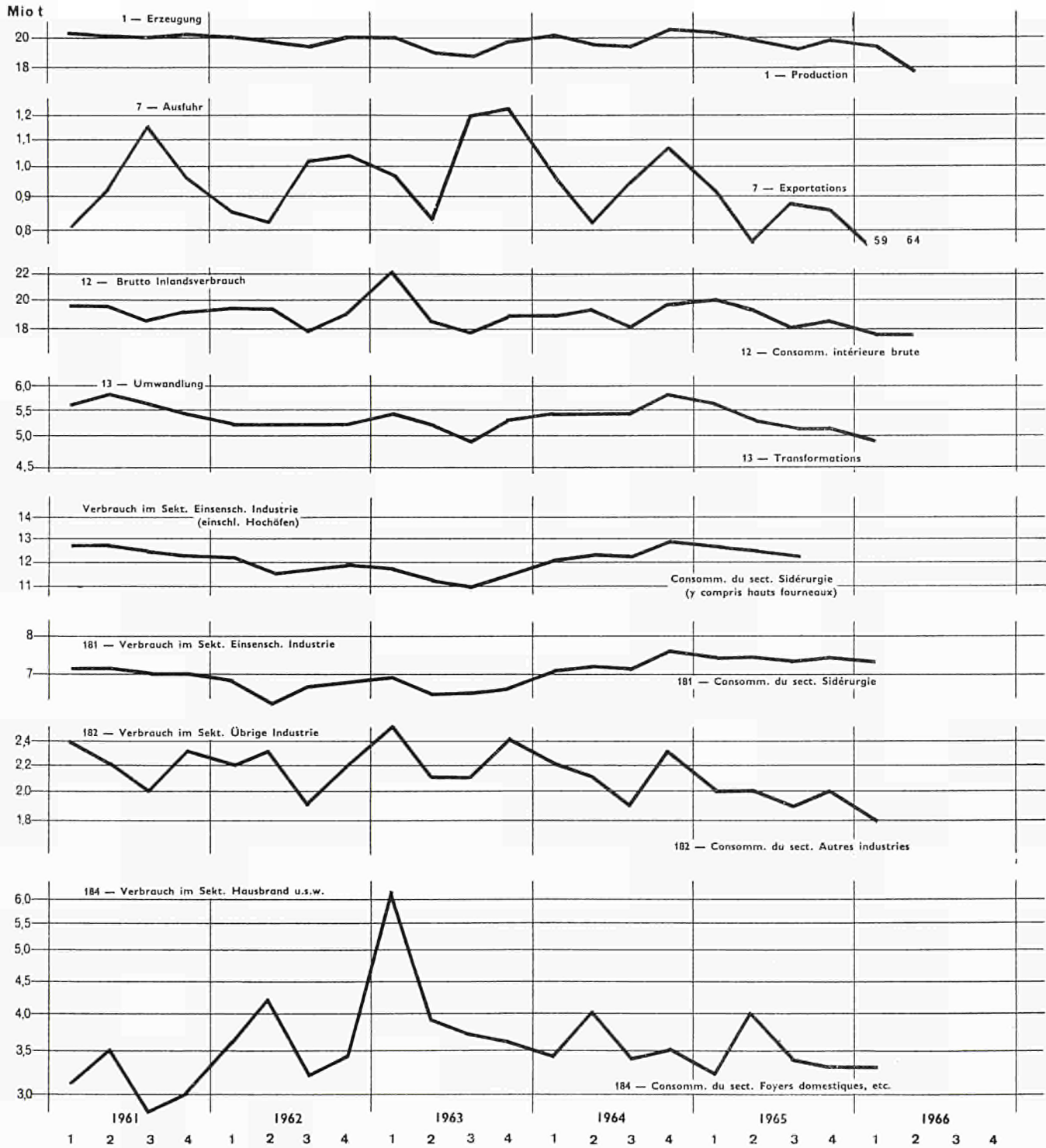
2 Forniture alle altre industrie (totale)

3 Forniture per consumi domestici, commercio, artigianato

4 Consegne al personale



GEMEINSCHAFT — COMMUNAUTÉ



## KOKSBILANZ

## BILAN COKE

## COKE BALANCE-SHEET

1000 t	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTE</b>													
1	<b>Production</b>	<b>79 876</b>	<b>78 965</b>	<b>20 155</b>	<b>19 609</b>	<b>19 489</b>	<b>20 617</b>	<b>20 344</b>	<b>19 681</b>	<b>19 139</b>	<b>19 803</b>	<b>19 465</b>	<b>18 713</b>
	<i>coke de four</i>	74 248	74 297	18 516	18 291	18 287	19 153	18 928	18 582	18 180	18 613	18 274	17 773
	<i>coke de gaz</i>	5 628	4 668	1 639	1 318	1 202	1 464	1 416	1 099	959	1 190	1 191	1 190
2	Récept. en prov. Communauté	(10 205)	(9 836)	(2 517)	(2 511)	(2 441)	(2 736)	(2 498)	(2 451)	(2 392)	(2 494)	(2 397)	(2 125)
3	Importations en prov. Pays tiers	360	124	156	105	58	46	45	28	23	29	34	29
4	<b>Ressources</b>	<b>80 236</b>	<b>77 089</b>	<b>20 311</b>	<b>19 715</b>	<b>19 547</b>	<b>20 663</b>	<b>20 389</b>	<b>19 709</b>	<b>19 162</b>	<b>19 832</b>	<b>19 499</b>	<b>18 742</b>
5	Var. stocks (prod. et imp.)*	24	- 1 404	- 430	+ 403	- 187	+ 183	- 671	+ 238	- 272	- 698	- 1 051	- 280
6	Livraisons à la Communauté	(10 395)	(10 022)	(2 534)	(2 565)	(2 516)	(2 780)	(2 566)	(2 491)	(2 415)	(2 549)	(2 392)	(2 228)
7	Exportations vers Pays tiers	3 948	3 410	999	853	986	1 109	897	762	886	863	585	635
9	<b>Disponibilités intérieures</b>	<b>76 075</b>	<b>74 089</b>	<b>18 865</b>	<b>19 211</b>	<b>18 299</b>	<b>19 693</b>	<b>18 753</b>	<b>19 145</b>	<b>17 981</b>	<b>18 216</b>	<b>17 868</b>	<b>17 724</b>
10	Var. stocks (consomm. industr.)*	- 174	+ 201	+ 46	- 25	- 178	- 17	+ 202	- 38	- 41	+ 83	- 59	
12	<b>Consomm. intérieure brute</b>	<b>75 901</b>	<b>74 290</b>	<b>18 911</b>	<b>19 186</b>	<b>18 121</b>	<b>19 676</b>	<b>19 955</b>	<b>19 107</b>	<b>17 940</b>	<b>18 299</b>	<b>17 809</b>	
13	Transformations	21 739r	21 136	5 342	5 384	5 311	5 766	5 674	5 355	4 992	5 115	4 909	
15	<b>Consomm. intérieure nette</b>	<b>54 162r</b>	<b>53 154</b>	<b>13 569</b>	<b>13 802</b>	<b>12 810</b>	<b>13 910</b>	<b>13 281</b>	<b>13 752</b>	<b>12 948</b>	<b>13 184</b>	<b>12 900</b>	
17	Consommation du sect. Energie.	1 435r	1 144	674	205	194	354	423	193	157	368	397	
18	Consommation finale	52 844r	52 130	12 950	13 619	12 633	13 544	12 865	13 586	12 827	12 852	12 536	
19	Ecartés statistiques	- 117r	- 120	- 55	- 22	- 17	+ 12	- 7	- 27	- 36	- 36	- 33	
<b>Transformations dans les :</b>													
131	centrales électriques	120	94	34	30	24	32	26	17	18	33	24	13
133	usines à gaz et cokeries	1 438r	1 129	427	359	265	384	377	249	203	300	331	
134	hauts fourneaux	20 181	19 913	4 881	4 996	5 022	5 350	5 271	5 089	4 771	4 782	4 554	
<b>Consommation finale du :</b>													
181	sect. Sidérurgie	29 486	24 497	7 168	7 265	7 195	7 767	7 409	7 395	7 287	7 405	7 282	
182	sect. Autres industries	8 294r	7 877	2 170	2 039	1 890	2 202	2 015	1 984	1 907	1 971	1 758	
183	sect. Transports	276	258	86	62	62	67	74	54	62	70	65	
184	sect. Foyers domestiques, etc.	14 095	13 952	3 364	3 957	3 360	3 413	3 261	3 940	3 441	3 310	3 324	
189	non classée	691r	546	162	296	136	95	106	213	130	96	107	

## DEUTSCHLAND (B.R.)

1	<b>Erzeugung</b>	<b>48 262</b>	<b>47 447</b>	<b>12 164</b>	<b>11 812</b>	<b>11 887</b>	<b>12 398</b>	<b>12 197</b>	<b>11 780</b>	<b>11 650</b>	<b>11 826</b>	<b>11 567</b>	<b>10 989</b>
	Steinkohlens	43 350	43 294	10 750	10 672	10 833	11 096	10 929	10 803	10 809	10 760	10 509	10 181
	Gaskoks	4 912	4 153	1 414	1 140	1 054	1 302	1 268	977	841	1 066	1 058	808
2	Bezüge aus der Gemeinschaft	233	481	23	82	68	59	66	141	171	103	70	107
3	Einfuhr aus dritten Ländern	119	54	44	45	23	8	17	7	13	18	14	14
4	<b>Aufkommen</b>	<b>48 614</b>	<b>47 982</b>	<b>12 231</b>	<b>11 939</b>	<b>11 978</b>	<b>12 465</b>	<b>12 280</b>	<b>11 928</b>	<b>11 834</b>	<b>11 947</b>	<b>11 651</b>	<b>11 110</b>
5	Bestandsveränd. (Erz. u. Imp.)*	+ 860	- 1 739	- 56	+ 695	+ 80	+ 143	- 558	+ 264	- 478	- 967	- 903	- 61
6	Lieferungen a.d. Gemeinschaft	7 816	7 155	1 949	1 928	1 892	2 047	1 877	1 764	1 679	1 834	1 769	1 612
7	Ausfuhr in dritte Länder	3 222	2 704	885	665	798	871	731	620	671	681	454	473
9	<b>Inländische Verfügbarkeit</b>	<b>38 436</b>	<b>36 384</b>	<b>9 341</b>	<b>10 041</b>	<b>9 368</b>	<b>9 690</b>	<b>9 114</b>	<b>9 808</b>	<b>9 006</b>	<b>8 465</b>	<b>8 525</b>	<b>8 964</b>
10	Bestandsv. (industr. Verbr.)*	- 73	+ 119	+ 72	+ 15	- 33	- 127	+ 173	- 33	- 27	+ 6	- 45	
12	<b>Inlandsverbrauch</b>	<b>38 363</b>	<b>36 503</b>	<b>9 413</b>	<b>10 056</b>	<b>9 335</b>	<b>9 563</b>	<b>9 287</b>	<b>9 775</b>	<b>8 979</b>	<b>8 471</b>	<b>8 480</b>	
13	Umwandlung	9 234r	8 396	2 233	2 293	2 321	2 406	2 404	2 043	2 018	1 941	1 919	
15	<b>Netto-Inlandsverbrauch</b>	<b>29 129</b>	<b>28 107</b>	<b>7 180</b>	<b>7 763</b>	<b>7 014</b>	<b>7 157</b>	<b>6 883</b>	<b>7 732</b>	<b>6 961</b>	<b>6 530</b>	<b>6 561</b>	
17	Verbrauch des Sektors Energie	663r	495	428	39	30	166	222	47	26	200	231	
18	Endverbrauch	28 487r	27 603	6 767	7 730	6 971	6 997	6 663	7 678	6 942	6 321	6 330	
19	Statistische Differenz	- 21r	+ 9	- 15	- 6	+ 13	- 6	- 2	+ 7	- 7	+ 9	-	
<b>Umwandlung in :</b>													
131	Elektrizitätswerken	45	21	13	12	9	11	6	2	18	5	6	5
133	Gaswerken und Kokereien	1 046r	816	289	278	175	304	287	168	141	220	236	
134	Hochöfen	8 143	7 559	1 931	2 003	2 137	2 091	2 111	1 873	1 859	1 716	1 673	
<b>Endverbrauch im :</b>													
181	Sektor Eisensch. Industrie	12 893	12 622	3 081	3 137	3 321	3 334	3 176	3 216	3 210	3 021	2 858	
182	Sektor Übrige Industrie	4 590	4 335	1 166	1 134	1 056	1 235	1 146	1 082	1 045	1 062	946	
183	Sektor Verkehr	167	156	58	34	35	40	47	31	37	42	44	
184	Sektor Hausbrand u.s.w.	10 146	9 944	2 300	3 129	2 423	2 293	2 188	3 136	2 520	2 100	2 375	
189	Verschiedenes	691r	546	162	296	136	95	106	213	130	96	107	

\* (+) reprises aux stocks; (-) mises aux stocks.

\* (+) Bestandsabnahme; (-) Bestandszunahme.

## COKESBALANS

## BILANCIO COKE



## KOKSBILANZ

## BILAN COKE

## COKE BALANCE-SHEET

1 000 t	1964		1964				1965				1966		
	1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>FRANCE</b>													
1 Production . . . . .	14 364	13 666	3 736	3 544	3 386	3 696	3 691	3 443	3 131	3 399	3 403	3 326	
coke de four . . . . .	14 303	13 646	3 712	3 528	3 376	3 686	3 683	3 440	3 128	3 395	3 399	3 322	
coke de gaz . . . . .	61	20	24	16	10	10	8	3	3	4	4	4	
2 Récept. en prov. Communauté . . . . .	4 954	4 449	1 276	1 219	1 120	1 338	1 210	1 155	1 005	1 078	1 161	905	
3 Importations en prov. Pays tiers . . . . .	4	—	3	1	—	—	—	—	—	—	—	—	
4 Ressources . . . . .	19 322	18 115	5 015	4 764	4 506	5 034	4 901	4 598	4 136	4 477	4 564	4 231	
5 Var. stocks (prod. et imp.) * . . . . .	— 368	+ 102	— 129	— 76	— 157	— 8	+ 4	+ 47	— 55	+ 106	— 7	— 7	
6 Livraisons à la Communauté . . . . .	119	168	32	26	35	25	35	42	49	42	39	64	
7 Exportations vers Pays tiers . . . . .	25	39	6	8	6	6	9	11	10	9	13	13	
9 Disponibilités intérieures . . . . .	18 810	18 010	4 848	4 654	4 308	4 995	4 861	4 592	4 022	4 532	4 505	4 147	
10 Var. stocks (consomm. industr.)* . . . . .	— 84	+ 92	— 28	— 9	— 112	+ 65	+ 22	+ 18	— 21	+ 73	— 4	—	
12 Consomm. intérieure brute . . . . .	18 726	18 102	4 820	4 645	4 196	5 060	4 883	4 610	4 001	4 605	4 501	—	
13 Transformations . . . . .	6 474	6 312	1 567	1 615	1 509	1 781	1 646	1 704	1 400	1 562	1 505	—	
15 Consomm. intérieure nette . . . . .	12 252	11 790	3 253	3 030	2 687	3 279	3 237	2 906	2 601	3 043	2 996	—	
17 Consommation du sect. Energie . . . . .	602	536	183	129	124	155	165	124	111	136	133	—	
18 Consommation finale . . . . .	11 644	11 223	3 066	2 895	2 572	3 096	3 058	2 784	2 489	2 892	2 867	—	
19 Ecartés statistiques . . . . .	+ 6	+ 31	+ 4	+ 6	— 9	+ 28	+ 14	— 2	+ 1	+ 15	— 4	—	
<b>Transformations dans les :</b>													
131 centrales électriques . . . . .	6	7	2	1	1	2	2	2	1	2	2	2	
133 usines à gaz et cokeries . . . . .	125	117	31	29	31	32	32	29	26	30	30	30	
134 hauts fourneaux . . . . .★	6 343	6 188	1 534	1 585	1 477	1 747	1 612	1 673	1 373	1 530	1 473	—	
<b>Consommation finale du :</b>													
181 sect. Sidérurgie . . . . .★	8 108	7 693	2 066	2 060	1 838	2 132	2 093	1 933	1 729	1 938	1 988	—	
182 sect. Autres industries . . . . .	1 997	1 956	519	510	427	539	491	509	449	507	477	—	
183 sect. Transports . . . . .	91	83	21	24	24	22	19	21	20	23	15	—	
184 sect. Foyers domestiques, etc. . . . .	1 448	1 491	460	301	283	403	455	321	291	424	387	—	

## ITALIA

1 Produzione . . . . .	5 202	6 119	1 287	1 248	1 287	1 380	1 397	1 534	1 536	1 652	1 628	1 697	
coke da cokeria . . . . .	4 683	5 737	1 128	1 116	1 175	1 264	1 296	1 437	1 446	1 558	1 528	1 597	
coke da gas . . . . .	519	382	159	132	112	116	101	97	90	94	100	100	
2 Arrivi dalla Comunità . . . . .	271	277	66	27	88	91	37	25	87	129	53	60	
3 Importazioni dai Paesi terzi . . . . .	83	18	63	8	8	8	8	7	2	2	4	3	
4 Risorse . . . . .	5 556	6 414	1 416	1 283	1 383	1 479	1 442	1 566	1 625	1 783	1 685	1 760	
5 Var. stocks (produz. e import.)* . . . . .	— 364	+ 181	— 200	— 94	— 38	— 37	— 74	— 37	+ 182	+ 111	— 54	— 76	
6 Forniture alla Comunità . . . . .	6	7	2	1	2	1	3	1	1	2	2	5	
7 Esportazioni verso Paesi terzi . . . . .	93	118	26	19	24	24	16	24	35	42	30	29	
9 Disponibilità interne . . . . .	5 093	6 470	1 188	1 169	1 319	1 417	1 349	1 504	1 771	1 850	1 599	1 650	
10 Var. stocks (consum. industr.)* . . . . .	— 1	+ 18	— 9	— 15	+ 6	+ 17	— 13	— 14	+ 40	+ 5	— 4	—	
12 Consumo interno lordo . . . . .	5 092	6 488	1 179	1 154	1 325	1 434	1 336	1 490	1 811	1 855	1 595	—	
13 Trasformazioni . . . . .	840	1 286	217	194	215	251	292	329	336	329	307	—	
15 Consumo interno netto . . . . .	4 252	5 202	962	960	1 110	1 183	1 044	1 161	1 475	1 526	1 288	—	
17 Consumo del settore Energia . . . . .	123	72	40	30	33	20	22	17	15	18	20	—	
18 Consumo finale . . . . .	4 220	5 289	947	954	1 094	1 186	1 047	1 174	1 509	1 559	1 307	—	
19 Differenze statistiche . . . . .	— 91	— 159	— 25	— 24	— 17	— 23	— 25	— 30	— 49	— 51	— 39	—	
<b>Trasformazioni nelle :</b>													
131 centrali elettriche . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
133 officine da gas e cokerie . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
134 alti forni . . . . .★	840	1 286	217	194	215	251	292	329	336	329	307	—	
<b>Consumo finale del :</b>													
181 sett. Siderurgia . . . . .★	1 804	2 885	420	397	396	554	575	663	811	836	816	—	
182 sett. Altre industrie . . . . .	852	780	230	214	204	202	163	203	224	190	169	—	
183 sett. Trasporti . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
184 sett. Consumi domestici, ecc. . . . .	1 564	1 624	297	343	494	430	309	308	474	533	322	—	

\* (+) reprises aux stocks; (—) mises aux stocks.

\* (+) prelevamenti dagli stocks; (—) messe in stocks.

## COKESBALANS

## BILANCIO COKE

## KOKSBILANZ

## BILAN COKE

## COKE BALANCE-SHEET

1 000 t			1964				1965				1966		
	1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
	<b>NEDERLAND</b>												
1	Produktie	4 623	4 384	1 165	1 147	1 106	1 202	1 180	1 089	1 034	1 081	1 052	986
	cokesovencokes	4 514	4 286	1 130	1 124	1 086	1 173	1 145	1 070	1 013	1 058	1 027	962
	goscokes	109	98	35	23	20	29	35	19	21	23	25	24
2	Aanvoer uit de Gemeenschap	249	192	89	54	42	64	62	46	31	53	51	41
3	Invoer uit derde Landen	70	48	17	30	10	14	19	12	8	9	10	5
4	Bruto beschikbare hoeveelh.	4 492	4 624	1 271	1 231	1 158	1 280	1 261	1 147	1 073	1 143	1 113	1 032
5	Wijz. voorraden (prod. en imp.)*	- 137	- 3	- 19	- 61	- 83	+ 24	- 51	- 28	+ 48	+ 28	- 78	- 91
6	Leveringen aan de Gemeenschap	1 987	1 993	461	493	460	574	494	499	498	502	425	406
7	Uitvoer naar derde Landen	361	330	61	105	85	110	85	65	96	84	59	82
9	Netto beschikbare hoeveelh.	2 457	2 298	730	572	530	620	631	555	527	585	551	453
10	Wijz. in de voorr. (ind. verbr.)*	- 31	- 9	- 18	- 23	- 14	+ 24	+ 33	- 14	- 18	- 10	- 23	
12	Bruto binnenlands verbruik.	2 426	2 289	712	549	516	644	664	541	509	575	528	
13	Omzetting	802	754	246	180	187	188	212	194	175	173	165	
15	Netto binnenlands verbruik.	1 624	1 535	466	369	329	456	452	347	334	402	363	
17	Verbruik van de sector Energie.	18	11	7	3	3	4	3	2	3	3	2	
18	Eindverbruik	1 617	1 534	493	362	327	437	444	355	330	405	362	
19	Statistische afwijkingen	- 11	- 10	- 34	+ 4	- 1	+ 15	+ 5	- 10	+ 1	- 6	- 1	
	Omzetting in :												
131	elektrische centrales	6	7	2	2	0	2	1	0	3	3	0	
133	gas- en cokesfabrieken	267	196	107	51	59	49	58	52	36	50	65	
134	hoogovens	529	551	137	127	128	137	153	142	136	120	100	
	Eindverbruik in de :												
181	sect. IJzer- en staalindustrie *	839	871	208	213	206	213	215	222	221	213	193	
182	sect. Overige industrie	168	95	74	27	27	41	26	14	25	30	15	
183	sect. Vervoer	2	2	1	0	0	1	1	0	0	1	1	
184	sect. Huisbrand, enz.	608	566	210	122	94	182	202	119	84	161	153	

## BELGIQUE/BELGIË

1	Production (coke de four)	7 398	7 334	1 796	1 851	1 817	1 944	1 875	1 832	1 784	1 842	1 811	1 711
	coke de four	7 398	7 334	1 796	1 851	1 817	1 934	1 875	1 832	1 784	1 842	1 811	1 711
	coke de gaz	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Récept. en prov. Communauté	536	625	146	126	99	165	138	129	159	199	143	130
3	Importations en prov. Pays tiers	84	4	29	22	17	16	1	2	0	0	6	7
4	Ressources	8 018	7 963	1 971	1 999	1 933	2 115	2 014	1 963	1 943	2 041	1 960	1 848
5	Var. stock (prod. et imp.)*	- 15	+ 55	- 26	- 61	+ 11	+ 61	+ 8	- 8	+ 31	+ 24	- 9	- 40
6	Livraisons à la Communauté	467	699	90	117	127	133	157	185	188	169	157	141
7	Exportations vers Pays tiers	247	219	21	56	73	98	56	42	74	47	29	38
9	Disponibilités intérieures	7 289	7 100	1 834	1 765	1 744	1 945	1 809	1 728	1 712	1 849	1 765	1 629
10	Var. stocks (consomm. industr.)*	+ 7	- 7	+ 16	- 5	- 5	+ 1	+ 4	+ 5	- 24	+ 13	+ 31	
12	Consomm. intérieure brute.	7 296	7 093	1 850	1 760	1 739	1 946	1 813	1 733	1 688	1 862	1 796	
13	Transformations	2 506	2 404	624	618	606	666	600	593	583	628	584	
15	Consomm. intérieure nette.	4 790	4 689	1 226	1 142	1 133	1 280	1 213	1 140	1 105	1 234	1 212	
17	Consommation du sect. Energie.	21	23	13	1	1	6	10	2	1	10	10	
18	Consommation finale	4 768	4 654	1 213	1 141	1 133	1 279	1 201	1 130	1 095	1 227	1 201	
19	Ecarts statistiques	+ 1	+ 12	—	—	- 1	- 5	+ 2	+ 8	+ 9	- 3	+ 1	
	Transformations dans les :												
131	centrales électriques	46	30	12	12	10	12	8	7	2	13	12	2
133	usines à gaz et cokeries	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
134	hauts fourneaux	2 460	2 374	612	606	596	654	592	586	581	615	572	
	Consommation finale du :												
181	sect. Sidérurgie *	3 787	3 644	943	936	909	997	911	909	863	959	968	
182	sect. Autres industries	682	705	179	153	165	184	187	175	163	180	150	
183	sect. Transports	15	16	6	3	3	4	7	1	5	4	5	
184	sect. Foyers domestiques, etc.	284	289	85	49	56	94	96	45	64	84	78	

## LUXEMBOURG

1	Production (coke de gaz)	27	15	7	7	7	4	3	4	3	4	4	
2	Récept. en prov. Communauté	3 963	3 812	917	1 003	1 024	1 019	985	955	939	932	919	882
4	Ressources	3 990	3 827	924	1 010	1 030	1 026	989	958	943	935	923	886
9	Disponibilités intérieures	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10	Var. stocks (consommateurs)*	+ 8	- 12	+ 13	+ 12	- 20	+ 3	- 17	—	+ 9	- 4	- 14	- 5
12	Consomm. intérieure brute.	3 998	3 815	937	1 022	1 010	1 029	972	958	952	936	909	881
13	Transformations	1 883	1 984	455	484	473	476	520	492	490	482	439	
15	Consomm. intérieure nette.	2 115	1 831	482	538	537	553	452	466	462	449	470	
17	Consommation du sect. Energie.	8	4	3	3	3	3	1	1	1	1	1	
18	Consommation finale	2 108	1 827	481	537	541	549	452	465	462	448	469	
19	Ecarts statistiques	- 1	—	- 2	- 2	- 7	+ 1	- 1	—	- 1	—	—	
	Transformations dans les :												
131	centrales électriques	17	29	5	3	4	6	9	6	4	10	10	
134	hauts fourneaux	1 866	1 955	450	481	469	470	511	486	486	472	429	
	Consommation finale du :												
181	sect. Sidérurgie *	2 055	1 782	467	522	525	537	439	452	453	438	459	
182	sect. Autres industries	5	6	2	1	1	1	2	1	1	2	1	
183	sect. Transports	1	1	0	1	—	0	—	1	—	—	—	
184	sect. Foyers domestiques, etc.	47	38	12	13	10	11	11	11	8	8	9	

\* (+) Voorraadafname; (-) Voorraadtoename.

\* (+) reprises aux stocks; (-) mises aux stocks.

## KOKESBALANS

## BILANCIO COKE





STEINKOHLKOKS

COKE DE FOUR

COKE OVEN COKE

- 1 Erzeugung von Steinkohlenkoks
- 2 Erzeugung von Steinkohlenschwelkoks
- 3 Bestände von Steinkohlenkoks bei den Kokereien (JE bzw. ME)
- 4 Bestände von Steinkohlenschwelkoks bei den Schwele-reien (JE bzw. ME)

A = Zechen-; B = Hütten-; C = unabhängige Koke-reien; T = Insgesamt

- 1 Production of coke oven coke
- 2 Production of coal semi-coke
- 3 Stocks of coke at coking plants (end of period)
- 4 Stocks of semi-coke at coking plants (end of period)

A = Coke ovens at pithead; B = Iron and steel industry's coking plants; C = Independent coking plants; T = Total

1 000 t

	Gemeinschaft — Communauté				Deutsch-land (B.R.)	France	Italia	Neder-land	Belgique Belgia	Gemein-schaft Commu-nauté	Deutsch-land (B.R.)	France	
	T	A	B	C									
<b>1 — Production de coke de four</b>													
1963	71 074	46 541	19 486	5 047	41 598	13 423	4 595	4 263	7 204	414	101	312	1963
1964	73 802	49 953	19 114	4 735	43 268	13 941	4 683	4 514	7 398	448	85	363	1964
1965	74 009	50 003	19 636	4 370	43 275	13 378	5 737	4 286	7 334	287	19	268	1965
1964 IX	6 067	4 132	1 544	390	3 557	1 139	393	359	619	37	7	30	IX 1964
X	6 384	4 339	1 637	408	3 726	1 195	422	390	651	38	7	31	X
XI	6 236	4 235	1 599	402	3 626	1 179	409	389	634	37	7	30	XI
XII	6 421	4 346	1 638	437	3 732	1 222	433	394	649	37	7	30	XII
1965 I	6 478	4 389	1 648	441	3 751	1 245	437	405	640	35	7	28	I 1965
II	5 869	3 969	1 519	382	3 401	1 128	393	361	587	31	6	25	II
III	6 484	4 370	1 709	398	3 759	1 233	465	378	649	31	6	25	III
IV	6 168	4 158	1 651	359	3 576	1 137	483	354	618	22	—	22	IV
V	6 300	4 271	1 669	361	3 685	1 143	485	369	619	21	—	21	V
VI	6 050	4 112	1 600	338	3 542	1 096	469	347	596	19	—	19	VI
VII	6 085	4 176	1 579	331	3 647	1 034	486	342	575	20	—	20	VII
VIII	6 030	4 103	1 597	330	3 631	985	478	333	603	19	—	19	VIII
IX	6 013	4 053	1 621	339	3 531	1 056	482	339	606	20	—	20	IX
X	6 249	4 193	1 694	362	3 653	1 099	516	354	627	21	—	21	X
XI	6 067	4 063	1 642	363	3 528	1 086	508	348	597	20	—	20	XI
XII	6 232	4 148	1 708	372	3 579	1 143	534	357	618	20	—	20	XII
1966 I	6 341	4 252	1 704	387	3 672	1 158	536	361	614	27	—	27	I 1966
II	5 691	3 806	1 533	353	3 281	1 039	477	322	572	25	—	25	II
III	6 070	4 131	1 567	372	3 465	1 122	515	344	625	28	—	28	III
IV	5 856	3 906	1 603	357	3 366	1 080	519	327	594	27	—	27	IV
V	6 005	4 041	1 640	369	3 484	1 104	545	327	538	27	—	27	V
VI	5 802	—	—	—	3 331	1 050	534	308	579	27	—	27	VI
VII	5 777	—	—	—	3 390	1 004	530	312	541	20	—	20	VII
VIII	5 558	—	—	—	3 268	930	520	300	540	21	—	21	VIII
<b>2 — Production de semi-coke de houille</b>													
<b>3 — Stocks de coke de four dans les cokeries (en fin de période)</b>													
1963	2 464	1 786	441	236	1 665	430	104	117	148	7	0	7	1963
1964	2 616	1 592	478	547	1 083	682	420	270	162	90	8	82	1964
1965	4 054	3 332	334	388	2 789	578	282	285	120	117	—	117	1965
1964 IX	2 897	1 836	541	520	1 279	717	387	291	223	59	4	55	IX 1964
X	2 827	1 805	526	496	1 253	711	380	287	197	66	4	62	X
XI	2 773	1 756	505	513	1 202	703	396	294	179	76	5	71	XI
XII	2 616	1 592	478	547	1 083	682	420	270	162	90	8	82	XII
1965 I	2 805	1 753	462	589	1 213	682	445	313	151	97	10	87	I 1965
II	2 934	1 907	428	598	1 342	669	435	338	150	105	10	95	II
III	3 230	2 155	440	634	1 597	655	496	327	156	112	7	105	III
IV	3 129	2 037	467	626	1 435	655	525	348	166	116	4	113	IV
V	3 136	2 049	447	640	1 441	647	538	341	169	112	2	110	V
VI	3 141	2 090	428	623	1 453	630	532	357	169	110	1	109	VI
VII	3 224	2 233	407	584	1 530	665	496	355	178	111	—	111	VII
VIII	3 557	2 637	354	566	1 876	728	449	342	161	115	—	115	VIII
IX	3 426	2 635	291	500	1 929	676	369	309	144	112	—	112	IX
X	3 629	2 938	248	443	2 270	635	277	300	143	110	—	110	X
XI	3 798	3 132	267	400	2 513	582	257	291	123	110	—	110	XI
XII	4 054	3 332	334	388	2 789 <sub>r</sub>	578 <sub>r</sub>	282	285 <sub>r</sub>	120	117	—	117	XII
1966 I	4 146	3 447	335	347	2 966	523	251	303	103	122	—	122	I 1966
II	4 616	3 706	346	377	3 376	524	271	337	108	130	—	130	II
III	5 067	4 245	347	456	3 692	547	336	363	129	145	—	145	III
IV	5 060	4 242	349	469	3 665	528	348	374	145	155	—	155	IV
V	5 347	—	—	—	3 869	549	359	405	165	163	—	163	V
VI	5 282	—	—	—	3 748	524	412	452	146	160	—	160	VI
VII	5 660	—	—	—	4 049	553	355	500	203	133	—	133	VII
VIII	—	—	—	—	4 500	639	—	540	—	—	—	—	VIII
<b>4 — Stocks de semi-coke de houille dans les cokeries (en fin de période)</b>													

COKESOVENCOKES

A = cokeries minières; B = cokeries sidérurgiques; C = cokeries indépendantes; T = total

COKE DA COKERIA

- 1 Produktie vnn kokesovencokes
- 2 Produktie van steenkoolhalfcokes
- 3 Voorraden van kokesovencokes bij de kokesfabrieken (einde tijdvak)
- 4 Voorraden van steenkoolhalfcokes bij de kokesfabrieken (einde tijdvak)

A = mijn-; B = hoogoven-; C = onafhankelijke kokesfabrieken; T = totaal

- 1 Produzione di coke da cokeria
- 2 Produzione di semi-coke di carbon fossile
- 3 Stocks di coke da cokeria presso le cokerie (fine periodo)
- 4 Stocks di semi-coke di carbon fossile presso le cokerie (fine periodo)

A = cokerie minerarie; B = cokerie siderurgiche; C = cokerie indipendenti; T = totale



## STEINKOHLKOKS

## COKE DE FOUR

## COKE OVEN COKE

- 1 Bezüge aus der Gemeinschaft  
2 Einfuhr aus dritten Ländern  
3 Bezüge aus Deutschland (B.R.)  
4 Bezüge aus Frankreich

- 1 Imports from the Community  
2 Imports from the non-Community countries  
3 Imports from Germany (F.R.)  
4 Imports from France

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique Belgie	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique Belgie	Luxemburg	
	1 — Réceptions en provenance de la Communauté							2 — Importations en provenance des Pays tiers							
1963	11 115	300	5 890	435	449	363	3 677	373	22	27	215	59	51	—	1963
1964	10 231	233	5 006	243	249	536	3 963	189	27	4	75	70	13	—	1964
1965	9 823	481	4 449	265	192	625	3 812	125	54	—	18	48	4	—	1965
1964 VIII	734	14	326	24	13	30	328	7	1	—	2	4	—	—	VIII 1964
IX	868	23	411	35	15	42	342	8	2	—	3	3	1	—	IX
X	936	24	448	35	19	61	349	8	2	—	1	5	1	—	X
XI	893	19	442	20	22	52	337	7	2	—	2	3	—	—	XI
XII	905	16	457	23	23	52	333	10	4	—	1	5	0	—	XII
1965 I	857	18	407	16	27	45	344	11	4	—	1	6	0	—	I 1965
II	793	22	383	14	18	47	309	23	10	—	1	7	1	—	II
III	844	27	421	2	17	45	333	11	3	—	2	6	0	—	III
IV	818	37	403	2	16	45	315	10	4	—	0	6	3	—	IV
V	827	47	382	15	21	44	319	7	2	—	2	3	0	—	V
VI	805	57	370	8	9	41	320	10	1	—	4	3	—	—	VI
VII	812	53	359	21	9	42	328	10	6	—	1	3	—	—	VII
VIII	758	61	302	29	10	56	301	6	3	—	—	3	0	—	VIII
IX	817	57	343	33	13	61	310	8	4	—	1	3	0	—	IX
X	834	40	373	30	15	64	311	7	4	—	—	3	0	—	X
XI	828	35	358	40	21	63	311	12	8	—	0	4	0	—	XI
XII	829	28	346	56	17	72	310	10	6	—	2	2	0	—	XII
1966 I	819	28	379	25	24	48	314	11	2	—	2	6	1	—	I 1966
II	758	21	366	18	18	45	290	6	2	—	2	2	1	—	II
III	819	22	416	8	9	49	314	16	11	—	0	1	4	—	III
IV	723	45	305	17	18	44	294	10	6	—	—	3	2	—	IV
V	696	36	305	6	12	44	293	6	3	—	1	—	3	—	V
VI	706	26	295	37	11	42	295	11	5	—	2	2	2	—	VI
VII	656	38	275	17	13	24	289	11	9	—	—	2	—	—	VII
	3 — Réceptions en provenance d'Allemagne (R.F.)							4 — Réceptions en provenance de France							
1963	8 758	—	4 552	399	447	105	3 255	19	4	—	13	—	2	—	1963
1964	7 729	—	3 779	219	244	37	3 450	5	1	—	4	—	0	—	1964
1965	7 025	—	3 349	244	190	45	3 196	20	10	—	8	0	2	—	1965
1964 VIII	560	—	234	24	13	2	287	0	—	—	0	—	—	—	VIII 1964
IX	652	—	309	35	14	4	290	0	—	—	0	—	—	—	IX
X	687	—	335	35	19	3	295	0	—	—	0	—	—	—	X
XI	657	—	330	19	22	2	284	0	—	—	0	—	—	—	XI
XII	655	—	339	18	23	1	274	0	—	—	0	—	0	—	XII
1965 I	642	—	304	15	27	4	292	0	—	—	0	—	—	—	I 1965
II	569	—	279	11	18	2	259	0	—	—	0	—	0	—	II
III	618	—	313	1	17	3	284	0	—	—	0	—	—	—	III
IV	587	—	305	2	16	3	261	0	0	—	—	—	—	—	IV
V	597	—	293	15	21	3	265	2	2	—	0	—	—	—	V
VI	561	—	276	8	9	2	266	2	2	—	0	—	—	—	VI
VII	579	—	274	19	9	1	276	3	2	—	1	—	—	—	VII
VIII	512	—	218	27	10	7	250	3	2	—	1	—	—	—	VIII
IX	567	—	261	30	13	7	256	2	1	—	1	—	0	—	IX
X	595	—	283	26	15	7	264	3	0	—	2	—	0	—	X
XI	592	—	272	37	21	2	260	1	0	—	1	—	0	—	XI
XII	608	—	271	54	16	5	262	2	0	—	1	0	1	—	XII
1966 I	609	—	290	23	24	6	266	2	0	—	1	0	1	—	I 1966
II	547	—	271	16	16	4	240	3	0	—	1	0	2	—	II
III	604	—	318	8	9	6	263	2	0	—	0	0	2	—	III
IV	524	—	232	17	17	3	255	2	1	—	—	0	1	—	IV
V	499	—	224	5	11	5	254	3	1	—	0	1	1	—	V
VI	502	—	211	36	9	4	242	18	1	—	1	1	2	13	VI
VII	475	—	196	17	11	0	251	4	3	—	—	1	0	—	VII

## COKESOVENCOKES

- 1 Aanvoer uit de Gemeenschap  
2 Invoer uit derde landen  
3 Aanvoer uit Duitsland (B.R.)  
4 Aanvoer uit Frankrijk

## COKE DA COKERIA

- 1 Arrivi dalla Comunità  
2 Importazioni dai Paesi terzi  
3 Arrivi dalla Germania (R.F.)  
4 Arrivi dalla Francia

## STEINKOHLKOKS

## COKE DE FOUR

## COKE OVEN COKE

- 1 Bezüge aus den Niederlanden  
2 Bezüge aus Belgien  
3 Lieferungen an die Gemeinschaft  
4 Ausfuhr in dritte Länder

- 1 Imports from the Netherlands  
2 Imports from Belgium  
3 Exports to the Community  
4 Exports to non-Community countries

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg		
<b>1 — Réceptions en provenance des Pays-Bas</b>																
1963	1 723	285	975	21	—	257	185	599	11	347	2	3	—	236	1963	
1964	2 019	225	1 037	21	—	499	237	471	6	184	—	5	—	276	1964	
1965	2 071	381	919	13	—	578	179	701	90	173	—	1	—	437	1965	
1964	VIII IX	140 169	14 23	78 86	0 —	— —	28 39	20 21	35 46	— 0	14 15	— —	1 0	— —	20 30	VIII IX 1964
	X XI XII	201 188 199	24 18 16	97 97 105	— 1 6	— — —	58 49 51	22 23 21	46 47 49	0 1 0	15 15 12	— — —	0 — —	— — —	31 31 37	X XI XII
1965	I II III	166 168 174	14 20 25	90 82 89	1 3 1	— — —	41 45 43	20 18 16	47 55 53	4 2 2	12 21 18	— — —	0 — —	— — —	31 32 33	I II III 1965
	IV V VI	170 166 173	34 36 43	81 74 80	— — —	— — —	41 41 39	14 15 15	62 62 66	3 9 12	18 14 14	— — —	— — 1	— — —	41 39 39	IV V VI
	VII VIII IX	168 182 184	40 43 43	73 75 72	1 0 2	— — —	40 49 54	14 15 13	61 62 63	11 16 12	12 9 10	— — —	— — —	— — —	38 37 41	VII VIII IX
	X XI XII	180 175 165	32 28 23	75 70 60	2 2 1	— — —	58 61 66	13 14 15	57 60 53	8 7 5	15 16 15	— — —	— — 0	— — —	34 37 33	X XI XII
1966	I II III	155 149 151	23 16 14	75 78 82	1 1 0	— — —	42 40 40	14 14 15	53 59 62	4 4 9	14 17 16	— — —	0 1 —	— — —	35 37 37	I II III 1966
	IV V VI VII	139 133 187 123	36 29 22 32	58 62 63 62	0 0 — —	— — — —	40 38 97 24	5 4 5 5	57 58 58 53	7 6 3 4	15 17 19 15	— — — —	0 0 1 —	— — — —	35 35 35 33	IV V VI VII
<b>3 — Livraisons à la Communauté</b>																
1963	11 160	8 749	127	16	1 668	601	—	4 058	3 386	27	134	390	122	—	1963	
1964	10 388	7 753	175	6	1 987	467	—	3 698	2 997	27	93	334	247	—	1964	
1965	9 923	7 056	168	7	1 993	699	—	3 312	2 635	39	118	301	219	—	1965	
1964	VIII IX	755 895	564 661	19 13	1 1	135 173	36 47	— —	319 318	255 264	2 1	10 8	22 27	31 18	— —	VIII IX 1964
	X XI XII	931 924 916	676 679 670	13 14 11	0 1 1	198 184 191	43 46 44	— — —	359 341 351	277 277 262	3 2 2	8 8 8	33 29 44	37 25 36	— — —	X XI XII
1965	I II III	882 788 855	656 562 618	11 11 13	1 1 1	164 160 170	50 55 53	— — —	322 268 277	268 230 215	4 2 2	4 6 6	15 18 41	30 12 14	— — —	I II III 1965
	IV V VI	797 855 822	581 592 575	8 18 17	0 0 0	153 182 164	56 63 66	— — —	240 239 264	193 190 224	5 5 1	8 9 8	18 20 19	16 15 11	— — —	IV V VI
	VII VIII IX	818 743 835	580 503 577	16 16 17	0 1 0	160 162 176	62 63 64	— — —	266 307 287	186 244 221	3 3 4	16 10 10	33 28 29	29 22 23	— — —	VII VIII IX
	X XI XII	863 826 840	618 585 611	16 16 10	1 1 1	171 164 166	57 60 52	— — —	289 296 254	226 230 207	4 3 3	11 21 9	31 24 25	17 18 11	— — —	X XI XII
1966	I II III	808 747 838	603 542 616	7 12 20	1 0 1	142 134 148	55 58 53	— — —	269 164 144	211 133 102	5 4 4	14 6 9	24 15 21	16 5 8	— — —	I II III 1966
	IV V VI VII	714 722 702 664	516 510 496 491	12 22 30 13	0 3 2 3	140 139 127 121	46 48 47 36	— — — —	133 223 279 272	86 157 230 211	4 3 6 4	6 15 8 7	23 34 25 39	14 14 10 10	— — — —	IV V VI VII
<b>4 — Exportations vers les Pays tiers</b>																

## COKESOVENCOKES

## COKE DA COKERIA

- 1 Aanvoer uit Nederland  
2 Aanvoer uit België  
3 Leveringen aan de Gemeenschap  
4 Uitvoer naar derde landen

- 1 Arrivi dai Paesi Bassi  
2 Arrivi dal Belgio  
3 Forniture alla Comunità  
4 Esportazione verso i Paesi terzi



STEINKOHLKOKS

COKE DE FOUR

COKE OVEN COKE

- 1 Lieferungen nach Deutschland (B.R.)
- 2 Lieferungen nach Frankreich
- 3 Lieferungen nach Italien
- 4 Lieferungen in die Niederlande
- 5 Lieferungen nach Belgien

- 1 Exports to Germany (F.R.)
- 2 Exports to France
- 3 Exports to Italy
- 4 Exports to the Netherlands
- 5 Exports to Belgium

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België		
1 — Livraisons à l'Allemagne (R.F.)							2 — Livraisons à la France							
1963	350	—	108	—	232	10	5 921	4 578	—	16	979	348	1963	
1964	375	—	169	—	202	4	5 005	3 783	—	6	1 035	181	1964	
1965	535	—	157	—	285	92	4 454	3 339	—	7	936	172	1965	
1964	VIII IX	34 36	— —	19 13	— —	15 23	0 0	324 423	236 314	— —	1 1	73 91	14 17	VIII IX
	X XI XII	35 31 22	— — —	13 14 11	— — —	21 16 11	1 1 0	445 445 463	337 333 344	— — —	0 1 1	96 97 104	12 14 14	X XI XII
1965	I II III	24 23 38	— — —	11 11 13	— — —	9 11 22	4 1 3	425 385 416	318 279 308	— — —	1 1 1	92 84 90	14 21 17	I II III
	IV V VI	34 63 66	— — —	8 17 16	— — —	24 36 35	2 10 15	378 397 360	287 293 274	— — —	0 0 0	75 90 74	16 14 12	IV V VI
	VII VIII IX	60 60 58	— — —	15 15 15	— — —	35 28 31	11 17 12	351 294 348	268 216 265	— — —	0 1 0	71 68 73	12 9 10	VII VIII IX
	X XI XII	44 36 28	— — —	15 14 8	— — —	22 16 16	7 6 4	376 358 367	283 269 280	— — —	1 1 1	77 71 71	15 17 15	X XI XII
1966	I II III	26 21 41	— — —	6 11 19	— — —	15 6 13	5 4 9	361 261 418	278 269 321	— — —	1 1 0	68 74 79	14 17 18	I II III
	IV V VI	51 51 42	— — —	10 19 12	— — —	35 26 26	6 6 4	304 314 296	226 219 216	— — —	0 3 2	61 73 58	17 19 20	IV V VI
	VII	45	—	11	3	27	4	267	194	—	—	61	12	VII

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Nederland	Belgique België	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	Belgique België	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Nederland	
3 — Livraisons à l'Italie					4 — Livraisons aux Pays-Bas				5 — Livraisons à la Belgique				
1963	424	396	11	17	0	456	450	6	347	91	1	255	1963
1964	239	214	4	21	0	255	250	5	525	34	0	491	1964
1965	258	237	8	13	—	198	196	2	627	45	2	580	1965
1964	VIII IX	24 36	— —	0 0	— —	14 15	13 15	1 0	30 43	3 4	— —	27 39	VIII IX
	X XI XII	22 34 22	— — —	0 0 0	2 1 6	19 23 24	19 23 24	0 0 0	60 51 50	2 3 1	— — 0	58 48 49	X XI XII
1965	I II III	14 3 1	— — —	0 0 0	2 2 —	28 18 17	28 18 17	0 0 0	44 47 47	4 2 4	— 0 —	40 45 43	I II III
	IV V VI	11 6 23	— — —	0 0 0	— 0 1	16 22 8	16 21 8	0 1 0	43 44 42	3 3 2	— — —	40 41 40	IV V VI
	VII VIII IX	24 21 33	— — —	1 1 2	1 1 3	9 10 14	9 10 14	0 0 0	40 57 63	1 7 7	— — 0	39 50 56	VII VIII IX
	X XI XII	46 32 43	— — —	1 1 1	1 2 —	16 21 18	16 21 18	0 0 0	64 66 69	6 3 5	0 1 1	58 62 64	X XI XII
1966	I II III	28 10 12	— — —	1 0 0	2 1 4	25 17 10	25 16 9	0 1 0	50 45 47	5 4 7	0 0 1	44 40 38	I II III
	IV V VI	10 24 24	— — —	0 2 2	— — 1	18 12 12	18 11 10	0 1 1	46 41 41	5 2 2	1 1 2	40 38 37	IV V VI
	VII	37	—	1	1	10	9	1	36	3	1	32	VII

COKESOVENKOKES

- 1 Leveringen aan Duitsland (B.R.)
- 2 Leveringen aan Frankrijk
- 3 Leveringen aan Italië
- 4 Leveringen aan Nederland
- 5 Leveringen aan België

COKE DA COKERIA

- 1 Forniture alla Germania (R.F.)
- 2 Forniture alla Francia
- 3 Forniture all'Italia
- 4 Forniture ai Paesi Bassi
- 5 Forniture al Belgio

STEINKOHLKOKS

COKE DE FOUR

COKE OVEN COKE

- 1 Lieferungen nach Luxemburg
- 2 Ausfuhr nach Skandinavien
- 3 Ausfuhr nach Österreich
- 4 Ausfuhr in die Schweiz

- 1 Exports to Luxemburg
- 2 Exports to Scandinavia
- 3 Exports to Austria
- 4 Exports to Switzerland

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg		
<b>1 — Livraisons au Luxembourg</b>								<b>2 — Exportations vers la Scandinavie</b>								
1963	3 662	3 234	6r	—	185	236	—	2 148	1 802	—	—	237	109	—	1963	
1964	3 988	3 471	—	—	237	277	—	1 905	1 521	—	—	184	199	—	1964	
1965	3 851	3 238	—	—	179	433	—	1 481	1 163	2	—	126	193	—	1965	
1964	VIII IX	330 342	— —	— —	20 21	22 29	— —	183 132	141 105	— —	— —	16 12	26 15	— —	VIII IX 1964	
	X XI XII	350 340 335	— — —	— — —	22 23 21	30 31 29	— — —	196 151 172	142 121 114	— — —	— — —	20 15 27	34 15 31	— — —	X XI XII	
1965	I II III	346 312 336	— — —	— — —	20 18 15	31 32 33	— — —	150 87 98	117 68 67	— — —	— — —	7 9 18	26 10 13	— — —	I II III 1965	
	IV V VI	315 323 324	— — —	— — —	14 15 15	37 39 39	— — —	83 108 131	61 87 113	— — —	— — —	8 6 8	14 15 10	— — —	IV V VI	
	VII VIII IX	331 303 317	— — —	— — —	14 15 13	38 37 41	— — —	129 154 132	92 129 101	1 — —	— — —	12 8 9	24 17 22	— — —	VII VIII IX	
	X XI XII	315 314 314	— — —	— — —	13 14 15	34 37 33	— — —	138 133 139	105 109 115	— — —	— — —	17 9 14	16 15 10	— — —	X XI XII	
1966	I II III	319 295 307	— — —	— — —	14 14 15	35 37 25	— — —	134 75 31	107 65 19	— — —	— — —	13 6 7	15 4 5	— — —	I II III 1966	
	IV V VI	285 283 290	— — —	— — —	5 4 5	23 23 22	— — —	44 115 153	29 92 140	1 — —	— — —	3 12 5	11 11 8	— — —	IV V VI	
	VII	274	250	0	—	4	—	127	118	—	—	4	5	—	VII	
<b>3 — Exportations vers l'Autriche</b>								<b>4 — Exportations vers la Suisse</b>								
1963	575	473	—	63	36	2r	—	652	492	23	27	108	2	—	1963	
1964	503	432	—	31	37	—	—	461	335	16	20	85	5	—	1964	
1965	480	402	—	40	36	2	—	447	325	14	14	89	5	—	1965	
1964	VIII IX	48 69	— —	3 4	4 5	— —	— —	32 34	28 24	1 1	2 2	1 6	0 1	— —	VIII IX 1964	
	X XI XII	72 56 50	— — —	4 3 2	6 4 3	— — —	— — —	35 42 52	25 30 37	1 1 1	2 2 1	6 9 13	— — —	— — —	X XI XII	
1965	I II III	44 39 32	— — —	2 2 2	3 3 2	0 0 0	— — —	45 24 29	37 20 18	2 1 2	1 3 3	5 2 6	— — —	— — —	I II III 1965	
	IV V VI	16 20 27	— — —	2 2 3	0 1 2	0 0 0	— — —	38 40 31	28 28 24	1 1 1	1 1 1	8 10 5	— — —	— — —	IV V VI	
	VII VIII IX	33 46 62	— — —	3 4 5	4 4 6	0 0 0	— — —	42 45 42	27 29 29	1 1 2	1 1 1	12 12 10	1 2 0	— — —	VII VIII IX	
	X XI XII	63 56 41	— — —	5 5 4	4 4 3	0 0 0	— — —	39 39 31	30 31 23	1 1 1	1 1 1	6 6 6	1 0 0	— — —	X XI XII	
1966	I II III	46 28 22	— — —	5 3 2	3 2 0	0 0 0	— — —	21 16 16	14 10 11	2 2 1	1 1 1	4 3 3	1 0 0	— — —	I II III 1966	
	IV V VI	14 20 34	— — —	2 2 3	0 1 2	0 0 0	— — —	34 32 38	25 21 26	0 1 1	1 1 1	7 8 8	1 1 2	— — —	IV V VI	
	VII	34	27	—	4	3	0	37	26	0	1	9	1	—	VII	

COKESOVENCOKES

- 1 Leveringen aan Luxemburg
- 2 Uitvoer naar Skandinavië
- 3 Uitvoer naar Oostenrijk
- 4 Uitvoer naar Zwitserland

COKE DA COKERIA

- 1 Forniture al Lussemburgo
- 2 Esportazioni verso la Scandinavia
- 3 Esportazioni verso l'Austria
- 4 Esportazioni verso la Svizzera



## STEINKOHLKOKS

## COKE DE FOUR

## COKE OVEN COKE

1 Inländische Verfügbarkeit

2 Selbstverbrauch der Kokereien

3 Lieferungen an die eisenschaffende Industrie

4 Lieferungen an die übrige Industrie

1 Inland availabilities

2 Own consumption of coke ovens

3 Deliveries to the iron and steel industry

4 Deliveries to all other industries

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	
	1 — Disponibilités intérieures							2 — Consommation propre des cokeries							
1963	71 599	33 727	19 428	5 039	2 725	7 003	3 677	2 882	1 741	809	0	257	75	—	1963
1964	70 577	33 656	18 746	4 561	2 362	7 289	3 963	1 900	1 051	654	1	162	21	—	1964
1965	68 139	32 811	18 031	6 144	2 240	7 100	1 813	1 540	822	637	0	59	22	—	1965
1964	IV V VI	17 793	8 795	4 639	1 038	553	1 765	1 003	153 118 114	88 54 49	54 53 51	0 1 5	11 9 0	1 0 0	IV V VI
	VII VIII IX	17 170	8 399	4 298	1 191	514	1 744	1 024	99 100 126	44 38 52	43 48 61	0 0 —	12 14 12	0 0 0	VII VIII IX
	X XI XII	18 329	8 497	4 983	1 290	595	1 945	1 019	149 156 196	81 87 111	55 57 72	0 0 0	12 11 9	1 1 4	X XI XII
1965	I II III	17 470	7 989	4 851	1 238	602	1 809	981	134 120 108	99 94 85	20 17 16	0 0 0	8 6 6	7 2 1	I II III
	IV V VI	17 990	8 727	4 589	1 454	540	1 728	952	104 97 81	49 45 30	51 51 50	0 — —	3 0 1	1 1 0	IV V VI
	VII VIII IX	17 088	8 206	4 031	1 689	514	1 712	936	76 73 101	25 22 46	44 43 48	0 — —	7 8 7	0 0 0	VII VIII IX
	X XI XII	17 573	7 890	4 559	1 764	582	1 849	929	121 179 185	63 115 121	51 54 59	— — —	6 4 1	1 5 5	X XI XII
1966	I II III	16 652	7 477	4 501	1 495	508	1 765	906	180 107 120	150 94 110	27 10 9	— — —	2 1 0	0 1 1	I II III
	IV V VI			4 144		1 629	798		85 52	74 45 42	6 5 —	3 — —	0 2 2	0 0 0	IV V VI
	3 — Livraisons à l'industrie sidérurgique							4 — Livraisons aux autres industries							
1963	45 031	18 200	13 659	2 627	1 174	5 743	3 627	7 983	3 665	2 038	1 332	224	717	7	1963
1964	49 539	20 885	14 516	2 587	1 400	6 222	3 930	7 505	3 859	2 003	790	174	675	5	1964
1965	49 214	19 990	13 805	4 140	1 437	6 063	3 778	7 100	3 569	1 953	708	160	705	5	1965
1964	VII VIII IX	4 132 3 975 4 178	1 809 1 832 1 777	1 178 1 018 1 212	203 202 198	108 481 540	353 326 339	575 551 626	300 296 327	145 135 165	64 51 63	15 11 16	51 58 55	0 0 1	VII VIII IX
	X XI XII	4 409 4 329 4 313	1 853 1 833 1 753	1 287 1 255 1 294	241 259 288	112 108 114	571 539 535	346 334 330	667 677 705	353 368 396	174 179 174	66 54 53	15 60 63	0 0 1	X XI XII
1965	I II III	4 269 3 948 4 375	1 776 1 632 1 804	1 249 1 149 1 287	276 283 305	116 104 123	511 474 527	340 306 330	580 539 578	295 261 268	162 155 172	49 51 59	12 60 13	61 60 66	I II III
	IV V VI	4 154 4 200 4 052	1 671 1 717 1 646	1 225 1 204 1 142	316 334 335	121 501 123	508 316 491	313 316 315	636 613 619	317 303 312	166 168 175	79 65 18	15 59 11	59 59 58	IV V VI
	VII VIII IX	4 065 3 929 4 075	1 740 1 698 1 603	1 067 934 1 108	356 370 411	119 123 126	457 505 518	327 300 307	566 558 607	295 299 317	153 134 161	61 50 59	11 13 14	45 62 55	VII VIII IX
	X XI XII	4 156 3 936 3 997	1 643 1 544 1 516	1 151 1 089 1 142	402 368 385	118 118 116	533 508 530	309 308 307	613 614 578	314 313 274	169 170 169	57 58 57	13 15 15	60 58 62	X XI XII
1966	I II III	3 987 3 751 4 030	1 536 1 460 1 594	1 129 1 089 1 194	399 347 377	118 98 114	496 470 439	310 287 312	527 477 532	232 211 260	166 149 160	51 52 54	12 11 33	66 54 25	I II III
	IV V VI	3 878 3 894	1 516 1 556 1 639	1 097 1 082	369 380	122 100 92	485 485	289 291 294	583 573	284 282 332	155 160	80 65	12 11 9	52 55 0	IV V VI

## COKESOVENCOKES

## COKE DA COKERIA

1 Netto beschikbare hoeveelheden

2 Eigenverbruik van de cokesfabrieken

3 Leveringen aan de ijzer- en staalindustrie

4 Leveringen aan de overige industrie

1 Disponibilità interne

2 Consumo interno delle cokerie

3 Forniture all'industria siderurgica

4 Forniture alle altre industrie

## STEINKOHLKOKS

## COKE DE FOUR

## COKE OVEN COKE

- 1 Lieferungen an die Glas-, Keramik- und Baustoff-industrie  
 2 Lieferungen an die chemische Industrie  
 3 Lieferungen an die unabhängigen Giessereien  
 4 Lieferungen an die Eisenbahnen

- 1 Deliveries to the glass, ceramic and building materials industries  
 2 Deliveries to the chemical industry  
 3 Deliveries to independent foundries  
 4 Deliveries to railways

1 000 t

	Gemeinschaft Communnauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communnauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg		
1 — Livraisons aux industries du verre, etc.								2 — Livraisons à l'industrie chimique								
1963	1 644	1 059	262	155	14	155	0	2 115	1 203	353	321	112	126	—	1963	
1964	1 832	1 116	344	184	12	176	0	2 169	1 297	380	305	64	124	—	1964	
1965	1 756	1 095	308	141	11	200	0	1 972	1 125	332	316	63	137	—	1965	
1964	VII	155	102	26	15	1	11	0	176	98	32	29	7	9	VII	
	VIII	151	97	23	15	1	15	—	174	104	34	23	3	10	VIII	
	IX	155	96	28	15	1	15	—	179	113	29	24	4	9	IX	
	X	168	102	34	16	1	15	0	188	113	31	28	6	10	X	
	XI	156	94	32	14	1	15	0	197	129	31	22	4	12	XI	
	XII	162	97	34	12	1	18	0	206	134	27	26	7	12	XII	
1965	I	122	69	26	11	1	15	0	152	91	27	21	3	10	I	
	II	127	75	24	10	1	16	0	129	63	25	24	3	12	II	
	III	148	94	26	11	1	15	0	135	59	30	29	6	11	III	
	IV	161	105	24	15	1	16	0	188	117	28	25	6	12	IV	
	V	164	103	26	15	1	19	—	169	99	29	26	6	10	V	
	VI	137	83	24	13	1	16	0	215	134	28	32	5	16	VI	
	VII	155	106	25	8	1	15	—	170	91	32	32	6	9	VII	
	VIII	154	103	20	13	1	17	0	168	97	29	25	6	10	VIII	
	IX	156	102	26	10	1	17	—	169	100	27	26	6	11	IX	
	X	156	95	30	11	1	19	0	163	97	26	23	4	11	X	
	XI	153	93	29	12	1	18	0	158	90	25	26	6	10	XI	
	XII	123	67	26	11	6	17	0	156	86	25	26	6	13	XII	
1966	I	97	53	19	8	1	17	0	126	62	25	23	4	13	I	
	II	102	52	26	8	1	15	0	121	54	25	25	5	12	II	
	III	142	90	29	10	1	12	0	122	58	30	26	5	3	III	
	IV	133	78	24	13	1	17	—	170	101	25	26	5	13	IV	
	V	130	76	24	13	1	16	—	189	112	32	27	6	12	V	
	VI		89			1		0		135			6		VI	
3 — Livraisons aux fonderies indépendantes								4 — Livraisons aux chemins de fer								
1963	1 314	627	378	230	3	74	3	352	205	116	—	3	27	1	1963	
1964	1 320	638	407	192	4	76	2	259	150	92	—	2	15	1	1964	
1965	1 270	639	387	192	4	46	2	234	135	83	—	2	13	1	1965	
1964	VII	99	50	29	15	0	4	0	23	14	8	—	1	0	VII	
	VIII	90	45	31	7	0	6	0	20	10	8	—	1	—	VIII	
	IX	104	53	28	16	0	6	0	19	9	8	—	0	2	IX	
	X	114	56	33	17	0	7	0	16	6	8	—	0	1	X	
	XI	119	62	33	16	0	7	0	16	7	7	—	0	2	XI	
	XII	121	66	33	14	0	7	0	19	10	7	—	0	1	XII	
1965	I	110	60	29	15	0	6	0	22	13	8	—	0	2	I	
	II	97	52	26	15	0	4	0	18	10	6	—	0	1	II	
	III	106	56	30	16	0	4	0	12	7	5	—	0	1	III	
	IV	109	52	36	17	0	3	0	13	6	6	—	0	1	IV	
	V	114	53	40	17	0	3	0	17	9	7	—	0	—	V	
	VI	108	53	37	15	0	3	0	21	13	8	—	0	0	VI	
	VII	101	47	34	18	0	2	0	22	16	4	—	1	—	VII	
	VIII	86	46	27	9	0	3	0	22	13	7	—	1	—	VIII	
	IX	108	54	31	18	1	4	0	24	13	8	—	0	2	IX	
	X	110	57	31	18	0	4	0	20	11	7	—	0	2	X	
	XI	112	57	33	17	0	4	0	21	11	8	—	0	1	XI	
	XII	110	53	34	18	0	5	0	22	13	8	—	0	1	XII	
1966	I	105	51	30	17	1	4	0	26	16	7	—	0	2	I	
	II	94	46	26	17	1	4	0	19	12	5	—	0	2	II	
	III	101	50	30	17	0	4	0	14	10	3	—	0	1	III	
	IV	94	47	26	17	1	3	0	22	16	5	—	0	1	IV	
	V	105	47	35	19	1	3	0	12	7	5	—	0	—	V	
	VI		56			2		0		9		—	0	—	VI	

## COKESOVENCOKES

## COKE DA COKERIA

- 1 Leveringen aan de glas-, keramische- en bouw-materialenindustrie  
 2 Leveringen aan de chemische industrie  
 3 Leveringen aan de onafhankelijke gieterijen  
 4 Leveringen aan de spoorwegen

- 1 Forniture all'industria vetraria, della ceramica e dei materiali da costruzione  
 2 Forniture all'industria chimica  
 3 Forniture alle fonderie indipendenti  
 4 Forniture alle ferrovie



## STEINKOHLKOKS

## COKE DE FOUR

## COKE OVEN COKE

1 Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher

1 Deliveries to households, commerce and handicrafts

2 Deputate

2 Workmen's coal

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	
	1 — Livraisons aux foyers domestiques, au commerce et à l'artisanat							2 — Livraisons au personnel							
1963	12 830	7 826	2 565	1 070	1 006	322	41	822	493	224	22	11	72	—	1963
1964	9 747	6 437	1 215	1 259	591	217	28	845	543	207	15	12	68	—	1964
1965	9 985	6 579	1 269	1 352	539	219	28	911	614	193	20	13	71	—	1965
1964	VII	879	636	70	131	30	2	44	28	11	1	1	4	—	VII
	VIII	679	434	71	129	29	1	58	35	15	2	0	6	—	VIII
	IX	842	551	86	153	34	2	81	53	19	2	1	7	—	IX
	X	760	433	99	161	47	2	104	63	28	4	1	8	—	X
	XI	642	345	103	108	59	2	102	65	23	5	1	7	—	XI
	XII	864	551	128	87	67	3	101	69	22	0	2	8	—	XII
1965	I	772	418	141	105	76	3	99	64	26	0	1	7	—	I
	II	707	405	124	89	60	2	96	63	23	0	1	8	—	II
	III	663	415	113	56	20	2	94	62	23	0	1	7	—	III
	IV	1 133	916	83	82	42	8	49	32	11	0	1	4	—	IV
	V	1 104	831	113	92	50	3	39	24	10	0	1	4	—	V
	VI	960	748	93	81	22	5	36	23	9	0	0	4	—	VI
	VII	909	677	79	121	22	9	43	31	7	0	0	4	—	VII
	VIII	720	476	76	125	24	1	61	40	11	3	0	6	—	VIII
	IX	949	649	92	151	35	2	99	64	23	4	1	7	—	IX
	X	693	377	116	146	36	2	97	64	24	2	1	6	—	X
	XI	716	412	106	123	51	2	109	75	22	4	1	7	—	XI
	XII	838	466	132	155	57	2	115	78	23	5	2	7	—	XII
1966	I	1 040	626	165	141	71	4	117	82	25	1	2	7	—	I
	II	618	370	98	87	44	3	82	58	16	1	1	6	—	II
	III	574	443	61	34	28	2	83	53	13	0	1	6	—	III
	IV	1 114	892	81	87	37	5	57	41	11	0	1	4	—	IV
	V	918	731	78	77	21	2	33	21	7	0	1	4	—	V
	VI		671			17	2							—	VI

## COKESOVENCOKES

## COKE DA COKERIA

1 Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie

1 Forniture per consumi domestici, commercio, artigianato

2 Leveringen aan personeel

2 Consegne al personale

STEINKOHLKOKS

- 1 Bestände bei den Verbrauchern insgesamt \*
- 2 Bestände der Eisenschaffenden Industrie \*
- 3 Bestände der übrigen Industrie \*
- 4 Bestände der Eisenbahnen \*

\* JE bzw. ME

COKE DE FOUR

COKE OVEN COKE

- 1 Industrial consumers' stocks (total) \*
- 2 Iron and steel industry's stocks \*
- 3 Other industries' stocks \*
- 4 Railways' stocks \*

\* end of period

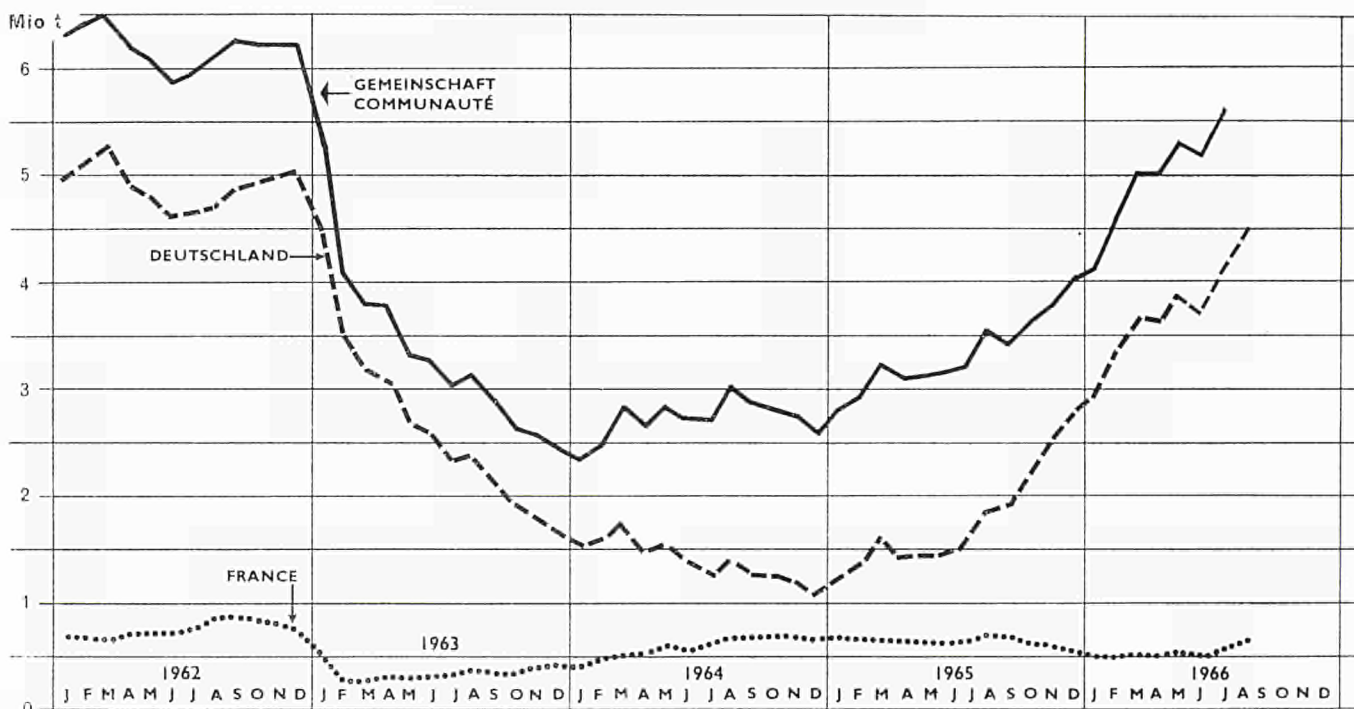
1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	Belgique België		
	1 — Stocks chez les consommateurs, total *				2 — Stocks à l'industrie sidérurgique *				3 — Stocks aux autres industries *			4 — Stocks aux chemins de fer *				
1963	2 221	865	814	125	1 368	375	584	118	797	441	230	56	49	7	1963	
1964	2 395	938	898	118	1 501	434	648	111	849	466	250	45	38	7	1964	
1965	2 189	819	806	120	1 405	394	556	116	760	405	250	24	20	4	1965	
1964	VI	2 201	778	851	114	1 384	358	611	110	760	367	240	57	53	4	VI 1964
	VII	2 223	781	878	114	1 416	352	638	109	747	374	240	60	55	5	VII
	VIII	2 361	806	954	118	1 512	368	714	113	789	383	245	60	55	5	VIII
	IX	2 378	811	963	119	1 512	364	703	113	807	394	260	59	53	6	IX
	X	2 291	784	936	107	1 458	349	686	100	777	386	250	56	49	7	X
	XI	2 310	856	894	111	1 446	384	644	104	813	428	250	51	44	7	XI
	XII	2 395	938	898	118	1 501	434	648	111	849	466	250	45	38	7	XII
1965	I	2 352	903	891	119	1 494	430	641	113	820	441	250	38	32	6	I 1965
	II	2 255	829	881	113	1 451	408	631	108	771	393	250	33	28	5	II
	III	2 193	765	876	114	1 446	405	626	110	722	339	250	25	21	4	III
	IV	2 251	803	896	113	1 456	409	646	109	772	375	250	23	19	4	IV
	V	2 205	771	870	109	1 404	373	620	105	779	380	250	22	18	4	V
	VI	2 231	798	858	109	1 415	388	608	105	793	391	250	23	19	4	VI
	VII	2 240	792	859	118	1 416	376	609	114	797	393	250	27	23	4	VII
	VIII	2 319	826	903	128	1 490	398	653	124	800	403	250	29	25	4	VIII
	IX	2 272	825	877	133	1 465	391	627	129	777	408	250	30	26	4	IX
	X	2 211	804	849	129	1 426	388	599	124	755	391	250	30	25	5	X
	XI	2 172	774	836	125	1 403	372	586	121	741	378	250	28	24	4	XI
	XII	2 189	819	806	120	1 405	394	556	116	760	405	250	24	20	4	XII
1966	I	2 237	905	770	104	1 471	499	520	100	745	389	250	21	17	4	I 1966
	II	2 244	878	786	96	1 493	491	536	92	731	371	250	20	16	4	II
	III	2 257	864	810	88	1 534	494	560	85	704	354	250	19	16	3	III
	IV	2 308	872	812	90	1 589	515	562	87	698	339	250	21	18	3	IV
	V	2 326	883	813	96	1 607	535	563	93	695	327	250	24	21	3	V

\* en fin de période

BESTÄNDE AN STEINKOHLKOKS BEI DEN KOKEREIEN

STOCKS DE COKE DE FOUR AUX COKERIES



COKESOVENCOKES

- 1 Voorraden bij de verbruikers, totaal \*
- 2 Voorraden bij de ijzer- en staalindustrie \*
- 3 Voorraden bij de overige industrie \*
- 4 Voorraden bij de spoorwegen \*

\* einde tijdvak

COKE DA COKERIA

- 1 Stocks presso i consumatori, totale \*
- 2 Stocks presso l'industria siderurgica \*
- 3 Stocks presso le altre industrie \*
- 4 Stocks presso le ferrovie \*

\* fine periodo



## GASKOKS

## COKE DE GAZ

## GAS COKE

- 1 Erzeugung  
2 Bestände bei den Gaswerken (IE bzw. ME)  
3 Einfuhr insgesamt  
4 Ausfuhr insgesamt  
5 Inländische Verfügbarkeit  
6 Selbstverbrauch der Gaswerke

- 1 Production  
2 Stocks at gas works (end of period)  
3 Total imports  
4 Total exports  
5 Inland availabilities  
6 Own consumption of gas works

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Luxemburg	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Italia	Deutschland (B.R.)	Nederland		
	1 — Production						2 — Stocks aux usines à gaz (en fin de période)					3 - Imp- totales	4 — Export. totales			
1963	5 954	4 890	146	708	178	32	432	334	10	24	64	47	142	18	1963	
1964	5 625	4 912	60	519	107	27	353	252	6	47	48	36	214	32	1964	
1965	4 667	5 153	20	382	98	14	355	286	1	31	37	12	89	30	1965	
1964	VII VIII IX	408 391 403	356 344 354	3 3 4	40 35 37	7 7 6	2 2 2	262 304 300	151 193 197	6 7 6	51 50 43	54 54 53	4 2 2	18 18 18	VII VIII IX	1964
	X XI XII	469 481 515	414 428 460	4 4 3	40 37 39	9 10 10	2 2 3	328 375 353	229 278 252	6 6 6	43 42 47	50 49 48	4 5 2	18 18 18	X XI XII	
1965	I II III	1 416	453 403 412	3 3 2	101	12 11 12	2 1 1	398	304 308 298	5 5 4	· · 53	46 42 43	3 1 1	17 5 16	I II III	1965
	IV V VI	1 099	356 335 286	1 1 1	97	6 7 6	1 1 1	283	237 197 176	4 4 4	· · 63	40 40 40	— 3 0	2 3 4	IV V VI	
	VII VIII IX	958	284 271 286	1 1 1	90	7 8 6	1 1 1	269	161 176 179	3 2 2	· · 47	42 42 41	1 3 0	8 5 6	VII VIII IX	
	X XI XII	1 190	327 359 380	1 1 2	94	6 8 9	1 1 1	355	218 245 286	1 1 1	· · 31	39 37 37	1 1 1	11 8 2	X XI XII	
1966	I II III	1 190	391 323 344	2 1 1	90	25	3	· · ·	256 292 333	1 1 1	· · ·	· · ·	1 1 0	3 2 3	I II III	1966
	IV V VI	918	301 265 242	1 1 1	80	24	3	· · ·	294 273	1 1	· ·	· ·	3 3	· · ·	IV V VI	

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Luxemburg	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Luxemburg			
	5 — Disponibilités intérieures						6 — Consommation propre des usines à gaz								
1963	5 809	4 704	165	764	144	32	1 260	864	52	209	126	9	1963		
1964	5 496	4 780	64	532	95	27	1 068	826	24	122	88	8	1964		
1965	4 558	4 030	25	410	79	14	760	611	6	72	67	4	1965		
1964	VII VIII IX	409 331 389	353 284 332	4 2 4	44 38 46	6 5 5	2 2 2	59 53 59	40 38 45	2 1 1	10 8 7	6 5 5	1 1 1	VII VIII IX	1964
	X XI XII	424 418 518	364 361 468	5 4 3	44 43 36	9 8 8	2 2 3	84 87 104	65 69 88	2 2 1	8 7 6	8 8 8	1 1 1	X XI XII	
1965	I II III	1 328	384 394 406	4 3 3	100	10 11 8	2 1 1	287	80 82 74	1 1 1	· · ·	9 8 7	1 0 0	I II III	1965
	IV V VI	1 198	415 372 303	1 1 1	87	6 6 3	1 1 1	155	48 43 34	0 0 0	· · ·	5 4 3	0 0 0	IV V VI	
	VII VIII IX	950	291 251 277	2 2 1	110	3 5 5	1 1 1	123	31 28 34	0 0 0	· · ·	3 5 5	0 0 0	VII VIII IX	
	X XI XII	1 081	277 324 337	2 1 2	113	5 9 8	1 1 1	194	42 61 54	0 0 0	· · ·	5 7 6	0 0 0	X XI XII	
1966	I II III	1 035	418 285 300	2 1 1	92	25	1 1 1	· · ·	66 42 41	0 0 0	· · ·	· · ·	0 0 0	I II III	1966
	IV V VI	·	337 283	1 1 1	·	·	1 1 1	· · ·	30 17 16	0 0 0	· · ·	· · ·	0 0 0	IV V VI	

## GASCOKES

- 1 Produktie  
2 Voorrden bij de gasfabrieken (einde tijdvak)  
3 Totale invoer  
4 Totale uitvoer  
5 Netto beschikbare hoeveelheden  
6 Eigenverbruik van de gasfabrieken

## COKE DA GAS

- 1 Produzione  
2 Stocks presso le officine da gas (fine periodo)  
3 Importazioni totali  
4 Esportazioni totali  
5 Disponibilità interne  
6 Consumo interno delle officine da gas

## BRAUNKOHLBILANZ

## BILAN LIGNITE

## LIGNITE BALANCE-SHEET

1 000 tec			1964				1965				1966		
	1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTE</b>													
1	<b>Production</b>	33 136	30 705	8 607	7 707	8 301	8 528	7 516	7 122	7 638	8 428	7 191	6 957
	<i>lignite récent</i>	30 608	28 240	7 917	7 098	7 731	7 869	6 843	6 495	7 108	7 793	6 569	6 446
	<i>lignite ancien</i>	2 528	2 465	690	609	570	659	673	627	530	635	622	511
2	Récept. en prov. Communauté	(55)	(39)	(14)	(13)	(14)	(14)	(9)	(9)	(9)	(11)	(10)	(9)
3	Importations en prov. Pays tiers	515	466	143	106	132	135	119	105	113	129	126	138
4	<b>Ressources</b>	33 651	31 171	8 750	7 813	8 433	8 663	7 635	7 227	7 751	8 557	7 317	7 095
5	Var. stocks (prod. et imp.) *	— 136r	— 133	— 12	— 120	+ 3	— 9	— 16	— 84	— 28	— 5	— 49	— 78
6	Livraisons à la Communauté	(59)	(61)	(15)	(15)	(15)	(15)	(14)	(15)	(14)	(17)	(18)	(15)
7	Exportations vers Pays tiers	21	33	4	5	5	6	9	8	8	8	8	6
9	<b>Disponibilités intérieures</b>	33 490r	30 983	8 733	7 686	8 430	8 647	7 605	7 129	7 710	8 538	7 252	7 005
10	Var. stocks (consomm. industr.)*	+ 5	+ 16	— 19	— 6	+ 29	—	+ 17	— 8	— 18	+ 24	0	
12	<b>Consomm. intérieure brute</b>	33 495r	30 999	8 714	7 680	8 459	8 647	7 622	7 121	7 692	8 562	7 252	
13	Transformations	30 234	28 228	7 870	7 007	7 671	7 687	6 819	6 473	7 140	7 794	6 317	
15	<b>Consomm. intérieure nette</b>	3 270r	2 771	844	673	792	960	803	648	552	768	935	
17	Consommation du sect. Energie	801	561	177	147	158	319	169	140	122	130	440	
18	Consommation finale	2 319	2 035	624	493	495	709	587	483	399	566	489	
19	Ecart statistique	+ 141r	+ 155	+ 43	+ 33	+ 135	— 68	+ 47	+ 25	+ 31	+ 72	+ 6	
<b>Transformations dans les :</b>													
131	centrales électriques	18 701	18 730	4 866	4 227	4 733	4 875	4 904	4 215	4 469	5 142	4 692	4 284
	<i>lignite récent</i>	17 551	17 468	4 554	4 011	4 427	4 559	4 548	3 949	4 169	4 802	4 403	4 065
	<i>lignite ancien</i>	847	955	232	152	228	235	273	200	227	255	208	147
	<i>Hartbraunkohle</i>	303	307	80	64	78	81	83	66	73	85	81	72
132	fabriques de briquettes	11 533	9 498	3 004	2 780	2 938	2 812	1 915	2 258	2 671	2 652	1 625	
<b>Consommation finale du :</b>													
181	sect. Sidérurgie	54	11	23	15	9	7	3	1	4	3	4	
182	sect. Autres industries	1 924	1 700	513	412	395	604	507	401	320	473	400	
183	sect. Transports	9	5	3	2	2	2	2	1	1	1	2	
184	sect. Foyers domestiques, etc.	298	290	73	59	83	85	64	75	71	79	62	
189	non classée	34	29	12	5	6	11	11	5	3	10	11	

\* (+) reprises aux stocks; (—) mises aux stocks

## DEUTSCHLAND (B.R.)

1	<b>Förderung</b>	31 400	28 857	8 125	7 303	7 885	8 087	7 028	6 665	7 212	7 951	6 757	6 517
	<i>jüngere Braunkohle</i>	30 066	27 617	7 776	7 002	7 556	7 732	6 687	6 352	6 931	7 646	6 461	6 324
	<i>ältere Braunkohle</i>	1 334	1 240	349	301	329	355	341	313	281	305	296	193
3	Einfuhr aus dritten Ländern	515	466	143	106	132	135	119	105	113	129	126	138
4	<b>Aufkommen</b>	31 915	29 323	8 268	7 409	8 017	8 222	7 147	6 770	7 325	8 080	6 883	6 655
5	Bestandsveränd. (Erz. u. Imp.) *	— 154r	— 135	— 25	— 44	— 32	— 57	— 42	— 49	— 32	— 12	— 13	+ 5
6	Lieferungen a.d. Gemeinschaft	55	39	14	13	14	14	9	9	9	11	10	9
7	Ausfuhr in dritte Länder	6	10	1	1	2	3	4	2	2	2	0	0
9	<b>Inländische Verfügbarkeit</b>	31 700r	29 139	8 228	7 351	7 969	8 148	7 092	6 710	7 282	8 055	6 860	6 651
10	Bestandsv. (industr. Verbr.)*	+ 5	+ 16	— 19	— 6	+ 29	—	+ 17	— 8	— 18	+ 24	0	
12	<b>Brutto-Inlandsverbrauch</b>	31 705r	29 155	8 209	7 345	7 998	8 148	7 109	6 702	7 264	8 079	6 860	
13	Umwandlung	29 181	27 091	7 581	6 841	7 359	7 401	6 520	6 229	6 840	7 503	6 084	5 902
15	<b>Netto-Inlandsverbrauch</b>	2 524r	2 064	628	504	639	747	589	473	424	576	776	
17	Verbrauch des Sektor Energie	787	546	174	144	155	314	165	137	119	127	435	
18	Endverbrauch	1 679	1 437	440	352	361	526	408	330	284	415	324	
19	Statistische Differenz	+ 58r	+ 81	+ 14	+ 8	+ 123	— 93	+ 16	+ 6	+ 21	+ 34	+ 17	
<b>Umwandlung in :</b>													
131	Elektrizitätswerken	17 693	17 632	4 589	4 072	4 433	4 599	4 612	3 980	4 178	4 862	4 459	4 067
	<i>jüngere Braunkohle</i>	16 999	16 845	4 415	3 916	4 242	4 426	4 391	3 806	3 991	4 657	4 273	3 920
	<i>ältere Braunkohle</i>	391	480	94	92	113	92	138	108	114	120	105	103
	<i>Hartbraunkohle</i>	303	307	80	64	78	81	83	66	73	85	81	72
132	Brikettfabriken	11 488	9 459	2 992	2 769	2 926	2 802	1 908	2 249	2 662	2 641	1 625	1 835
<b>Endverbrauch im :</b>													
181	Sektor Eisensch. Industrie	54	11	23	15	9	7	3	1	4	3	4	
182	Sektor Übrige Industrie	1 353	1 174	352	284	275	442	353	262	216	344	268	
183	Sektor Verkehr	9	5	3	2	2	2	2	1	1	1	2	
184	Sektor Hausbrand u.s.w.	229	218	50	46	69	64	39	61	60	57	39	
189	Verschiedenes	34	29	12	5	6	11	11	5	3	10	11	

Koeffizienten zur Umrechnung von Tonnen Braunkohle in Tonnen Steinkohleneinheiten. — Siehe Jahrbuch 1965.

\* (+) Bestandsabnahme; (—) Bestandszunahme

## BRUINKOOLBALANS

## BILANCIO LIGNITE



## BRAUNKOHLBILANZ

## BILAN LIGNITE

## LIGNITE BALANCE-SHEET

1 000 tec	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>FRANCE</b>													
1 Production . . . . .	1 324	1 461	373	336	285	334	398	360	321	382	354	344	
<i>lignite récent</i> . . . . .	130	236	32	28	44	30	66	46	72	52	28	26	
<i>lignite ancien</i> . . . . .	1 194	1 222	341	308	241	304	332	314	249	330	326	318	
4 Ressources . . . . .	1 324	1 461	373	336	285	334	398	360	321	382	354	344	
5 Var. stocks (prod. et imp.) * . . . .	+ 19	+ 7	+ 15	- 75	+ 33	+ 48	+ 27	- 34	+ 4	+ 10	- 34	- 81	
6 Livraisons à la Communauté . . . . .	4	22	1	2	1	1	5	6	5	6	8	6	
7 Exportations vers Pays tiers . . . . .	15	23	3	4	3	3	5	6	6	6	8	6	
9 Disponibilités intérieures . . . . .	1 324	1 423	384	255	314	378	415	314	314	380	304	251	
12 Consomm. intérieure brute.													
13 Transformations . . . . .	599	716	172	89	163	175	203	139	186	188	131	96	
15 Consomm. intérieure nette.	725	707	212	166	151	203	212	175	128	192	173	155	
17 Consommation du sect. Energie.	4	6	1	1	1	1	2	1	1	1	2		
18 Consommation finale . . . . .	631	598	182	139	130	182	179	153	115	151	164		
19 Ecartés statistiques . . . . .	+ 90	+ 103	+ 29	+ 26	+ 20	+ 20	+ 31	+ 21	+ 12	+ 40	+ 7		
Transformations dans les :													
131 centrales électriques . . . . .	599	707	172	89	163	175	203	139	186	188	131	96	
<i>lignite récent</i> . . . . .	143	241	34	29	48	32	68	47	73	53	28	24	
<i>lignite ancien</i> . . . . .	456	475	138	60	115	143	135	92	113	135	103	72	
Consommation finale du :													
182 sect. Autres industries . . . . .	563	526	159	126	117	161	154	139	104	129	131		
184 sect. Foyers domestiques, etc. . . . .	68	72	23	13	13	21	25	14	11	22	23		

Taux de conversion des tonnes de lignite en tonnes d'équivalent charbon — Voir Annuaire 1965.

\* (+) reprises aux stocks; (—) mises aux stocks

## ITALIA

1 Produzione ( <i>lignite recente</i> ) . . . . .	412	387	109	68	131	107	90	97	105	95	80	96
4 Risorse . . . . .												
5 Var. stocks (prod. e imp.) * . . . .	- 1	- 5	- 2	- 1	+ 2	-	- 1	- 1	0	- 3	- 2	- 2
9 Disponibilità interne . . . . .	411	382	107	67	133	107	89	96	105	92	78	94
12 Consumo interno lordo . . . . .												
13 Trasformazioni (131-centrali elettriche) . . . . .	409	382	105	66	137	101	89	96	105	92		
15 Consumo interno netto . . . . .	2	-	2	1	-	6	-	-	-	-	1	
18 Consumo finale . . . . .	9	-	2	2	4	1	-	-	-	-	1	
19 Differenze statistiche . . . . .	- 7	-	-	- 1	- 8	+ 5	-	-	-	-	-	
Consumo finale del :												
182 set. Altre industrie . . . . .	8	-	2	2	3	1	-	-	-	-	1	
184 set. Consumi domestici, ecc. . . . .	1	-	0	0	1	0	-	-	-	-	-	

Coefficiente di conversione delle tonnellate di lignite recente (20 % H/O) in tonnellate equivalenti carbon fossile — Vedi Annuario 1965.

\* (+) prelevamenti dagli stocks; (—) messe in stocks

## NEDERLAND

2 Aanvoer uit de Gemeenschap . . . . .	55	39	14	13	14	14	9	9	9	11	10	9
4 Bruto beschikbare hoeveelh. . . . .												
9 Netto beschikbare hoeveelh. . . . .												
12 Bruto binnenlandse verbruik . . . . .												
13 Omzetting . . . . . (132-brikettfabrieken) . . . . .	45	30	12	11	12	10	7	7	7	9	7	
15 Netto binnenlandse verbruik . . . . .	10	9	2	2	2	4	2	2	2	2	3	
17 Verbr. van de sect. Energie . . . . .	10	9	2	2	2	4	2	2	2	2	3	
19 Statistische afwijkingen . . . . .	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	

Omrekeningscoëfficiënt : 1 t jongere bruinkool — Zie Jaarboek 1965.

\* (+) Voorraadafname; (—) Voorraadtoename

## BRUINKOOLBALANS

## BILANCIO LIGNITE

JÜNGERE BRAUNKOHLE

LIGNITE RECENT

BROWN COAL

- 1 Förderung
- 2 Gesamtbestände bei den Zechen (JE bzw. ME)
- 3 Inländische Verfügbarkeit
- 4 Selbstverbrauch der Zechen und Briкетterzeuget
- 5 Lieferungen zur Umwandlung an öffentliche und Zechenkraftwerke
- 6 Lieferungen an : eisenschaffende und übrige Industrie, Verkehr, Haushalte, Handel usw.

- 1 Production
- 2 Colliery stocks (end of period)
- 3 Inland availabilities
- 4 Own consumption of collieries and briquetting plants
- 5 Deliveries for transformation in pithead and public power stations
- 6 Deliveries to iron, steel and other industries, to railways and households

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	
	1 — Production				2 — Stocks aux mines (en fin de période)				3 — Disponibilités intérieures					
1963	108 869	106 658	845	1 366	190	179	6	4	107 792	106 384	845	1 322	195	1963
1964	112 714	110 945	568	1 201	219	207	5	7	112 684	110 715	569	1 180	202	1964
1965	103 928	101 906	973	1 020	222	212	5	5	103 857	101 735	957	1 022	143	1965
1964	X 10 152	10 000	60	93	176	158	5	13	10 182	10 018	60	86	18	X 1964
	XI 9 489	9 353	33	103	168	154	5	9	9 497	9 341	33	107	16	XI
	XII 9 329	9 180	34	115	219	207	5	7	9 278	9 111	34	117	16	XII
1965	I 8 733	8 595	55	83	227	215	5	7	8 725	8 575	55	83	12	I 1965
	II 7 804	7 598	113	93	225	208	5	12	7 806	7 593	113	88	12	II
	III 8 690	8 482	105	103	217	202	5	10	8 698	8 476	105	105	12	III
	IV 7 929	7 766	69	94	200	183	5	11	7 917	7 744	69	93	11	IV
	V 8 129	8 024	34	71	180	164	5	11	8 148	8 033	34	71	10	V
	VI 7 791	7 650	87	54	224	206	5	11	7 747	7 595	87	54	11	VI
	VII 8 630	8 384	102	144	261	242	5	13	8 594	8 339	102	142	11	VII
	VIII 8 680	8 500	95	85	242	225	5	11	8 699	8 505	95	87	12	VIII
	IX 8 865	8 692	99	74	264	246	5	13	8 842	8 659	99	72	12	IX
	X 9 354	9 194	90	71	219	205	5	9	9 400	9 224	90	75	11	X
	XI 9 674	9 524	67	84	205	195	5	5	9 701	9 520	67	88	14	XI
	XII 9 619	9 498	56	64	222	212	5	5	9 689	9 472	56	64	15	XII
1966	I 9 489	9 411	16	60	218	208	5	5	9 504	9 415	16	60	13	I 1966
	II 7 189	7 115	19	72	201	191	5	5	9 224	9 122	19	72	11	II
	III 7 768	7 581	82	102	243	227	5	11	9 724	9 535	82	96	11	III
	IV 7 909	7 774	50	85	228	209	5	14	7 933	7 792	50	82	9	IV
	V 8 051	7 946	11	93	208	192	5	11	8 080	7 963	8	96	13	V
	VI 7 925	7 877	48	100	217	202	5	10	8 027	7 867	48	101	11	VI
	VII 8 127	7 948	64	116										VII
	VIII 8 138	7 979	59	100										VIII
	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	
	4 — Consommation propre des mines et des fabriques de briquettes				5 — Livraisons pour transformation aux centrales électriques publiques et minières				6 — Livraisons : sidérurgie, autres industries, transports, foyers domestiques					
1963	46 431	46 235	—	1	195	54 380	52 213	845	1 322	7 941	7 903	—	38	1963
1964	44 549	44 347	—	0	202	60 544	58 800	564	1 180	7 518	7 502	—	16	1964
1965	36 429	36 286	—	—	143	59 873	57 907	963	1 003	7 064	7 056	—	8	1965
1964	VII 3 802	3 784	—	—	18	5 166	4 961	85	120	473	472	—	1	VII 1964
	VIII 3 808	3 792	—	—	16	5 006	4 859	24	123	511	510	—	1	VIII
	IX 3 732	3 715	—	—	17	5 333	5 121	78	134	570	569	—	1	IX
	X 4 016	3 978	—	—	18	5 396	5 250	60	86	778	777	—	1	X
	XI 3 672	3 656	—	—	16	5 022	4 884	32	106	783	782	—	1	XI
	XII 3 194	3 179	—	—	15	5 299	5 151	32	116	785	784	—	1	XII
1965	I 2 726	2 715	—	—	11	5 330	5 193	54	83	643	642	—	1	I 1965
	II 2 232	2 221	—	—	11	4 936	4 737	112	87	620	619	—	1	II
	III 2 648	2 636	—	—	12	5 402	5 193	104	105	631	630	—	1	III
	IV 2 240	2 228	—	—	12	4 850	4 690	69	91	516	515	—	1	IV
	V 3 109	3 098	—	—	11	4 439	4 335	34	70	590	588	—	2	V
	VI 3 075	3 064	—	—	11	4 082	3 946	85	51	577	575	—	2	VI
	VII 3 454	3 443	—	—	11	4 572	4 332	101	139	545	545	—	—	VII
	VIII 3 391	3 379	—	—	12	4 742	4 565	94	83	549	549	—	—	VIII
	IX 3 377	3 365	—	—	12	4 929	4 759	99	71	527	527	—	—	IX
	X 3 433	3 421	—	—	12	5 344	5 181	89	74	606	606	—	—	X
	XI 3 348	3 334	—	—	14	5 661	5 510	66	85	662	662	—	—	XI
	XII 3 397	3 382	—	—	15	5 584	5 464	56	64	598	598	—	—	XII
1966	I 3 388	3 375	—	—	13	5 472	5 398	15	59	610	610	—	—	I 1966
	II 2 303	2 292	—	—	11	4 410	4 321	18	71	489	489	—	—	II
	III 1 944	1 933	—	—	11	5 233	5 057	81	95	595	595	—	—	III
	IV 2 563	2 554	—	—	9	4 916	4 786	49	81	427	427	—	—	IV
	V 2 933	2 921	—	—	12	4 647	4 542	10	95	485	485	—	—	V
	VI 3 111	3 100	—	—	11		4 267			487	487	—	—	VI

JONGERE BRUINKOOL

- 1 Produktie
- 2 Voorraden bij de mijnen (einde tijdvak)
- 3 Netto beschikbare hoeveelheden
- 4 Eigenverbruik van de mijnen en de briкетfabrieken
- 5 Leveringen voor omzetting aan openbare elektrische centrales en aan de centrales bij de mijnen
- 6 Leveringen aan : ijzer- en staalindustrie, overige industrie, vervoer, huisbrand, enz.

LIGNITE XILOIDE

- 1 Produzione
- 2 Stocks presso le miniere (a fine periodo)
- 3 Disponibilità interne
- 4 Consumo interno delle miniere e delle fabbriche di mattonelle di lignite
- 5 Forniture per trasformazione alle centrali elettriche pubbliche e minerarie
- 6 Forniture a : siderurgia, altre industrie, trasporti, consumi domestici



ÄLTERE BRAUNKOHLE

LIGNITE ANCIEN

HARD LIGNITE

- 1 Förderung
- 2 Gesamtbestände bei den Zechen (JE bzw. ME)
- 3 Einfuhr aus dritten Ländern (Hartbraunkohle)
- 4 Inländische Verfügbarkeit
- 5 Selbstverbrauch der Zechen
- 6 Lieferungen zur Umwandlung an öffentliche und Zechenkraftwerke
- 7 Lieferungen an : eisenschaffende und übrige Industrie, Verkehr, Haushalte, Handel usw.

- 1 Production
- 2 Colliery stocks (at end of period)
- 3 Imports from non Community countries ("Hartbraunkohle")
- 4 Inland availabilities
- 5 Own consumption of collieries
- 6 Deliveries for transformation in pithead and public power stations
- 7 Deliveries to : iron, steel and other industries, to railways and households

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Gemeinschaft Communauté Deutschland (B.R.)	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France		
	1 — Production			2 — Stocks aux mines (en fin de période)			3 — Importations (Hartbraunkohle)			4 — Disponibilités intérieures		
1963	3 470	1 841 <sub>r</sub>	1 629 <sub>r</sub>	582	102	479	1 162	4 661	3 047	1 614	1963	
1964	3 542	1 869	1 673	759 <sub>r</sub>	308	451 <sub>r</sub>	1 030	4 356	2 684	1 672	1964	
1965	3 452	1 735	1 717	909	462	447	932	4 218	2 499	1 719	1965	
1964 IX	303	161	143	751	234	516	94	400	249	151	IX 1964	
X	319	170	149	769	262	507	94	393	235	158	X	
XI	306	166	140	783	292	492	94	384	229	155	XI	
XII	299	161	137	757	308	449	82	406	226	180	XII	
1965 I	312	158	154	744	323	421	84	409	227	182	I 1965	
II	292	147	145	754	342	412	77	357	203	154	II	
III	339	173	166	777	366	411	78	391	224	167	III	
IV	318	157	161	817	403	414	75	352	194	158	IV	
V	280	143	137	854	417	437	59	302	188	114	V	
VI	279	137	142	891	432	459	75	317	197	120	VI	
VII	294	135	159	953	456	497	71	302	181	121	VII	
VIII	192	128	64	924	463	461	72	291	191	100	VIII	
IX	257	130	126	902	459	443	84	361	217	144	IX	
X	287	141	146	908	469	439	84	364	214	150	X	
XI	303	147	155	909	473	436	91	391	233	158	XI	
XII	301	141	160	909	462	447	82	382	233	149	XII	
1966 I	301	139	162	921	457	464	85	374	229	145	I 1966	
II	277	132	145	950	468	482	84	332	205	127	II	
III	293	144	149	967	475	492	83	359	220	139	III	
IV	244	95	149	995	483	512	73	289	160	129	IV	
V	228	89	139	1 024	489	535	86	285	169	116	V	
VI	242	85	157	1 084	478	606	95	267	191	86	VI	
VII	231	86	145			637					VII	
VIII	159	87	72			618					VIII	
	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France			
	5 — Consommation propre des mines			6 — Livraisons pour transfor- mation aux centrales publiques et minières			7 — Livraisons à : sidérurgie, autres industries, transports, foyers domestiques					
1963	128 <sub>r</sub>	122 <sub>r</sub>	6	1 632	1 041	591	2 755	1 803	952		1963	
1964	126 <sub>r</sub>	120 <sub>r</sub>	6	1 737	1 009	728	2 394	1 508	886		1964	
1965	132	125	7	1 792	1 037	755	2 086	1 264	822		1965	
1964 VII	8	8	0	142	94	48	177	110	67		VII 1964	
VIII	11	11	0	159	96	63	168	118	50		VIII	
IX	11	11	0	172	99	73	196	135	61		IX	
X	12	11	1	169	93	76	203	125	78		X	
XI	15	14	1	152	78	74	206	132	74		XI	
XII	14	13	1	171	91	80	202	118	84		XII	
1965 I	9	8	1	177	98	79	202	117	85		I 1965	
II	10	9	1	153	90	63	181	102	79		II	
III	13	12	1	164	92	72	197	116	81		III	
IV	11	11	0	145	76	69	179	103	76		IV	
V	11	11	0	100	63	37	188	119	69		V	
VI	12	12	0	124	83	41	166	99	67		VI	
VII	10	10	0	123	68	55	148	90	58		VII	
VIII	10	10	0	145	86	59	131	93	38		VIII	
IX	11	11	0	158	92	66	173	110	63		IX	
X	11	10	1	167	94	73	168	101	67		X	
XI	12	11	1	176	102	74	180	110	70		XI	
XII	11	10	1	157	90	67	172	104	68		XII	
1966 I	13	12	1	148	92	56	180	107	73		I 1966	
II	10	9	1	143	92	51	152	88	64		II	
III	11	10	1	149	93	56	169	98	71		III	
IV	11	10	1	127	72	55	145	78	67		IV	
V	10	9	1	121	79	42	142	83	59		V	

OUDERE BRUINKOOL

LIGNITE PICEA

- 1 Produktie
- 2 Voorraden bij de mijnen (einde tijdvak)
- 3 Invoer uit derde landen ("Hartbraunkohle")
- 4 Netto beschikbare hoeveelheden
- 5 Eigenverbruik van de mijnen
- 6 Leveringen voor omzetting aan openbare elektrische centrales en aan de centrales bij de mijnen
- 7 Leveringen aan : ijzer- en staalindustrie, overige industrie, vervoer, huisbrand enz.

- 1 Produzione
- 2 Stocks presso le miniere (a fine periodo)
- 3 Importazioni dai Paesi terzi ("Hartbraunkohle")
- 4 Disponibilità interne
- 5 Consumo interno delle miniere
- 6 Forniture per trasformazione alle centrali elettriche pubbliche e minerarie
- 7 Forniture a : siderurgia, altre industrie, trasporti, consumi domestici

1 000 t			1964				1965				1966		
	1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTE</b>													
1	Production . . . . .	16 813	13 839	4 378	4 053	4 284	4 099	2 792	3 289	3 892	3 864	2 873	3 289
2	Récept. en prov. Communauté .	(1 142)	(851)	(298)	(285)	(296)	(262)	(148)	(184)	(241)	(278)	(188)	(176)
3	Importations en prov. Pays tiers	5 077	4 087	1 343	1 265	1 247	1 218	698	1 006	1 158	1 228	683	710
4	Ressources . . . . .	21 890	17 926	5 721	5 318	5 531	5 317	3 490	4 295	5 050	5 092	3 556	3 999
5	Var. stocks (prod. et imp.) * . .	- 64	+ 23	- 19	- 14	- 13	- 18	- 105	+ 67	+ 50	+ 11	- 115	- 54
6	Livraisons à la Communauté . .	(1 124)	(846)	(284)	(284)	(296)	(260)	(145)	(188)	(241)	(277)	(175)	(176)
7	Exportations vers Pays tiers . .	400	356	97	78	112	113	57	74	108	117	52	56
9	Disponibilités intérieures . . .	21 444	17 598	5 619	5 227	5 406	5 188	3 331	4 284	4 992	4 992	3 402	3 889
10	Var. stocks (consomm. industr.)*	+ 4	+ 16	- 1	+ 4	+ 14	- 13	- 2	+ 25	+ 2	- 9	0	
12	Consomm. intérieure brute . . .	21 448	17 614	5 618	5 231	5 420	5 175	3 329	4 309	4 994	4 983	3 402	
13	Transformations (131-centrales électriques) . .	471	393	119	114	117	121	107	97	88	101	68	
15	Consomm. intérieure nette . . .	20 977	17 221	5 499	5 117	5 303	5 054	3 222	4 212	4 906	4 882	3 334	
17	Consommation du sect. Energie .	90	79	19	16	25	28	15	12	22	29	14	
18	Consommation finale . . . . .	20 887	17 177	5 480	5 101	5 278	5 026	3 173	4 215	4 887	4 900	3 321	
19	Ecarts statistiques . . . . .	+ 32	- 35	+ 3	+ 10	+ 11	+ 4	+ 34	- 15	- 3	- 47	- 1	
<b>Consommation finale du :</b>													
181	sect. Sidérurgie . . . . .	292	235	95	63	62	69	72	52	52	58	51	
182	sect. Autres industries . . . . .	3 501	2 731	938	843	831	889	778	674	636	643	598	
183	sect. Transports . . . . .	141	121	32	32	50	28	23	24	43	31	28	
184	sect. Foyers domestiques, etc..	16 876	14 048	4 396	4 141	4 316	4 025	2 289	3 456	4 147	4 155	2 636	
189	non classée . . . . .	47	42	16	12	8	11	11	9	9	13	8	

## DEUTSCHLAND (B.R.)

1	Erzeugung . . . . .	16 747	13 794	4 361	4 037	4 266	4 084	2 782	3 279	3 881	3 850	2 862	3 278
2	Bezüge aus der Gemeinschaft . .	25	12	8	5	6	5	1	3	4	3	2	2
3	Einfuhr aus dritten Ländern . .	4 929	4 019	1 301	1 243	1 229	1 150	680	994	1 145	1 202	673	699
4	Aufkommen . . . . .	21 701	17 825	5 670	5 285	5 501	5 239	3 463	4 276	5 030	5 056	3 537	3 979
5	Bestandsveränd. (Erz. u. Imp.) * .	- 35	- 1	- 17	- 5	+ 3	- 16	- 111	+ 64	+ 42	+ 4	- 115	- 55
6	Lieferungen a.d. Gemeinschaft .	1 087	823	276	275	285	251	141	183	235	264	170	173
7	Ausfuhr in dritte Länder . . . .	400	356	97	78	112	113	57	74	108	117	52	56
9	Inländische Verfügbarkeit . . .	20 179	16 645	5 280	4 927	5 107	4 859	3 154	4 083	4 729	4 679	3 200	3 695
10	Bestandsv. (industr. Verbr.) * . .	+ 4	+ 16	- 1	+ 4	+ 14	- 13	- 2	+ 25	+ 2	- 9	0	
12	Brutto-Inlandsverbrauch . . . .	20 183	16 661	5 279	4 931	5 121	4 846	3 152	4 108	4 731	4 670	3 200	
13	Umwandlung (131-Elektrizitätswerke) . . . .	471	393	119	114	117	121	107	97	88	101	68	
15	Netto-Inlandsverbrauch . . . . .	19 712	16 268	5 160	4 817	5 004	4 725	3 045	4 011	4 643	4 569	3 132	
17	Verbrauch des Sektors Energie .	90	79	19	16	25	28	15	12	22	29	14	
18	Endverbrauch . . . . .	19 592	16 224	5 138	4 791	4 968	4 693	2 996	4 014	4 625	4 588	3 119	
19	Statistische Differenz . . . . .	+ 30	- 35	+ 3	+ 10	+ 11	+ 4	+ 34	- 15	- 4	- 48	- 1	
<b>Endverbrauch im :</b>													
181	Sektor Eisensch. Industrie . . . .	292	235	95	63	62	69	72	52	52	58	51	
182	Sektor Übrige Industrie . . . . .	3 501	2 731	938	843	831	889	778	674	636	643	598	
183	Sektor Verkehr . . . . .	131	113	31	29	45	26	23	21	40	29	27	
184	Sektor Hausbrand u.s.w. . . . .	15 621	13 103	4 058	3 844	4 022	3 698	2 112	3 258	3 888	3 845	2 435	
189	Verschiedenes . . . . .	47	42	16	12	8	11	11	9	9	13	8	

## FRANCE

2	Récept. en prov. Communauté .	547	377	149	139	146	113	53	67	116	140	75	69
3	Importations en prov. Pays tiers	20	0	-	-	3	17	0	-	-	-	-	-
4	Ressources . . . . .	567	377	149	139	149	130	53	67	116	140	75	69
5	Var. stocks (prod. et imp.) * . .	- 27	+ 22	- 2	- 8	- 15	- 2	+ 7	+ 2	+ 7	+ 6	0	+ 2
9	Disponibilités intérieures . . .												
12	Consomm. intérieure brute . . .												
15	Consomm. intérieure nette . . .	540	399	147	131	134	128	60	69	123	146	75	71
18	Consommation finale . . . . .												
<b>Consommation finale du :</b>													
183	sect. Transports . . . . .	10	8	1	3	5	2	0	3	3	2	1	
184	sect. Foyers domestiques, etc..	530	391	146	128	129	126	60	66	120	144	74	

\* (+) reprises aux stocks; (-) mises aux stocks.

\* (+) Bestandsabnahme; (-) Bestandszunahme



## BRAUNKOHLBRIKETTILANZ

## ILAN BRIQUETTES DE LIGNITE

## BALANCE-SHEET FOR LIGNITE BRIQUETTES

1 000 t	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3

## ITALIA

2	Arrivi dalla Comunità . . . . .	207	140	51	43	53	60	22	30	39	49	38	30
3	Importazioni dai Paesi terzi . . . . .	108	53	34	17	12	46	13	7	9	24	9	11
4	<b>Risorse . . . . .</b>												
9	<b>Disponibilità interne . . . . .</b>												
15	<b>Consumo interno (= 12) . . . . .</b>	315	193	85	60	65	106	35	37	48	73	47	41
18	Consumo finale . . . . . (184 Consumi domestici, ecc.)												

## NEDERLAND

1	<b>Produktie . . . . .</b>	66	45	17	16	18	15	10	10	11	14	11	11
2	Aanvoer uit de Gemeenschap . . . . .	137	129	35	37	36	29	27	36	35	31	26	31
3	Invoer uit derde Landen . . . . .	19	11	7	4	3	4	4	4	3	1	0	0
4	<b>Bruto beschikbare hoeveelh. . . . .</b>	222	185	59	57	57	48	41	50	49	46	37	42
5	Wijz. voorraden (prod. en imp.)*	- 2	+ 2	-	- 1	- 1	-	- 1	+ 1	+ 1	+ 1	-	- 1
6	Leveringen aan de Gemeenschap	37	23	8	9	11	9	4	5	6	8	5	3
9	<b>Netto beschikbare hoeveelh. . . . .</b>	183	164	51	47	45	39	36	46	44	39	32	38
15	<b>Binnenlands verbr. (= 12) . . . . .</b>	183	164	51	47	45	39	36	46	44	39	32	38
18	Eindverbruik (184-huisbrand) . . . . .	182	164	51	47	45	39	36	46	43	38	32	38
19	Statistische afwijkingen . . . . .	+ 1	-	-	-	-	-	-	-	+ 1	+ 1	-	-

## BELGIQUE/BELGIË

2	Récept. en prov. Communauté . . . . .	73	75	16	23	17	17	18	20	19	19	14	18
3	Importations en prov. Pays tiers . . . . .	3	4	1	1	0	1	1	1	1	1	1	0
4	<b>Ressources . . . . .</b>	76	79	17	24	17	18	19	21	20	20	15	18
9	<b>Disponibilités intérieures . . . . .</b>												
15	<b>Consomm. intér. (= 12) . . . . .</b>	76	79	17	24	17	18	19	21	20	20	15	18
18	Consommation finale . . . . .												
	<b>Consommation finale du :</b>												
182	sect. Autres industries . . . . .	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
184	sect. Foyers domestiques, etc. . . . .	75	79	17	24	17	18	19	21	20	20	15	18

## LUXEMBOURG

2	Récept. en prov. Communauté . . . . .												
4	<b>Ressources . . . . .</b>												
9	<b>Disponibilités intérieures . . . . .</b>	153	118	39	38	38	38	27	28	28	35	33	26
15	<b>Consomm. intérieure (= 12) . . . . .</b>												
18	Consommation finale . . . . .												
	<b>Consommation finale du :</b>												
182	sect. Autres industries . . . . .	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
184	sect. Foyers domestiques, etc. . . . .	153	118	39	38	38	38	27	28	28	35	33	26

## BRUINKOOLBRIKETTENBALANS

## BILANCIO MATTONELLE DI LIGNITE

**BRAUNKOHLBRIKETTS**

**BRIQUETTES DE LIGNITE**

**LIGNITE BRIQUETTES**

- 1 Herstellung
- 2 Bezüge aus der Gemeinschaft
- 3 Einfuhr aus dritten Ländern
- 4 Lieferungen an die Gemeinschaft
- 5 Ausfuhr in dritte Länder
- 6 Bestände bei den industriellen Verbrauchern \*
- \* JE bzw. ME

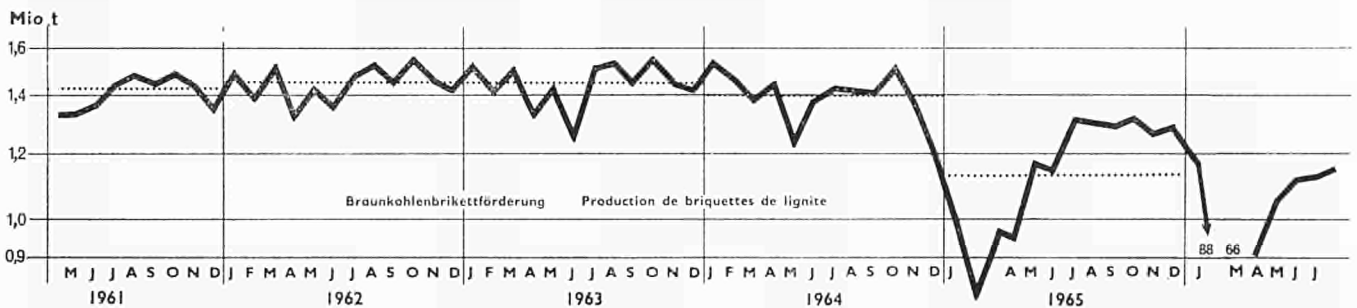
- 1 Production
- 2 Imports from the Community
- 3 Imports from non-Community countries
- 4 Exports to the Community
- 5 Exports to non-Community countries
- 6 Industrial consumers' stocks \*
- \* end of period

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communité	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	Gemeinschaft Communité	Gemeinschaft Communité			
	1 — Production		2 — Réceptions en provenance de la Communauté							3 — Import.		4 — Livraisons à la Communauté		5 — Export.		6 — Stocks chez les consom. industr. *	
1963	17 387	17 324	1 141	23	477	161	227	99	152	5 497	1 132	1 107	434	152	1963		
1964	16 815	16 748	1 134	24	547	207	130	73	153	5 091	1 125	1 087	400	148	1964		
1965	13 833	13 788	852	12	378	140	129	75	118	4 088	846	823	356	132	1965		
1964 IX	1 416	1 410	109	2	53	19	16	5	13	425	103	100	39	135	IX 1964		
X	1 524	1 518	89	1	41	22	9	6	13	474	94	90	43	135	X		
XI	1 378	1 373	93	2	42	18	12	7	13	432	96	92	40	144	XI		
XII	1 198	1 193	71	2	30	20	1	5	13	333	71	68	30	148	XII		
1965 I	1 009	1 005	66	0	21	14	13	7	11	289	66	65	26	140	I 1965		
II	811	808	47	0	19	7	6	4	10	208	45	44	16	140	II		
III	973	969	37	1	13	2	8	7	7	201	34	32	16	150	III		
IV	949	945	51	1	13	7	14	6	10	291	56	54	19	146	IV		
V	1 176	1 173	66	1	23	14	12	7	9	338	65	63	26	130	V		
VI	1 165	1 162	67	1	31	9	10	7	9	377	67	65	29	125	VI		
VII	1 311	1 307	72	1	34	11	11	7	9	354	74	72	33	120	VII		
VIII	1 297	1 293	82	1	40	13	13	6	9	372	81	79	36	118	VIII		
IX	1 285	1 281	86	1	42	14	12	6	10	429	85	83	40	123	IX		
X	1 317	1 313	91	1	48	16	9	5	11	446	89	87	40	121	X		
XI	1 261	1 256	92	1	48	14	12	6	11	428	90	87	41	123	XI		
XII	1 282	1 277	94	1	45	19	10	7	13	354	93	90	36	132	XII		
1966 I	1 182	1 178	87	1	39	19	10	5	13	260	80	78	26	122	I 1966		
II	883	883	65	1	26	15	9	3	11	204	63	61	16	112	II		
III	662	659	34	0	10	4	6	5	9	146	31	30	10	104	III		
IV	907	903	49	1	18	7	9	6	8	212	49	48	12	96	IV		
V	1 046	1 042	54	1	17	11	10	6	9	288	56	54	18	89	V		
VI	1 116	1 112	73	0	34	12	12	6	9	211	73	71	26	90	VI		
VII	1 134	1 130	64	1	30	10	9	5	9	208	67	65	32		VII		
VIII	1 164	1 160													VIII		

\* en fin de période

**GEMEINSCHAFT — COMMUNAUTÉ**



**BRUINKOOLBRIKETTEN**

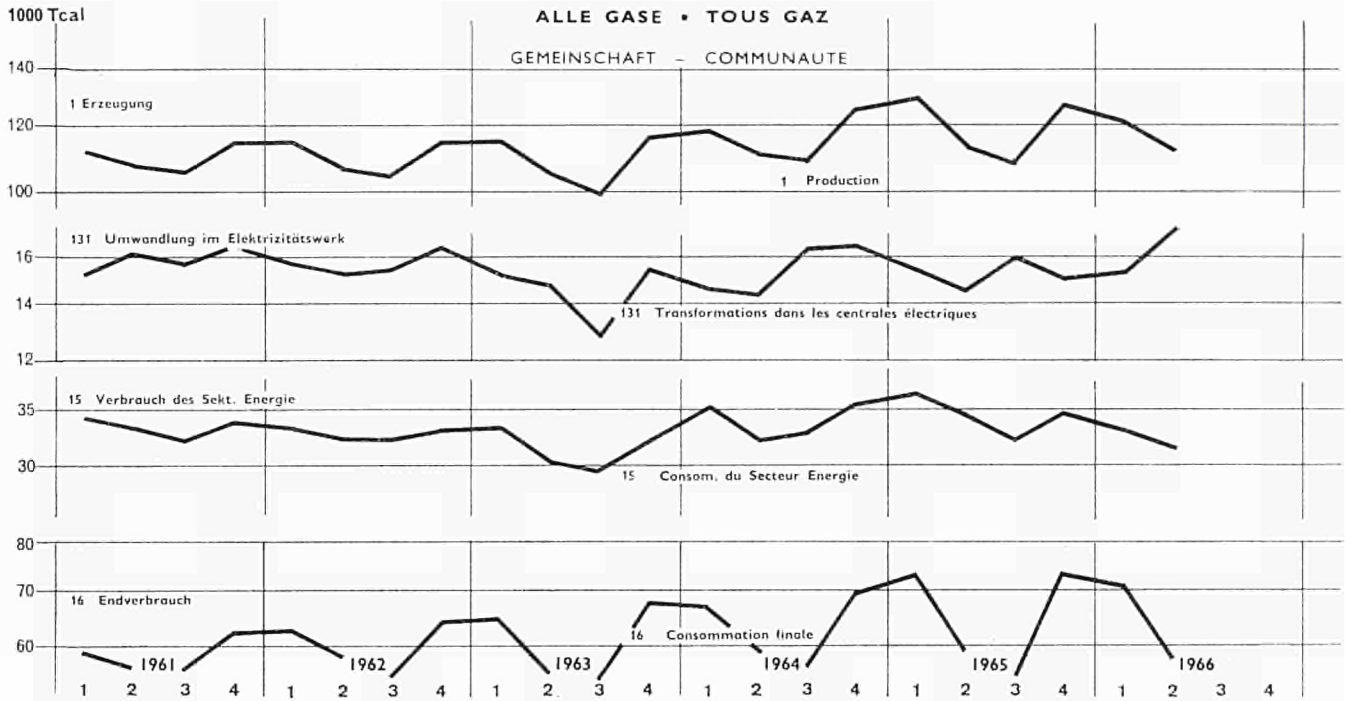
**MATTONELLE DI LIGNITE**

- 1 Produktie
- 2 Aanvoer uir de Gemeenschap
- 3 Invoer uit derde landen
- 4 Leveringen aan de Gemeenschap
- 5 Uitvoer naar derde landen
- 6 Voorraden bij de industriële verbruikers
- \* einde tijdvak

- 1 Produzione
- 2 Arrivi dalla Comunità
- 3 Importazioni dai Paesi terzi
- 4 Forniture alla Comunità
- 5 Esportazioni verso i Paesi terzi
- 6 Stocks presso i consumatori industriali \*
- \* fine periodo

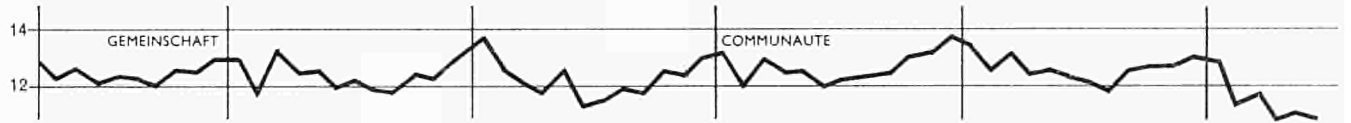




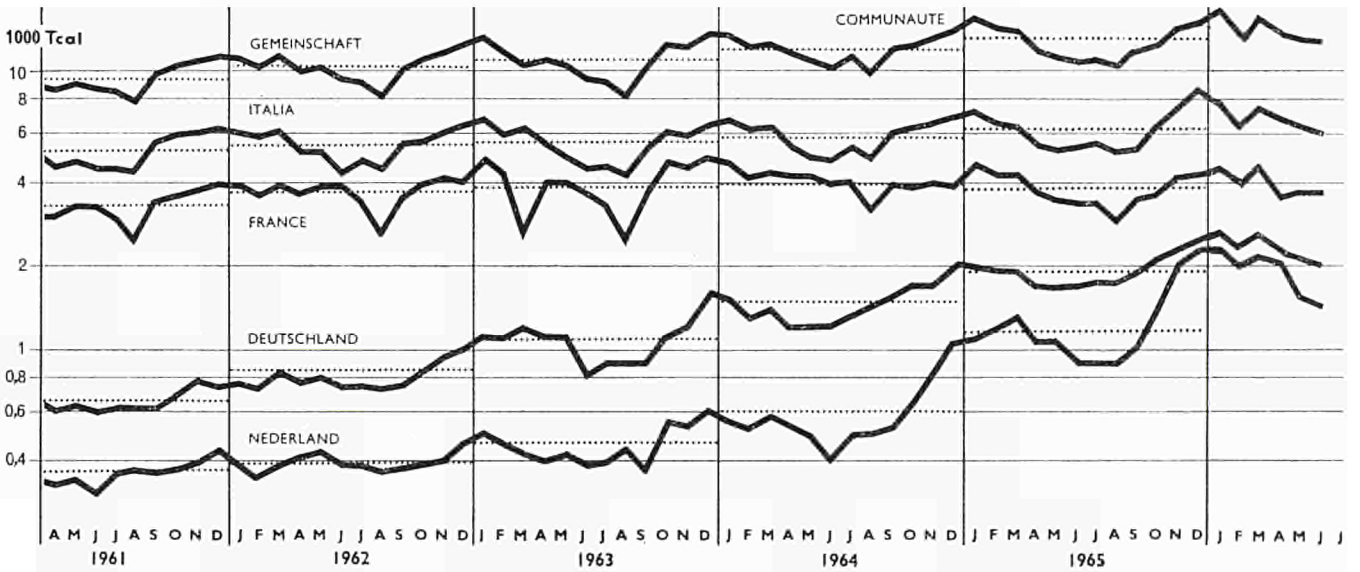


ERZEUGUNG VON GAS IN DEN INDUSTRIEKOKEREIEN

PRODUCTION DE GAZ DES COKERIES INDUSTRIELLES



ERZEUGUNG VON NATURGAS • PRODUCTION DE GAZ NATUREL





Tcal (PCS)	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTE</b>													
1 Production	463 763	474 147	118 746	110 122	109 700	125 110	129 195	113 273	108 759	122 920	123 613	111 428	
gaz naturel	147 798	157 276	39 426	33 300	33 904	41 167	43 374	35 269	34 660	43 983	48 862	41 232	
gaz d'usines	23 637	26 652	7 353	5 360	3 934	6 964	9 874	5 177	4 284	7 317	6 907	6 047	
gaz de cokeries	151 197	150 979	37 836	36 525	36 738	39 561	39 107	37 237	36 455	38 180	35 994	33 119	
gaz de hauts fourneaux	141 131	139 240	34 131	34 937	35 124	37 418	36 850	35 590	33 360	33 440	31 850	31 030	
2 Réceptions en prov. Comm.	(1 357)	(1 062)	(414)	(358)	(303)	(431)	(417)	(239)	(176)	(230)	(363)	(425)	
4 Ressources	463 763	474 147	118 746	110 122	109 700	125 110	129 195	113 273	108 759	122 920	123 613	111 428	
5 Var. stocks (prod. et import.)*	- 1 800	.	- 350	- 455	- 599	- 395	.	.	.	.	- 250	- 200	
6 Livraisons à la Communauté	(1 312)	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
7 Exportations vers Pays tiers	98	(1 351)	(399)	(306)	(268)	(394)	(466)	(312)	(203)	(370)	(580)	(400)	
9 Disponibilités intérieures	461 910	473 858	118 411	109 719	109 136	124 752	129 146	113 200	108 732	122 780	123 146	111 253	
11a Echanges entre producteurs	(45 083)	(.)	(12 422)	(10 534)	(8 964)	(12 252)	(.)	(.)	(.)	(.)	(.)	(.)	
11b Achats de gaz aux raffineries	14 754r	15 013	4 549	3 180	2 564	4 218	4 102	3 474	2 545	4 882	4 211	3 845	
12 Consomm. intérieure brute	476 664r	488 871	122 960	112 899	111 700	128 970	133 248	116 674	111 277	127 662	127 357	115 098	
13 Transformations	61 563	62 388	14 698	14 298	16 099	16 468	15 821	15 003	16 322	15 242	15 334	17 265	
14 Consomm. non-énergétique	17 838	21 520	4 180	4 370	4 480	4 808	5 410	5 010	5 310	5 790	5 400	5 100	
15 Consomm. intérieure nette	397 263r	404 963	104 082	94 231	91 121	107 694	112 017	96 661	89 645	106 630	106 623	92 733	
16 Pertes sur les réseaux	7 995	8 606	2 424	1 817	1 610	2 446	2 610	1 925	1 766	2 305	2 100	2 130	
17 Consommation du sect. Energie	135 662	134 506	35 024	33 093	32 866	35 513	35 700	33 670	31 456	33 680	33 124	31 650	
18 Consommation finale	253 492r	262 980	66 634	59 321	56 645	69 735	73 707	61 066	56 423	70 645	71 399	58 953	
19 Ecart statistique	+ 144	- 1 129	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
<b>Transformations dans les :</b>													
131 centrales électriques	61 563	62 388	14 698	14 298	16 099	16 468	15 821	15 003	16 322	15 242	15 334	17 265	
gaz naturel	21 380	20 230	5 137	4 192	6 055	5 996	5 519	4 545	5 073	5 093	5 839	6 075	
gaz de cokeries	4 093	7 147	743	1 176	1 301	873	1 619	1 189	2 534	1 805	1 536	2 116	
gaz de hauts fourneaux	36 090	35 011	8 818	8 930	8 743	9 599	8 683	9 269	8 715	8 344	7 959	9 074	
<b>Consommation finale du :</b>													
181 sect. Sidérurgie	91 088	90 466	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
182 sect. Autres industries	91 243r	93 338	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
183 sect. Transports	1 656	1 441	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
184 sect. Foyers domestiques etc.	69 505	77 735	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	

**DEUTSCHLAND (B.R.)**

1 Erzeugung	182 398	186 079	45 887	43 509	44 541	48 592	50 762	44 486	43 773	47 058	45 306	40 548
Erdgas	20 899	23 470	5 227	4 380	4 963	6 239	5 891	5 151	5 506	6 922	7 556	6 408
Ortsgas	14 949	17 342	4 475	3 470	2 654	4 350	5 600	3 730	3 096	5 006	4 100	3 500
Kokereigas	89 606	92 317	22 685	21 654	21 979	23 288	24 511	22 505	22 171	23 130	21 950	18 840
Gichtgas	56 944	52 860	13 500	14 005	14 945	14 625	14 760	13 100	13 000	12 000	11 700	11 800
2 Bezüge aus der Gemeinschaft	149	197	20	30	40	59	47	37	43	70	90	90
4 Aufkommen	182 547	186 276	45 907	43 539	44 581	48 651	50 809	44 523	43 816	47 128	45 396	40 638
5 Bestandsveränd. (Erz. u. Imp.)*	- 331	.	- 40	- 80	- 130	- 80	.	.	.	.	.	.
6 Lieferungen a. d. Gemeinschaft	920	.	301	228	191	255	301	222	110	240	430	250
7 Ausfuhr in Dritte Länder	98	873	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
9 Inländische Verfügbarkeit	181 198	185 403	45 566	43 231	44 260	48 316	50 508	44 301	43 706	46 888	44 966	40 388
11a Austausch zw. Erzeuger	(6 801)	(6 793)	(1 558)	(1 578)	(1 258)	(1 670)	(1 820)	(1 473)	(1 500)	(2 000)	(2 200)	(.)
11b Gaszukauf bei Raffinerien	5 727	5 020	1 739	1 378	1 159	1 451	1 170	1 200	1 050	1 600	1 450	1 250
12 Brutto Inlandsverbrauch	186 925	190 423	47 305	44 609	45 419	49 767	51 678	45 501	44 756	48 488	46 416	41 638
13 Umwandlung	16 407	20 177	3 743	3 906	4 464	4 294	4 643	4 406	5 961	5 167	4 765	5 602
15 Netto-Inlandsverbrauch	170 518	170 246	43 562	40 703	40 955	45 473	47 035	41 095	38 795	43 321	41 651	36 036
16 Verluste im Verteilernetz	2 448	2 592	795	625	560	790	650	600	652	690	900	600
17 Verbr. des Sekt. Energie	72 136	70 800	18 830	17 430	17 711	18 535	18 100	17 600	17 100	18 000	17 900	17 000
18 Endverbrauch	95 934	97 426	23 937	22 648	22 684	26 148	28 285	22 895	21 043	24 631	22 851	18 436
19 Statistische Differenz	-	572	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
<b>Umwandlung in :</b>												
131 den Elektrizitätswerken	16 407	20 177	3 743	3 906	4 464	4 294	4 643	4 406	5 961	5 167	4 765	5 602
Erdgas	3 863	5 861	960	703	1 029	1 171	1 179	1 278	1 557	1 847	1 841	1 742
Kokereigas	2 091	4 267	295	663	747	386	920	458	1 776	1 113	879	1 378
Gichtgas	10 453	10 049	2 488	2 540	2 688	2 737	2 544	2 670	2 628	2 207	2 045	2 482
<b>Endverbrauch im :</b>												
181 Sektor Eisensch. Industrie	45 209	44 055	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
182 Sektor Übrige Industrie	28 071	28 193	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
183 Sektor Verkehr	2	4	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
184 Sektor Hausbrand u.s.w.	22 651	25 174	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

\* (+) reprises aux stocks; (—) mises aux stocks.

\* (+) Bestandsabnahme; (—) Bestandszunahme

Tcal (PCS)	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>FRANCE</b>													
1	<b>Production</b>	123 313	118 711	31 967	30 725	28 164	32 457	34 000	28 985	25 786	29 940	30 185	28 183
	gaz naturel	48 804	46 571	13 228	12 464	11 246	11 866	13 540	10 875	10 166	11 990	13 070	10 783
	gaz d'usines	3 670	5 120	1 214	680	338	1 438	2 890	510	470	1 250	1 615	1 800
	gaz de cokeries	26 480	23 750	6 800	6 491	6 250	6 939	6 300	5 900	5 550	6 000	5 200	5 800
	gaz de hauts fourneaux	44 359	43 270	10 725	11 090	10 330	12 214	11 270	11 700	9 600	10 700	10 300	9 800
2	Récept. en prov. Communauté	1 088	640	312	260	205	311	300	150	90	100	200	200
4	<b>Ressources</b>	<b>124 401</b>	<b>119 351</b>	<b>32 279</b>	<b>30 985</b>	<b>28 369</b>	<b>32 768</b>	<b>34 300</b>	<b>29 135</b>	<b>25 876</b>	<b>30 040</b>	<b>30 385</b>	<b>28 383</b>
5	Var. stocks (prod. et import.)*	- 1 014		- 250	- 260	- 254	- 250					- 250	- 200
6	Livraisons à la Communauté	54	180	20	10	9	15	55	40	35	50	60	50
9	<b>Disponibilités intérieures</b>	<b>123 333</b>	<b>119 171</b>	<b>32 009</b>	<b>30 715</b>	<b>28 106</b>	<b>32 503</b>	<b>34 245</b>	<b>29 095</b>	<b>25 841</b>	<b>29 990</b>	<b>30 075</b>	<b>28 133</b>
11a	Echanges entre producteurs	(32 275)	(29 397)	(9 257)	(7 733)	(6 585)	(8 700)	(8 840)	(7 357)	(6 200)	(7 000)	(6 140)	(.)
11b	Achats de gaz aux raffineries	3 549r	4 375	1 133	721	575	1 120	1 170	795	580	1 830	1 087	950
12	<b>Consomm. intérieure brute</b>	<b>126 882r</b>	<b>123 546</b>	<b>33 142</b>	<b>31 436</b>	<b>28 681</b>	<b>33 623</b>	<b>35 415</b>	<b>29 890</b>	<b>26 421</b>	<b>31 820</b>	<b>31 162</b>	<b>29 083</b>
13	Transformations	24 327	20 466	6 155	5 863	5 964	6 345	5 635	5 076	5 062	4 693	4 825	5 203
14	Consomm. non-énergétique	4 728	5 600	1 200	1 100	1 100	1 328	1 500	1 200	1 300	1 600	1 400	1 300
15	<b>Consomm. intérieure nette</b>	<b>97 827r</b>	<b>97 480</b>	<b>25 787</b>	<b>24 473</b>	<b>21 617</b>	<b>25 950</b>	<b>28 280</b>	<b>23 614</b>	<b>20 059</b>	<b>25 527</b>	<b>24 937</b>	<b>22 580</b>
16	Pertes sur les réseaux	3 411	1 775	1 005	710	607	1 069	750	400	250	375	400	400
17	Consomm. du sect. Energie	31 299	30 500	7 976	7 682	7 252	8 389	8 600	7 800	6 700	7 400	7 700	6 700
18	Consommation finale	63 117r	65 079	16 806	16 081	13 758	16 492	18 930	15 414	13 109	17 752	16 837	15 480
19	Ecart statistique	-	+ 126										
<b>Transformations dans les :</b>													
131	centrales électriques	24 327	20 466	6 155	5 863	5 964	6 345	5 635	5 076	5 062	4 693	4 825	5 203
	gaz naturel	10 180	7 818	2 590	2 294	2 685	2 611	2 408	1 636	2 011	1 763	1 985	2 169
	gaz de cokeries	849	702	155	224	286	184	139	188	241	134	99	181
	gaz de hauts fourneaux	13 298	11 946	3 410	3 345	2 993	3 550	3 088	3 252	2 810	2 796	2 741	2 853
<b>Consommation finale du :</b>													
181	sect. Sidérurgie	20 000	18 806	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
182	sect. Autres industries	22 500r	24 220	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
183	sect. Transports	587	418	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
184	sect. Foyers domestiques etc.	20 030	21 635	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

<b>ITALIA</b>													
1	<b>Produzione</b>	88 088	92 723	23 604	18 893	20 417	24 931	25 101	21 453	21 570	24 599	27 059	24 009
	gas naturale	69 934	70 998	19 170	14 817	16 020	19 926	20 080	15 996	16 020	18 902	21 400	18 776
	gas di officine	2 915	2 515	904	711	535	739	801	588	466	660	751	533
	gas di cokerie	9 366	10 220	2 010	2 010	2 357	2 508	2 180	2 569	2 734	2 737	2 758	2 600
	gas di alti forni	5 873	8 990	1 520	1 355	1 505	1 758	2 040	2 300	2 350	2 300	2 150	2 100
4	<b>Risorse</b>	<b>88 088</b>	<b>92 723</b>	<b>23 604</b>	<b>18 893</b>	<b>20 417</b>	<b>24 931</b>	<b>25 101</b>	<b>21 453</b>	<b>21 570</b>	<b>24 599</b>	<b>27 059</b>	<b>24 009</b>
5	Var. stocks (Product.)*	- 455		- 60	- 115	- 215	- 65						
9	<b>Disponibilità interne</b>	<b>87 633</b>	<b>92 723</b>	<b>23 544</b>	<b>18 778</b>	<b>20 202</b>	<b>24 866</b>	<b>25 101</b>	<b>21 453</b>	<b>21 570</b>	<b>24 599</b>	<b>27 059</b>	<b>24 009</b>
11a	Scambi tra produttori	(2 964)	(3 217)	(883)	(575)	(490)	(842)	(933)	(702)	(634)	(948)	(994)	(.)
11b	Acquisti di gas alle raffinerie	189	195	68	32	24	47	97	29	15	44	61	50
12	<b>Consumo interno lordo</b>	<b>87 822</b>	<b>92 918</b>	<b>23 612</b>	<b>18 810</b>	<b>20 226</b>	<b>24 913</b>	<b>25 198</b>	<b>21 482</b>	<b>21 585</b>	<b>24 643</b>	<b>27 120</b>	<b>24 059</b>
13	Trasformazioni	9 566	10 766	2 092	1 688	2 834	2 952	2 962	2 741	2 401	2 662	3 382	3 809
14	Consumo non energetico	13 110	15 920	2 980	3 270	3 380	3 480	3 910	3 810	4 010	4 190	4 000	3 800
15	<b>Consumo interno netto</b>	<b>65 146</b>	<b>66 232</b>	<b>18 540</b>	<b>13 852</b>	<b>14 012</b>	<b>18 481</b>	<b>18 326</b>	<b>14 931</b>	<b>15 174</b>	<b>17 791</b>	<b>19 738</b>	<b>16 450</b>
16	Perdite sulle reti di distribuz.	754	1 810	224	168	156	206	500	380	400	530	250	400
17	Consumo del sett. Energia	7 256	9 050	1 787	1 655	1 817	1 997	2 400	2 250	2 100	2 300	1 700	2 000
18	Consumo finale	56 993	55 919	16 529	12 029	12 039	16 278	15 426	12 301	12 674	14 961	17 788	14 050
19	Differenze statistiche	+ 143	- 547										
<b>Trasformazioni nelle :</b>													
131	centrali elettriche	9 566	10 766	2 092	1 688	2 834	2 952	2 962	2 741	2 401	2 662	3 382	3 809
	gas naturale	6 854	6 061	1 464	1 076	2 223	2 091	1 810	1 513	1 378	1 360	1 890	2 041
	gas di cokerie	893	1 749	228	222	211	232	448	438	415	448	444	444
	gas di alti forni	1 819	2 956	400	390	400	629	704	790	608	854	1 048	1 324
<b>Consumo finale del :</b>													
181	sett. Siderurgia	10 921	11 745	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
182	sett. Altre industrie	29 897	26 797	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
183	sett. Trasporti	1 066	1 019	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
184	sett. Consumi domestici ecc.	15 109	16 358	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

\* (+) reprises aux stocks; (-) mises aux stocks.

\*\* Valeurs 1965 révisées - Les rectifications correspondantes dans le bilan global de l'énergie seront effectuées dans le prochain bulletin bimestriel 6/1966.

\* (+) prelevamenti dagli stocks; (-) mese in stocks.

\*\* Valori 1965 riveduti - Le rettifiche corrispondenti nel bilancio globale dell'energia saranno effettuate nel prossimo bollettino bimestrale 6/1966.



## GASBILANZ

## BILAN GAZ

## GAS BALANCE-SHEET

Taal (PCS)	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>NEDERLAND</b>													
1	<b>Productie</b>	<b>24 616</b>	<b>31 631</b>	<b>6 204</b>	<b>5 727</b>	<b>5 521</b>	<b>7 160</b>	<b>8 057</b>	<b>7 083</b>	<b>6 598</b>	<b>9 893</b>	<b>10 170</b>	<b>8 329</b>
	aardgas	7 566	15 536	1 645	1 532	1 528	2 861	3 663	3 087	2 818	5 968	6 666	5 130
	fabriekgas	2 001	1 491	734	474	382	411	558	326	230	377	418	190
	gascokesfabrieken	11 348	10 754	2 868	2 836	2 716	2 928	2 766	2 680	2 600	2 708	2 386	2 379
	hoogovensgas	3 701	3 850	957	885	895	960	1 070	990	950	840	700	630
2	Aanvoer uit de Gemeenschap	33	7	8	12	11	2	2	2	1	2	3	5
4	<b>Bruto beschikb. hoeveel.</b>	<b>24 649</b>	<b>31 638</b>	<b>6 212</b>	<b>5 739</b>	<b>5 532</b>	<b>7 162</b>	<b>8 059</b>	<b>7 085</b>	<b>6 599</b>	<b>9 895</b>	<b>10 173</b>	<b>8 334</b>
5	Wijz. i. d. voorraden (prod., imp.)*			0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
6	Levering in de Gemeenschap	99	173	10	20	20	49	50	20	43	60	70	90
9	<b>Netto beschikb. hoeveel.</b>	<b>24 550</b>	<b>31 465</b>	<b>6 202</b>	<b>5 719</b>	<b>5 512</b>	<b>7 113</b>	<b>8 009</b>	<b>7 065</b>	<b>6 556</b>	<b>9 835</b>	<b>10 103</b>	<b>8 244</b>
11a	Ruil tussen producenten	(2 567)	(.)	(605)	(568)	(514)	(880)	(.)	(.)	(.)	(.)	(.)	(.)
11b	Aankoop van gas bij raff.	2 190	1 871	666	486	414	624	563	460	340	508	563	370
12	<b>Bruto binnenlands verbruik</b>	<b>26 740</b>	<b>33 336</b>	<b>6 868</b>	<b>6 205</b>	<b>5 926</b>	<b>7 737</b>	<b>8 572</b>	<b>7 525</b>	<b>6 896</b>	<b>10 343</b>	<b>10 666</b>	<b>8 614</b>
13	Omzetting	1 647	2 056	421	404	419	403	474	511	541	530	317	418
15	<b>Netto binnenlands verbruik</b>	<b>25 093</b>	<b>31 280</b>	<b>6 447</b>	<b>5 801</b>	<b>5 507</b>	<b>7 334</b>	<b>8 098</b>	<b>7 014</b>	<b>6 355</b>	<b>9 813</b>	<b>10 349</b>	<b>8 196</b>
16	Verl. op het verdeelingsnet	621	1 664	160	139	127	195	450	400	314	500	300	500
17	Verbr. van de sect. Energie	6 900	6 006	1 954	1 796	1 672	1 666	1 650	1 420	1 356	1 580	1 536	1 700
18	Eindverbruik	17 572	23 322	4 333	3 866	3 708	5 473	5 998	5 194	4 685	7 733	8 513	5 996
19	Statistische afwijkingen	—	+ 288										
131	<b>Omzetting in :</b>												
	elektrische centrales	1 647	2 056	421	404	419	403	474	511	541	530	317	418
	aardgas	408	409	104	100	100	104	101	99	108	101	101	101
	gascokesfabrieken	53	171	15	15	8	15	43	42	42	44	36	36
	hoogovensgas	1 186	1 476	302	289	311	284	330	370	391	385	180	281
	<b>Eindverbruik in de :</b>												
181	sect. IJzer- en staalindustrie	2 000	2 245										
182	sect. Overige industrie	8 043	11 296										
184	sect. Huisbrand enz.	7 529	9 781										

## BELGIQUE/BELGIË

1	<b>Production</b>	<b>32 196</b>	<b>31 239</b>	<b>7 909</b>	<b>7 881</b>	<b>7 752</b>	<b>8 659</b>	<b>7 680</b>	<b>7 843</b>	<b>7 610</b>	<b>8 106</b>	<b>7 870</b>	<b>7 535</b>
	grisou	595	701	156	107	147	185	190	160	150	201	170	135
	gaz d'usines	1	—	1	1	0	0	—	—	—	—	—	—
	gaz de cokeries	14 397	13 938	3 473	3 534	3 436	3 898	3 350	3 583	3 400	3 605	3 700	3 500
	gaz de hauts fourneaux	17 203	16 600	4 279	4 239	4 169	4 576	4 140	4 100	4 060	4 300	4 000	3 900
2	Réceptions en prov. Comm.	34	38	14	6	5	9	13	10	7	8	10	50
4	<b>Ressources</b>	<b>32 230</b>	<b>31 277</b>	<b>7 923</b>	<b>7 887</b>	<b>7 757</b>	<b>8 668</b>	<b>7 693</b>	<b>7 853</b>	<b>7 617</b>	<b>8 114</b>	<b>7 880</b>	<b>7 585</b>
6	Livraisons à la Communauté	239	125	68	48	48	75	60	30	15	20	20	10
9	<b>Disponibilités intérieures</b>	<b>31 991</b>	<b>31 152</b>	<b>7 855</b>	<b>7 839</b>	<b>7 709</b>	<b>8 593</b>	<b>7 633</b>	<b>7 823</b>	<b>7 602</b>	<b>8 094</b>	<b>7 860</b>	<b>7 575</b>
11a	Echanges entre producteurs	(476)	(564)	(119)	(80)	(117)	(160)	(178)	(120)	(110)	(156)	(130)	(113)
11b	Achats de gaz aux raffineries	3 099	3 552	943	563	392	976	1 102	990	560	900	1 050	1 225
12	<b>Consomm. intérieure brute</b>	<b>35 090</b>	<b>34 704</b>	<b>8 798</b>	<b>8 402</b>	<b>8 101</b>	<b>9 569</b>	<b>8 735</b>	<b>8 813</b>	<b>8 162</b>	<b>8 994</b>	<b>8 910</b>	<b>8 800</b>
13	Transformations	5 471	4 917	1 299	1 386	1 335	1 451	1 109	1 257	1 326	1 225	1 083	1 225
15	<b>Consomm. intérieure nette</b>	<b>29 619</b>	<b>29 787</b>	<b>7 499</b>	<b>7 016</b>	<b>6 766</b>	<b>8 118</b>	<b>7 626</b>	<b>7 556</b>	<b>6 836</b>	<b>7 769</b>	<b>7 827</b>	<b>7 575</b>
16	Pertes sur les réseaux	761	765	240	175	160	186	260	145	150	210	250	230
17	Consomm. du sect. Energie	13 177	12 800	3 192	3 160	3 094	3 611	3 400	3 200	3 000	3 200	3 238	3 300
18	Consommation finale	15 710	16 646	4 067	3 681	3 512	4 321	3 966	4 211	3 686	4 359	4 339	4 045
19	Ecarts statistiques	—	29	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
131	<b>Transformations dans les :</b>												
	centrales électriques	5 471	4 917	1 299	1 386	1 335	1 451	1 109	1 257	1 326	1 225	1 083	1 225
	grisou	75	81	19	19	18	19	21	19	19	22	22	22
	gaz de cokeries	207	258	52	52	49	56	69	63	60	66	78	77
	gaz de hauts fourneaux	5 189	4 578	1 230	1 315	1 268	1 376	1 019	1 175	1 247	1 137	983	1 126
	<b>Consommation finale du :</b>												
181	sect. Sidérurgie	8 909	9 133										
182	sect. Autres industries	2 716	2 820										
184	sect. Foyers domestiques etc.	4 085	4 693										

## LUXEMBOURG

1	<b>Production</b>	<b>13 152</b>	<b>13 764</b>	<b>3 175</b>	<b>3 387</b>	<b>3 305</b>	<b>3 311</b>	<b>3 595</b>	<b>3 423</b>	<b>3 422</b>	<b>3 324</b>	<b>3 023</b>	<b>2 824</b>
	gaz d'usines	101	94	25	24	25	26	25	23	22	24	23	24
	gaz de hauts fourneaux	13 051	13 670	3 150	3 363	3 280	3 285	3 570	3 400	3 400	3 300	3 000	2 800
2	Récept. en prov. Communauté	53	180	60	50	42	50	55	40	35	50	60	80
4	<b>Ressources</b>	<b>13 205</b>	<b>13 944</b>	<b>3 235</b>	<b>3 437</b>	<b>3 347</b>	<b>3 361</b>	<b>3 650</b>	<b>3 463</b>	<b>3 457</b>	<b>3 374</b>	<b>3 083</b>	<b>2 904</b>
9	<b>Disponibilités intérieures</b>	<b>13 205</b>	<b>13 944</b>	<b>3 235</b>	<b>3 437</b>	<b>3 347</b>	<b>3 361</b>	<b>3 650</b>	<b>3 463</b>	<b>3 457</b>	<b>3 374</b>	<b>3 083</b>	<b>2 904</b>
12	<b>Consomm. intérieure brute</b>	<b>4 145</b>	<b>4 006</b>	<b>988</b>	<b>1 051</b>	<b>1 083</b>	<b>1 023</b>	<b>998</b>	<b>1 012</b>	<b>1 031</b>	<b>965</b>	<b>962</b>	<b>1 008</b>
13	Transformations	4 145	4 006	988	1 051	1 083	1 023	998	1 012	1 031	965	962	1 008
15	<b>Consomm. intérieure nette</b>	<b>9 060</b>	<b>9 938</b>	<b>2 247</b>	<b>2 386</b>	<b>2 264</b>	<b>2 338</b>	<b>2 652</b>	<b>2 451</b>	<b>2 426</b>	<b>2 409</b>	<b>2 121</b>	<b>1 896</b>
17	Consomm. du sect. Energie	4 894	5 350	1 285	1 370	1 320	1 315	1 550	1 400	1 200	1 200	1 050	950
18	Consommation finale	4 166	4 588	962	1 016	944	1 023	1 102	1 051	1 226	1 209	1 071	946
131	<b>Transformations dans les :</b>												
	centrales électriques (gaz de hauts fourneaux)	4 145	4 006	988	1 051	1 083	1 023	998	1 012	1 031	965	962	1 008
	<b>Consommation finale du :</b>												
181	sect. Sidérurgie	4 049	4 482										
182	sect. Autres industries	16	12										
184	sect. Foyers domestiques etc.	101	94										

\* (+) voorraadsafname; (—) voorraadstoename.

\* (+) reprises aux stocks; (—) mises aux stocks.

## GASBALANS

## BILANCIO GAS

## GAS

- 1 Gesamtgaszerzeugung (einschl. Gichtgas)
- 2 Erzeugung von Naturgas (einschl. Grubengas)
- 3 Erzeugung der Gaswerke
- 4 Erzeugung der Industriekokereien

## GAZ

- 1 Total production of gas (blast-furnace gas included)
- 2 Output of natural gas and mine gas
- 3 Production of the gas industry
- 4 Production of industrial coke oven gas

Tcal (PCS)

	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxemb- ourg	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxemb- ourg	
	1 — Production totale (gaz de hauts fourneaux inclus)							2 — Production de gaz naturel et de grisou							
1963	436 992	170 149	116 954	84 944	21 851	30 947	12 147	131 306	12 898	46 224	66 135	5 460	589	—	1963
1964	463 763	182 398	123 313	88 088	24 616	32 196	13 152	147 798	20 899	48 804	69 934	7 566	595	—	1964
1965	474 147	186 079	118 711	92 723	31 631	31 239	13 764	157 276	23 470	46 571	70 998	15 536	701	—	1965
1964	VII	37 157	14 982	9 951	6 767	1 770	2 533	1 154	11 594	1 643	4 096	5 312	496	49	VII
	VIII	34 764	15 007	8 135	6 172	1 570	2 509	1 080	9 968	1 581	3 150	4 684	504	49	VIII
	IX	38 252	14 983	10 077	7 478	1 726	2 710	1 113	12 340	1 739	4 000	6 024	528	49	IX
	X	40 758	16 238	10 512	7 931	2 063	2 910	1 164	12 922	2 018	3 900	6 284	660	60	X
	XI	41 364	15 956	10 778	8 268	2 442	2 832	1 088	13 698	2 023	4 000	6 642	978	55	XI
	XII	43 313	16 763	11 067	8 732	2 715	2 927	1 109	14 547	2 288	3 966	7 000	1 223	70	XII
1965	I	45 052	17 600	11 900	8 800	2 703	2 770	1 279	15 157	2 015	4 770	7 155	1 147	70	I
	II	41 355	16 200	10 900	8 022	2 555	2 520	1 158	14 177	1 933	4 390	6 567	1 222	65	II
	III	42 651	16 800	11 200	8 279	2 799	2 415	1 158	14 030	1 943	4 380	6 358	1 294	55	III
	IV	39 180	15 164	10 200	7 364	2 486	2 758	1 208	12 193	1 736	3 780	5 513	1 109	55	IV
	V	37 501	14 947	9 420	6 991	2 413	2 622	1 108	11 620	1 668	3 630	5 213	1 054	55	V
	VI	36 592	14 375	9 365	7 098	2 184	2 463	1 107	11 456	1 747	3 465	5 270	924	50	VI
	VII	36 369	14 642	8 530	7 456	2 064	2 520	1 157	11 876	1 753	3 580	5 599	894	50	VII
	VIII	34 907	14 497	7 960	6 951	2 097	2 295	1 107	10 887	1 832	2 940	5 166	904	45	VIII
	IX	37 485	14 634	9 296	7 165	2 437	2 795	1 158	11 899	1 921	3 646	5 257	1 020	55	IX
	X	37 410	14 400	8 850	7 495	2 850	2 715	1 108	12 635	2 100	3 500	5 465	1 500	70	X
	XI	40 427	14 858	10 000	8 273	3 431	2 715	1 158	15 092	2 350	4 200	6 343	2 133	66	XI
	XII	45 067	17 800	11 090	8 831	3 612	2 676	1 058	16 256	2 472	4 290	7 094	2 335	65	XII
1966	I	44 839	16 456	11 162	9 692	3 711	2 760	1 058	17 455	2 706	4 550	7 700	2 439	60	I
	II	37 992	13 950	9 308	8 101	3 171	2 505	957	14 564	2 250	3 970	6 290	1 999	55	II
	III	40 782	14 900	9 715	9 266	3 288	2 605	1 008	16 843	2 600	4 550	7 410	2 228	55	III
	IV	38 126	13 789	9 290	8 389	3 100	2 550	1 008	14 390	2 249	3 540	6 591	1 960	50	IV
	V	37 216	13 690	9 464	7 939	2 720	2 495	908	13 650	2 140	3 614	6 206	1 645	45	V
	VI	36 116	13 069	9 429	7 681	2 539	2 490	908	13 192	2 019	3 629	5 979	1 525	40	VI
	3 — Production de l'industrie gazière							4 — Production des cokeries industrielles							
1963	27 029	16 644	4 284	3 293	2 565	143	100	147 015	89 001	24 683	9 035	10 376	13 920	—	1963
1964	23 637	14 949	3 670	2 915	2 001	1	101	151 197	89 606	26 480	9 366	11 348	13 397	—	1964
1965	26 652	17 432	5 120	2 515	1 491	—	94	150 979	92 317	23 750	10 220	10 754	13 938	—	1965
1964	VII	1 384	950	120	181	125	0	8	12 242	7 349	2 100	767	885	1 141	VII
	VIII	1 229	824	105	166	126	0	8	12 329	7 476	2 000	810	905	1 138	VIII
	IX	1 321	880	113	188	131	0	9	12 367	7 354	2 150	780	926	1 157	IX
	X	1 978	1 230	412	217	111	0	8	12 955	7 820	2 100	855	940	1 240	X
	XI	2 202	1 340	498	215	140	0	9	13 060	7 695	2 250	813	1 004	1 298	XI
	XII	2 784	1 780	528	307	160	0	9	13 756	7 983	2 589	840	984	1 360	XII
1965	I	3 681	2 200	970	296	206	—	9	13 353	8 333	2 200	770	950	1 200	I
	II	3 268	1 800	1 020	250	190	—	8	12 323	7 750	2 000	730	843	1 100	II
	III	2 825	1 600	900	255	162	—	8	13 088	8 428	2 100	680	973	1 050	III
	IV	2 006	1 440	220	201	137	—	8	12 421	7 488	2 000	850	880	1 203	IV
	V	1 781	1 260	190	214	109	—	8	12 510	7 619	1 900	864	910	1 217	V
	VI	1 390	1 030	100	173	80	—	7	12 306	7 398	2 000	855	890	1 163	VI
	VII	1 424	1 028	150	159	80	—	7	12 099	7 461	1 800	948	790	1 100	VII
	VIII	1 334	989	120	145	73	—	7	11 876	7 426	1 700	890	810	1 050	VIII
	IX	1 526	1 079	200	162	77	—	8	12 480	7 284	2 050	896	1 000	1 250	IX
	X	2 022	1 372	350	203	89	—	8	12 561	7 624	2 000	927	950	1 060	X
	XI	2 594	1 776	450	212	148	—	8	12 628	7 658	1 900	925	900	1 245	XI
	XII	2 701	1 858	450	245	140	—	8	12 991	7 848	2 100	885	858	1 300	XII
1966	I	3 069	1 700	912	277	172	—	8	12 865	7 750	2 000	965	850	1 300	I
	II	1 921	1 300	238	254	122	—	7	11 407	6 800	1 800	857	800	1 150	II
	III	1 917	1 100	465	220	124	—	8	11 722	7 400	1 400	936	736	1 250	III
	IV	2 046	1 200	560	198	90	—	8	11 040	6 340	1 800	900	800	1 200	IV
	V	2 146	1 250	650	183	55	—	8	11 110	6 400	1 900	850	810	1 150	V
	VI	1 855	1 050	600	152	45	—	8	10 969	6 100	2 100	850	769	1 150	VI

## GAS

- 1 Totale gasproduktie (hoogovengas inbegrepen)
- 2 Produktie van aard — en mijngas
- 3 Produktie van de gasfabrieken
- 4 Produktie van industrie-cokesgasfabrieken

## GAS

- 1 Produzione totale di gas (gas di alti forni incluso)
- 2 Produzione di gas naturale e di grisou
- 3 Produzione dell'industria del gas
- 4 Produzione delle cokerie industriali



## GAS

## GAZ

## GAS

1 Brutto-Inlandsverbrauch - insgesamt

2 Gasabgabe durch die Naturgasbetriebe

3 Gasabgabe durch die Gaswerke

4 Gasabgabe durch die Industriekokereien

1 Gross inland consumption - total

2 Gas distributed from natural gas sources

3 Gas distributed by the gas industry

4 Gas distributed by industrial coking plants

Tcal (PCS)

	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	
<b>1 — Consommation intérieure brute - total</b>															
1963	447 987	172 025	120 922	85 187	24 828	32 627	12 398	88 723	6 834	14 295	63 840	3 654	100	—	1963
1964	476 664	186 925	126 882	87 822	26 740	35 090	13 205	103 049	11 463	19 281	67 143	4 999	163	—	1964
1965	488 871	190 423	123 546	92 918	33 336	34 704	13 944	108 136	16 677	14 419	64 865	11 897	278	—	1965
1964	VII	45 419	28 681	20 226	5 926	8 101	3 347	8 365	895	1 998	5 144	318	10	—	VII 1964
	VIII	—	—	—	—	—	—	7 445	991	1 547	4 550	347	10	—	VIII
	IX	—	—	—	—	—	—	9 202	1 069	1 938	5 836	349	10	—	IX
	X	—	—	—	—	—	—	8 918	1 241	1 215	6 042	400	20	—	X
	XI	—	—	—	—	—	—	9 181	1 208	919	6 351	683	20	—	XI
	XII	—	—	—	—	—	—	9 888	1 318	956	6 691	898	25	—	XII
1965	I	51 678	35 415	25 198	8 572	8 735	3 650	10 654	1 353	1 595	6 836	840	30	—	I 1965
	II	—	—	—	—	—	—	9 987	1 342	1 486	6 233	900	26	—	II
	III	—	—	—	—	—	—	9 901	1 375	1 560	5 998	950	18	—	III
	IV	—	—	—	—	—	—	8 347	1 175	1 017	5 278	859	18	—	IV
	V	—	—	—	—	—	—	8 246	1 150	1 291	4 973	814	18	—	V
	VI	—	—	—	—	—	—	8 354	1 353	1 210	5 043	724	24	—	VI
	VII	—	—	—	—	—	—	8 356	1 250	980	5 407	700	19	—	VII
	VIII	—	—	—	—	—	—	7 885	1 300	880	4 977	710	18	—	VIII
	IX	—	—	—	—	—	—	8 423	1 500	1 000	5 005	900	18	—	IX
	X	—	—	—	—	—	—	8 224	1 800	900	4 300	1 200	24	—	X
	XI	—	—	—	—	—	—	9 430	1 700	1 200	5 000	1 500	30	—	XI
	XII	—	—	—	—	—	—	10 329	1 379	1 300	5 815	1 800	35	—	XII
1966	I	46 416	31 162	27 120	10 666	8 910	3 083	11 720	1 900	1 500	6 200	2 100	20	—	I 1966
	II	—	—	—	—	—	—	9 410	1 450	1 450	5 000	1 800	10	—	II
	III	—	—	—	—	—	—	10 715	1 750	1 450	5 650	1 850	15	—	III
	IV	—	—	—	—	—	—	.	1 500	1 250	.	1 750	15	—	IV
	V	—	—	—	—	—	—	.	1 400	1 300	.	1 600	10	—	V
	VI	—	—	—	—	—	—	.	1 350	1 300	.	1 500	10	—	VI
<b>3 — Gaz distribué par l'industrie gazière</b>															
1963	104 551	37 013	44 657	6 147	9 734	6 900	100	133 833	81 964	22 474	9 348	8 440	11 607	—	1963
1964	104 583	38 990	42 339	6 130	9 731	7 293	100	137 034	83 700	23 839	9 000	8 500	11 995	—	1964
1965	111 360	44 459	43 477	6 032	9 978	7 320	94	125 231	74 578	19 579	10 451	8 230	12 333	—	1965
1964	VII	6 829	2 571	2 729	373	663	8	11 485	7 059	1 943	790	723	970	—	VII 1964
	VIII	5 871	2 254	2 165	328	648	8	11 686	7 246	1 893	830	712	1 005	—	VIII
	IX	6 931	2 531	2 810	407	696	9	11 522	7 004	1 946	808	735	1 029	—	IX
	X	9 204	3 344	3 893	493	825	8	11 653	7 097	1 841	892	730	1 093	—	X
	XI	10 196	3 620	4 406	546	931	9	11 594	6 817	1 997	843	779	1 158	—	XI
	XII	11 582	4 509	4 491	664	1 051	9	11 954	6 921	2 271	868	719	1 175	—	XII
1965	I	4 743	5 134	665	1 200	900	9	11 796	7 291	1 875	800	790	1 040	—	I 1965
	II	4 287	4 866	617	1 150	800	8	10 784	6 690	1 694	760	690	950	—	II
	III	3 979	4 800	604	1 200	750	8	11 643	7 433	1 780	720	810	900	—	III
	IV	3 875	3 733	470	855	650	8	10 847	6 556	1 700	878	660	1 053	—	IV
	V	3 464	3 230	482	744	620	8	11 177	6 861	1 650	879	710	1 077	—	V
	VI	2 927	3 014	430	629	550	7	11 020	6 703	1 680	874	710	1 053	—	VI
	VII	2 900	2 800	378	600	520	7	9 815	5 750	1 500	905	600	1 000	—	VII
	VIII	2 700	2 900	336	650	470	7	9 315	5 400	1 450	905	610	950	—	VIII
	IX	3 100	3 000	320	750	550	8	10 115	5 700	1 650	915	750	1 100	—	IX
	X	3 384	3 200	510	650	460	8	9 825	5 715	1 500	950	700	960	—	X
	XI	4 400	3 300	560	800	500	8	9 356	5 206	1 500	950	600	1 100	—	XI
	XII	4 700	3 500	660	750	550	8	9 538	5 273	1 600	915	600	1 150	—	XII
1966	I	4 600	4 225	720	800	700	8	9 280	5 050	1 500	980	550	1 200	—	I 1966
	II	4 400	3 490	594	700	650	7	8 710	4 850	1 400	860	550	1 050	—	II
	III	4 300	3 402	587	750	700	8	8 740	5 150	1 050	940	500	1 100	—	III
	IV	4 200	3 400	504	700	650	8	8 500	4 700	1 200	900	600	1 100	—	IV
	V	4 100	3 300	475	650	600	8	8 600	4 800	1 250	900	600	1 050	—	V
	VI	4 000	3 300	410	600	600	8	8 400	4 600	1 300	950	550	1 000	—	VI
<b>4 — Gaz distribué par les cokeries industrielles</b>															

## GAS

## GAS

1 Bruto binnenlandsverbruik - totaal

2 Aardgas door de producenten geleverd

3 Gas geleverd door de gasfabrieken

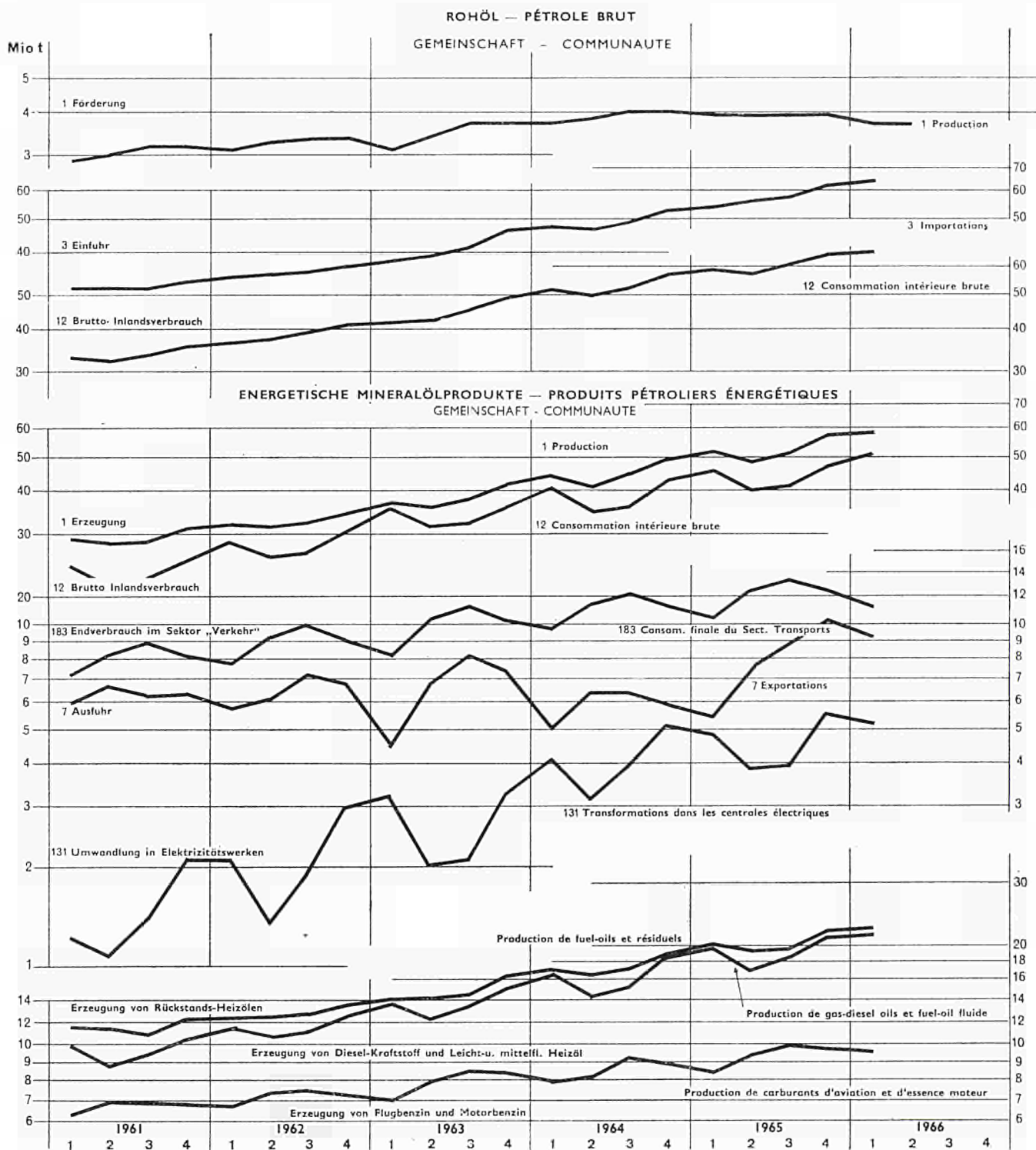
4 Gas geleverd door de industrie-cokesfabrieken

1 Consumo interno lordo - totale

2 Gas naturale distribuito dai produttori

3 Gas distribuito dall'industria del gas

4 Gas distribuito dalle cokerie industriali





1 000 t	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTE</b>													
<b>BILAN PETROLE BRUT</b>													
1 Production	15 457	15 477	3 674	3 751	4 013	4 019	3 859	3 860	3 884	3 874	3 686	3 736	
2 Réceptions en prov. Comm.	(174)	(63)	47 923	46 976	49 027	52 320	54 485	56 257	57 103	62 473	64 558		
3 Importations en prov. Pays tiers <sup>(1)</sup>	196 078	230 255											
4 Ressources	211 535	245 732	51 597	50 727	53 040	56 339	58 344	60 117	60 987	66 347	68 244		
5 Var. stocks (Prod. et imp.) <sup>(2)</sup>	- 400	- 1 457	+ 6	- 1 169	- 327	+ 1 086	+ 661	- 2 189	- 621	+ 692	- 653		
6 Livraisons à la Communauté	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
7 Exportations vers Pays tiers	12	148	-	5	-	7	6	120	11	11	-		
9 Disponibilités intérieures	211 297	244 190	51 603	49 553	52 713	57 418	58 999	57 808	60 355	67 028	67 591		
12 Consomm. intérieure brute	130	30											
13 Transformations : centrales élect. raffineries	210 903	243 738	51 494	49 460	52 623	57 316	58 917	57 661	60 240	66 920	67 457		
14 Consommation non énergétique	124	122	39	28	25	32	-	65	32	25	34		
18 Consommation finale	140	300											
<b>BILAN DES RAFFINERIES DE PETROLE</b>													
13 Pétrole brut traité en raffineries	210 903	243 738	51 494	49 460	52 623	57 317	58 917	57 661	60 240	66 920	67 457		
Production en raffineries	195 166	226 472	47 549	45 464	48 700	53 453	54 744	53 217	56 006	62 505	62 646		
1b Prod. pétroliers énergétiques <sup>(3)</sup>	177 495	206 622	44 010	40 740	43 496	49 249	50 983	48 191	50 258	57 190	58 221		
1c Prod. pétroliers non énergétiques <sup>(3)</sup>	17 671	19 850	3 539	4 724	5 204	4 204	3 761	5 026	5 748	5 315	4 425		
17 Consomm. dans les raffineries <sup>(4)</sup>	12 471	14 145	3 000	2 920	3 113	3 438	3 498	3 385	3 516	3 746	3 921		
19 Ecartés statistiques <sup>(5)</sup>	+ 3 266	+ 3 121	+ 945	+ 1 076	+ 810	+ 426	+ 675	+ 1 059	+ 718	+ 669	+ 890		
<b>BILAN DES PRODUITS PETROLIERS ENERGETIQUES</b>													
1 Production <sup>(6)</sup>	179 274	208 527	44 409	41 173	43 968	49 724	51 400	48 649	50 742	57 736	58 742		
dont :													
carburants d'aviation <sup>(7)</sup>	4 555	4 879	1 064	1 092	1 229	1 170	976	1 298	1 354	1 251	1 225		
essence moteur <sup>(7)</sup>	29 587	32 672	6 867	7 014	7 946	7 760	7 467	8 092	8 550	8 563	8 387		
gasoil <sup>(7)*</sup>	24 839	27 898	5 059	6 964	7 149	5 667	5 148	8 035	8 081	6 638	6 302		
fuel-oil fluide <sup>(7)</sup>	40 117	48 487	11 741	7 303	8 163	12 910	14 524	8 996	10 280	14 684	16 083		
fuel-oil résiduel <sup>(7)</sup>	69 364	81 632	17 031	16 440	17 062	18 831	20 018	19 405	19 476	22 734	22 915		
2 Réceptions en prov. Comm.	(15 935)	(17 600)	(4 713)	(3 805)	(3 222)	(4 195)	(5 300)	(3 800)	(3 700)	(4 800)	(5 100)		
3 Importations en prov. Pays tiers	17 934	17 261	5 377	4 266	3 547	4 744	5 220	3 844	3 626	4 571	6 170		
4 Ressources	197 208	225 788	49 786	45 439	47 515	54 468	56 620	52 493	54 368	62 307	64 912		
6 Livraisons à la Communauté	(15 935)	(17 600)	(4 713)	(3 805)	(3 222)	(4 195)	(5 300)	(3 800)	(3 700)	(4 800)	(5 100)		
7 Exportations vers Pays tiers	23 186	29 965	4 866	6 262	6 264	5 794	5 391	7 348	8 659	8 567	8 445		
8 Soutes	17 079	19 027	4 120	4 057	4 407	4 495	4 394	4 702	4 753	5 178	5 310		
9 Disponibilités intérieures	156 943	176 796	40 800	35 120	36 844	44 179	46 835	40 443	40 956	48 562	51 157		
11 Ventes de gaz aux prod. de gaz	1 477r	1 501	455	318	256	422	410	348	255	488	421		
12 Consomm. intérieure brute	155 466	175 295	40 345	34 802	36 588	43 757	46 425	40 095	40 701	48 074	50 736		
13 Transformations	16 589	18 917	4 156	3 189	4 011	5 228	5 118	3 971	4 022	5 806	5 486		
14 Consommation non énergétique	320	376											
15 Consomm. intérieure nette	138 557	156 002	36 110	31 533	32 496	38 448	41 213	36 030	36 585	42 174	45 150		
17 Consommation du secteur Energie	32	30											
18 Consommation finale	135 021	153 042	36 531	29 400	29 726	39 363	41 294	31 713	34 360	45 675	44 806		
19 Ecartés statistiques <sup>(8)</sup>	+ 3 504	+ 2 930	- 428	+ 2 126	+ 2 763	- 922	- 88	+ 4 310	+ 2 217	- 3 509	+ 336		
<b>Transformations dans les :</b>													
131 centrales électriques	16 105	17 998	4 049	3 103	3 917	5 035	4 831	3 805	3 838	5 524	5 184	4 087	
133 usines à gaz	484	919											
<b>Consommation finale du :</b>													
181 sect. Sidérurgie	6 048												
182 sect. Autres industries	43 461												
183 sect. Transports	44 950r	48 643	9 834	11 478	12 342	11 299	10 482	12 298	13 457	12 419	11 361		
soit :													
carburants d'aviation	3 036	3 300	593	763	908	773	675	824	976	825	722		
essence moteur	25 298	27 895	5 351	6 528	7 171	6 248	5 768	7 121	7 866	7 087	6 416		
gasoil pour moteur	14 073r	14 864	3 235	3 559	3 636	3 639	3 366	3 683	3 949	3 866	3 569		
autres (fuel-oil, GPL, etc.)	2 543r	2 584											
1841 sect. Foyers domestiques, etc.	36 621												
1842 sect. Agriculture	3 941												

(1) Y compris les importations de pétrole partiellement traité (topped crude); les importations de feedstocks sont comprises partie avec les importations de pétrole brut et partie avec les importations de produits pétroliers.

(2) Données obtenues par différence entre les lignes 4 + 2 - (6 + 7 + 9). (+) reprises aux stocks; (-) mises aux stocks.

(3) Voir liste des produits pétroliers énergétiques et non énergétiques, Annexe IV de l'annuaire Energie 1965.

(4) Ces données couvrent la production de combustibles de raffinerie.

(5) Ces données incluent les variations de stocks de produits intermédiaires aux raffineries et les pertes de raffinerie.

(6) Production en raffineries et hors raffineries.

(7) Production en raffineries.

(8) Y compris les consommations militaires, pour autant qu'elles ne sont pas reprises dans la consommation intérieure.

\* Non compris la production de gasoil des Pays-Bas qui est incluse dans la production de fuel-oil fluide.

1 000 t	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3

## DEUTSCHLAND (B.R.)

## ROHÖLBILANZ

1	Förderung . . . . .	7 673	7 884	1 887	1 895	1 952	1 939	1 888	1 971	2 016	2 009	1 935	1 964
3	Einfuhr aus dritten Ländern (*) . . . . .	51 740	59 068	11 842	12 580	14 070	13 248	14 037	14 843	14 918	15 270	16 452	16 482
4	Aufkommen . . . . .	59 413	66 952	13 729	14 475	16 022	15 187	15 925	16 814	16 934	17 279	18 387	18 446
5	Bestandsver. (Erzeug. u. Import.)( <sup>2</sup> )	- 1 363	- 643	- 218	- 549	- 1 226	+ 629	- 611	- 205	- 53	+ 226	- 270	+ 96
9	Inländische Verfügbarkeit . . . . .	58 050	66 309	13 511	13 926	14 796	15 816	15 314	16 609	16 881	17 505	18 117	18 542
12	Brutto-Inlandsverbrauch . . . . .												
13	Umwandlung . . . . .												
14	Nicht-energet. Verbrauch . . . . .	124	122	39	28	25	32	-	65	32	25	34	32

## BILANZ DER RAFFINERIEN

13	Rohöl-Durchsatz der Raffinerien . . . . .	57 926	66 187	13 472	13 898	14 771	15 785	15 314	16 544	16 849	17 480	18 083	18 510
	Erzeugung der Raffinerien . . . . .	53 375	60 897	12 421	12 712	13 666	14 576	14 059	15 027	15 534	16 277	16 689	17 166
1b	Energetische Produkte ( <sup>3</sup> ) . . . . .	47 743	54 462	11 461	11 256	12 057	12 969	13 014	13 350	13 595	14 503	15 308	15 174
1c	Nichtenergetische Produkte ( <sup>3</sup> ) . . . . .	5 632	6 435	960	1 456	1 609	1 607	1 045	1 677	1 939	1 774	1 381	1 992
17	Verbrauch in den Raffinerien ( <sup>4</sup> ) . . . . .	3 896	4 661	930	911	967	1 088	1 166	1 202	1 193	1 100	1 246	1 165
19	Statistische Differenz ( <sup>5</sup> ) . . . . .	+ 655	+ 629	+ 121	+ 275	+ 138	+ 121	+ 89	+ 315	+ 122	+ 103	+ 148	+ 179

## BILANZ ENERGETISCHER MINERALÖLPRODUKTE

1	Erzeugung (*) . . . . .	48 992	55 762	11 728	11 561	12 402	13 301	13 288	13 658	13 938	14 878	15 668	15 559
	darunter :												
	Flugkraftstoffe ( <sup>7</sup> ) . . . . .	617	631	135	152	207	123	109	176	190	156	170	214
	Motorenbenzin ( <sup>7</sup> ) . . . . .	9 000	9 785	2 068	2 125	2 466	2 341	2 202	2 538	2 620	2 425	2 411	2 541
	Dieselmotoren ( <sup>7</sup> ) . . . . .	6 788	6 910	1 456	1 883	1 734	1 715	1 389	1 814	1 874	1 833	1 889	2 000
	Destillat-Heizöle ( <sup>7</sup> ) . . . . .	12 417	15 615	2 957	2 823	3 174	3 454	3 948	3 817	3 806	4 044	4 362	4 282
	Rückstands-Heizöle ( <sup>7</sup> ) . . . . .	16 914	19 001	4 377	3 800	3 972	4 765	4 720	4 466	4 538	5 277	5 654	5 402
2	Bezüge aus der Gemeinschaft . . . . .	6 632	8 725	3 995	3 580	3 031	3 456	4 452	3 341	3 272	4 265	4 311	3 379
3	Einfuhr aus dritten Ländern . . . . .	7 430	6 605										
4	Aufkommen . . . . .	63 054	71 092	15 723	15 141	15 433	16 757	17 740	16 999	17 210	19 143	19 979	18 938
6	Lieferungen a. d. Gemeinschaft . . . . .	5 195	4 432	1 107	1 368	1 334	1 386	1 170	968	1 203	1 091	884	1 068
7	Ausfuhr in dritte Länder . . . . .												
8	Bunker . . . . .	3 221	3 501	805	750	810	856	795	826	822	1 058	1 025	978
9	Inländische Verfügbarkeit . . . . .	54 638	63 159	13 811	13 023	13 289	14 515	15 775	15 205	15 185	16 994	18 070	16 892
11	Gasabgabe an Erzeuger . . . . .	573	502	174	138	116	145	117	120	105	160	145	125
12	Brutto-Inlandsverbrauch . . . . .	54 065	62 657	13 677	12 885	13 173	14 370	15 658	15 085	15 080	16 834	17 925	16 767
13	Umwandlung . . . . .	3 074	4 508	767	662	687	955	1 145	919	1 020	1 424	1 480	1 230
15	Netto-Inlandsverbrauch . . . . .	50 991	58 149	12 870	12 223	12 486	13 415	14 513	14 166	14 060	15 410	16 445	15 537
18	Endverbrauch . . . . .	51 146	58 319	12 943	12 043	11 853	14 304	14 703	12 728	13 648	17 240	16 035	14 850
19	Statistische Differenz (*) . . . . .	- 155	- 170	- 73	+ 180	+ 633	- 889	- 190	+ 1 438	+ 412	- 1 830	+ 410	+ 687
	Umwandlung in :												
131	Elektrizitätswerken . . . . .	3 004	4 346	750	645	672	937	1 105	879	980	1 382	1 441	1 187
133	Gaswerken . . . . .	70	162	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
	Endverbrauch im :												
181	Sektor Eisensch. Industrie . . . . .	2 532	2 810	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
182	Sektor Übrige Industrie . . . . .	14 357	15 918	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
183	Sektor Verkehr . . . . .	16 212	17 579	3 500	4 150	4 404	4 157	3 822	4 415	4 825	4 517	4 255	4 902
	davon :												
	Flugkraftstoffe . . . . .	869	971	162	205	264	238	194	235	291	251	212	257
	Motorenbenzin . . . . .	9 422	10 455	1 978	2 465	2 610	2 369	2 169	2 686	2 930	2 670	2 500	2 980
	Diesel-Kraftstoffe . . . . .	5 724	5 933	1 310	1 430	1 480	1 500	1 404	1 439	1 549	1 541	1 483	1 605
	Übrige Kraft. (Heizöle, usw.) . . . . .	197	220	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
1841	Sektor Hausbrand, u.s.w. . . . .	17 089	21 026	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
1842	Sektor Landwirtschaft . . . . .	956	986	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

(<sup>1</sup>) Einschließlich Einfuhren von teilweise be- oder verarbeiteten Rohölen (topped crude); die Einfuhren von feedstocks sind zu einem Teil ebenfalls in der Rohöl-Einfuhr enthalten, zu einem anderen in der Einfuhr von Fertigwaren eingeschlossen.

(<sup>2</sup>) Durch Differenzbildung zwischen den Zeilen 4 — (6 + 7 + 9) ermittelte Angaben, (+) Bestandsabnahme; (—) Bestandszunahme.

(<sup>3</sup>) Siehe Liste der energetischen und nicht energetischen Erdölprodukte, Anhang IV, Jahrbuch Energie 1965.

(<sup>4</sup>) Diese Angaben umfassen die Erzeugung von Raffinerie-Brennstoffen.

(<sup>5</sup>) Diese Angaben schließen die Bestandsveränderungen der Zwischenprodukte und die Verarbeitungsverluste in den Raffinerien ein.

(<sup>6</sup>) Produktion in den Raffinerien und Aufkommen aus anderen Quellen.

(<sup>7</sup>) Produktion in den Raffinerien.

(<sup>8</sup>) Einschließlich Militärverbrauch, soweit dieser nicht im inländischen Verbrauch aufgeführt ist.



1 000 t	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3

## FRANCE

## BILAN PÉTROLE BRUT

1	Production . . . . .	2 846	2 988	682	704	732	728	720	752	760	756	711	741
3	Importations en prov. Pays tiers <sup>(1)</sup>	49 192	58 556	11 800	11 777	11 351	14 264	13 011	13 751	14 746	17 048	16 152	13 774
4	Ressources . . . . .	52 038	61 544	12 482	12 481	12 083	14 992	13 731	14 503	15 506	17 804	16 863	14 515
5	Var. stocks (Prod. et imp.) <sup>(2)</sup>	+ 1 246	— 185	+ 745	— 382	+ 808	+ 75	+1 565	— 683	— 810	— 257	+ 56	+ 576
9	Disponibilités intérieures . . . . .												
12	Consommation intér. brute . . . . .	53 284	61 359	13 227	12 099	12 891	15 067	15 296	13 820	14 696	17 547	16 919	15 091
13	Transformations . . . . .												

## BILAN DES RAFFINERIES DE PÉTROLE

13	Pétrole brut traité en raffineries . . . . .	53 284	61 359	13 227	12 099	12 891	15 067	15 296	13 820	14 696	17 547	16 919	15 091
	Production en raffineries . . . . .	48 763	56 490	11 981	10 861	11 770	14 151	14 206	12 574	13 489	16 221	15 521	13 813
1b	prod. pétroliers énergétiques <sup>(3)</sup> . . . . .	44 809	52 357	11 260	9 737	10 579	13 233	13 479	11 457	12 231	15 190	14 753	12 598
1c	prod. pétroliers non énergétiques <sup>(3)</sup> . . . . .	3 954	4 133	721	1 124	1 191	918	727	1 117	1 258	1 031	768	1 215
17	Consomm. dans les raffineries <sup>(4)</sup> . . . . .	3 399	3 720	844	773	823	959	919	826	881	1 094	1 066	951
19	Ecarts statistiques <sup>(5)</sup> . . . . .	+ 1 122	+ 1 149	+ 402	+ 465	+ 298	— 43	+ 171	+ 420	+ 326	+ 232	+ 332	+ 327

## BILAN DES PRODUITS PÉTROLIERS ÉNERGÉTIQUES

1	Production <sup>(6)</sup> . . . . .	45 277	52 894	11 377	9 850	10 690	13 360	13 604	11 590	12 357	15 343	14 895	12 723
	dont :												
	carburants d'aviation <sup>(7)</sup> . . . . .	1 727	1 917	370	426	470	461	357	531	547	482	371	513
	essence moteur <sup>(7)</sup> . . . . .	8 794	9 668	2 006	2 119	2 396	2 273	2 177	2 357	2 550	2 584	2 421	2 448
	gasoil <sup>(7)</sup> . . . . .	5 218	5 987	752	1 753	1 928	785	612	2 128	2 170	1 079	736	2 363
	fuel-oil fluide <sup>(7)</sup> . . . . .	13 362	16 291	4 285	2 040	2 047	4 990	5 466	2 442	2 868	5 515	5 879	2 959
	fuel-oil résiduel <sup>(7)</sup> . . . . .	13 289	15 659	3 226	2 891	3 199	3 973	4 067	3 410	3 483	4 699	4 528	3 631
2	Réceptions en prov. Comm. . . . .	2 152	1 429	691	461	422	578	456	297	228	448	702	373
3	Importations en prov. Pays tiers . . . . .	1 990	1 966	820	498	235	437	671	436	376	483	644	574
4	Ressources . . . . .	49 419	56 289	12 888	10 809	11 347	14 375	14 731	12 323	12 961	16 274	16 241	13 670
6	Livraisons à la Communauté . . . . .	3 088	4 498	648	759	856	825	872	1 022	1 161	1 443	1 283	1 143
7	Exportations vers Pays tiers . . . . .	4 124	4 650	1 011	1 013	1 014	1 086	764	753	1 664	1 469	1 614	1 469
8	Soutes . . . . .	2 171	2 031	554	497	522	598	513	485	509	524	560	522
9	Disponibilités intérieures . . . . .	40 036	45 110	10 675	8 540	8 955	11 866	12 582	10 063	9 627	12 838	12 784	10 536
11	Ventes de gaz aux prod. de gaz . . . . .	355r	438	113	72	58	112	117	80	58	183	109	95
12	Consommation intér. brute . . . . .	39 681	44 672	10 562	8 468	8 897	11 754	12 465	9 983	9 569	12 655	12 675	10 441
13	Transformations . . . . .	3 432	3 328	839	561	821	1 210	1 126	606	712	884	823	570
14	Consommation non énergétique . . . . .	127	168										
15	Consommation intér. nette . . . . .	36 122	41 176	9 692	7 875	8 044	10 512	11 297	9 335	8 815	11 729	11 807	9 826
18	Consommation finale . . . . .	34 118	38 575	9 717	7 037	6 703	10 661	11 163	7 605	7 692	12 115	11 935	8 521
19	Ecarts statistiques <sup>(5)</sup> . . . . .	+ 2 004	+ 2 601	— 25	+ 838	+ 1 341	— 149	+ 134	+ 1 730	+ 1 123	— 386	— 128	+ 1 305
	Transformations dans les :												
131	centrales électriques . . . . .	3 178	2 831	789	531	781	1 076	944	546	632	709	625	432
133	usines à gaz . . . . .	254r	497r	50	30	40	134	182	60	80	175	198	138
	Consommation finale du :												
181	sect. Sidérurgie . . . . .	1 227	1 355	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
182	sect. Autres industries . . . . .	11 228	12 812	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
183	sect. Transports . . . . .	12 281	13 224	2 678	3 153	3 421	3 029	2 840	3 389	3 660	3 335	3 100	3 724
	soit :												
	carburants d'aviation . . . . .	865	921	173	236	255	201	200	252	269	200	197	263
	essence moteur . . . . .	7 319	8 000	1 520	1 894	2 147	1 758	1 608	2 059	2 321	2 012	1 829	2 325
	gasoil pour moteur . . . . .	2 656	2 894	604	677	668	707	653	731	730	780	724	816
	autres (fuel-oil, G.P.L., etc.) . . . . .	1 441	1 409	381	346	351	363	379	347	340	343	350	320
1841	sect. Foyers domestiques, etc. . . . .	7 734	9 452	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
1842	sect. Agriculture . . . . .	1 648	1 700	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

(1) Y compris les importations de pétrole brut partiellement traité (topped crude); les importations de feedstocks sont comprises partie avec les importations de pétrole brut et partie avec les importations de produits pétroliers.

(2) Données obtenues par différence entre les lignes 4 — (6 + 7 + 9) (+) Reprises aux stocks; (—) Mises aux stocks.

(3) Voir liste des produits pétroliers énergétiques et non énergétiques, Annexe IV de l'Annuaire Energie 1965.

(4) Ces données couvrent la production des combustibles de raffinerie.

(5) Ces données incluent les variations de stocks de produits intermédiaires aux raffineries et les pertes de raffinerie.

(6) Production en raffineries et hors raffineries.

(7) Production en raffineries.

(8) Y compris les consommations militaires, pour autant qu'elles ne sont pas reprises dans la consommation intérieure.

1 000 t	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3

## ITALIA

## BILANCIO DEL PETROLIO GREGGIO

1	Produzione . . . . .	2 669	2 210	553	586	753	777	703	560	479	468	439	444
3	Importazioni dai Paesi terzi (*) . . . . .	55 369	68 158	13 764	13 310	13 862	14 433	16 741	16 254	16 489	18 674	19 658	
4	Risorse . . . . .	58 038	70 368	14 317	13 896	14 615	15 210	17 444	16 814	16 968	19 142	20 097	
5	Var. stocks (Product. e imp.) (*) . . . . .	+ 78	- 666	+ 16	- 283	- 54	+ 399	- 314	- 963	+ 469	+ 142	- 356	
9	Disponibilità interne . . . . .	58 116	69 702	14 333	13 613	14 561	15 609	17 130	15 851	17 437	19 284	19 741	
12	Consumo interno lordo . . . . .												
13	Trasformazioni : centrali elett. . . . .	130	30										
	raffinerie . . . . .	57 846	69 372	14 263	13 548	14 496	15 539	17 048	15 769	17 354	19 201	19 641	
18	Consumo finale . . . . .	140	300										

## BILANCIO DELLE RAFFINERIE DI PETROLIO

13	Petrolio greggio trattato in raff. . . . .	57 846	69 372	14 263	13 548	14 496	15 539	17 048	15 769	17 354	19 201	19 641	
	Produzione delle raffinerie . . . . .	54 132	65 220	13 382	12 657	13 549	14 544	16 027	14 807	16 303	18 083	18 460	
1b	Prodotti energetici (*) . . . . .	51 152	61 280	12 694	11 754	12 542	14 162	15 259	13 870	15 176	16 975	17 523	
1c	Prodotti non energetici (*) . . . . .	2 980	3 940	688	903	1 007	382	768	937	1 127	1 108	937	
17	Consumo nelle raffinerie (*) . . . . .	2 626	2 908	585	633	685	723	727	653	750	778	828	
19	Differenze statistiche (*) . . . . .	+ 1 088	+ 1 244	+ 296	+ 258	+ 262	+ 272	+ 294	+ 309	+ 301	+ 340	+ 353	

## BILANCIO DEI PRODOTTI PETROLIFERI ENERGETICI

1	Produzione (*) . . . . .	51 214	61 348	12 709	11 769	12 558	14 178	15 277	13 887	15 191	16 993	17 542	
	di cui :												
	carburante avio (*) . . . . .	793	1 006	182	183	196	232	201	249	277	279	318	
	benzina auto (*) . . . . .	7 407	8 543	1 732	1 751	1 929	1 995	1 939	2 078	2 276	2 250	2 326	
	gasolio (*) . . . . .	10 331	12 305	2 346	2 760	2 749	2 476	2 680	3 236	3 285	3 104	3 176	
	olio comb. distillato (*) . . . . .	6 653	7 949	2 389	570	1 147	2 547	2 862	769	1 570	2 748	3 279	
	olio comb. denso (*) . . . . .	23 935	28 733	5 627	6 096	6 153	6 059	6 921	6 961	7 061	7 790	7 655	
2	Arrivi dalla Comunità . . . . .	22											
3	Importazioni dai Paesi terzi . . . . .	1 231	1 400	266	254	236	497	308	276	285	531	410	
4	Risorse . . . . .	52 467	62 748	12 975	12 023	12 794	14 675	15 585	14 163	15 476	17 524	17 952	
6	Forniture alla Comunità . . . . .	3 175	5 158	2488	2 902	2 516	2 762	3 796	4 386	4 065	5 072	5 115	
7	Esportazioni verso i Paesi terzi . . . . .	7 493	12 161										
8	Bunkeraggi . . . . .	5 529	6 458	1 271	1 327	1 549	1 382	1 496	1 605	1 638	1 719	1 799	
9	Disponibilità interne . . . . .	36 270	38 971	9 216	7 794	8 729	10 531	10 293	8 172	9 773	10 733	11 038	
11	Vendite di gas ai product. di gas . . . . .	19	19	7	3	2	5	10	3	2	4	6	5
12	Consumo interno lordo . . . . .	36 251	38 952	9 209	7 791	8 727	10 526	10 283	8 169	9 771	10 729	11 032	
13	Trasformazioni . . . . .	6 215	6 454	1 638	1 136	1 610	1 831	1 675	1 397	1 297	2 085	1 850	
14	Consumo non energetico . . . . .	74	88										
15	Consumo interno netto . . . . .	29 962	32 410	7 553	6 637	7 098	8 676	8 586	6 750	8 452	8 622	9 157	
18	Consumo finale . . . . .	28 483	31 592	7 751	5 818	6 943	7 973	8 367	6 078	8 113	9 034	8 891	
19	Differenze statistiche (*) . . . . .	+ 1 479	+ 818	- 198	+ 819	+ 155	+ 703	+ 219	+ 672	+ 339	- 412	+ 266	
	Trasformazioni nelle :												
131	centrali elettriche . . . . .	6 097	6 254	1 608	1 106	1 582	1 801	1 625	1 347	1 247	2 035	1 800	1 295
133	officine da gas . . . . .	118	200										
	Consumo finale del :												
181	sett. Siderurgia . . . . .	885											
182	sett. Altre industrie . . . . .	11 270											
183	sett. Trasporti . . . . .	10 056	10 840	2 240	2 520	2 780	2 520	2 360	2 720	3 070	2 690	2 490	
	di cui :												
	carburante avio . . . . .	777	840	155	183	229	210	175	194	247	224	202	
	benzina auto . . . . .	5 320	5 850	1 141	1 333	1 530	1 316	1 240	1 474	1 680	1 456	1 320	
	gasolio carburante . . . . .	3 193	3 350	754	811	828	800	746	850	946	808	765	
	altri (olio comb., G.P.L. ecc.) . . . . .	766	800										
1841	sett. Consumi domestici, ecc. . . . .	5 484											
1842	sett. Agricoltura . . . . .	788											

(\*) Include le importazioni di petrolio parzialmente raffinato (tapped crude); le importazioni di "feedstocks" sono comprese parte con le importazioni di petrolio greggio, parte con quelle di prodotti petroliferi.

(\*) Dati ottenuti per differenza fra le linee 4 — (6 + 7 + 9). (+) Prelevamenti dagli stocks; (—) Messe in stock.

(\*) Vedere l'elenco dei prodotti petroliferi energetici e non energetici, Appendice IV dell'annuario Energia 1965.

(\*) Questi dati equivalgono alla produzione di combustibili di raffineria.

(\*) Questi dati comprendono le variazioni di scorte di prodotti semilavorati nelle raffinerie e le perdite di raffineria.

(\*) Produzione in raffineria e fuori raffineria.

(\*) Produzione in raffineria.

(\*) Compresi i consumi militari, nel caso non siano inclusi nel consumo interno.



1 000 t	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3

## NEDERLAND

## BALANS DER RUWE AARDOLIE

1	Productie . . . . .	2 269	2 395	552	566	576	575	548	577	629	641	601	587
2	Aanvoer uit de Gemeenschap . . . . .	156	47	} 7 244	6 303	6 457	6 467	7 059	7 252	6 937	7 475	8 244	7 441
3	Invoer uit derde Landen (*) . . . . .	26 315	28 676										
4	Bruto beschikb. hoeve. . . . .	28 740	31 118	7 796	6 869	7 033	7 042	7 607	7 829	7 566	8 116	8 845	8 028
5	Wijz. voorr. (Prod. en imp.) (²) . . . . .	- 239	+ 240	- 331	+ 109	+ 82	- 99	+ 103	- 228	- 55	+ 420	- 124	- 241
7	Uitvoer naar derde Landen . . . . .	12	148	-	5	-	7	6	120	11	11	-	-
9	Netto beschikb. hoeveelh. . . . .												
12	Bruto binnenlands verbruik . . . . .	28 489	31 210	7 465	6 973	7 115	6 936	7 704	7 481	7 500	8 525	8 721	7 787
13	Omzetting . . . . .												

## BALANS DER AARDOLIERAFFINADERIJEN

13	Verw. v. ruwe aardolie in de raff. . . . .	28 489	31 210	7 465	6 973	7 115	6 936	7 704	7 481	7 500	8 525	8 721	7 787
	Prod. van de raffinaderijen (²) . . . . .	26 322	29 065	6 860	6 476	6 570	6 416	7 081	6 997	7 034	7 953	8 100	7 248
1b	energetische prod. (²) . . . . .	22 196	24 667	5 886	5 503	5 441	5 366	6 024	5 980	5 850	6 813	6 941	5 918
1c	niet-energetische prod. (²) . . . . .	4 126	4 398	974	973	1 129	1 050	1 057	1 017	1 184	1 140	1 159	1 330
17	Verbr. in de raffinaderijen (⁴) . . . . .	1 709	1 873	448	418	427	416	462	449	450	512	523	467
19	Statistische afwijkingen (⁵) . . . . .	+ 458	+ 272	+ 157	+ 79	+ 118	+ 104	+ 161	+ 35	+ 16	+ 60	+ 98	+ 72

## BALANS DER ENERGETISCHE AARDOLIEPRODUKTEN

1	Productie (⁶) . . . . .	22 196	24 667	5 886	5 503	5 441	5 366	6 024	5 980	5 850	6 813	6 941	5 918
	waaronder :												
	luchtvaartbrandstof (⁷) . . . . .	976	777	292	223	247	214	194	202	184	197	246	318
	motorbenzine (⁷) . . . . .	2 769	2 746	689	666	743	671	689	653	645	759	723	423
	gas-dieselolie (⁷) . . . . .	} 6 025	6 567	1 640	1 581	1 494	1 310	1 615	1 596	1 632	1 724	1 942	1 729
	stookolie (⁷) . . . . .												
	zware stookolie (⁷) . . . . .	10 943	12 888	2 822	2 704	2 658	2 759	3 097	3 134	3 055	3 602	3 537	3 094
2	Aanvoer uit de Gemeenschap . . . . .	3 596	4 814	} 2 478	1 856	1 770	2 753	2 929	2 082	2 092	2 393	3 463	2 328
3	Invoer uit derde Landen . . . . .	5 261	4 682										
4	Bruto beschikb. hoeveelh. . . . .	31 053	34 163	8 364	7 359	7 211	8 119	8 953	8 062	7 942	9 206	10 404	8 246
6	Leveringen naar de Gemeenschap . . . . .	4 836	} 12 601	3 337	3 099	2 890	2 950	3 207	2 952	3 060	3 382	3 649	3 213
7	Uitvoer naar derde Landen . . . . .	7 440											
8	Zeescheepvaart . . . . .	4 358	5 013	1 050	1 061	1 082	1 165	1 127	1 256	1 281	1 349	1 396	1 257
9	Netto beschikb. hoeveelh. . . . .	14 419	16 549	3 977	3 199	3 239	4 004	4 619	3 854	3 601	4 475	5 359	3 776
11	Afgiften van gas aan produc. . . . .	220	187	67	49	41	62	56	46	34	51	56	37
12	Bruto binnenlands verbruik . . . . .	14 199	16 362	3 910	3 150	3 198	3 942	4 563	3 808	3 567	4 424	5 303	3 739
13	Omzetting . . . . .	2 213	2 842	493	459	535	726	712	642	606	882	818	747
15	Netto binnenlands verbruik . . . . .	11 986	13 520	3 417	2 691	2 663	3 216	3 851	3 166	2 961	3 542	4 485	2 992
18	Eindverbruik . . . . .	11 905	13 387	3 519	2 515	2 289	3 582	3 913	2 858	2 547	4 069	4 752	2 948
19	Statistische afwijkingen (⁵) . . . . .	+ 81	+ 133	- 102	+ 176	+ 374	- 366	- 62	+ 308	+ 414	- 527	- 267	+ 44
	Omzetting in :												
131	elektrische centrales . . . . .	2 203	2 822	491	457	532	723	707	636	602	877	813	742
133	gasfabrieken . . . . .	10	20	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
	Eindverbruik in de :												
181	sect. IJzer- en staalindustrie . . . . .	707	804	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
182	sect. Overige industrie . . . . .	3 525	3 834	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
183	sect. Vervoer . . . . .	3 607	3 890	799	913	973	922	806	986	1 067	1 031	865	1 060
	daarvan :												
	luchtvaartbrandstof . . . . .	317	350	58	88	88	83	75	86	112	77	72	111
	motorbenzine . . . . .	1 770	1 955	396	450	490	434	405	523	529	498	445	560
	gasolie . . . . .	1 460	1 520	330	360	380	390	310	360	410	440	330	370
	andere (stookolie, LPG, enz.) . . . . .	60	65	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
1841	sect. Huisbrand, enz. . . . .	3 811	4 581	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
1842	sect. Landbouw . . . . .	255	278	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

(¹) De invoer van gedeeltelijk geraffineerde aardolie en van feedstocks is inbegrepen.

(²) Gegevens bekomen door verschil tussen de regels 4 — (6 + 7 + 9). (+) voorraadsafname; (-) voorraadstoename.

(³) Zie lijst van de energetische- en niet-energetische aardolieproducten, bijlage IV van jaarboek Energie 1965.

(⁴) Deze gegevens omvatten de productie van raffinaderijbrandstoffen.

(⁵) Deze gegevens bevatten de wijzigingen van de tussenproducten in de raffinaderijen en de raffinaderijverliezen.

(⁶) Productie in de raffinaderijen en buiten de raffinaderijen.

(⁷) Productie in de raffinaderijen.

(⁸) Met inbegrip van het militair verbruik, voor zover dit niet in het binnenlands verbruik is ondergebracht.

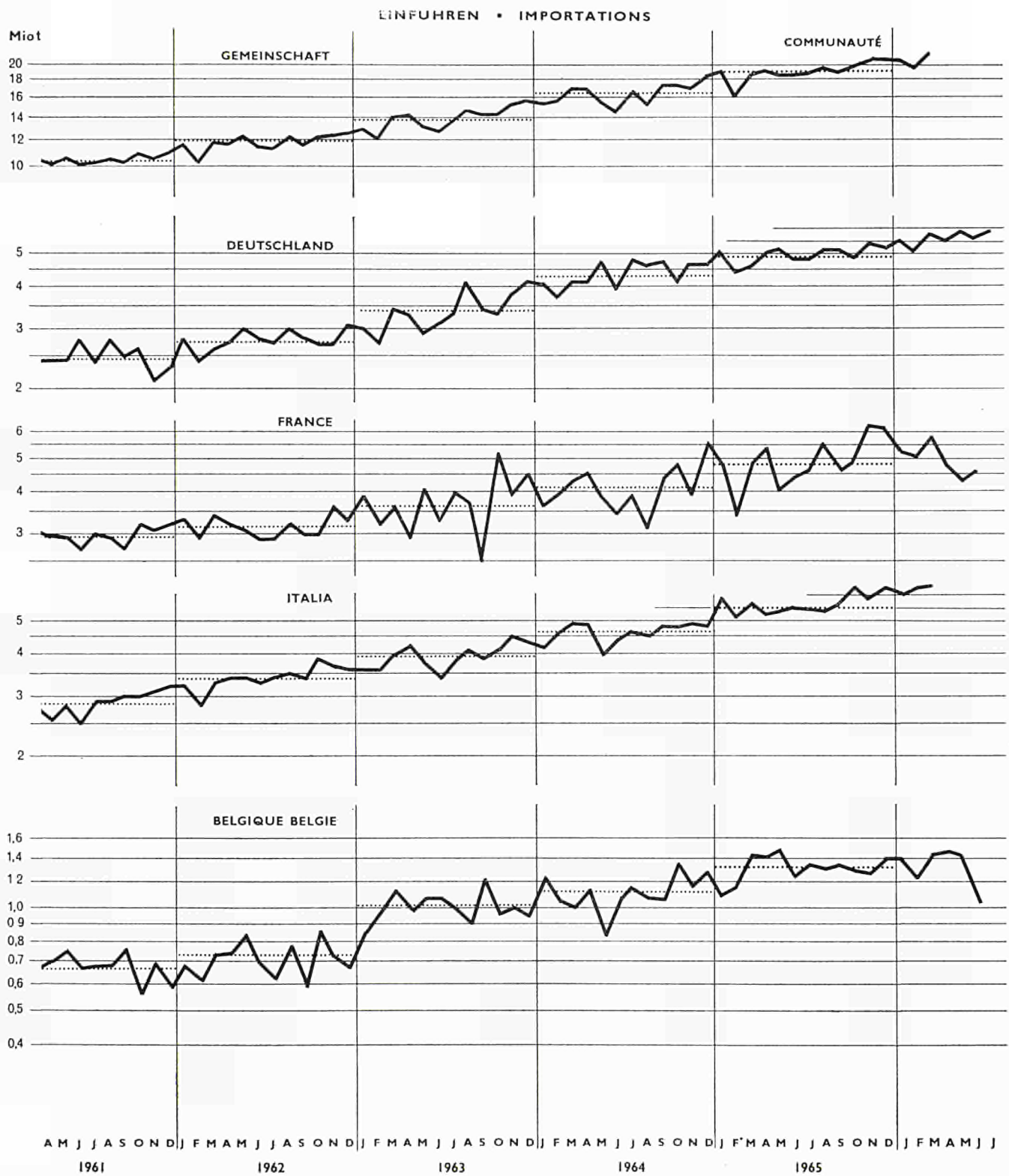
1 000 t	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>BELGIQUE/BELGIË</b>													
<b>BILAN PÉTROLE BRUT</b>													
2 Réceptions en prov. Comm. . . . .	18	16	} 3 273	3 006	3 287	3 908	3 637	4 157	4 013	4 006	4 052	3 961	
3 Importations en prov. Pays tiers(*)	13 462	15 797											
4 Ressources . . . . .	13 480	15 813											
5 Var. stocks (prod. et import.) (?)	122	203											206
9 Disponibilités intérieures . . . . .	} 13 358	15 610	3 067	2 942	3 350	3 990	3 555	4 047	3 841	4 167	4 093	3 798	
12 Consommation intér. brute . . . . .													
13 Transformations . . . . .													
<b>BILAN DES RAFFINERIES DE PÉTROLE</b>													
13 Pétrole brut traité en raffineries	13 358	15 610	3 067	2 942	3 350	3 990	3 555	4 047	3 841	4 167	4 093	3 798	
Production en raffineries . . . . .	12 574	14 800	2 905	2 758	3 145	3 766	3 371	3 812	3 646	3 971	3 876	3 614	
1b produits énergétiques (?) . . . . .	11 395	13 856	2 709	2 490	2 877	3 519	3 207	3 534	3 406	3 709	3 696	3 304	
1c produits non énergétiques (?) . . . . .	979	944	196	268	268	247	164	278	240	262	180	310	
17 Consom. dans les raffineries (*) . . . . .	841	983	193	185	211	252	224	255	242	262	258	239	
19 Ecarts statistiques (*) . . . . .	57	173	31	1	6	28	40	20	47	66	41	55	
<b>BILAN DES PRODUITS PÉTROLIERS ÉNERGÉTIQUES</b>													
1 Production (*) . . . . .	11 595	13 856	2 709	2 490	2 877	3 519	3 207	3 534	3 406	3 709	3 696	3 304	
dont :													
carburants d'aviation (?) . . . . .	442	548	85	108	109	140	115	140	156	137	120	130	
essence moteur (?) . . . . .	1 617	1 930	372	353	412	480	460	466	459	545	506	449	
gasoil (?) . . . . .	2 502	2 694	505	568	738	691	467	853	752	622	501	687	
fueloil fluide (?) . . . . .	1 660	2 065	470	280	301	609	633	375	404	653	621	362	
fueloil résiduel (?) . . . . .	4 283	5 351	979	949	1 080	1 275	1 213	1 433	1 339	1 366	1 541	1 301	
2 Réceptions en prov. Comm. . . . .	2 843	2 703	} 1 654	1 271	905	1 033	1 480	1 040	888	1 014	1 500	1 304	
3 Importations en prov. Pays tiers . . . . .	2 020	1 719											
4 Ressources . . . . .	16 458	18 278											
6 Livraisons à la Communauté . . . . .	2 033	4 065											987
7 Exportations vers Pays tiers . . . . .	1 734												
8 Soutes . . . . .	1 800	2 024	440	422	444	494	463	530	503	528	530	478	
9 Disponibilités intérieures . . . . .	10 891	12 189	2 936	2 414	2 463	3 078	3 342	2 977	2 585	3 285	3 666	3 074	
11 Ventes de gaz aux prod. de gaz . . . . .	310r	355	94	56	39	98	110	99	56	90	105	123	
12 Consommation intér. brute . . . . .	10 581	11 834	2 842	2 358	2 424	2 980	3 232	2 878	2 529	3 195	3 561	2 951	
13 Transformations . . . . .	1 598	1 735	399	359	347	492	446	395	377	517	499	434	
14 Consommation non énergétique . . . . .	119	120											
15 Consommation intér. nette . . . . .	8 864	9 979	2 413	1 969	2 047	2 458	2 756	2 453	2 122	2 648	3 032	2 487	
17 Consommation du secteur Énergie . . . . .	32	30											
18 Consommation finale . . . . .	8 749	10 411	2 432	1 850	1 797	2 670	2 948	2 287	2 189	2 987	2 971	2 166	
19 Ecarts statistiques(*) . . . . .	+ 83	- 462	- 26	+ 112	+ 243	- 219	- 199	+ 159	- 75	- 347	+ 53	313	
<b>Transformations dans les :</b>													
131 centrales électriques . . . . .	1 566	1 695	391	352	339	484	436	385	367	507	489	424	
133 usines à gaz . . . . .	32	40											
<b>Consommation finale du :</b>													
181 sect. Sidérurgie . . . . .	425	450											
182 sect. Autres industries . . . . .	3 004r	3 795											
183 sect. Transports . . . . .	2 670r	2 946	590	710	730	640	620	750	790	800	615	782	
soit :													
carburants d'aviation . . . . .	204	209	44	50	71	40	30	54	55	70	38	60	
essence moteur . . . . .	1 396	1 557	302	367	373	354	331	382	413	431	307	402	
gasoil pour moteur . . . . .	999r	1 100	227	271	270	231	237	290	297	276	250	300	
autres (fuel-oil, G.P.L., etc.) . . . . .	71r	80											
1841 sect. Foyers domestiques, etc. . . . .	2 364	2 900											
1842 sect. Agriculture . . . . .	286	320											

## LUXEMBOURG

<b>BILAN DES PRODUITS PÉTROLIERS ÉNERGÉTIQUES</b>												
2 Réceptions en prov. Comm. . . . .	690	818	185	150	170	185	224	172	185	237	240	200
3 Importations en prov. Pays tiers . . . . .	2	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—
4 Ressources . . . . .	692	818	186	151	170	185	224	172	185	237	240	200
6 Livraisons à la Communauté . . . . .	3	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—
9 Disponibilités intérieures . . . . .	} 689	818	185	150	169	185	224	172	185	237	240	200
12 Consommation intér. brute . . . . .												
13 Transformations . . . . .												
15 Consommation intér. nette . . . . .	632	768	20	12	11	14	14	12	10	14	16	7
18 Consommation finale . . . . .	620	758	169	137	141	173	200	157	171	230	222	191
19 Ecarts statistiques (*) . . . . .	+ 12	+ 10	- 4	+ 1	+ 17	- 2	+ 10	+ 3	+ 4	- 7	+ 2	+ 2
<b>Transformations dans les :</b>												
131 centrales électriques . . . . .	57	50	20	12	11	14	14	12	10	14	16	7
133 usines à gaz . . . . .	0	0										
<b>Consommation finale du :</b>												
181 sect. Sidérurgie . . . . .	272											
182 sect. Autres industries . . . . .	77											
183 sect. Transports . . . . .	124	164	27	32	34	31	34	38	45	46	32	41
soit :												
carburants d'aviation . . . . .	4	9	1	1	1	1	1	3	3	2	1	3
essence moteur . . . . .	71	78	14	19	21	17	15	20	23	20	15	23
gasoil pour moteur . . . . .	41	67	10	10	10	11	16	13	17	21	13	12
autres (fuel-oil, G.P.L., etc.) . . . . .	8	10										
1841 sect. Foyers domestiques, etc. . . . .	139											
1842 sect. Agriculture . . . . .	8											

Notes voir page 107.





ROHÖL

PÉTROLE BRUT

CRUDE OIL

- 1 Förderung von Rohöl
- 2 Einfuhren von Rohöl
- 3 Rohölverarbeitung in den Raffinerien
- 4 Erzeugung von Fertigprodukten in den Raffinerien

- 1 Crude oil production
- 2 Crude oil imports
- 3 Crude oil throughput in the refineries
- 4 Production of finished products in the refineries

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	
	★ 1 — Production de pétrole brut							★ 2 — Importations de pétrole brut							
1963	13 904	7 383	2 522	1 784	2 215	—	—	166 247	40 438	43 258	47 494	22 986	12 071	—	1963
1964	15 457	7 673	2 846	2 669	2 269	—	—	196 335	51 740	49 275	55 369	26 471	13 480	—	1964
1965	15 477	7 884	2 988	2 210	2 395	—	—	230 318	59 068	58 556	68 158	28 723	15 813	—	1965
1964 VIII	1 382	660	246	282	194	—	—	15 449	4 633	3 107	4 477	(2 152)	1 080	—	VIII 1964
IX	1 287	638	240	221	188	—	—	17 085	4 688	4 364	4 816	(2 152)	1 065	—	IX
X	1 368	660	246	264	198	—	—	17 172	4 107	4 766	4 787	(2 156)	1 356	—	X
XI	1 311	634	238	253	186	—	—	16 870	4 599	3 944	4 905	(2 156)	1 266	—	XI
XII	1 345	645	245	261	194	—	—	18 412	4 596	5 577	4 797	(2 156)	1 286	—	XII
1965 I	1 331	642	247	254	188	—	—	19 099	5 007	4 780	5 881	(2 353)	1 078	—	I 1965
II	1 194	591	226	209	168	—	—	16 064	4 419	3 431	5 126	(2 353)	1 135	—	II
III	1 334	655	247	240	192	—	—	18 924	4 612	4 800	5 735	(2 353)	1 424	—	III
IV	1 291	645	247	209	190	—	—	19 343	4 990	5 346	5 180	(2 417)	1 410	—	IV
V	1 320	675	256	193	196	—	—	18 405	5 070	4 024	5 408	(2 417)	1 486	—	V
VI	1 249	651	249	158	191	—	—	18 354	4 783	4 381	5 512	(2 417)	1 261	—	VI
VII	1 310	679	260	165	206	—	—	18 550	4 803	4 572	5 509	(2 312)	1 354	—	VII
VIII	1 305	681	252	159	213	—	—	19 686	5 056	5 594	5 413	(2 312)	1 311	—	VIII
IX	1 268	656	248	155	209	—	—	18 921	5 058	4 480	5 623	(2 312)	1 348	—	IX
X	1 307	679	257	157	215	—	—	19 879	4 778	4 841	6 470	(2 492)	1 298	—	X
XI	1 263	655	244	152	212	—	—	21 073	5 289	6 150	5 848	(2 492)	1 294	—	XI
XII	1 305	676	255	159	215	—	—	21 553	5 204	6 057	6 397	(2 492)	1 403	—	XII
1966 I	1 266	665	240	150	211	—	—	21 004	5 515	5 197	6 142	(2 748)	1 402	—	I 1966
II	1 142	599	223	133	187	—	—	20 865	5 103	5 110	6 684	(2 748)	1 220	—	II
III	1 279	671	248	156	204	—	—	22 653	5 834	5 845	6 796	(2 748)	1 430	—	III
IV	1 230	649	245	144	192	—	—	20 110	5 253	4 835	6 053	(2 480)	1 489	—	IV
V	1 274	670	253	152	199	—	—	—	5 703	4 334	—	(2 480)	1 449	—	V
VI	1 232	645	243	148	196	—	—	—	5 525	4 605	—	(2 480)	1 023	—	VI
VII	—	663	—	—	—	—	—	—	5 759	—	—	—	—	—	VII
	★ 3 — Pétrole brut traité dans les raffineries							★ 4 — Production de produits finis dans les raffineries							
1963	189 533	47 188	46 702	58 518	24 955	12 170	—	165 503	43 357	42 340	45 510	22 909	11 378	—	1963
1964	210 903	57 926	53 284	57 846	28 489	13 358	—	195 166	53 375	48 763	54 132	26 322	12 574	—	1964
1965	243 746	66 187	61 367	69 372	31 210	15 610	—	226 472	60 897	56 490	65 220	29 065	14 800	—	1965
1964 VIII	17 251	4 901	4 158	4 700	(2 372)	1 120	—	15 953	4 512	3 807	4 373	(2 190)	1 071	—	VIII 1964
IX	17 603	4 759	4 584	4 870	(2 372)	1 018	—	16 206	4 442	4 048	4 580	(2 190)	946	—	IX
X	18 730	5 150	4 857	5 099	(2 312)	1 312	—	17 373	4 702	4 521	4 772	(2 139)	1 239	—	X
XI	18 589	5 196	4 744	5 027	(2 312)	1 310	—	17 321	4 794	4 457	4 709	(2 139)	1 222	—	XI
XII	19 996	5 440	5 468	5 408	(2 312)	1 368	—	18 634	5 080	5 051	5 059	(2 139)	1 305	—	XII
1965 I	20 333	5 373	5 566	5 814	(2 568)	1 012	—	18 769	4 973	5 022	5 466	(2 360)	948	—	I 1965
II	18 799	4 825	4 966	5 242	(2 568)	1 198	—	17 540	4 396	4 719	4 919	(2 360)	1 146	—	II
III	19 668	5 116	4 764	5 875	(2 568)	1 345	—	18 326	4 690	4 465	5 534	(2 360)	1 277	—	III
IV	19 059	5 374	4 735	5 127	(2 494)	1 329	—	17 448	4 882	4 158	4 809	(2 332)	1 267	—	IV
V	19 429	5 636	4 547	5 390	(2 494)	1 362	—	17 879	5 065	4 158	5 056	(2 332)	1 268	—	V
VI	19 170	5 535	4 538	5 247	(2 494)	1 356	—	17 885	5 080	4 260	4 936	(2 332)	1 277	—	VI
VII	20 043	5 494	4 731	5 963	(2 500)	1 355	—	18 634	5 055	4 310	5 617	(2 345)	1 307	—	VII
VIII	20 397	5 853	5 008	5 725	(2 500)	1 311	—	18 813	5 384	4 497	5 360	(2 345)	1 227	—	VIII
IX	19 800	5 502	4 957	5 666	(2 500)	1 175	—	18 559	5 094	4 682	5 326	(2 345)	1 112	—	IX
X	21 942	5 784	5 598	6 312	(2 842)	1 406	—	20 340	5 263	5 124	5 963	(2 651)	1 339	—	X
XI	21 838	5 567	5 800	6 285	(2 842)	1 344	—	20 517	5 353	5 337	5 919	(2 651)	1 257	—	XI
XII	23 146	6 128	6 158	6 614	(2 842)	1 404	—	21 662	5 661	5 760	6 215	(2 651)	1 375	—	XII
1966 I	22 771	6 228	5 809	6 431	(2 907)	1 396	—	21 240	5 767	5 394	6 057	(2 700)	1 322	—	I 1966
II	21 664	5 670	5 552	6 266	(2 907)	1 269	—	19 906	5 158	4 967	5 881	(2 700)	1 200	—	II
III	22 889	6 185	5 558	6 811	(2 907)	1 428	—	21 374	5 764	5 159	6 397	(2 700)	1 354	—	III
IV	20 808	5 800	4 913	6 164	(2 596)	1 335	—	19 527	5 436	4 613	5 797	(2 416)	1 265	—	IV
V	—	6 329	5 260	—	(2 596)	1 372	—	—	5 821	4 645	—	(2 416)	1 305	—	V
VI	—	6 380	4 918	—	(2 596)	1 091	—	—	5 909	4 555	—	(2 416)	1 044	—	VI
VII	—	6 259	5 753	—	—	—	—	—	5 825	—	—	—	—	—	VII

RUWE AARDOLIE

- 1 Produktie van ruwe aardolie
- 2 Invoer van ruwe aardolie
- 3 Verwerking van ruwe aardolie in de raffinaderijen
- 4 Produktie van eindprodukten in de raffinaderijen

PETROLIO GREGGIO

- 1 Produzione di petrolio greggio
- 2 Importazioni di petrolio greggio
- 3 Petrolio greggio lavorato nelle raffinerie
- 4 Produzione totale di prodotti lavorati nelle raffinerie



**MINERALÖLPRODUKTE**

ERZEUGUNG DER RAFFINERIEN

- 1 Energetische Produkte
- 2 Nicht-energetische Produkte
- 3 Flüssiggas
- 4 Raffineriegas

**PRODUITS PÉTROLIERS**

PRODUCTION DANS LES RAFFINERIES

- 1 Energetical products
- 2 Non-energetical products
- 3 Liquefied petroleum gas
- 4 Refinery gas

**PETROLEUM PRODUCTS**

PRODUCTION IN THE REFINERIES

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	
	★ 1 — Production de produits énergétiques							★ 2 — Production de produits non énergétiques							
1963	152 762	38 811	38 895	43 270	21 344	10 442	—	12 741	4 546	3 445	2 240	1 565	945	—	1963
1964	177 495	47 743	44 809	51 152	22 196	11 595	—	17 671	5 632	3 954	2 980	4 126	979	—	1964
1965	206 621	54 461	52 357	61 280	24 667	13 856	—	19 856	6 436	4 133	3 940	4 398	949	—	1965
1964	VIII IX	14 302 14 497	3 985 3 898	3 402 3 657	4 098 4 252	(1 828) (1 828)	989 862	—	1 651 1 709	527 544	405 391	275 328	(362) (362)	82 84	VIII IX
	X XI XII	15 747 15 855 17 266	4 097 4 266 4 605	4 153 4 175 4 780	4 536 4 472 4 852	(1 804) (1 804) (1 804)	1 157 1 138 1 225	—	1 626 1 466 1 368	605 528 475	368 282 271	236 237 207	(335) (335) (335)	82 84 80	X XI XII
1965	I II III	17 463 16 428 17 046	4 549 4 101 4 363	4 794 4 499 4 193	5 206 4 984 5 254	(2 023) (2 023) (2 023)	891 1 103 1 213	—	1 306 1 112 1 280	424 295 327	228 220 272	260 217 280	(337) (337) (337)	57 43 64	I II III
	IV V VI	15 900 16 110 16 179	4 364 4 462 4 525	3 841 3 750 3 870	4 517 4 722 4 625	(1 993) (1 993) (1 993)	1 185 1 183 1 166	—	1 548 1 769 1 706	518 603 555	317 408 390	292 334 311	(339) (339) (339)	82 85 111	IV V VI
	VII VIII IX	16 741 16 849 16 545	4 435 4 738 4 421	3 889 4 064 4 278	5 250 5 008 4 918	(1 950) (1 950) (1 950)	1 217 1 089 978	—	1 893 1 964 2 014	620 646 673	421 433 404	367 352 408	(395) (395) (395)	90 138 134	VII VIII IX
	X XI XII	18 357 18 705 20 120	4 556 4 755 5 191	4 759 4 984 5 451	5 562 5 527 5 904	(2 273) (2 273) (2 273)	1 207 1 166 1 301	—	1 983 1 812 1 542	707 598 470	365 353 309	401 392 311	(378) (378) (378)	132 91 74	X XI XII
1966	I II III	19 863 18 577 19 661	5 369 4 774 5 165	5 161 4 749 4 843	5 782 5 591 6 029	(2 314) (2 314) (2 314)	1 237 1 149 1 310	—	1 377 1 329 1 713	398 384 599	233 218 316	275 290 368	(386) (386) (386)	85 51 44	I II III
	IV V VI VII	17 645	4 836 5 146 5 194 5 085	4 288 4 248 4 062	5 396	(1 973) (1 973) (1 973)	1 152 1 194 958	—	1 882	600 675 715 740	325 397 493	401	(443) (443) (443)	113 111 86	IV V VI VII
	3 — Production de gaz de pétrole liquéfié							4 — Production commercialisée de gaz de raffinerie							
1963	3 953	1 102	1 326	963	334	228	—	993	359	231	91	204	108	—	1963
1964	4 546	1 380	1 465	1 087	362	252	—	1 218	566	248	117	166	121	—	1964
1965	5 065	1 476	1 633	1 272	396	288	—	1 733	987	281	138	166	161	—	1965
1964	VIII IX	381 361	113 106	123 120	94 92	(31) (31)	20 18	—	103 101	59 50	13 19	10 10	. .	8 8	VIII IX
	X XI XII	402 399 409	127 123 124	124 138 132	101 86 96	(30) (30) (30)	20 22 27	—	107 122 130	53 63 65	24 24 27	8 11 12	. . . . .	8 10 12	X XI XII
1965	I II III	452 428 444	141 126 130	154 140 140	99 98 110	(34) (34) (35)	24 30 30	—	147 140 141	81 78 74	30 28 27	13 9 12	. . . . .	8 10 13	I II III
	IV V VI	400 387 360	120 105 107	129 125 113	102 106 93	(29) (29) (29)	20 22 18	—	132 134 126	67 70 58	23 23 21	14 11 16	. . . . .	13 15 16	IV V VI
	VII VIII IX	411 407 390	118 115 114	132 133 124	110 110 102	(30) (30) (30)	21 19 20	—	138 113 121	78 67 63	19 11 21	13 7 11	. . . . .	13 13 11	VII VIII IX
	X XI XII	442 466 526	113 125 162	142 143 158	108 114 119	(39) (39) (39)	40 45 48	—	129 140 241	78 89 185	23 26 29	13 10 12	. . . . .	( <sup>1</sup> ) ( <sup>1</sup> ) ( <sup>1</sup> )	X XI XII
1966	I II III	503 489 502	142 132 138	150 147 140	119 122 131	(45) (45) (45)	47 43 48	—	190 173 179	138 123 134	29 23 23	8 12 7	. . . . .	( <sup>1</sup> ) ( <sup>1</sup> ) ( <sup>1</sup> )	I II III
	IV V VI VII	427	127 129 124 128	127 140 130	103	(31) (31) (31)	39 45 37	—	156	110 114 120 119	21 22 21	10	. . . . .	( <sup>1</sup> ) ( <sup>1</sup> ) ( <sup>1</sup> )	IV V VI VII

 (<sup>1</sup>) Bereits in Flüssiggas enthalten (tabelle 3).

 (<sup>1</sup>) Les données sont comprises dans la production de G.P.L. (tableau 3).

**AARDOLIEPRODUKTEN**

PRODUKTIE DER RAFFINADERIJEN

- 1 Energetische produkten
- 2 Niet-energetische produkten
- 3 Vloeibaar petroleumgas
- 4 Raffinaderijgas

**PRODOTTI PETROLIFERI**

PRODUZIONE IN RAFFINERIA

- 1 Prodotti energetici
- 2 Prodotti non energetici
- 3 Gas di petrolio liquefatti
- 4 Gas incondensabili

MINERALÖLPRODUKTE

PRODUITS PÉTROLIERS

PETROLEUM PRODUCTS

ERZEUGUNG DER RAFFINERIEEN

PRODUCTION DANS LES RAFFINERIES

PRODUCTION IN THE REFINERIES

1 Flugbenzin (A) und Flug-Turbinenkraftstoff (B)

1 Aviation gasolines (A) and jet fuels (B)

2 Motorenbenzine

2 Motor gasoline

3 Leuchtpetroleum (Kerosin)

3 Kerosenes

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland ★	Belgique België ★	Luxembour	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland ★	Belgique België ★	Luxembour		
<b>1 — Production d'essence d'aviation (A) et de carburéacteur (B)</b>																
	A + B		A	A			A		B	B	B	A + B	A + B	B		
1963	4 070	—	69	—	—	—	—	—	558	1 531	706	857	349	—	1963	
1964	4 555	—	65	—	—	—	—	—	617	1 662	793	976	442	—	1964	
1965	4 879	—	72	—	—	—	—	—	631	1 845	1 006	777	548	—	1965	
1964 VIII	385	—	5	—	—	—	—	—	74	148	57	(82)	19	—	VIII 1964	
IX	398	—	4	—	—	—	—	—	63	163	69	(82)	17	—	IX	
X	386	—	9	—	—	—	—	—	37	154	87	(71)	28	—	X	
XI	375	—	12	—	—	—	—	—	38	143	69	(71)	42	—	XI	
XII	356	—	3	—	—	—	—	—	47	134	78	(71)	23	—	XII	
1965 I	303	—	9	—	—	—	—	—	48	100	67	(65)	14	—	I 1965	
II	323	—	6	—	—	—	—	—	32	138	63	(65)	19	—	II	
III	290	—	2	—	—	—	—	—	30	102	71	(65)	20	—	III	
IV	406	—	6	—	—	—	—	—	55	172	78	(67)	28	—	IV	
V	433	—	3	—	—	—	—	—	65	187	81	(67)	30	—	V	
VI	398	—	10	—	—	—	—	—	56	154	89	(67)	22	—	VI	
VII	445	—	3	—	—	—	—	—	57	196	100	(61)	28	—	VII	
VIII	408	—	11	—	—	—	—	—	71	166	79	(61)	20	—	VIII	
IX	421	—	9	—	—	—	—	—	62	162	98	(61)	29	—	IX	
X	416	—	4	—	—	—	—	—	48	180	87	(66)	31	—	X	
XI	366	—	5	—	—	—	—	—	55	135	94	(66)	11	—	XI	
XII	399	—	5	—	—	—	—	—	52	155	97	(66)	24	—	XII	
1966 I	360	—	11	—	—	—	—	—	61	96	93	(82)	17	—	I 1966	
II	387	—	1	—	—	—	—	—	47	118	121	(82)	18	—	II	
III	415	—	1	—	—	—	—	—	63	144	102	(82)	23	—	III	
IV	465	—	10	—	—	—	—	—	58	146	123	(106)	22	—	IV	
V	—	—	7	—	—	—	—	—	78	166	—	(106)	12	—	V	
VI	—	—	6	—	—	—	—	—	78	178	—	(106)	18	—	VI	
VII	—	—	—	—	—	—	—	—	71	—	—	—	—	—	VII	
<b>2 — Production d'essence moteur</b>																
1963	27 802	8 176	7 965	6 519	3 660	1 482	—	—	2 382	81	309	812	970	210	—	1963
1964	29 587	9 000	8 794	7 407	2 769	1 617	—	—	2 225	61	146	829	955	234	—	1964
1965	32 672	9 785	9 668	8 543	2 746	1 930	—	—	2 833	56	95	1 334	1 127	221	—	1965
1964 VIII	2 705	746	816	640	(248)	159	—	—	163	4	7	60	(55)	37	—	VIII 1964
IX	2 527	746	772	635	(248)	126	—	—	187	4	29	65	(55)	34	—	IX
X	2 621	799	760	677	(224)	161	—	—	206	4	14	61	(95)	32	—	X
XI	2 497	775	701	655	(224)	142	—	—	208	5	0	67	(95)	41	—	XI
XII	2 617	768	787	662	(224)	176	—	—	279	6	25	112	(95)	41	—	XII
1965 I	2 485	755	734	640	(230)	126	—	—	240	6	0	103	(95)	36	—	I 1965
II	2 455	690	741	635	(230)	159	—	—	271	6	8	110	(95)	52	—	II
III	2 529	757	703	664	(230)	175	—	—	250	4	8	101	(95)	42	—	III
IV	2 640	806	788	660	(218)	168	—	—	187	4	4	59	(85)	35	—	IV
V	2 699	819	789	723	(218)	150	—	—	214	4	11	80	(85)	34	—	V
VI	2 755	912	781	696	(218)	148	—	—	239	4	16	97	(85)	37	—	VI
VII	2 960	899	922	764	(215)	160	—	—	228	5	12	110	(64)	37	—	VII
VIII	2 927	909	861	780	(215)	162	—	—	246	4	13	127	(64)	38	—	VIII
IX	2 663	812	767	732	(215)	137	—	—	236	3	5	117	(64)	43	—	IX
X	2 871	819	834	755	(253)	210	—	—	356	5	13	159	(132)	47	—	X
XI	2 755	795	836	723	(253)	148	—	—	328	4	8	135	(132)	49	—	XI
XII	2 960	813	915	792	(253)	187	—	—	326	6	4	141	(132)	43	—	XII
1966 I	2 868	861	828	773	(241)	165	—	—	325	5	16	147	(119)	38	—	I 1966
II	2 636	730	783	737	(241)	145	—	—	276	5	11	102	(119)	39	—	II
III	2 875	821	810	807	(241)	196	—	—	312	4	20	116	(119)	53	—	III
IV	2 639	778	793	802	(141)	125	—	—	235	5	4	114	(72)	40	—	IV
V	—	857	784	—	(141)	170	—	—	—	3	23	—	(72)	45	—	V
VI	—	906	871	—	(141)	154	—	—	—	5	11	—	(72)	39	—	VI
VII	—	897	—	—	—	—	—	—	—	5	—	—	—	—	—	VII
<b>3 — Production de pétrole lampant</b>																
1963	27 802	8 176	7 965	6 519	3 660	1 482	—	—	2 382	81	309	812	970	210	—	1963
1964	29 587	9 000	8 794	7 407	2 769	1 617	—	—	2 225	61	146	829	955	234	—	1964
1965	32 672	9 785	9 668	8 543	2 746	1 930	—	—	2 833	56	95	1 334	1 127	221	—	1965
1964 VIII	2 705	746	816	640	(248)	159	—	—	163	4	7	60	(55)	37	—	VIII 1964
IX	2 527	746	772	635	(248)	126	—	—	187	4	29	65	(55)	34	—	IX
X	2 621	799	760	677	(224)	161	—	—	206	4	14	61	(95)	32	—	X
XI	2 497	775	701	655	(224)	142	—	—	208	5	0	67	(95)	41	—	XI
XII	2 617	768	787	662	(224)	176	—	—	279	6	25	112	(95)	41	—	XII
1965 I	2 485	755	734	640	(230)	126	—	—	240	6	0	103	(95)	36	—	I 1965
II	2 455	690	741	635	(230)	159	—	—	271	6	8	110	(95)	52	—	II
III	2 529	757	703	664	(230)	175	—	—	250	4	8	101	(95)	42	—	III
IV	2 640	806	788	660	(218)	168	—	—	187	4	4	59	(85)	35	—	IV
V	2 699	819	789	723	(218)	150	—	—	214	4	11	80	(85)	34	—	V
VI	2 755	912	781	696	(218)	148	—	—	239	4	16	97	(85)	37	—	VI
VII	2 960	899	922	764	(215)	160	—	—	228	5	12	110	(64)	37	—	VII
VIII	2 927	909	861	780	(215)	162	—	—	246	4	13	127	(64)	38	—	VIII
IX	2 663	812	767	732	(215)	137	—	—	236	3	5	117	(64)	43	—	IX
X	2 871	819	834	755	(253)	210	—	—	356	5	13	159	(132)	47	—	X
XI	2 755	795	836	723	(253)	148	—	—	328	4	8	135	(132)	49	—	XI
XII	2 960	813	915	792	(253)	187	—	—	326	6	4	141	(132)	43	—	XII
1966 I	2 868	861	828	773	(241)	165	—	—	325	5	16	147	(119)	38	—	I 1966
II	2 636	730	783	737	(241)	145	—	—	276	5	11	102	(119)	39	—	II
III	2 875	821	810	807	(241)	196	—	—	312	4	20	116	(119)	53	—	III
IV	2 639	778	793	802	(141)	125	—	—	235	5	4	114	(72)	40	—	IV
V	—	857	784	—	(141)	170	—	—	—	3	23	—	(72)	45	—	V
VI	—	906	871	—	(141)	154	—	—	—	5	11	—	(72)	39		



MINERALÖLPRODUKTE

PRODUITS PÉTROLIERS

PETROLEUM PRODUCTS

ERZEUGUNG DER RAFFINERIEEN

PRODUCTION DANS LES RAFFINERIES

PRODUCTION IN THE REFINERIES

1 Dieselmotoren- und Heizöle (insgesamt)

2 Dieselmotoren-Öl

3 Destillat-Heizöle

4 Rückstands-Heizöle

1 Gasoil and fuel oils (total)

2 Gasoil for motors

3 Distillate fuel oils

4 Residual fuel oils

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land ★	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land ★	Belgique België	Luxem- bourg		
1 — Production de gasoil et fuel-oils (total)								2 — Production de gasoil carburant								
1963	113 034	28 535	27 289	34 177	15 319	7 714	—	23 301	7 246	4 711	8 968	—	2 376	—	1963	
1964	134 320	36 119	31 869	40 919	16 968	8 445	—	24 839	6 788	5 218	10 331	—	2 502	—	1964	
1965	158 017	41 526	37 939	48 987	19 455	10 110	—	27 898	6 910	5 989	12 305	—	2 694	—	1965	
1964 VIII	10 474	2 893	2 248	3 237	(1 384)	712	—	2 351	586	641	880	—	244	—	III 1964	
IX	10 850	2 929	2 533	3 381	(1 384)	623	—	2 012	390	520	883	—	219	—	IX	
X	11 879	3 077	2 994	3 602	(1 357)	849	—	2 082	652	343	826	—	261	—	X	
XI	12 095	3 262	3 064	3 584	(1 357)	828	—	1 810	582	186	822	—	220	—	XI	
XII	13 322	3 595	3 580	3 892	(1 357)	898	—	1 720	492	204	823	—	211	—	XII	
1965 I	13 683	3 518	3 670	4 284	(1 570)	641	—	1 502	559	52	823	—	68	—	I 1965	
II	12 670	3 169	3 354	3 787	(1 570)	790	—	1 628	369	251	827	—	171	—	II	
III	13 236	3 368	3 120	4 296	(1 570)	882	—	1 996	460	309	999	—	228	—	III	
IV	12 039	3 312	2 668	3 604	(1 577)	878	—	2 452	576	600	1 029	—	247	—	IV	
V	12 161	3 399	2 570	3 721	(1 577)	894	—	2 785	628	736	1 125	—	296	—	V	
VI	12 231	3 388	2 743	3 634	(1 577)	889	—	2 797	614	792	1 081	—	310	—	VI	
VII	12 476	3 278	2 563	4 153	(1 562)	920	—	2 932	637	842	1 150	—	303	—	VII	
VIII	12 704	3 572	2 829	3 905	(1 562)	837	—	2 876	623	871	1 116	—	266	—	VIII	
IX	12 654	3 367	3 129	3 858	(1 562)	738	—	2 273	614	457	1 019	—	183	—	IX	
X	14 066	3 493	3 489	3 440	(1 776)	868	—	2 560	690	600	1 021	—	249	—	X	
XI	14 461	3 687	3 713	4 451	(1 776)	834	—	2 151	562	316	1 080	—	193	—	XI	
XII	15 523	3 973	4 093	4 743	(1 776)	938	—	1 916	577	164	996	—	179	—	XII	
1966 I	15 451	4 162	3 936	4 642	(1 826)	885	—	1 466	517	— 141 <sup>(1)</sup>	960	—	130	—	I 1966	
II	14 482	3 737	3 574	4 497	(1 826)	848	—	2 059	600	309	995	—	155	—	II	
III	15 260	4 005	3 633	4 866	(1 826)	930	—	2 764	773	568	1 207	—	216	—	III	
IV	13 589	3 758	3 126	4 244	(1 607)	854	—	2 612	636	576	1 178	—	222	—	IV	
V		3 965	3 044		(1 607)	852	—		706	903		—	265	—	V	
VI		3 961	2 783		(1 607)	644	—		658	834		—	200	—	VI	
VII		3 865					—		592			—		—	VII	
3 — Production de fuel-oil fluide								4 — Production de fuel-oil résiduel								
1963	31 218	8 154	11 470	5 044	5 164	1 386	—	58 515	13 135	11 108	20 165	10 155	3 952	—	1963	
1964	40 117	12 417	13 362	6 653	6 025	1 660	—	69 364	16 914	13 289	23 935	10 943	4 283	—	1964	
1965	48 487	15 615	16 291	7 949	6 567	2 065	—	81 632	19 001	15 659	28 733	12 888	5 351	—	1965	
1964 VIII	2 553	982	632	345	(498)	96	—	5 570	1 325	975	2 012	(886)	372	—	VIII 1964	
IX	3 204	1 234	852	514	(498)	106	—	5 634	1 305	1 161	1 984	(886)	298	—	IX	
X	3 881	1 004	1 433	849	(437)	158	—	5 916	1 421	1 218	1 927	(920)	430	—	X	
XI	4 059	1 077	1 637	720	(437)	188	—	6 226	1 603	1 241	2 042	(920)	420	—	XI	
XII	4 970	1 372	1 919	980	(437)	262	—	6 632	1 741	1 457	2 089	(920)	425	—	XII	
1965 I	5 377	1 330	2 099	1 165	(538)	245	—	6 804	1 629	1 519	2 296	(1 032)	328	—	I 1965	
II	4 747	1 283	1 781	948	(538)	197	—	6 295	1 517	1 322	2 002	(1 032)	422	—	II	
III	4 399	1 335	1 586	749	(538)	191	—	6 841	1 573	1 225	2 548	(1 032)	463	—	III	
IV	3 098	1 247	887	296	(532)	136	—	6 489	1 489	1 181	2 279	(1 045)	495	—	IV	
V	2 972	1 292	805	202	(532)	141	—	6 404	1 479	1 029	2 394	(1 045)	457	—	V	
VI	2 925	1 274	750	271	(532)	98	—	6 509	1 500	1 201	2 282	(1 045)	481	—	VI	
VII	2 961	1 205	702	396	(544)	114	—	6 583	1 436	1 019	2 607	(1 018)	503	—	VII	
VIII	3 307	1 353	793	484	(544)	133	—	6 522	1 596	1 165	2 305	(1 018)	438	—	VIII	
IX	4 011	1 247	1 373	690	(544)	157	—	6 370	1 506	1 299	2 149	(1 018)	398	—	IX	
X	4 189	1 191	1 444	801	(575)	178	—	7 317	1 612	1 445	2 618	(1 201)	441	—	X	
XI	4 800	1 383	1 788	838	(575)	216	—	7 510	1 742	1 609	2 533	(1 201)	425	—	XI	
XII	5 702	1 474	2 284	1 109	(575)	260	—	7 905	1 922	1 645	2 638	(1 201)	499	—	XII	
1966 I	6 549	1 678	2 575	1 390	(647)	259	—	7 436	1 967	1 502	2 292	(1 179)	496	—	I 1966	
II	4 950	1 315	1 728	1 066	(647)	194	—	7 473	1 822	1 537	2 436	(1 179)	499	—	II	
III	4 495	1 367	1 576	737	(647)	168	—	8 001	1 865	1 489	2 922	(1 179)	546	—	III	
IV	3 828	1 373	1 251	475	(576)	153	—	7 149	1 749	1 299	2 591	(1 031)	479	—	IV	
V		1 415	923		(576)	117	—		1 844	1 218		(1 031)	470	—	V	
VI		1 494	785		(575)	92	—		1 809	1 114		(1 031)	352	—	VI	
VII		1 541					—		1 732					—	VII	

(1) Bestandszugang

(1) Mises aux stocks

AARDOLIEPRODUKTEN

PRODOTTI PETROLIFERI

PRODUKTIE DER RAFFINADERIJEN

PRODUZIONE IN RAFFINERIA

1 Gas-, Dieselolie en stookolie (totaal)

2 Gas-, Dieselolie

3 Gewone gasolie

4 Stookolie

1 Gasolio e olio combustibile (totale)

2 Gasolio

3 Olio combustibile distillato

4 Olio combustibile denso

**MINERALÖLPRODUKTE**

ERZEUGUNG DER RAFFINERIEEN

- 1 Spezial- und Testbenzine
- 2 Schmierstoffe
- 3 Bitumen
- 4 Einsatzprodukte für petrochemische Weiterverarbeitung

**PRODUITS PÉTROLIERS**

PRODUCTION DANS LES RAFFINERIES

1 000 t

**PETROLEUM PRODUCTS**

PRODUCTION IN THE REFINERIES

- 1 White spirit and S.B.P.
- 2 Lubricants
- 3 Bitumen
- 4 Petrochemical feedstocks

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg		
<b>1 — Production de white spirit et essences spéciales</b>								<b>2 — Production de lubrifiants</b>								
1963	712	214	223	47	167	61	—	1 813	571	797	169	245	31	—	1963	
1964	752	247	223	44	178	60	—	2 037	622	868	259	251	37	—	1964	
1965	869	238	304	44	207	76	—	2 172	631	818	347	332	44	—	1965	
1964	VIII	59	21	14	3	(15)	6	—	174	54	71	26	.	2	VIII	
	IX	64	18	21	4	(15)	6	—	172	53	70	24	.	4	IX	
	X	72	23	28	5	(13)	3	—	172	50	79	18	.	4	X	
	XI	44	23	0	3	(13)	5	—	166	49	70	22	.	4	XI	
	XII	60	20	19	2	(13)	6	—	173	48	73	27	.	4	XII	
1965	I	58	19	14	3	(18)	4	—	169	49	63	28	.	2	I	
	II	83	18	35	4	(18)	8	—	164	50	60	24	.	3	II	
	III	71	21	26	3	(18)	3	—	181	50	69	30	.	5	III	
	IV	80	20	31	3	(17)	9	—	185	52	67	35	.	4	IV	
	V	70	21	21	5	(17)	6	—	169	50	63	26	.	3	V	
	VI	65	21	19	3	(17)	5	—	181	51	65	33	.	5	VI	
	VII	67	23	16	5	(17)	6	—	180	53	71	25	.	.	VII	
	VIII	67	20	20	3	(17)	7	—	185	57	77	20	.	.	VIII	
	IX	84	21	36	3	(17)	7	—	174	55	60	28	.	.	IX	
	X	63	16	19	3	(17)	8	—	186	54	67	34	.	.	X	
	XI	79	19	33	4	(17)	6	—	190	62	66	31	.	.	XI	
	XII	84	20	35	4	(17)	8	—	205	48	91	35	.	.	XII	
1966	I	70	18	29	3	(15)	5	—	177	49	68	26	.	.	I	
	II	81	21	34	3	(15)	8	—	163	43	55	31	.	.	II	
	III	69	15	26	4	(15)	9	—	201	54	79	34	.	.	III	
	IV	80	19	28	4	(21)	8	—	168	46	51	37	.	.	IV	
	V		22	36		(21)	10	—		51	70		.	.	V	
	VI		19	34		(21)	6	—		56	77		.	.	VI	
	VII		23					—	58				.	.	VII	
<b>3 — Production de bitumes</b>								<b>4 — Production de bases pour pétrochimie</b>								
1963	6 201	2 304	1 777	1 055	584	481	—	916	503	797	.	.	.	—	1963	
1964	7 412	2 821	2 172	1 226	681	512	—	1 304	581	1 106	.	.	.	—	1964	
1965	7 768	3 235	2 217	1 228	677	411	—	1 606	666	1 702	.	.	.	—	1965	
1964	VIII	847	322	265	151	.	52	—	72	44	66	.	.	—	VIII	
	IX	840	330	236	161	.	56	—	83	57	90	.	.	—	IX	
	X	779	343	220	112	.	46	—	129	50	70	.	.	—	X	
	XI	578	251	146	89	.	35	—	154	47	95	.	.	—	XI	
	XII	401	161	108	47	.	28	—	187	57	93	.	.	—	XII	
1965	I	301	121	82	26	.	7	—	189	55	165	.	.	—	I	
	II	237	42	83	32	.	15	—	132	46	123	.	.	—	II	
	III	352	83	115	63	.	26	—	112	48	145	.	.	—	III	
	IV	596	266	152	84	.	38	—	134	58	128	.	.	—	IV	
	V	818	333	252	136	.	41	—	133	62	117	.	.	—	V	
	VI	806	338	247	121	.	44	—	79	50	113	.	.	—	VI	
	VII	902	375	263	166	.	42	—	101	60	129	.	.	—	VII	
	VIII	917	383	279	147	.	52	—	116	51	131	.	.	—	VIII	
	IX	906	410	245	150	.	45	—	124	55	168	.	.	—	IX	
	X	872	415	207	139	.	55	—	161	59	161	.	.	—	X	
	XI	670	306	184	100	.	24	—	156	60	181	.	.	—	XI	
	XII	415	163	108	64	.	24	—	169	62	123	.	.	—	XII	
1966	I	232	63	68	27	.	14	—	200	57	136	.	.	—	I	
	II	246	79	62	35	.	10	—	179	55	145	.	.	—	II	
	III	559	250	137	74	.	38	—	212	60	160	.	.	—	III	
	IV	659	280	180	96	.	43	—	197	53	166	.	.	—	IV	
	V		358	232		.	54	—	173	62		.	.	—	V	
	VI		407	298		.	45	—	169	52		.	.	—	VI	
	VII		400			.		—	181			.	.	—	VII	

**AARDOLIEPRODUKTEN**

PRODUKTIE DER RAFFINADERIJEN

- 1 Min. terpentijn en speciale benzines
- 2 Smeeroliën en vetten
- 3 Bitumen
- 4 Petrochemische feedstocks

**PRODOTTI PETROLIFERI**

PRODUZIONE IN RAFFINERIA

- 1 Benzina solvente e acquaragia minerale
- 2 Lubrificanti
- 3 Bitumi
- 4 Materia prima per l'industria petrochimica



**MINERALÖLPRODUKTE**

INLANDSLIEFERUNGEN

- 1 Flüssiggas
- 2 Motorenbenzin
- 3 Flugbenzin (A) und Flugturbinenkraftstoff (B)

**PRODUITS PÉTROLIERS**

LIVRAISONS INTERIEURES

1 000 t

**PETROLEUM PRODUCTS**

INLAND DELIVERIES

- 1 Liquefied petroleum gas
- 2 Motor gasoline
- 3 Aviation gasolines (A) and jet fuels (B)

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxembour	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxembour		
<b>1 — Livraisons intérieures de gaz de pétrole liquéfié</b>								<b>2 — Livraisons intérieures d'essence moteur</b>								
1963	3 952	1 031	1 290	965	223	430	13	22 842	8 456	6 927	4 600	1 541	1 248	70	1963	
1964	4 459	1 323	1 384	1 050	237	453	12	25 884	9 592	7 692	5 350	1 778	1 396	76	1964	
1965	4 789	1 407	1 509	1 135	247	474	17	28 493	10 625	8 370	5 900	1 960	1 557	81	1965	
1964 VIII	357	103	117	88	(19)	29	1	2 447	850	776	528	(165)	120	8	VIII 1964	
IX	364	109	115	88	(19)	32	1	2 254	854	628	480	(165)	120	7	IX	
X	384	119	118	85	(21)	40	1	1 221	841	652	458	(147)	117	6	X	
XI	395	118	133	83	(21)	39	1	2 045	776	597	412	(147)	108	5	XI	
XII	411	125	128	84	(21)	52	1	2 133	795	605	450	(147)	130	6	XII	
1965 I	409	122	126	90	(22)	48	1	2 002	701	542	405	(138)	112	5	I 1965	
II	399	120	120	88	(22)	48	1	1 829	684	528	380	(138)	94	5	II	
III	407	120	125	94	(22)	45	1	2 188	837	627	455	(138)	125	6	III	
IV	306	109	118	22	(19)	37	1	2 440	898	744	495	(169)	127	7	IV	
V	358	103	114	88	(19)	33	1	2 317	867	674	477	(169)	124	6	V	
VI	379	112	124	93	(19)	30	1	2 539	968	756	507	(169)	131	8	VI	
VII	384	112	127	97	(19)	28	1	2 736	978	862	575	(179)	133	9	VII	
VIII	380	109	124	97	(19)	30	1	2 766	1 004	840	585	(179)	147	8	VIII	
IX	388	108	132	95	(19)	33	1	2 557	966	744	525	(179)	133	7	IX	
X	416	114	127	98	(23)	53	1	2 482	955	717	498	(168)	137	7	X	
XI	449	133	132	92	(23)	68	1	2 305	865	648	478	(168)	146	6	XI	
XII	480	146	141	96	(23)	73	1	2 441	909	689	520	(168)	148	7	XII	
1966 I	484	142	139	100	(22)	79	2	2 002	780	555	430	(151)	82	4	I 1966	
II	427	128	118	95	(22)	62	2	2 062	780	597	425	(151)	103	6	II	
III	441	127	130	100	(22)	60	2	2 496	990	718	510	(151)	122	5	III	
IV	405	106	122	96	(20)	59	2	2 592	944	781	535	(189)	136	7	IV	
V		113	125		(20)	51	1		1 001	782		(189)	130	8	V	
VI		113	133		(20)	52	1		1 093	808		(189)	136	8	VI	
VII		116							1 063						VII	
<b>3 — Livraisons intérieures d'essence d'aviation (A) et de carburéacteur (B)</b>																
	A + B	A	A	A			A		B	B	B	A + B	A + B	B		
1963	2 745	161	107	45			3		581	680	640	330	198	—	1963	
1964	3 036	185	85	57			4		684	780	720	317	204	—	1964	
1965	3 298	165	78	59			2		806	842	780	350	209	7	1965	
1964 VIII	289	15	8	3			0		81	74	70	(29)	9	—	VIII 1964	
IX	320	16	8	4			1		77	79	83	(29)	23	—	IX	
X	279	19	7	14			0		64	71	68	(28)	8	—	X	
XI	233	25	6	2			0		48	57	58	(28)	9	—	XI	
XII	260	17	6	10			1		64	56	60	(28)	18	—	XII	
1965 I	213	11	5	2			0		50	60	56	(25)	4	0	I 1965	
II	205	13	5	2			0		51	58	46	(25)	5	0	II	
III	246	15	6	5			0		54	67	63	(25)	11	0	III	
IV	257	12	7	9			0		58	71	56	(29)	14	1	IV	
V	265	10	7	2			0		65	78	60	(29)	13	1	V	
VI	305	15	9	5			0		71	82	76	(29)	17	1	VI	
VII	309	13	8	3			0		70	87	77	(37)	13	1	VII	
VIII	332	16	8	2			0		100	78	78	(37)	12	1	VIII	
IX	324	13	7	12			0		79	80	75	(37)	20	1	IX	
X	311	16	6	8			0		82	72	82	(26)	18	1	X	
XI	244	12	5	3			0		67	57	62	(26)	11	1	XI	
XII	259	14	5	6			0		59	58	61	(26)	29	1	XII	
1966 I	219	8	5	2			0		61	58	55	(24)	6	0	I 1966	
II	239	11	5	3			0		60	58	70	(24)	8	0	II	
III	259	9	6	2			0		63	66	77	(24)	11	1	III	
IV	277	13	6	5			0		66	73	59	(37)	17	1	IV	
V		12	7				0		74	81		(37)	15	1	V	
VI		11	7				0		81	89		(37)	15	1	VI	
VII		11							91						VII	

**AARDOLIEPRODUKTEN**

BINNENLANDSE LEVERINGEN

- 1 Vloeibaar gas
- 2 Motorbenzine
- 3 Luchtvaartbenzine (A) en jet fuels (B)

**PRODOTTI PETROLIFERI**

FORNITURE AL CONSUMO INTERNO

- 1 Gas di petrolio liquefatti
- 2 Benzina auto
- 3 Benzina avio (A) e carboturbo (B)

**MINERALÖLPRODUKTE**

**INLANDSLIEFERUNGEN**

- 1 Dieselkraftstoffe und Heizöle (insgesamt)
- 2 Dieselkraftstoff
- 3 Destillat-Heizöle
- 4 Rückstands-Heizöle

**PRODUITS PÉTROLIERS**

**LIVRAISONS INTÉRIEURES**

- 1 Gasoil and fuel oils (total)
- 2 Gasoil for motors
- 3 Destillate fuel oils
- 4 Residual fuel oils

**PETROLEUM PRODUCTS**

**INLAND DELIVERIES**

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	
	<b>1 — Livraisons intérieures de gasoil et fuel-oils (total)</b>							<b>2 — Livraisons intérieures de gasoil carburant</b>							
1963	100 296	37 074	23 053	23 365	9 487	6 843	474	14 783	6 608	2 357	3 765		1 946	107	1963
1964	116 600	42 365	27 392	27 157	11 011	8 094	581	15 837	7 117	2 656	3 957		1 988	119	1964
1965	132 506	49 197	30 867	29 507	12 763	9 475	697	16 823	7 428	2 896	4 107		2 251	141	1965
1964 VIII	7 220	2 783	1 283	1 917	(706)	494	37	1 349	643	196	367		135	8	VIII 1964
IX	8 806	3 228	1 856	2 394	(706)	577	45	1 444	677	225	394		139	9	IX
X	11 023	3 574	2 827	2 666	(1 141)	766	49	1 552	734	249	366		192	11	X
XI	11 318	3 935	2 958	2 456	(1 141)	779	49	1 376	650	229	306		180	11	XI
XII	13 279	4 676	3 596	2 793	(1 141)	1 006	67	1 317	539	227	293		244	14	XII
1965 I	12 709	4 053	3 559	2 872	(1 244)	917	64	1 161	490	204	242		211	14	I 1965
II	12 653	4 307	3 369	2 806	(1 244)	864	63	1 153	471	211	256		202	13	II
III	12 452	4 580	3 097	2 519	(1 244)	547	65	1 373	575	239	319		228	12	III
IV	9 466	3 734	2 161	1 888	(913)	723	47	1 366	614	239	338		165	10	IV
V	8 359	3 316	1 711	1 740	(913)	630	49	1 318	597	237	340		136	8	V
VI	8 358	3 191	1 703	1 900	(913)	605	46	1 358	610	255	350		135	8	VI
VII	8 647	3 280	1 590	2 425	(785)	518	49	1 498	671	259	425		134	9	VII
VIII	9 106	3 938	1 509	2 208	(785)	619	47	1 483	688	221	408		155	9	VIII
IX	10 374	3 970	2 376	2 508	(785)	680	55	1 596	743	252	408		180	11	IX
X	11 371	4 034	2 614	2 570	(1 313)	786	54	1 552	692	268	390		190	12	X
XI	13 663	5 186	3 355	2 743	(1 313)	1 007	59	1 465	643	253	323		232	14	XI
XII	15 271	5 609	3 816	3 257	(1 313)	1 179	97	1 504	636	259	307		285	17	XII
1966 I	15 234	5 460	4 039	3 198	(1 361)	1 096	80	1 266	529	212	248		260	17	I 1966
II	12 250	4 055	2 915	2 988	(1 361)	853	78	1 279	542	234	268		221	14	II
III	12 647	4 619	3 214	2 503	(1 361)	892	58	1 575	718	279	333		234	11	III
IV	10 264	4 128	2 424	1 934	(941)	776	61	1 441	633	266	334		197	11	IV
V		3 954	1 875		(941)	559	52		639	262			144	8	V
VI		4 066	1 701		(941)	603	55		660	288			154	8	VI
VII		4 190							624						VII
	<b>3 — Livraisons intérieures de fuel-oil fluide</b>							<b>4 — Livraisons intérieures de fuel-oil résiduel</b>							
1963	34 833	17 550	12 032		3 600	1 554	97	50 680	12 916	8 664	19 600	5 887	3 343	270	1963
1964	39 348	19 734	13 860		3 852	1 797	105	61 415	15 514	10 876	23 200	7 159	4 309	357	1964
1965	47 421	23 814	16 588		4 465	2 414	140	68 262	17 955	11 383	25 400	8 298	4 810	416	1965
1964 VIII	1 811	1 056	449		(223)	78	5	4 060	1 084	638	1 550	(483)	281	24	VIII 1964
IX	2 448	1 354	759		(223)	105	7	4 914	1 197	872	2 000	(483)	333	29	IX
X	3 446	1 376	1 500		(403)	158	9	6 025	1 464	1 078	2 300	(738)	416	29	X
XI	3 850	1 653	1 593		(403)	192	9	6 092	1 632	1 136	2 150	(738)	407	29	XI
XII	5 297	2 412	2 169		(403)	298	15	6 665	1 725	1 200	2 500	(738)	464	38	XII
1965 I	4 862	2 083	2 142		(452)	270	15	6 586	1 480	1 213	2 630	(792)	436	35	I 1965
II	5 276	2 427	2 119		(452)	263	15	6 224	1 409	1 039	2 550	(792)	399	35	II
III	4 964	2 433	1 806		(452)	260	13	6 115	1 572	1 052	2 200	(792)	459	40	III
IV	3 290	1 773	1 060		(284)	165	8	4 810	1 347	862	1 550	(629)	393	29	IV
V	2 561	1 448	705		(284)	117	7	4 480	1 271	769	1 400	(629)	377	34	V
VI	2 414	1 368	654		(284)	101	7	4 586	1 213	794	1 550	(629)	369	31	VI
VII	2 339	1 398	574		(273)	87	7	4 810	1 211	757	2 000	(512)	297	33	VII
VIII	2 931	1 934	579		(273)	135	10	4 692	1 316	709	1 800	(512)	329	26	VIII
IX	3 453	1 793	1 217		(273)	159	11	5 325	1 434	907	2 100	(512)	341	31	IX
X	3 820	1 760	1 396		(479)	173	12	5 999	1 582	950	2 180	(834)	423	30	X
XI	5 287	2 530	1 972		(479)	292	14	6 911	2 013	1 130	2 420	(834)	483	31	XI
XII	6 122	2 865	2 366		(479)	391	21	7 645	2 108	1 191	2 950	(834)	503	59	XII
1966 I	6 932	3 285	2 783		(509)	331	24	7 036	1 646	1 044	2 950	(852)	505	39	I 1966
II	4 364	1 907	1 726		(509)	202	20	6 607	1 606	955	2 720	(852)	430	44	II
III	4 797	2 101	1 964		(509)	211	12	6 275	1 800	971	2 170	(852)	447	35	III
IV	3 672	1 926	1 276		(299)	159	12	5 151	1 569	882	1 600	(642)	420	38	IV
V	2 973	1 818	776		(299)	73	7		1 497	837	—	(642)	342	37	V
VI	2 789	1 759	647		(299)	76	8		1 647	766		(642)	373	39	VI
VII		2 309							1 257						VII

**AARDOLIEPRODUKTEN**

**BINNENLANDSE LEVERINGEN**

- 1 Gas- Dieselolie en stookolie (totaal)
- 2 Gas-Dieselolie
- 3 Gewone gasolie
- 4 Stookolie

**PRODOTTI PETROLIFERI**

**FORNITURE AL CONSUMO INTERNO**

- 1 Gasolio e olio combustibile (totale)
- 2 Gasolio
- 3 Olio combustibile distillato
- 4 Olio combustibile denso



**MINERALÖLPRODUKTE**  
INLANDSLIEFERUNGEN

- 1 Leuchtpetroleum (Kerosin)  
2 Spezial- und Testbenzine  
3 Schmierstoffe  
4 Bitumen

**PRODUITS PÉTROLIERS**  
LIVRAISONS INTÉRIEURES

- 1 Kerosenes  
2 White spirit and S.B.P.  
3 Lubricants  
4 Bitumen

**PETROLEUM PRODUCTS**  
INLAND DELIVERIES

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg		
<b>1 — Livraisons intérieures de pétrole lampant</b>								<b>2 — Livraisons intérieures de white spirit et essences spéciales</b>								
1963	1 276	61	88	246	827	53	1	492	214	140	34	62	40	2	1963	
1964	1 354	62	81	341	829	40	1	542	252	148	35	66	36	7	1964	
1965	1 568	68	76	456	930	37	1	554	252	148	30	72	39	7	1965	
1964 VIII	53	4	4	17	(21)	7	0	35	19	6	2	(5)	3	0	VIII 1964	
IX	59	5	6	20	(21)	7	0	47	21	14	3	(5)	4	0	IX	
X	164	6	8	35	(108)	7	0	49	23	14	3	(6)	3	0	X	
XI	164	6	8	38	(108)	7	0	46	22	12	3	(6)	3	0	XI	
XII	183	5	9	54	(108)	7	0	40	18	11	2	(6)	2	1	XII	
1965 I	198	6	8	56	(122)	6	0	42	19	12	2	(6)	3	0	I 1965	
II	183	5	6	45	(122)	5	0	43	19	12	2	(6)	3	1	II	
III	176	6	7	35	(122)	6	0	49	23	14	2	(6)	3	1	III	
IV	73	6	5	17	(38)	7	0	47	22	13	2	(6)	3	1	IV	
V	76	5	6	22	(38)	5	0	48	23	12	3	(6)	3	1	V	
VI	76	5	6	20	(38)	7	0	47	20	14	3	(6)	4	0	VI	
VII	72	6	6	24	(30)	6	0	48	22	13	3	(6)	3	1	VII	
VIII	68	5	4	20	(30)	9	0	39	20	7	2	(6)	3	1	VIII	
IX	71	6	6	28	(30)	1	0	48	20	14	3	(6)	4	1	IX	
X	186	6	7	45	(120)	8	0	48	22	13	3	(6)	3	1	X	
XI	200	5	7	59	(120)	9	0	47	20	13	3	(6)	4	1	XI	
XII	225	6	7	85	(120)	7	0	43	16	12	2	(6)	6	1	XII	
1966 I	254	6	9	93	(139)	7	0	44	20	12	2	(6)	3	1	I 1966	
II	213	5	6	58	(139)	5	0	44	20	12	2	(6)	3	1	II	
III	193	6	6	35	(139)	7	0	52	24	14	3	(6)	4	1	III	
IV	80	5	5	22	(42)	6	0	51	23	14	3	(7)	3	1	IV	
V		5	6		(42)	6	0		23	14		(7)	4	1	V	
VI		4	6		(42)	7	0		23	15		(7)	4	1	VI	
VII		5							23						VII	
<b>3 — Livraisons intérieures de lubrifiants</b>								<b>4 — Livraisons intérieures de bitumes</b>								
1963	1 907	712	599	328	142	118	8	5 833	2 757	1 641	950	280	200	5	1963	
1964	2 076	815	637	330	157	128	9	6 781	3 236	1 774	1 120	369	275	7	1964	
1965	2 127	836	649	335	163	134	10	7 153	3 528	1 847	1 130	407	235	6	1965	
1964 VIII	157	61	46	26	(13)	10	1	770	362	208	140	.	29	1	VIII 1964	
IX	175	64	56	29	(13)	12	1	836	407	216	148	.	34	1	IX	
X	178	66	59	27	(14)	11	1	719	377	166	115	.	30	1	X	
XI	165	62	53	25	(14)	10	1	578	309	128	88	.	22	1	XI	
XII	158	60	49	24	(14)	10	1	355	179	80	49	.	17	0	XII	
1965 I	144	54	45	23	(12)	9	1	192	74	54	24	.	6	0	I 1965	
II	145	56	44	22	(12)	10	1	192	63	59	27	.	9	0	II	
III	171	67	54	27	(12)	10	1	313	133	87	44	.	15	0	III	
IV	175	66	56	28	(13)	11	1	532	262	134	78	.	24	0	IV	
V	171	64	53	29	(13)	11	1	685	331	190	105	.	24	1	V	
VI	183	68	60	29	(13)	12	1	777	365	230	120	.	27	1	VI	
VII	197	75	62	33	(15)	.	1	870	413	242	163	.	17	1	VII	
VIII	176	73	48	28	(15)	.	1	896	458	230	145	.	28	1	VIII	
IX	189	72	61	29	(15)	.	1	881	470	208	140	.	28	1	IX	
X	189	76	56	30	(15)	.	1	887	484	201	140	.	27	1	X	
XI	183	74	55	27	(15)	.	1	544	287	123	85	.	15	0	XI	
XII	174	65	55	27	(15)	.	1	384	188	91	56	.	15	0	XII	
1966 I	160	63	47	26	(12)	.	1	170	55	46	28	.	7	0	I 1966	
II	161	63	49	25	(12)	.	1	262	108	72	38	.	10	0	II	
III	194	78	60	32	(12)	.	1	494	257	114	72	.	17	0	III	
IV	187	70	58	30	(17)	.	1	572	305	128	87	.	18	0	IV	
V		74	57		(17)	.	1		419	185		.	24	1	V	
VI		76	65		(17)	.	1		417	261		.	28	1	VI	
VII		76							422						VII	

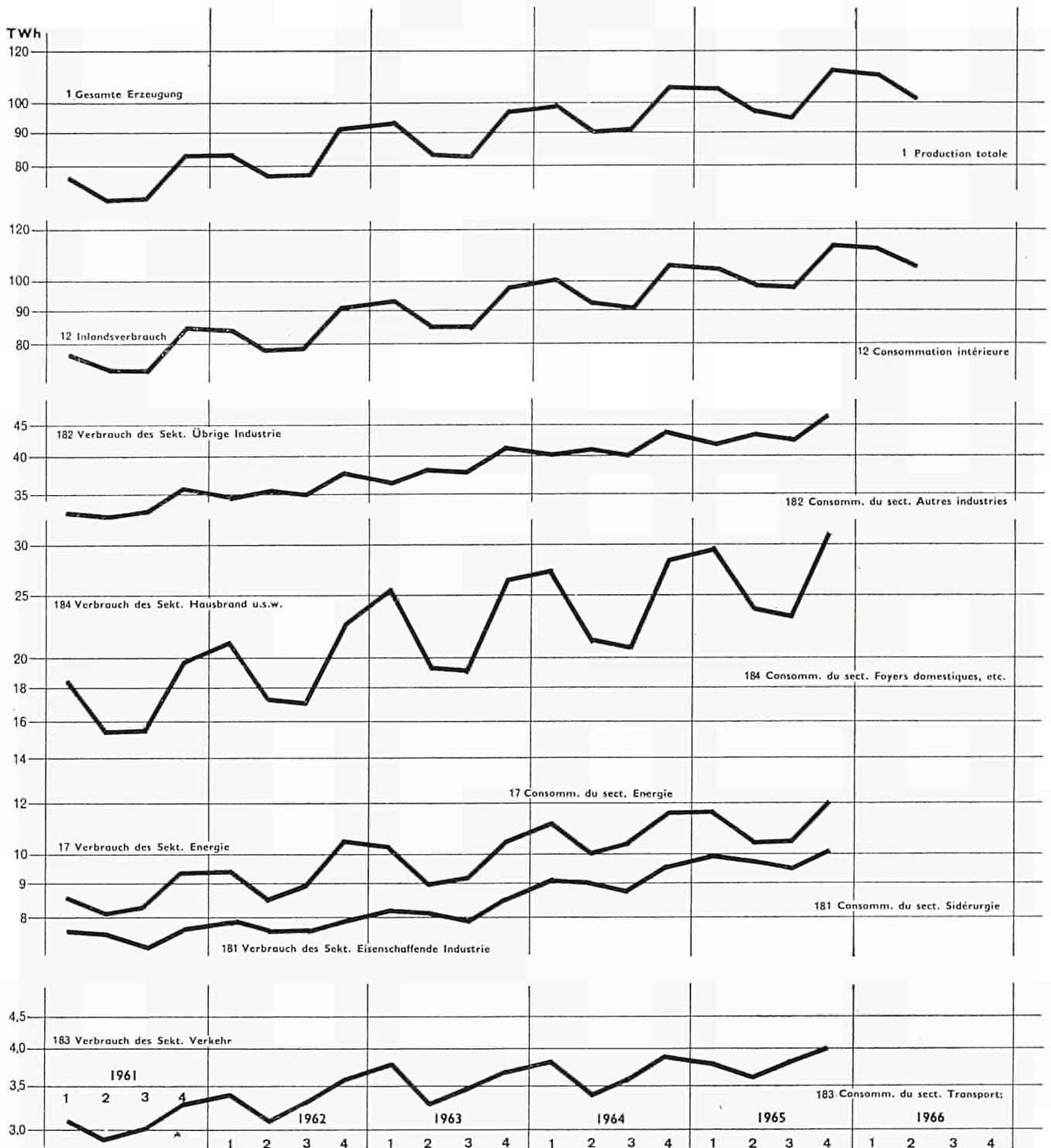
**AARDOLIE PRODUKTEN**  
BINNENLANDSE LEVERINGEN

- 1 Petroleum (Kerosine)  
2 Min. terpentijn en speciale benzines  
3 Smeeroliën en vetten  
4 Bitumen

**PRODOTTI PETROLIFERI**  
FORNITURE AL CONSUMO INTERNO

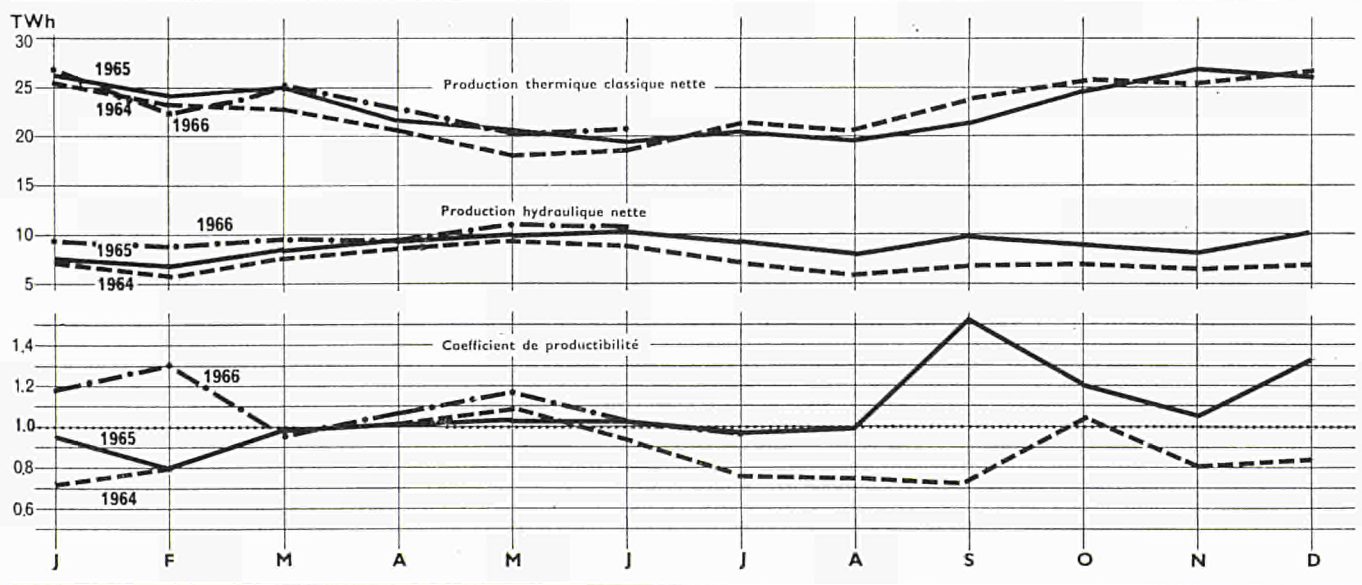
- 1 Petrolio  
2 Benzina solvente e acquaragia minerale  
3 Lubrificanti  
4 Bitumi

GEMEINSCHAFT • COMMUNAUTÉ

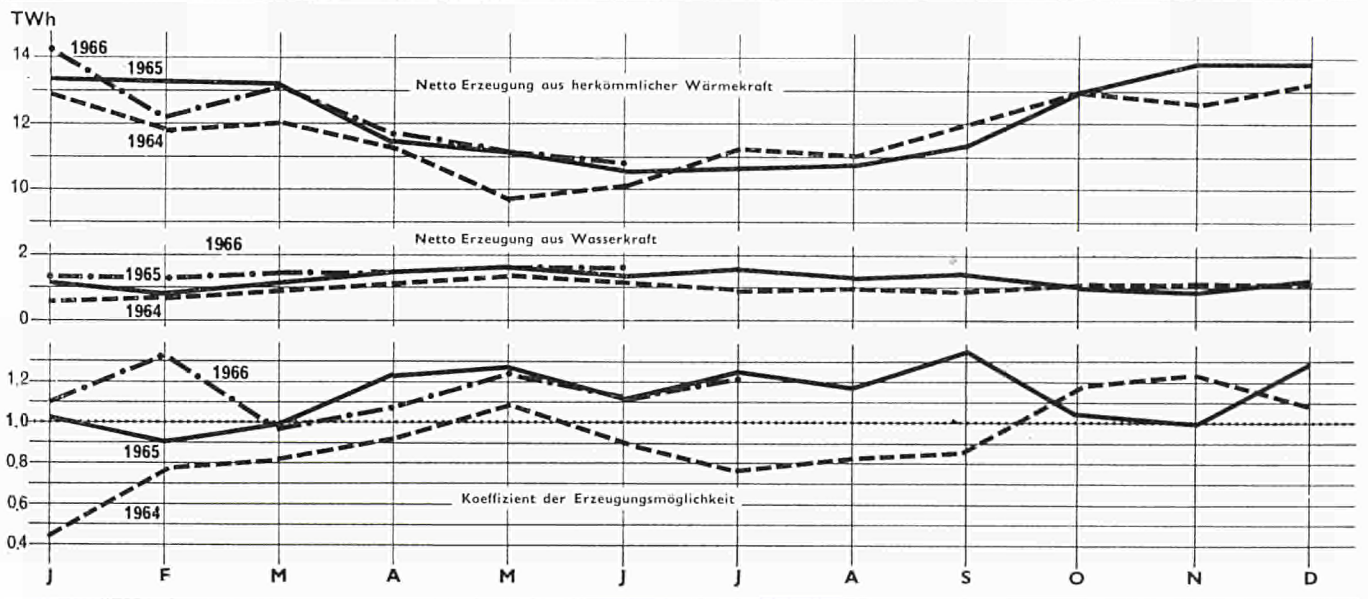




GWh (10 <sup>4</sup> kWh)	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTÉ</b>													
1 Production brute . . . . .	385 893	410 102	99 278	89 986	90 660	105 969	105 690	97 263	95 104	112 045	110 735	101 507	
hydraulique . . . . .	87 568	106 632	20 899	27 201	18 687	20 785	22 605	29 095	27 532	27 400	28 959	31 555	
géothermique . . . . .	2 527	2 576	639	629	616	643	640	643	643	650	655	647	
nucléaire . . . . .	3 180	4 680	685	699	813	983	1 379	1 105	1 063	1 133	1 348	1 339	
thermique classique . . . . .	292 618	296 214	77 055	61 457	70 544	83 558	81 066	66 420	65 866	82 862	79 773	67 966	
1a primaire . . . . .	91 149	111 501	21 780	27 960	19 552	21 857	24 138	30 151	28 627	28 585	30 510	32 747	
1b dérivée . . . . .	294 744	298 601	77 498	62 026	71 108	84 112	81 552	67 112	66 477	83 460	80 225	68 760	
2 Réceptions en prov. Comm. . . . .	(3 892)	(4 099)	(835)	(894)	(1 151)	(1 012)	(992)	(1 073)	(1 077)	(957)	(919)	(1 151)	
3 Importations en prov. Pays tiers . . . . .	10 018	12 178	2 269	2 972	2 285	2 492	2 153	3 068	4 111	2 846	3 163	4 513	
4 Ressources . . . . .	395 911	422 280	101 547	92 958	92 945	108 461	107 843	100 331	99 215	114 891	113 898	107 171	
6 Livraisons à la Communauté . . . . .	(3 909)	(4 154)	(811)	(905)	(1 170)	(1 023)	(1 005)	(1 086)	(1 087)	(976)	(888)	(1 160)	
7 Exportations vers Pays tiers . . . . .	5 449	5 798	1 428	762	1 208	2 051	1 846	1 185	1 234	1 533	1 149	693	
9 Disponibilités intérieures . . . . .	390 445	416 427	100 143	92 185	91 718	106 399	105 984	99 133	97 971	113 339	112 780	105 318	
12 Consommation intér. brute . . . . .	390 445	416 427	100 143	92 185	91 718	106 399	105 984	99 133	97 971	113 339	112 780	105 318	
13 Transformations (131-centrales de pompage) . . . . .	3 166	3 405	670	867	830	799	686	1 001	864	854	654	1 145	
15 Consommation intér. nette . . . . .	387 279	413 022	99 473	91 318	90 888	105 600	105 298	98 132	97 107	112 485	112 126	104 173	
16 Pertes sur les réseaux . . . . .	28 655	29 052	7 385	6 413	6 813	8 044	7 426	6 510	6 870	8 246	7 918	6 872	
17 Consomm. du secteur Energie . . . . .	42 977	44 671	11 113	9 847	10 414	11 603	11 649	10 534	10 514	11 974	11 974	11 974	
18 Consommation finale . . . . .	315 647	339 299	80 975	75 058	73 661	85 953	86 223	81 088	79 723	92 265			
<b>Consomm. du sect. Energie :</b>													
171 Centrales élect. (auxiliaires) . . . . .	20 929	21 513	5 444	4 525	5 065	5 895	5 771	4 909	4 915	5 918	5 723	5 073	
172 Extr. houille et lignite . . . . .	14 463	14 747	3 763	3 524	3 453	3 723	3 794	3 618	3 530	3 805	3 805	3 805	
173 Usines à gaz, coke, agglomérés . . . . .	3 167	3 196	837	756	769	805	824	765	751	856	856	856	
174 Extr. et raffin. pétrole . . . . .	4 418	5 215	1 069	1 042	1 127	1 180	1 260	1 242	1 318	1 395			
<b>Consommation finale du :</b>													
181 secteur Sidérurgie . . . . .	36 488	38 947	9 122	8 955	8 757	9 654	9 755	9 662	9 383	10 147			
182 secteur Autres industries . . . . .	165 971	176 010	40 279	41 252	40 283	44 157	42 847	43 424	43 018	46 721			
soit :													
1821 Métaux non ferreux . . . . .	18 131	19 105	4 254	4 607	4 595	4 675	4 488	4 869	4 800	4 948			
1822 Extr. minerais et matériaux . . . . .	3 258	3 490	837	802	783	836	874	864	844	908			
1823 Denrées alim., bois., tabac . . . . .	9 398	9 887	2 051	2 055	2 433	2 859	2 165	2 140	2 652	2 930			
1824 Textile, cuir et caoutchouc . . . . .	14 960	15 417	3 973	3 709	3 187	4 091	3 952	3 723	3 409	4 333			
1825 Bois et papier . . . . .	14 601	15 408	3 676	3 658	3 411	3 856	3 792	3 788	3 679	4 149			
1826 Chimie et fibres artificielles . . . . .	57 225	61 190	13 216	14 524	14 717	14 768	14 621	15 359	15 596	15 614			
1827 Ver., céram. et mat. de const. . . . .	16 530	17 412	3 728	4 254	4 258	4 290	3 896	4 479	4 535	4 502			
1828 Fabrications métalliques . . . . .	25 368	26 991	6 877	6 101	5 425	6 965	7 267	6 500	6 856	7 368			
1829 Autres non dénom. ailleurs . . . . .	6 500	7 110	1 661	1 474	1 817	1 792	1 702	1 647	1 647	1 969			
183 secteur Transports . . . . .	14 711	15 272	3 841	3 414	3 573	3 883	3 865	3 610	3 774	4 023			
184 secteur Foyers domestiques, etc . . . . .	98 477	109 070	27 733	21 437	21 048	28 259	29 756	24 392	23 548	31 374			

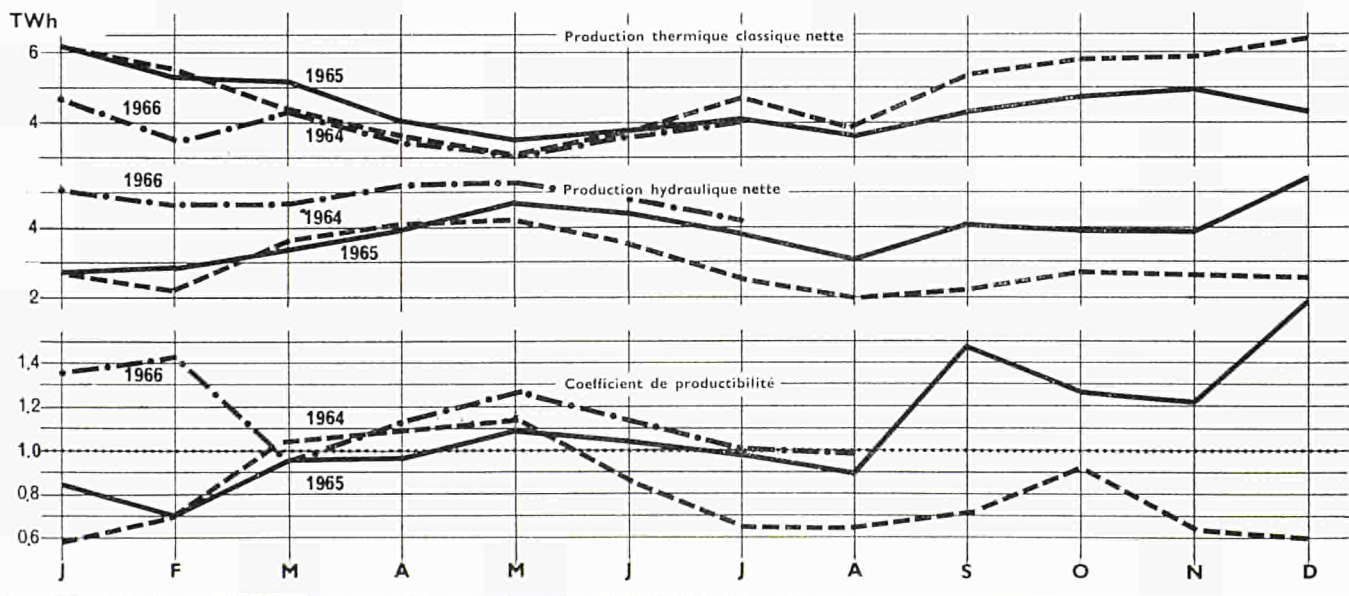


GWh (10 <sup>4</sup> kWh)	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>DEUTSCHLAND (B.R.)</b>													
<b>1 Bruttoerzeugung</b>	<b>164 436</b>	<b>172 340</b>	<b>42 071</b>	<b>37 232</b>	<b>39 865</b>	<b>45 268</b>	<b>44 999</b>	<b>40 251</b>	<b>39 695</b>	<b>47 395</b>	<b>46 669</b>	<b>40 957</b>	
Wasserkraft	12 102	15 366	2 305	3 589	2 881	3 327	3 165	4 542	4 377	3 282	3 920	4 688	
Kernenergie	104	117	25	33	29	17	33	25	28	31	24	32	
Herkömmliche Wärmekraft	152 230	156 857	39 741	33 610	36 955	41 924	41 801	35 684	35 290	44 082	42 725	36 237	
1a primär	11 290	14 412	2 113	3 419	2 667	3 091	2 981	4 313	4 092	3 026	3 731	4 398	
1b abgeleitet	153 146	157 928	39 958	33 813	37 198	42 177	42 018	35 938	35 603	44 369	42 938	36 559	
2 Bezüge aus der Gemeinschaft	939	1 056	201	216	279	243	225	336	281	214	239	397	
3 Einfuhr aus dritten Ländern	5 333	7 962	884	1 882	1 243	1 324	993	2 054	3 263	1 652	1 453	3 251	
<b>4 Aufkommen</b>	<b>170 708</b>	<b>181 358</b>	<b>43 156</b>	<b>39 330</b>	<b>41 387</b>	<b>46 835</b>	<b>46 217</b>	<b>42 641</b>	<b>43 239</b>	<b>49 261</b>	<b>48 480</b>	<b>44 605</b>	
6 Lieferungen a. d. Gemeinschaft	1 389	1 756	280	306	404	399	436	438	420	462	349	500	
7 Ausfuhr in dritte Länder	3 923	3 021	1 133	364	881	1 545	1 281	520	174	1 046	738	222	
9 Inländische Verfügbarkeit	165 396	176 581	41 743	38 660	40 102	44 891	44 500	41 683	42 645	47 753	47 366	43 883	
12 Brutto-Inlandsverbrauch	165 396	176 581	41 743	38 660	40 102	44 891	44 500	41 683	42 645	47 753	47 366	43 883	
13 Umwandlung (131-Pumpspeicherwerke)	1 466	1 575	349	346	386	385	319	388	451	417	313	474	
15 Netto-Inlandsverbrauch	163 930	175 006	41 394	38 314	39 716	44 506	44 181	41 295	42 194	47 336	47 053	43 409	
16 Netzverluste	10 205	9 912	2 528	1 932	2 600	3 145	2 602	1 913	2 423	2 974	2 750	1 990	
17 Verbr. des Sektors Energie	23 399	24 349	6 018	5 436	5 570	6 195	6 230	5 761	5 845	6 513	6 344	5 855	
18 Endverbrauch	130 326	140 745	32 848	30 946	31 366	35 166	35 349	33 621	33 926	37 849	37 959	35 534	
<b>Verbr. des Sekt. Energie :</b>													
171 Kraftwerke (Eigenbedarf)	11 365	11 785	2 918	2 547	2 799	3 101	3 070	2 716	2 737	3 262	3 132	2 775	
172 Kohlenbergbau	9 131	9 514	2 369	2 193	2 228	2 341	2 424	2 304	2 342	2 444	2 454	2 309	
173 Gasw., Koker., Brikkettfab.	1 628	1 551	427	390	400	411	382	364	382	423	345	352	
174 Erdölgewinnung u. Verarb.	1 275	1 499	304	306	323	342	354	377	384	384	413	419	
<b>Endverbrauch im :</b>													
181 Sektor Eisensch. Industrie	14 505	15 395	3 562	3 464	3 662	3 817	3 924	3 707	3 856	3 908	3 964	3 858	
182 Sektor Übrige Industrie	68 598	73 184	16 539	16 618	17 070	18 371	17 988	17 700	18 180	19 316	18 840	18 500	
davon :													
1821 Ne-Metalle	6 036	6 394	1 374	1 517	1 558	1 587	1 564	1 573	1 616	1 641	1 560	1 561	
1822 Nicht-energetisch. Bergbau	1 137	1 186	287	272	285	293	300	281	302	303	303	275	
1823 Nahrungs- u. Genussmittel	3 266	3 427	703	718	782	1 063	761	759	819	1 088	820	810	
1824 Textil-, Leder- u. Gummiw.	4 742	5 034	1 230	1 134	1 082	1 296	1 317	1 203	1 149	1 365	1 410	1 270	
1825 Holz und Papier	5 588	5 973	1 387	1 348	1 403	1 450	1 496	1 425	1 507	1 545	1 610	1 510	
1826 Chemie u. Kunstfaserherst.	27 261	28 932	6 557	6 677	6 988	7 039	7 018	7 094	7 389	7 431	7 222	7 497	
1827 Steine, Erden, Glas, Keram.	6 752	7 147	1 415	1 719	1 808	1 810	1 526	1 816	1 940	1 865	1 670	1 920	
1828 Eisen- u. Metallverarbeit.	12 409	13 498	3 235	2 905	2 831	3 438	3 599	3 173	3 079	3 647	3 790	3 250	
1829 Sonstige	1 407	1 593	351	328	333	395	407	376	379	431	455	407	
183 Sektor Verkehr	5 272	5 629	1 322	1 198	1 324	1 428	1 360	1 305	1 438	1 526	1 466	1 357	
184 Sektor Haushalt, u.s.w.	41 951	46 537	11 425	9 666	9 310	11 550	12 077	10 909	10 452	13 099	13 689	11 849	

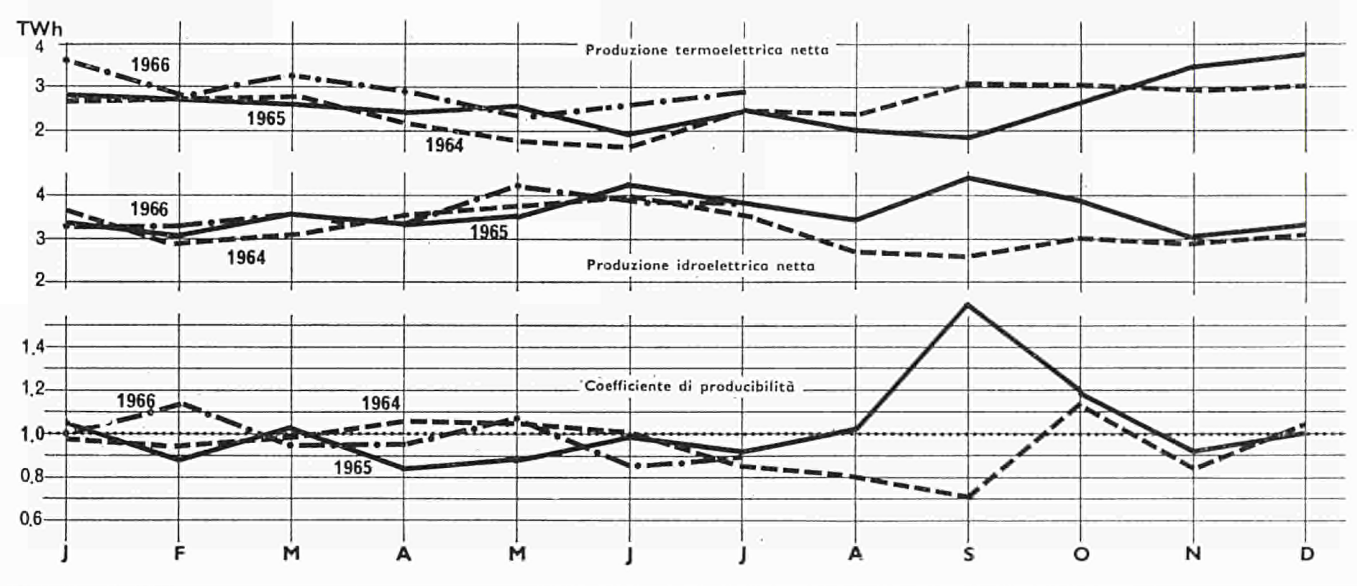




GWh (10 <sup>4</sup> kWh)	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>FRANCE</b>													
<b>1 Production brute</b>	<b>98 728</b>	<b>106 140</b>	<b>25 980</b>	<b>23 637</b>	<b>21 515</b>	<b>27 596</b>	<b>27 418</b>	<b>25 635</b>	<b>24 267</b>	<b>28 820</b>	<b>28 457</b>	<b>26 767</b>	
<i>hydraulique</i>	35 218	46 897	8 632	12 002	6 612	7 972	9 180	13 143	11 057	13 517	14 575	14 848	
<i>nucléaire</i>	624	1 053	196	116	115	197	241	281	275	256	376	534	
<i>thermique classique</i>	62 886	58 190	17 152	11 519	14 788	19 427	17 997	12 211	12 935	15 047	13 506	11 385	
1a <i>primaire</i>	35 742	47 827	8 821	12 039	6 716	8 166	9 409	13 353	11 314	13 751	14 929	15 315	
1b <i>dérivée</i>	62 986	53 313	17 159	11 598	14 799	19 430	18 009	12 282	12 953	15 069	13 528	11 452	
2 Réceptions en prov. Comm.	726	697	85	139	266	236	245	117	194	141	71	110	
3 Importations en prov. Pays tiers	3 069	3 047	874	804	748	643	843	699	515	990	1 332	1 036	
<b>4 Ressources</b>	<b>102 523</b>	<b>109 884</b>	<b>26 939</b>	<b>24 580</b>	<b>22 529</b>	<b>28 475</b>	<b>28 506</b>	<b>26 451</b>	<b>24 976</b>	<b>29 951</b>	<b>29 860</b>	<b>27 913</b>	
6 Livraisons à la Communauté	273	365	99	80	53	41	32	127	134	72	101	136	
7 Exportations vers Pays tiers	1 294	2 406	280	290	255	469	486	571	959	390	351	378	
9 Disponibilités intérieures													
12 <b>Consommation intér. brute</b>	<b>100 956</b>	<b>107 113</b>	<b>26 560</b>	<b>24 210</b>	<b>22 221</b>	<b>27 965</b>	<b>27 988</b>	<b>25 753</b>	<b>23 883</b>	<b>29 489</b>	<b>29 408</b>	<b>27 399</b>	
13 Transformations (131-centrales de pompage)	151	187	11	119	16	5	18	109	27	33	33	102	
15 <b>Consommation intér. nette</b>	<b>100 805</b>	<b>106 926</b>	<b>26 549</b>	<b>24 091</b>	<b>22 205</b>	<b>27 960</b>	<b>27 970</b>	<b>25 644</b>	<b>23 856</b>	<b>29 456</b>	<b>29 375</b>	<b>27 297</b>	
16 Pertes sur les réseaux	7 646	8 102	2 077	1 918	1 646	2 005	2 050	1 961	1 808	2 283	2 185	2 060	
17 Consomm. du secteur Energie	10 316	10 682	2 712	2 292	2 399	2 913	2 919	2 477	2 446	2 840	2 730		
18 <b>Consommation finale</b>	<b>82 843</b>	<b>88 142</b>	<b>21 760</b>	<b>19 881</b>	<b>18 160</b>	<b>23 042</b>	<b>23 001</b>	<b>21 206</b>	<b>19 602</b>	<b>24 333</b>	<b>24 460</b>		
<b>Consomm. du sect. Energie :</b>													
171 Centrales élect. (auxiliaires)	4 798	4 698	1 301	934	1 109	1 454	1 384	1 024	1 063	1 227	1 147	1 017	
172 Extr. houille et lignite	3 040	3 032	800	772	674	794	795	768	677	792	793	755	
173 Usines à gaz, coke, agglomérés	822	886	221	202	185	214	249	210	191	236	219		
174 Extr. et raffin. pétrole	1 656	2 066	390	384	431	451	491	475	515	585	571		
<b>Consommation finale du :</b>													
181 secteur Sidérurgie	9 385	9 702	2 418	2 384	2 046	2 537	2 558	2 469	2 081	2 594	2 610		
182 secteur Autres industries	44 936	47 424	11 210	11 502	10 202	12 022	11 629	12 093	10 987	12 715	12 494		
soit :													
1821 Métaux non ferreux	8 381	8 846	1 987	2 181	2 081	2 132	2 015	2 303	2 260	2 268	2 189		
1822 Extr. minerais et matériaux	1 221	1 307	320	308	280	313	329	332	300	346	357		
1823 Denrées alim., boiss., tabac	2 126	2 299	490	467	467	702	536	493	503	767	567		
1824 Textiles, cuir et caoutchouc	3 980	3 827	1 107	1 053	761	1 059	999	952	770	1 106	1 125		
1825 Bois et papier	4 222	4 362	1 102	1 104	875	1 141	1 130	1 116	915	1 201	1 219		
1826 Chimie et fibres artificielles	12 249	13 291	2 800	3 240	3 088	3 121	3 131	3 550	3 330	3 280	3 189		
1827 Ver., cér. et mat. de constr.	3 427	3 661	821	880	816	910	871	960	885	945	933		
1828 Fabrications métalliques	5 512	5 628	1 591	1 373	998	1 550	1 571	1 381	1 069	1 607	1 687		
1829 Autres non dénomm. ailleurs	3 818	4 203	992	896	836	1 094	1 047	1 006	955	1 195	1 228		
183 secteur Transports	4 616	4 778	1 233	1 082	1 080	1 221	1 232	1 139	1 150	1 257	1 250		
184 secteur Foyers domestiques, etc.	23 906	26 238	6 899	4 913	4 832	7 262	7 582	5 505	5 384	7 767	8 106		

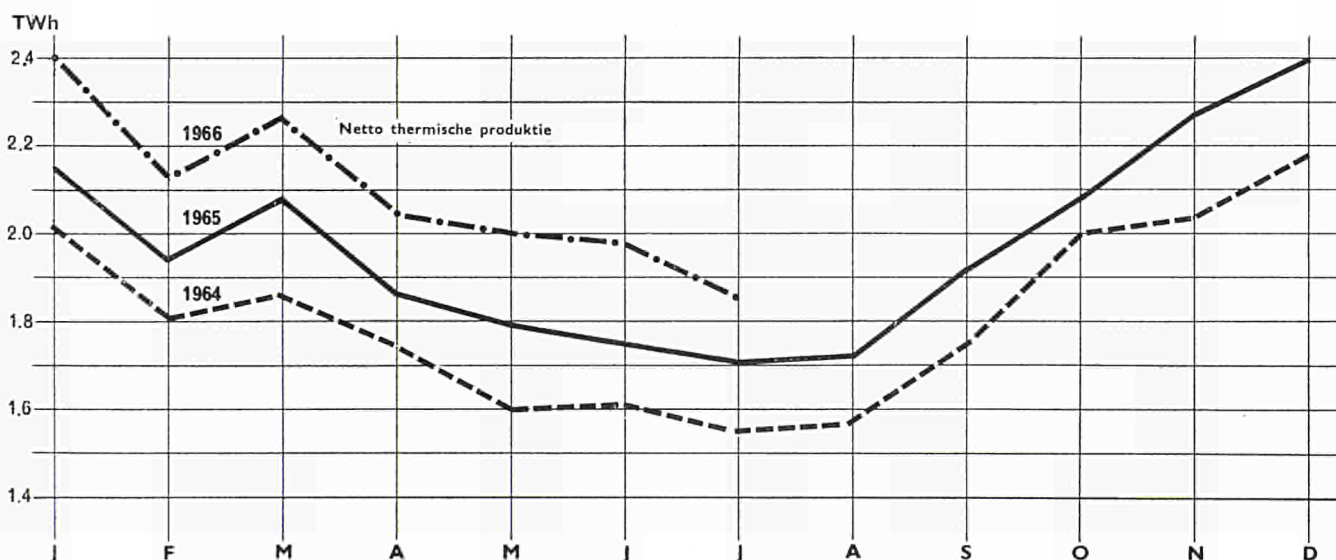


GWh (10 <sup>6</sup> kWh)	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>ITALIA</b>													
1 Produzione lorda . . . . .	76 738	82 600	19 397	18 445	18 723	20 173	20 500	19 840	20 040	22 220	21 950	21 360	
idroelettrica . . . . .	39 328	43 181	9 750	11 393	8 962	9 223	9 955	11 048	11 827	10 351	10 197	11 690	
geotermica . . . . .	2 527	2 576	639	629	616	643	640	643	643	650	655	647	
elettronucleare . . . . .	2 401	3 510	443	529	660	769	1 105	799	760	846	948	773	
termoelettrica tradizionale . . . . .	32 482	33 333	8 565	5 894	8 485	9 538	8 800	7 350	6 810	10 373	10 151	8 250	
1a primaria . . . . .	43 920	48 903	10 772	12 453	10 151	10 544	11 642	12 381	13 141	11 739	11 723	12 938	
1b derivata . . . . .	32 818	33 697	8 625	5 992	8 572	9 629	8 858	7 459	6 899	10 481	10 227	8 422	
2 Arrivi dalla Comunità . . . . .	140	81	75	30	19	16	14	31	8	28	57	34	
3 Importazioni dai Paesi terzi . . . . .	1 616	1 169	511	286	294	525	317	315	333	204	286	226	
4 Risorse . . . . .	78 494	83 850	19 983	18 761	19 036	20 714	20 831	20 186	20 381	22 452	22 293	21 620	
6 Forniture alla Comunità . . . . .	522	550	36	133	192	161	172	110	191	77	28	37	
7 Esportazioni verso i Paesi terzi . . . . .	232	371	15	108	72	37	79	94	101	97	60	93	
9 Disponibilità interne . . . . .	77 740	82 929	19 932	18 520	18 772	20 516	20 580	19 982	20 089	22 278	22 205	21 490	
12 Consumo interno lordo . . . . .	77 740	82 929	19 932	18 520	18 772	20 516	20 580	19 982	20 089	22 278	22 205	21 490	
13 Trasformazioni (131-centrali di pompaggio) . . . . .	509	551	91	148	132	138	88	165	135	163	117	260	
15 Consumo interno netto . . . . .	77 231	82 378	19 841	18 372	18 640	20 378	20 492	19 817	19 954	22 115	22 088	21 230	
16 Perdite sulle reti . . . . .	8 217	8 230	2 111	1 964	1 979	2 163	2 043	1 983	2 000	2 204	2 200	2 120	
17 Consumo del settore Energia . . . . .	3 037	3 254	778	634	772	853	853	750	731	920	920	920	
18 Consumo finale . . . . .	65 977	70 894	16 952	15 774	15 889	17 362	17 596	17 084	17 223	18 991	18 991	18 991	
<b>Consumo del sett. Energia :</b>													
171 Centrali elettriche (ausiliari) . . . . .	2 120	2 250	545	422	545	608	600	510	480	660	680	580	
172 Estr. carbon e lignite . . . . .	59	55	16	13	15	15	15	14	13	13	13	13	
173 Offic. da gas e cokerie . . . . .	138	158	37	33	32	36	41	39	38	40	40	40	
174 Estr. e raff. di petrolio . . . . .	720	791	180	166	180	194	197	187	200	207	207	207	
<b>Consumo finale del :</b>													
181 settore Siderurgia . . . . .	7 294	8 309	1 832	1 798	1 767	1 897	1 851	2 116	2 140	2 202	2 202	2 202	
182 settore Altre industrie di cui : . . . . .	36 169	37 837	8 622	9 147	9 114	9 286	8 864	9 348	9 688	9 937	9 937	9 937	
1821 Metalli non ferrosi . . . . .	2 877	2 960	681	706	758	732	685	772	710	793	793	793	
1822 Estraz. minerali e mat. . . . .	760	843	196	187	184	193	208	212	204	219	219	219	
1823 Prodotti alimentari . . . . .	2 366	2 450	502	486	772	606	488	486	902	574	574	574	
1824 Tessile, cuoio, gomma . . . . .	4 391	4 690	1 141	1 065	940	1 245	1 137	1 134	1 076	1 343	1 343	1 343	
1825 Legno, carta . . . . .	3 011	3 170	740	767	718	786	750	792	791	837	837	837	
1826 Chimica e fibre artificiali . . . . .	11 787	12 390	2 533	3 135	3 143	2 976	2 834	3 085	3 249	3 222	3 222	3 222	
1827 Vetro, ceram. e mat. da cost. . . . .	4 756	4 940	1 120	1 250	1 234	1 152	1 088	1 277	1 306	1 269	1 269	1 269	
1828 Fabbricazioni metalliche . . . . .	5 228	5 385	1 459	1 304	1 119	1 346	1 414	1 345	1 206	1 420	1 420	1 420	
1829 Altri . . . . .	993	1 009	250	247	246	250	260	245	244	260	260	260	
183 settore Trasporti . . . . .	3 357	3 389	891	794	829	843	885	816	838	850	850	850	
184 settore Consumi domestici, ecc. . . . .	19 157	21 359	5 607	4 035	4 179	5 336	5 996	4 804	4 557	6 002	6 002	6 002	

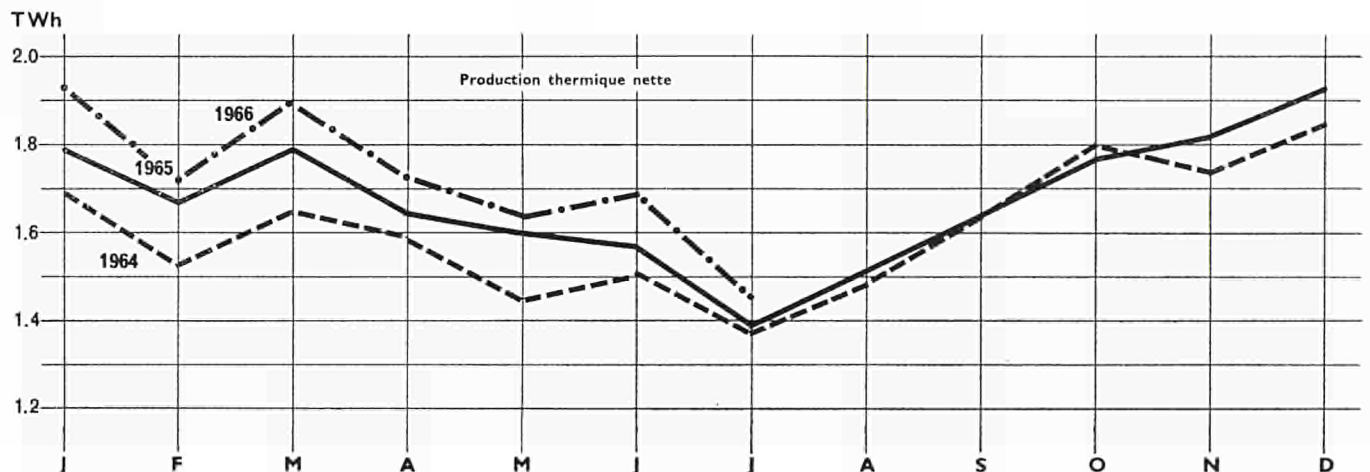




GWh (10 <sup>4</sup> kWh)	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>NEDERLAND</b>													
1 Brutoproduktie (thermische)	22 975	25 010	6 025	5 230	5 148	6 572	6 508	5 717	5 659	7 126	7 173	6 384	
2 Aanvoer uit de Gemeenschap	238	207	61	42	79	56	49	38	75	45	47	43	
4 Bruto beschikbaar	23 213	25 217	6 086	5 272	5 227	6 628	6 557	5 755	5 734	7 171	7 220	6 427	
6 Levering aan de Gemeenschap	220	173	49	42	79	50	40	38	43	52	119	116	
9 Netto beschikbaar													
12 Bruto binnenlands verbruik	22 993	25 044	6 037	5 230	5 148	6 578	6 517	5 717	5 691	7 119	7 101	6 311	
15 Netto binnenlands verbruik													
16 Verliezen op het net	1 422	1 545	374	323	318	407	403	352	351	439	437	387	
17 Verbr. van de sect. Energie	2 815	3 011	733	655	683	744	767	712	717	815	809		
18 Eindverbruik	18 756	20 488	4 930	4 252	4 147	5 427	5 347	4 563	4 623	5 865	5 855		
<b>Verbr. van de sect. Energie:</b>													
171 Elektr. centr. (Eigenverbruik)	1 236	1 353	321	281	283	351	342	314	313	384	381	351	
172 Winning van steenkool	617	601	159	149	150	159	156	141	144	160	148		
173 Gas en cokes fabrieken	348	369	93	75	96	84	93	96	84	96	90		
174 Winning en raff. aardolie	614	688	160	150	154	150	176	161	176	175	190		
<b>Eindverbruik in de:</b>													
181 sect. Izer- en staalindustrie	956	1 033	233	238	233	252	264	251	243	275	287		
182 sect. Overige industrie	8 084	8 752	1 957	1 955	1 946	2 226	2 140	2 129	2 109	2 374	2 257		
daarvan:													
1821 Non-ferro metallurgie	112	130	29	27	24	32	32	31	30	37	36		
1822 Niet energetisch. mijnbouw	6	6	1	2	2	1	1	2	2	1	2		
1823 Voedings- en genotmiddelen	961	994	208	229	252	272	223	238	258	275	253		
1824 Textiel, leder en rubber	792	793	212	193	175	212	212	191	175	215	210		
1825 Hout en papier	1 148	1 207	285	282	270	311	242	278	310	377	311		
1826 Chemie en artificiële fibers	3 342	3 658	773	812	840	917	911	906	914	927	918		
1827 Glas- Keram. en bouwmat.	460	506	112	118	111	119	120	129	125	132	126		
1828 Metaalverwerking	1 169	1 332	312	267	253	337	367	322	265	378	362		
1829 Overige	94	126	25	25	19	25	32	32	30	32	39		
183 sect. Vervoer	734	743	199	169	168	198	196	177	175	195	205		
184 sect. Gezinshuishoudingen, enz.	8 982	9 960	2 541	1 890	1 800	2 751	2 747	2 096	2 096	3 021	3 106		

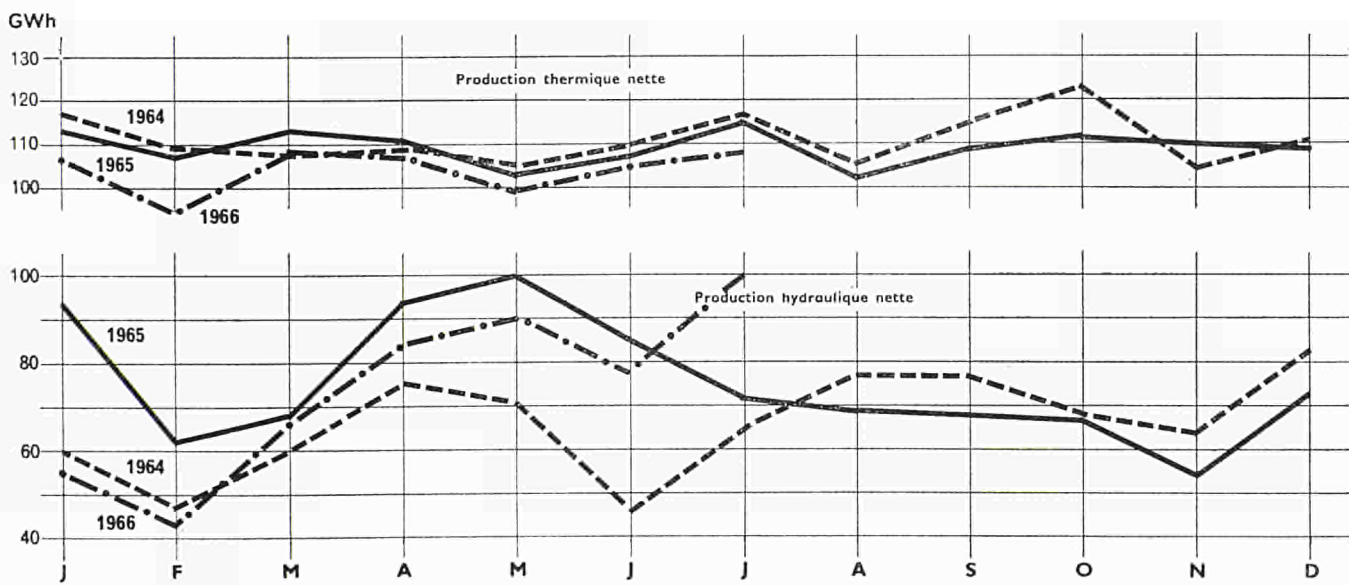


GWh (10 <sup>4</sup> kWh)	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>BELGIQUE/BELGIË</b>													
1 Production brute . . . . .	20 800	21 706	5 282	4 905	4 830	5 783	5 686	5 199	4 888	5 933	5 993	5 456	
hydraulique . . . . .	115	272	42	23	6	44	77	80	61	54	100	75	
nucléaire . . . . .	51	—	21	21	9	—	—	—	—	—	—	—	
thermique classique . . . . .	20 634	21 434	5 219	4 861	4 815	5 739	5 609	5 119	4 827	5 879	5 893	5 381	
1a primaire . . . . .	166	272	63	44	15	44	77	80	61	54	100	75	
1b dérivée . . . . .	20 634	21 434	5 219	4 861	4 815	5 739	5 609	5 119	4 827	5 879	5 893	5 381	
2 Réceptions en prov. Comm. . . . .	360	433	84	106	103	67	73	90	142	128	125	94	
4 Ressources . . . . .	21 160	22 139	5 366	5 011	4 933	5 850	5 759	5 289	5 030	6 061	6 118	5 550	
6 Livraisons à la Communauté . . . . .	709	454	179	150	217	163	119	108	103	124	143	131	
9 Disponibilités intérieures . . . . .	20 451	21 685	5 187	4 861	4 716	5 687	5 640	5 181	4 927	5 937	5 975	5 419	
12 Consommation intér. brute . . . . .													
15 Consommation intér. nette . . . . .													
16 Pertes sur les réseaux . . . . .	1 105	1 207	280	262	255	308	314	288	274	331	331	300	
17 Consomm. du secteur Energie . . . . .	3 322	3 289	850	809	788	875	858	813	754	864	860	860	
18 Consommation finale . . . . .	16 024	17 189	4 057	3 790	3 673	4 504	4 468	4 080	3 899	4 742	4 784	4 784	
<b>Consomm. du sect. Energie :</b>													
171 Centrales élect. (auxiliaires) . . . . .	1 322	1 341	337	320	307	358	353	324	301	363	363	330	
172 Extraction de houille . . . . .	1 616	1 545	419	397	386	414	404	391	354	396	393	393	
173 Cokeries et fabr. agglomérés . . . . .	231	232	59	56	56	60	59	56	56	61	59	59	
174 Raffineries de pétrole . . . . .	153	171	35	36	39	43	42	42	43	44	45	45	
<b>Consommation finale du :</b>													
181 secteur Sidérurgie . . . . .	2 960	3 064	736	732	700	792	797	764	705	798	814	814	
182 secteur Autres industries . . . . .	8 059	8 663	1 919	2 002	1 922	2 216	2 187	2 119	2 022	2 335	2 326	2 326	
soit :													
1821 Métaux non ferreux . . . . .	725	775	183	176	174	192	192	190	184	209	213	213	
1822 Extr. minerais et matériaux . . . . .	125	140	31	31	30	33	34	35	34	37	32	32	
1823 Denrées alim., boiss., tabac . . . . .	662	698	144	151	156	211	152	160	166	220	168	168	
1824 Textile, cuir et caoutchouc . . . . .	1 012	1 023	272	254	219	267	274	231	228	290	288	288	
1825 Bois et papier . . . . .	630	694	161	157	145	167	173	177	156	188	194	194	
1826 Chimie et fibres artificielles . . . . .	2 578	2 898	551	658	656	713	721	719	710	748	765	765	
1827 Ver., cér. et mat. de constr. . . . .	1 106	1 127	252	281	282	291	283	290	272	282	277	277	
1828 Fabrications métalliques . . . . .	1 033	1 129	276	248	220	289	312	274	233	310	334	334	
1829 Autres non dénomm. ailleurs . . . . .	188	179	49	46	40	53	46	43	39	51	55	55	
183 secteur Transports . . . . .	700	703	187	164	164	185	183	166	166	188	184	184	
184 secteur Foyers domestiques, etc. . . . .	4 305	4 759	1 215	892	887	1 311	1 301	1 031	1 006	1 421	1 460	1 460	





GWh (10 <sup>6</sup> kWh)	1964	1965	1964				1965				1966		
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3
<b>LUXEMBOURG</b>													
1 Production brute . . . . .	2 216	2 306	523	537	579	577	579	621	555	551	493	583	
hydraulique . . . . .	805	916	170	194	222	219	228	282	210	196	167	254	
dont centrales de pompage . . . . .	774	829	159	189	219	207	199	258	191	181	140	233	
thermique classique . . . . .	1 411	1 390	353	343	357	358	351	339	345	345	326	329	
1a primaire . . . . .	31	87	11	5	3	12	29	24	19	15	27	21	
1b dérivée . . . . .	2 185	2 219	512	532	576	565	550	597	536	536	466	562	
2 Réceptions en prov. Comm. . . . .	1 489	1 625	329	361	405	394	386	461	377	401	380	473	
4 Ressources . . . . .	3 705	3 931	852	898	984	971	965	1 082	932	952	873	1 056	
6 Livraisons à la Communauté . . . . .	796	856	168	194	225	209	206	265	196	189	148	240	
9 Disponibilités intérieures . . . . .	2 909	3 075	684	704	759	762	759	817	736	763	725	816	
12 Consommation intér. brute . . . . .													
13 Transformations (131-centrales de pompage) . . . . .	1 040	1 092	219	254	296	271	261	339	251	241	191	309	
15 Consommation intér. nette . . . . .	1 869	1 983	465	450	463	491	498	478	485	522	534	507	
16 Pertes sur les réseaux . . . . .	60	56	15	14	15	16	14	13	14	15	15	15	
17 Consomm. du secteur Energie (171-auxiliaires des centrales) . . . . .	88	86	22	21	22	23	22	21	21	22	20	20	
18 Consommation finale . . . . .	1 721	1 841	428	415	426	452	462	444	450	485	499	472	
<b>Consommation finale du :</b>													
181 secteur Sidérurgie . . . . .	1 388	1 444	341	339	349	359	361	355	358	370	363	354	
182 secteur Autres industries . . . . .	125	150	32	28	29	36	39	35	32	44	.	.	
soit :													
1821 Métaux non ferreux . . . . .	0	0	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
1822 Exer. minerais et matériaux . . . . .	9	8	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
1823 Denrées alim., boiss., tabac . . . . .	17	19	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
1824 Textile, cuir et caoutchouc . . . . .	43	50	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
1825 Bois et papier . . . . .	2	2	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
1826 Chimie et fibres artificielles . . . . .	8	21	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
1827 Ver., cér. et mat. de constr. . . . .	29	31	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
1828 Fabrications métalliques . . . . .	17	19	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
1829 Autres non dénomm. ailleurs . . . . .	0	0	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
183 secteur Transports . . . . .	32	30	9	7	8	8	9	7	7	7	6	5	
184 secteur Foyers domestiques, etc. . . . .	176	217	46	41	40	49	53	47	53	64	.	.	



## ELEKTRIZITÄT

## ÉNERGIE ÉLECTRIQUE

## ELECTRICAL ENERGY

- 1 Bruttoerzeugung insgesamt  
 2 Nettoerzeugung insgesamt  
 3 Nettoerzeugung der öffentlichen Versorgung  
 4 Nettoerzeugung der Eigenerzeuger

- 1 Gross total production  
 2 Net total production  
 3 Net production of public supply  
 4 Net production of self producers

GWh

	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxemb- bourg	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxemb- bourg		
	1 — Production totale brute							2 — Production totale nette								
1963	355 941	150 438	92 287	71 344	20 984	19 043	1 845	337 972	140 374	88 471	69 723	19 839	17 800	1 765	1963	
1964	385 893	164 436	98 728	76 738	22 975	20 800	2 216	364 964	153 071	93 930	74 618	21 739	19 478	2 128	1964	
1965	410 102	172 340	106 140	82 600	25 010	21 706	2 306	388 589	160 555	101 442	80 350	23 657	20 365	2 220	1965	
1964	VIII IX	28 281 31 981	12 919 13 832	6 186 7 973	5 737 6 373	1 659 1 850	1 591 1 752	189 201	26 687 30 160	12 009 12 865	5 870 7 543	5 569 6 169	1 567 1 749	1 490 1 641	182 193	VIII IX
	X XI XII	35 068 34 648 36 253	15 060 14 887 15 321	9 048 8 729 9 545	6 729 6 560 6 884	2 112 2 157 2 303	1 920 1 865 1 998	199 176 202	33 114 32 721 34 239	14 018 13 868 14 281	8 579 8 531 9 032	6 527 6 362 6 676	1 998 2 041 2 182	1 801 1 750 1 874	191 169 194	X XI XII
1965	I II III	35 316 33 568 35 806	15 383 14 243 15 373	9 491 8 729 9 198	6 520 6 560 6 920	2 266 2 052 2 190	1 942 1 808 1 936	214 176 189	34 313 31 721 33 885	14 336 13 268 14 325	8 991 8 283 8 760	6 810 6 360 6 730	2 147 1 944 2 075	1 822 1 697 1 814	207 169 181	I II III
	IV V VI	32 853 32 738 31 672	13 815 13 702 12 734	8 565 8 528 8 542	6 520 6 670 6 650	1 965 1 898 1 854	1 776 1 730 1 693	212 210 199	30 198 31 090 30 112	12 883 12 775 11 877	8 200 8 205 8 206	6 340 6 490 6 500	1 858 1 794 1 751	1 666 1 623 1 586	205 203 192	IV V VI
	VII VIII IX	31 836 29 912 33 356	13 013 13 033 13 649	8 356 7 097 8 814	6 970 6 160 6 910	1 807 1 818 2 034	1 497 1 626 1 765	193 178 184	30 198 28 327 31 664	12 120 12 125 12 713	7 992 6 778 8 434	6 790 6 010 6 760	1 707 1 716 1 923	1 403 1 527 1 657	186 171 177	VII VIII IX
	X XI XII	35 794 37 281 38 970	15 083 16 015 16 297	9 226 9 423 10 171	7 210 7 310 7 700	2 194 2 402 2 530	1 896 1 957 2 080	185 174 192	33 896 35 266 36 966	14 024 14 910 15 200	8 820 8 998 9 775	7 020 7 080 7 460	2 075 2 273 2 394	1 779 1 838 1 953	178 167 184	X XI XII
1966	I II III	38 983 34 201 37 551	16 355 14 378 15 936	10 133 8 756 9 568	7 700 6 830 7 420	2 541 2 242 2 390	2 086 1 850 2 057	168 145 180	36 949 32 449 35 614	15 255 13 409 14 873	9 720 8 420 9 170	7 450 6 620 7 200	2 404 2 123 2 265	1 959 1 739 1 932	161 138 174	I II III
	IV V VI VII	34 160 33 934 33 413 32 977	14 184 13 639 13 134 13 360	8 817 8 876 9 074 8 531	6 920 7 330 7 110 7 350	2 172 2 116 2 096 1 953	1 869 1 777 1 810 1 567	198 196 189 216	32 413 32 290 31 731 31 290	13 232 12 722 12 228 12 444	8 470 8 560 8 720 8 180	6 710 7 150 6 920 7 140	2 054 2 000 1 979 1 471	1 756 1 669 1 701 1 471	191 189 183 208	IV V VI VII
	3 — Production nette des services publics							4 — Production nette des autoproducteurs								
1963	233 458	86 477	65 869	54 366	15 852	10 408	486	104 514	53 897	22 602	15 357	3 987	7 392	1 279	1963	
1964	252 144	96 143	67 607	58 711	17 364	11 526	793	112 820	56 928	26 323	15 907	4 375	7 952	1 335	1964	
1965	272 796	101 511	76 793	61 939	19 051	12 598	904	115 793	59 044	24 649	18 411	4 606	7 767	1 316	1965	
1964	VIII IX	7 520 7 970	4 124 5 333		1 240 1 393	895 979	77 77		4 489 4 895	1 746 2 210		327 356	595 662	105 116	VIII IX	
	X XI XII	8 783 8 687 9 064	6 084 5 878 6 211		1 584 1 629 1 758	1 057 1 062 1 166	68 64 83		5 235 5 181 5 217	2 495 2 653 2 821		414 412 424	744 688 708	123 105 111	X XI XII	
1965	I II III	9 048 8 395 9 096	6 300 5 949 6 407		1 746 1 577 1 675	1 144 1 048 1 099	94 62 68		5 288 4 872 5 229	2 691 2 334 2 353		401 367 400	678 649 715	113 107 113	I II III	
	IV V VI	8 160 8 011 7 329	6 279 6 343 6 352		1 490 1 440 1 382	1 006 996 927	94 100 85		4 723 4 764 4 547	1 921 1 862 1 854		368 354 369	660 627 659	111 103 107	IV V VI	
	VII VIII IX	7 566 7 551 8 067	6 255 5 277 6 588		1 344 1 362 1 568	863 988 1 019	71 69 68		4 554 4 574 4 646	1 737 1 501 1 846		363 354 355	540 539 638	115 102 109	VII VIII IX	
	X XI XII	8 773 9 598 9 917	6 704 6 746 7 593		1 674 1 843 1 950	1 100 1 152 1 256	67 54 72		5 251 5 312 5 283	2 116 2 252 2 182		401 430 444	679 686 697	111 113 112	X XI XII	
1966	I II III	9 853 8 430 9 511	7 535 6 660 7 031		1 972 1 734 1 830	1 270 1 102 1 226	55 43 66		5 402 4 979 5 362	2 185 1 760 2 139		432 389 435	689 637 706	106 95 108	I II III	
	IV V VI	8 548 8 099 7 652	6 512 6 799 6 862		1 654 1 596 1 572	1 124 1 051 1 054	84 90 78		4 684 4 623 4 576	1 958 1 761 1 858		400 404 407	632 618 647	107 99 105	IV V VI	
	VII	7 788	6 493			937	100		4 656	1 687			534	108	VII	

## ELEKTRISCHE ENERGIE

## ENERGIA ELETTRICA

- 1 Totale bruto produktie  
 2 Totale netto produktie  
 3 Nettoproduktie van de openbare bedrijven  
 4 Nettoproduktie van de zelfproducenten

- 1 Produzione totale lorda  
 2 Produzione totale netta  
 3 Produzione netta della distribuzione pubblica  
 4 Produzione netta degli autoproduttori



## ELEKTRIZITÄT

## ÉNERGIE ÉLECTRIQUE

## ELECTRICAL ENERGY

1 Bruttoerzeugung aus herkömmlicher Wärmekraft  
 2 Nettoerzeugung aus herkömmlicher Wärmekraft  
 3 Nettoerzeugung aus Kernenergie  
 4 Nettoerzeugung aus Erdwärme  
 5 Nettoerzeugung aus Wasserkraft

1 Conventional thermal production — gross  
 2 Conventional thermal production — net  
 3 Nuclear production — net  
 4 Geothermal production — net  
 5 Hydro-electric production — net

GWh

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	
	1 — Production thermique classique brute							2 — Production thermique classique nette							
1963	249 464	138 004	47 784	22 487	20 984	18 852	1 353	232 570	128 133	44 439	21 263	19 839	17 617	1 279	1963
1964	292 618	152 230	62 886	32 482	22 975	20 634	1 411	272 775	141 062	58 484	30 837	21 739	19 318	1 335	1964
1965	296 214	156 857	58 190	33 333	25 010	21 434	1 390	276 111	145 300	54 116	31 627	23 657	20 095	1 316	1965
1964 VIII	22 055	11 923	4 189	2 584	1 659	1 589	111	20 537	11 028	3 896	2 453	1 567	1 488	105	VIII 1964
IX	25 728	12 914	5 797	3 294	1 850	1 750	123	23 983	11 961	5 391	3 127	1 749	1 639	116	IX
X	27 653	14 004	6 227	3 265	2 112	1 915	130	25 788	12 979	5 791	3 100	1 998	1 797	123	X
XI	27 275	13 738	6 324	3 094	2 157	1 850	112	25 436	12 737	5 881	2 937	2 041	1 735	105	XI
XII	28 630	14 182	6 876	3 179	2 303	1 974	116	26 717	13 161	6 395	3 018	2 182	1 850	111	XII
1965 I	28 232	14 286	6 618	3 030	2 266	1 913	119	26 342	13 259	6 155	2 875	2 147	1 793	113	I 1965
II	25 980	13 304	5 767	2 960	2 052	1 784	113	24 242	12 347	5 363	2 808	1 944	1 673	107	II
III	26 854	14 211	5 612	2 810	2 190	1 912	119	25 044	13 181	5 219	2 666	2 075	1 790	113	III
IV	23 062	12 300	4 363	2 570	1 965	1 747	117	21 490	11 388	4 057	2 439	1 858	1 637	111	IV
V	22 271	12 081	3 774	2 710	1 898	1 699	109	20 746	11 176	3 510	2 571	1 794	1 592	103	V
VI	21 087	11 303	4 074	2 070	1 854	1 673	113	19 642	10 465	3 789	1 964	1 751	1 566	107	VI
VII	21 884	11 442	4 415	2 620	1 807	1 479	121	20 368	10 568	4 106	2 486	1 707	1 386	115	VII
VIII	21 218	11 612	3 886	2 190	1 818	1 604	108	19 739	10 724	3 614	2 078	1 716	1 505	102	VIII
IX	22 764	12 236	4 634	2 000	2 034	1 744	116	21 193	11 317	4 310	1 898	1 923	1 636	109	IX
X	26 193	14 051	5 137	2 810	2 194	1 884	117	24 405	13 009	4 777	2 666	2 075	1 767	111	X
XI	28 489	15 020	5 298	3 710	2 402	1 940	119	26 585	13 931	4 927	3 520	2 273	1 821	113	XI
XII	28 180	15 011	4 612	3 853	2 055	1 955	119	26 315	13 935	4 289	3 656	2 394	1 929	112	XII
1966 I	28 559	15 139	4 903	3 810	2 541	2 054	112	26 670	14 062	4 560	3 610	2 404	1 928	106	I 1966
II	24 142	13 095	3 896	2 990	2 242	1 818	101	22 528	12 144	3 624	2 835	2 123	1 707	95	II
III	27 072	14 491	4 707	3 350	2 390	2 021	113	25 271	13 450	4 377	3 175	2 265	1 896	108	III
IV	23 856	12 664	4 014	3 050	2 172	1 833	113	22 246	11 732	3 733	2 900	2 054	1 720	107	IV
V	21 793	11 974	3 365	2 480	2 116	1 753	105	20 300	11 077	3 129	2 350	2 000	1 645	99	V
VI	22 317	11 599	4 006	2 710	2 096	1 795	111	20 779	10 713	3 725	2 570	1 979	1 687	105	VI
VII	22 748	11 730	4 309	3 100	1 953	1 541	115	21 169	10 822	4 007	2 940	1 847	1 445	108	VII
	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Belgique België	Gemeinschaft Communauté Italia	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg		
	3 — Production nucléaire nette					4 — Géoth. nette		5 — Production hydraulique nette							
1963	811	54	419	296	42	2 258	102 333	12 187	43 613	45 906	—	141	486	1963	
1964	3 011	99	580	2 286	46	2 358	86 820	11 910	34 866	39 137	—	114	793	1964	
1965	4 354	112	897	3 345	—	2 413	105 711	15 143	46 429	42 965	—	270	904	1965	
1964 VIII	244	9	41	194	—	195	5 711	972	1 933	2 727	—	2	77	VIII 1964	
IX	281	9	39	237	—	187	5 705	895	2 113	2 618	—	2	77	IX	
X	224	1	63	160	—	198	6 904	1 038	2 725	3 069	—	4	68	X	
XI	295	11	44	240	—	198	6 792	1 120	2 606	2 987	—	15	64	XI	
XII	412	4	76	332	—	204	6 906	1 116	2 561	3 122	—	24	83	XII	
1965 I	446	11	59	376	—	205	7 320	1 066	2 777	3 354	—	29	94	I 1965	
II	418	10	75	333	—	189	6 872	911	2 845	3 030	—	24	62	II	
III	426	11	75	340	—	206	8 209	1 133	3 466	3 518	—	24	68	III	
IV	478	8	98	372	—	200	8 984	1 487	4 045	3 329	—	29	94	IV	
V	344	11	84	249	—	205	9 795	1 588	4 611	3 465	—	31	100	V	
VI	202	4	61	137	—	197	10 070	1 407	4 356	4 202	—	20	85	VI	
VII	293	6	72	215	—	203	9 334	1 546	3 814	3 886	—	17	71	VII	
VIII	338	11	79	248	—	202	8 048	1 390	3 085	3 482	—	22	69	VIII	
IX	347	10	77	260	—	197	9 927	1 386	4 047	4 405	—	21	68	IX	
X	292	11	59	222	—	208	8 991	1 004	3 984	3 924	—	12	67	X	
XI	377	8	82	287	—	196	8 108	971	3 989	3 077	—	17	54	XI	
XII	393	11	76	306	—	205	10 053	1 254	5 410	3 293	—	24	72	XII	
1966 I	428	3	120	305	—	214	9 637	1 190	5 040	3 321	—	31	55	I 1966	
II	400	5	106	289	—	190	9 331	1 260	4 690	3 306	—	32	43	II	
III	403	15	93	295	—	212	9 728	1 408	4 700	3 518	—	36	66	III	
IV	403	10	137	256	—	200	9 564	1 490	4 600	3 354	—	36	84	IV	
V	465	10	181	274	—	205	11 320	1 635	5 250	4 321	—	24	90	V	
VI	351	10	145	196	—	203	10 398	1 505	4 850	3 951	—	14	78	VI	
VII	268	9	73	186	—	207	9646	1613	4 100	3 807	—	26	100	VII	

## ELEKTRISCHE ENERGIE

## ENERGIA ELETTRICA

1 Brutto conventionele thermische produktie  
 2 Netto conventionele thermische produktie  
 3 Netto kernenergieproduktie  
 4 Netto geothermische produktie  
 5 Netto hydraulische produktie

1 Produzione termoelettrica tradizionale, lorda  
 2 Produzione termoelettrica tradizionale, netta  
 3 Produzione elettronucleare, netta  
 4 Produzione geotermica, netta  
 5 Produzione idroelettrica, netta

## ELEKTRIZITÄT

## ÉNERGIE ÉLECTRIQUE

## ELECTRICAL ENERGY

- 1 Bezüge aus der Gemeinschaft  
2 Lieferungen in die Gemeinschaft  
3 Einfuhr aus dritten Ländern  
4 Ausfuhr in dritte Länder

- 1 Imports from the Community  
2 Exports to the Community  
3 Imports from non-member countries  
4 Exports to non-member countries

GWh

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	
	1 — Réceptions en provenance de la Communauté							2 — Livraisons vers la Communauté							
1963	3 542	1 012	441	223	467	429	970	3 561	1 038	628	34	420	949	492	1963
1964	3 892	939	726	140	238	360	1 489	3 909	1 389	273	522	220	709	796	1964
1965	4 099	1 056	697	81	207	433	1 625	4 154	1 756	365	550	173	454	856	1965
1964 VIII	362	85	73	1	18	40	145	371	139	15	56	18	64	79	VIII 1964
IX	413	110	79	17	38	32	137	421	127	26	59	38	93	78	IX
X	360	83	96	9	23	25	124	366	146	19	42	23	68	68	X
XI	304	71	66	5	15	21	126	307	117	12	54	15	47	62	XI
XII	348	89	74	2	18	21	144	350	136	10	65	12	48	79	XII
1965 I	374	91	91	3	17	24	148	375	151	7	77	14	41	85	I 1965
II	275	62	59	4	16	22	112	281	114	10	50	13	38	56	II
III	343	72	95	7	16	27	126	349	171	15	45	13	40	65	III
IV	334	93	24	19	13	31	154	337	151	29	23	13	31	90	IV
V	376	123	33	11	12	32	165	381	147	53	33	12	42	94	V
VI	363	120	60	1	13	27	142	368	140	45	54	13	35	81	VI
VII	368	133	62	1	20	28	124	372	131	65	58	17	33	68	VII
VIII	379	81	70	6	33	63	126	380	152	47	70	15	32	64	VIII
IX	330	67	62	1	22	51	127	335	137	22	63	11	38	64	IX
X	325	69	53	5	17	43	138	337	155	16	43	11	45	67	X
XI	304	58	76	10	9	32	119	311	168	17	23	13	38	52	XI
XII	328	87	12	13	19	53	144	328	139	39	11	28	41	70	XII
1966 I	341	80	44	17	18	48	134	319	132	36	13	40	48	50	I 1966
II	251	69	8	19	14	36	105	246	88	31	6	39	44	38	II
III	327	90	19	21	15	41	141	323	129	34	9	40	51	60	III
IV	363	110	47	17	14	24	151	368	178	22	9	38	42	79	IV
V	406	135	33	12	15	42	169	407	179	48	7	41	46	86	V
VI	382	152	30	5	14	28	153	385	143	66	21	37	43	75	VI
VII			40	7		26	173			57	37		42	97	VII
	3 — Importations en provenance des Pays tiers							4 — Exportations vers les Pays tiers							
1963	9 096	5 345	2 381	1 370	—	—	—	4 736	2 853	1 624	259	—	—	—	1963
1964	10 018	5 333	3 069	1 616	—	—	—	5 449	3 923	1 294	232	—	—	—	1964
1965	12 178	7 962	3 047	1 169	—	—	—	5 798	3 021	2 406	371	—	—	—	1965
1964 VIII	724	431	216	77	—	—	—	406	256	128	22	—	—	—	VIII 1964
IX	669	316	219	134	—	—	—	535	424	85	26	—	—	—	IX
X	782	433	183	166	—	—	—	680	515	149	16	—	—	—	X
XI	789	430	206	153	—	—	—	674	515	146	13	—	—	—	XI
XII	921	461	254	206	—	—	—	697	515	174	8	—	—	—	XII
1965 I	706	330	242	134	—	—	—	695	494	182	19	—	—	—	I 1965
II	681	318	262	101	—	—	—	570	395	145	30	—	—	—	II
III	766	345	339	82	—	—	—	581	392	159	30	—	—	—	III
IV	882	526	286	70	—	—	—	400	243	133	24	—	—	—	IV
V	1 005	653	215	137	—	—	—	384	221	136	27	—	—	—	V
VI	1 181	875	198	108	—	—	—	401	56	302	43	—	—	—	VI
VII	1 431	1 121	206	104	—	—	—	461	72	373	16	—	—	—	VII
VIII	1 308	1 058	138	112	—	—	—	409	57	324	28	—	—	—	VIII
IX	1 372	1 084	171	117	—	—	—	364	45	262	57	—	—	—	IX
X	1 013	695	233	82	—	—	—	344	192	103	49	—	—	—	X
XI	907	499	356	52	—	—	—	630	454	148	28	—	—	—	XI
XII	926	458	401	67	—	—	—	559	400	139	20	—	—	—	XII
1966 I	1 037	487	436	114	—	—	—	486	322	142	22	—	—	—	I 1966
II	965	502	408	55	—	—	—	327	215	91	21	—	—	—	II
III	1 161	556	488	117	—	—	—	336	201	118	17	—	—	—	III
IV	1 147	654	389	104	—	—	—	273	140	119	14	—	—	—	IV
V	1 687	1 235	398	54	—	—	—	217	62	112	43	—	—	—	V
VI	1 679	1 362	249	68	—	—	—	203	20	147	36	—	—	—	VI
VII			259	169	—	—	—			89	8	—	—	—	VII

## ELEKTRISCHE ENERGIE

## ENERGIA ELETTRICA

- 1 Aanvoer uit de Gemeenschap  
2 Leveringen aan de Gemeenschap  
3 Invoer uit derde landen  
4 Uitvoer naar derde landen

- 1 Arrivi dalla Comunità  
2 Forniture alla Comunità  
3 Importazioni dai Paesi terzi  
4 Esportazioni verso i Paesi terzi



## ELEKTRIZITÄT

## ÉNERGIE ÉLECTRIQUE

## ELECTRICAL ENERGY

Bezüge jedes Landes aus anderen Ländern der Gemeinschaft

Imports of each country from other Community member-countries

GWh

		1 — Deutschland (B.R.)				2 — France				3 — Italia	
		RECEPTIONS EN PROVENANCE DE :									
		France	Neder-land	Belgique Belgïe	Luxembourg	Deutschland (B.R.)	Italia	Belgique Belgïe	Luxembourg	France	
1963		149	255	145	463	201	103	99	38	223	1963
1964		2	109	57	771	134	522	57	13	140	1964
1965		130	71	24	831	132	534	31	0	81	1965
1964	VIII	0	4	4	77	21	49	3	0	1	VIII 1964
	IX	0	18	15	77	18	53	8	1	17	IX
	X	0	12	5	66	47	42	5	2	9	X
	XI	0	7	3	61	2	54	9	1	5	XI
	XII	0	7	4	78	1	65	8	—	2	XII
1965	I	—	6	3	82	7	77	7	—	3	I 1965
	II	—	6	2	54	6	47	3	—	4	II
	III	—	6	3	63	45	47	3	—	7	III
	IV	—	3	2	88	—	22	2	—	19	IV
	V	22	7	2	92	—	32	1	—	11	V
	VI	31	7	3	79	5	53	2	—	1	VI
	VII	58	7	2	66	6	55	1	—	1	VII
	VIII	17	1	0	63	—	68	2	—	6	VIII
	IX	1	2	2	62	—	60	2	—	1	IX
	X	—	4	1	64	11	40	2	—	5	X
	XI	0	6	2	50	49	22	5	—	10	XI
	XII	1	16	2	68	—	11	1	—	13	XII
1966	I	1	27	2	50	28	12	4	—	17	I 1966
	II	0	30	2	37	—	6	2	—	19	II
	III	0	29	2	59	9	8	2	—	21	III
	IV	0	29	3	78	36	9	2	—	17	IV
	V	15	32	3	85	28	4	1	—	12	V
	VI	45	30	2	75	8	19	3	—	5	VI
	VII	—	—	—	—	—	37	3	—	7	VII

		4 — Nederland		5 — Belgique/België			6 — Luxembourg				
		RECEPTIONS EN PROVENANCE DE :									
		Deutschland (B.R.)	Belgique Belgïe	Deutschland (B.R.)	France	Nederland	Luxembourg	Deutschland (B.R.)	France	Belgique Belgïe	
1963		102	365	105	159	165	0	623	9	338	1963
1964		55	183	108	138	114	0	1 088	0	401	1964
1965		119	88	168	165	100	0	1 327	0	298	1965
1964	VIII	2	16	12	14	14	0	105	—	40	VIII 1964
	IX	1	37	3	8	21	0	104	—	33	IX
	X	4	19	6	8	11	0	88	—	36	X
	XI	3	12	7	6	8	0	104	—	22	XI
	XII	5	13	8	6	7	0	120	—	24	XII
1965	I	9	8	11	6	7	0	125	—	23	I 1965
	II	7	9	10	5	7	0	88	—	24	II
	III	7	9	10	10	7	0	101	—	25	III
	IV	8	5	12	9	10	0	131	—	23	IV
	V	3	9	9	18	5	0	135	—	30	V
	VI	4	9	9	12	6	0	121	—	21	VI
	VII	11	9	10	8	10	0	103	—	21	VII
	VIII	26	7	25	25	13	0	102	—	24	VIII
	IX	13	9	22	20	9	0	102	—	25	IX
	X	12	5	22	14	7	0	110	—	28	X
	XI	8	1	15	10	7	0	94	—	25	XI
	XII	11	8	13	28	12	0	115	—	29	XII
1966	I	11	7	13	23	12	0	95	—	38	I 1966
	II	8	6	10	17	9	0	70	—	34	II
	III	9	6	11	19	11	0	101	—	39	III
	IV	7	7	9	6	9	0	119	—	31	IV
	V	7	8	10	23	9	0	134	—	34	V
	VI	7	7	7	14	7	0	122	—	31	VI
	VII	—	10	7	12	7	0	146	—	26	VII

## ELEKTRISCHE ENERGIE

## ENERGIA ELETTRICA

Aanvoer in elk land uit andere landen van de Gemeenschap

Arrivi in ciascun paese dai paesi della Comunità

## ELEKTRIZITÄT

## ÉNERGIE ÉLECTRIQUE

## ELECTRICAL ENERGY

Austausch der Länder der Gemeinschaft mit den wichtigsten dritten Ländern

Exchanges of the Community member countries with the principal non-Community countries

GWh

		1 — Communauté - Gemeinschaft			2 — Deutschland (B.R.)		3 — France			4 — Italia		
		IMPORTATIONS EN PROVENANCE DE :										
		Öster- reich	Schweiz Suisse	Sonstigen Autres	Öster- reich	Schweiz Suisse	Schweiz Suisse	United Kingdom	España	Öster- reich	Schweiz Suisse	
1963		2 473	5 167	1 456	2 281	2 976	1 077	129	1 137	192	1 114	1963
1964		3 237	4 680	2 101	3 156	2 121	1 032	294	1 689	81	1 527	1964
1965		4 258	5 928	1 992	4 226	3 147	1 644	104	1 251	32	1 137	1965
1964	VIII	274	370	80	263	165	139	25	48	11	66	VIII 1964
	IX	184	353	132	169	145	89	54	72	15	119	IX
	X	287	344	151	287	141	37	30	110	—	166	X
	XI	293	339	157	293	133	53	33	117	—	153	XI
	XII	320	489	112	320	138	145	—	109	—	206	XII
1965	I	188	426	92	188	139	153	—	89	—	134	I 1965
	II	191	347	143	191	124	122	21	119	—	101	II
	III	195	378	193	195	146	150	38	151	—	82	III
	IV	350	347	185	346	177	104	18	160	4	66	IV
	V	425	458	122	413	235	98	12	96	12	125	V
	VI	462	662	57	462	387	167	9	14	—	108	VI
	VII	693	664	74	693	361	199	—	4	—	104	VII
	VIII	603	575	130	599	336	131	2	2	4	108	VIII
	IX	465	830	77	464	551	163	—	4	1	116	IX
	X	250	558	205	249	352	122	2	101	1	84	X
	XI	223	346	338	223	180	114	1	235	0	52	XI
	XII	213	337	376	203	159	121	1	276	10	57	XII
1966	I	253	346	439	237	170	108	1	327	16	98	I 1966
	II	276	337	352	271	183	104	—	303	5	50	II
	III	309	451	401	308	192	143	2	341	1	116	III
	IV	392	445	310	380	215	138	—	246	12	92	IV
	V	591	797	299	590	555	189	—	200	5	53	V
	VI	626	874	179	625	620	187	—	53	1	67	VI
	VII						191	5	61	0	169	VII
		5 — Communauté - Gemeinschaft			6 — Deutschland (B.R.)		7 — France			8 — Italia		
		EXPORTATIONS VERS :										
		Öster- reich	Schweiz Suisse	Sonstigen Autres	Öster- reich	Schweiz Suisse	Schweiz Suisse	United Kingdom	España	Öster- reich	Schweiz Suisse	
1963		799	3 513	424	790	2 058	1 213	115	253	9	242	1963
1964		763	4 396	290	763	3 153	1 045	83	121	0	198	1964
1965		531	3 955	1 312	531	2 480	1 115	206	1 041	—	360	1965
1964	VIII	60	308	38	60	195	100	—	25	—	13	VIII 1964
	IX	89	419	37	89	335	56	2	23	—	18	IX
	X	79	556	45	79	436	107	22	16	—	13	X
	XI	72	576	26	72	442	121	8	14	—	13	XI
	XII	47	627	23	47	467	152	—	15	—	8	XII
1965	I	56	597	42	56	437	143	—	35	—	17	I 1965
	II	43	487	40	43	350	114	9	18	—	23	II
	III	33	520	28	33	358	134	9	12	—	28	III
	IV	50	329	21	50	192	113	5	11	—	24	IV
	V	63	253	68	63	156	70	8	54	—	27	V
	VI	34	133	234	34	21	69	7	223	—	43	VI
	VII	48	110	303	48	23	71	18	281	—	16	VII
	VIII	32	131	246	32	25	78	22	221	—	28	VIII
	IX	31	140	193	31	13	70	34	155	—	57	IX
	X	50	266	28	50	142	75	10	14	—	49	X
	XI	49	535	46	49	405	102	39	3	—	28	XI
	XII	42	454	63	42	358	76	45	14	—	20	XII
1966	I	42	385	59	42	280	83	46	10	—	22	I 1966
	II	24	280	23	24	190	69	9	10	—	21	II
	III	37	279	20	37	163	99	15	1	—	17	III
	IV	39	162	72	39	100	80	25	10	—	14	IV
	V	42	111	64	42	20	48	44	17	—	43	V
	VI	4	97	102	4	15	47	88	9	—	35	VI
	VII						33	33	20	—	13	VII

## ELEKTRISCHE ENERGIE

## ENERGIA ELETTRICA

Uitwisselingen van de landen van de Gemeenschap met de voornaamste derde landen

Scambi dei paesi della Comunità con i principali paesi terzi



## ELEKTRIZITÄT

## ÉNERGIE ÉLECTRIQUE

## ELECTRICAL ENERGY

## 1 Bruttoinlandsverbrauch

(= Bruttoerzeugung insgesamt + Austauschsaldo)

## 2 Für den inländischen Markt verfügbare Energie

(= Bruttoverbrauch ohne Eigen- und Pumpstromverbrauch)

## 1 Gross inland consumption

(= Gross total production + balance on exchanges)

## 2 Available for the inland market

(= Gross consumption minus station auxiliaries' consumpt.)

GWh

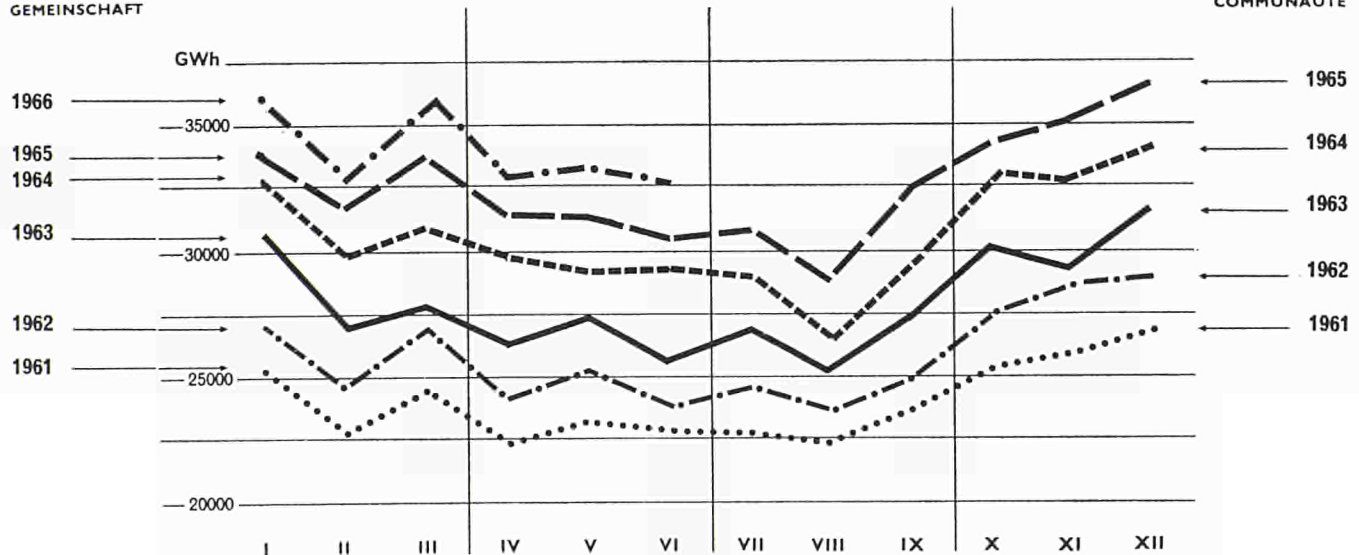
	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	
	<b>1 — Consommation intérieure brute</b> (= Production totale brute + solde des échanges)							<b>2 — Disponible pour le marché intérieur</b> (= Consommation brute moins consommation des auxiliaires moins consommation pour le pompage)							
1963	360 282	152 904	92 857	72 644	21 031	18 523	2 323	339 259	141 148	88 815	70 510	19 886	17 280	1 620	1963
1964	390 445	165 396	100 956	77 740	22 993	20 451	2 909	366 350	152 565	96 007	75 111	21 757	19 129	1 781	1964
1965	416 427	176 581	107 113	82 929	25 044	21 685	3 075	391 509	163 221	102 228	80 128	23 691	20 344	1 897	1965
1964 VIII	28 590	13 040	6 332	5 737	1 659	1 567	255	26 708	11 999	6 012	5 520	1 567	1 466	144	VIII 1964
IX	32 107	13 707	8 160	6 439	1 850	1 691	260	30 007	13 604	7 726	6 199	1 749	1 580	149	IX
X	35 164	14 915	9 159	6 846	2 112	1 877	255	32 928	13 725	8 687	6 601	1 998	1 758	159	X
XI	34 760	14 756	9 117	6 651	2 157	1 839	240	32 582	13 607	8 643	6 417	2 041	1 724	150	XI
XII	36 475	15 227	9 689	7 019	2 309	1 971	267	34 195	14 073	9 176	6 752	2 188	1 847	159	XII
1965 I	36 326	15 159	9 635	7 061	2 269	1 925	277	34 043	13 999	9 129	6 799	2 150	1 805	161	I 1965
II	33 673	14 114	8 895	6 585	2 055	1 792	232	31 646	13 051	8 442	6 370	1 947	1 681	155	II
III	35 985	15 227	9 458	6 934	2 193	1 923	250	33 838	14 061	9 015	6 723	2 078	1 801	160	III
IV	33 332	14 040	8 713	6 562	1 965	1 776	276	31 385	13 006	8 340	6 360	1 858	1 666	155	IV
V	33 354	14 110	8 587	6 758	1 898	1 720	281	31 348	13 054	8 215	6 518	1 794	1 613	154	V
VI	32 447	13 533	8 453	6 662	1 854	1 685	260	30 490	12 519	8 065	6 429	1 751	1 578	148	VI
VII	32 802	14 064	8 186	7 001	1 810	1 492	249	30 839	13 009	7 801	6 763	1 710	1 398	158	VII
VIII	30 810	13 963	6 934	6 180	1 836	1 657	240	28 950	12 907	6 611	5 992	1 734	1 558	148	VIII
IX	34 359	14 618	8 763	6 908	2 045	1 778	247	32 403	13 541	8 381	6 719	1 934	1 670	158	IX
X	36 451	15 500	9 393	7 208	2 200	1 894	256	34 282	14 299	8 975	6 986	2 081	1 777	164	X
XI	37 551	15 950	9 690	7 321	2 398	1 951	241	35 238	14 692	9 252	7 027	2 269	1 832	166	XI
XII	39 337	16 303	10 406	7 749	2 521	2 092	266	37 047	15 083	10 002	7 442	2 385	1 965	170	XII
1966 I	39 556	16 468	10 435	7 796	2 519	2 086	252	37 261	15 251	10 011	7 479	2 382	1 959	179	I 1966
II	34 844	14 646	9 050	6 877	2 217	1 842	212	32 904	13 582	8 702	6 634	2 098	1 731	157	II
III	38 380	16 252	9 923	7 532	2 365	2 047	261	36 238	15 088	9 515	7 295	2 240	1 922	178	III
IV	35 029	14 630	9 112	7 018	2 148	1 851	270	33 009	13 553	8 761	6 762	2 030	1 738	165	IV
V	35 402	14 768	9 147	7 346	2 090	1 773	278	33 302	13 668	8 781	7 054	1 974	1 665	160	V
VI	34 887	14 485	9 140	7 126	2 073	1 795	267	32 789	13 413	8 738	6 834	1 956	1 686	162	VI
VII	34 751	14 781	8 684	7 471	1 972	1 551	292	32 612	13 695	8 323	7 172	1 866	1 455	161	VII

## Für den inländischen Markt verfügbar

GEMEINSCHAFT

## Disponible pour le marché intérieur

COMMUNAUTÉ



## ELEKTRISCHE ENERGIE

## ENERGIA ELETTRICA

## 1 Binnenlands brutoverbruik

(= Totale bruto productie + saldo van de uitwisseling)

## 2 Beschikbare energie voor de binnenlandse markt

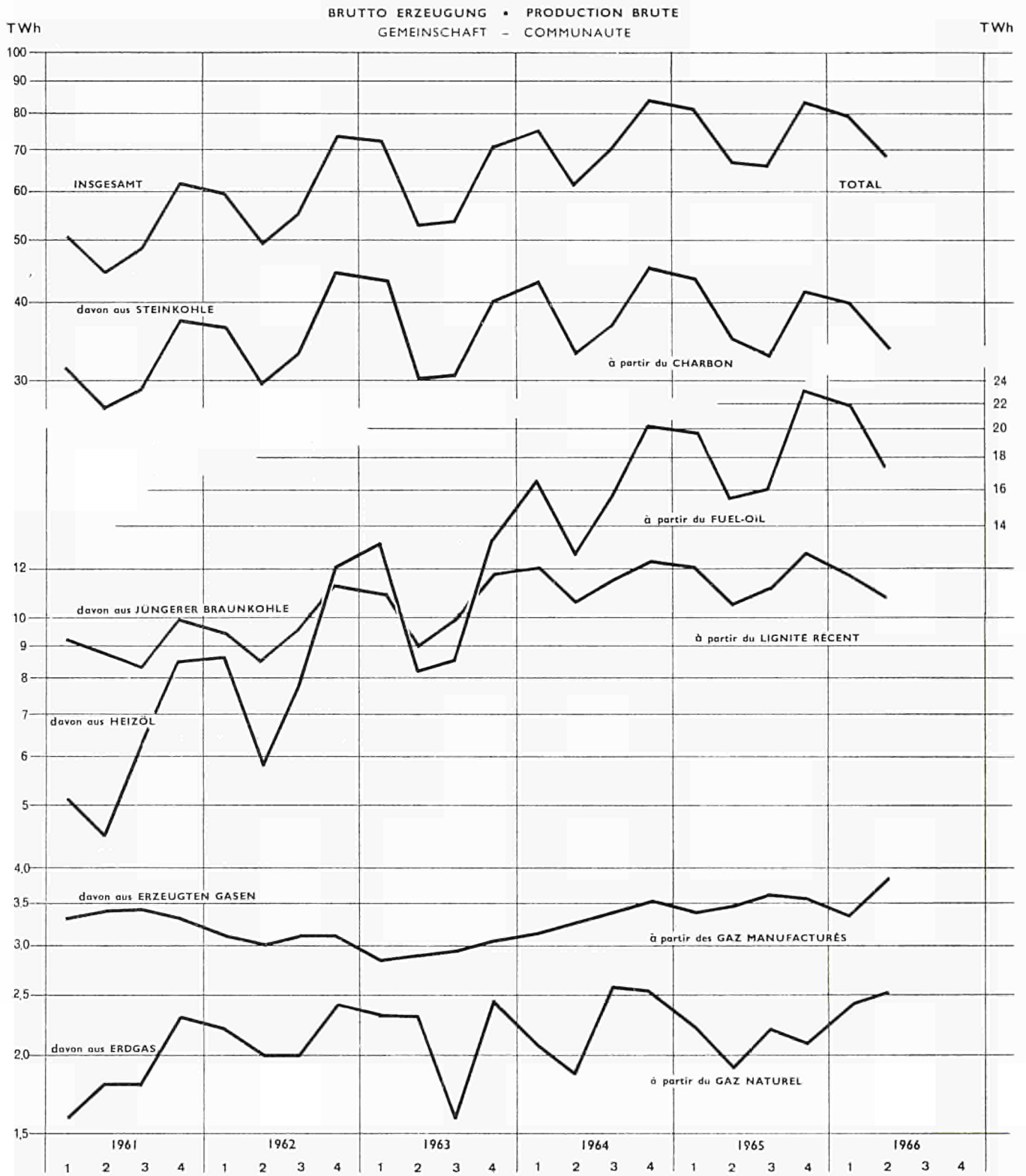
(= Bruto verbruik excl. eigenverbruik en verbruik van de pompcentrales)

## 1 Consumo interno lordo

(= Produzione totale lorda + saldo degli scambi)

## 2 Disponibile per il mercato interno

(= Consumo netto dagli ausiliari e dal pompaggio)





**HERKÖMMLICHE WÄRMEKRAFTWERKE**  
Energiewandlungen

**CENTRALES THERMIQUES CLASSIQUES**  
Transformations

**CONVENTIONAL THERMAL STATIONS**  
Energy transformed

Unité	1964	1965	1964				1965				1966	
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2

**GEMEINSCHAFT/COMMUNAUTÉ**

**ENSEMBLE DES CENTRALES**

**CONSOMMATION DE COMBUSTIBLES pour la seule production d'énergie électrique**

Houille	10 <sup>3</sup> t (t = t)	67 103	62 802	18 258	14 074	15 863	18 908	17 980	14 339	13 703	16 780	16 211	13 682
dont : Produits de récupération	»	1 480	942	459	395	319	307	239	218	229	256	211	192
Coke et agglomérés	»	124	94	36	30	24	34	28	19	15	32	24	13
Lignite ancien	10 <sup>3</sup> t (t = t)	1 919	2 090	522	361	508	528	588	440	497	565	483	371
Lignite récent (1)	»	65 174	64 698	16 930	14 900	16 396	16 948	16 906	14 589	15 395	17 808	16 302	14 993
Dérivés de lignite	»	471	393	119	114	117	121	107	97	88	101	90	82
Pétrole brut	»	130	30	33	32	32	33	8	7	7	8	10	10
Fuel-oil et gasoil	10 <sup>3</sup> t (t = t)	15 433	17 286	3 863	2 969	3 778	4 823	4 624	3 653	3 703	5 306	4 911	3 909
Gaz de raffineries et liquéfiés	Tcal (PCS)	888	1 289	183	177	240	288	245	303	304	437	628	361
Gaz naturel et grisou	Tcal (PCS)	20 830	19 435	4 954	4 074	5 961	5 841	5 248	4 378	4 969	4 840	5 550	5 887
Gaz de hauts fourneaux	»	36 061	34 972	8 811	8 921	8 737	9 592	8 676	9 252	8 708	8 336	7 947	9 062
Gaz de cokeries	»	4 087	7 134	743	1 176	1 297	871	1 618	1 182	2 531	1 803	1 431	2 111
<b>Equival. calorifique total</b>	<b>Tcal (PCI)</b>	<b>739 125</b>	<b>735 719</b>	<b>194 094</b>	<b>156 599</b>	<b>179 420</b>	<b>209 012</b>	<b>200 924</b>	<b>165 529</b>	<b>165 371</b>	<b>203 895</b>	<b>194 415</b>	<b>167 384</b>
soit :													
Houille (2)	»	388 848	367 582	105 890	81 996	91 587	109 375	104 172	83 907	80 262	99 241	96 441	80 320
Lignite ancien (2)	»	10 252	10 673	2 743	2 044	2 688	2 777	2 995	2 321	2 513	2 844	2 437	1 922
Lignite récent (1)	»	123 235	122 638	32 030	28 152	31 041	32 022	31 986	27 731	29 235	33 686	30 908	28 575
Produits pétroliers	»	154 167	171 193	38 543	29 744	37 760	48 120	45 732	36 201	36 729	52 531	48 920	38 890
Gaz naturel	»	18 852	17 598	4 484	3 680	5 398	5 290	4 751	3 964	4 499	4 384	5 027	5 332
Gaz manufacturés (4)	»	40 096	41 472	9 541	10 085	10 022	10 448	10 151	10 331	11 010	9 980	9 355	10 995
Autres produits (3)	»	3 675	4 563	873	898	924	980	1 137	1 074	1 123	1 229	1 327	1 400

**ÉNERGIE ÉLECTRIQUE THERMIQUE DÉRIVÉE**

<b>Production brute totale</b>	<b>GWh</b>	<b>292 618</b>	<b>296 214</b>	<b>77 055</b>	<b>61 457</b>	<b>70 548</b>	<b>83 558</b>	<b>81 066</b>	<b>66 420</b>	<b>65 866</b>	<b>82 862</b>	<b>79 773</b>	<b>67 966</b>
à partir de :													
Houille (2)	»	153 518	147 907	42 042	32 009	35 779	43 688	41 976	33 786	31 782	40 363	39 157	32 296
Lignite ancien (2)	»	3 214	3 673	865	620	845	884	1 033	807	866	967	871	690
Lignite récent (1)	»	45 920	46 068	11 877	10 421	11 522	12 100	12 033	10 367	11 080	12 588	11 741	10 836
Produits pétroliers	»	66 429	74 365	16 696	12 985	16 191	20 557	19 990	15 691	15 813	22 871	21 807	17 327
Gaz naturel	»	8 586	8 270	2 019	1 684	2 465	2 418	2 191	1 876	2 110	2 093	2 441	2 513
Gaz manufacturés (4)	»	13 644	14 368	3 241	3 415	3 423	3 565	3 454	3 518	3 830	3 566	3 323	3 833
Autres produits (3)	»	1 307	1 563	315	323	323	346	389	375	385	414	433	471
<b>Production nette totale</b>	<b>GWh</b>	<b>272 775</b>	<b>276 111</b>	<b>71 875</b>	<b>57 238</b>	<b>65 721</b>	<b>77 941</b>	<b>75 628</b>	<b>61 878</b>	<b>61 300</b>	<b>77 305</b>	<b>74 469</b>	<b>63 325</b>
à partir de :													
Houille (2)	»	142 424	137 156	39 053	29 664	33 143	40 564	38 967	31 330	29 424	37 435	36 357	29 912
Lignite ancien (2)	»	2 956	3 376	794	571	780	811	949	743	796	888	802	635
Lignite récent (1)	»	42 230	42 268	10 948	9 575	10 578	11 129	11 082	9 504	10 133	11 549	10 767	9 900
Produits pétroliers	»	62 727	70 327	15 766	12 259	15 297	19 405	18 892	14 832	14 939	21 664	20 654	16 401
Gaz naturel	»	8 208	7 890	1 930	1 611	2 356	2 311	2 094	1 784	2 015	1 997	2 328	2 397
Gaz manufacturés (4)	»	12 941	13 572	3 074	3 240	3 248	3 379	3 262	3 320	3 619	3 371	3 141	3 624
Autres produits (3)	»	1 289	1 522	310	318	319	342	382	365	374	401	420	456

**CONSOMMATION SPÉCIFIQUE MOYENNE RÉSULTANTE**

kcal (PCI) par kWh brut	2 530	2 480	2 520	2 550	2 540	2 500	2 480	2 490	2 510	2 460	2 440	2 460
kcal (PCI) par kWh net	2 710	2 670	2 700	2 740	2 730	2 680	2 660	2 670	2 700	2 640	2 610	2 640

(1) Y compris de faibles quantités de tourbe.

(2) Y compris les dérivés de houille (coke et aggl.).

(3) Y compris briquettes de lignite.

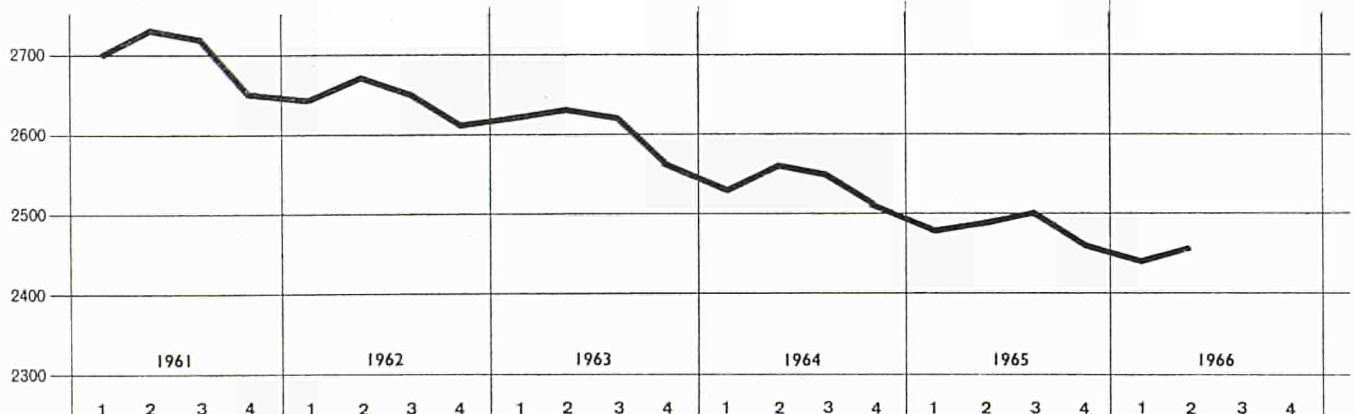
(4) Y compris de faibles quantités de grisou.

(5) Vapeur achetée, bois, résidus industriels (gaz de synthèse) etc.

**Mittlerer spezifischer Wärmeverbrauch**

**GEMEINSCHAFT**

kcal (PCI) par kWh brut



**Consommation spécifique moyenne**

**COMMUNAUTÉ**

**CONVENTIONELE THERMISCHE CENTRALES**  
Omzetting

**CENTRALI TERMOELETTRICHE TRADIZIONALI**  
Trasformazioni

**HERKÖMMLICHE WÄRMEKRAFTWERKE**  
Energieumwandlungen

**CENTRALES THERMIQUES CLASSIQUES**  
Transformations

**CONVENTIONAL THERMAL STATIONS**  
Energy transformed

	Einheit			1964				1965				1966	
		1964	1965	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2

**DEUTSCHLAND (B.R.)**

**SÄMTLICHE KRAFTWERKE**

**BRENNSTOFFVERBRAUCH** nur für Elektrizitätserzeugung

Steinkohle . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	35 432	34 066	9 416	7 735	8 562	9 719	9 371	7 965	7 319	9 411	8 997	7 251
darunter aus Wiedergewin. . . . .	»	554	491	139	130	152	133	120	120	135	116	119	130
Koks und Briketts . . . . .	»	45	21	13	12	9	11	6	2	8	5	6	5
Pech- u. Hartbraunkohle . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	1 193	1 334	302	266	325	300	373	293	317	351	319	257
jüngere Braunkohle (*) . . . . .	»	63 411	62 735	16 490	14 591	15 804	16 526	16 402	14 151	14 826	17 356	15 920	14 580
Braunkohlenderivate . . . . .	»	471	393	119	114	117	121	107	97	88	101	90	82
Heiz- und Dieselöl . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	2 650	3 914	645	583	608	814	974	795	910	1 235	1 254	1 090
Raffinerie- u. Flüssiggas . . . . .	Tcal (Ho)	105	333	17	26	36	26	12	39	29	253	431	136
Erdgas . . . . .	Tcal (Ho)	3 616	5 385	854	662	1 004	1 096	989	1 188	1 530	1 678	1 634	1 636
Kochgas . . . . .	»	10 424	10 010	2 481	2 531	2 682	2 730	2 537	2 653	2 621	2 199	2 033	2 470
Kokereigas . . . . .	»	2 085	4 254	295	663	743	384	919	451	1 773	1 111	878	1 377
<b>Gesamtes Wärmeäquiv. . . . .</b>	<b>Tcal (Hu)</b>	<b>391 464</b>	<b>397 839</b>	<b>102 176</b>	<b>87 463</b>	<b>95 650</b>	<b>106 175</b>	<b>105 695</b>	<b>90 371</b>	<b>90 475</b>	<b>111 298</b>	<b>106 511</b>	<b>91 137</b>
davon aus:													
Steinkohle (*) . . . . .	»	220 076	210 570	58 717	48 091	52 904	60 364	57 891	49 035	45 164	58 480	56 549	44 981
Pech- u. Hartbraunkohle (*) . . . . .	»	7 058	7 346	1 775	1 626	1 883	1 774	2 049	1 674	1 721	1 902	1 715	1 420
jüngere Braunkohle (*) . . . . .	»	119 374	118 278	31 050	27 486	29 746	31 092	30 888	26 732	27 986	32 672	29 993	27 512
Mineralölprodukte . . . . .	»	26 594	39 454	6 467	5 850	6 116	8 161	9 744	8 002	9 133	12 575	12 945	11 029
Erdgas . . . . .	»	3 319	4 931	786	608	919	1 006	908	1 087	1 399	1 537	1 495	1 497
Erzeugte Gase . . . . .	»	12 509	13 862	2 776	3 194	3 425	3 114	3 368	3 061	4 228	3 205	2 829	3 718
Sonstige Energieträger (*) . . . . .	»	2 534	3 398	605	608	657	664	847	780	844	927	985	980

**AUS WÄRMEKRAFT ABGELEITETE ELEKTRISCHE ENERGIE**

<b>Gesamte Bruttoerzeugung . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>152 230</b>	<b>156 857</b>	<b>39 741</b>	<b>33 610</b>	<b>36 955</b>	<b>41 924</b>	<b>41 801</b>	<b>35 684</b>	<b>35 290</b>	<b>44 082</b>	<b>42 725</b>	<b>36 237</b>
davon aus:													
Steinkohle (*) . . . . .	»	86 176	83 594	23 051	18 545	20 597	23 983	23 134	19 604	17 525	23 331	22 654	17 812
Pech- u. Hartbraunkohle (*) . . . . .	»	2 083	2 505	524	475	562	522	695	577	589	644	628	522
jüngere Braunkohle (*) . . . . .	»	44 453	44 382	11 513	10 164	11 023	11 753	11 603	9 981	10 598	12 200	11 401	10 458
Mineralölprodukte . . . . .	»	12 716	18 539	3 103	2 803	2 914	3 896	4 628	3 810	4 278	5 823	6 067	5 209
Erdgas . . . . .	»	1 440	2 284	338	267	408	427	404	514	634	732	734	685
Erzeugte Gase . . . . .	»	4 565	4 500	1 018	1 163	1 247	1 137	1 075	951	1 404	1 070	943	1 255
Sonstige Energieträger (*) . . . . .	»	797	1 053	194	193	204	206	262	247	262	282	298	296
<b>Gesamte Nettoerzeugung . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>141 062</b>	<b>145 300</b>	<b>36 871</b>	<b>31 113</b>	<b>34 201</b>	<b>38 877</b>	<b>38 787</b>	<b>33 029</b>	<b>32 609</b>	<b>40 875</b>	<b>39 656</b>	<b>33 522</b>
davon aus:													
Steinkohle (*) . . . . .	»	79 771	77 320	21 373	17 146	19 032	22 220	21 437	18 137	16 163	21 583	20 088	16 437
Pech- u. Hartbraunkohle (*) . . . . .	»	1 938	2 325	487	441	525	485	645	536	547	597	583	484
jüngere Braunkohle (*) . . . . .	»	40 895	40 737	10 616	9 341	10 125	10 813	10 692	9 154	9 695	11 196	10 458	9 557
Mineralölprodukte . . . . .	»	11 958	17 443	2 914	2 633	2 742	3 669	4 346	3 575	4 011	5 511	5 739	4 908
Erdgas . . . . .	»	1 369	2 162	321	254	388	406	384	481	602	695	697	650
Erzeugte Gase . . . . .	»	4 334	4 285	966	1 105	1 185	1 078	1 024	905	1 336	1 020	902	1 199
Sonstige Energieträger (*) . . . . .	»	797	1 028	194	193	204	206	259	241	255	273	289	287

**ENTSPRECHENDER MITTLERER SPEZIFISCHER WÄRMEVERBRAUCH**

kcal (Hu) je kWh brutto . . . . .		2 570	2 540	2 570	2 600	2 590	2 530	2 530	2 530	2 560	2 520	2 490	2 510
kcal (Hu) je kWh netto . . . . .		2 770	2 740	2 770	2 810	2 800	2 730	2 730	2 740	2 770	2 720	2 690	2 720

**ÖFFENTLICHE KRAFTWERKE**

**BRENNSTOFFVERBRAUCH** nur für Elektrizitätserzeugung

Steinkohle (*) . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	17 496	16 868	4 731	3 830	4 121	4 814	4 732	3 928	3 510	4 698	4 364	3 414
Pech- u. Hartbraunkohle (*) . . . . .	»	865	820	228	186	219	232	228	178	188	226	206	178
jüngere Braunkohle (*) . . . . .	»	56 623	55 913	14 685	12 962	14 257	14 719	14 715	12 484	13 092	15 620	14 320	13 086
Heiz- und Dieselöl . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	1 306	1 896	310	286	300	410	471	322	431	672	676	576
Raffinerie- u. Flüssiggas . . . . .	Tcal (Ho)	105	333	17	26	36	26	12	39	29	253	431	136
Erdgas . . . . .	»	3 616	5 385	854	662	1 004	1 096	989	1 188	1 530	1 678	1 495	1 497
Erzeugte Gase . . . . .	»	181	141	39	48	56	38	34	37	39	31	34	56
<b>Gesamtes Wärmeäquiv. . . . .</b>	<b>Tcal (Hu)</b>	<b>242 456</b>	<b>245 325</b>	<b>63 833</b>	<b>53 925</b>	<b>58 934</b>	<b>65 764</b>	<b>65 958</b>	<b>54 706</b>	<b>54 413</b>	<b>70 248</b>	<b>65 689</b>	<b>55 539</b>

**AUS WÄRMEKRAFT ABGELEITETE ELEKTRISCHE ENERGIE**

<b>Gesamte Bruttoerzeugung . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>92 542</b>	<b>95 196</b>	<b>24 411</b>	<b>20 377</b>	<b>22 209</b>	<b>25 545</b>	<b>25 646</b>	<b>21 160</b>	<b>20 973</b>	<b>27 417</b>	<b>26 276</b>	<b>21 875</b>
<b>Gesamte Nettoerzeugung . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>85 707</b>	<b>88 108</b>	<b>22 658</b>	<b>18 841</b>	<b>20 525</b>	<b>23 683</b>	<b>23 807</b>	<b>19 557</b>	<b>19 327</b>	<b>25 417</b>	<b>24 401</b>	<b>20 201</b>
in % der sämtlichen Wärmekraftwerke . . . . .		60,7	60,6	61,4	60,6	60,0	60,9	61,4	59,2	59,3	62,2	62,0	60,3

**ENTSPRECHENDER MITTLERER SPEZIFISCHER WÄRMEKRAFTVERBRAUCH**

kcal (Hu) je kWh brutto . . . . .		2 620	2 580	2 610	2 650	2 650	2 570	2 570	2 580	2 590	2 560	2 500	2 540
kcal (Hu) je kWh netto . . . . .		2 830	2 780	2 820	2 860	2 870	2 780	2 770	2 800	2 810	2 760	2 690	2 750

(\*) Einschl. geringe Mengen Torf.

(\*) Einschl. Braunkohlenderivate (Staub- und Trockenkohlen Briketts und Schwelkoks).

(\*) Einschl. Koks und Briketts.

(\*) Bezogener Dampf, Holz, Industrieprozesswärme (Restgas, Klärgas) u.s.w.

**CONVENTIONALE THERMISCHE CENTRALES**  
Omzetting

**CENTRALI TERMOELETTICHE TRADIZIONALI**  
Trasformazioni



**HERKÖMMLICHE WÄRMEKRAFTWERKE**  
Energieumwandlungen

**CENTRALES THERMIQUES CLASSIQUES**  
Transformations

**CONVENTIONAL THERMAL STATIONS**  
Energy transformed

	Unité	1964	1965	1964				1965				1966	
				1	2	3	4	1	2	3	4	1	2

**FRANCE**

**ENSEMBLE DES CENTRALES**

**CONSOMMATION DE COMBUSTIBLES pour la seule production d'énergie électrique**

Houille . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	18 240	16 102	5 126	3 122	4 250	5 742	5 213	3 398	3 455	4 096	3 690	3 228
Coke et poussier de coke . . . . .	»	10	7	4	1	1	4	2	2	1	2	2	2
Lignite ancien . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	726	756	220	95	183	228	215	147	180	214	164	114
Lignite récent . . . . .	»	572	973	135	118	192	127	273	190	296	214	117	98
Fuel-oil et gasoil . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	3 158	2 808	783	527	777	1 071	937	541	628	702	619	426
Gaz naturel . . . . .	Tcal (PCS)	10 180	7 818	2 590	2 294	2 685	2 611	2 408	1 636	2 011	1 763	1 985	2 169
Gaz de hauts fourneaux . . . . .	Tcal (PCS)	13 298	11 946	3 410	3 345	2 993	3 550	3 088	3 252	2 810	2 796	2 741	2 853
Gaz de cokeries . . . . .	»	849	702	155	224	286	184	139	188	241	134	99	181
<b>Equival. calorifique total . . . . .</b>	<b>Tcal (PCI)</b>	<b>153 256</b>	<b>137 804</b>	<b>41 469</b>	<b>27 715</b>	<b>36 416</b>	<b>47 656</b>	<b>42 958</b>	<b>29 030</b>	<b>30 866</b>	<b>34 950</b>	<b>31 486</b>	<b>27 054</b>
soit :													
Houille (*) . . . . .	»	94 148	85 070	26 532	16 182	21 803	29 631	26 781	17 744	18 437	22 108	19 753	17 152
Lignite ancien . . . . .	»	3 194	3 327	968	418	805	1 003	946	647	792	942	722	502
Lignite récent . . . . .	»	998	1 689	236	206	236	221	474	330	514	371	199	167
Produits pétroliers . . . . .	»	31 580	28 080	7 830	5 270	7 770	10 710	9 370	5 410	6 280	7 020	6 190	4 260
Gaz naturel . . . . .	»	9 189	7 060	2 338	2 070	2 424	2 357	2 174	1 478	1 816	1 592	1 791	1 957
Gaz manufacturés . . . . .	»	14 147	12 578	3 565	3 569	3 279	3 734	3 213	3 421	3 027	2 917	2 831	3 016

**ENERGIE ÉLECTRIQUE THERMIQUE DÉRIVÉE**

<b>Production brute totale . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>62 886</b>	<b>58 190</b>	<b>17 152</b>	<b>11 519</b>	<b>14 788</b>	<b>19 427</b>	<b>17 997</b>	<b>12 211</b>	<b>12 935</b>	<b>15 047</b>	<b>13 506</b>	<b>11 385</b>
à partir de :													
Houille (*) . . . . .	»	38 973	36 467	11 018	6 813	8 897	12 245	11 392	7 600	7 849	9 626	8 561	7 256
Lignite ancien . . . . .	»	1 131	1 168	341	145	283	362	338	230	277	323	243	168
Lignite récent . . . . .	»	366	662	77	80	128	81	189	127	204	142	70	60
Produits pétroliers . . . . .	»	13 254	11 907	3 385	2 299	3 227	4 343	3 869	2 307	2 676	3 055	2 671	1 828
Gaz naturel . . . . .	»	4 264	3 364	1 093	948	1 117	1 106	1 032	707	861	764	856	925
Gaz manufacturés . . . . .	»	4 898	4 622	1 238	1 234	1 136	1 290	1 177	1 240	1 068	1 137	1 105	1 148
<b>Production nette totale . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>58 484</b>	<b>54 116</b>	<b>15 951</b>	<b>10 713</b>	<b>13 753</b>	<b>18 067</b>	<b>16 737</b>	<b>11 356</b>	<b>12 030</b>	<b>13 993</b>	<b>12 561</b>	<b>10 587</b>
à partir de :													
Houille (*) . . . . .	»	36 063	33 754	10 201	6 290	8 230	11 342	10 542	7 036	7 263	8 913	7 921	6 710
Lignite ancien . . . . .	»	1 018	1 051	307	130	255	326	304	207	249	291	219	151
Lignite récent . . . . .	»	330	596	70	72	115	73	170	114	184	128	63	54
Produits pétroliers . . . . .	»	12 326	11 193	3 148	2 138	3 001	4 039	3 637	2 169	2 515	2 872	2 511	1 718
Gaz naturel . . . . .	»	4 093	3 230	1 049	910	1 072	1 062	991	679	827	733	822	888
Gaz manufacturés . . . . .	»	4 654	4 292	1 176	1 173	1 080	1 225	1 093	1 151	992	1 056	1 025	1 066

**CONSOMMATION SPÉCIFIQUE MOYENNE RÉSULTANTE**

kcal (PCI) par kWh brut . . . . .	2 440	2 370	2 420	2 410	2 470	2 450	2 390	2 380	2 390	2 320	2 360	2 380
kcal (PCI) par kWh net . . . . .	2 620	2 550	2 600	2 590	2 650	2 640	2 560	2 560	2 570	2 500	2 530	2 560

**CENTRALES DES SERVICES PUBLICS**

**CONSOMMATION DE COMBUSTIBLES pour la seule production d'énergie électrique**

Houille . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	7 844	7 701	2 270	1 325	1 781	2 468	2 320	1 595	1 719	2 067	1 803	1 519
Lignite récent . . . . .	»	572	973	135	118	192	127	273	190	296	214	117	98
Fuel-oil . . . . .	»	2 908	2 533	715	472	730	991	862	480	575	616	540	359
Gaz naturel . . . . .	Tcal (PCS)	9 445	6 718	2 391	2 134	2 547	2 373	2 109	1 391	1 800	1 418	1 665	1 895
Gaz de hauts fourneaux . . . . .	»	755	648	188	200	187	180	210	174	106	158	174	154
<b>Equival. calorifique total . . . . .</b>	<b>Tcal (PCI)</b>	<b>85 142</b>	<b>79 065</b>	<b>22 982</b>	<b>14 785</b>	<b>20 516</b>	<b>26 859</b>	<b>24 571</b>	<b>16 047</b>	<b>18 339</b>	<b>20 108</b>	<b>17 913</b>	<b>14 583</b>

**ÉNERGIE ÉLECTRIQUE THERMIQUE DÉRIVÉE**

<b>Production brute totale . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>36 975</b>	<b>34 760</b>	<b>10 155</b>	<b>6 517</b>	<b>8 840</b>	<b>11 463</b>	<b>10 729</b>	<b>7 055</b>	<b>8 026</b>	<b>8 950</b>	<b>7 912</b>	<b>6 380</b>
<b>Production nette totale . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>34 405</b>	<b>32 394</b>	<b>9 450</b>	<b>6 063</b>	<b>8 227</b>	<b>10 665</b>	<b>9 998</b>	<b>6 575</b>	<b>7 480</b>	<b>8 341</b>	<b>7 377</b>	<b>5 950</b>
en % de l'ensemble des centrales thermiques . . . . .		58,8	59,9	59,2	56,6	59,8	59,0	59,7	57,9	52,2	59,6	58,7	56,2

**CONSOMMATION SPÉCIFIQUE MOYENNE RÉSULTANTE**

kcal (PCI) par kWh brut . . . . .	2 300	2 270	2 260	2 270	2 320	2 340	2 290	2 270	2 290	2 250	2 260	2 290
kcal (PCI) par kWh net . . . . .	2 470	2 440	2 430	2 440	2 490	2 520	2 460	2 440	2 450	2 410	2 430	2 450

(\*) Y compris le coke et poussier de coke.

**HERKÖMMLICHE WÄRMKRAFTWERKE**  
Energieumwandlungen

**CENTRALES THERMIQUES CLASSIQUES**  
Transformations

**CONVENTIONAL THERMAL STATIONS**  
Energy transformed

Unità	1964	1965	1964				1965				1966	
			1	2	3	4	1	2	3	4	1	2

**ITALIA**

**INSIEME DELLE CENTRALI**

**CONSUMO DI COMBUSTIBILI per la sola produzione di energia elettrica**

Carbon fossile . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	720	710	283	117	139	181	160	171	165	214	360	360
Lignite recente . . . . .	10 <sup>3</sup> t a 20% H <sub>2</sub> O	1 191	990	305	191	400	295	231	248	273	238	265	315
Petrolio grezzo . . . . .	10 <sup>3</sup> t	130	30	33	32	32	33	8	7	7	8	10	10
Olio combustibile . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	5 941	6 197	1 568	1 068	1 544	1 761	1 610	1 333	1 234	2 020	1 790	1 285
Gas di raffineria . . . . .	Tcal (PCS)	278	290	77	62	62	77	74	71	71	74	77	77
Gas naturale . . . . .	Tcal (PCS)	6 551	5 742	1 307	999	2 154	2 011	1 729	1 436	1 301	1 276	1 808	1 959
Gas di altiforni . . . . .	Tcal (PCS)	1 819	2 956	400	390	400	629	704	790	608	854	1 048	1 324
Gas di cokeria . . . . .	»	893	1 749	228	222	211	232	448	438	415	448	444	444
<b>Equival. calorifico totale . . . . .</b>	<b>Tcal (PCI)</b>	<b>76 202</b>	<b>77 674</b>	<b>20 285</b>	<b>13 696</b>	<b>19 966</b>	<b>22 255</b>	<b>20 184</b>	<b>17 269</b>	<b>16 000</b>	<b>24 221</b>	<b>23 515</b>	<b>19 227</b>
di cui :													
Carbon fossile . . . . .	»	4 093	3 784	1 702	654	743	994	915	848	804	1 217	1 993	1 986
Lignite recente . . . . .	»	2 863	2 671	734	460	960	709	624	669	735	643	716	846
Prodotti petroliferi . . . . .	»	59 775	60 668	15 753	10 867	15 502	17 653	15 767	13 062	12 099	19 740	17 468	12 565
Gas naturale . . . . .	»	5 977	5 239	1 266	912	1 965	1 834	1 578	1 310	1 187	1 164	1 650	1 487
Gas man. . . . .	»	2 614	4 513	603	588	588	835	1 103	1 180	977	1 253	1 448	1 724
Altri prodotti (*) . . . . .	»	800	799	227	215	208	230	197	200	198	204	240	319

**ENERGIA TERMOELETTRICA DERIVATA**

<b>Produzione lorda totale . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>32 482</b>	<b>33 333</b>	<b>8 565</b>	<b>5 894</b>	<b>8 485</b>	<b>9 538</b>	<b>8 800</b>	<b>7 350</b>	<b>6 810</b>	<b>10 373</b>	<b>10 150</b>	<b>8 250</b>
a partire da :													
Carbon fossile . . . . .	»	1 527	1 448	637	251	273	366	346	326	304	472	793	840
Lignite recente . . . . .	»	1 101	1 024	287	177	371	266	241	259	278	246	270	318
Prodotti petroliferi . . . . .	»	25 810	26 234	6 775	4 735	6 648	7 652	6 995	5 600	5 142	8 497	7 618	5 491
Gas naturale . . . . .	»	2 726	2 466	548	431	902	845	717	617	574	558	814	866
Gas man. . . . .	»	911	1 789	213	200	195	303	409	455	420	505	558	598
Altri prodotti (*) . . . . .	»	407	372	105	100	96	106	92	93	92	95	97	137
<b>Produzione netta totale . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>30 837</b>	<b>31 627</b>	<b>8 131</b>	<b>5 596</b>	<b>8 055</b>	<b>9 055</b>	<b>8 349</b>	<b>6 974</b>	<b>6 462</b>	<b>9 842</b>	<b>9 620</b>	<b>7 820</b>
a partire da :													
Carbon fossile . . . . .	»	1 425	1 351	594	234	255	342	323	304	283	441	737	781
Lignite recente . . . . .	»	1 005	935	262	162	338	243	220	236	254	225	246	289
Prodotti petroliferi . . . . .	»	24 552	24 929	6 450	4 504	6 325	7 273	6 646	5 322	4 890	8 071	7 238	5 225
Gas naturale . . . . .	»	2 596	2 348	522	410	859	805	682	588	546	532	773	823
Gas man. . . . .	»	870	1 708	203	191	186	290	390	435	401	482	533	571
Altri prodotti (*) . . . . .	»	389	356	100	95	92	102	88	89	88	91	93	131

**CONSUMO SPECIFICO MEDIO RISULTANTE**

kcal (PCI) per kWh lordo . . . . .	2 350	2 330	2 370	2 320	2 350	2 330	2 290	2 350	2 350	2 340	2 320	2 330
kcal (PCI) per kWh netto . . . . .	2 470	2 460	2 490	2 450	2 480	2 460	2 420	2 480	2 480	2 460	2 440	2 460

**CENTRALI DELLA DISTRIBUZIONE PUBBLICA**

**CONSUMO DI COMBUSTIBILI per la sola produzione di energia elettrica**

Carbon fossile . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	670	668	267	103	130	170	142	160	160	206	352	315
Lignite recente . . . . .	10 <sup>3</sup> t a 20% H <sub>2</sub> O	1 191	990	305	191	400	295	231	248	273	238	265	315
Olio combustibile . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	4 657	4 426	1 240	793	1 225	1 399	1 220	890	821	1 495	1 165	698
Gas naturale . . . . .	Tcal (PCS)	4 143	3 728	846	438	1 517	1 342	920	1 026	899	883	698	698
<b>Equival. calorifico totale . . . . .</b>	<b>Tcal (PCI)</b>	<b>55 648</b>	<b>52 593</b>	<b>15 510</b>	<b>9 130</b>	<b>14 927</b>	<b>16 441</b>	<b>14 129</b>	<b>11 027</b>	<b>10 302</b>	<b>17 135</b>	<b>14 600</b>	

**ENERGIA TERMOELETTRICA DERIVATA**

<b>Produzione lorda totale . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>23 609</b>	<b>22 551</b>	<b>6 370</b>	<b>3 903</b>	<b>6 297</b>	<b>7 039</b>	<b>6 160</b>	<b>4 700</b>	<b>4 290</b>	<b>7 401</b>	<b>6 272</b>	<b>4 983</b>
<b>Produzione netta totale . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>22 361</b>	<b>21 335</b>	<b>6 034</b>	<b>3 694</b>	<b>5 964</b>	<b>6 669</b>	<b>5 831</b>	<b>4 443</b>	<b>4 057</b>	<b>7 004</b>	<b>5 933</b>	<b>4 710</b>
in % dell'insieme delle centr. termoelettriche . . . . .		72,5	67,5	74,2	66,0	74,0	73,6	69,8	63,7	62,8	71,2	61,7	60,2

**CONSUMO SPECIFICO MEDIO RISULTANTE**

kcal (PCI) per kWh lordo . . . . .	2 360	2 330	2 380	2 330	2 370	2 340	2 290	2 350	2 400	2 310	2 330
kcal (PCI) per kWh netto . . . . .	2 490	2 470	2 510	2 470	2 500	2 470	2 420	2 480	2 540	2 450	2 460

(\*) Vapore acquistato, legno, residui industriali (gas di sintesi) e altri.

**CONVENTIONELE THERMISCHE CENTRALES**  
Umsetzung

**CENTRALI TERMOELETTRICHE TRADIZIONALI**  
Trasformazioni



**HERKÖMMLICHE WÄRMEKRAFTWERKE**  
Energieumwandlungen

**CENTRALES THERMIQUES CLASSIQUES**  
Transformations

**CONVENTIONAL THERMAL STATIONS**  
Energy transformed

	Eenheid	1964	1965	1964				1965				1966	
				1	2	3	4	1	2	3	4	1	2

**NEDERLAND**

ALLE CENTRALES \*

BRANDSTOFVERBRUIK alleenlijk voor elektriciteitsproductie

Steenkolen . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	5 312 6	4 997 7	1 476 2	1 309 2	1 184 0	1 343 2	1 335 3	1 166 2	1 227 —	1 269 2	1 307 —	1 192 —
Cokes . . . . .	»												
Gasolie en stookolie . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	2 188	2 800	484	455	531	718	699	632	600	869	795	731
Aardgas . . . . .	Tcal(bov.w.)	408	409	104	100	100	104	101	99	108	101	101	101
Hoogovengas . . . . .	Tcal(bov.w.)	1 186	1 476	302	289	311	284	330	370	391	385	180	281
Gas van cokesfabrieken . . . . .	»	53	171	15	15	8	15	43	42	42	44	32	32
<b>Totaal warmte-equivalent</b> . . . . .	<b>Tcal(ond.w.)</b>	<b>58 249</b>	<b>62 687</b>	<b>14 930</b>	<b>13 486</b>	<b>13 373</b>	<b>16 460</b>	<b>16 296</b>	<b>14 382</b>	<b>14 539</b>	<b>17 470</b>	<b>16 761</b>	<b>15 191</b>
daarvan :													
Steenkolen (†) . . . . .	»	35 043	33 011	9 754	8 578	7 731	8 980	8 927	7 622	8 087	8 375	8 608	7 555
Aardolieprodukten . . . . .	»	21 339	27 312	4 724	4 439	5 174	7 002	6 816	6 169	5 845	8 482	7 748	7 131
Aardgas . . . . .	»	367	368	94	90	90	93	91	89	97	91	91	91
Gemaakt gas . . . . .	»	1 239	1 630	317	304	319	299	369	408	429	424	212	313
Overige energiedragers (†) . . . . .	»	261	366	41	75	59	86	93	94	81	98	102	101

AFGELEIDE THERMISCHE ELEKTRISCHE ENERGIE

<b>Totaal bruto productie</b> . . . . .	<b>GWh</b>	<b>22 975</b>	<b>25 010</b>	<b>6 025</b>	<b>5 230</b>	<b>5 148</b>	<b>6 572</b>	<b>6 508</b>	<b>5 717</b>	<b>5 659</b>	<b>7 126</b>	<b>7 173</b>	<b>6 384</b>
op basis van :													
Steenkolen (†) . . . . .	»	13 072	12 405	3 798	3 124	2 768	3 382	3 346	2 866	3 043	3 150	3 356	2 949
Aardolieprodukten . . . . .	»	9 120	11 627	2 038	1 909	2 184	2 989	2 933	2 607	2 364	3 723	3 650	3 226
Aardgas . . . . .	»	156	156	40	38	38	40	38	38	41	39	37	37
Gemaakt gas . . . . .	»	524	684	133	129	135	127	156	171	180	177	92	134
Overige energiedragers (†) . . . . .	»	103	138	16	30	23	34	35	35	31	37	38	38
<b>Totaal netto productie</b> . . . . .	<b>GWh</b>	<b>21 739</b>	<b>23 657</b>	<b>5 704</b>	<b>4 949</b>	<b>4 865</b>	<b>6 221</b>	<b>6 166</b>	<b>5 403</b>	<b>5 346</b>	<b>6 742</b>	<b>6 792</b>	<b>6 033</b>
op basis van :													
Steenkolen (†) . . . . .	»	12 265	11 649	3 574	2 933	2 587	3 171	3 153	2 687	2 853	2 956	3 157	2 761
Aardolieprodukten . . . . .	»	8 718	11 064	1 948	1 825	2 088	2 857	2 791	2 481	2 250	3 542	3 473	3 070
Aardgas . . . . .	»	150	150	38	37	37	38	37	36	40	37	36	36
Gemaakt gas . . . . .	»	503	656	128	124	130	121	150	164	172	170	88	128
Overige energiedragers (†) . . . . .	»	103	138	16	30	23	34	35	35	31	37	38	38

AFGELEID GEMIDDELD SPECIFIEK WARMTEVERBRUIK

kcal (ond. w.) naar kWh bruto . . . . .	2 540	2 510	2 480	2 580	2 600	2 500	2 500	2 500	2 520	2 570	2 450	2 340	2 380
kcal (ond. w.) naar kWh netto . . . . .	2 680	2 650	2 620	2 720	2 750	2 650	2 640	2 660	2 720	2 590	2 470	2 520	

OPENBARE BEDRIJVEN

BRANDSTOFVERBRUIK alleenlijk voor elektriciteitsproductie

Steenkolen (†) . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	4 032	3 714	1 175	989	851	1 017	1 020	844	907	943	976	867
Gasolie en stookolie . . . . .	»	1 866	2 473	406	384	462	614	614	560	529	770	710	648
Aardgas . . . . .	Tcal(bov.w.)	408	409	104	100	100	104	101	99	108	101	101	101
Hoogovengas . . . . .	»	1 036	1 309	264	252	272	248	287	329	351	342	135	236
<b>Totaal warmte-equivalent</b> . . . . .	<b>Tcal(ond.w.)</b>	<b>48 122</b>	<b>52 243</b>	<b>12 510</b>	<b>11 039</b>	<b>10 906</b>	<b>13 667</b>	<b>13 671</b>	<b>11 859</b>	<b>12 057</b>	<b>14 656</b>	<b>14 073</b>	<b>12 607</b>

AFGELEIDE THERMISCHE ELEKTRISCHE ENERGIE

<b>Totaal bruto productie</b> . . . . .	<b>GWh</b>	<b>18 405</b>	<b>20 198</b>	<b>4 928</b>	<b>4 145</b>	<b>4 066</b>	<b>5 266</b>	<b>5 290</b>	<b>4 577</b>	<b>4 537</b>	<b>5 794</b>	<b>5 861</b>	<b>5 117</b>
<b>Totaal netto productie</b> . . . . .	<b>GWh</b>	<b>17 364</b>	<b>19 051</b>	<b>4 654</b>	<b>3 911</b>	<b>3 828</b>	<b>4 971</b>	<b>4 998</b>	<b>4 312</b>	<b>4 274</b>	<b>5 467</b>	<b>5 536</b>	<b>4 822</b>
in % van alle thermische centrales . . . . .		79,9	80,5	81,6	79,0	78,7	79,9	81,1	79,8	79,9	81,1	81,5	79,9

AFGELEID GEMIDDELD SPECIFIEK WARMTEVERBRUIK

kcal (ond. w.) naar kWh bruto . . . . .	2 620	2 590	2 540	2 660	2 680	2 590	2 580	2 590	2 660	2 530	2 400	2 460	
kcal (ond. w.) naar kWh netto . . . . .	2 780	2 740	2 690	2 820	2 850	2 750	2 740	2 750	2 820	2 680	2 540	2 610	

(†) Aangekochte stoom.  
(‡) Inclusief cokes.

\* Gegevens gedeeltelijk door S.B.E.G. geschat.

**CONVENTIONELE THERMISCHE CENTRALES**  
Omzetting

**CENTRALI TERMOELETTRICHE TRADIZIONALI**  
Trasformazioni

**HERKÖMMLICHE WÄRMELRAFTWERKE**  
Energieumwandlungen

**CENTRALES THERMIQUES CLASSIQUES**  
Transformations

**CONVENTIONAL THERMAL STATIONS**  
Energy transformed

	Unité	1964	1965	1964				1965				1966	
				1	2	3	4	1	2	3	4	1	2

**BELGIQUE/BELGIË**

**ENSEMBLE DES CENTRALES**

**CONSOMMATION DE COMBUSTIBLES** pour la seule production d'énergie électrique

Houille . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	7 399	6 927	1 957	1 791	1 728	1 923	1 901	1 699	1 537	1 790	1 845	1 651
dont : Produits de récupération . . . . .	»	926	451	320	265	167	174	119	98	94	140	91	62
Coke et poussier de coke . . . . .	»	46	30	12	12	10	12	8	7	2	13	12	2
Fuel-, gas et diesel-oil . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	1 439	1 517	363	324	307	445	390	340	321	466	447	380
Gaz de raffineries . . . . .	Tcal (PCS)	505	666	89	89	142	185	159	193	204	110	120	148
Grisou . . . . .	Tcal (PCS)	75	81	19	19	18	19	21	19	19	22	22	22
Gaz de hauts fourneaux . . . . .	»	5 189	4 578	1 230	1 315	1 268	1 376	1 019	1 175	1 247	1 137	983	1 126
Gaz de cokeries . . . . .	»	207	258	50	52	49	56	69	63	60	66	78	77
<b>Equival. calorifique total . . . . .</b>	<b>Tcal (PCI)</b>	<b>55 132</b>	<b>55 033</b>	<b>14 021</b>	<b>13 055</b>	<b>12 794</b>	<b>15 262</b>	<b>14 595</b>	<b>13 313</b>	<b>12 338</b>	<b>14 787</b>	<b>15 005</b>	<b>13 635</b>
soit :													
Houille (1) . . . . .	»	35 374	34 955	9 153	8 472	8 381	9 368	9 600	8 618	7 745	8 992	9 518	8 624
Produits pétroliers . . . . .	»	14 316	15 195	3 576	3 204	3 085	4 451	3 895	3 446	3 275	4 579	4 414	3 795
Gaz manufacturés (2) . . . . .	»	5 442	4 883	1 292	1 379	1 328	1 443	1 100	1 249	1 318	1 216	1 073	1 216

**ENERGIE ÉLECTRIQUE THERMIQUE DÉRIVÉE**

<b>Production brute totale . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>20 634</b>	<b>21 434</b>	<b>5 219</b>	<b>4 861</b>	<b>4 815</b>	<b>5 739</b>	<b>5 609</b>	<b>5 119</b>	<b>4 827</b>	<b>5 879</b>	<b>5 893</b>	<b>5 381</b>
à partir de :													
Houille (1) . . . . .	»	13 739	13 941	3 529	3 271	3 237	3 702	3 743	3 379	3 054	3 765	3 787	3 432
Produits pétroliers . . . . .	»	5 336	5 891	1 329	1 199	1 179	1 629	1 518	1 329	1 319	1 725	1 747	1 532
Gaz manufacturés (2) . . . . .	»	1 559	1 602	361	391	399	408	348	411	454	389	359	417
<b>Production nette totale . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>19 318</b>	<b>20 095</b>	<b>4 884</b>	<b>4 543</b>	<b>4 509</b>	<b>5 382</b>	<b>5 256</b>	<b>4 795</b>	<b>4 527</b>	<b>5 517</b>	<b>5 531</b>	<b>5 052</b>
à partir de :													
Houille (1) . . . . .	»	12 871	13 034	3 303	3 056	3 032	3 480	3 498	3 156	2 855	3 525	3 548	3 216
Produits pétroliers . . . . .	»	4 990	5 538	1 243	1 122	1 104	1 521	1 427	1 249	1 240	1 622	1 642	1 440
Gaz manufacturés (2) . . . . .	»	1 457	1 523	338	365	373	381	331	390	432	370	341	396

**CONSOMMATION SPÉCIFIQUE MOYENNE RÉSULTANTE**

kcal (PCI) par kWh brut . . . . .	2 670	2 570	2 690	2 690	2 660	2 660	2 600	2 600	2 560	2 520	2 550	2 530
kcal (PCI) par kWh net . . . . .	2 850	2 740	2 870	2 870	2 840	2 840	2 780	2 780	2 730	2 680	2 710	2 700

**CENTRALES DES SERVICES PUBLICS**

**CONSOMMATION DE COMBUSTIBLES** pour la seule production d'énergie électrique

Houille . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	4 263	4 027	1 136	1 042	1 002	1 083	1 112	978	903	1 034	1 076	946
dont : Produits de récupération . . . . .	»	698	262	264	201	117	116	71	42	55	94	38	34
Fuel-, gas- et diesel-oil . . . . .	»	1 121	1 167	283	238	243	357	303	254	246	364	351	288
Gaz de raffineries . . . . .	Tcal (PCS)	475	614	89	89	142	155	149	183	183	99	120	148
Gaz manufacturés . . . . .	»	1 047	1 267	235	280	285	247	260	293	392	322	283	367
<b>Equival. calorifique total . . . . .</b>	<b>Tcal (PCI)</b>	<b>31 540</b>	<b>32 907</b>	<b>7 973</b>	<b>7 286</b>	<b>7 407</b>	<b>8 874</b>	<b>8 798</b>	<b>7 787</b>	<b>7 390</b>	<b>8 932</b>	<b>9 251</b>	<b>8 099</b>

**ÉNERGIE ÉLECTRIQUE THERMIQUE DÉRIVÉE**

<b>Production brute totale . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>12 134</b>	<b>13 125</b>	<b>3 028</b>	<b>2 780</b>	<b>2 874</b>	<b>3 452</b>	<b>3 425</b>	<b>3 037</b>	<b>2 989</b>	<b>3 674</b>	<b>3 720</b>	<b>3 352</b>
<b>Production nette totale . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>11 367</b>	<b>12 329</b>	<b>2 834</b>	<b>2 598</b>	<b>2 693</b>	<b>3 242</b>	<b>3 215</b>	<b>2 849</b>	<b>2 810</b>	<b>3 455</b>	<b>3 499</b>	<b>3 155</b>
en % de l'ensemble des centr. thermiques . . . . .		58,8	61,4	58,0	57,2	59,7	60,2	61,2	59,4	62,1	62,6	63,3	62,5

**CONSOMMATION SPÉCIFIQUE MOYENNE RÉSULTANTE**

kcal (PCI) par kWh brut . . . . .	2 600	2 510	2 630	2 620	2 580	2 570	2 570	2 560	2 470	2 430	2 490	2 410
kcal (PCI) par kWh net . . . . .	2 770	2 670	2 810	2 800	2 750	2 740	2 740	2 710	2 630	2 580	2 640	2 560

(1) Y compris le coke et poussier de coke.

(2) Y compris le grisou.

**CONVENTIONALE THERMISCHE CENTRALES**  
Omzetting

**CENTRALI TERMOELETRICHE TRADIZIONALI**  
Trasformazioni



**HERKÖMMLICHE WÄRMEKRAFTWERKE**  
Energieumwandlungen

**CENTRALES THERMIQUES CLASSIQUES**  
Transformations

**CONVENTIONAL THERMAL STATIONS**  
Energy transformed

	Unité	1964	1965	1964				1965				1966	
				1	2	3	4	1	2	3	4	1	2

**LUXEMBOURG**

ENSEMBLE DES CENTRALES (= centrales des autoproducteurs)

CONSOMMATION DE COMBUSTIBLES pour la seule production d'énergie électrique

Poussier de coke . . . . .	10 <sup>3</sup> t (t = t)	17	29	5	3	4	5	9	6	4	10	4	4
Fuel-oil et diesel-oil . . . . .	»	57	50	20	12	11	14	14	12	10	14	16	7
Gaz de hauts fourneaux . . . . .	Tcal (PCS)	4 145	4 006	988	1 051	1 083	1 023	998	1 012	1 031	965	962	1 008
<b>Equival. calorifique total . . . . .</b>	<b>Tcal (PCI)</b>	<b>4 822</b>	<b>4 682</b>	<b>1 213</b>	<b>1 184</b>	<b>1 221</b>	<b>1 204</b>	<b>1 196</b>	<b>1 164</b>	<b>1 153</b>	<b>1 169</b>	<b>1 137</b>	<b>1 140</b>
soit :													
Poussier de coke . . . . .	»	114	192	32	19	25	38	58	40	25	69	20	22
Produits pétroliers . . . . .	»	563	484	193	114	113	143	140	112	97	135	155	110
Gaz manufacturés . . . . .	»	4 145	4 006	988	1 051	1 083	1 023	998	1 012	1 031	965	962	1 008

ÉNERGIE ÉLECTRIQUE THERMIQUE DÉRIVÉE

<b>Production brute totale . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>1 411</b>	<b>1 390</b>	<b>353</b>	<b>343</b>	<b>357</b>	<b>358</b>	<b>351</b>	<b>339</b>	<b>345</b>	<b>355</b>	<b>326</b>	<b>329</b>
à partir de :													
Poussier de coke . . . . .	»	31	52	9	5	7	10	15	11	7	19	6	7
Produits pétroliers . . . . .	»	193	167	66	40	39	48	47	38	34	48	54	41
Gaz manufacturés . . . . .	»	1 187	1 171	278	298	311	300	289	290	304	288	266	281
<b>Production nette totale . . . . .</b>	<b>GWh</b>	<b>1 335</b>	<b>1 316</b>	<b>334</b>	<b>324</b>	<b>338</b>	<b>339</b>	<b>333</b>	<b>321</b>	<b>326</b>	<b>336</b>	<b>309</b>	<b>311</b>
à partir de :													
Poussier de coke . . . . .	»	29	48	8	5	7	9	14	10	7	17	6	7
Produits pétroliers . . . . .	»	183	160	63	37	37	46	45	36	33	46	51	40
Gaz manufacturés . . . . .	»	1 123	1 108	263	282	294	284	274	275	286	273	252	264

CONSOMMATION SPÉCIFIQUE MOYENNE RÉSULTANTE

kcal (PCI) par kWh brut . . . . .	3 420	3 370	3 440	3 450	3 420	3 360	3 410	3 430	3 340	3 290	3 490	3 470
kcal (PCI) par kWh net . . . . .	3 610	3 560	3 640	3 650	3 610	3 550	3 590	3 630	3 530	3 480	3 680	3 670

WASSERKRAFTWERKE

CENTRALES HYDRAULIQUES

HYDROELECTRIC POWER PLANTS

1 Koeffizient der Erzeugungsmöglichkeit  
2 Speicherfüllungsgrad (JE bzw. ME)  
3 Arbeitsaufwand der Pumpspeicherwerke

1 Productivity factor  
2 Reservoir-fullness factor (end of period)  
3 Energy absorbed by storage pumping

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Luxemburg		
	1 — Coefficient de productivité				2 — Coeff. de rempl. des réservoirs (en fin de période) %				3 — Energie absorbée par les cent. de pompage GWh						
1963	1,13	0,94	1,15	1,17	71	46	66	77	3 054	1 692	226	513	623	1963	
1964	0,89	0,91	0,82	0,95	65	55	59	71	3 166	1 466	151	509	1 040	1964	
1965	1,06	1,15	1,07	1,02	71	71	76	66	3 405	1 575	187	551	1 092	1965	
1964	VIII IX	0,75 0,73	0,83 0,86	0,64 0,71	0,80 0,71	81 77	80 76	86 83	77 72	285 275	131 136	4	49 36	104 103	VIII IX
	X XI XII	1,04 0,81 0,84	1,17 1,24 1,08	0,92 0,65 0,60	1,13 0,85 1,03	78 72 65	84 82 55	81 72 59	75 72 71	278 249 263	148 130 107	3 2 0	43 36 59	88 83 100	X XI XII
1965	I II III	0,95 0,80 0,99	1,03 0,91 0,99	0,84 0,70 0,96	1,05 0,88 1,03	57 42 37	45 25 34	56 42 41	59 43 34	280 180 226	113 88 118	6 7 5	52 15 21	109 70 82	I II III
	IV V VI	1,05 1,02 1,02	1,23 1,26 1,11	0,96 1,09 1,04	0,83 0,88 0,98	33 48 69	49 76 90	39 55 76	26 39 62	246 358 397	102 129 157	8 49 52	22 60 83	114 120 105	IV V VI
	VII VIII IX	0,98 0,99 1,52	1,25 1,17 1,35	0,98 0,90 1,47	0,92 1,02 1,60	80 82 85	92 90 84	85 85 87	75 79 83	325 275 264	162 148 141	21 4 2	58 38 39	84 85 82	VII VIII IX
	X XI XII	1,20 1,05 1,34	1,04 1,00 1,29	1,26 1,22 1,69	1,19 0,92 1,02	79 76 71	76 72 71	81 79 76	78 74 66	271 298 285	142 153 122	12 13 8	32 64 67	85 68 88	X XI XII
1966	I II III	1,18 1,30 0,98	1,11 1,33 1,11	1,35 1,43 0,96	1,01 1,12 0,95	58 48 31	53 53 28	62 53 33	55 44 30	261 188 205	117 95 101	11 12 10	67 33 17	66 48 77	I II III
	IV V VI VII	1,07 1,18 1,01 0,98	1,19 1,25 1,12 1,23	1,13 1,27 1,13 1,01	0,95 1,07 0,86 0,90	33 50 68 77	46 77 85 90	35 37 77 86	28 43 59 69	273 457 415 393	125 183 166 170	4 50 48 10	46 112 102 89	98 112 99 124	IV V VI VII

HYDRAULISCHE CENTRALES

CENTRALI IDROELETTRICHE

1 Produceerbaarheidscoëfficiënt  
2 Vullingscoëfficiënt der stuwmeren (einde tijdvak)  
3 Energieverbruik van de pompcentrales

1 Coefficiente di produbilità  
2 Coefficiente di riempimento dei serbatoi (a fine periodo)  
3 Energia assorbita dal pompaggio

AUFTEILUNG DER GESAMTEN  
NETTO ELEKTRIZITÄT SERZEUGUNG  
NACH EINGESETZTEN ENERGIETRÄGERN

RÉPARTITION DE LA PRODUCTION  
TOTALE NETTE D'ÉLECTRICITÉ SELON  
LES SOURCES D'ÉNERGIE UTILISÉES

BREAKDOWN OF TOTAL  
NET PRODUCTION  
BY SOURCE OF ENERGY

	Communauté											Gesamt Total		
	Wasserkr. Hydraul.	Erdwärme Géoth.	Kernen. Nucléaire	Herkömmliche Wärmekraft						Thermique classique				Gesamt Total
				Steink. Charbon	Jüng. Brk. Lg. récent	Mineralöl Produkte Pétroliers	Erdgas Gaz nat.	Erzgt. Gas Gaz manuf.	Sonstige Autres	Gesamt Total				
1963	30,3	0,7	0,2	39,5	11,3	12,1	2,4	3,3	0,2	68,8	100	1963		
1964	23,8	0,6	0,8	39,8	11,6	17,2	2,3	3,5	0,4	74,8	100	1964		
1965	27,2	0,6	1,1	36,2	10,9	18,1	2,0	3,5	0,4	71,1	100	1965		
1964	3 4	21,6 20,6	0,7 0,6	0,9 0,9	39,7 41,3	12,5 11,2	17,7 19,3	2,8 2,4	3,8 3,4	0,3 0,3	76,8 77,9	100 100	3 4	
1965	1 2 3 4	22,4 31,3 30,2 25,6	0,6 0,6 0,7 0,6	1,3 1,1 1,1 1,0	39,9 34,7 33,5 36,1	11,1 10,3 11,2 10,9	18,9 16,1 16,6 20,4	2,1 1,9 2,3 1,9	3,3 3,6 4,0 3,1	0,4 0,4 0,4 0,4	75,7 67,0 68,0 72,8	100 100 100 100	1 2 3 4	
1966	1 2	27,3 32,4	0,6 0,6	1,2 1,3	35,4 31,7	10,2 10,3	19,7 17,0	2,2 2,5	3,0 3,7	0,4 0,5	70,9 65,7	100 100	1 2	
	Waterkr. Idroel. Hydroel.	Geoth. Geot. Geoth.	Kernen. Nucl. Nuclear	Conventionele thermische			Termoelettrica tradizionale	Conventional thermal		Totaal Totale Total		Totaal Totale Total		
				Sceenk. Carboni Coal	Bruink. Lg. rec. Lignite	Aardoliep. Prod. petr. Petr. prod.	Aardgas Gas nat. Nat. gas	Gem. Gas Gas manuf. Manif. gas	Overige Altri Others	Totaal Totale Total	Totaal Totale Total	Totaal Totale Total		

TOTALE NETTO-PRODUKTIE VAN ELEKTRISCHE ENERGIE  
VOLGENS GEBRUIKTE ENERGIEBRONNEN

RIPARTIZIONE DELLA PRODUZIONE TOTALE NETTA  
DI ENERGIA ELETTRICA PER FONTI UTILIZZATE



VERÖFFENTLICHUNGEN

PUBLICATIONS

PUBBLICAZIONI

UITGAVEN

PUBLICATIONS

TITEL	TITRE	Preis Einzelnummer Price per issue Prezzo ogni numero					Prix par numéro Prijis per nummer					Preis Jahresabonnement Price annual subscription Prezzo abbonamento annuo					Prix abonnement annuel Prijis jaarabonnement				
		DM	Ffr	Lit	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit	Fl	Fb
		PERIODISCHE VERÖFFENTLICHUNGEN																			
PUBLICATIONS PÉRIODIQUES																					
<b>Allgemeines Statistisches Bulletin</b> (violett) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch 11 Hefte jährlich	<b>Bulletin général de statistiques</b> (violett) allemand / français / italien / néerlandais / anglais 11 numéros par an	4,—	5,—	620	3,60	50	44,—	55,—	6 880	40,25	550										
<b>Volkswirtschaftliche Gesamtrechnung</b> (violett) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch jährlich (eingeschlossen im Abonnement des Allgemeinen Statistischen Bulletins)	<b>Comptabilités nationales</b> (violett) allemand / français / italien / néerlandais / anglais publication annuelle (comprise dans l'abonnement au Bulletin général de statistiques)	8,—	10,—	1 250	7,25	100	—	—	—	—	—										
<b>Statistische Informationen</b> (orange) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch 4 Hefte jährlich	<b>Informations statistiques</b> (orange) allemand / français / italien / néerlandais / anglais 4 numéros par an	8,—	10,—	1 250	7,25	100	28,—	35,—	4 370	25,50	350										
<b>Statistische Grundzahlen</b> deutsch, französisch, italienisch, niederländisch, englisch, spanisch jährlich	<b>Statistiques de base</b> allemand, français, italien, néerlandais, anglais, espagnol publication annuelle	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—										
<b>Außenhandel: Monatstatistik</b> (rot) deutsch / französisch 11 Hefte jährlich	<b>Commerce extérieur: Statistique mensuelle</b> (rouge) allemand / français 11 numéros par an	4,—	5,—	620	3,60	50	40,—	50,—	6 250	36,50	500										
<b>Außenhandel: Analytische Übersichten</b> (rot) deutsch / französisch vierteljährlich in zwei Bänden (Importe-Exporte) Bände Jan.-März, Jan.-Juni, Jan.-Sept. Band Jan.-Dez.: Importe Exporte bisher vollständig erschienen: 1958-1963	<b>Commerce extérieur: Tableaux analytiques</b> (rouge) allemand / français publication trimestrielle de deux tomes (import-export) fascicules janv.-mars, janv.-juin, janv.-sept. fascicule janv.-déc.: Importations Exportations déjà parus intégralement: 1958 à 1963	8,— 12,— 20,—	10,— 15,— 25,—	1 250 1 870 3 120	7,25 11,— 18,—	100 150 250	68,— — —	85,— — —	10 620 — —	61,50 — —	850 — —										
<b>Außenhandel: Einheitliches Länderverzeichnis</b> (rot) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch jährlich	<b>Commerce extérieur: Code géographique commun</b> (rouge) allemand / français / italien / néerlandais / anglais publication annuelle	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—										
<b>Außenhandel: Zolltarifstatistiken</b> (rot) deutsch / französisch jährlich Importe: Tab. 1, 3 Bände zusammen Tab. 2 und 3, 2 Bände zusam. Tab. 4-5 Exporte: 3 Bände zusammen bisher erschienen: 1961-1962	<b>Commerce extérieur: Statistiques tarifaires</b> (rouge) allemand / français publication annuelle Importations: tab. 1, 3 vol. ensemble tab. 2 et 3, 2 vol. ensem. tab. 4-5 Exportations: 3 volumes ensemble déjà parus: 1961 et 1962	32,— 24,— 24,— 80,—	40,— 30,— 30,— 100,—	5 000 3 750 3 750 12 500	29,— 22,— 22,— 73,—	400 300 300 1 000	— — — —	— — — —	— — — —	— — — —	— — — —										
<b>Außenhandel: Erzeugnisse EGKS</b> (rot) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch jährlich bisher erschienen: 1955-1964	<b>Commerce extérieur: Produits CECA</b> (rouge) allemand / français / italien / néerlandais / anglais publication annuelle déjà parus: 1955 à 1964	16,—	20,—	2 500	14,50	200	—	—	—	—	—										
<b>Überseeische Assoziierte: Außenhandelsstatistik</b> (olivgrün) deutsch / französisch 11 Hefte jährlich	<b>Associés d'outre-mer: Statistique du commerce extérieur</b> (olive) allemand / français 11 numéros par an	6,—	7,50	930	5,40	75	56,—	70,—	8 750	50	700										
<b>Überseeische Assoziierte: Statistisches Bulletin</b> (olivgrün) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch jährlich	<b>Associés d'outre-mer: Bulletin statistique</b> (olive) allemand / français / italien / néerlandais / anglais publication annuelle	10,—	12,50	1 560	9,—	125	—	—	—	—	—										



**PUBBLICAZIONI  
DELL'ISTITUTO  
STATISTICO DELLE  
COMUNITÀ EUROPEE**

**UITGAVEN VAN  
HET BUREAU VOOR  
DE STATISTIEK DER  
EUROPESE GEMEENSCHAPPEN**

**PUBLICATIONS OF  
THE STATISTICAL OFFICE  
OF THE EUROPEAN  
COMMUNITIES**

TITOLO	TITEL	TITLE
PUBBLICAZIONI PERIODICHE	PERIODIEKE UITGAVEN	PERIODICAL PUBLICATIONS
<b>Bollettino generale di statistiche</b> (viola) <i>tedesco / francese / italiano / olandese / inglese</i> 11 numeri all'anno	<b>Algemeen Statistisch Bulletin</b> (paars) <i>Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels</i> 11 nummers per jaar	<b>General Statistical Bulletin</b> (purple) <i>German / French / Italian / Dutch / English</i> 11 issues per year
<b>Contabilità nazionale</b> (viola) <i>tedesco / francese / italiano / olandese / inglese</i> pubblicazione annuale (compresa nell'abbonamento al Bollettino generale di statistica)	<b>Nationale Rekeningen</b> (paars) <i>Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels</i> jaarlijks (inbegrepen in het abonnement op het Algemeen Statistisch Bulletin)	<b>National Accounts</b> (violet) <i>German / French / Italian / Dutch / English</i> yearly (included in the subscription to the General Statistical Bulletin)
<b>Informazioni statistiche</b> (arancione) <i>tedesco / francese / italiano / olandese / inglese</i> 4 numeri all'anno	<b>Statistische Mededelingen</b> (aranje) <i>Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels</i> 4 nummers per jaar	<b>Statistical Information</b> (orange) <i>German / French / Italian / Dutch / English</i> 4 issues yearly
<b>Statistiche generali</b> <i>tedesco, francese, italiano, olandese, inglese, spagnolo</i> pubblicazione annuale	<b>Basisstatistieken</b> <i>Duits, Frans, Italiaans, Nederlands, Engels, Spaans</i> jaarlijks	<b>Basic Statistics</b> <i>German, French, Italian, Dutch, English, Spanish</i> yearly
<b>Commercio estero : Statistica mensile</b> (rosso) <i>tedesco / francese</i> 11 numeri all'anno	<b>Buitenlandse Handel : Maandstatistiek</b> (rood) <i>Duits / Frans</i> 11 nummers per jaar	<b>Foreign Trade : Monthly Statistics</b> (red) <i>German / French</i> 11 issues yearly
<b>Commercio estero : Tavole analitiche</b> (rosso) <i>tedesco / francese</i> trimestrale in due tomi (import-export) fascicoli genn.-marzo, genn.-giugno, genn.-sett. fascicolo genn.-dic. : Importazioni Esportazioni già pubblicati integralmente gli anni 1958-1963	<b>Buitenlandse Handel : Analytische Tabellen</b> (rood) <i>Duits / Frans</i> driemaandelijks in twee banden (invoer-uitvoer) band jan.-maart, jan.-juni, jan.-sept. band jan.-dec. : Invoer Uitvoer tot dusver volledig verschenen : 1958-1963	<b>Foreign Trade : Analytical Tables</b> (red) <i>German / French</i> quarterly publication in two volumes (imports-exports) Issues Jan.-March, Jan.-June, Jan.-Sept. Issues Jan.-Dec. : Imports Exports previously published complete : 1958-1963
<b>Commercio estero : Codice geografico comune</b> (rosso) <i>tedesco / francese / italiano / olandese / inglese</i> pubblicazione annuale	<b>Buitenlandse Handel : Gemeenschappelijke Landenlijst</b> (rood) <i>Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels</i> jaarlijks	<b>Foreign Trade : Standard Country Classification</b> (red) <i>German / French / Italian / Dutch / English</i> yearly
<b>Commercio estero : Statistiche tariffarie</b> (rosso) <i>tedesco / francese</i> pubblicazione annuale Importazioni : tab. 1, 3 volumi per complessive tab. 2 e 3, 2 vol. per complessive tab. 4-5 Esportazioni : 3 volumi per complessive già pubblicati gli anni 1961 e 1962	<b>Buitenlandse Handel : Douanetarief-statistiek</b> (rood) <i>Duits / Frans</i> jaarlijks Invoer : tab. 1, 3 banden tezamen tab. 2 en 3, 2 banden tezamen tab. 4-5 Uitvoer : 3 banden tezamen tot dusver verschenen : 1961-1962	<b>Foreign Trade : Tariff Statistics</b> (red) <i>German / French</i> yearly Imports : Table 1, 3 volumes together Table 2 and 3, 2 volumes together Tables 4-5 Exports : 3 volumes together previously published : 1961-1962
<b>Commercio estero : Prodotti CECA</b> (rosso) <i>tedesco / francese / italiano / olandese</i> pubblicazioni annuali già pubblicati gli anni 1955-1964	<b>Buitenlandse Handel : Produkten EGKS</b> (rood) <i>Duits / Frans / Italiaans / Nederlands</i> jaarlijks tot dusver verschenen : 1955-1964	<b>Foreign Trade : ECSC products</b> (red) <i>German / French / Italian / Dutch</i> yearly previously published : 1955-1964
<b>Associati d'oltremare : Statistica del commercio estero</b> (verde oliva) <i>tedesco / francese</i> 11 numeri all'anno	<b>Overzeese Geassocieerden : Statistiek van de Buitenlandse Handel</b> (olijfgroen) <i>Duits / Frans</i> 11 nummers per jaar	<b>Overseas Associates : Foreign Trade Statistics</b> (olive-green) <i>German / French</i> 11 issues per year
<b>Associati d'oltremare : Bollettino statistico</b> (verde oliva) <i>tedesco / francese / italiano / olandese / inglese</i> pubblicazione annuale	<b>Overzeese Geassocieerden : Statistisch Bulletin</b> (olijfgroen) <i>Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels</i> jaarlijks	<b>Overseas Associates : Statistical Bulletin</b> (olive-green) <i>German / French / Italian / Dutch / English</i> yearly

TITEL	TITRE	Preis Einzelnummer Price per issue Prezzo di ogni numero					Prix par numéro Prijs per nummer					Preis Jahresabonnement Price annual subscription Prezzo abbonamento annuo					Prix abonnement annuel Prijs jaarabonnement				
		DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb
		<b>PERIODISCHE VERÖFFENTLICHUNGEN</b>																			
<b>Übersseeische Assoziierte: Memento</b> (olivgrün) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch jährlich		<b>Associés d'outre-mer: Memento</b> (olive) allemand / français / italien / néerlandais / anglais publication annuelle																			
		4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Energiestatistik</b> (rubinfarben) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch zweimonatlich Jahrbuch (im Abonnement eingeschlossen)		<b>Statistiques de l'énergie</b> (rubis) allemand / français / italien / néerlandais / anglais publication bimestrielle annuaire (compris dans l'abonnement)																			
		6,—	7,50	930	5,40	75	36,—	45,—	5 620	32,20	450	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
		10,—	12,50	1 560	9,—	125	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Industriestatistik</b> (blau) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch vierteljährlich Jahrbuch (im Abonnement eingeschlossen)		<b>Statistiques industrielles</b> (bleu) allemand / français / italien / néerlandais publication trimestrielle annuaire (compris dans l'abonnement)																			
		6,—	7,50	930	5,40	75	24,—	30,—	3 750	22,—	300	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
		10,—	12,50	1 560	9,—	125	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Eisen und Stahl</b> (blau) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch zweimonatlich Jahrbuch 1964		<b>Sidérurgie</b> (bleu) allemand / français / italien / néerlandais publication bimestrielle annuaire 1964																			
		6,—	7,50	930	5,40	75	30,—	37,50	4 680	27,30	375	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
		10,—	12,50	1 560	9,—	125	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Sozialstatistik</b> (gelb) deutsch / französisch und italienisch / niederländisch 4-6 Hefte jährlich		<b>Statistiques sociales</b> (jaune) allemand / français et italien / néerlandais 4-6 numéros par an																			
		8,—	10,—	1 250	7,25	100	32,—	40,—	5 000	29,—	400	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Agrarstatistik</b> (grün) deutsch / französisch 8-10 Hefte jährlich		<b>Statistique agricole</b> (vert) allemand / français 8-10 numéros par an																			
		6,—	7,50	930	5,40	75	36,—	45,—	5 620	32,50	450	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>EINZELVERÖFFENTLICHUNGEN</b>																					
<b>Sozialstatistik: Sonderreihe Wirtschaftsrechnungen</b> (gelb) deutsch / französisch und italienisch / niederländisch 7 Bände mit einem Text und Tabellen- teile je Band ganze Reihe		<b>Statistiques sociales: série spéciale « Budgets familiaux »</b> (jaune) allemand / français et italien / néerlandais 7 numéros dont chacun se compose d'un texte et de tableaux par numéro série complète																			
		16,—	20,—	2 500	14,50	200	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
		96,—	120,—	15 000	85,70	1 200	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Internationales Warenverzeichnis für den Außenhandel (CST)</b> deutsch, französisch, italienisch, niederländisch		<b>Classification statistique et tarifaire pour le commerce international (CST)</b> allemand, français, italien, néerlandais																			
		4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Systematisches Verzeichnis der Industrien in den Europäischen Gemeinschaften (NICE)</b> deutsch / französisch und italienisch / niederländisch		<b>Nomenclature des Industries établies dans les Communautés européennes (NICE)</b> allemand / français et italien / néerlandais																			
		4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Einheitliches Güterverzeichnis für die Verkehrsstatistik (NST)</b> deutsch, französisch		<b>Nomenclature uniforme de marchandises pour les Statistiques de Transport (NST)</b> allemand, français																			
		4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Nomenklatur des Handels (NCE)</b> deutsch / französisch / italienisch / niederländisch		<b>Nomenclature du Commerce (NCE)</b> allemand / français / italien / néerlandais																			
		4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Harmonisierte Nomenklatur des Außenhandels (NIMEXE)</b>		<b>Nomenclature harmonisée du commerce extérieur (NIMEXE)</b>																			
		60,—	73,50	9 370	54,50	750	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—



TITOLO	TITEL	TITLE
<b>PUBBLICAZIONI PERIODICHE</b>	<b>PERIODIEKE UITGAVEN</b>	<b>PERIODICAL PUBLICATIONS</b>
<b>Associati d'oltremare: Memento</b> (verde oliva) <i>tedesco / francese / italiano / olandese / inglese</i> pubblicazione annuale	<b>Overzeese Geassocieerden : Memento</b> (olijfgroen) <i>Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels</i> jaarlijks	<b>Overseas Associates : Memento</b> (olive-green) <i>German / French / Italian / Dutch / English</i> yearly
<b>Statistiche dell'energia</b> (rubino) <i>tedesco / francese / italiano / olandese / inglese</i> bimestrale Annuario (compreso nell'abbonamento)	<b>Energiestatistiek</b> (robijn) <i>Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels</i> tweemaandelijks jaarboek (inbegrepen in het abonnement)	<b>Energy Statistics</b> (ruby) <i>German / French / Italian / Dutch / English</i> bimonthly Yearbook (included in the subscription)
<b>Statistiche dell'Industria</b> (blu) <i>tedesco / francese / italiano / olandese</i> trimestrale Annuario (compreso nell'abbonamento)	<b>Industriestatistiek</b> (blauw) <i>Duits / Frans / Italiaans / Nederlands</i> tweemaandelijks jaarboek (inbegrepen in het abonnement)	<b>Industrial Statistics</b> (blue) <i>German / French / Italian / Dutch</i> quarterly Yearbook (included in the subscription)
<b>Siderurgia</b> (blu) <i>tedesco / francese / italiano / olandese</i> bimestrale Annuario 1964	<b>Ijzer en Staal</b> (blauw) <i>Duits / Frans / Italiaans / Nederlands</i> tweemaandelijks jaarboek 1964	<b>Iron and Steel</b> (blue) <i>German / French / Italian / Dutch</i> bimonthly Yearbook 1964
<b>Statistiche sociali</b> (giallo) <i>tedesco / francese e italiano / olandese</i> 4-6 numeri all'anno	<b>Sociale Statistiek</b> (geel) <i>Duits / Frans en Italiaans / Nederlands</i> 4-6 nummers per jaar	<b>Social Statistics</b> (yellow) <i>German / French and Italian / Dutch</i> 4-6 issues yearly
<b>Statistica agraria</b> (verde) <i>tedesco / francese</i> 8-10 numeri all'anno	<b>Landbouwstatistiek</b> (groen) <i>Duits / Frans</i> 8-10 nummers per jaar	<b>Agricultural Statistics</b> (green) <i>German / French</i> 8-10 issues yearly
<b>PUBBLICAZIONI NON PERIODICHE</b>	<b>NIET-PERIODIEKE UITGAVEN</b>	<b>NON PERIODICAL PUBLICATIONS</b>
<b>Statistiche sociali : Serie speciale « Bilanci familiari »</b> (giallo) <i>tedesco / francese e italiano / olandese</i> 7 numeri, ciascuno composto di un testo esplicativo e di tabelle ogni numero serie completa	<b>Sociale Statistiek : bijzondere reeks „Budget-onderzoek”</b> (geel) <i>Duits / Frans en Italiaans / Nederlands</i> 7 nummers met elk een tekstgedeelte en een tabel- lengedeelte per nummer gehele reeks	<b>Social Statistics : Special Series of Economic Accounts</b> (yellow) <i>German / French and Italian / Dutch</i> 7 issues each including text and tables per issue whole series
<b>Classificazione statistica e tariffaria per il commercio internazionale (CST)</b> <i>tedesco, francese, italiano, olandese</i>	<b>Classificatie voor Statistiek en Tarief van de internationale Handel (CST)</b> <i>Duits, Frans, Italiaans, Nederlands</i>	<b>Statistical and Tariff Classification for International Trade (CST)</b> <i>German, French, Italian, Dutch</i>
<b>Nomenclatura delle Industrie nelle Comunità europee (NICE)</b> <i>tedesco / francese e italiana / olandese</i>	<b>Systematische Indeling der Industrietakken in de Europese Gemeenschappen (NICE)</b> <i>Duits / Frans en Italiaans / Nederlands</i>	<b>Nomenclature of the Industries in the European Communities (NICE)</b> <i>German / French and Italian / Dutch</i>
<b>Nomenclatura uniforme delle merci per la statistica dei trasporti (NST)</b> <i>tedesco, francese</i>	<b>Eenvormige Goederennomenclatuur voor de Vervoerstatistieken (NST)</b> <i>Duits, Frans</i>	<b>Standard Goods Nomenclature for Transport Statistics (NST)</b> <i>German, French</i>
<b>Nomenclature del Commercio (NCE)</b> <i>tedesco / francese / italiano / olandese</i>	<b>Nomenclatuur van de Handel (NCE)</b> <i>Duits / Frans / Italiaans / Nederlands</i>	<b>External Trade Nomenclature (NCE)</b> <i>German / French / Italian / Dutch</i>
<b>Nomenclatura armonizzata del commercio estero (NIMEXE)</b>	<b>Geharmoniseerde Nomenclatuur voor Statistieken van de Buitenlandse Handel (NIMEXE)</b>	<b>Harmonized Foreign Trade Nomenclature (NIMEXE)</b>





**STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN**  
**OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES**  
**ISTITUTO STATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE**  
**BUREAU VOOR DE STATISTIEK DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN**  
**STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES**

**Verwaltungsrat / Conseil d'Administration / Consiglio d'Amministrazione / Raad van Bestuur / Supervisory Board**

**Vorsitzender / Président / Presidente / Voorzitter / Chairman :**

**A. Coppé** Vizepäsident der Hohen Behörde der Europäischen Gemeinschaft für Kohle und Stahl / Vice-Président de la Haute Autorité de la Communauté européenne du charbon et de l'acier / Vicepresidente dell'Alta Autorità della Comunità Europea del Carbone e dell'Acciaio / Vice-voorzitter van de Hoge Autoriteit der Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal / Vice-President of the High Authority of the European Coal and Steel Community

**Mitglieder / Membres / Membri / Leden / Members :**

**L. Levi Sandri** Vizepäsident der Kommission der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft / Vice-président de la Commission de la Communauté économique européenne / Vicepresidente della Commissione della Comunità Economica Europea / Vice-voorzitter van de Commissie der Europese Economische Gemeenschap / Vice-president of the Commission of the European Economic Community

**P. De Groot** Mitglied der Kommission der Europäischen Atomgemeinschaft / Membre de la Commission de la Communauté européenne de l'énergie atomique / Membro della Commissione della Comunità Europea dell'Energia Atomica / Lid van de Commissie der Europese Gemeenschap voor Atoomenergie / Member of the Commission of the European Atomic Energy Community

—

**R. Dumas** **Generaldirektor / Directeur général / Direttore Generale / Directeur-Generaal / Director general**

**H. Schumacher** **Assistent / Assistant / Assistente / Assistent / Assistant**

**Direktoren / Directeurs / Direttori / Directeuren / Directors :**

**N.N.** Allgemeine Statistik / Statistiques générales / Statistica Generale / Algemene Statistiek / General Statistics

**V. Paretti** Energiestatistik. Statistik der assoziierten überseeischen Länder. Maschinelle Auswertung / Statistiques de l'énergie. Statistiques des associés d'outre-mer. Exploitations mécanographiques / Statistiche dell'Energia. Statistiche degli Associati d'Oltremare. Lavori meccanografici / Energiestatistiek. Statistieken van de Geassocieerde Overzeese Gebieden. Machinale bewerking / Energy Statistics. Statistics of Associated Overseas Countries. Machine computation.

**C. Legrand** Außenhandels- und Verkehrsstatistik / Statistiques du commerce extérieur et des transports / Statistica del Commercio estero e dei Trasporti / Statistieken van de Buitenlandse Handel en Vervoer / Foreign Trade and Transports Statistics

**F. Grotius** Industrie- und Handwerksstatistik / Statistiques industrielles et artisanales / Statistica dell'Industria e dell'Artigianato / Industrie- en Ambachtsstatistiek / Industrial and Craft Statistics

**P. Gavanier** Sozialstatistik / Statistiques sociales / Statistica Sociale / Sociale Statistiek / Social Statistics

**N.N.** Agrarstatistik / Statistiques agricoles / Statistica Agraria / Landbouwstatistiek / Agricultural statistics

—

**R. Sannwald** Redaktion der Veröffentlichungen / Rédaction des publications / Redazione delle pubblicazioni / Redactie van de publikaties / Editing of publications

Diese Veröffentlichung kann zum Einzelpreis von DM 6,— oder zum Jahresabonnementspreis von DM 36,— durch die nachstehend aufgeführten Vertriebsstellen bezogen werden :

Cette publication est vendue par numéro au prix de Ffr 7,50 ou Fb 75,— ou par abonnement annuel au prix de Ffr 45,— ou Fb 450,—. S'adresser aux bureaux de vente ci-dessous :

Questa pubblicazione è in vendita al prezzo di Lit. 930,— il numero e di Lit. 5.620,— per l'abbonamento annuale. Ogni richiesta va rivolta agli uffici di vendita seguenti :

Deze publikatie kost Fl. 5,40 resp. Fb 75,— per nummer of Fl. 32,20 resp. Fb 450,— per jaarabonnement en is verkrijgbaar bij onderstaande verkooppadressen :

This publication is delivered by the following sales agents at the price of : single copies : Fb 75,—, annual subscription : Fb 450,—.

**DEUTSCHLAND (B.R.)** BUNDESANZEIGER, Postfach - Köln 1 — Fernschreiber : Anzeiger Bonn 08.882.595

**FRANCE** SERVICE DE VENTE EN FRANCE DES PUBLICATIONS DES COMMUNAUTES EUROPEENNES - 26, rue Desaix, Paris 15\* — Compte courant postal : Paris 23-96

**ITALIA** LIBRERIA DELLO STATO - Piazza G. Verdi, 10 — Roma  
Agenzie : ROMA — Via del Tritone, 61/A e 61/B e Via XX Settembre (Palazzo Ministero delle Finanze) - MILANO — Galleria Vittorio Emanuele, 3 - FIRENZE — Via Cavour, 46/R - NAPOLI — Via Chiaia, 5

**NEDERLAND** STAATSDRUKKERIJ EN UITGEVERIJBEDRIJF — Christoffel Plantijnstraat, 's Gravenhage

**BELGIË-BELGIQUE** BELGISCH STAATSBLOED — Leuvense weg 40 - Brussel  
MONITEUR BELGE — 40, rue de Louvain - Bruxelles

**LUXEMBOURG** OFFICE CENTRAL DE VENTE DES PUBLICATIONS DES COMMUNAUTES EUROPEENNES — 9, rue Goethe - Luxembourg

**GREAT BRITAIN AND COMMONWEALTH** H.M. STATIONERY OFFICE — P.O. Box 569 - London S.E. 1

**ANDERE LÄNDER - AUTRES PAYS - ALTRI PAESI - ANDERE LANDEN - OTHER COUNTRIES**

ZENTRALVERTRIEBSBÜRO DER VERÖFFENTLICHUNGEN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN

OFFICE CENTRAL DE VENTE DES PUBLICATIONS DES COMMUNAUTES EUROPEENNES

UFFICIO CENTRALE DI VENDITA DELLE PUBBLICAZIONI DELLE COMUNITA' EUROPEE

CENTRAAL VERKOOPKANTOOR VAN DE PUBLIKATIES DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

CENTRAL SALES OFFICE FOR PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

Luxembourg : 2, Place de Metz

CA660005A5AC